Four Super Suspense / Erle Stanley Gardner Translated by Santosh Chattopadhya.

প্রথম প্রকাশ 🗆 অক্টোবর ১৯৫৯ প্রচহন 🗅 কুমারঅজিত

এ পি পি, ১১৭ কেশব সেন গ্রাট, কালকাতা-১ হইতে অশ্যেক রায় কতৃ ক প্রকাশিত ও এ পি প্রেস, ১১৭ কেশব সেন স্ট্রীট, কালকাতা-৯ হইতে মুদ্রিত।

ফোর সুপার সাসপেন্স

দি কেস অফ ডেয়ারিং ডিভোর্সী □ ১
দি কেস অফ লং লেগড মডেলস □ ১১৯
দি কেস অফ হরিফায়েড ওয়ারস □ ২৪৪
দি কেস অফ ডুবিয়াস ব্রাইডগ্রুম □ ৩৫৭



দি কেস অফ ডেয়ারিং ডাইভোর্সি ক্রিট্রা

্ৰ ক্ৰ

লাণ্ডের কন্ফারেশ্স শেষ করে অফিসে ফিরতেই পেরি ন্যাসন ডেলা **প্রিটকে** বেশ বিজ্ঞল দেখলেন !

'আপনি রেগ্রেরা ছেড়ে বেরিয়ে যাওয়ার আগে আপনাকে ফোনে ধরার অনেক চেন্টা করেছি', ডেলা বলল । 'আড়াইটের সময় যার সঙ্গে দেখা করার কথা ছিল আপনার সে ফোন করে ব্যাপারটা বাতিল করে জানিয়েছে পেরি ম্যাসন মামলায় রয়েছেন জেনে ওরা ব্যাপারটা নিজেদের মধ্যে মিটিয়ে নিয়েছে । ওরা বিলও পাঠাতে বলেছে।'

'কত টাকার ব্যাপার ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন। 'পাঁচ হাজার ডলার হবে ?' 'ছ'হাজার সাড়ে সাতশ ডলারে রফা হয়েছিল।'

'তাহলে পাঁচণ ডলারের একটা বিমা পাঠিয়ে দিও', ম্যাসন বললেন। 'আর নতুন কিছু আছে নাকি ?'

'অফিসে একটা রহস্য দেখা দিয়েছে।' 'ব্যাপারটা কি ?' 'একজন মহিলা ভাবতে চাইছেন তার জীবনের আশ°কা আছে। তাই তিনি চাইছেন আপনি তাকে রক্ষার ব্যবস্থা কর্ন আর পরামশ দিয়ে সাহাষ্যও কর্ন। তিনি আরও চান এই সঙ্গে ভাল কোন গোয়েশ্যার সাহাষ্য আর তাকে আপনিই ঠিক করে দেবেন।'

'মহিলা কে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'কোথার আছেন তিনি?'

'তার নাম অ্যাডেল হেণ্টিংস', ডেলা জানাল। 'আপনার দ্বিতীয় প্রশ্নের উত্তর অবশ্য আমাদের জানা নেই।'

সপ্রশ্ন দুটিতে তাকালেন ম্যাসন।

'আমি সওরা বারোটার লাণ্ডে যাই', ডেলা উত্তর দিল। 'আমি আর গাটি' প্রার নাকে মাথে গাঁজে আসি জানেন নিশ্চরই। কিছা একটা চিবিয়ে পোনে একটা নাগাদ আমি ফিরলেই গাটি' বেরোর আর আমি দেড়টা পর্যন্ত সাইচবোডা দেখি।'

'ব্রেকাম, তারপর ?' ম্যাসন বললেন।

'বলছি। গাটি'কে তো চেনেন। গাটি' আবার জাত রোমাণ্টিক। কোন মকেলের দিকে যদি ওর নজর পড়ে তাকে নিয়ে গালগঙ্গণ তৈরী করতে ওর দেরী হর না। দ্বেশ্বরে তেমন ফোন যেমন আসে না, লোকজনেরও ভীড় থাকে না, গাটি' তথন প্রেমের গণ্প পড়ে, চকোলেট ক্রীম থেয়ে সময় কাটায়।'

হাসলেন ম্যাসন। 'আর আমাকে ও শরীরের ওজন কমাতে বলে।'

'কথাটা সেই রকমই', ডেলা হেসে বলল। 'ও ধরেই নিয়েছে খাওয়ার আগে সামান্য মিণ্টি খেলে খিদে মরে বার তাহলে বেশি থেতে হবে না। ওর মত হচ্ছে আমাদের খাওয়ার অভ্যাস একেবারে সেকেলে, আমরা আগে পেট প্রের খেয়ে তারপর মিণ্টি থাই। আমাদের উচিত আগে মিণ্টি থেয়ে তারপর—'

'কথাটা জানি। গাটি'কে এরকম তত্ত্ব শোনাতে শ্নেছি। এবার সেই রহস্যের বিষয়ে আসা যাক। তুমি আমার আগ্রহ জাগিয়ে তুলেছ।'

'বেশ বলছি। গাটি' প্রেমের গদেপ মজে ছিল। খুব জমাটি এক জারগার ও পেশছিও গিরেছিল। আমার কেমন মনে হয় ও এক চোথ গদেপর পাতায় রেখে অন্য চোথ রাথে মকেলদের দিকে। ও যা বলেছে আমি অফিস থেকে বেরোনোর পাঁচ মিনিটের মধোই ওই মহিলা ঢুকেছিলেন, তাকে বেশ উত্তেজিত লাগছিল। তিনি বলেন আপনার সঙ্গে তার তথনই দেখা করা দরকার।

গাটি তাকে বলে আপনি লাণে গেছেন, তাছাড়া আগে থেকে বলা না থাকলে আপনি কারো সঙ্গে দেখা করেন না, আর আড়াইটের আগে ফিরবেন আর তখনই আপনার একজনের সঙ্গে দেখা করারও কথা আছে।

'মহিলা প্রায় হিশ্টিরিয়াগ্রন্থ হয়ে পড়েন। সে উত্তরে বলে, 'ভাববার কিছ্ব নেই, আমি অপেক্ষা করব। উনি ঠিক দেখা করবেন। ও°কে দিয়ে আমার আত্মরক্ষার ব্যবস্থা না করে আমি এখান থেকে বেতে চাই না। আমি চাই মিঃ ম্যাসন আমার প্রার্থ রক্ষার ব্যবস্থা করে একজন ভাল বেসরকারী গোরেশ্বার ব্যবস্থাও করে দিন।'

'তারপর কি ঘটল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তারপর গাটি' তার নাম আর ঠিকানা জানতে চার আর মহিলা জানার তার নাম মিসেস হেন্টিংস আর তার বর্তামান ঠিকানা তেমন দরকারী বিষয় নর। এরপর গাটি' তার নাম লিথে নিয়ে আবার ওর পত্তিকার ভূবে যায়। মহিলাটি জানালার পাশে ওই বড় চেয়ারে বসেছিলেন।

'কয়েক মিনিট কেটে গেলে মহিলা হঠাৎ উঠে ঘরে পায়চারি শ্র করেন। তারপর তিনি বলেন, 'আমি দ্'এক মিনিট পরে ফিরে আসছি', কথাটা বলেই তিনি দরজা খালে বারাশ্লার চলে যান।'

'তারপর ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'এই সব', ডেলা পিট্রট বলল। 'উনি আর ফিরে আসেন নি।'

'ওহ, ব্রেছি', ম্যাসন উত্তর দিলেন। 'আশা করছি এখনই এসে পড়বেন। মহিলা দেখতে কি রকম ?'

'গার্টি ভাসা ভাসা বর্ণনা দিয়েছে। ও বলেছে ভদ্রমহিলার বেশ আভিজাত্য ছিল, চমংকার চেহারা, মিন্টি কণ্ঠগ্বর, সর্মু আঙ্লা। ওর ধারণা মহিলার বরস বিশে কি তেতিশের মতই হবে, তবে তার চোখে কালো চশমা থাকার গার্টি মহিলার হাবভাব যাচাই করতে পারেনি। গার্টি আরও বলেছে মহিলার কালো চশমা থাকার কারণ হলো তিনি কাদছিলেন। গলার গ্বরে একটু কারাভেজা ভাব ছিল।'

'ব্যাপারটা গাটি'র উপরেই ছেড়ে দাও', ম্যাসন বললেন। 'আভিজাত্যের ছেরা, ছিপছিপে চেহারা, সর্ আঙ্লে, মিণ্টি ম্চ্ছ'না ভরা কণ্ঠদ্বর—। তোমার কি মনে হয় ডেলা, গাটি ওর প্রেমের গল্পের নায়িকাকে আমাদের মকেলের সঙ্গে এক করে ফেলেছে?'

'তা বলা যায় না', ডেলা বলল। 'এমনিতে গাটি'র নজর বেশ তীক্ষ তবে ও বখন ওই সব প্রেমের গদেপ মশগলৈ থাকে তখন ও বোধহয় মেঘের উপর ভাসে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন ঘড়ির দিকে তাকালেন, 'জজ সাহেবের সামনে দাখিল করার জন্য জ্বেনীদের নিদে'শগ্রলো আমাকে একটু দেখে নিতে হবে, ওটা হয়তো সামনের সপ্তাহে উঠবে।'

'আরও কতকগ্রলো জ্বরেরী চিঠিও রয়েছে যা আজ্ঞই যাওয়া দরকার', ডেঙ্গা জানাল।

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন।' চিঠিগ্রলো আনো। তবে আমার ভয় কোথার জানো? তুমি চিঠির পাহাড় এনে হাজির করে দ্ব'খানা জর্বী চিঠি দেখার পরেই বলবে বাকিগ্রলোও আমার দেখা উচিত।' কথাটায় হেসে ফেলল ডেলা তারপর অফিসে ঢাকে একটু পরেই একটা মেয়েদের কালো হাতব্যাগ নিয়ে ফিরে এল।

'ওটা কি ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আশ্চম' কিছু বলেই মনে হচ্ছে', ডেলা বলল।

'বলে যাও', ম্যাসন বললেন।

'দেটনোগ্রাফির অফিসে ফাইলের তাক দেখে রিসেপশনের ঘর হয়ে আসার সমর দরজার পাশের চেয়ারে এটা পড়ে থাকতে দেখি। গাটির কাছে জানতে চাই ব্যাগটা ওর কিনা, ও বলল, না ওর নয়, আর আগে ও ওটা দেখেও নি। আমি ওকে আরও জিজ্ঞাসা করি এরকম ব্যাগ হাতে কাউকে ও আসতে দেখেছিল কিনা। কিছ্ফেশ চিন্ডার পর গাটি বলে ব্যাগটা নিশ্চয়ই সেই দ্পেরের রহস্যময় মহিলারই হবে। ওই চেয়ারেই তিনি বসেছিলেন।'

ম্যাসন হাত বাডালে ডেলা থিটি ব্যাগটা তার হাতে দিল।

'থ্বই আশ্চর' ব্যাপার মনে হচ্ছে', ম্যাসন বললেন। 'মেয়েটি বলে সে কয়েক মিনিটের জন্য বাইরে যাচ্ছে, তার ধারণা সে বিপদে পড়তে পারে অথচ সে আর ফিরে এলো না। নিজের ব্যাগও মনে হয় সে ফেলে গেছে। অবশ্য আমরা জানিনা ব্যাগটা তারই কিনা।'

'ব্যাগের ভিতরটা দেখা যাবে কি ?' ডেলা প্রশ্ন করল। 'বেশ ভারি, হয়তো সোনায় ভতি'।'

ম্যাসন ব্যাগের বাইরের দিকটা ভাল করে দেখে চিন্তিত ভাবে বললেন 'আমায় মনে হয় খালে একবার দেখা ষেতে পারে, হয়তো ওর নাম আর ঠিকানাও পাওয়া ষেতে পারে, ভেলা ।'

ম্যাসন ব্যাগটা খালে ভিতরে হাত ঢোকাতে গিয়ে থমকে হাত টেনে নিলেন। 'কি হল ?' ডেলা গিটট অবাক হরে বলল।

এব টু ইতন্তত করে ম্যাসন তার পকেট থেকে র্মাল বের করে আঙ্লে জড়িয়ে ব্যাগের মধ্য থেকে সম্ভর্পনে একটা ৩৮ ক্যালিবারের রিভলবার বের করে আনলেন।

'একি !' ডেলা সবিষ্ময়ে বলে উঠল।

ম্যাসন অতি সম্ভপ'নে রিভলবারের নলটা ঘ্রিয়ে দেখলেন যাতে তার আঙ্বলের ছাপ না পড়ে, তারপর বললেন, 'চারটে গ্রিল রয়েছে, দ্বটো ফাঁকা কাতু'ছের খোলও আছে। ৩৮ ক্যালিবারের দিয়থ ও ওয়েসন রিভলবার।'

রিভলবারের নল শংকে ম্যাসন এবার বললেন, 'মনে হর সম্প্রতি এটা থেকে গালেও ছোড়া হয়েছিল।'

অতি সাবধানে রিভলবারটা ডেম্পেকর রুটারের উপর রাখলেন এবার ম্যাসন । তিনি বললেন, 'আমার মনে হয় ডেলা, এবার ঘটনাটা আপাজ করা যেতে পারে । আগে ব্যাগটা পরীক্ষা করা দরকার।'

তীক্ষ দৃষ্টিতে ব্যাগের ভিতরটা দেখে নিম্নে তিনি বললেন, 'একটা কাডে'র কেস রয়েছে দেখছি, ডেলা।'

ব্যাগের মধ্য থেকে একটা বাক্স বের করতে একগাদা নানা আকারের কার্ড বেরিন্নে পড়ল এবার।

'নেভাদার গাড়ি চালানোর লাইসেম্প', ম্যাসন বললেন। 'আডেল স্টালিং হেগ্টিংস। ৭২১ নথ ওয়েণ্ট ফার্স'টন আডিনিউ, লাস ভেগাস, নেভাদা হাই, একটা ক্রেডিট কাড ও রয়েছে। মিসেস গারভিন এস হেগ্টিংস, ৬৯২, ওয়েদারবি বলেভাড', লস এঞ্জেলস। আর একটা গাড়ি চালানোর লাইসেম্পও আছে দেখা যাছে আডেল স্টালিং হেগ্টিংসের। বালবোরা উপক্লের ইয়াট ক্লাবের সদস্য কাডের সঙ্গে আরও কিছু, ক্রেডিট কাড ও রয়েছে। দক্ষিণ ক্যালিফোনি রার একটা অটোমোবাইল ক্লাবের সদস্য কাড ও রয়েছে মিসেস গারভিন এস হেগ্টিংস নামে। একটা টাকা প্রসার পাস ও রয়েছে, প্রায় সাস। ও

ডেলা **লিখতে লিখতে মুখ তুলল, 'হাতব্যাগের সব কিছ**ু এভাবে দেখা কি ঠিক ?'

ম্যাসন বললেন, 'দেখে শানে মনে হচ্ছে বশ্দুকটা সম্প্রতি কোন অপরাধজনক কাজে বাবহার করা হরেছে, আর ব্যাগটা এইভাবে আমার অফিসে ফেলে যাওরার উদ্দেশ্য হলো অনিচ্ছা থাকলেও আমাকে এর সঙ্গে টেনে জড়ানো। কোন মহিলার পক্ষে তার ব্যাগ কোন ভদ্রলোকের অফিসে এভাবে ফেলে যাওয়া স্বাভাবিক নর। আমাদের দ্বিপ্রাহরিক ওই মকেলের কিছুনা হয়ে থাকলে, আমার মনে হচ্ছে এভাবে ব্যাগটা এখানে ফেলে যাওয়া আসলে খাবই পরিকদ্পনামাফিক এক কৌশল। তাই বিদ হর তাহলে যে এটা ফেলে গেছে তার সম্পর্কে আমি আরও কিছু জানতে চাই।'

ম্যাসন এবার পাস'টা নিয়ে খ্লে বলে উঠলেন, 'হ', কি মনে হয়, ডেলা ?' ডেলা আবার মুখ তলে তাকাল।

'একশ ডলারের আর পণ্ডাশ ডলারের বিল। না, আরও আছে, একখানা হাজার ছলার—পনেরো'শ ডলার—দ্ব হাজার—তিন হাজার ডলারের মোটা রকম বিল—তার সঙ্গে বিশ—চল্লিশ—যাট—একশ পনেরো ডলারের খ্চরোর সঙ্গে—দ্ব ডলার তেতালিশ সেণ্টও রয়েছে। হু; ডেলা, আমাদের মঞ্চেলের দেখা যাচ্ছে উকিলের ফি দেরার টাকার অভাব ছিল না।'

'অতীত কাল ব্যবহার করছেন কেন ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'কারণ আমার জ্ঞানা নেই তাকে আর দেখতে পাব কিনা আমরা। তোমাকে স্বীকার করতেই হবে কোন মহিলা এত টাকা ভর্তি তার ব্যাগ রেখে গিরে সেকথা বেমালনে ভূলে গেলে তার স্মৃতিশক্তি খুবেই কম। সে হরতো একথাও ভূলে যেতে পারে সে একটা বন্দকে ছ:ডেছিল।

'হাঁ, আরও অনেক কিছা দেখা যাচ্ছে—লিপপিটক, অধে ক খালি একটা সিগারেটের প্যাকেট—একটা চাবির খাপ। ব্যাপারটা অভ্তুত, ডেলা। খাপটা দেখে মনে হয় এর মধ্যে বেশ কিছা চাবিই একসময় ছিল, এখন রয়েছে মাত্র একটা। বাকি চাবি-গালো হেখানে ছিল সেখানে ছাপ ফুটে উঠেছে চামড়ার উপর অ্লারও একটা চাবির খাপ দেখছি তাতে আধ ডজন চাবি রয়েছে, আর—।'

ঠিক তখনই ঝনঝন করে টেলিফোন বেজে উঠল।

ডেলা রিসিভার তুলল, 'কে বলছেন ? এক মিনিট ধরনে ।'

ডেলা শোনার পর রিসিভারে হাত চাপা দিয়ে ম্যাসনের দিকে তাকাল। 'একজন মিঃ হাণ্টলি এল ব্যানার, অ্যাটনি, হেস্টিংসের ব্যাপারে আপনার সঙ্গে কথা বলতে চান।'

ম্যাসনের চোখ ডেপ্টেকর উপর রাখা পার্স আর বশ্দুকের উপর ঘুরে গেল। একটু ইতস্ততঃ করে তিনি রিসিভার তুলে নিয়ে বললেন, 'হাাঁ, বলনে, মিঃ বাানার। আমি মাাসন কথা বলছি।'

লোকটির কণ্ঠদ্বর জেগে উঠল, 'আমি গারভিন এস হেপ্টিংসের আটিনি', আমি যতদ্বে জানি আপনি তার স্বাটিক সম্পত্তি বাটেয়োরা সম্পর্কে সমর্থন করছেন।'

'জানতে পারি কি আপনার এ ধারণা কেন হলো ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আপনি করছেন না ?' ব্যানার জানতে চাইলেন।

ম্যাসন হেসে বললেন, 'আইনের মারপ্যাঁচ অনুযায়ী আমার মনে হয় আপনি প্রশ্নটা এড়িয়ে যাচ্ছেন। আপনার প্রশ্নের উত্তর দেয়ার আগে আমার জানা দরকার কিসের ভিত্তিতে আপনি ধরে নিয়েছেন যে আমি মিসেস হেপ্টিংসের প্রতিনিধিত্ব করছি ?'

'মানে কথাটা হলো তিনিই বলেছিলেন আপনি তার পঞ্চে থাকছেন।'

'কখন বলেছিলেন জানতে পারি ?'

'দ্বপ্ররের ঠিক আগে।'

'আপনি তার সঙ্গে কথা বলছিলেন ?'

'উনি আমার সেক্তেট।রিয় সঙ্গে কথা বলছিলেন।'

ম্যাসন সতক'ভঙ্গিতে বললেন, 'মিসেস হে স্টিংস যথন দেখা করতে আসেন আমি তখন অফিসে ছিলাম না। তিনি অপেক্ষা করেন নি। তাই ঠিক এই মৃহ্তে আমি তার হয়ে কাজ করছি না।'

'ঠিক আছে', ব্যানার বললেন, 'তিনি আপনার সঙ্গে দেখা করবেন আবার। কোন সন্দেহ নেই আটিনি' হিসেবে আপনাকেই তিনি বেছে নিয়েছেন। একটা কথা মনে রাখবেন সম্পত্তি বাটোয়ারার ব্যাপারে ওর পায়ের নিচে কোন জমি নেই। হেফিটংসের সমস্ত সম্পত্তিই আলাদা সম্পত্তি। বিবাহ বিচ্ছেদের ব্যাপারে আমার মকেল খ্রেই সহযোগতাপ্রণ ব্যবহার করছেন—কোন প্যাচ পরজ্ঞার বাদ দিয়ে যতোটা যাওরা সম্ভব, আশা করি ব্যাপারটা ব্যঝছেন। অবশ্য হেন্টিংস ওকে কপদ কশ্না করতে চায় না, তব্ আমার মনে হয় ওর স্তার মনে সম্পত্তি নিয়ে কিছা উ চু ধারণা আছে। আমার মনে হয় এটাই ভাল হয় উনি যদি এটা আগে ভাগেই ব্যুক্তে নেন আমার মকেলের প্রেট ফাক করে নিজের ভাগ্য ফেরানো ভার পক্ষে ঠিক হবে না।

'এর মধ্যে কোন সামাজিক সম্পত্তি নেই ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'বলার মত কিছু নেই। অবশ্য আমরা কিছু ব্যবস্থা করব। আসলে উদার ভাবেই তা করব।'

'আপনাদের প্রস্তাব আরও এক**টু বিশদ** করতে পারবেন ?' মাসেন প্র**শ্ন করলেন ।** 'টেলিফোনে অমন কথা বলা যায় না', ব্যানার বললেন ।

অপেনার অফিস কোথায় ?' ম্যা**সন জানতে চাইলে**ন ।

'গ্রেফ্রায়ার বিলিডংএ।'

'সেটা তো হাত করেকটা রকের পরেই', ম্যাসন বললেন। 'শনেনে ব্যানার, করেকটা মিনিট সময় আছে ? থাকলে আমি আপনার ওথানে যেতে পারি। মিসেস হুছ্পিটংসকে সমর্থন করার আগে কয়েকটা বিষয় পরিষ্কার করে নিতে চাই।'

'এখনই যদি আসতে পারেন আমিও দেখা করলে খাদি হবে।', ব্যানার বললেন ! 'পাঁচ মিনিটের মধোই আমি আসছি', মাসন উত্তর দিলেন ।

মাসেন রিসিভার রেথে ডেলাকে এবার বললেন, 'আমি ব্যানারের অফিসে গিয়ে এই কেসের ব্যাপারটা একটু বাঝে নেয়ার চেন্টা করছি। টেলিফোনে ওর কাছে চাপাচাপি করলে ব্যানারের সন্দেহ জাগবে, বরং ওর কাছে গিয়ে কথা বললে ও হয়তো বেশি রক্য মুখ খুলতেও পারে।'

অফিস ছেড়ে ম্যাসন রান্তায় এসে সংকেত দেখে পার হযে কয়েকটা বাড়ি পেরিরে প্রেফ্রায়ার বিশিড্য ত্কেলেন। ডাইরেক্টরিতে একটু চোথ ব্লিয়ে তিনি জেনে নিলেন ব্যানারের অফিসের নন্বর ৪৩৮।

বেশ আধ্বনিক কংক্রিট আর ইস্নাতে তৈরি বাড়ি, একটা ব্যাণ্ক আ**র স্বাণ্রর** এলিভেটরও রয়েছে। কয়েক সেকেণ্ড পরেই ম্যাসন 'হাণ্টলি এল ব্যানার—প্রবেশ কর্ন' লেখা দরজা ঠেলে ভেতরে **ৃকলেন**।

দরজার মুখোমুখি যে তর্ণী বসেছিল সে সম্ভবত সেকেটারি, স্টেনোগ্রাফার, রিসেপশনিষ্ট আর একই সঙ্গে টেলিফোন অপারেটরও। সে মিষ্টি হেসে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

'আমি পেরি ম্যাসন', ম্যাসন বললেন। 'একটু আগে মিঃ ব্যানারের সঙ্গে আমার কথা হয় আর—।' 'ওহ হাা', হঠাৎ যেন সন্বিৎ ফিরল মেরেটির। 'জানি, মিঃ ম্যাসন! এর পরেই মেন প্রাণ পেরে তাড়াতাড়ি চেয়ার ছেড়ে উঠে হাসিম্থে সে উঠে এল। 'এই দিকে, মিঃ মাসন।'

ম্যাসন ত"বী মেরেটিকে জরিপ করে নিচ্ছিলেন।
সে দরজা থালে বলল, 'মিঃ ম্যাসন এসেছেন।'

বিরাট একথানা ডেপ্কের পিছনে উপবিষ্ট লোকটার মুখে মুদ্ হাসি থেলে গেল। লোকটার বরস ত্রিশের কিছা উপরেই হবে, বেশ মোটাসোটা গড়ন, বৃদ্ধিদীপ্ত চোথ।

'সম্মানিত হলাম, কাউশ্সেলর', তিনি বললেন। 'আমিই গিয়ে আপনার সঙ্গেদেখা করতাম কিন্তু আপনি টেলিফোনে এত দ্রুত কথা বলছিলেন যে গ্রুছিয়ে নিজে পারিনি। এ হলো আমার সেক্টোরি মিস মিচেল। ও আবার আপনার মন্ত একজন ভক্ত।'

সেক্টোরি গভীর দুইে চোখে ম্যাসনকে দেখে নিতে তার চোখে বান্তিগত আগ্রহ ফুটে উঠল। সে হাত বাড়িয়ে বলল, 'আপনাকে দেখে খাব আনশ্বিত হলাম।'

ম্যাসন তার হাত ধরে গভীর স্বরে মাথা ন্ইয়ে বললেন , 'আনশ্দ আমারও, মিস মিচেল ৷'

ব্যানার এবার বললেন, 'লক্ষ্য রেথ কেউ যেন আমাদের বিরম্ভ না করে। কোন টেলিফোন ধরবে না।'

'ना ना, এতটা দরকার হবে ना', ম্যাসন হেসে বললেন।

'আমার দরকার', ব্যানার বললেন। 'বস্ন, মিঃ ম্যাসন, আরাম কর্ন ···এই হেস্টিংসের মামলায় বেশ সময় লাগবে মনে হচ্ছে। তবে আপনার মঞ্জেল যদি য্রি মানেন তাহলে ওই সম্পত্তি বাটোয়ারার ব্যাপারটা রাতারাতি না মেটার করেণ নেই।'

'আপনি বলেছেন আপনার একটা প্রস্তাব আছে যা টেলিফোনে বলা যায় না ?' ম্যাসন বললেন।

'কথাটা ঠিকও বটে আবার নাও বটে', ব্যানার বললেন। অবশ্য আপনি বেলার মুখবন্ধ তো ভালোই জানেন, মিঃ ম্যাসন। আমি এমন গবেট নই যে নিজের গলা বাড়িয়ে দিয়ে বসব, 'আমার মকেল এই এই করতে চলেছে।' এরকম করার অর্থ ভবিষ্যতে ফাদে পড়া। তাই আমি একজন পাকা উকিলের মতোই বলব, 'আমার মক্লেকে এই রকম করতেই পরামশ' দেব।' আর এটা আমার ম^{্নে}ল বা আমার বা জন্য কাউকে কোন বাধ্যবাধকতার আটকাবে না।'

'ভালোই বলেছেন', ম্যাসন বললেন। 'প্রস্তাবটা কি রকম ?'

'আমি আমার মে∉লকে পরামর্শ দেব আডেঙ্গ হেন্টিংসকে বছরে দশ হাজার ডঙ্গার হিসেবে পাঁচ বছর বা সে আবার বিয়ে করা পর্যন্ত দিয়ে যাবেন, যেটা এর মধ্যে আগে হয়। আমি আরও পরামশ দেব তার উইলে ও কে আরও পঞ্চাশ হাজায় ডলার দিতে, এই সঙ্গে একথাও থাকবে উনি আগে মারা না গেলে এর বদল ঘটবে না।'

'ব্যাপারটা একটু অভ্ভূত', ম্যাসন বললেন। 'এই উইলের ব্যাপারটা আমার পছন্দ নর। বরং মিঃ হেন্টিংস সমস্ত দায় মৃত্ত পণ্যাশ হাজার ডলারের জীবন বীমা করিয়ে দিতে পারেন।'

'সেটা করা যেতে পারে', ব্যানার বললেন।' মক্তেরে সঙ্গে এই বিষয়েও কথা বার্তা বলেছি—। কিন্তু, মিঃ ম্যাসন, আমি যেমন বললাম আমার গলা আমি বাড়িরে দিতে চাইনা, আমার মকেলের প্রস্তাব কাজে লাগাতে অসঃবিধা হবে না।'

'না, এ কোন প্রস্তাব নর', ব্যানার দ্রতে বলে উঠলেন। 'আমি আমার মকেলকে এই প্রামশ' দেব, এই মাত্র।'

'বেশ কথাটা তাই', ম্যাসন বললেন। 'এখন কথা হলো আপনার মকেল কতটা বাড়াতে পারেন ?'

'আর বাড়াবেন না', ব্যানার বললেন ! 'এটাই সবচেরে বেশি। আমার অফিসে ঘোড়া কেনা বেচা হয় না, মিঃ ম্যাসন।'

'তাহলে হয় আমাকে এটা গ্রহণ করতে হবে না হয় বাতিল করতে হবে—অবশ্য আমি যদি তার পক্ষে কাজ করি ?'

'ইয়ে—', ব্যানার চিন্তিত স্বরে বললেন, 'এ ব্যাপারে আমরা দরজা বংধ করতে ইচ্ছকে নই। অবশ্য আমার মকেলকে এতটা প্য'ন্ড উঠতে আমি প্রামশ' দেব ··· আপনি এখনও প্য'ন্ড মিসেস হেন্টিংসের সঙ্গে কথা বলেন নি ?'

'না, এখনও বলিনি', ম্যাসন বললেন।

'উনি খ্বই চমংকার মহিলা', ব্যানার বললেন। 'মনে বেশ ছাপ ফেল**ভে** পারেন।'

'পোশাকও আকর্ষ'ণীর ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'হাা, খাবই আকষ'ণীয়। খাবই মথামথ মহিলা বলতেই হবে। ওর বিয়ে যে ঠিক মত টিকল না এজন্য আমি খাবই দঃখিত।'

'কতদিন হল বিয়ে হরেছে ওদের ?'

'প্রায় আঠারো মাস।'

'ভেঙে যাওয়ার কারণ কি ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

কাঁধ কাঁকালেন ব্যানার। 'মান্বের মাথার টাক পড়ে কেন? চুলাই বা পাকে কেন?' 'এটা কি উভয়তঃ না এক পেশে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'শ্বন্ন, মিঃ ম্যাসন', ব্যানার উত্তর দিলেন, 'আমার নাম উল্লেখ করবেন না, হেগ্টিংস এর আগে দ্বার বিয়ে করে। ওর প্রথম বিয়ে একেবারে আদর্শ ছিল। ওর প্রী মারা বায় আর হেগ্টিংস একা হয়ে পড়ে। গ্রীর মৃত্যুর পর ও প্রেনো স্ফার দিনগ্লোর কথা ভেবে মনমরা হয়ে পড়ে। এরপর সে আবার বিয়ে করে। হেগ্টিংস ব্রুতে পারত না ওর প্রথম বিয়ের গ্যাতি ওর ছিতীয় গ্রীর বাজিছে সংঘাত স্থি করেছিল। ও ভাবতে শ্রু করেছিল প্রথম বিয়েটা সতিটে ঢের স্থী করেছিল ওকে। কিন্তু ছিতীয় এই বিয়ে স্থের হয়নি। শেষ পর্যন্ত বিবাহ বিচ্ছেদ ঘটে বায়। হেগ্টিংস আবার সেই একাকীছে ভূগতে শ্রু করে আর শেষ পর্যন্ত আাভেলকে বিয়ে করে। আডেল ছিল ওরই সেক্টোরি। সে বেশ সহান্ভূতি সম্পন্ন, দয়ার্দ আর—

'হেণ্টিংস যে সুখী হয়নি তার সতিটে কোন কারণ আছে কিনা সেও যেমন জানে না আমিও তেমনই জানি না।'

'অতএব অ্যাডেল হেস্টিংস তাই জানায় সে আমার সঙ্গে পরামশ করবে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ঠিক তাই। সে আমার অফিসে ফোন করে। আমি ছিলাম না। সে আমার সেকেটারির সঙ্গে কথা বলে জানায় যে সোজা গাড়ি নিয়ে লাস ভেগাস থেকে এসেছে আর আপনার হাতে ওর ব্যাপারটা ছেডে দিতে চলেছে।'

'বিবাহ বিচ্ছেদের মামলায় আমাকে বেছে নেয়াটা একটু অংবাভাবিক', ম্যাসন উত্তর দিলেন। 'আমার পেশায় সাধারণত অপরাধ্মলক কাজকর্ম' বা ওই রক্ম কিছুই থাকে।'

'কথাটা ভালো করেই জানি, তাহলেও আপনার নিজ্ঞ্ব একটা গ্লামার আছে আর যে আইনবিদ খ্নের মামলাতে চমকদার সাদৃশ্য আনতে সিদ্ধহন্ত, তিনি তো যে কোন বিচ্ছেদ মামলার সম্পত্তি সমাধানে হাত গাটিয়ে রেখে সফল হবেন। আপনার কাছে আমি সরল ভাবেই সব বলছি, মিঃ ম্যাসন। এলভিনা ষথন আমাকে বলল আপনি অ্যাডেলের পক্ষ সমর্থন করছেন তখনই ব্কটা একটু কে পে উঠেছিল আমার।'

'এলভিনা কে ?' ম্যাসন প্রশ্ন কর**লেন**।

'এলভিনা মিচেল আমার সেকেটারি।'

'ব্রুজনাম', ম্যাসন বললেন। 'যাই হোক মনে হচ্ছে আপনার সঙ্গে কিছ' পরে আবার যোগাযোগ করতে পারব…সন্পত্তির আয়তন নিয়ে কিছ' বলতে পারেন ?'

'তেমন কিছ্ই নেই', ব্যানার বললেন।

'সেকি !' ম্যাসন অবাক হরে বলে উঠলেন। 'আপনি বছরে দশ হাজ্ঞার জলারের কথা বলেছিলেন তাছাড়া—।' 'বলেছিলাম এবং বলছি', ব্যানার বললেন। 'আপনি এ ব্যাপারে কি পরিমান সম্পত্তি জড়িত জানতে চেরেছেন আর আমি বলছি কিছ্ই নেই। ওর সম্পত্তি অবশ্য আছে আর তা এই মামলার বিচার্য নর। সেসব আমার মজেলের আলাদা সম্পত্তি। আর তা নিরে হেন্টিংস যা কিছ্ক করতে পারে। হেন্টিংস যদি চার সে আডেলের জন্য কিছ্ক করতে পারে যাতে তাকে কিছ্কদিন কাজ করতে না হর। তাই সে যদি আডেলেকে কিছ্ক না দিতে চার আমার মনে হর না তাহলে কেউ কিছ্ক করতে পারে।'

'তাহলে আপনি বখন শ্নলেন আডেল আমার সঙ্গে পরামশ করতে ইচ্ছকে আপনি চিন্তিত হলেন কেন ?'

হেসে উঠলেন ব্যানার। 'একজন পাকা ওন্তাদের ম্থোম্থি হওরার চিস্তার।'

'বকেছি', মূদ্র হেসে বললেন ম্যাসন, 'এখন বিদার। আমি শা্ধর আপনার সঙ্গে পরিচিত হয়ে এই ব্যাপারের প্রেক্ষাপট জেনে নিতে চেয়েছিলাম। আমি ধরে নিচ্ছি অ্যাডেল বিবাহ বিচ্ছেদের জন্য আবেদন করছে বা করতে চলেছে।'

'সে লাস ভেগাসে বাড়ি নিয়েছে ! আগামী সপ্তাহের গোড়ায় সে বিবাহ বিচ্ছেদের জনা আবেদন জানাবে । অবশা এ কথা ঠিক মিঃ ম্যাসন, যে আমরা কেন যোগ সাজশ করে কাজ করছি না ষাতে বিচ্ছেদ আবেদন নাকচ হয়, তবে যাজিসন্মত পথে আমবা বিষয়টা দ্বত নিম্পত্তির জন্য সহযোগিতা করতে পারি । যেমন ধর্ন, আপনি কোন সমন জারির ব্যবস্থা করতে পারেন আর আমি গারভিন হেল্টিংসের তরফে জবাব দেব আর সাধারণভাবে বিষয়টা অস্বীকার করব । তথন মামলার ব্যবস্থা হবে আর আমি উপস্থিত থাকবো না । অবশ্য ইতিমধ্যে আমরা নিম্পত্তির ব্যাপারে সামঝোতায় এসে থাকবো ।

'এতে সমন জারির সময় সংক্ষেপ করতে পারবেন আর এতে আদালতের দ্বপক্ষের উপরই প্রতাক্ষ হাত থাকবে, আমাদের কাজ সহজ হয়ে যাবে।'

'এত তাড়াহ;ড়ো করার উদ্দেশ্য কি?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'হেস্টিংসের অন্য কোন মেয়ের প্রতি নজর পড়েছে ?'

বানার হেসে মাথা নাড়লেন। 'আমার কথার কোন আপত্তি উঠবে না জেনেই বলছি হেণ্টিংসের রোগ সেরে গেছে। আমার মনে হর বিরেটা সেই কারণেই টিকছে না। হেণ্টিংস নিছক এক এমন মান্য যে নিজের মতই নীরস জীবন কাটাতে চার। নিজের ব্যবসাতেই সে মগ্ন আর আমার মনে হয় না লোকটা বাড়ি নিরে মাথা ঘামার, একমাত্র বিশাল ওই বাড়িতে মাঝে মাঝে একাকী বোধ কথা ছাড়া।'

'আর আপনি আপনার মঞ্জেলকে একথা জানাতেও পারেন যে সে মখনই ইচ্ছা তখনই হেন্টিংস এণ্টারপ্রাইজেসে সেকেটারির কাজে যোগ দিতে পারে। সেকেটারি হিসেবে হেন্টিংস তাকে খ্বই পছন্দ করে। এ নিয়ে কোন কাদা ছেড়িছে ড্রিড় বা কথা কাটাকাটি ইত্যাদি হবে না। সব ব্যাপারটাই বংশ ছপ্রণ আবহাওয়াতেই শেষ হবে। হেন্টিংস সত্যিই চার তার স্থা যথায়থ ভাবে তার প্রাপ্য পাক।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন কর্মদ'ন করে বললেন। 'নিঃস্দেহে আপনার সঙ্গে আবার দেখা হবে।'

ম্যাসন অফিস ছেড়ে যাওয়ার মুখে এলভিনা মিচেল মিডিট করে হাসল। 'বিদার, মিঃ মাসন।'

'আপাতত বিদায়', ম্যাসন বললেন। 'আবার দেখা হবে।'

ম্যাসন নিজের অফিসে ফিরে ডেলার দিফে তাকিয়ে হেসে বললেন, 'মনে হচ্ছে অক্সেই দ্ব'দিতভা করি। সব ঠিক আছে ডেলা! বেশ আগ্রহ জাগানো প্রেক্ষাপটে নিছক এক বিজেদের সম্পত্তি বাবস্থাপনার মামলা।'

'ठाइटल वन्त्रक थ्याक नारों। गालि हिंछात कि इरव ?' एडला वनन ।

'সেটা অবশ্য ভাববার কথা', ম্যাসন বললেন। তবে এটা ধরা যায়না আডেল তার স্বামীর ব্বকে দ্টো গালি করেছে যেখানে অন্য প্রতিকশ্বী নেই। লাস ভেগাস থেকে আসার পথে সে হয়তো খরগোশ দেখে গালি ছোঁড়ে। এবার চিঠিগালো দেখা মাক।'

ম্যাসনকে বারবার ঘড়ি দেখতে দেখে ডেলা বলল, 'এত যখন চিন্তা করছেন টেলিফোন করলে কেমন হয় ?'

'তাই করব', ম্যাসন বললেন। 'লাস ভেগাসে টেলিফোন কর। অ্যাডেল হেশ্টিংসের নামে ফোন আছে কিনা দেখে নাও।'

एजा रकान करत जानान, 'हिनिस्कान व्यक्त यास्क, कि श्रेत्रह ना !'

'তাহলে গারভিন হেন্টিংসের বাড়িতে ফোন করে বল মিসেস হেন্টিংসকে চাও। আমার ধারনা সে ওথানেই কথাবাত বলতে গেছে—হ‡, এটা আগেই ভাবা উচিত ছিল, এটাই স্বাভাবিক আর ষ্কাভিসম্মত।'

ডেলা আবার ফোনের পর বলল, 'টেপ রেকডার সাভি'স জানাচ্ছে মিঃ হেপ্টিংস বাডিতে নেই।'

ম্যাসন একটু ভেবে বললেন, 'বাদ দাও, সবই ঠিক আছে মনে হচ্ছে।' 'ওই পাস', টাকা আর ব•দক্ষের কি হবে ?' ডেলা জানতে চাইল।

'পাঁচটার মধ্যে আমরা অ্যাডেল হেন্টিংসের ফোন পাবো, সে জানাবে যে কোথার ব্যাগ ফেলে এসেছে ওর মনে পড়েছে', ম্যাসন বললেন।

'বাজি ধরতে রাজি আছেন ?'

ম্যাসন হাসলেন। 'না।'

□ 7元 □

সওরা পাঁচটার সময় ডেলা বলল, 'এবার কি অফিস বশ্ধ করব, চিফ ?'
'চিস্তাটা কিছুতেই যাছে না, তব্ বশ্ধ করা ছাড়া উপায় কি ?' ম্যাসন বললেন। 'মনে হচ্ছে লাস ভেগাসের একটা প্লেন চাট্রি করব কি না।'

'কিন্তু সে তো ওখানে নেই।'

'তার অ্যাপার্ট'মেণ্ট আছে, তার চাবিও সম্ভবত আমাদের কাছে', ম্যাসন বললেন। 'সেখানে কি পেতে পারেন? আপনি ঢুকবেন সেখানে?'

'হয়তো কোন সূত্র। তবে ঢ্বেকব কিন। জানিনা তবে সেটা পয়ে ভাবব।' 'আপনার ধারণা সে লাস ভেগাসে রওয়ানা হয়েছে ?'

ম্যাসন বললেন, 'তা না করলে সে অত্যস্ত ঝামেলায় জড়িয়েছে। আমার অফিস থেকে চলে যায়, সম্ভবত গাড়ি রেখে কিছু আনতেও যায় আর— ।'

'এসব জানলেন কি করে ?' ডেলা জানতে চাইল।

'ওর পার্স' দেখে—বিশেষ করে তাতে যা ছিলনা সেটা ভেবে। তার নেভাদার গাড়ি চালানোর লাইসে"স ছিল। যার অর্থ সে গাড়ি নিয়েই আমার অফিসে আসে। সে নিশ্চরই পাকি ং এর জায়গায় গাড়ি রাখে আর রিসদ নেয় আর তা পার্সে রাখে। খ্রই উত্তেজিত ছিল ও—সে হয়তো বশ্নুক থেকে দ্টো গ্লিভ ছংড়েছিল। ওই সময় তার মনে পড়ে গাড়িতে এমন কিছ্ ছিল যা তার দরকার। সে তথন রিসদটা নিয়ে আবার পাকিং এর জায়গায় যায়। সেখানে এমন কিছ্ ঘটে যাতে সে অফিসে ফিরতে পারে না। এখন প্রশ্ন সে পার্সটা ইচ্ছাকৃত ভাবে না দ্রেটনাজনিত কারণে ফেলে যায়। গাড়ি থেকে জিনিসটা নিতে আাটে ডা টকে বর্থ শিস দিতে হতো, তাই সে হয়তো পঞাশ সেট নিয়েও য়ায় রিসদের সঙ্গে।'

'কিন্তু সে পাস'টা ইচ্ছা করে ফেলে যাবে কেন ?'

'কারণ ওতে বশ্দকোটা ছিল, সে ফিরে আসবে ভেবেই রেখে যার ওটা। কিন্ত্র এমন কিছু ঘটে যাতে সব ভশ্ছল হয়ে যার', ম্যাসন একটু থেমে এবার বললেন, 'পল জেককে ফোন করে দেখ সে আছে কিনা, থাকলে এখনই আসতে বল, কাজ আছে।' ম্যাসন রুমাল শান্ধ বশ্দকোটা জ্বরারে রেখে বাকি সব পার্সে বৃত্তিরে রাখলেন।

ডেলা ড্রেক ডিটেকটিভ এজেশ্সীতে ফোন করতে একটু পরেই দরজার ড্রেকের সাংকেতিক টোকা শোনা গেল। দরজা খুলতেই প্রবেশ করলো ড্রেক। ভ্রেক মৰ্শ্বেলের জন্য রাখা বিশাল চেরারে পা ছড়িরে বসে ম্যাসনের দিকে তাকিরে হাসল। 'একই তলার গোরে*দার অফিস চালানোর ঝামেলা এই রকমই।'

ম্যাসন বললেন, 'খ্ব দ্র্ত গোয়েন্দাগিরি করতে হবে, কাছটা আগে কেন করিনি তাই ভাবি।'

লম্বা, ঢ্যাঙা চেহারার পল ড্রেক একটা সিগারেট ধরাল। তার হাবভাবে বিষ্ময় প্রকাশ পায়না কখনও। 'বলে যাও', ও বলল।

'থত তাড়াতাড়ি সন্তব গাড়ি রাখার জায়গায় গিয়ে দেখে নাও সেখানে নেভাদার লাইসেন্স প্লেট লাগানো কোন গাড়ি আছে কিনা', ম্যাসন বললেন, 'মালিকের নাম জানতে পারলে ভালো হয়।'

'প্লেন চার্টারের কি হবে ?' ডেন্সা জানতে চাইন ড্রেক চলে খেতেই। 'ও আসা পর্যন্ত অপেক্ষা করা যাক', ম্যাসন বলনেন।

পনেরে। মিনিট পরেই ঘরে ঢকেলো ত্রেক। সে বলল, 'দুটো নেভাদার লাইসেম্স লাগানো গাড়ি আছে, পেরি। নাম জানা সম্ভব হর্ননি। একটার নশ্বর এ টি কে ২০৫, গাড়িটা ছ'ঘ"টা ধরে আছে। অন্যটার নশ্বর এস এফ ইউ ৮০৪, সেধানে আটঘ"টা ধরে রয়েছে।

ম্যাসন বললেন, 'ঠিক আছে, পল। নেভাদা প্রলিশে যোগাযোগ করে জানার চেণ্টা কর গাড়ি দ্টোর মালিকানা কাদের। তবে খরচ একটু কমের দিকে রেথ যেহেতু কাজটা আমার। মালিকদের ঠিকানাও জানার চেণ্টা কর। আধ ঘণ্টা পরে ফোন করব।

ড্রেক বিদায় নিতে ম্যাসন আর ডেলা পিট্রট এয়ারপোর্টের দিকে রওয়ানা হলো।

🗆 তিন 🗆

এরারপোর্ট থেকে ম্যাসন পল ড্রেককে ফোন করলেন। 'নেভাদার ওই গাড়ির কোন হদিশ পেলে, পল ?'

'এইমার পেলাম। এ টি কে ২০৫ এর মালিক মেলিনা দিনচ্, সাইপ্রেস অ্যাভিনিউ, লাস ভেগাস। ৮০৪ এর মালিক হালে মিঃ ড্রেক্সেল, সেণ্টার স্ট্রাট, কারসন সিটি।'

ম্যাসন নোটব্কে লিখে বললেন, 'তোমার লোককে ওদের সম্পর্কে' খেজি নিতে বল ।'

'কারসন সিটিতে আমার লোক নেই, আছে ত্রিশ মাইল দ্রের রেনো'র', পল ড্রেক জানাল। 'তাই সমর লাগবে।' 'তাই সই', বলে ফোন রেখে দিলেন ম্যাসন। 'প্রেনের পাইলট তৈরি, চিফ', ডেলা বলল।

ম্যাসন আর ডেলা দ্ে'ইঞ্জিনের প্লেনে উঠলে ম্যাসন বললেন, 'আমরা লাস ভেগাসে থেতে চাই। আজ রাত্তিরেই ফিরব! সব ঠিক আছে, পাইলট?'

'আমার নাম রোজার। সব ঠিক আছে', পাইলট বলল।

এরারপোর্টে পে°ছিনোর পর একটা ট্যাক্সিতে ৭২১ নথ' ওরেন্ট ফার্স'টন অ্যাভিনিউ পে°ছিলেন দক্ষেনে। ম্যুসনের ধারণাই ঠিক, বাড়িটা এক অ্যাপার্টমেণ্ট।

দরজার সামনে এসে বেল টিপলেন ম্যাসন। কিন্তু, কেউ সাড়া দিল না।

'এবার তাহলে কি করবেন ?' ডেলা জানতে চাইল।

'এমত অবস্থায় চাবি লাগিয়ে দেখা যেতে পারে', ম্যাসন বললেন।'

ডেল প্টিট একটু অন্বতির সঙ্গে বলল, 'সরকারী কেউ উপস্থিত থাকলে ভাল হতোনা? কোন প্লেশ—'

মাথা নাড়লেন ম্যাসন। 'এখনও না। আমাদের মং≭লকে, যদিও এখনও সে হয়নি, তাকে আমি রক্ষার চেটো করছি।'

'কিসের থেকে রক্ষা করছেন ?'

'তা জানি না তবে জানার চেটা করছি। হরতো তার নিজের হাত থেকেই।' ম্যাসন এবার চাবির ব্যাগ খ্লে একটার পর একটা চাবি লাগিরে দরজা খোলার চেটা করলেও সেটা খ্লেল না।

'তাহলে?' ডেলা বলল।

'দেখি, আর একটা চাবি অবশিষ্ট আছে', ম্যাসন বললেন।

ম্যাসন শেষ চাবি লাগাতে দরজা খুলে গেল।

ম্যাসন দরজা খালে বললেন, 'ভেতরে যাও। এটাই ২৮৯ নদ্বর অ্যাপার্ট'মেণ্ট।' 'কিস্তা, ভিতরে যাবার দরকার কি?' ডেলা বলল। 'আমরা জানি এ বাড়ি ওর, আর সে বাড়িতে নেই, তাছাড়া—।

'কি করে জানছি সে বাড়ি নেই ?' ম্যাসন বললো।

'আডেল হে গ্টিংস সাড়া দেয়নি বলে।'

'হয়তো সে জানাতে চায় না, বা তার জানানোর মত অবস্থা নেই।

ডেলা একটু ভেবে ভিতরে ঢুকে বারাশ্বা পেরিয়ে এলিভেটরের সামনে এল। পাজনে তিনতলায় ২৮৯ নশ্বর অ্যাপাট'মেশ্টের সামনে এসে দীডাল।

'ডেলা তুমি বরং দাড়াও, আমিই ঢ্কেব', ম্যাসন বললেন।

'কেন?' ডেলা জানতে চাইল।

'আমি নিশ্চিত হতে চাই ভিতরে কোন লাশ পড়ে নেই।'

'তার মানে অ্যাডেলের ?' :

'তা জানিনা', ম্যাসন বললেন। 'রিভলবার থেকে যে দ্টো গালৈ ছেড়া হয়েছে সেটা হয়তো কারো গারে লেগেছে।'

ম্যাসন সেই আগের চাবি লাগাতেই দরজা খালে গেল। ভিতরে ঢাকে আলোর সাইচ খালে পেরে টিপে দিতেই আলো জনলে উঠল।

আপাতদৃ্ণ্টিতে এটা তিন কামরার অ্যাপার্টামেণ্ট। সামনেই বসার ঘর— একধারে একটা খোলা দরজা। একটা রামাঘরও চোখে পড়ছিল।

'না কোন লাস চোথে পড়ছে না', ম্যাসন বললেন। করেকটা বইও দেখছি। জারে, ওটা কি ?'

'কি ?'

'গ্রাসে বরফের টকরো। আশ্চর্য'।

'ওহ ভগবান। তার মানে এঘরে কেউ ছিল আর —।'

'ঠিক তথনই শোবার ঘরের দরজা খালে গেল। একজন স্ত্রীলোককে মাথার নানের টুপি আর গায়ে চাদর জড়ানো অবস্থায় মুখে একরাশ বিহৃত্তি নিয়ে ওদের দিকে ভাকাতে দেখলেন ম্যাসন আর ডেলা।

'ৰা করতে এসেছেন করে ফেল্লে, সে বলল, 'আমাকে গ্রাহা করার দরকার নেই।'

'আমি অতান্ত দ্বেংখিত', ম্যাসন বললেন, 'আমার ধারণা ছিল না আপনি বাড়িতে রয়েছেন। আমি বেল বাজিয়েছি, এর আগে টেলিফোনও করি, কিন্তু কোন উত্তর পাইনি।'

'আমি সারাদিন লস এঞ্জেলসে ছিলাম', মেয়েটি বলল । এবার দয়া করে বলবেন আপুনি কে আরু এভাবে ঢাকেছেনই বা কেন, নাকি পালিশ ডাকব ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি পেরি ম্যাসন, একজন অ্যাটনি'। আপনি আমার অফিসে আর ফেরেননি কেন ?'

'আপনার অফিসে ফিরিনি কেন?' সে প্রশ্ন করল।

'হাী।'

'হ্বীবনে আপনার অফিসে আমি ষাইনি। আমার মনে হচ্ছে আপনি কোন আটনি নন। আপনার সঙ্গে উনি কে?'

'মিস ডেন্সা স্টিট, আমার সেকেটারি।'

'কি করে ভিতরে দুকলেন ?'

'আপনার চাবি দিয়ে।'

'আমার চাবি দিরে, মানে ?'

'আপনার চাবি আর অন্যান্য কিছ; আমার অফিসে আপনি ফেলে আ্সেন।' 'আপনারা বাদ এখনই বেরিরে না বান তাহলে—', কথা শেষ না করেই হঠাৎ মেরেটি শোবার ঘরে ছুটে গিরে বিছানার পাশে কোন টেবিলের ড্রবার টেনে কিছু দেখে নিয়ে হতভদ্ব হয়ে গেল।

সে টেলিফোনের দিকে প্রায় ছাটে গিয়ে এবার রিসিভার তুলল।

'আমার মনে হচ্ছে এবার প:লিশ ডাকা দরকার।'

'এক মিনিট দাঁড়ান', ম্যাসন বললেন। 'সতি।ই পর্লেশ ডাকবেন ?'

'নিশ্চয়ই ডাক্ব ।'

'আপনার হাতব্যাগ আমার অফিসে ফেলে আসার পর কথাটা আপনার মনে পরেনি ?'

রিসিভার রেখে তাকাল মেয়েটি। 'আমার মনে হয় এবার আপনার মুখ খোলা ক্ষকার।'

'সেটা আপনি শরে, করলেই ভাল', মাাসন বললেন। 'আমি অতান্ত চিন্তিত বলেই আপনাকে সাহায্য করতে এসেছি। আপনি আমার অফিসে না ফেরার খ্বেই দ্বিশ্চন্তার পড়ে যাই। তাছাড়া আপনি আপনার ব্যাগ, টাকাকড়ি আর অন্য জিনিষ্ট ফেলে আসেন।'

'ञना क्रिनिम गाति ?'

ম্যাসন বিছানার পাশের টেবিল ইঙ্গিত করলেন। 'একটু আগেই যে জিনিস ভ্যানে খ'জিছিলেন। আপনার অভিনয়ের তারিফ করি। আশা করি জ্বিদের সামনে একই রকম করতে পারবেন।'

আডেল হেন্টিংস ম্যাসনের দিকে তাকিরে বলল, 'মিঃ ম্যাসন—আপনি সত্যিষ্ট বদি পেরি ম্যাসন হন—আমার হাতব্যাগ কি আপনার কাছে আছে ?'

মাথা ন:ইরে সায় দিলেন ম্যাসন । 'আমার অফিসে আছে । সেখানে আপনি ভটা ফেলে গিরে আর আসেননি ।'

'আমি জীবনে আপনার অফিসে ষাইনি। হ্যাঁ, আপনার নাম আমি শ্নেছি। স্বামীর সঙ্গে আমি লস এজেলসে ছিলাম।'

'আর আপনার ব্যাগ?'

'গতকাল আমার গাড়ি থেকে ব্যাগটা চুরি ষার। সিগারেট না থাকার গাড়িটা একটা দোকানের সামনে রেখে আমি সিগারেট কিনতে যাই, এসে দেখি পাস'টা নেই। অভাবটা অবশ্য অনেক পরে টের পাই।'

ম্যাসন বললেন. 'আপনার যদি সামান্য উপস্থিত বৃদ্ধি থাকত **তাহলে প**ৃ**লিশে** ব্যাগ চুরির কথা জানালে জুগিনের বিশ্বাস হতে পারত।'

ু 'এতে জ্বির কথা আসছে কেন? তারা বিশ্বাস করবে নাই বা কেন? তাছাড়া এমন গল্প বানাবই বা কেন?'

'भर्निटम कानात्मन ना त्कन ?' भागन वनत्मन ।

কারণ এর দরকার ছিল না, তাছাড়া বাড়ি ফেরার আগে ব্যাগ চুরির কথা টের পাইনি। এতে আপনার মাথা ব্যাথা কেন জানিনা। আমি আমার স্বামীর সঙ্গে দেখা করতে যাচ্ছিলাম, তিনি অত্যস্ত সময়নিষ্ঠ। ঘটনা শ্বনে আমার স্বামীও বলেন প্রিলশে জানানো বৃথা। তাছাড়া আমি রাতে ওখানেই থাকছি বলে কাউকেই তা জানাতে চাইনি।

'প্রলিশে জানানোর আপত্তির কারণ কি ওর মধ্যে কিছ**্ছিল বলে** ? মা আপনি একটু আগে ডুয়ারে খ্**জিছিলেন** ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'वन्त्रकः?' भाराउन वनन ।

'অবশাই।'

'আমার ব্যাগে কোন বশ্দকৈ ছিল না। ব্যাগ গাড়ি থেকে আর বশ্দকৈটা ভ্ররার থেকে চুরি যায়। যে ব্যাগ চুরি করে সেই বশ্দকেটাও চুরি করেছে। আমার মনে হয়, মিঃ ম্যাসন, আপনার কথাই যাচাই করা দরকার।'

'আপনি আপনার ব্যাগ লস এঞ্জেলসে নিয়ে যাননি ?' ম্যাসন প্রশ্ন কর্লেন।

'কক্ষণও না। আমি লস এজেলসে গিয়ে আজই ফিরে আসি। নান করার সময় কারও পদশবদ পাই—যাক, মিঃ ম্যাসন, আমার ব্যাগটা থাকলে দ্য়া করে দিন।' 'তার আগে ক্ষেক্টা প্রশ্ন করতে চাই', ম্যাসন বললেন।

'আপনার কোন প্রশ্নের জবাব দেব না। আপনি আমার চাবি দিয়ে ধেআইনী প্রবেশ করেছেন', আ্যাডেল বলল।

ম্যাসন তব, বললেন, 'আপনি গতকাল লস এঞ্জেলসে যান স্বামীর সঙ্গে দেখা কংতে ?'

'হ্যা, ষাই, আর তাতে আপনার কি ?'

'কেন গিয়েছিলেন?'

'তাতে আপনার কোন দরকার নেই।'

'সম্পত্তির নিম্পত্তি করতে।'

'বললাম তো তাতে আপনার কোন দরকার নেই।'

'বাতটা কোথায় কাটান ?'

'আমার নিষ্কের বাড়িতে।'

'শ্বন্ন মিসেস হেন্টিংস', ম্যাসন বললেন', যদি মিথ্যা বলে থাকেন, মনে হয় তাই বলছেন তাহলে এ থেকে বভিতে পারবেন না। প্রলিশ অত্যন্ত দক্ষ, তারা সবই জানতে পারবে।'

'আমার ব্যাপার আমিই দেখব।'

ম্যাসন বললেন, 'শ্নেন আপনি যে ব্যাগ ফেলে আসেন তার মধ্যে টাকা, গাড়ি চালাবার লাইসেম্স আর একটা বন্দকে ছিল যা থেকে দ্টো গালি ছেড়ি হরেছে।' 'কি ?' চোখ গোল গোল হরে উঠল অ্যাডেলের।

ম্যাসন বললেন, 'আপনি দার্ণে অভিনেত্রী। আমারই বিশ্বাস করতে ইচ্ছে করছে।'

আাডেল প্রায় ধপাস করে একটা চেয়ারে বসে পড়ল। ও বলল, 'আ—আপনারা বসবেন না ?'

ম্যাসন আর ডেলা দুটো চেয়ারে বসলেন ।

আাডেল বলল, 'মিঃ ম্যাসন, আপনারা জোর করে আম।র ফ্রাটে ঢ্কেছেন কোন অভিসন্ধি নিয়ে যা অমি জানি না। এবার আপনার কথাই যাচাই করা দুরুকার।'

'আমার গলপ সমর্থ'ন করবে আমার সেকেটারি আর রিসেপশনিষ্ট ! তারা বলবে আপনি বারোটা কুড়ি নাগাদ আমার অফিসে আসেন আর আমাকে না পেরে কিছ্ক্ষণ পরে একটু ঘ্রে আসছেন বলে চলে যান। আপনি আর ফেরেননি। বিকেলে আপনার ব্যাগটা আমরা পাই আর ভিতরের জিনিষপত্র দেখি।'

'কি দেখেন ?'

'ढेंका ?'

'কত টাকা ?'

ডেলা নোটবই দেখে জানাল, 'তিন হাজার একশ সতেরো ডলার, তেতাল্লিশ সেণ্ট।'

'আর একটা ব•দকে। ষা থেকে দটে। গলে ছেড়া হয়?'

'হাাী ৷'

'दन्त्को दिवाधास ?'

'আমার অফিসের ভ্রয়রে।'

'আর বাাগটা ?

'আমার বিফকেসে নিয়ে এসেছি।'

'আপনি যে পেরি ম্যাসন তার প্রমাণ আছে ?'

ম্যাসন প্রেট থেকে তার গাড়ির লাইসেশ্স বের করে দেখালেন।

'হ‡, আপনি ঠিক বলেই মনে হচ্ছে', আডেল বলল ! 'এবার আমার ব্যাগটা দিন ৷'

'তার আগে আমাকে নিশ্চিত হতে হবে আপনিই অ্যাডেল হেগ্টিংস', ম্যাসন উত্তর দিলেন ।

'ওই ব্যাগেই আমার গাড়ির লাইসে-স আছে, ক্রেডিটকাড**'ও আছে** ।'

'তা আছে, তবে ছবিটা অস্পটে।'

'ওতে আমার ব্ডো আঙ্লের ছাপ আছে, আশাকরি তাতে হবে', অ্যাডেল কথাটা বলে উঠে টেবিলের কাছে গিয়ে দোয়াত থেকে আঙ্লে কালি মাখিয়ে একখণ্ড কাগজে ছাপ ফেলল। 'এবার মিলিয়ে নিন।'

ম্যাসন অনেকক্ষণ ধরে দুটো ছাপ মিলিয়ে বললেন, 'হাী, ঠিক বলেছেন বলেই মনে হচ্ছে।' তিনি এবার রিফকেস থেকে ব্যাগটা বের করে এগিয়ে দিলেন। 'এর মধ্যে সবই আছে শুধু বন্দুকটা ছাড়া, ওটা আমার কাছে থাকছে।'

'কেন ?'

'ওটা সাক্ষ্য প্রমাণ হতে পারে।'

'কিসের ?'

'থ:নের।'

দ্মচেথে ভর ঘনিয়ে এল অ্যাডেলের।

'दन्द्रको दाथा थाक लाहिलन ?' गामन वल्लन।

'আমার প্রামী দিরেছিলেন। রাত্তিরে গাড়ি চালাই বলে আত্মরক্ষার জন্য উনি কিনে দেন।'

'গতকাল রাত্তিরে কি হয় ?'

'দ্বামীর সঙ্গে সম্পত্তি নিরে রফা হয়।'

'ব্যানার নামে কোন অ্যার্টনিকে চেনেন আপনি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন !

'হাণ্টলি এল ব্যানার?' বিরক্ত স্বরে বলল অ্যাডেল। 'সে আমার স্বামীর জ্যাটনি'। বলতে গেলে ওর জনাই আমাদের বিরে ভে:ও মাছে। সেই জনাই আমি আলাদা বাড়ি নিরেছি। আর আমার স্বামীই সব থরচ দিছেন। আমরা একমন্ত হয়েই বিবাহবিচ্ছেদ করছি।'

'ব্যানারের সঙ্গে আমার আজ কথা হয়েছে', ম্যাসন বললেন।' 'কি ?'

'হাাঁ, সে আমাকে জানায় আপনি তাকে ফোন করে বলেছেন আপনি আমাকে আটনি হিসেবে চাইছেন সম্পত্তি নিম্পত্তির ব্যাপারে।'

'একথা সে কোন অধিকারে বলল? আমি তাকে কোন কথা বলিনি। আমার কোন আইনজ্ঞ চাই না, আমরা একমত হয়েই কাজ করছি।'

'ব্যানার বলেছে সম্পত্তির ব্যাপারে কথা বলতে তাকে অধিকার দেরা হয়', ম্যাসন বললেন।

'আমি ব্যাপারটা ব্রুকতে পারছি না ····গারভিন কেন তাকে ফোন করে বলেনি মে আমাদের সব ঠিক হরে গেছে ···', অ্যাডেল বলল। 'সে ক'টার আপনাকে ফোন করে ?'

'প্রার দুটোর কাছাকাছি।'

'সেকি ? গারভিনের তো তাকে সকালেই ফোন করার কথা ছিল ।'

'সে কথা রাখেনি মনে হচ্ছে।'

'এরকম তো হবার কথা নর। গারীভন কথার খেলাপ করে না। 'এক্ষেত্রে করেছেন। ফোন করে জ্বেনে নিতে আপত্তি আছে?'

'ভাল বলেছেন', কথাটা বলে অ্যাডেল ফোনের কাছে গিয়ে রিসিভার ভুলে বলল 'আমি লস এঞ্জেলসে এই নশ্বরে গারভিন এস হেম্টিংসের সঙ্গে কথা বলতে চাই। মিসেস হেম্টিংস বলছি।' অ্যাডেল ওর ফোনের নশ্বর জানিয়ে দিল এরপর।

'আপনার স্বামীর কোন সেক্টোরি থাকেন না ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন। 'বাড়িতে থাকে না। সে…' কথাটা বলে রিসিভারে মুখ রাখল আডেল ঃ ঠিক বলছেন ? …না না, ঠিক আছে। তাহলে বাতিল করে দিন দয়া করে।'

আ্যাডেল এরপর ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে বলল, ব্যাপারটা ব্রুতে পারছি না। টোলফোন অপারেটর জানাল একটা টেপ রেকডার বেজে চলেছে, আমার স্বামী বাড়িতে নেই নিশ্চরই।'

'আমিও ৩ই উত্তরই পেরেছিলাম', ম্যাসন বললেন। 'আপনি তাকে ফোন করেন? কথন সেটা?'

'আন্ত বিকেলে। এবার দ্বের আর দ্বের ষোগ করে দেখতে পারি আমরা। আপনি গত রাহিরে স্বামীর সঙ্গে ছিলেন ? ম্যাসন বললেন।

'शो ।'

'বেশ। ব্যানারকে ফোন করার কথা ছিল আপনার স্বামীর আজ সকালে।
ব্যানার সে ফোন পাননি। আপনার হাতব্যাগ গতকাল চুরি বার। দুপ্রের কাছে
আমার অফিসে সেটা কেউ ফেলে বার। ব্যাগে একটা ৩৮ ক্যালিবারের বন্দকে
ছিল। একজন স্থালোক তাকে বাতে কেউ চিনতে না পারে সেজন্য কালো চন্দমা
পরে দ্বপ্রের আমার অফিসে আসে। সে রিসেপশনিটকে নিজের পরিচর দের
মিসেস হেন্টিংস বলে আর জানার ভরানক বিপদে পড়ে সে আমার সাহায্য চার।
ভারপর সে আবার ফিরে আসবে বলে কিছ্কেণের জন্য বাইরে বার। কিন্তু আর
সে ফেরেনি। সে আপনার হাতব্যাগ ফেলে বার যার মধ্যে একটা বন্দ্রক ছিল বা
ধেকে দ্বটো গ্রিল ছেণ্ডা হরেছিল।'

'আপনার প্রামীর আজ যা করার কথা তা করেননি। তিনি টেলিফোনেও সাজা দিছেন না। এবার একটা কথা ভেবে দেখনে, মিসেস হেস্টিংস। ধর্নে, কোদ স্বীলোক আপনার হাতব্যাগ চুরি করে আপনার স্বামীর বাড়িতে যার আপনি চলে আসার পরেই, তারপর তাকে দ্ব-দ্বটো গ্রিল করে—সম্ভবত আপনার স্বামী মৃত অবস্থায় এই মৃহত্তে সেখানেই পড়ে আছেন। এরকম হয়ে থাকলে আপনার অবস্থাটা একটু ভেবে দেখনে।'

আ্যাডেলের চোথে সন্দেহ ঘনিরে উঠল। ও বলল, 'ওহ, তাহলে আপনার খেলা হলো এই রকম। যে আমার ব্যাগ ছবি করে তাকে বাঁচানোর জন্য আমার বলির পঠি। করতে চাইছেন ? আপনি তারই লোক।

'আমাদের রহস্যময় অতিথি, আপনি স্বামীর সঙ্গে দেখা করার আগেই ব্যাগ চুরি করেছিল ?' ম্যাসন বললেন।

'হ্যা।

'श्वामीक সেকথা বলেছিলেন? আপনার কোন টাকাও ছিলনা?' 'হাাঁ, বলেছিলাম। স্বামী আমাকে পাঁচশ ডলার দেন।'

'আপনি লাইসেম্স ছাড়াই গাড়ি চালিয়েছিলেন অথচ প**্লিশে চুরির** কথা জানান নি ?'

'না, সেটা আজই করতাম, ব্যাগ চুরির কথাও বলতাম', অ্যাডেল বলল। 'ব্যাগে বশ্দুক ছিলো সে কথাও ?'

'কক্ষণও না। আমি জানতাম না ব্যাগে বাদাক ছিল।

ম্যাসন বললেন, 'আমরা একটা চাটাড' প্লেনে এসেছি, এখনই লস এজেলসে ফিরব। ব্যাপারটা পরিছকার করে জানতে চেয়েছিলাম আমি। আমার ভয় ছিল আপনি বিপদে পড়তে পারেন। আমার ইচ্ছা আগনি আমার সঙ্গে চলনে আর বাড়ি গিয়ে নিজে ব্যাপারটা দেখনে। আপনার স্বামীর কোন সেকেটারি আছে যে দিনের বেলা আসে?

'না ডেকে পাঠালে নয়। তার অফিস আছে সেথানেই সে থাকে।'

' ত্রাপনার স্বামীর আজ কোন অ্যাপরেণ্ট্রেণ্ট ছিল ?'

'এটা জানার জন্য সিমলি বিসনকে ফোন করতে পারি', অ্যাডেল জানাল। 'সে ভামার স্বামীর অফিস ম্যানেজার, আর তার খ্বেই ঘনিষ্ঠ।'

'ব্যানারের চেয়েও ঘনিষ্ঠ ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ওহ ব্যানার', তিক্তপ্রের বলল আডেল, 'সে শুখু একজন আইনজ্ঞ সব ব্যাপারে মাথা গলায়। গারভিন ওকে চিনলে ভাল করত, সে তাকে প্রায় সন্মোহিত করে রেখেছে। ব্যানার সিমলিকে সন্মোহিত করতে পারেনি—ব্যানারকে ওই ঠিক চিনেছে, এক স্ক্রিধাবাদী, প্রাথপির, মতলব্বাজ, প্যাচালো মানুষ সে। ব্যানার আমার প্রামীর আইনঘটিত কাজ ছাড়া সব ব্যাপারে মাথা গলাতে চায় অমার সিমলি বিসনকে ফোন করতি।'

অ্যাভেল ফোন তুলে ভারাল করতে চাইল।

'ওর বাডির নন্বর আপনি জানেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'অবশাই জানি ···ওহ, অত সশেহ করবেন না, মিঃ ম্যাসন । আপনারা আটেনি রা সবাই এক রকম । বিরের আগে আমি প্রামীর সেক্টোরী ছিলাম তাই বহুবোর সিমলিকে ফোন করেছি ··· ।'

'কে ? সিমলি ?' অ্যাডেল আবার বলল। 'আডেল হেন্টিংস বলছি · হািঃ

ভালই আছি আমি ···হা, গতকাল লস এঞ্জেলসে গিয়েছিলাম ···একটু আগেই ফিরেছি ···গারভিনকে ফোন করলাম কিন্ত কেউ ধরছে না ···ব্যাপারটা ব্রুতে পারছি না।
দেখা হলে জানিও আমি ওর সঙ্গে দেখা করতে চাই। বিরক্ত করলাম বলে মাফ চাইছি।

'ব্যাপারটা একটু গোপনীয়ও বটে আবার নাও বটে। ওর আজ সকালে বারটলি বাানারকে ফোন করে জানানোর কথা ছিল যে আমাদের একটা মিমাংসা হরে গেছে, অথচ সে জানায়নি। ব্যানার ওকে চাপ দিয়ে ওর উপর গারভিনকে নিভ'র করতে বাধা করছে। আমার ধারণা ব্যানার এ ব্যাপারে না থাকলেই সব ভাল হতো। ধন্যবাদ, তাহলে বিদায়।'

আাডেল রিসিভার রেখে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

'আমার দ্বামী সারাদিন অফিসে যাননি ···ব্যাপারটা কথনও এমন হয়নি । অনেক জরুরী কাজ ছিল । তবে আগামীকাল দশটার একটা জরুরী দেখা সাক্ষাতের কথা আছে তাই সে নিশ্চরই যাবে ।'

'অবশা যদি কথা রাখতে পারেন', ম্যাসন বললেল।

'মিঃ মাসেন, আপনার উকিলি মন বড় প্যাক্তিলা। সব সময় আপনারা খারাপটাই ভেবে নেন! আপনার মনে একটা কথাই গেঁথে আছে, আমার গ্রামী আমার বন্দকের গ;লিতে মরে পরে আছেন।'

'হাাঁ', ম্যাসন বললেন। 'এখন আমি সম্পূর্ণ' নিশ্চিত।'

'আপনি একদম ব্যানারের মত কথা বলছেন। নিশ্চরই গারভিন কোন কাজে আটকে গেছে', আ্যাভেল বলল।

'তাই ফোনও ধরছেন না ?'

'হাা, এটা একটা কথা বটে।'

'আমার মতে আপনি আমার সঙ্গে গিয়ে দেখান সব ঠিক আছে কিনা', ম্যাসন বঙ্গলেন।

'আর যদি ঠিক না থাকে ?'

'ठाइरल भीलर्थ कानारवन ।'

'আর ফে'সে যাই আর কি । আমি প্রলিশকে বলব আমি লাস ভেগাস থেকে চলে আসি আর তারপরেই আমার স্বামী খুন হন । বাঃ !'

'আমি অপেনার সঙ্গে যাব', ম্যাসন বললেন। 'কোন কিছ' ঘটে থাকলে আনিই প্রিশিকে জানাব আর দায়িত্ব নেব।'

'আর কিছ; হরে না থাকলে? আমার গ্রামী প্রচ'ড ক্ষেপে যাবেন আর আমার সম্পত্তি নিয়ে একমতের ব্যাপার একদম নন্ট হরে যাবে।'

'তাহলে আপনি আমার সঙ্গে ষাচ্ছেন না ?' ম্যাসন বললেন।

'না। আর আশা করব এ ব্যাপারে আপনি আর মাথা গলাবেন না, ব্রেছেন ?' 'ব্রুছেছি', গ্যাসন বললেন।

ম্যাসন আর ডেলা স্টিট এয়ারপোটে পে°ছিলে প্লেনের পাইলট ট্যাক্সির কাছে এগিয়ে এল।

'আশ্চর্ষ কান্ড, আপনারা এত তাড়াতাড়ি ফিরবেন ভাবতেই পারিনি', সে বলে উঠল ৷ 'সব টাকাকড়ি জুয়া থেলে খুইয়েছেন ?'

'শেষ সেণ্ট পর্যস্ত', হেসে বললেন ম্যাসন।

সকলে প্লেনের কাছে গিয়ে উঠে পড়লেন। প্লেনের ইঞ্জিনও গর্জন করে উঠল। আত্তে আত্তে মিলিয়ে আসতে লাগল লাস ভেগাসের উল্ভান আলো।

ডেলা সেই আলো লক্ষ্য করে ববল, 'বান্ধি রাখতে পারি এই সব আলোর থরচ জাসে অন্য সব রাজ্য থেকেই। নেভাদার আরের সবটাই আসে জ্বয়া খেলার কর থেকে।'

'কথাটা মন্দ বলেননি', পাইলট বলল। এখানকার চেন্বার অফ কমাস' ভাই মাৰে মাৰই চাটাড' প্লেনগলো সম্পর্কে খেলি খবর করেন।'

'খেজিখবর করেন, মানে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'নিরমমাফিক কাছ আর কি—এই আমরা দিনে কতবার প্লেন নিয়ে আসি, ক্ড টাকা আর হয়, এই সব।'

'তाরা যাত্রীদের নাম জানতে চান ?' ম্যাসস বললেন।

'হ্যা, বেমন ব্যান্তিগত ভাবে কিনা বা কোন প্রতিষ্ঠানের তরফে। তবে আমার মনে হর এই নাম জিজ্ঞাসা করা বড় ব্যক্তিগত ব্যাপার', পাইলট বলল। আমি ওলের বলেছি ষাত্রীদের নাম বলা আমার নীতিবিরোধী।'

ম্যাসন বললেন, 'এটা চেম্বার অফ কমাসে'র কাজ ? ক'জন লোক ছিল ?' 'হ্যা, আর পরেষ নর, একজন মেয়ে। দেখতে মন্দ নর।'

'তার আরও একটু বর্ণনা দিতে পারবেন ?'

পাইলট তাঁর দ্বাণ্টতে তাকাল, 'কেন, কোন গোলমাল হয়েছে ?'

'তা জানিনা', ম্যাসন বললেন, 'ত বে ওর বর্ণনা জানতে চাই।'

'প্রার উনতিশ তিশ বছর বরস হবে, বেশ স্মেদর চেহারা, তেমন লম্বা নর। নীলচে একটু ধ্সের চোও! বাদামী কটা চুল।'

'সে যে চেন্বার অফ কমাসে'র কেউ একথা কিভাবে জানলেন? সে কার্ড

रमिथदत्रदह ?'

'কাড' দেখারনি, তবে নিজেই বলেছে চেম্বার অফ কমার্স' থেকে আসছে। সমস্ত চাটডি' প্রেন নিয়েই গবেষণা চলছে।'

ম্যাসন এবার ডেকা শ্টিটের দিকে তাকালেন। সে পাইলটের দেরা বর্ণনা নোট বইতে লিখে নিচ্ছিল। ম্যাসন বললেন, 'ব্যাপারটা আশ্চর্য' লাগছে।'

একটু পরেই প্লেন লস এঞ্জেলস এরারপোটে নামতে ম্যাসন আর ডেলা নে**সে** আসার পর ম্যাসন ডেককে ফোন করলেন।

'বেশ তাড়াতাড়ি ফিরেছ। আমি তো রাত দ্বটোর আগে তোমাদের আশা করিনি', পল ড্রেক বলল।

'কাজ এগোচ্ছে', ম্যাসন বললেন! 'ওদিকের খবর কি ?'

জেক বলল, 'মেলিনা ফিনচ, ৬২৫ সাইপ্রেস অ্যাভিনিউ, বর্মস আঠাশ, বিবাহ বিছেদ হরেছে, চমংকার চেহারা। লাস ভেগাসে একটা উপহারের দোকান চালার। সন্য কোন আরের উৎসও আছে। তার প্র'তন স্বামী একজন প্রাচ্য দেশীর কোটিপতি।'

ম্যাসন বললেন, 'আর সেই নেভাদার গাড়ির মালিক ?'

'তার মালিক হলো হালে' মিঃ ড্রেক্সেল, ২৯১ সেন্টার স্ট্রীট, কারসন সিটি। একজন কণ্টাক্টর, বয়স পণান। বাড়িঘর তৈরী করে আর বেচাকেনাও করে।'

'আপাতত এতেই চলবে', ম্যাসন বললেন। 'কাল দেখা হবে পল।'

তিনি এবার ডেলার দিকে তাকালেন, 'চল, ডেলা এবার পেটে কিছ**্**চালান **পেরু** শুরকার।

🗆 औं 🗆

ম্যাসন দশটায় অফিসে চ্কে চিন্তিতভাবে ডেঙ্গা স্টিটের দিকে তাকালেন। 'ডেঙ্গা, অর্থেক রাত কাজ করার পর আরও একটু ঘুমোলে না কেন?'

হাসল ডেলা। 'পারলাম না। সকালে ঘ্ম ভাঙতেই মনে হলো অফিসে তের কাজ পরে আছে। তাই মান করে ব্রেকফাণ্ট সেরেই চলে এলাম।'

তথনই ফোন বেন্দ্রে উঠল। ডেলা রিসিভার তুলে বলল, 'কি হলো, গাটি' ?' ভারপর একটু পরে ম্যাসনের দিকে তাকাল, 'আপনার সেই এই আছে এই নেই মকেল ফোন করে জানতে চাইছে সকালে আপনার সঙ্গে দেখা করা যাবে কি না।'

'মানে, অ্যাডেল হেন্ডিংসের কথা বলছ ?' 'চা।'

'আমাকে কথা বলতে দাও', ম্যাসন বললেন।

গাটি' ফোনে লাইন দিতেই ম্যাসন শ্নেতে পেলেন, 'মিঃ ম্যাসন, আমি আডেল হেন্টিংস বলছি। এখনই আপনার সঙ্গে দেখা করতে চাই। ভীষণ জরুরী।

'আপনি লস এঞ্জেলসে?'

'হাা ।'

'এলেন কি করে?'

'গতরাতে ঘ্রেমাতে পারিনি। যত ভাবছিলাম ততই মনে হচ্ছিল আপনার কথাই বোধহর ঠিক। তাই কোন কিছুরে আগেই আপনার সঙ্গে দেখা করতে চাই।'

'कि घটात আলে?' भगामन वललान।

'যে কোন কিছ;।'

'কি বলতে চাইছেন ?'

'গারভিন যদি আজ সকালের অ্যাপরেণ্টনেণ্ট না রাখে, তাহলে···তাহলে সিমলি বিসন্সতার মানে যা কিছু হয়ে থাকতে পারে।'

'সে হয়তো এই মৃহতে' তার কথা রাখতে ব্যন্ত', ম্যাসন বললেন।

'প্রশ্ন সেটাই', অ্যাডেল বলল। 'দ্বে-তিন গিনিট আগে পর্য'ন্ত সে আসেনি।

'হ্যাঁ, তাহলে বেশ খারাপ ব্যাপার', ম্যাসন বললেন। 'শ**্ন**ন্ন, আপনি কোথা থেকে কথা বলছেন?'

'আপনার অফিসের কাছে পার্কি'ং-এর জায়গা থেকে।'

'বেশ এবার কি করতে হবে বলছি শ্নেন্ন', ম্যাসন বললেন। 'সোজা আমার জাফিসে চলে আস্নুন। কিন্তু সামনের দরজা দিয়ে ঢ্কেবেন না। কথাটা ভাল করে মনে রাথবেন কোনক্রমেই তুল করবেন না। পিছনের দিকে যে দরজার গায়ে 'পেরি ম্যাসন-- ব্যক্তিগত' লেখা সেখানে এসে টোকা দেবেন আর ডেলা প্টিট দরজা খ্লে দেবে।'

'রিসেপশান রুম দিয়ে ঢুকেব না ?'

'कथनख ना', भागन वलालन।

'আমি এখনই আসছি।'

রিসিভার রেখে ম্যাসন ডেলাকে বললেন, 'ব্যাপারটা আমার ভাল লাগছে না।
অ্যাডেল হেন্টিংসের ব্যাগ চুরি যাওয়ার কথা হয়তো সত্যিই হবে।'

'আর ?'

'আর এও সত্যি হতে পারে আডেলই আমার অফিসে এসে ব্যাগ ফেলে যেতে পারে। স্বটটে সাম্লানো।'

'আপনি মনন্দির করতে পারছেন না তাই জ্বোরে জ্বোরে কথাগালো বলছেন যাতে ব্যাপালো আমার কানে ধান্য খেরে আবার আপনার কানেই পে ছির', ডেলা বলল। ম্যাসন কথাগালো যেন না শ্নেই বললেন, 'শিগগির পল ডেককৈ ফোনে ভাকো। আাডেল হে গিটংস আসার আগেই আমি ওর সঙ্গে কথা বলতে চাই।' ডেলা দ্রতে হাতে ভারাল করে রিসিভার এগিয়ে ধরল, 'এই নিন. কথা বল্ন।' ম্যাসন বললেন, 'পল, অত্যন্ত জর্বারী একটা কাজ এখনই করতে হবে।' 'তোমার কাজ সব সময়েই জর্বী', পল ড্রেক বলল।

'ঠাট্টা রাখ, পল। আমি চাই এখনই সাত-আটজন মেয়েকে জোগার করবে, বয়স আন্দাজ সাতাশ আঠাশ হওয়া চাই', ম্যাসন বললেন। 'সকলেরই বেশ ভাল চেহারা হতে হবে। আমি আরও চাই তারা প্রত্যেকে বেশ ভারি কালো চশমা পরে থাকবে। বেশ গাঢ় রঙ চশমা হওয়া চাই।'

'কখন দরকার ?'

'এখনই, এই মহেতে'। খরচ নিয়ে ভেবোনা', ম্যাসন বললেন। 'তোমার রিসেপশনিটকৈ বললেই বোধহয় বাবস্থা করতে পারবে। পাকিং'-এর জায়গায় যারা গাড়ি রেখেছে এরকম কিছ; তর্ণীকেও ধরতে পারো। তাদের বলবে ঘণ্টাথানেক সময় দিলে তারা বিশ ডলার আয় করতে পারে।'

'এক ঘণ্টায় বিশ ডলার ?' ড্রেক বলল।

'দরকার হলে পণ্ডাশ ডলার। আমি কাজ চাই', ম্যাসন বললেন।

'চ্যাংকার, এই কাজে নামলাম বলে', পল ড্রেক বলল । 'চশমার কাঁচ গাঢ় হতে হবে, এই তো ?'

'হা। ওদের তৈরী থাকতে বলবে। ডেলা তোমার অফিসে ফোন করে শ্রে বলবে, 'পল, ডেলা বলছি', কথাটা শোনা মাত্র তুমি ওই মেয়েদের বারাশ্দার ঠেলে দিয়ে আঘার রিসেপশন রুমের দিকে পাঠাবে। আমি যতক্ষণ না অফিস থেকে ওই রকমই একটি মেয়ের সঙ্গে বাইরে আসব ততক্ষণ ওরা মেন অপেক্ষার থাকে। ওরা চোথেও গাঢ় রঙের চশমা থাকবে। আমরা সকলে একসঙ্গে হটিব। বুবেছ ?'

'বু:ঝেছি', ড্রেক বলল।

ম্যাসন রিসিভার নামিয়ে রাথতে ডেলা বলল, 'আটনি'র অফিসের একই তলায় কোন গোয়েশ্যার অফিস থাকলে ঝামেলা এই, কি বলুন, চিফ ?'

মা¹সন চিন্তিত ভাবে সায় দিলেন।

'আপনি এক ধরণের লাইনে দীড় করানোর ব্যবস্থা করতে চাইছেন?' ডেলা ৰলল ।

ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'তুমি গাটি'কে ভালই চেনো। আমি বিদ জ্যাডেল হেন্টিংসকে অফিসে কালো চশমা পরা অবস্থায় এনে বলি', গাটি', একে জাগে কখনও দেখেছ?' তাহলেও বলবে, 'ওহ হাাঁ। উনিই তো গতকাল অফিসে ব্যাগ ফেলে গিরেছিলেন—মিসেস হেন্টিংস। মান্ধের স্বভাব এই রকমই। গাটি'র শুখু মনে আছে বছর সাতাশ আঠাশের একটি মেরে এসেছিল, তার চোখে কালে চশমা, আর হাতে বাাগ ছিল।

'এখন এ অবস্থায় গাটি' ধনি ওকে এইভাবে সনাক্ত করে বসে তাহলে আমরু কামেলায় পড়ে ধাব।'

'কি ঘটেছে বলে ভাবছেন আপনি ?' ডেলা জানতে চাইল।

'কেউ যদি অ্যাডেল হেন্টিংসের ব্যাগ চুরি করে থাকে আর ব্যাগের ওই রিভলবার থেকে দ্টো গ্লি করে থাকে তাহলে যেকোন কিছ্ই ঘটে থাকতে পারে। আরার আ্যাডেলই যদি গ্লি করে থাকে আর এত কাণ্ড ঘটিরে থাকে তাহলে সে আমাকেও এব মধ্যে জড়িয়ে রাখতে পারে। এতে এও ঠিক হবে কিছ্ব একটা ঘটেছে। যে—।'

ম্যাসন তার প্রাইভেট অফিসের দরজায় টোকা শানে থমকে গেলেন। তিনি ডেলাকে ইঙ্গিত করতে সে দরজা খলেল।

'সমুপ্রভাত মিসেস হেপিটংস', ম্যাসন বললেন ! 'মনে হচ্ছে থাবে সকাল সকাল উঠে গাডি চালিয়েছেন ?'

'হাা. কথাটা ঠিক।

'আপনার কালো চশমা কোথার গেল ?'

'রক্ষা করনে। শুখু মর্ভূমির এলাকায় আমি ওটা পরি, লাস ভেগাসেও পরি।' 'কিন্তু আপনার চশমা আছে তো ?'

'নিশ্চরই। চোখের জন্য এটাতো লাগেই।'

'কোথার রাখেন চশমাটা ?'

'আমার হাতব্যাগে।'

'আপনাকে যে ব্যাগটা দিয়েছিলাম তাতে ওটা ছিল ?'

'ना।'

'তাহলে সেটা আর কেউ পডেছে ?'

'निम्हबूई ।'

'এখন কোন চশমা এনেছেন ?'

'হাী, পথে একথানা কিনেছি, একটা ড্রাগ ভেটার থেকে।'

'আপনার সেই চশমাটা একবার দেখি', ম্যাসন বললেন।

व्यार्टिन वार्ग थः त वक्रो हाम्हात थान त्थरक हममारी त्वत करत निम ।

'আপনার খাপটা পরেনো কিন্তু, চশমা বেশ খাপ খেরে গেছে', ম্যাসন বললেন। 'আমি বিশেষ ধরণের রগুনীন চশমাই কিনি।'

'ষে ভ্রাগ ভেটার থেকে এটা কেনেন সেই দোকানী আপনাকে দেখলে চিনতে পারবে? 'আমার সন্দেহ আছে। আমি চশমাটা তুলে নিয়ে টাকা মিটিরে দিই। কেরাণীটি শুই ব্যক্ত ছিল, সে আমাকে লক্ষ্য করেনি।'

'ठिक जारह । प्राण रुक्तेत्रको जातात्र हिन्दछ भातर्यन ?' ग्रामन क्षेत्र कत्ररून ।

আ্যাডেল দ্রু ক্রিকে বলেন, 'ব্রুতে পারছি না। তবে—তবে মনে হয় পার্ভে পারি।'

'এই চশমা কেনার টাকা কোথায় পেলেন ?'

'আমি আপনাকে বলেছি আমার স্বামী আমাকে পাঁচশো ডলার দিয়েছিলেন।
জামার ব্যাগ চুরি গেছে বলেছিলাম। ও বলে আমার ব্যাগ নিশ্চরই যে চুরি করেছে
সে ফেরত দেবে, তবে টাকা আর পাব না। আজকাল চোরেরা বড় স্থাদরবান, তারা
কোন লাইসেম্স ইত্যাদি কাছে রাখতে চার না।'

'বেশ এবার বলনে আপনার কাহিনী। শোনা বাক। হঠাৎ ছাটে এলেন কেন?' স্থাসন প্রশ্ন করলেন।

আ্যাডেল বলল, 'এর জন্য আপনিই দায়ী। গতকাল রাচিরে আপনি যা বলে-ছিলেন সেকথা শোনার পর কিছ, একটা ঘটেছে ভেবেই মনটা অশাস্ত হয়েছিল।'

'আপনার ওই কালো চশমাটা একবার পড়তে আপত্তি আছে ?' ম্যাসন বললেন। অ্যাডেল সেটা তুলে চোথে দিল।

ম্যাসন ভাল করে ওকে দেখে বললেন, 'খুব বড় কাচ।'

'সবচেরে বড়', আডেল বলল। 'আলোর কলকানির জন্যই এরকম দরকার, বিশেষ করে গ্রীজ্মের সময় মর্ভুমের রাস্তায়। এগালো হলো উইলিকেনস্ কাঁচ, নদ্বর ২০ একা। দশ ডলার করে দাম।'

'ব্ৰেলাম', ম্যাসন বললেন। 'তাহলে আপনি আজ স্কালে সিমলি বিসনক ফোন করেন?'

'হাা। আপনাকে ফোন করার আগে। বিসন খবেই চিন্তার পড়েছে। ও বলেছে দ্ব তিনবার ফোন করেও সাড়া পায়নি ও। গারভিন কখনও দশ্টার বেশী দেরী করে না, বরং পনেরো মিনিট আগেই সে আসে।'

'আপয়েণ্টমেণ্ট বাতিল করা হয়েছে ?'

'না। যে ভদুলোকের সঙ্গে ওর দেখা করার কথা তিনি অপেক্ষা করছিলেন। বিসন জানিরেছে দশ মিনিটের মধ্যে গারভিন না এলেও বাড়িতে গিরে দেখবে ব্যাপার কি ।'

'ওর কাছে বাড়ির চাবি আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'হাাঁ, চাবি পেয়ে বাবে। আমার স্বামী অফিসে একটা চাবি রাথেন বাতে তিনি না থাকলে কোন প্রয়োজনে কেউ বাড়িতে ঢ্বকতে পারে', আডেল জানাল।

ম্যাসন ঘড়ির দিকে তাকিরে বললেন, 'তাহলে আর করেক মিনিটের মধ্যেই জ্বানতে পারুব কি ঘটে থাকতে পারে। আপনার স্বামীকে কেউ ডেকে পাঠিরে থাকলে তিনি নিশ্চরই কোন নোট রেখে গিরে থাকবেন আর—।

বাধা দিল আডেল। 'আমার স্বামী সেভাবে কোথাও গেলে অফিসে জানাতেন।

আমার ভন্ন হচ্ছে হন্ন তিনি অস্ত্রেনা হন্ন—।'

'না হয় ?'

'না হয় আপনি কাল যা ভয় করছিলেন তাই ঘটেছে।'

ম্যাসন ঘড়ির দিকে একবার তাকিয়ে ডেলাকে বললেন, পল ড্রেককে একবার ফোন কর।

ডেলা রিসিভার এগিয়ে দিতে ম্যাসন ধরলেন।

'হ্যাল্লো পল, কাজ কতদ্রে এগোল ?'

'দ্বজন মেয়েকে পেয়েছি, একজন আমার রিসেপশনিষ্টের বাশ্ধবী। অনাজন তিনতলার এক অফিস থেকে। বাকি দ্বজনকৈ এখনই পাব।

'ঠিক আছে, পল ষত তাড়াতাড়ি সম্ভব চেণ্টা কর। সমর মতোই ডেলা তোমাকে ফোন করবে।'

'ব্যাপারটা কি আমি জানলে ভাল হতো', ড্রেক বলল।

'আমার মনে হয় তোমার না জানাই ভাল। পরে সব বলব', ম্যাসন ফোন ছেড়ে দিলেন।

'এসব কি আমার ব্যাপারেই ?' আডেল হেস্টিংস প্রশ্ন করল।

'কোন ব্যাপার ?' ম্যাসন চিন্তিত স্বরে বললেন।

একটু বিবেল হয়ে তাকাল আ্যাডেল। 'মানে—আমি—আমি আপনার সময়ের দাম দিতে চাই, মিঃ ম্যাসন। আমি আপনার ঋতিপ্রেণ করব।'

ম্যাসন ভেলার দিকে তাকিয়ে বললেন, 'হোমিসাইড দপ্তরের লেঃ ট্রাাগকে ধরতে পারো কিনা দেখো। আমি তার সঙ্গে বা অনা কারও সঙ্গে কথা বলতে চাই।'

ডেলা প্রিট ভায়াল করে ম্যাসনের হাতে রিসিভার তুলে দিল, কথা বলনে, চিফ। বিমান ফোন ধরতে ওপাশ থেকে লেঃ ট্রাপের শ্রুডক, দক্ষভঙ্গীর কণ্ঠপর জেপে উঠল, 'হ্যাল্লো পেরি। আরও একটা লাশ আবিডকার করোনি আশা করি।'

'তাতে অবাক হবে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না।'

'কি পেয়েছি আমি নিজেই জানি না', মাসেন বললেন। 'এমন একটা ব্যাপার যার জন্য একটু চিস্তায় আছি।'

'চমংকার', ট্রাাগ বললেন। 'তোমার কোন কিছ্ নিয়ে চিস্তা মানে আমারও 'চিস্তা। তা এবার গোলমাল কি নিয়ে?'

'আমার এক মকেল নেভাদার লাস ভেগাসে থামে, সে ক'দিন আগে তার হাত-ব্যাগ হারিরেছিল। মেরেরা যেমন ব্যবহার করে সেই রক্ম বড় ব্যাগ, যাতে পাস', 'লিপ্লিট্ক, সিগারেট ইত্যাদি বহন করা যায়।

'वल याख', द्याग वललान ।

'৫ই মহিলার নাম অ্যাডেল স্টালিং হেস্টিংস, গারভিন এস হেস্টিংসের স্কী। বত'মানে মিসেস হেস্টিংস স্বামীর সঙ্গে আলাদা হরে নেভাদার বাস করছেন।'

'তাসল কথায় এস, ম্যাসন।'

'গতকাল দুপেরের আমি যখন লাগে ছিলাম, ডেলাও তাই, একজন স্ফালোক তথন কালো চশমা চোথে দিয়ে আমার অফিসে এসে বলে তার নাম মিসেস হেস্টিংস আর সে আমার সঙ্গে দেখা করার জন্য অপেক্ষা করবে। একটু পরে সে বলে সে একটু ঘুরে আসছে। এরপর সে আর ফিরে আসেনি।

'বিকেলের দিকে আমরা আবি কার করি অফিসে মেয়েদের একটা ব্যাগ পড়ে আছে। ব্যাগটা পরীক্ষা করে আমরা তার মধ্যে ফ্রেডিট কার্ড, গাড়ির লাইসেম্স, পার্স ইত্যাদি পাই, মালিকের নামও তাতে জানতে পারি।'

'আর পার্স'টা মিসেস হেপ্টিংসের ?

'ठिक ।'

'তাহলে সেটা তাকে ফিরেরে দাও, মিটে গেল', ট্রাগ বললেন। ওহ না, পেরি, এক মিনিট দাঁড়াও। তুমি বোধহয় কিছ; আড়াল করেছ। ব্যাগের মধ্যে কোন বংশ; গুথাকার সম্ভাবনা ছিল ?'

'ছिल।'

'ওটা বহন করার জন্য অন্মতিপত্তও ছিল ?' ট্রাাগ প্রশ্ন করলেন।

'না। মিসেস হে পিটংস ব দ ক বয়ে বেড়ান না। শেষবার তিনি যথন দেখেন তখন ওটা ছিল ওর শোবার ঘরের টেবিলের ড্রয়ারে, নিজের আগোট মেশেট অবশাই।' 'এক মিনিট দাড়াও', ট্রাস বললেন। 'ব দকে থেকে কোন স্কলি ছোড়া হয়?' 'দবোর।'

'ঠিক আছে', ট্রাগ বললেন, 'এবার আসল কথাটা শানি, পেরি। বশ্দকের সঙ্গে যুক্ত লাশটা কোথায় ?'

'এরকম কিছ[ু] আছে কি না আমার জানা নেই। তব^{ু স্}বাভাবিকভাবেই আমি চিশ্তিত।'

'হওয়া উচিত। মিসেস হেন্টিংসকে কোথায় পেতে পারি? লাস ভেগাসে ভার ঠিকানা কি ?'

'২১ নথ'ওয়েণ্ট ফার্ম'টন অ্যাভিনিউ, তবে কথা হলো তিনি এই ম্হুতে' আমারই অফিসে আছেন। ব্যাপারটা নিরে আমন্ত্রা আলোচনা করছিলাম আর ওর ধারণা কিছু একটা করা দরকার। আমার মনে হলো তোমাকে জানানো উচিত বিশেষত যদি সাক্ষা প্রমাণের ব্যাপার দেখতে চাও বা—।'

ট্রাগের কণ্ঠদ্বর ঠাণ্ডা লেটুস পাতার মতই । 'ঠিক আছে ম্যাসন, 'উনি বন্দ**্**ক থেকে স্কুলি ছেড়িয়ে বিষয়ে কি বলছেন ?' 'উনি কিছুই জানেন না', ম্যাসন বললেন। 'গুর হাতব্যাগ আর চাবি চুরি যার জারপর বন্দকোও। তাছাড়া আমার অফিসে যে এসেছিল সে উনি নন। যে অন্য একজন মেয়ে গুঁর নাম বলেছিল।'

ট্রাগে বললেন, 'লাস ভেগাস পর্লিশে ফোন করে জানছ না কেন কোন মানুষের শরীরে গর্লি বে'ধার ব্যাপার ঘটেছে কিনা। লাশটা সম্ভবতঃ লাস ভেগাসেই আছে।'

'আমার চিন্তাও তাই', পেরি ম্যাসন বললেন। 'তবে আমার মনে হলো তোমাকে কথাটা জানান দরকার কারণ বহুবার অভিযোগ করেছ যে আমি সত্য গোপন করেছি জার তাতে তোমার তদন্তে অস্ক্রিধা হয়েছে।'

'সাক্ষ্য গোপন করা অপরাধ', ট্র্যাগ মন্তব্য করলো।

'সেটা আমার জানা।'

'আর সেই জন্য আমাকে তোমার অফিসে ডাকছ? তুমি নিজের পোশাক সাক রাখতে চাইছ?'

'আমার মনে হলো তোমার জানা উচিত।' তাই লাস ভেগাস প্রলিশের আঙ্গে তোমাকে জানালাম।

'ঠিক আছে তোমার জানানো হলো। কথাটা মনে রাখব। খবরের জন্য ধন্যবাদ স্যাসন, বিদার।'

ম্যাসন রিসিভার রেখে আডেল হেস্টিংসের দিকে তাকালেন। 'ট্র্যাগ সম্ভবতঃ কিছ্কেশের মধোই এখানে ছাটে আসবে গাড়ি বত তাড়াতাড়ি তাকে পে'ছি দিতে পারে। আপনাকে তারপরেই বহা প্রশ্নের উত্তর দিতে হবে। আপনি যদি সব কথা সত্য গোপন না করে আমাকে বলে থাকেন তাহলে ট্র্যাগের প্রশ্নেরও জ্বাব দেবেন। জামাকে যদি সত্যি কথা না বলে থাকেন তাহলে তাকে বলবেন আপনি কোন বন্ধব্য রাথবেন না। যাইহাকে কোনভাবেই ট্রাগকে মিথ্যা বন্ধার চেণ্টা করবেন না।'

'ব্ৰেছি।'

'গতকাল আমার অফিসে বে আসে আপনি সেই মহিলা নন ?'

'क्या ।'

'আপনার ব্যাগ আমার অফিসে আপনি ফেলে বাননি ?'

'att 1'

'বন্দকে থেকে আপনি গ্রাল ছেড়িন নি ?'

'ना ।'

'বশ্বকটা আপনার ফ্র্যাটের জ্বরারে রেখেছিলেন তারপর আর দেখেন নি ?' 'হাী।'

'আমাকে যদি মিথ্যা বলে থাকেন তার পরিণতিতে বাবন্জীবন কারাদন্ত ক

ফাসিও হতে পারে।'

'আমি মিথা। বলছি না।'

ম্যাসন ডেলা প্রিটের দিকে তাকালেন, 'পল ড্রেককে ডাকো।'

পল ড্রেক ফোন ধরতে ম্যাসন বললেন, 'কাজ কতদরে, পল ?

'ছজন মেরে পেরেছি। ওরা অধৈষ' হরে পডেছে।'

'ওদের বল আর বেশিক্ষন লাগবে না। বড় কাচের চশমা পেয়েছ ?' 'হা।'

'তাহলে বিদার। আর মাত্র বিশ মিনিট থৈয' ধর।'

ম্যাসন রিসিভার রেখে অ্যাডেলের দিকে তাকালেন। 'আপনার কালো চলমা তৈরী রাখনে। লেঃ ট্রাগ এলে আমায় মস্তব্যে বিশেষ কান দেবেন না।'

'আপনি কিভাবে জানলেন ওই অফিসার এখনই আসবেন ? আপনার কথাবাতরি তো সেরকম মনে হলো না ?' আডেল বলল।

ম্যাসন উত্তর দিলেন, 'আমি দুটো দুই আরু দুই আলাদা ভাবে যোগ করে চার আর চার পেয়েছি— যার মোট যোগফল আট।'

একটু থামলেন ম্যাসন।

তিনি এবার বললেন, 'আপনি কি সিমলি বিসনকে বলেছেন এখানে আছেন ?'
'হাাঁ। আমি তাকে বলেছি আমি আপনার সঙ্গে পরামণ' করতে আসছি।
জরুরী কোন দরকার থাকলে আমাকে এখানেই সে পাবে।'

'আপনি কি তাকে বলেছিলেন—'

টেলিফোনটা তথনই ঝনঝন করে বেজে উঠতে থমকে গেলেন ম্যাসন।

ডেলা রিসিভার তুলে শানে বলল, 'একজন মিঃ বিসন অ্যাডেল হৈপিটংসকে ডাক্ছেন।'

ন্যাসন বললেন, 'আপনার ফোন মিসেস হেচিটংস।'

আাডেল ধরে বলল, 'হাালো সিমলি, আাডেল বলছি। তুমি কি ! ওহ ভগবান! ...না ... না ... তুমি প্রলিশকে জানিরেছ? ... আমি — আমি কি বলব ... এ আমার জীবনে দার্ণ আঘাত! শোন সিমলি, আমি পরে যোগাযোগ করব — হাা, তুমি প্রলিশকে জানাতে পারো আমি এখানে আছি, তবে দরকার হলে আমি মিঃ ম্যাসনকে নিয়ে ওখানে যেতে পারি! হাা ... তাই ভাল। ধ্নাবাদ, সিমলি আমাকে জানালে বলে।'

রিসিভার নামিয়ে রেথে অ্যাডেল ম্যাসনের দিকে তাকাল, 'আমার—আমার স্বামীকে কেউ খনে ক্রেছে !'

'খ্ব অবাক হয়েছেন শ্বনে ?' ম্যাসন বললেন।

'আমি…আমি…অবচেতন মনে একটু ভয় ছিল, মিঃ ম্যাসন। এ খবর আমাকে

শেষ করে দিয়েছে।'

ম্যাসন বললেন, 'আপনি খ্বে বেশী সময় পাবেন না। বিসন কি বলল সব আমায় স্পত্ট করে বলুন।'

'সে ওখানে গিয়ে বাড়িতে ঢোকে। আমার স্বামী বিছানার ছিলেন। তাকে মাথার দ্বার গালি করা হয়েছে। সম্ভবতঃ উনি ঘ্রিয়েই ছিলেন ···উনি বেশ কিছ্মণ মারা গিয়েছিলেন।' কামার ভেঙে পড়ল অ্যাডেল হেস্টিংস।

আবার টেলিফোন বেজে উঠল।

ডেলা ফোন ধরে তাকাল, 'হাণ্টলি ব্যানার ফোন করছেন। ওর সঙ্গে কথা বলবেন ?'

'এখনই', ম্যাসন বললেন। তিনি রিসিভার তুলে নিরে বললেন, 'হ্যাল্লো; ব্যানার, ম্যাসন বলছি। এত সকালে নতুন কিছ; হলো?'

'ওই সম্পত্তি নিম্পত্তির ব্যাপার', ব্যানার বললেন। 'আপনার সঙ্গে কথা বলে ব্যথতে চাইছিলাম অবস্থাটা কি রকম ?'

'আসল কথা হলো', ম্যাসন বললেন, 'মিসেস হেস্টিংস বর্তমানে আমার অফিসেই আছেন। আমি নিজে ঘোড়া কেনাবেচার কাজে তেমন ওন্তাদ নই, ব্যানার তাহলেও জানতে চাই আর কতদ্বে আপনারা উঠতে পারেন।'

'গতকালই অঙ্কটা জানিয়েছিলাম।'

'শনেন, ব্যানার। কোন নিম্পত্তির কাজে প্রামী প্রতীর মধ্যে মীমাংসার ক্ষেত্রে আমি মনে করিনা ব্যাপারটা নিয়ে আর এগোন যাবে ন। ।'

এক মৃহতে নিরবতা নেমে এল তারপর ব্যানার বললেন, 'বেশ আপনার দ্বিতীয় প্রতাব কি ?'

'সেটা নিভ'র করে আইনজ্ঞ, প্রস্তাবের উত্থাপনা আর কোন কোন বিষয়ের উপর।
যাক সেকথা, এখন আমি জানতে চাই আপনার মধেল আর কতদ্বের উঠতে পারেন।
আপনাকে ত্রিশ মিনিট সময় দেব তার মধ্যে হয় আমার প্রস্তাব গ্রহণ করবেন নয় বাতিল
করবেন, তারপরেই আমরা আদালতেই যাব।'

'আমি আমার সবচেয়ে বেশী প্রস্তাব গতকালই দিয়েছি', ব্যানার বললেন। 'এর বেশী কিছু করতে হলে আমাকে আমার মঞ্চেলের সঙ্গে আলোচনা করতে হবে।'

'তारल मरक्लरक एएरक कथा वन्नेन', मात्रन वनलन ।

'আপনি অফিসেই থাকছেন ?'

'हारी।

'তাহলে আপনাকে একটু পরেই ফোন করব', ব্যানার বললেন।

ম্যাসন রিসভার রেখে ঘড়ি দেখে বললেন, 'তিন থেকে পাঁচ মিনিটের মধ্যেই ট্র্যাগ এসে পড়বে। মক্টেলের সঙ্গে আলোচনার পরেই ব্যানার ফোন করবে।' 'আপনি তাকে বলেন নি যে তার মকেল গারভিন … ?'

'না', ম্যাসন বললেন! 'মিঃ হাণ্টলি এল ব্যানারকে যাচাই করে দেখা যাক তার কাজের খারা কি রকম।'

আবার সামান্য নিরবতা নেমে আসার পর টেলিফোন বেচ্ছে উঠতে ডেলা সেটা ধবল। 'মিঃ ব্যানার', ও বলল।

ম্যাসন ফোন ধরে বললেন, 'বলনে, মিঃ ব্যানার।'

'আমার মঞ্চেলকে ফোনে ধরেছিলাম, মিঃ ম্যাসন। সব তাকে ব্রশ্বিরে বলেছি। সে বলল আপনি বেশ লড়াকু আর ঘোড়া কেনাবেচা করেন না। আমি তাকে এও বলেছি সে যদি আর কিছা বাড়াতে পারে ভাল তা না হলে আপনারা আদালতেই যাবেন।'

'তারপর কি হলো ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'মানে, সে যথন দেখল আপনি তার স্ত্রীর হয়ে লড়তে যাচ্ছেন তথন সে ব্যাপারটা আর একবার ভেবে দেখে কিছু বিবেচনা করতে রাজী হয়েছে', ব্যানার বললেন।

'কত ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'সে অনেকটাই বাড়িয়েছে', ব্যানার বললেন। 'সত্যি বলতে কি আমি বেশ অবাকই হয়েছি, মিঃ ম্যাসন।

'কত ?'

'একশ হাজার ডলার, প্রতি বছর দশ হাজার ডলার করে দশ বছর, তার সঙ্গে উইলে আরও পণ্ডাশ হাজার ডলারের বাবস্থা থাকবে', ব্যানার বললেন। কথাটা শ্বনে প্রায় গাছ থেকে মাটিতে আছড়ে পড়েছি তা বলতেই হবে। এত টাকা ভাবতেই পারিনি।

'আপুনি নিশ্চিত টাকাটার অঙক ঠিক ?' মাাসন জানতে চাইলেন।

'হাৰী।'

'আপুনি মিঃ হেস্টিংসের সঙ্গে কথা বলেছেন ?'

'शी।'

'এ বিষয়ে কোন প্রশ্ন উঠবে না তো ?' ম্যাসন বললেন। 'মানে ভবিষ্যতে এমন প্রশ্ন উঠবে না যে আপনি তার গলা চিনতে পারেননি বা আপনি অন্য কারও সঙ্গে কথা বলেছেন?'

'দেখন ম্যাসন, আমি একজন নীতিবাদী আটেনি', এভাবে আমি কাজ করি না। আমি মিঃ হেন্টিংসের কাজ বেশ কয়েক বছর ধরে করে আসছি। তার গলার স্বর্ আমি চিনি, আর তার সঙ্গেই আমি কথা বলেছি আর ওটাই তার সবেচিচ প্রস্তাব। এবার বলান, এটা গ্রহণ করবেন কি করবেন না ?'

ম্যাসন উত্তর দিলেন, 'এই সপ্তাহের সেরা চালাকির জন্য অভিনন্দন, ব্যানার।

'কি বলতে চাইছেন আপনি ?' ব্যানার বলে উঠলেন। 'আপনার মক্ষেল গত চন্দ্রিশ হণ্টা আগে মারা গেছেন', ম্যাসন বললেন। ওপাশে নৈঃশব্দ নেমে আসতেই ম্যাসন ফোন ছেড়ে দিলেন।

একটু পরেই প্রচ°ড শব্দে ডেলার ফোন বেছে উঠল। গার্টির সংকেতে বোঝা গেল একজন প্রালিশ অফিসার বাইরের অফিসে ত্তেছেন আর কোন জানান না দিরেই ভিতরে মাছেন।

ম্যাসন আডেল হেপ্টিংসকে বললেন, 'সমর হয়ে গেছে, তৈরী হরে নিন।'

ভিতরের অফিসের দরজা আচমকাই এবার খালে গেল আর লেঃ ট্রাগকে দেখা গেল দরজার সামনে দাড়িয়ে যাচাই করার দাণিটতে সব কিছ জরিপ করতে চাইছেন।

'ধরে নিচ্ছি আপনিই মিসেস গারভিন এস হেস্টিংস', ট্র্যাগ কন্পিত অ্যাডেল হেস্টিংসকে দেখে বললেন।

'আসন গ্রহণ করো, জেফটেনাট', ম্যাসন বললেন, 'আর নাটুকে ভাব দেখিয়ে মিসেস হেন্টিঃসকে নিজেকে প্রতারণা করতে দেখারও প্রয়োজন নেই। উনি জানেন ওর স্বামী মারা গেছেন। উনি একটু আগেই ও'র স্বামীর অফিস ম্যানেজারের কাছ থেকে ফোনে সব জেনেছেন। সে জানিয়েছে ও'র স্বামীকে গালি করা হয়, আর তিনি বেশ কিছাকল ধরেই মাত। সে একথাও জানিয়েছে পালিশে জানাছে সে। মিসেস হেন্টিংসও জানিয়েছেন পালিশকে বলতে যে তিনি এখানে য়য়েছেন।'

'তাহলে তুমি তখনই ওই ব্যাগ চুরির গলপ আমাকে জানাও ?' ট্রাগ তীক্ষ প্ররে প্রশ্নটা করে আডেল আর ম্যাসনের দিকে পর্যায়ক্তমে তাকালেন।

'ওই ফোন এসেছিল আমি তোমাকে ব্যাগের কথা জানাবার পর', ম্যাসন বললেন : 'কতক্ষণ পর?'

'বেশ করেক মিনিট।'

'আশা করি সেকথা প্রমাণ করার মত সাক্ষী আছে !'

'এবশ্যই আছে। এবং তোমার ওথানেও টেলিফোনের রেকর্ড রাখা হয় নিশ্চয়ই ?

'থ্বেই ব্রিজর কাজ, দার্ণ', ট্রাগ প্রায় স্বগতোত্তি করলেন। তারপর হঠাংই জ্যাডেল হেস্টিংসের দিকে চোথ ফেরালেন। 'ঠিক আছে, মিসেস হেস্টিংস, আপনি অতএব জেনেছেন আপনার স্বামী মৃত। আপনি একথাও জানেন তাকে গ্রালি করা হয়। কথা হলো একথা কি আপনার জানা আছে আপনার ব্যাগের বাদ্বেক দিয়েই তাকে গ্রালি করা হয়?'

'ना।'

'তবে তাকে যে খান করা হরেছে একথা জানার পর তেমন আশ্চর্ম হননি ?' 'আমি···আমি ভেঙে পড়েছিলাম ।' 'গ্লিঃ ম্যাসন বলেছেন আপনার ব্যাগ হারিরেছিলেন আপনি বা সেটা চুরি বার ?' 'ওটা চুরি গিয়েছিল।'

'কোথার ?'

'লস এপ্লেলসে। ওটা আমার গাড়ির সিট থেকে চুরি বার। গাড়ি রেখে একটু দ্রে আমি সিগারেট কিনতে গিরেছিলাম, মনে হর চিশ সেকেও মতো গাড়ির দিকে আর তাকাইনি। ওর মধ্যেই ব্যাগটা চুরি বায়।'

'আপনি নিশ্চিত যে তথনই চুরি হয় ?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

'এই সময় ছাডা হতে পারে না।'

'ব্যাগটা নেই কখন টের পেলেন ?'

'এখানে আমাদের বাড়ি পে'ছিনোর আগে নয়। চাবিটা খলৈতে গিয়ে দেখি আমার পাস', হাতব্যাগ আর টাকা সবই গেছে। ঘণ্টা বাজানোর পর আমার স্বামী আমায় ঢুকতে দেন।'

'ব্যাগে আর কি কি ছিল ?'

'অনেক কিছ্টে, মেরেরা সাধারণত ষা রাখে। চাবি, পরিচয় পত্ত, ক্রেডিট কার্ড , লিপ্রাটক, সিগারেট—।'

'ষতদ্রে জানি আপনার সিগারেট ফুরিয়ে গিয়েছিল', ট্রাগ তীক্ষণরে বলে উঠলেন।

'ব্যাগে আমি সাধারণত যা নিই তাই বললাম।'

ট্র্যাগ দ্রতে ম্যাসনের দিকে ফিরলেন, 'অফিসে ব্যাগটা পেরে কি আছে সেটা ষাচাই করেছিলে?'

'হাা।'

'সিগারেটের ব্যাপারটা কি -'

'ব্যাগের মধ্যে একটা প্যাকেটে অধে'কটা ভতি' সিগারেট ছিল', ম্যাসন বললেন।
দ্র্যাগ অ্যাডেল হেস্টিংসের দিকে দ্রতে ঘুরে বললেন, 'আপনার সিগারেট ফুরিরে
বাওরার গ্রুপ একেবারে বানানো এতেই প্রমাণ হরে যাচ্ছে।'

'এরকম কিছ**্ই হচ্ছে না', ম্যাসন বললেন।** 'যে কোন চোরই অতি সহ**ছে ব্যাগে** সিগারেট ঢাকিয়ে রাখতে পারে।'

'তাহলে তোমার থিওরি হলো চোর এখানে এসেছিল?'

ম্যাসন উত্তরে বললেন, 'আমার থিওরি সেটাই এবং মিসেস হেস্টিংস এই অফিসে ছিলেন না।'

'e'র সঙ্গে প্রথম কখন কথা বলেছিলে?'

'গতরাত্তিরে।'

'কোথার ?'

'লাস ভেগাসে, নেভাদায়।'

'ব্যাগটার তোমার আগ্রহ জেগে ওঠে কি বল ?'

'ওর মধ্যে মোটা রকম টাকা ছিল', ম্যাসন বললেন।

'কত টাকা ?' ট্রাগ জানতে চাইলেন।

'তিন হাজার একশ সতেরো ডলার, তেতাল্লিশ সেন্ট।'

'আপনি এখানে কখন আসেন ?' ট্রাগ আডেলকে প্রশ্ন করলেন।

'আমি এখানে আসিনি', ও বললো।

ট্রাগ ম্যাসনকে বললেন, 'ত্মি লাগে গিয়েছিলে?'

'হাী', ম্যাসন বললেন।

ট্রাগ এবার ডেলার দিকে তাকালেন। 'তোমার ব্যাপার কি, ডেলা?'

'আমিও লাণ্ডে ষাই', ডেলা বলল।

'রিসেপশান ডেম্কে কে ছিল? গাটি ?'

'হাৰী।'

'গার্টি'র বন্ধব্য কি?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

'যে স্বাক্তাকটি আসে গাটি' তার বর্ণনা দিয়েছে, তবে তা সাধারণ বর্ণনা গ গাটি' বই পড়ছিল। কেউ এলে সে নাম জেনে নিয়ে ডেলাকে জানার। এক্ষেত্রে ডেলা না থাকায় সে শাখানামটাই জানতে চায়।'

'কোন নাম বলা হরেছিল ?'

'মিসেস হেস্টিংস।'

'তাহলে গাটি'কে এখানে ডেকে পাঠাও', ট্রাগ বললেন। 'আমি গাটি'র সঙ্গে নিক্রেই কথা বলবো।'

'এক মিনিট দাড়াও', ম্যাসন বলে উঠলেন। 'গাটি' অ্যাডেল হেগ্টিংসকে দেখেনি। মিসেস হেগ্টিংস আমার ঘরের পিছনের দরজা দিয়ে এসেছেন।'

'তাহলে তো ভালই। আমারা দেখবো সে মিসেস ইেন্টিংসকে চিনতে পারে কিনা।'

'শোন ট্রাগ', ম্যাসন বললেন। 'এটা উচিত নয়।'

'কার পক্ষে উচিত নর ?'

'মিসেস হেপ্টিংসের পক্ষে। তাকে সনাত্ত করা চলতে পারে না।'

'সেই স্থালোকটি যখন এই অফিসে আসে সে চোখে কালো চশমা পরে ছিল। গাটি তখন বলতে গেলে পড়ার ব্যক্ত ছিল আর · · ।'

আচমকা কিছ্ মনে হলো ট্রাগের। তিনি অ্যাডেলের দিকে তাকিয়ে বললেন, 'আপনার কালো চশমা আছে?'

'আছে।'

'সেটা পড়্বন। আমি দেখতে চাই আপনাকে কেমন লাগে।'

মাসন ডেলা গ্রিটকে সংকেত জানাতেই সে পল ডেকের ফোন তুলে আগের কথা মত সংকেত করে রিসিভার ঝালিয়ে রাখল।

লেঃ ট্রাগ এত নিৰিণ্ট হয়ে আডেলকে তার পাস' খালে কালো চশমা পরা দেখায় বাস্ত ছিলেন যে, ডেলাকে তিনি লক্ষাই করলেন না।

'এবার উঠে দাড়ান', ট্রাগ বললেন।

बाएन दिश्टिश्म छेट्रि मौडान।

স্কের হয়েছে', ট্রাগ বললেন। 'এবার কাজ। আমরা চাই মিসেস হেল্টিংস এই দরজা দিয়ে বারাশ্দার গিরে কোন কথা না বলে রিসেপশন অফিসে ঢ্কেবেন। গাটি ওখানে থাকবে আর কেউ কিছু বলবে না। এখন গাটি যদি বলে, 'আপনি গতকাল আপনার বাগ ফেলে গিয়েছিলেন, মিসেস হেল্টিংস' তাহলে সনান্তকরণে কোন সম্পেহ থাকবে না।'

'চুলোর যাক সনান্তকরণ', ম্যাসন বললেন । 'সনান্তকরণের পথ এটা নর ।' 'কেন নর ?'

'গাটি' এই সনান্তকরণের বিষয়ে কিছুই জানে না। সে অফিসে কালো চশমা পরে যে কেউ ঢ্কলে তাকেই সনান্ত করবে। আপনি হলেও তাই করতেন। সে চোখ তুলে যেই দেখবে কালো চশমা পরা ওই রকম কেউ ঢ্কেছে তখনই তার মনে হবে — ।'

'তাহলে তুমি এই সনাক্তকরণে আপত্তি জানাতে চাইছ ?' ট্রাগ বললেন।

'না', মাসন বললেন, 'আমি শুখু বলছি এটা যথাযথ নর ।'

'যাই হোক, আমরা কাঞ্চটা করতে যাচ্ছি', ট্রাগ বললেন। 'তোমার মত থাক আর নাই থাক আর মিসেস হেস্টিংস আমার সঙ্গে আসছেন।'

দীর্ঘশবাস ফেললেন মাাসন। 'ঠিক আছে মিসেস হেল্টিংস, আমার মনে হচ্ছে চাব্কটা লেঃ ট্রাগের হাতেই আছে। ও°র সঙ্গে যান আপনি।'

ট্রাগ বাইরের অফিসের দরজা খুলে হেসে বললেন, 'আপনি আগে চলনে, মিসেস হেস্টিংস।'

আাডেল হেগ্টিংস বারাশ্বার এসে দীড়াল। ট্রাগ ম্যাসনকে সঙ্গে আসতে ইঙ্গিত করলেন। তোমাকেও আসতে বলছি পেরি। তবে কোন কথা বলবে না। আমি চাই না কেউ কোন রকম সংকেত কর্কে। ডেলা তুমিও আসবে।

ম্যাসন আর ডেলা এগিয়ে আসার পরেই ট্রাগ ম্যাসনের অফিসের সামনে বেশ ক'ব্দন মেরের ভিড় দেখতে পেলেন।

'হেই, এসব কি ব্যাপার ?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন। 'তোমার কাছে কোন প্রতিনিধি দল এসেছে নাকি ?' 'বাাপারটা একটু দেখতে হবে', মাসন বললেন।

'আমরা প্রথমে মিসেস হেগ্টিংসকে ঢ্বকতে দেব—', ট্রাগের কথা মাকপথেই থেমে গেল যেহেতু তথনই মেরেরা ঘ্রের দাঁড়াতেই তিনি দেখলেন তাদের সকলের চোথেই কালো চশমা।

'এসব কি বাপার।' ট্রাগ বলে উঠলেন।

ডেলা সংকেত করতেই একটি মেয়ে রিসেপশন অফিসের দরজা খালে ঢ্কতে গোল।

'পাঁড়ান, দাঁড়ান', ট্রাগ মিসেস হেগ্টিংসের কথা প্রার বিস্মৃত হয়েই ছাটে গেলেন। 'আমি জানতে চাই আপনারা কারা আর এখানে কি করছেন।'

মাসন চাপা দুতে গলায় আন্ডেলকে বললেন 'শিগগিরই ওদের মধ্যে গিয়ে দিছান।'

ট্রাগ দরজার কাছে ছাটে যাওয়া মাত্র গার্টিকৈ বলতে শানলেন 'ওই, হালো। আপনার গতকাল কি হয়েছিল? আপনি আপনার বাগ ফেলে—।'

গাটি কথা শেষ করতে পারল না ও মখন অবাক হয়ে দেখল আর একজন স্থাীলোকও এই রকম কালো চশমা পরে ঘরে ঢ্কছে, তারপর আর একজন তারপর আর একজন।

भागन जाएजलक ठिल पिएड प्र जात अकहानत मान पत्र एकन।

ট্রাগ সবাইকে ঠেলে অফিসে ঢ্কেলেন। 'এক মিনিট দীড়ান', তিনি বললেন। 'গাটি', এই মেয়েদের কাউকে আগে দেখেছ?'

'আমি—আমার মনে হল • कि खु এখন বুঝতে পারছি না।'

'এবার সাবধানে ভেবে বল' ট্রাগ বললেন। 'এদের মধ্যে কেউ গমকাল এই অফিসে এসেছিলেন। এদের মধ্যে কে?'

গার্টি একজনের দিকে আঙ্গল দেখিয়ে বলল, 'আমার মনে হয়েছিল ইনি, তাই বলতে গিরেছিলাম— ৷'

'ঠিক আছে, আপনারা সবাই দেয়ালে লাইন দিয়ে দাঁড়ান, ট্রাগ বললেন।
ম্যাসন ব্যাথ্যা করে বললেন, 'ইনি লেফটেনাণ্ট ট্রাগ, প্রলিশের অফিসার।
উনি বা বলছেন তাই করনে, আর বেশিক্ষণ লাগবে না।

মেরেরা লাইন বে[®]ধে দাঁডাল ।

'এদের মধ্যে কে?' টাগে গাটি'কে প্রশ্ন করলেন।

গাটি বলল, 'আমি জানি না। প্রথমে যিনি এসেছিলেন তাকেই মনে হলেও এখন বলতে পারব না।'

'ঠিক আছে, আপনারা সকলেই ষেতে পারেন', ট্রাগ বললেন। স্বাসম আডেলের দিকে তাকিরে বললেন, 'আপনারা সবাই ষেতে পারেন। 'হেই, এক মিনিট দাঁড়ান', ট্র্যাগ বলে উঠলেন, 'মিসেস হেগ্টিংস থাকবেন।' 'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'এদের কোনজন মিসেস হেগ্টিংস?'

'আমার সঙ্গে এধরণের চালাকি করো না', ট্রাগ বললেন।

'তাকে চাইলে বেছে নাও', ম্যাসন বললেন।

ট্যাগ বললেন, 'তুমি এবজন অফিসারের সঙ্গে কথা বলছ। এসব চালাকি আমার সঙ্গে করতে যেও না ।'

তিনি এগিয়ে গিয়ে নিভ্রে ভাবে আডেল হেস্টিংসের কন্ই ধরে বললেন, 'আপনি এখানে থাকবেন।'

'এবার আমার অফিসে যাব সবাই', ম্যাসন কথাটা বলে এগোলেন।

'তুমি কি করতে চাইছ, পেরি? আমাকে বাঁদর নাচাতে চাও?' ট্রাগ বললেন। 'তুমি কি মনে করেছিলে আমি মিসেস হেন্টিংসকে চিনতে পারব না দলের মধ্য থেকে? তুমি কি ভেবেছিলে আমি ও'র পোশাক, চুলের রঙ, কাঁধ এইসব দেখিনি?'

'না', ম্যাসন হেসে বললেন, 'ওকে বেছে নিতে তোমার অস্ববিধে হয়নি। আমি তাই জ্বিদের নিশ্চত করতে পারব যে এই প্রক্রিম খ্বেই ন্যায়সঙ্গত ছিল।'

প্রায় হতাশ ভঙ্গিতে ট্রাগ বলে উঠলেন, 'মাঝে মাঝে মনে হয় পেরি যে, তোমাকে আমি যে পছন্দ করি সেকথা ভূলে গিয়ে তোমার বিরুদ্ধে ব্যবস্থা নিই। এই ফালে পা দেয়ার আগে আমার বোঝা উচিত ছিল।'

'এটা কোন ফীদ নয়', ম্যাসন বললেন। 'এটা লাইনে দীড়ানোর বিষয়। বে কোন ভাবেই সনাম্ভ হতে গেলে লাইন গড়ার ব্যাপারে অধিকার আছে।'

'তাহলে পর্লেশের হেডকিায়ার্টারে সেটা করা পর্যস্ত অপেক্ষা করলে না কেন ?'

'কারণ তুমি লাইনে দাঁড়ানো নিয়ে অপেক্ষা করতে চাওনি', ম্যাসন বললেন। 'তুমি গাটি'কে চালাকির মধ্য দিয়ে শুখে কালো চশমার ফাদে ফেলে স্বীকার করিরে নিতে চাইছিলে।'

ম্যাসন এবার দরজা খালে সকলকে নিয়ে ঘরে ঢাকলেন।

'আমি অতোটা গাড়োল নই', ট্রাগ বললেন। 'তুমি গাটি'র সঙ্গে আগই সব ঠিকঠাক করে রেখেছিলে যাতে প্রথমে যে ঢাকুবে তাকেই যেন সে সনান্ত করে। আগে যদি ব্যুক্তাম তাহলে সবার আগে আডেল হেম্টিংসকেই ঢাকতে বলতাম।'

'গাটি'র সঙ্গে কোন কথাই আমি বলিনি', ম্যাসন বললেন। 'সেটা নীতিবিরুদ্ধ, অপেশাদারী আর বেআইনি হতো। আমি সাক্ষীকে ভাঙাইনি, তার সাক্ষাকে কোন ভাবেই প্রভাবিত করিনি। গাটি' সত্যবাদী, সে যা জানে তাই বলবে, তাছাড়া ডেলাও সাক্ষ্যে তাই বলবে।'

ট্রাগ রুপ্তেম্বরে বললেন, 'ঠিক আছে, ঠিক আছে। পাদে'র মধ্যে একটা বন্দকে ভিল ?' 'হাতব্যাগের মধ্যে বন্দকে ছিল', মাসন বললেন।

'সেটা এখন কোথার ?'

'আমার ডেম্কের ডানদিকের উপরের ভ্রয়ারে।

'বেশ, ওটা বের কর আর—না, তোমাকে করতে হবে না। তুমি শুরু ভ্রন্তরটা খোল বাকিটা আমি দেখব।'

ম্যাসন ডেম্কের ড্রব্রার খ্লেই বিষ্মরে প্রায় কাঠ হয়ে গেলেন।

'ব্ৰেলাম', ট্যাগ বলে উঠলেন। 'আবার সেই তোমার ছোটু অবাক হওয়ার পালা। এবার এতে কাজ হবে না, পেরি। আমি বন্দকেটা চাই। এটা সরকারী হকুম।'

ম্যাসন দ্রত ডেলা স্ট্রীটের দিকে তাকালেন। সে মাথা ঝাঁকাল।

ম্যাসন এবার রিসিভার তুলে বললেন, 'গার্টি', তুমি আমার ডেক্টেকর ডুরার থেকে কোন ব•দঃক নিয়েছ ?'

'কি ? বন্দর্ক ? ওহ ভগবান, না। সারা সকাল আমি আপনার অফিসে ঢুকিনি। ডেলা সবার আগে এসেছে, ও জানে।

'ধন্যবাদ', রিসিভার রেখে মাসন ট্রাগের দিকে তাকাঙ্গেন। ব্যাপারটা গ্রেত্র আকার নিচ্ছে। এটা এবার স্পণ্ট কেউ সাক্ষ্য প্রমাণ নণ্ট করে মিসেস হেস্টিংসকে এর মধ্যে জভাতে চায়।'

'वाननाम', ध्राण वनलान । 'ध्र वन्नाकरोष्ट्र कि स्त्रहे मात्राष्ट्रक वन्नाक ?'

'তা कानि ना', शासन वनलन ।

'এটা সেই মারাত্মক বশ্দকে না হলে সেটা অদৃশ্য হওয়ার প্রয়োজন ছিল না', ট্রাগ বললেন।

'নর কেন?' ম্যাসন জানতে চাইলেন। এ অবস্থায় মিসেস হেস্টিংস এক ভয়ত্বর অবস্থার পড়ছেন। বন্দকেটা ফিরে না পেলেও যে নিরপবাধ সেটা প্রমাণ করা যাবে না।

'ব্রেলাম', ট্রাগ বললেন। এবং তুমি নিঃসম্পেহ ওটা না পাওরা পর্যস্ত ওর অপরাধও প্রমাণ করতে পার্রছি না !

মাথা কাঁকালেন মাাসন । 'ট্রাগ তুমি কি বিশ্বাস কর আমি এতই বোকা যে সাক্ষ্য লোপ করতে চাইব ?'

হাসলেন ট্রাগ। 'ব্যাপারটা এইভাবে দেখা যাক। তুমি যদি বোৰ পার পেরে যাবে তাহলে যেকোন দঃসাহসী কাজই তুমি করতে পার। বন্দকেটার নন্বর দেখেছিলে?'

মাসন মাথা ঝাঁকালেন। যথনই দেখি দ্বার গালি ছোড়া হরেছিল তথনই ওটা জুরারে রেখে দিই। আমি হাতে র্মাল জড়িরে সেটা করি। বন্দকেটা ৩৮ দিমথ ও

ওয়েসন ।

ট্রাগ এবার আডেল হেপ্টিংসের দিকে তাকালেন। 'ঠিক আছে, মিসেস হেপ্টিংস এবার আপনার কথা শোনা যাক। গোড়া থেকে সব বলান। আপনার সঙ্গে আপনার প্রামীর শেষ কথন দেখা হয় ?'

'আমি ওখানেই রাত কাটাই।'

'গতরাত ?'

'না, গত পরশ; রাত।'

'আপনি যদি নেভাদায় থেকে বিবাহবিচ্ছেদ চান তাহলে ওথানে কেন ছিলেন?'

'এটা একমত হয়েই। আমার স্বামীই সব খরচ দিচ্ছিলেন, তিনি অতাস্ত স্থদর-বান। আমার মনে হয় এ বিয়ে ভাঙত না যদি অনোরা মাধা না গলাত।'

'যেমন ?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

'যেমন, হাণ্টলি বানার।'

'ব্যানাব কে ?'

'আমার স্বামীর একজন আটিণি'।'

'বিচ্ছেদের ব্যাপারে ?'

'সব ব্যাপারেই।'

'এটা হলো কেন যে আপনি স্বামীর কাছে এসে রইলেন ?' ট্রাগ বললেন।

'কারণ আমরা কোন সম্পত্তির ব্যাপারে আলোচনা করতে চাইছিলাম। তিনি বলেছিলেন ব্যানারের প্রামশ অতঃস্ত নিম্ঠর তিনি আমাকে ঠকাতে চান না।'

'আপনি ভাই থেকে যান ? একই শরনকক্ষে ?'

'না। আমি অন্য একটা ধরে ছিলাম। বাড়িতে চারটে শোবার ধর আছে।' 'তাকে সকালে দেখেছিলেন ?'

'aī ।'

'তাহলে তাকে শেষবার দেখেন তিনি যথন শৃভেরাতি জানান ?'

'हारी।'

'স্বামীর শোবার ঘর কোথায় আপনি জানতেন ?'

'বোকার মত কথা বলবেন না, লেফটেন্যা•ট। আমরা আঠারো মাস বিবাহিত ছিলাম।'

'আপনি কটার সমর চলে আসেস?'

'ধ্বৰ সকালে উঠে।'

'লাস তেগাসে ?'

'না, লাস ভেগাসে নর।'

'তাহলে কেথোর ?'

একটু ইতত্তত করে আনভেল হেস্টিংস বলল, 'এই মাহতে' তাতে আপনার কোন প্রয়োজন নেই ।'

'আমি জানতে চাই আপনি কোথার বান', ট্রাগ বললেন।

'যদি কিছ; মনে না করেন তাহলে', আাডেল হেগ্টিংস বলল, 'মিঃ মাাসনের সঙ্গে কথা না বলে আমি আর কিছ;ই বলব না।'

'आत विष किह्य मान किता?' है। श वनातन !

'ठवः किছः वनव ना।'

ট্রাগ বললেন, 'আপনাকে আপাতত আমি খ্নের দারে অভিযুক্ত করছি না, মিসেস হেন্টিংস, আর আপনাকে হেডকোয়ার্টারে প্রশ্ন করার জন্যও নিরে যাচ্ছি না। তবে আমি চাই আপনি শহর ছেড়ে যাবেন না। আমরা একটা ভদুলোকের চুক্তি করতে পারি। পেরি, যে কোন সময়ে মিসেস হেন্টিংসকে পাওয় যোবে।'

ম^{াসন} আড়েলের দিকে তাকালেন। 'এর অর্থ' আপনি লাস ভেগাসে যেতে পারছেন না।

'কতক্ষণের জনা >

'আটচল্লিশ ঘণ্টা', ট্রাগ বললেন।

'ঠিক আছে, আমি এখানেই থাকবো।'

'তা জানি না! কোন হোটেলেই উঠব।'

'আর মাসনের সঙ্গে যোগাযোগও রাখবেন ?'

'হারী রাখব', আডেল বলল।

ট্রাগ এবার মাসনকে বললেন, 'তোমার ব্যাপারটা একটু আলাদা, পেরি। তুমি বিদ সরল বিশ্বাসেই বলে থাকো বশ্দকেটা জ্বরারে রেখেছিলে আর সেটা অদ্বশা হয়ে গেছে তারপর কি ঘটেছে জানো না, তাহলে আমি তা বিশ্বাস করছি। তবে আমি তোমাকে সাবধান করে দিছি ডিগ্রিষ্ট অ্যাটনির ব্যাপারে এটা তত সহজ হবে না। হ্যামিন্টন বাজার অবশাই ভাববেন এটা তোমার সেই ধোঁকাবাজি আর চালাকিরই উদাহরণ আর তিনি হয়তো তোমাকে চরমপ্রই দেবেন—হয় বশ্দকেটা হাজির কর না হয় গ্রাণ্ড জ্বরির সামনে হাজির হও।'

'হ্যামিল্টন বান্ধরি কি ভাববেন তা নিয়ে আমার মাথাব্যাথা নেই', ম্যাসন উত্তর দিয়ে বললেন। 'আমি ডেম্কের ড্রারে বন্দকেটা রেখেছিলাম।'

'খ্বেই উপযোগী', ট্রাগ বললেন। 'এই ব্যাপারে বন্দকেটা নেহাতই জরুরী তাই সবার আগে ওটার খেজি দরকার।'

'ব্যাপারটা কি দেখার চেণ্টা করছি', ম্যাসন বললেন। 'তুমি নিশ্চরই দেখেছ এই সব দরজার তালা চুরি নিরোধক নর। একটা মাণ্টার চাবিতে যেকোন দরজাই খোলা যার। 'মাণ্টার চাবি কার কাছে থাকে ?'

'সম্ভবত জেনিটর বা সাফাইকারিণীর কাছে। আমি খেজি নিচ্ছি।'

'আশা করি সেটাই করবে', ট্রাগ বলে বিদায় নিলেন।

ম্যাসন এবার অ্যাডেল হেগ্টিংসের দিকে তাকিরে প্রশ্ন করলেন, 'আপনি কি আপনার স্বামীকে খনুন করেছেন ?'

'ਜਾ।'

'আপনার গল্পের মধ্যে এমন কিছু অসঙ্গতির ব্যাপার আছে যা অতান্ত সল্পেহ-জনক।'

'জানি', অ্যাডেল বলল। 'কিন্ত; আমার করার কিছ; নেই, আমি সত্যি কথাই বলেছি। কেউ আমায় ফীসাতে চেয়েছে, সে আমার ব্যাগ চুরি করেছিল আর আমার অাপার্ট'মেশ্টের চাবিও পেয়েছিল। সে সেখানে ঢোকে বন্দ;কটা চুরি করে আর—।'

'আর সেটা দিয়েই আপনার স্বামীকে হত্যা করে ?' ম্যাসন গছীরভাবে বললেন। 'সেই রকমই মনে হয়।'

'আপনার স্বামী ঘ্রের মধ্যে মারা যান', ম্যাসন বললেন। 'তার অর্থ' হলো খুনী এমন কেউ যে ওই সময় বাড়িতে ছিল আর তাকে তিনি বিশ্বাস করতেন।

'বা অন্য কেউ যার কাছে বাড়ির চাবি ছিল।'

'টিক আছে। আপনি ওই বাগে চোরের দিকেই নজর ফেরাতে চান। আপনি বলেছেন আপনার স্বামী অফিসে বাড়ির চাবি রাখতেন আর যে কোন কেউ সেটা নিয়ে বাড়ি যেতে পারত।'

5,11

'এখন এর অথ' অফিসের যে কেউ এটা করতে পারে। অফিসে কত লোক আছে ?' 'ঘোটঘাট বিশ কি দ্রিশ জন হবে', অ্যাডেল বলল ।

'এদের যে কেউই চাবি নিতে পারে ?'

'না না, তা নয়। চাবি থাকে ম্যানেজারের জিম্মায়, তিনি কাউকে দিতে পারেন।'

'আর যে চাবি নেয় তার পক্ষে দিতীয় একটা চাবি করিয়ে নেওয়া কঠিন নয়', ম্যাসন বললেন।

'সে কথা ঠিক। তবে অফিসে যারা আছে আমার স্বাম্ী স্বভাবতই তাদের বিশ্বাস করতেন।'

'বিয়ের আগে আপনি আপনার স্বামীর সেক্টোরি ছিলেন, তাই না? মাসন বললেন।

'5it 1'

'উনি তথন অবিবাহিত ছিলেন ?'

'না।' আগে তার বিয়ে হয়। বিবাহ বিচ্ছেদ হয়।'

'প্রথম দ্বীর কি হর ?'

'উনি বিতীর স্থা, আডেল বলল। প্রথম স্থা মারা যান।'

ম্যাসন চিন্তিতভাবে বললেন, 'বিবাহ বিচ্ছেদের ফলে আপনাদের বিয়ের পথ পরিষ্কার হয় ?'

'হাী।'

'যিচ্ছেদ কে পায় ?'

'**>**21 1'

'वन्धः जुभाग' भर्ष ?

'घाएँदे ना।'

'কতদিন আগে এটা হয়েছিল? বিচ্ছেদ কোথায় হয়?'

'প্রায় উনিশ মাস। নেভাদায়, কারসন সিটিতে।'

'তার মানে ডিক্লি সই হওয়ার পরই আপনারা বিয়ে করেন ?'

'এবার একটা কথা', ম্যাসন বললেন। 'ওই বিবাহ বিচ্ছিন্না স্থানির ব্যাপার কি ? তিনি কি সব ভলে গিয়ে আবার বিয়ে করেছেন, না— ?'

'কিছ্ব ভোলেনি সে', অ্যাডেল হেপ্টিংস খি চিয়ে উঠল। আমার নামে সে জবলে ওঠে। আমার ঝামেলার ফেলতে সে যা খ্বিশ করতে পারে। সেই কারণেই আমি
••মানে, এই ব্যাপারের গোড়া থেকেই ওকে নিয়ে আমার সংশ্বেহ জাগতে চাইছিল।

'সে কোথায় থাকে ?'

'তা জানি না।'

'তার নাম ?'

'মিনাভা শেলটন হেস্টিংস। সে এক মতলববাজ দ্মেখো ভণ্ড মেয়েমান্য। তার মত কাউকে আমি দেখিনি।'

'সে গারভিস হেস্টিংসকে ভালবাসত ?'

'মিনাভা শেলটন হেপ্টিংস শুখু নিজেকেই ভালবাসে। সে প্রচ°ড প্রার্থপর, নিষ্ঠুর, মতলববাজ, ধুতে, দুমুখো—।,

'সে তাহলে গারভিন হেগ্টিংসকে ভালবার্সেনি ?'

'সে তার টাকাকে ভালবেসেছিল।'

'এবং টাকা পেরেওছিল ?'

'নিশ্চয়ই ।'

'গারভিনের টাকাকড়ির পরিমাণ কত ?'

'হা ঈশ্বর! তা আথার জানা নেই, চারদিকে তার সম্পত্তি ছড়ানো। বার যোট পরিমান বিশ কি তিশ লক্ষ ভলারই হবে।' 'মিনাভার সঙ্গে কত রফা হর ?'

'আডাই লক্ষ ডলার।'

'নগদে ?'

'একদম হাতে হাতে।'

'তাহলে সে যদি ভাল টাকা পেয়ে থাকে আর গারভিন হেগ্টিংসকে ভাল না বেসে থাকে সেক্ষেত্রে আপনার প্রতি তার বিতৃষ্ণ থাকার কারণ নেই', ম্যাসন বললেন।

'ওহ হাাঁ, তব্ৰুও আছে। গারভিনকে সে গে°থে রেখেছিল আমি না থাকলে সে এতোদিনে ওর প্রতিটি সে°ট হাতিয়ে নিত।'

'কিভাবে ?'

'সে ওকে বিষ খাওয়াতো।'

'তাহলে বলতে চান সে খনেও করতে পারত ?

'মিঃ ম্যাসন, আমাকে ভূল ব্যুক্তেন না। মিনাভা কোন কিছুতেই থামতে জানে না। সে উচ্চাকাৰ্কী, খুড্', নীতিহীন, দুঃসাহসী আর এক পিশাচী।'

'তাহলে যা ঘটেছে সেটা ওর পক্ষেই সম্ভব ?'

সার দিল আডেল হেস্টিংস।

'কিন্তু; কেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমার উপর প্রতিশোধ নিতে।'

'তার মানে বলতে চান সে মতলব ভে^{*}ছে এই কা**ন্ধ** করেছে আপনার উপর প্রতিশোধ নিতে।'

'আমার জেল হলে মিনাভা প্রাণ খালে হাসতে তৈরী', অ্যাডেল বলল।

ম্যাসন বললেন, 'এর মধ্যে আরও কিছা থাক। সম্ভব। ওর সঙ্গে বিবাহিত জীবনে গার্ডিন কি তার সব কিছা মিনাভরি নামে উইল করে থাকতে পারেন ?'

'शौ।'

'পরে আর কোন উইল করে গ্রথম উইল উনি বাতিল করেন ?'

'এরকম করার কথা গারভিন বলেছিল।'

'কথন ?'

'আমাদের বিয়ের করেকদিন পরে।'

'হা**"টাল ব্যানার বলেছেন উইলে** একটা ধারা ররেছে যাতে আপনাকে পণ্ডা**"** হাজার ডলার দেয়ার সংস্থান ছিল।'

সায় জানাল আডেল।

'অতএব আপনার স্বামী ওই উইল করে থাকতেই পারেন। তবে সেট এক্সিকিউট নাও করা হয়ে থাকতে পারে ?'

'আমার তা জানা নেই।'

'সে ষাই হোক', ম্যাসন বললেন, 'আপনাদের বিরের ফলে প্রথম উইল স্থাভাবিক ভাবেই বাতিল বলে গন্য হতে পারে—অবশ্য আপনাদের বিরে আইনসিদ্ধ হলে।'

'নিশ্চরই আইনসিদ্ধ। এ প্রশ্ন তুলছেন কেন?'

ম্যাসন বললেন, 'এ হয়তো আমার পেশারই অভিশাপ। সব সম্ভাবনাই আমাদের খতিয়ে দেখতে হয়। আপনাদের বিয়ে টিকল না কেন?'

'বোধহর বরসের তফাতের জনা। আমার চেয়ে গার্ডিন পনেরো বছরের বড় ছিল', আাডেল বলল। কিন্তু মিঃ মাাসন, এসব কথা খ্বই বেদনাদারক! আমি গার্রভিনের সেকেটারি ছিলাম। সে আমাকে বলতে চাইত মিনাভা কি ভয়ানক স্বার্থপর, মতলববাজ সাংঘাতিক মেয়েমান্য। আমার মনে হয় এইভাবেই আমরা অজান্ডেই এক জায়গায় চলে যাই। ওর প্রতি আমার সহান্ভৃতি জেগে ওঠে, এক রোমাণিটক জারগায় পেণীছে যাই আমরা। কিন্তু এ নিয়ে আর কথা বলব না। এ আমার জীবনের এক বংশ পরিচছদ।'

'আপনি হয়তো ভাবছেন এটা বশ্ধ পরিচ্ছদ', ম্যাসন বললেন। 'কিন্তু, জেনে রাথবেন, এই বশ্ধ পরিচ্ছেদের প্রতিটি প্রতিষ্ট একদিন থালে সংবাদপরের প্রথম প্রতীয় জায়গা করে নিয়ে জনমনে আলোরণ তুলবে।'

'চোখে একরাশ ভয় নিয়ে তাকাল অ্যাডেল।

'মিঃ ম্যাসন, আমি এবার হোটেলে যেতে চাই। আমি টেলিফোনে আপনাকে জ্ঞানাব কোথায় উঠেছি।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'ডাই কর্ন। তবে জেনে রাথবেন কোন ভাবে আত্মগোপন করলে আপনি আইনের চোথে নিজেকে দোষী করে তুলবেন, ওরা তাই চায়। কোন ভাবে যদি পালাতে চেণ্টা করেন তাহলে সেটা হবে আপনার অপরাধের প্রমান। এইজনাই ট্রাাগ আপনাকে গ্রেপ্তার করেনি, সে আপনাকে চাপে রেখেছে। আপনি পালাতে চেণ্টা করলে নেভাদার সীমান্ডেই সে আপনার গ্রেপ্তারের ব্যবস্থা করবে আর সেটাই হবে আপনার অপরাটের প্রমাণ।'

'পালানোর প্রমাণ অপরাধের প্রমাণ হিসেবে কারো বিরুদ্ধে কাজে লাগানো যায় ?'

'হাা, এ হলো অপরাধের প্রমাণ।'

'কথাটা বলার ছানা ধনাবাদ', আডেল বলল। 'শপথ করে বলছি এ সুযোগ আমি ওদের দিচ্ছি না।'

☐ **€3** □

আ্যাডেল হেন্সিংস অফিস ছেড়ে ষেতেই ম্যাসন ডেলার দিকে তাকালেন।
'পল ড্রেককে ডাকো, ডেলা। তাকে এখনই আসতে বলে দাও।'
ডেলা ফোন করার চিশ সেকেড পরেই দরজার সংকেত শ্লেন দরজা খ্লল ডেলা।
'হাাল্লো, স্মান্বী', ড্রেক বলে ম্যাসনের দিকে তাকাল, 'কি ব্যাপার পেরি?'
'বিশেষ জ্বর্বী কাজ আছে', ম্যাসন বললেন।
'যেমন?'

'আমার ডেপেকর ড্রয়ারে একটা বশ্বকে রেখেছিলাম আর সেটা কেউ রাজিরে বা সকালে অফিস খোলার আগে চুরি করেছে। আমি জানতে চাই কে চুরি করেছে। বস্বকটাও আমি ফেরত চাই।'

'এটা কতখানি গ্রেব্পেণ্ণ' ?'

'প্রচ'ড রকম', ম্যাসন বললেন। এটা ফেরত না পেলে আমার বিক্রেরে সাক্ষ্য প্রমাণ লোপ করার অভিযোগ আনা হবে।'

'সেটা প্রমাণ করতে পারবে তারা ?'

'তা বলতে পারব না। আমার কথা আমার ম**েলের কথার মতই প্রার অবিশ্বাস্য** শোনাতে পারে। এই দুটো কাহিনী একসঙ্গে হলে একজন ভাল ভিগিষ্ট আটেনি মে র**্পকথার মতই ফাপা তা প্রমাণ করে দেবেন।**'

'এবং এমন এক ডিপ্টিক্ট অ্যাটনি'ও আছেন যিনি স**্**যোগের অপেক্ষা**র আছেন** ?' ডেক বলল ।

'অবশ্যই আছেন।'

'কোন ধারণা আছে কে হতে পারে ?' পল ড্রেক প্রশ্ন করল।

'এমন কেউ যে জানে সে কি করছে', ম্যাসন বললেন। 'তবে আমার সন্দেহ, পল, যে আমার মক্তেল আডেল হেগ্টিংসই অফিসে দ্কে বশ্দক্টা চুরি করে।'

'এ সম্পেহের কারণ ?'

'প্রথম কারণ ওটা কোথার রাখা ছিল সে জানত।'

'তোমার কোন বন্দকে রাখতে গেলে নিশ্চরই ডেস্কের ডুরারে বা সিন্দকেই রাখতে', পল ডুেক বলল । 'আমি খ'লতে গেলে ওখানেই খ'লতাম ।'

'আমার মনে হর না একাজ কোনে পেশাদার চোরের', ম্যাসন বললেন। 'তার কোন প্রমাণ নেই। মনে হর রান্তিরে বা সকালে কান্সটা করেছে। অন্য সমর উপরে উঠতে গেলে খাতার সই করতে হর। যাই হোক আমার কি রকম মনে হর সকাল বেলাতেই কাজটা কেউ করে। তাই প্রথম কাজ হবে সকালের এলিভেটর রেজিন্টারে নামগ্রলো দেখা কারা উঠেছে।'

'कड नकाल ?'

'রাত দ্টো বা তিনটে। প্রথম নামটা থেকেই শ্রে করবে পল', ম্যাসন বললেন।

'বেশ', ড্রেক বলল। 'এতে বেশি সমর লাগবে না। চাইলে রেজিণ্টারটা আনতে পারি।'

'কাজে নেমে পড়। একটা কথা পল, আমি চাই মিনাভা শেলটন হেপিংস সম্পকে থেজৈ থবর নাও। সে হলো গারভিন হেপিংসের বিতীয় স্থা। তৃতীয় স্থা আডেল হেপিংস আমার মন্দো। আর তোমাকে জানাই, গারভিন হেপিংস ঘুমের মধ্যে খুন হয়েছে। তার মাথায় দু'দুটো গালি করেছে কেউ। আমি ্ মিনাভা হেপিংসের সম্পর্কে তাই সব কিছ্লানতে চাই।'

'আমি এখনই কাজে নামছি, পেরি।'

ড্রেক বিদার নৈতে ম্যাসন চিন্তিত ভঙ্গীতে পায়চারি শ্রের করলেন। তারপর আচমকাই থেমে ডেলাকে বললেন, 'ডেলা, এই অফিসগ্লো কথন সাফাই করা হয় জানো ?'

'আমাদের এই তলা সকালখেলা সাফ করা হয়। সম্ভবত সকাল ছ'টা নাগাদ। কাজটা মেয়েরা করে।'

'এই মেরেরা কি ধরণের? মানে ওদের কি ঘ্য দিরে—বা ভর দেখিরে কিছ্ করা সম্ভব ?'

'ভর দেখিরে হরতো পার। সম্ভব—তবে ঘ্র দিরে নয়। ওরা খ্বই দায়িত্জান সম্প্র।

'হ্ব', ম্যাসন আবার পারচারি শ্রে করলেন।

একটু পরেই ড্রেকের সংকেত শোনা গেলে ডেলা দরজা খলেল।

জ্বেক ঝড়ের গতিতে তাকে বলল, 'ঝোরা থেকে র্যাটল সাপ বেরিয়ে পড়েছে, পেরি ।'

'কি রকম ?'

'আমার অফিস চব্দি দণ্টাই খোলা থাকে', ড্রেক বহল। 'আমার গোয়েশ্নারা প্রয়োজনে হখন খাশে আসে। আজ সকাল প্রায় ছ'টার সময়, রেজিটারে দেখা যাচ্ছে সিডনি বেল নামে একজন আমার অফিসে এসেছিল বলে সই করেছে। অথচ ধ্বই নামে কাউকেই আমি চিনিনা আর আমার অফিস রেজিটারেও ওই নানে কোন স সই নেই।'

'প্রধান অফিসের রেজিটারে সিডনি বেলের সই আছে?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।' 'হাী। সে ছ'টা পাঁচে এসে সওরা ছ'টার চলে যার।' 'সে তার গন্তব্য তোমার কাছে বলেও সেথানে যার্নান ?' 'ঠিক তাই।'

ম্যাসন বললেন, 'যে স্ত্রীলোকটি সাফাই করে তাকেই এবার চাই। তার ঠিকানা আর যে এলিভেটর চালায় তাকে জিজ্ঞাসা করে সিডনি বেল-এর চেহারা সম্পক্তে জেনে নাও।'

'সেটা আগেই করেছি', ড্রেক বলল। লোকটা বেলকে ভাল করেই লক্ষ্য করেছে। বেল বেশ লশ্বা, পরণে গাঢ় রঙের সাটে ছিল, হাতে বিফকেস আর চোখে রঙীন চশনা ছিল। রঙীন চশনা দেখে সে বেশ অবাক হরে গিয়েছিল কারণ অত সকালে কেউ তা পড়ে না।'

'আশ্চর্য' হওয়ার কিছ্ নেই', ম্যাসন বললেন। 'এই কেসে রঙীন চশমা একেবারে সব'জনীন ছশ্মবেশ হয়ে উঠেছে। দার্ণ ছশ্মবেশের হাতিয়ার বটে। যে ঝটি দেয় তাকে পেয়েছিলে পল ?'

হাসল ড্রেক, 'মেও আমার নম্বর এড়ার নি। তার নাম মড জি ক্রান্প, তার টেলিফোনও আছে। তোমার অনেক খরচ বাচিরে দিয়েছি।'

'কি রকম ?'

'আমি তার সঙ্গে টেলিফোনে কথা বলেছি। সে তোমার অফিস সাফাই করার সময় একজন লশ্বা চেহারার, গাঢ় রঙের স্টাট পরা চোথে কালো চশমা আর হাতে বিফকেস লোককেই দেখেছিল। লোকটা তোমার অফিসে এসে বলেছিল, 'স্পুভাত, সকালের প্রেনে আমাকে আরিজোনা যেতে হবে তাই করেকটা কাগজ নিতে এসেছি।'

'দৌড়াও', ম্যাসন বললেন, 'অফিসের দরজা তো বশ্ধ থাকার কথা, তাই নর ? নিশ্চরই ওরা দরজা খুলে কাজ করেনা।'

'লোকটা দরজার শব্দ করেছিল। সে আরও বলে চাবিটা ভূলে ফেলে এসেছে। স্বীলোকটির ধারণা হয় ভারি চমংকার ভদ্রলোক সে। ওকে সে পাঁচ ভলার বখাশসও দেয়।'

'সে কি নিজেকে পেরি ম্যাসন বলে পরিচর দের ?'

'ছপট করে নয়, তবে হাবেভাবে তাই ব্ৰিয়েছিল।'

ম্যাসন বললেন, 'মড ক্লাম্পকে ফোনে ধর, তাকে বল সে এখানে তাড়াতাড়ি এসে কিছুক্ষণ থাকলে ঘণ্টার পনেরো ডলার আয় করতে পারে। বিশেষ জরুরী।'

'বেশ', ড্রেক উঠে দাঁড়াল ।

ত্রেক বিদার নিতেই ম্যাসন ডেলা স্টিটের দিকে তাকালেন। 'এতক্ষণে এই ঘটনার একজন প**ুর**্বের অতিছ টের পাওরা যাচ্ছে।'

সার দিল ডেলা।

একটু চিন্তা শ্বিত ভাবে ম্যাসন বললেন, 'আডেল হেন্টিংস ম্থন ফোনে সিমলি

বিসনের সঙ্গে কথা বলছিল তখন ওর কণ্ঠগ্বর লক্ষ্য করেছিলে ?'

'ওহ, তাইতো।' ডেলা উত্তর দিল । 'গলার স্বরে খুবই আপনজনের উত্ত্রপ মেশানো ছিল।'

'ঠিক ভাই', ম্যাসন বললেন। 'এখন যে লোকটা অফিসেপ্রসেছিল সে মান্ত দশ মিনিট এখানে ছিল। ওই সময়ের মধ্যেই তাকে ওই সাফাই করার স্থালোকের মনোযোগ আকর্ষণ করে অফিসে ঢুকে বশ্দুকটা সরিয়ে ফেলতে হয়েছে—সব ওই দশ মিনিটের মধ্যে।' এখন পলের যান্তির মতই সে যদি আশাজ করে থাকে ভেস্কের জুরারই বশ্দুকটা রাখার জারগা তাহলে আলাদা কথা। কিন্তু এক্ষেট্রেও বেন আগেই জানত ওটা কোথার।'

'আপনার কথা ঠিক ব্রবলাম না', ডেলা বলল।

'লোকটা যদি ব্যাত তাকে অনেকক্ষণ খাঁজতে হবে তাহলে বলত সে অফিসে কিছ্কণ কাজ করবে কেউ যেন বিরম্ভ না করে তাকে। সে তা বলেনি বরং দ্রত কাজ শেষ করে।'

ডেলা প্রায় অবাক হয়ে বলল, 'ভাইতো—সত্যিই তো। হাাঁ এবার প্রেয়া ব্যাপারটা আন্দান্ধ করতে পারছি।'

'ডেলা, সিমলি বিসনের অফিসে ফোন করে দেখ তাকে পাওয়া <mark>যার কিনা',</mark> ম্যাসন বললেন।

ডেলা রিসিভার তুলে ডায়াল ঘ্রিয়ের বলল, 'হ্যাল্লো, মিঃ বিসন বলছেন, মিঃ ম্যাসন আপনার সঙ্গে একটু কথা বলতে চান।'

ম্যাসন এবার ববলেন, 'হাাল্লো, মিঃ বিসন। আপনার সঙ্গে যত তাড়াতাড়ি সম্ভব একটু কথা বলতে চাই। যতদরে ব্লৈতে পারছি আপনার কাছে সকালটা খ্বই সাংঘাতিক ছিল। এরই সঙ্গে আমার এখানে বড় অস্বত্তিকর কিছ্ব ঘটেছে তাই আমার মনে হর আপনি এ ব্যাপারে কিছ্ব সাহায্য করতে পারেন বিশেষত মিসেস হেস্টিংসের প্রতি যাতে কোন অবিচার না হর।'

বিসন উত্তর দিল, 'আমার করণীর কিছ্ব থাকলে আনশ্বের সঙ্গেই করব, মিঃ ম্যাসন। মিঃ হেন্টিংসের খ্বেই কাছের মান্ব ছিলাম আমি, এছাড়া মিসেস হেন্টিংসেরও অত্যন্ত পরিচিত ছিলাম আমি। তিনি এখানে অনেকদিন কাজ করেছেন।'

'আপনি দুপ্রের দিকে আসতে পারবেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'দীড়ান, দেখি—ওহ' হাাঁ, অস্ববিধা নেই। আমি তাই আসব।' 'বেশ', ম্যাসন বললেন, 'আমি অপেক্ষার থাকছি বিদার।' রিসিভার নামিরে ম্যাসন ডেলার দিকে তাকালেন।

'লক্ষণীর ব্যাপার, ডেলা, বিসন আমার অফিস কোথার তা জাননে চাইল না।
এর একটাই অর্থ —সে আমার অফিস চেনে। ডেলা, পল ডেককে ফোন করে বলো

মিসেস ক্রাম্পকে এখনই আমার অফিসে পাঠিরে দিতে আর এখানে খ্রে বেশী সমর লাগবে না। গাটিকে বলে দাও সে লাগে যেতে পারে। ডেলা বিসন যদি আগে এসে পড়ে তাহলে তাকে সোজা অফিসে নিরে আসবে আর ক্রাম্প এলেই আমাকে জানাবে।

□ সাত □

ফোন বেজে উঠতেই ম্যাসন রিসিভার তুললেন।

'হাজো ৷'

'মিঃ বিসন এসেছেন', ডেলা স্থিটের ক'ঠন্বর জেগে উঠল।

'এখনই তাকে পাঠিয়ে দাও, ডেলা।'

একটু অপেক্ষার পরেই ঘরে ত্কলো সিমলি বিসন। সে হাত বাড়িরে বলল, 'মিঃ ম্যাসন, আপনার সঙ্গে দেখা করে খুবই আনন্দিত বোধ করছি।'

ম্যাসন তার করমদ'ন করে বললেন, 'আনম্প আমারও। বসবেন না ?'

विमन এकটा हिन्नादत वरम পড्ल।

'আপনার কাছ থেকে কিছ়্ খবর প্রয়োজন, আশা করি আপনি তা দিতে পারবেন', ম্যাসন বললেন এবার।

'আমার পক্ষে বতটুকু সম্ভব করতে রাজি আমি', বিসন জানাল।

'আমি জানি হেন্টিংসের ব্যবসার কর্ম'চারি হিসেবে আপনার দারদারিত্ব প্রচুর। বিশেষত আজকের দিনটাও খারাপ। আমি এও জানি প্ররাত মান্ফটির প্রতি আপনার আনুগত্যও আছে তাই আমার প্রশ্নের জন্য কিছু মনে করবেন না।'

'অবশ্যই আমি প্রস্তাত', বিসন আন্তরিকতার সঙ্গে বলল। 'বলনে কি জানতে চান।'

'হেস্টিংস এণ্টারপ্রাইজের হয়ে আপনি কতদিন কাজ করছেন ?'

'প্রায় বারো বছর।'

'আপনি প্রথম মিসেস হেস্টিংসকে চিনতেন ?'

'হাৰী।'

'তিনি মারা যান ?'

'511 1'

'আর দিতীয়া স্চী ?'

'উনি মিনাভা হৈ চিটংস। হাা, তাকেও চিনতাম।'

'তার সম্পকে' কোন মন্তব্য করতে পারেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

বিসন কিছ্কেণ কাপে'টের দিকে তাকিরে বলল, 'না।'

'আপনি অ্যাডেল হেণ্টিংসকে তো ভা**লই চেনে**ন ?' 'হা[†] ।'

'এ সম্পকে' আপনার ধারণা জানতে পারি কি ?'

'আডেল এখানে কাজ করতে আসার সময় থেকেই তাকে চিনি', বিসন বলল। সে অত্যন্ত চমংকার মেয়ে! বিয়ের আগে সে মিঃ হে চিটংসের সেরেটারি ছিল।'

'এ নিয়ে কোন স্ক্যাণ্ডাল দেখা দিয়েছিল শানেছি ?' ম্যাসন বললেন।

বিসন কিছা বলতে গিয়ে থেমে গেল। তারপর চিব্রকে হাত বালিয়ে বলল, 'আমার নাম করবেন না মিঃ ম্যাসন, সব কিছা সংক্ষেপেই বলছি। প্রথম মিসেস হৈনিংস চমংকার মহিলা ছিলেন। তিনি মারা গেলে মিঃ হেনিংস বড় একাকী হয়ে পড়েন। তথনই তার সঙ্গে মিনাভার দেখা হয়। মিঃ হেন্টিংস ভাবেন নি তার সঙ্গে বিয়ে সম্পূর্ণ অন্যরকম দাড়াবে। তাকে বিয়েতে প্রায় বাধ্য করা হয়।'

'বলতে চান মিনাভাই এক্ষেত্রে অগ্রণী ভূমিকা নের ?'

'আমি তা বলিনি।'

'আপনার কথায় তাই বোঝায় ।'

'মিনাভার সঙ্গে বিরেতে স্থা হতে পারেননি মিঃ হেস্টিংস', বিসন বলল।
অ্যাডেল তার সেক্টোরি ছিল, তাকে উনি অনেক কথাই বলতেন আর একসঙ্গেও
থাকতেন। ব্যাপারটা ভালবাসায় দাঁডায়।'

'এবং মিনাভা প্রচণ্ড ক্ষেপে যান ?' ম্যাসন বললেন।

'তা বলা যার না', বিসন বলল। 'কারন এটা সম্ভব যে মিনার্ভা হেণ্টিংসের সঙ্গে তার বিরেকে পাকাপাকি বলে ভাবেনি। তার কাছে এ বিরে ছিল নিজের অর্থকরী অবস্থাকে এগিয়ে নিরে যাওয়া।'

'এ ধারণার কারণ ?'

'কারণ হলো সে সময় মিনাভা হে পিটংস প্রাচ্য দেশে যায় আত্মীয়দের সঙ্গে দেখা করার জন্য। এতে মনে হতে পারত সে অ্যাডেল আর হে গিটংসের মেলামেশার বিষয়ে অবহিত থেকে তাদের স্থোগ করেই দেয়, উদ্দেশ্য ক্ষতিপ্রণ হিসেবে বিপাল অর্থ আদায় করা।'

'আর তারপর ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'তারপর বিস্ফোরণ, বিবাহ বিচ্ছেদের ব্যবস্থা আর ক্ষতিপর্রণ হিসেবে কিছ্ব সম্পত্তির সংস্থান। মিনাভা নেভাদার কারসণ সিটিতে থাকা শ্রের্করার পর বিচ্ছেদ ঘটে। বিচ্ছেদের এক সপ্তাহের মধ্যেই অ্যাভেল স্টালিং আর গারভিন হৈস্টিংসের বিশ্বে হয়।'

'মিনাভরি কি হয় ?'

'সে কাছাকাছি আছে।'

'তার সঙ্গে আপনার সাক্ষাং ঘটে ?'

'না, তবে মাঝে মাঝে ফোনে কথা হর। মাঝে সে প্রচুর নগদ টাকা আরু কিছ্ সম্পত্তি লাভ করেছিল সেই সম্পর্কে হৈ সে ফোন করে।'

'তার বাবহার কি রকম?

'আমাকে সে পছন্দ করে মনে হর না। তার পছন্দ কর্নোল মেনাড', এন্টার-প্রাইন্সের ছেনারেল ম্যানেজার। ওরা অনেক কালের পরিচিত।'

'বিয়ের আগে থেকেই ?'

'আমার ধারণা ওদের পরিচর আগেই হর।'

'দক্রেনের মধ্যে বংশ্বরের বাইরে কিছা আছে মনে হর আপনার ?'

'বলা ঠিক হবে না', বিসন বলল।

'যিনাভা হেগ্টিংস কোথার থাকেন ?'

'এথানে ও নেভাদার, দ্বন্ধারগাতেই সে থাকে। সে একট অন্থিরচিত।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'সরাসরি আপনার মতামত চাইছি। আপনার কি মনে হয় মিনাভা কনেলি মেনাডে'র প্রেমে আসন্তা?'

একটু ভেবে বিসন বলল, 'মিনাভার প্রেম ক্ষমতা তার অথে'র সঙ্গে আর শা্ধা নিজেরই সঙ্গে। বাকী সব আবেগ মূল্যহীন।'

ম্যাসন বললেন, 'গতকাল এখানে কি ঘটে আশা করি জানেন। একজন স্থীলোক নিজেকে মিসেস হেন্টিংস বলে পরিচর দিয়ে তার ব্যাগ ফেলে যায়, ব্যাগের ভিতরে একটা বন্দক্ত ছিল।'

'সেই রকমই শানেছি', বিদন বলল।

'স্বীলোকটি কালো চশমা পরে থাকায় তাকে সনান্ত করা কঠিন হয়। আপনার কি মনে হয় সে মিনার্ভা হেস্টিংস হতে পারে ?'

চিন্তিত মনে হলো বিসনকে। সে বলল 'মিনাভা হেগ্টিংস অতান্ত কটেবান্ধি সম্প্র। সে এ রকম কিছা মতলব করে থাকলে তা নিখতৈ ভাবেই করে থাকতে পারে। সে অতি দাংসাহসীও।'

'আপাতদৃষ্ণিতে মনে হয় কাজের ধারা সত্যিই নিখ্ও', ম্যাসন বললেন। তখনই ফোন বেজে উঠল।

ম্যাসন ফোন ধরতেই ডেকা স্টিটের কণ্ঠস্বর শোনা গেল, 'মিসেস রু।ম্প এসেছেন।'

'তাহলে আমরা এগিয়ে ষেতে পারি।'

'তার মানে তাকে ভিতরে পাঠিরে দেব ?'

, 'হাা।'

ম্যাসন এবার জ্বন্নার থেকে একটা র**ঙ**ীন চশমা বের করে বিসনের দিকে বাড়িরে ধবলেন ।

'দয়া করে এটা চোখে লাগান, মিঃ বিসন।'

'কেন?' বিসন বলে উঠল।

'আমি দেখতে চাই পরলে আপনাকে কি রকম দেখার।'

একটু ইতন্তত করে সে চণমাটা চোথে লাগালে ম্যাসন তাকে তীক্ষ দৃণিটতে খ্রিটিরে দেখতে লাগলেন।

ঠিক তথনই দরজা খালে ডেলা স্টিট বলল, 'মিসেস ক্রান্প ।'

'ওহ, হ্যাল্লো, মিসেস রুদ্পে, আসন্ন, এখানে দ্য়া করে বসন্ন', ম্যাসন বললেন। গোলগাল চেহারা মিসেস ক্লাদ্পের, বয়স আদ্যান্ত পঞাশ। সে এগিয়ে আসার সঙ্গে সঙ্গে বিসন তার চোথ থেকে চশুমাটা সজোরে খুলে নিল।

মিসেস রুণেপ তাকে লক্ষ্য করে বলে উঠল, 'একি, কি ব্যাপার, মিঃ ম্যাসন ? আপনি তাহলে আরিজোনায় যাননি ?'

দ্বে'ল হাসি জাগল বিসনের মুখে, সে ম্যাসনকে ইঙ্গিতে দেখিয়ে বলল, 'ইয়ে… উনি মিঃ ম্যাসন, আমি সিমলি বিসন ৷'

'অবাক কাণ্ড—আপনিই তো…? আপনিই তো সে যিনি—।'

'আমার মনে হর উনিই সে, মিসেস ক্লাদ্প', ম্যাসন বললেন। তিনি বিসনের দিকে তাকিরে এবার বললেন, 'সকাল ছ'টার ঠিক পরে আপনি আমার ঘরে ঢ্বেক কি করছিলেন সেকথা জানতে চাই আর জানতে চাই আমার ডেম্কের ড্রন্নার থেকে বে রিভলবারটা নিয়েছেন তার কি হলো।'

ম্যাসন এবার মিসেস ক্লান্পকে বললেন, 'এতেই হবে, মিসেস ক্লান্প, ধন্যবাদ । আপুনি ষেতে পারেন, যাওয়ার সময় ডেলা স্টিট আপুনার পারিশ্রমিক দিয়ে দেবে—।'

'ঠিক আছে, ঠিক আছে, এটুকু এমন কিছ্টে না', মিসেস ব্রাদ্প কথাটা বলে বেরিয়ে যাওয়ার সময় একরাশ বিতৃষা নিয়ে সিমলি বিসনকে তাকিয়ে দেখে গেল।

ম্যাসন চুপচাপ বিসনের দিকে তাকিরে অপেক্ষা করে চললে নৈঃশব্দটা যেন সহ্য করতে পারল না বিসন ।

সে বলল, 'ঠিক আছে, কাজটা ঠিক হরনি। আডেলকে সাহাষ্যের জন্যই কাজটা করেছি!'

'আডেলের সঙ্গে আপনার বাধ্বত্ব কতটা গভীর ? সম্পর্কটাই বা কি রকম ?'

'এতে খারাপ কিছ্ নেই', বিসন বলল, 'সে রকম যদি ভেবে থাকেন। তব্ আমার মনে হচ্ছে, মিঃ ম্যাসন, আমি নিজেকে ফাঁদে ফেলেছি — ভর•কর ঝামেলাতেই জাডিরেছি।'

भागित हुनहान वस्त्र महत्त हन्यन कान मख्या क्रालन ना।

'ঠিক আছে', বিসন বলে চলল, 'আপনাকে সবই বলছি কারণ আপনি সবই ক্লেনেছেন। আমি—আমি আডেলকে ভালবাসি।'

'এরকম কতদিন ভাবছেন ?'

'যেদিন সে আমাদের অফিসে প্রথম এসেছিল সেদিন থেকেই ৷ প্রথম দশনেই

প্রেম বলব না, তবে ওকে আমার অশ্ভূত ভাল লেগেছিল।'

'ওর সঙ্গে কোনদিন বেড়াতে গিয়েছিলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'বস নিজে যেথানে প্রেম করছিলেন সেখানে আমার স্যোগ কোথায় ?'

'সেটা অনেকখানি মেরেটির উপরেই নিভ'র করে।'

'আমার মনে হর না আডেল ওর প্রতি আমার মনোভাব টের পেরেছিল।'

'এখন জানে সে?'

'বলতে পারি না, আমি কোনদিন প্রকাশ করিনি', বিসন বলল।

'সে আপনাকে ব্যাগ আর বাদ্যকটার কি হয় জানায় ?'

'হা। আপনি লাস ভেগাস থেকে চলে আসার পর ও আমাকে ফোন করে।'

'সে ফোনে সব জানার?'

'ना, रकारन नह। स्म हत्न जामरह थरन।'

'আপনারা কোথাও দেখা করেছিলেন ?'

'হাা, খ্টেব ভোরে। কিন্ত**্—িকন্ত**্ব আমি ফাসির দড়িতে নিজের গলা বাড়িরে দিচ্ছি। এসব জানাজানি হবে একদম ভাবিনি।'

'भूतित मामलात अरनक किह्र है कानाक्षानि इत्र', मात्रन वललन ।

বিসন বলল, 'আমি শুখু সাহায্য করতে চাইছিলাম। সব ঠিক মত কর**ভে** পারিনি।'

'অবশ্যই পারেন নি', ম্যাসন বললেন, 'শুখে আডেল হেন্টিংসকে নর, আমাকেও খামেলায় জড়িয়েছেন ৷ বশ্বকটা কোথায় ছিল কি করে জানলেন ?'

'আডেল আমাকে বলেছিল।'

'সে জানত আপনি কি করতে **যাচ্ছিলে**ন ?'

'হা ঈশ্বর, না। ও ষথন বলল একজন ওর নাম করে আপনার অফিসে ওর ব্যাপ আর বন্দকে ফেলে গেছে তখনই বাঝে নিই কেউ ওকে ইচ্ছাকৃতভাবে ফাঁদে ফেলছে চাইছে।'

'আপনি তথন হেস্টিংসের লাশ আবিচ্কার করেন নি ?'

'না তেবে দুরে আর দুরে যে চার হয় তা ব্রেছলাম তাম ব্রেছিলাম ওই বাদ্ক দিয়ে কোন অপরাধ করা হয়েছিল আর সেটা আডেলের উপর চাপানোর চেটা হচ্ছিল।'

'তাই আপনি অ্যাডেলকে বাঁচানোর চেন্টা করেন ?' ম্যাসন বললেন ।

'হা-িতাই ভেবেছিলাম।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'বন্দ্কটা এখন কোথায় ?'

'যেখানে আছে সেথান থেকে কেউ थः । পাবে না', বিসন বলল।

'আমি খংছে পাব', ম্যাসন বললেন।

'তার মানে ?'

'আমি বশ্বকটা চাই, সেটা প্লিশের হাতে তুলে দেব। ব্যাপারটা ব্রতে পারছেন না? আপনি আমাকে প্রচেড ঝামেলার ফেলেছেন। আমি প্লিশকে বন্দ্বকের কথা বলেছি, বলতেই হরেছে। ওটা সাক্ষ্য প্রমাণ। আমি একজন আটনিণ। আমার পক্ষে সাক্ষ্য প্রমাণ চেপে রাখা সম্ভব নর। সেটা আপনিও পার্রেন না। এটা করলে অপরাধের পর সহযোগী হিসেবে আপনি অভিযুক্ত হতে পারেন আর সাক্ষ্য প্রমাণ গোপন করার জন্য আপনার জেল হতে পারে। বন্দুকটা তাই আমার চাই!'

একটু চিন্তা করল বিসন, তারপর বলল, 'আমিই ভূল করেছি। আমি একটু ফোন করতে পারি ?'

'অবশাই, ওই বোতাম টিপলেই বাইরের লাইন পাবেন', ম্যাসন বললেন। বিসন ফোন ধরে বলল, 'হ্যাল্লো আমি রোজালির সঙ্গে কথা বলতে চাই।'

একটু পরে বিসন বলল, 'হাল্লো, রোজালি? আমি বিসন বলছি। একটা অত্যন্ত জরুরী কাজ করতে হবে তোমাকে। আমি আটনি পেরি ম্যাসনের অফিসে আছি। তুমি আমার লকারে গিয়ে একটা গলফ খেলার ব্যাগ দেখতে পাবে। ব্যাগের মধ্যে বাদামী কাগজে জড়ানো একটা প্যাকেট আছে, তাতে লেখা আছে ওটা আজ সকালে ৬টার সমর পেরি ম্যাসনের অফিস থেকে নেরা হয়। প্যাকেটটা সীল মোহর করা আছে। আমি চাই প্যাকেটটা তুমি এখানে নিয়ে আসবে এখনই।'

বিসন ফোন রেথে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

'একজন ভাল সেক্টোরি পাওরা ভাগ্যের কথা। রোজালি র্যাকবান' অত্যক্ত দক্ষ মেয়ে।'

मामन वनलान, 'भारकरेरा भीन करत नाम निर्थ त्राथिहानन किन?'

'আডেলকে বাঁচানোর জনাই তা করি। হঠাং আমার যদি কিছু হর, আমি চাইনি সকলে ভাবকে আডেলই প্যাকেটটা রেখেছে।'

'আপনার যদি কিছু হয় কথাটার অথ' ?'

'মিঃ ম্যাসন, আজকালকার য**ুগে** একটা মোটর দুর্ঘ'টনাও তো ঘটতে সারে। জীবনটাই তো একটা ব**ু**কি।'

ম্যাসন চোথ ক্রিকে বললেন, 'শ্যুখ্য এই কারনেই ? আপনি বন্দ্রকটার নদ্বর লিখে রেখেছিলেন ?'

'না। সেটা কেন করতে যাব?'

'शार्क क्रिके वन्त्रकृषे। भारत्ये वामम वन्त्रकृषे। रहस्य ना रमहा।'

'কি বলছেন ?'

ম্যাসন বললেন, 'হেগ্টিংস খান হরেছেন। এ এক ঠাণ্ডা মাথার নাশংস খান। আচমকা রাগের মাথার কেউ কোন নিপ্রিত মানাযুক্ত হত্যা করে না। কোন নিপ্রিত মানাযুক্ত এভাবে খান করার অর্থ ঠাণ্ডা মাথার পরিকল্পনা মাফিক খান। দ্'দ্বার গালি করার অর্থও তাই।'

বিসন হতভূদ্ব হয়ে সার দিল।

ম্যাসন বললেন, 'আমাদের তাই একজন নৃশংস, গ্রাথপির অত্যন্ত শারতান ব্যক্তিরই মোকাবিলা করতে হবে। হেলিটংসের বাড়ি চাবি বন্ধ ছিল। তাই প্লিশের ধারণা কেউ চাবি দিরে খ্লেই ঢ্কেছিল সেটা য্তিপ্ণ । আমি যতদ্রে জেনেছি দ্বেটে চাবি ছিল। এক সেট চাবি আফিসেই রাখা থাকত বাতে প্ররোজনে কেউ বাড়িতে ঢ্কতে পারত, অন্য সেট ছিল আ্যাডেল হেলিটংসের কাছে। এখন প্রশ্ন হলো ততীয় কোন চাবি ছিল কি ? মিনাভবি কাছে এই চাবি থাকা সম্ভব ?'

'ना । रत्र ठाविटो अकथाना कड़ा ठिठि नित्थ रफत्र पिरह्मिन ।'

'আপনি কিভাবে জানলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'शिरमम दर्शिंशम विविधा जाशास्क प्रिथिशिहरमा।'

'তাতে কি ছিল?'

'প্রায় নাটুকে লেখা। সে লেখে তাকে প্রায় পরেনো জ্বতোর মত ছ**্**ড়ে ফেলে দেওয়া হয়েছে।'

'উনি ভাল রকম সম্পত্তি পেয়েছিলেন ?'

'श्रवर जाल।'

'ব্ৰেলাম! এখন কথাটা হল একজন অত্যন্ত মতলবৰাজ, প্ৰতিশোধপরারণ, নৃশংস কেউ হেন্টিংসের বাড়ির চাবি যোগাড় করে। সন্তবত সে অফিসে রাথা চাবিই হাতিয়ে নেয়। আমরা আ্যাডেল হেন্টিংসকে আপাতত এর বাইরে রাখছি। এখন অ্যাডেলের বশ্বকটা যদি খানের অস্ত্র না হয় তাহলে কেউ যদি জেনে থাকে আপনি সেটা কোথায় রেখেছেন আর সেটা সে বদলে দিয়ে থাকে তাহলে অবস্থাটা কেমন দাঁড়াবে আশ্লাজ করতে পারছেন ?'

বিসনের দ্ব'চোথে ভয়ের ছাপ জেগে উঠল। সে বলল, 'আপনি অযথা **চিন্তা** টেনে আনছেন, মিঃ ম্যাসন। আমি প্যাকেটটা সীল করে রেথেছি, আর **যেখানে** রেখেছি কারো পক্ষে তা জানা সম্ভব নয়।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'তবে—।'

ঠিক তখনই টোলফোন বেজে উঠল। ডেলার ফোন।

ম্যাসন বললেন, 'কি ব্যাপার, ডেলা ?'

'মিঃ হাণ্টলি ব্যানার ফোন করেছেন, খুব নাকি জর্বী।'

'লাইন দাও, আমি কথা বলব।'

ম্যাসন ফোনে বললেন এবার, 'হ্যাল্লো, ব্যানার কি ব্যাপার ?'

'আমি আপনাকে একথা বলতেই ফোন করছি যে আপনি আগে যেভাবে কথা বলেছেন তাতে আমি আহত বোধ করেছি', ব্যানার বলল। 'আপনি আমার উপর খাব সাবিধে নিয়েছেন।'

'কি রকম স্ববিধা ?'

'অপিনি নিশ্চয়ই জানতেন আমার মকেলের সঙ্গে যোগাবোগ করেছি কথাটা আমি কিভাবে নেব।'

'আপনি যে মিথ্যা বয়ান দেবেন আমার জানা ছিল না।'

'मृथ् दिं। कानाएटे कान करत्रह्न ?' ग्राप्तन कानए हारेखन।

'না, অন্য বিষয়ও আছে। ধরে নিচ্ছি অ্যাডেল হেন্টিংস আপনার মঞ্চেল হতে চলেছে। সে আমায় ঘৃণা করে। এখন বিরাট এক সম্পত্তির জন্য প্রোবেট নেরার ব্যবস্থা হতে চলেছে। এসব ব্যাপার আমিই সামলে আসছি। এখন অ্যাডেল হেন্টিংস-এর সঙ্গে থাকলে আমি জানি আমার কোন স্ব্যোগই থাকবে না। আমি এই মাত্র মিনাভা হেন্টিংসের কাছ থেকে ফোন পেয়েছি, সে গারভিনের বিবাহ বিচ্ছেদ করা স্ত্রী, সে চায় আমি তার হরে দাড়াই। কথাটা তাই হতে চলেছে, তাই আপনাকে জানালাম।'

'কোন ব্যাপারে তার প্রতিনিধি হবেন আপনি ?'

'এস্টেটের সব কিছ,তেই।'

'বিস্তু সে বাটোরারা তো আগেই হরে গেছে।'

'আমি এনিরে আর ফাঁদে পা দিচ্ছি না', ব্যানার বললেন। 'আইন নিশ্চরই আপনি জানেন, কেউ খ্নের অভিযোগে অভিয**ৃত্ত হলে কোন স**ন্পত্তির মালিকানা ভাতে বভার না।'

'ব্রুলাম', ম্যাসন বললেন। 'আপনারা প্রমাণ করতে চাইছেন অ্যাডেল হেন্সিট্সেই তার স্বামীকে খুন করেছে ?'

'এ কাজ প্রালিশের, আমরা চুপচাপ বদে থাকছি। আমি মিনাভার স্বার্থ দেখব, আর যা করণীয় তাই করব। আইনত তাতে বাধা নেই।'

'আমি সবই শ্নেলাম', মাাসন বললেন।

'আমি আবার বলছি আপনার কাব্দে আমি অথুনি।'

'আমি শুখু জানতে চেয়েছিলাম আপনি কি রকম সং', মাাসন বলে ফোন ছেড়ে দিলেন।

ম্যাসন এবার বিসনকে বললেন, 'হাণ্টাল ব্যানার ফোন করেছিল। সে মিনার্ভা হৈন্টিংসকে সমথ'ন করছে। মিনার্ভা হেন্টিংস বড় দুতে কাজে নেমে পড়েছে দেখছি।' 'আমার ধারণা সে অনেকদিন ধরেই কাজটা করছে', বিসন বলল।

'আপনার এ কথার অর্থ'।'

'আমার অনেক দিনই সম্পেহ ছিল, যদিও কোন প্রমাণ নেই।'

'আপনার একথা বলার নিশ্চরট কোন কারণ আছে ?'

'আমি ব্যানারকে কোন কালেই বিশ্বাস করিনি।'

'হাা, লোকটা আন্থা তৈরি করার মত নর', ম্যাসন বললেন।

'र्लायें रहिंग्डेर्रम् तता। अत इता नाती करतीन स्वताएं। स्वरे वातावरक

নিরে আসে আর সে জীকরে বসে।'

'আমার মনে হর কনেলি মেনাড' সম্পকে আপনি আরও কিছু বললে সুবিধা হয় ।'

'আপনি আমার পেট থেকে সব টেনে বের করতে চাইছেন', বিসন বলল।

'শ্রন্ন, আমি সব থোলাখালি বলছি', ম্যাসন বললেন। 'আছেল হেস্টিংস ফাদে পড়েছেন। তাই সবই আমার জানা দরকার তাকে সাহায্য করার জন্য। এ ব্যাপারে আপনার চেয়ে যোগ্য কেউই নেই।'

মেনার্ড হলো অফিসে কর্তৃত্বের ব্যাপারে দ্ব'নন্বর', বিসন বলল। 'সে আমার উপরে। আমার ধারণা হেপ্টিংস মারা ষাওয়ার সব কর্তৃত্ব তারই হাতে, অস্তত আডেলের হরে কাগজপত্ত যতক্ষণ না পাচ্ছেন।

'ব্যবসাটা একটা যৌথ প্রতিষ্ঠান ?'

'না, একজনেরই মালিকানা।'

'তাহলে আদালতের নিদে'শ না পাওয়া প্র'স্ত কেউ কিছ; কর্তৃত্ব করতে পাৰবে না।'

'তা জানি, তবে মেনাড' অত্যন্ত কত্'ত্বসঞ্জক গ্বভাবের, সে সব ব্যাপারেই নিজেকে জ্বাহির করতে চার। আর সমন্ত খবর সেই রাথে।

'খু টিনাটি বিষয় নিশ্বরই আপনারও জানা আছে ?' ম্যাসন বললেন। 'হাা, মোটাম;টি জানি।'

'ঠিক আছে । এবার ব্যানারের কথার আসা যাক ।'

বিসন একটু ইতন্তত করে বলল, 'আপনি কোনদিন ব্যানারের সেক্লেটারি এলভিনা মিচেলকে দেখেছেন?'

ম্যাসনের চোথ ছোট হরে এল। 'তার সঙ্গে এসবের সম্পক' কি?'

'সে কর্নোল মেনাডে'র অতান্ত পরিচিতা বাশ্ধবী। বহুদিনের পরিচয় ওদের।' 'আমার ধারণা ছিল সে তার বসের প্রেমে হাব্ছুব্ খাছে', ম্যাসন বললেন।

'হতেও পারে, তবে আমার তা মনে হয় না, সে কনেলি মেনাডের প্রেমে ডুবে আছে।'

'বলে যান আর কি বলার আছে।'

'সে চাইত ব্যানারই হেগ্টিংসের কান্ধ কারবার দেখকে, যদিও তার আরও উকিস ছিল। এরপর একটা অবস্থা আসে যথন হেডিটংস বাইরে ছিলেন। তথনই মেনাড ব্যানারের সঙ্গে কথা বলার পর থেকেই ব্যানার চেপে বসে। সে হেপ্টিংসের সব কাজেই মাথা গলাতে শরের করে আর হে স্টিংসও ব্যানারের উপর নিভ'রশীল হরে उट्टोन ।'

ম্যাসন চিন্তিতভাবে বললেন, 'এতে ব্যাপারটা বেশ বদলে যাচ্ছে। বন্দ্রকটা আমার এখান থেকে আপনি না সরালেই ভাল হতো।'

'তাতে কিছ্ই হর্নন, আমি অত্যস্ত সাবধানে পাতকট করেই রেখেছি, আমি শৃপথ করে বলছি কোন কারচুপি করা হর্নন, বশ্দকেটা সেই একই', বিসন বলল।

'আশা করি তাই যেন হয়', ম্যাসন বলে ডেন্সার দিকে তাকালেন। 'ডেন্সা, আডেন্স হেন্টিংসের হয়ে একটা আবেদন তৈরী কর মাতে গার্রান্ডন হেন্টিংসের এন্টেটের পরিচান্সনার ভার ওই পায়।

'কোন উইল নেই ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'তা জানিনা। যদি থাকে সেটা ব্যানারের কাছেই রয়েছে, ব্যাপারটা তাই জটিল। কাগজপতে অ্যাডেলের সই করিয়ে নিতে হবে, ঘটনা খবে দ্রতে এগোচ্ছে।' 'অস্ত্যোঘ্টি পর্যস্ত অপেক্ষা করার দরকার হবে না?' বিসন প্রশ্ন করল।

'না, এ এক অঙ্ভূত মামলা···আমার ধারণা আমাদের দ্রত কাঞ্চ করতে হবে। সে কোথার আছে মনে হর ?'

'সম্ভবত ফ্রিন্টোন হোটেল অ্যাপার্ট'মেন্টে। সাধারণত ওথানেই সে ওঠে।' ম্যাসন বিসনের দিকে তীক্ষ চোখে তাকালেন, 'তাহলে আপনি লাইনের ধারেই বসে আছেন?'

'এ ছাড়া আমার করার কিই বা ছিল, পণ্ডাশ লক্ষ ডলারের সঙ্গে আমার প্রতি-স্বন্দ্বীতার ক্ষমতা কোথায় ?'

'আপনাকে আছবিশ্বাসহীন বলে মনে হচ্ছে', ম্যাসন বললেন। এবার ইচ্ছা প্রেণের জন্য লড়াই শ্রে; কর্নে। মেরেরা আছবিশ্বাসের অভাবকে ভাল চোখে দেখেনা।'

বিসন দ্ভিট নত করল, 'আমি ওকে এত ভালবাসি বলেই ওর কাজে লাগতে চেয়েছিলাম, হেন্টিংস ওকে যা দিয়েছে আমি তা দিতে পারিনি।

🛘 আট 🗖

গার্টি ফোনে বলল, 'এক মিসেস ব্যাকবার্ণ মিঃ বিসনের জন্য একটা প্যাকেট নিরে এসেছেন।'

'এক মিনিট দাঁড়াও', ম্যাসন বলে বিসনের দিকে তাকালেন। 'মিসেস ব্ল্যাকবাণ' একটা প্যাকেট নিয়ে এসেছেন। তাকে এখানে আসতে বলব ?'

'शौ शौ, ठाई वरल पिन।'

ম্যাসন গাটি'কে জানিরে বললেন ৷ ভদ্রমহিলা যে বিবাহিত তাতো বলেন নি ? বিধবা ?'

'না। সে এক দ্বেখের কাহিনী। বিয়ের করেকমাস পরেই ওর স্বামী নির্দেশ হরে বার, আর তাকে দেখা যায়নি।' 'উনি তারপর নেভাদার বান ?' ম্যাসন বললেন। 'হাাি'

'লাস ভেগাসে ?'

'না, কারসন সিটিতে। সেটা বছরখানেক হবে।'

ম্যাসন এবার গাটি কৈ বললেন, 'ওকে পাঠিয়ে দাও, গাটি'।'

ডেলা দরজা খলেতেই গাঢ় রঙের চুল এক তর্ণীকে দেখতে পেল।

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'ভিতরে আসনে।'

রোজালি র্যাকবার্ণ দ্রতে একবার ম্যাসনের দিকে তাকানোর পরেই বিসনকে দেখে মাথা নুইয়ে ভিতরে প্রবেশ করল।

সিমলি বিসন প্যাকেটটা নেরার জন্য হাত বাড়িরে উঠে দীড়িরে বলল, 'ইনি মিঃ ম্যাসন, রোজালি, বিখ্যাত অ্যাটণি'। ওর সম্পর্কে নিশ্চরই তের শানে থাকবে— কিন্তু একি । প্যাকেটটার এ অবস্থা কেন ?'

'वााग थ्या यथन व्यव कति और तकारे हिना, त्राकालि वनन ।

'এতো সব খোলা ! কাগজটাও কাটা—ভিতরে বশ্দকেটাও দেখা বাচ্ছে। এ কাজ তুমি করোনি তো ?'

'না, স্যার। ষেভাবে পেয়েছি সেই ভাবেই নিয়ে এসেছি।'

'नकारत हावि वार्वेकारना हिन ?'

'হা।। আপনার ডেম্কের ড্ররার থেকে চাবি নিয়ে খ্লেছি।'

প্যাকেটের কাগজ খ্লেতে গিয়ে বিসন বলল, 'রোজালি, ভূমি বরং মিঃ ম্যাসনের বাইরের অফিসে অপেকা কর, তারপর একসঙ্গে ফিরব।'

'धनावाम', त्राञ्चाल कथाठा वत्ल मामा एटरम व्वतिरह राम ।

ম্যাসন বললেন, 'আপনার কাজকমে'র ব্যাপারে আপনার সেকেটারির কি অনাবশাক কৌতুহল থাকে ?'

'ও খ্বই দক্ষ', বিসন বলল। 'আপনি বদি ভেবে থাকেন ও প্যাকেটটা খ্লেছিল কিনা তাহলে বাজি রেখেই বলব ও তা করেনি।'

ম্যাসন বললেন, 'হাাঁ, বাজি ধরলে বলার কিছ; নেই।' তিনি এবার ডেলাকে বললেন, 'ডেলা সমন্ত প্যাকেটের কাগজগ;লো একটা বাজে ভরে সাল করে রাখ, পরে দরকার হতে পারে। হাাঁ, লক্ষ্য রেখ যেন আঙ্চলের ছাপ না পরে।'

'কাগজ থেকে হাতের ছাপ ভোলা যায় ?' বিসন দুতে প্রশ্ন করল।

'নতুন পদ্ধতিতে যায়', ম্যাসন বললেন। স্পুছাপ তোলার পদ্ধতি আলাদা। বিশেষ ধরণের রাসায়নিকের সাহায়েই একাজ করা হয়।'

'হা ঈশ্বর', বিসন বলে উঠল। এভাবে কাগজ থেকে ছাপ তোলা বার জানতাম না। ওই কাগজে আমার হাতের ছাপ মাথামাখি, রোজালিরও থাকবে।'

'আমারও তাই ধারণা', ম্যাসন বললেন।

ভেলা সাবধানে প্যাকেটের কাগজগ[্]লো একটা বাস্ত্রে ঢোকানোর পর ম্যাসন একটা পেশ্সিল রিভলবারের নলে ঢ**্**কিরে সেটা সতক' ভঙ্গিতে টেবিলের উপর বাখলেন।

'এবার আমরা লেফটেন্যাণ্ট ট্যাগকে জানাতে পারি যে বন্দকেটা পাওরা যাচ্ছিল না সেটা পাওরা গেছে', ম্যাসন বললেন। 'ডেলা ট্যাগকে ফোন করে জানিয়ে দাও বন্দকেটা ভল বশতঃ অন্য কোন জারগায় ছিল।'

ম্যাসন এবার বিসনের দিকে ফিরলেন।

'আমার মনে হর আপনাকে এখানে আর আটকে রাখার দরকার নেই। লেঃ ট্রাগ এখনই এসে পড়বেন, বন্দঃকটার জন্য তিনি খুবেই উদগ্রীব।'

'তাহলে আমাকে আর প্রয়োজন হবে না একথাই বলছেন তো? আশা করি আপনি আমাকে রক্ষার ব্যবস্থা করবেন ?' বিসন বলল।

'না, কখনই না! আমি প্রথমে আমার ম[ে]লকে বীচানোর ব্যবস্থা করব', ম্যাসন বললেন। 'আর ভারপর নিজেকে। আপনি নিজেই ফাদে গলা বাড়িয়ে দিয়েছেন তাই নিজেকে বীচানোর দায় আপনায়ই।'

🗆 নর 🗅

টেলিফোনে হঠাংই গাটি'র উত্তেজিত কণ্ঠগ্বর জেগে উঠল, 'লেফটেন্যাণ্ট ট্র্যাগ ভাফিসে এসেছেন তার সঙ্গে রয়েছেন ডি॰ট্রিই অ্যাটণি' মিঃ হ্যামিন্টন বাজার।'

'ওদের ভিতরে পাঠিয়ে দাও', ম্যাসন বলে ডেলার দিকে তাকালেন, 'ওদের খাতির করে নিয়ে এস ডেলা।'

ডেলা পিট্রট মোহনীয় ভঙ্গিতে অফিসের দরজা খলেতেই লেফটেনাাণ্ট ট্রাগ আর হ্যামিন্টন ঘরে চ্বেলেন।

ট্রাগের মুখে সামান্য অনুশোচনার হাসি থাকলেও হ্যামিল্টন বার্জারের মুখভাব গন্তীর আর সরকারী মর্যদাসম্পন্ন।

'আস্বন, আস্বন, ভরমহোদরগণ', ম্যাসন অভ্যথ'না জানালেন। 'মনে হচ্ছে বন্দ্বেটার জনাই আপনারা এসেছেন। বসবেন না ?'

হ্যামিন্টন বাজরি উত্তর দিলেন, 'আমরা অনেক কিছ্ন জনাই এসেছি। এর জনেকটাই ওই বন্দকের সঙ্গে জড়িত। এখন প্রশ্ন হলো এখানে কি জাল পেতেছেন আপনি ?

'আমি পর্নিশের সঙ্গে সহযোগিতার চেণ্টা করছি', ম্যাসন বললেন। 'আপনার সামান্য সহযোগিতাই অনেকদ্রে যার', বার্জার বলে ট্রাগকে ইঙ্গিড করলেন। 'दन्त्रक्रें। रकाशाञ्च ?' छ्राग दरन छेठरनन ।

ম্যাসন ডেকের ভানদিকের প্ররারটা খাললেন !

ট্রাগ বললেন, 'আমি আগে বখন আসি তখন এই ভ্রেরটো খোলোনি ?'

'সে এক লাবা কাহিনী', ম্যাসন বললেন।

'টেলিফোনে তুমি জানিরেছ বন্দকেটা ভুলবশত অন্য জারগার ছিল।'

'যতদ্র জানি, আমার সেফেটারি জানার বন্দকেটা ভূল করে অন্য জারগার ছিল', ম্যাসন বললেন।

'কে রেখেছিল ?'

'সে এক লণ্বা কাহিনী', ম্যাসন বলজেন। 'তোমাদের বলা উচিত কিন্দু ভাষ্তিলাম।'

'আমার মনে হয় বলাই ভাল', বাজরি বললেন। 'আমিও মনে মনে প্রালোচনা করছিলাম। আমি আপনাকে গ্রাণ্ড জ্রির সামনে উপস্থিত করতে চলোছ—ব্রুভে পারছি না ঘটনার পরের সহযোগী হিসেবে আপনাকে অভিবৃত্ত করব না সাক্ষ্য প্রমাণ লোপের অভিযোগ আনব তাই ভাবছি।'

'তাংলে এমতাবস্থার', ম্যাসন বললেন, 'গ্রান্ড জ্বরির সামনে উপ**ন্থিত হওরার** আগে বোধহর বলা ঠিক হবে না।'

বাজরি ট্রাগকে বললেন, 'বন্দ:কে হাতের ছাপ আবিক্যার করতে পারবে ?'

'বন্দকের উপর এই হাতের ছাপ মেলা শক্ত', ট্রাগ বললেন। বড় জাের ব্রেড়া আঙ্কালের সামান্য ছাপ পাওয়া যায়। হেডকােরাটার গিয়ে চেন্টা করতে পারি।'

ট্টাগ বন্দ কটা ব্যাপে রাখতে যেতে বাজরি বললেন, 'নন্বরটা দেখে নাও।'

द्योग তাই করে জানালেন, 'নন্বর হলো সি ৪৮৮০৯।'

বান্ধরি নোটবই দেখে বললেন, 'ঠিক আছে, এটা তার কেনা প্রথম বন্দর্ক।' তিনি ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে বললেন, 'আপনাকে একটা কথা বলতে চাই, ম্যাসন। কোন ভাবে বদি বন্দর্ক বদল হরে থাকে তাহলে আপনার বির্দ্ধে অভিযোগ আনবই
....ব্যাপারটা ঘোরালো হয়ে উঠবে।'

'वन्द्रक वमन मात्न कि वनए हान ?'

'গারভিন হেস্টিংস সারা জীবনে দুটো বন্দুক কেনেন—একই ধরণের আটিচ্স ক্যালিবারের বন্দুক', বাজরি বললেন। 'আমরা রেকড' দেখেছি। প্রথমটা তিনি কেনেন দুবছর আগে আরু অন্যটা চোন্দ মাস আগে। দিতীরটা কেনার সমর তিনি দোকানদারকে বলেছিলেন ওটা তার স্কীর আত্মরক্ষার জন্য কিনছেন।'

'আর এটা সেই দ্বিভীর বন্দক্ ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এটা প্রথম বন্দ্রক।'

'जार्टन अंख देश कि रकत व्यक्ति शादीह ना', मामन वल्यान ।

'হৈ চৈ কেন এবার বলছি', বাজার বললেন। 'আপান সব সমরেই বন্দকে

গ;লিরে দিতে ভালবাসেন। আপনার মকেলের পক্ষে দ্টো বংদ্কেই হাত দেয়া সম্ভব ছিল। আপনি অন্য বংদ্কে থেকে দ্টো গ;লি ছইড়ে সেদ্টো বদলে দেন। আমি বাজি রেখে বলাত পারি এই বংদ্কের ব্যালিণ্টিক পরীক্ষা করলে দেখা বাবে ওটা দিয়ে হেণ্টিংসকে খান করা হয়নি।'

'সেক্ষেত্রে', ম্যাসন বললেন, 'আডেল হেস্টিংসের বিরুদ্ধে আপনার অভিযোগ আনতে পারবেন ন। '

বাজরি ক্র'জ ভঙ্গীতে বললেন, 'আপনার সঙ্গে কথা বলে আমার ধৈষ থাকে না বিশেষ করে আপনার কৌশলের জন্য। আমাদের কাছে আড়ডেল হেপ্টিংস আর পেরি ম্যাসন দক্ষেনের বিরুদ্ধে খানের অভিযোগ থাকতে পারে। আমি আপনাকে ঘটনার পর সহযোগী হিসেবে অভিযুক্ত করতে চলেছি। সোজা কথায় আপনাকে খানের অভিযোগ ই অভিযুক্ত করতে চাই।

'এই বশ্বকেটা খানের অস্ত্র না হলে ?'

'ঠিক তাই ।'

'আর এটা ষদি খানের অগ্ত হয়ে থাকে ?'

ह्याभिन्छेन वास्त्र वनलन, 'ठाहरल आपनारक मार्सी कर्व मार्थ

'वलान ?' गामन वाथा पिरत वलालन ।

'সেকথা বলার আগে', বাজরি বললেন, 'আমি আপনার কাছ থেকে জানতে চাই বন্দুকৈটা আগে কেন পাওয়া যায়নি।'

'ঠিক আছে, সবই বলছি', ম্যাসন বললেন। 'আাডেল হেগ্টিংস সিমলি বিসনকে ওর ব্যাগ আর বন্ধক হার।নোর কথা বলেছিল। বিসন হলো হেগ্টিংস এটার-প্রাইজেসের ম্যানেজার। বিসন অত্যন্ত বোকার মতই ভেবে নের বন্ধকটা আ্যাডেলকে ঝামেলার জড়িরে ফেলতে পারে কারণ সেটা একটা সাক্ষ্য প্রমাণ, সে তাই ওটা ল্বাকিরে ফেলতে চার। সে এরপর আমার অফিসে সকাল ছ'টার সমর হাজির হয়, তারপর সাফাইকারিণীকে মিণ্টি কথার ভূলিয়ে বলে সে পেরি ম্যাসন। তার হাতে একটা বিফকেস ছিল। সে আমার অফিসে ঢ্কে এরপর আমার ডেম্ক খোলে, বন্ধক্টাও নিয়ে নের আর সেটা হেন্টিংস এণ্টারপ্রাইজেসের অফিসে নিরে যায়।

'তার সেখানে একটা লকার আছে, টিস্কাগজে বন্দকেটা জ্বড়ে সেটা সে একটা বাদামী কাগজে জড়িয়ে তার উপর লিখে রাখে জিনিসটা পেরি ম্যাসনের অফিস খেকে নিয়ে আসা হয়েছে। এরপর সই করে প্যাকেটটা ও শীলমোহর করে।'

'সে এত কিছু করল কেন?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

'কারণ সে অ্যাডেল হেস্টিংসকে বাঁচাতে চাইছিল কারণ সেই বশ্নকেটা তার এমন কথা উঠতে পারত।'

ট্যাগ আর বান্ধরি দৃণ্টি বিনিমর করলেন।

'বলে যান', বাজরি বললেন। 'আপনি সব সমরই গ্রহণযোগ্য গল্প ফাণতে

অভাত ! আমি অবশা গ্রহণ করছি না, তবে শানছি।'

'আমি জানতাম কেউ বশ্বন্কটা চুরি করেছে', ম্যাসন বললেন। আমি এও ভেবেছি এমন কেউ চুরি করেছে যে জানত বশ্বকটা কোথার ছিল। আমি এও জানতাম চুরি করার সবচোর ভাল সমর পরিচারিকা যথন সাফাই করতে আসে। আমি পল ড্রেককে লাগিরেছিলাম রেজিণ্টারে কে কে ওই সমর এসেছে তাই দেখতে। এইভাবে একজনের চেহারার একটা বর্ণনা পেয়ে যাই। স্ট দেখে লোকটা সিমলি বিসন বলেই সশেবহু হয় আমার। আমি তাকে আমার অফিসে ডাকি আর তাকে অভিযুক্ত করি, সাফাইকারিণীও ওকে সনাত্ত করে। ও ভেঙে পড়ে সব স্বীকার করে।

'ঠিক আছে', বাজরি বললেন। এবার বন্দর্কের বিষয়ে বলনে। আমার কেন জানিনা মনে হচ্ছে এও আপনার সেই পরেনো থেলারই অঙ্গ, শুধুর একটু নতুন মোচড় দিয়েছেন।'

'এবার সিমলি বিসন তার সেক্টোরিকে ফোন করে ডাকে', ম্যাসন বললেন। 'তার নাম রোজালি র্যাকবার্ণ'। সে তাকে বলে ওর ডেম্ক খ্লে লকার থেকে একটা গলফের বাস্থ্য থেকে বাদামী প্যাকেটটা নিয়ে এখানে চলে আসতে।'

'বলে মান', বাছারি বললেন। 'বল আপনার কোটে'।'

'সেক্টোরি এখানে এসে প্যাকেটটা বিসনকে দিয়ে জানায়, সেটা সীলমোহর করা ছিল না', ম্যাসন বলে চললেন। 'কোন ধারালো ছারি দিয়ে কাগজটা কাটা হয়েছে।' বাজাবের চোথ ছোট হয়ে এল।

'ভারপর', ম্যাসন বললেন, 'লোকটা সবই আবার রেখে দেয়। এই হলো সব। আমি অস্ট্রটা পাওয়া মাট্রই ডেস্কের জ্বয়ারে সাবধানে রেখে লেফটেন্যাটি ট্রাগ্রে জানিয়ে দিই।'

'এই হলো তাহলে আপনার কাহিনী ?' বাজার বললেন।

'হাী', ম্যাসন জবাব দিলেন।

ট্যাগ আবার বাছারের সঙ্গে দ; তি বিনিময় করলেন।

বাজারের মাথে অশ্বকার ঘনাল। 'এই করে পার পাচ্ছেন না, পেরি।'

'আমি কোন পার পেতে চাইছি না। আপনি ঘটনার বিষয় শ্নতে চেয়েছেন তাই শুনিয়ে দিলাম।'

বাজরি বললেন, 'সবটাই চালাকিতে ভরা। আমরা আডেল হেগ্টিংসকে খানের অভিযোগে ধরার চেণ্টা করতেই আপনি এই বম্কটা হাজির করে দাবী করছেন আমরা প্রমাণ করতে পারব না এটাই ভার বাাগে ছিল। আপনার কোশল হলো আপনি আমাদের বাধ্য করবেন ওই বিসনকে কাঠগড়ার তুলতে, সঙ্গে ওই সেক্টোরিকেও। ভারপর আপনি প্রমাণ করতে চেণ্টা করবেন প্যাকেটটা যে কেউ খালে বশক্ষ পাণ্টাতে পারত, আডেল অভএব দোষী নর।'

'ব্রুজাম', হেসে বললেন ম্যাসন। 'এতে দোষের কি আছে? আপনারা যদি

বন্দকেটাকে আসল অস্ত্র বলে প্রমাণ করতে চান তাছলে আপনাকে প্রমাণ করতে হবে ওটা আডেল হেন্টিংসের ব্যাগ থেকে এসেছে।

'বন্দকেটা ষথন পেরেছিলে তখন নন্বরটা দেখে রাখলে আর সন্দেহ থাকত না', ষ্ট্যাগ বললেন।

ম্যাসন বললেন, 'তাহলে তোমরা দাবী করতে আ**লি বড়বেশি রক্ম বন্দ**্কটা নাডাচাভা করেছি।'

'আমার বিশ্বাস যে কাগজনী কাটা হয় সেটা ফেলে দিয়েছ যাতে কোন সাক্ষ্য প্রমাণ না থাকে ?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

'ঠিক তার উন্টো', ম্যাসন বললেন, 'আমি খুব সাবধানে সেটা তুলে রেখেছি মাতে নতুন কোন আঙ্কলের ছাপ না পড়ে।'

ম্যাসন ইঙ্গিত করতে ডেলা উঠে একটা কার্ডবোর্ডের বাস্থা নিয়ে এল। 'কাগজটা এর মধ্যে আছে', ম্যাসন বললেন।

'আমার মনে হর সব ঘটনা আপনি দেখেছেন মিস দিট্ট ?' ছ্যামিল্টন বার্জার বলকেন।

'মানে সবটা নয়', ডেলা জালান।' সিমলি বিসন আসার পর আমাকে স্ইচ-বোর্ড দেখতে হয়েছিল কারণ গাটি লাগে গিরেছিল। তাই সব কথা শানিনি।'

'খ্বেই চালাকির কাছ', বাছার বললেন, 'সব কিছু গোলমেলে করে তোলা হয়েছে যাতে আমরা অ্যাডেল হেগ্টিংসের সঙ্গে অস্ফুটাকে জ্বড়ে দিভে না পারি। তবে আগে এরকম হরে ধাকলেও এবার আর হতে দিছি না।'

'আবার হবে না কেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'কারণ আপনি এখানে থাকছেন না', বাজারে বললেন। আলনি সান কুরেনটিনে থাকবেন। আপনার এসব কাজ দেখে আমি ক্লান্ত। সব সময়েই আপনি সাক্ষ্য এলোমেলো করে দেন। এবার আপনি চাইছেন দুটো বন্দুকের খেলা দেখাতে বাতে জুরিরা ধার্ধার পড়ে ভাবে কেউ সাক্ষ্য প্রমাণ এলোমেলো করেছে।'

'আমার ধারণা সত্যিই কেউ সেটা করেছে', ম্যাসন বললেন।' আগ্রে মায়ও ধারণা কেউ ইচ্ছাকুতভাবে আডেল হেগ্টিংসকে খুনের মামলায় জড়াতে চেরেছে।'

'ঠিক আছে, আমরা সাক্ষ্য প্রমাণই আপাতত নিম্নে নিচ্ছি, আর—।'

'এক মিনিট দীড়ান', স্থাসন বাধা দিলেন। 'আপনারা মদি মোড়কের কাগজটা নিরে যেতে চান তাহলে আপনাদের সেটা এখানেই পরীক্ষা করতে হবে যে ওটা কাটা হরেছিল।'

'ওছ আমি স্বীকার করব ওটা কাটা হয়', ক্লান্তস্বরে বললেন বাজরি । এটা ওই পরিক্ষপনারই অঙ্গ । তবে আমরা কি করতে বাচ্ছি আপনাকে জানাচ্ছি, মিঃ পেরি ম্যাসন । আমরা আপনাকে আর আ্যাভেল হেস্টিংসকে হেস্টিংস এণ্টারপ্রাইজেসের অক্সিসে নিরে বাচ্ছি । এবং এখনই— ।'

□ **7**^M □

হ্যামিল্টন বাজরি হেগ্টিংস এণ্টারপ্রাইজেসের প্রেসিডেণ্টের ঘরে ঢ্কে সমন্ত কর্তৃত্ব হাতে তুলে নিরে বললেন, 'আমি এখানকার সমন্ত কর্ম'চারিকে এই ঘরে উপস্থিত দেখতে চাই বাতে প্রশ্ন করতে পারি। 'আমি হ্যামিল্টন বাজরি, ডিগ্রিট্ট আটেণি'। ইনি পর্লেশের হোমিসাইড দপ্তরের লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ, আর ইনি মিঃ পেরি ম্যাসন, গারভিন হেগ্টিংসের বিধবা স্ত্রী আডেল হেগ্টিংসের আটেণি'। আর ইনি মিস ডেলা গিট্টট, ওঁর সেক্টেটারি। এখন এখানে যা ঘটেছে আমি তার স্পণ্ট উত্তর চাই।'

হ্যামিন্টন বাজারের গলার যে কর্তৃত্বের সরেছিল তা শানে কিছ**্ক্ষণের মধ্যে** সকলেই বরে জমারেত হলো।

'প্রথমেই আমি জানতে চাই এথানকার দারিছে কে আছেন।'

'আমি', একজন লোক জানাল।

'আপনি কে ?'

'আমি কনোল মেনাড'। আমিই মিঃ হেপ্টিংসের নিচেই ছিলাম।'

'र्वम, वामात भारम अस्म वस्त्रन', वाक्ष्यत वनस्मन ।

এ কথার বছর বিশের মেনাড এগিরে এল। তার চোরালের হাড় উ^{*}চু, চো**ষের** প**্**ষিট তীক্ষ, রঙ ধ্সের।

'ছেল্টিংসের কান্তকমে'র বিষয়ে আপনি কি জানেন?' বান্ত্রণর প্রশ্ন করলেন।

'প্রার সবই জানি', মেনাড বলল।

'ছেস্টিংসের কোন বন্দ্রক ছিল ?'

'হা' ছিল। আসলে দুটো বন্দুক ছিল।'

'এ সম্পকে' আপনার কডটুকু জানা আছে ?'

'ষতদরে জানি বন্দকে দ্রটো একই ধরণের। হেন্টিংস একটা বাড়িতে আত্মরক্ষার জন্য রাখতেন। দ্বিতীয় দ্বীর সঙ্গে বিচ্ছেদের পর তিনি অন্যটা কেনেন। পরের দ্বীকে একটা দিয়েছিলেন তবে আগেরটা না পরেরটা তা জানিনা।'

বান্ধ'রে ঘরের উদগ্রীব মুখগুলো লক্ষ্য করে বললেন, 'এখানে সিমলি বিসন নামে কেউ আছেন ?'

বিসন এগিয়ে এল।

'আপনি এখানে কি পঢ়ে আছেন ?' বাজ'ার প্রশ্ন করলেন। কনেলি মেনাড' বলে উঠল, 'মিঃ বিসন সরাসরি আমারই নিচের পদে আছেন। উনি অফিসের কাজকর্ম দেখেন।

বাজ'ার প্রশ্ন করলেন, 'মিঃ হে ফিংসের কাজকম' সম্প্রেক' আপনি কি জানেন ?'
'অনেকটাই জানি', বিসন নয়ভাবে বলল, 'তবে কনেলি মেনাডে'র মত না হলেও
জানি ।'

'দ্বটো বন্দ্বকের কথা জানতেন আপনি ?' 'চা ।'

'আডেল হেস্টিংসকে কতখানি জানেন আপনি ?'

'বেশ ভালোই জানি। এখানকার পরেনো কর্ম'চারিরা সবাই জানে, মিঃ বার্জার। মিঃ গারভিন তাকে বিয়ে করার আগে ও এখানে সেক্টোরির কাজ করত।'

'উনি জনপ্রিয় ছিলেন ?'

'তাইতো জানি।'

বার্জার মেনাডে দিকে তাকালেন। 'আপনার কি মনে হয় ?'

মেনার্ড সামান্য ইতত্তত করে বলল, 'আছেল খ্রেই দক্ষ সেক্টোরি ছিলেন। অবশ্য উনি মিঃ হেণ্টিংসের ব্যক্তিগত সেক্টোরি হওয়ার আমার সঙ্গে যোগাযোগ কম্মী হতো। এদিক থেকে বিসনেব সঙ্গেই ওব কাজকর্ম বেশি হতো।'

'হেলিটংস কি ওর প্রথম কাজ করতে আসার সময় বিবাহিত ছিলেন ?'

'হাা ।'

'ও[®]র স্হীর নাম কি ?'

'মিনাভ'া হেপ্টিংস।'

'সে বিরের কি হয় ?'

'विट्हिन घटिहिन।'

বান্ধার বিসনের দিকে তাকালেন। 'ওই বিচ্ছেদের ব্যাপারে অ্যাডেল হে স্টিংসের কিছ্য করণীয় ছিল ?'

বিসন উত্তরে জানাল, 'মিনাভ'া তাই ভেবেছিলেন।'

বার্জার ঘরের অন্যান্যদের দিকে তাকালেন।

'আডেলই বিয়ে ভেঙে দেয়', মেনাড' শান্ত বরে বলল ।

'ঠিক আছে', বার্চ্চণার বললেন, 'এ ব্যাপারে খেন্ডি নিতে হবে। এখন আমি জানতে চাই আজ সকাল ৬টার সময় কে পেরি ম্যাসনের অফিসে গিয়েছিল ?'

'আমি', সিমলি বিসন উত্তর দিল।

'সেখানে আপনায় কি কাজ ছিল ?'

'আমি ডেম্কের ড্রয়ার থেকে একটা বন্দ্রক নিরেছিলাম।'

'এ কাজ কেন করেছিলেন ?'

'কারণ', বিসন আবেগের সঙ্গে বজল, 'আমি ব্যেছলাম আ্যাডেল ছেপ্টিংসকে 'কাদে ফেলার চেণ্টা চলেছিল, আমি তা হতে দিতে চাইনি।' 'এ ব্যাপারে আপনার আগ্রহের কারণ কি ?'
'আমি ন্যায় করা হোক তাই চেরেছিলাম ।'
'কি কারণে তাকে ফাঁদে ফেলা হচ্ছিল ?'
'এখন শ্নেছি কোন খ্নের অভিযোগে ।'
'কিন্তু, তখন তা জানতেন না ?'
'না ।'

'কিন্তু: আপনি জানতেন এরক্ম কিছ; করা ছি চকে চুরির প্রণায়ে পড়ে?' 'আইনের ব্যাপার ্যাচাই করার মত আমার মনের অবস্থা ছিলনা।'

'আপনি সকাল ছটার ওথানে কেন গিরেছিলেন ?'

'আমি অফিসে ঢ্কেতে চেয়েছিলাম । পরিচারিকা সকাল ছটার আসে জানতাম ।'
'ঠিক আছে এনিয়ে আলাদাভাবে আলোচনা করব', বাছ'ার বললেন । 'আমি
এখন জানতে চাই ব*দ্কেটা নিয়ে আপনি কি করেন ।'

'অ।মি বশ্দকেটা টিস্ফ কাগন্তে জড়িরে রাউন পেপারে মুড়ে সীলমোহর করে একটা লেবেল আটকে গল্ফ ক্লাবের মধ্যে ডেপ্কে রেথে দিই। ডেপ্কের লকারে। এরপর মিঃ হেণ্টিংসেকে ফোনে না পেরে তার বাড়ি রওয়ানা হই।'

'ভিতরে ঢুকেছিলেন ?'

'হ 11 1'

'কিভাবে ?'

'মিঃ হেণ্টিংস অফিসে একটা চাবি রাখতেন হঠাৎ কোন কারণে কারও তার বাড়িতে যাওয়ার দরকার হলে। কিন্ত; এসব কথা তো আগেই আমি প্লিশকে বলেছি—।'

'প্রলিশকে কি বলেছেন আমার জানার দরকার নেই', হামিট্ন বাজার কড়া স্বরে বল্লেন। 'আপনি আমাকে আবার বলবেন। চাবিটা কোথায় রাখা সংকা?'

'মিঃ হে ছিংসের ব্যক্তিগত অফিসের আলমারিতে।'

'অথ'। १ এখানে ? আলমারিটা দেখি।'

বিসন আলমারি দেখানোর পর বলল, 'চাবিটা এখানে কোলানো থাকত আজ স্কালে প্রালশ নিয়ে গেছে।'

'চাবিটা এখানে রাথা হয় সবাই জানত ?'

'খ্ৰে সম্ভবত জানত।'

'বেশ। বন্দ্রকটার কি হর এরপর ?'

'আমাকে মিঃ ম্যাসনের অফিসে ডেকে পাঠানো হয়।'

'কে ডেকে পাঠার ?'

'মিঃ পেরি ম্যাসন '

'তারপর কি হর ?'

"তিনি আমাকে আমি বন্দকেটা নিরেছি বলে অভিষ্ট করেন, আমিও স্বীকার করি।'

'তারপর ?'

'আমি আমার সেক্লেটারি রোজালি র্যাকবার্ণকে ফোন করে ওটা মিঃ ম্যাসনের অফিসে নিয়ে আসতে বলি ।'

'त्राक्षां वि द्याकवान' रकान कन ?' वाक' ति श्रेश क्रतल्न ।

'আমি', রোজালি এগিয়ে এল।

'ঠিক আছে। আপনি কি করেন এবার।'

'আমি লকারের চাবি দিরে সেটা খালে গলফ ব্যাগ থেকে প্যাকেটটা নিরে মিঃ ম্যাসনের অফিসে দিরে আসি।'

'সে সময় প্যাকেটের অবস্থা কেমন ছিল ?' বার্জার জানতে চাইলেন।

'ধারালো ছারি দিরে কেউ সেটা কেটেছিল।'

'আপনি তাতে কি করলেন ?'

'কিছ্ই না। ব্যাগের মধ্যে বন্ধ্বটা দেখতে পেরে সেটা ভাল করে মৃত্তু প্যাকেটটা মিঃ ম্যাসনের অফিসে নিরে যাই মিঃ বিসনের কাছে।'

'ঠিক আছে, আমি এবার জানতে চাই প্যাকেটটা কে কেটেছিল···বলনে, আপনার। কেউ একাজ করেন ?' ক্লান্ডগ্বরে প্রশ্ন করলেন বার্জার।

পরিপ্র' নৈঃশব্দ জেগে উঠল এবার।

বার্জার বললেন, 'শ্লেন্ন এটা একটা খ্লের ঘটনা। আমরা এখানে খেলা করছি না। ব্যাপারটা অত্যন্ত গ্রেত্র। আইনের বিষর আপনাদের জানা খাফা দরকার। গারভিন হেণ্টিংস ঘুমন্ত অবস্থার তার বাড়িতে খ্ল হন। কেউ কাউকে ঘুমন্ত অবস্থার খ্ল করলে সেটা নিছক হত্যাকান্ড হয় না, ঝেকের মাধাতেও খ্ল বলা যার না। এ হলো অত্যন্ত ঠান্ডা মাধার পরিকল্পনামাফিক খ্লা। এ হলো ফান্ট ডিগ্রী মার্ডার। এর শান্তি হলো মৃত্যুদন্ত বা মাবন্জীবন কারাদন্ত। কেউ যদি কোন সাক্ষ্য গোপন করেন বা হত্যাকারীকে কোনভাবে সাহায্য করে চলেন ভাহলে তিনি আইনত অপরাধী ও অপরাধের অংশীদার। কেউ সাক্ষ্য প্রমাণ গোপন করেলও অপরাধী।

'এখানে এটা গণত কেউ সাক্ষ্য বিনত করতে তংপর। আমরা জানি সিমলি বিসন একাজ করেছেন। আমি তাকে এ বাাপারে দারী করতে চলেছি। আমি বলতে চাই সে সাক্ষ্যে কারচুপি করার পর কেউ প্যাকেটটা খুলেছিল। আমি জানতে চাই বাভিটি কে আর অপ্রটো বদল করা হয় কিনা। আপনাদের মধ্যে এ বিষরে কারও কিছা জানা থাকলে এবং তিনি এগিয়ে আসতে ইতত্তত করলে আমি জানাতে চাই, কোন অফিসে কারও অজাতে এ ধরণের সাক্ষ্য লোপ করার কাজ অতাস্ত কঠিন, কারও কিছা নজরে পড়ে থাকবেই। 'আমি তাই জানাজ্ঞি কারও কিছ্ জানানোর থাকলে আমার অফিস আর লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগের অফিস সকলের জনাই থোলা। আমি চাই কারও কিছ্ জানা থাকলে তা টেলিফোন করে জানান। আমি আবার বলতে চাই এটা খ্নের মামলা তাই কোন বোকা বানানোর চেণ্টা আমি বরদান্ত করব না—ইনি আবার কে?

पत्रका पिरत अक्का जक्काक ठिला एक्कान ।

ভারিक চেহারার মধ্য বয়স্ক একজন পরিত্র প্রবেশ করছিলেন।

'আমি হাণ্টাল এল ব্যানার, মিঃ বার্জার', তিনি বললেন। আপনার সঙ্গে আমার পরিচর না থাকলেও কোর্টে আপনাকে বহাবার দেখেছি।'

'আপনার পরিচর কি ?' বার্জার প্রশ্ন করলেন।

'আমি একজন অ্যাটনি'। আমি গারভিন হেন্টিংসকে বহুবোর সাহায্য করেছি আর বর্তমানে তার বিধবা স্ত্রীর পক্ষে কাজ করছি।'

'আমার ধারণা ছিল মিঃ ম্যাসনই কাজটা করছেন', বার্জার বললেন।

ব্যানার বললেন, 'মিঃ ম্যাসন অ্যাডেল হেপ্টিংসকে সমর্থ'ন করছেন, আমি **ক্ষত্র** করছি গারভিনের বিধবা স্থাী মিনার্ভ'া হেপ্টিংসের হরে ।'

'কোন বিবাহ বিচ্ছেদ হয়নি ?'

'আমার মনে হর মিসেস হেস্টিংসই এর উত্তর দিলে ভাল হর', ব্যানার বলে দরজার দিকে তাকালেন।

ষরে প্রবেশ করল বছর তিশের একজন স্ত্রীলোক। চোখে পড়ার মত বাদামী চিবকে টান করে জনসভালে চোখে সে ঢকেল।

ব্যানার তার হাত ধরে নিয়ে এসে বললেন, 'ইনি গার্রভিন হেস্টিংসের বিধবা স্ট্রী মিনাভ'া হেস্টিংস, আর এই ব্যবসার একমাত্র অধিকারিণী।'

'আপনি নেভাদার কোন বিবাহ বিচ্ছেদের ডিক্রি পাননি?' বার্জার প্রশ্ন করলেন।

'না, পাইনি', মিনার্ভা বলল। 'আমি নেভাদার গিরে বাড়ি ভাড়া নিই আর বিবাহ বিছেদের মামলা করি কিন্ত; শেষ অবধি লড়িনি।'

'কি।' সিমলি বিসন বিহলভাবে বলে উঠল।

মিনাভ'া তার দিকে বিজয়িণীর হাসি নিয়ে তাকাল, 'শেষ পর্যস্ত আমি লাড়িনি।'
'কিস্ত', বিসন বলে উঠল', আপনি গারভিন হেস্টিংসকে লিখেছিলেন সব কিছ্
ঠিকঠাক চলছে, আর—।'

'নিশ্চরাই লিখি', মিনাভ'া উত্তর দিল। 'অফিসের ওই রুপসী তাকে আঙ্কলে নাচাচ্ছিল, ওর টাকাকড়ি হাতাবার চেণ্টা করছিল, তাই ঠিক করি আগ্ধন দিরেই আগ্ধনের সঙ্গে শড়ব।'

হ্যামিল্টন বার্জ্ঞণার বল্লেন, 'আপনি জানতেন আপনার স্বামী তার সেরেটারিকে বিয়ে করতে চাইছিলেন ?' 'নিশ্চরই জানতাম। তিনি সেই জন্যই আমাকে নেভাদার গিয়ে বিচ্ছেদে রা**জ**ী হতে বাধা করেছিলেন।'

'তাই আপনি মামলা করলেন। কোথায় করেন?' বার্জণার প্রশ্ন করলেন। 'কারসন সিটিতে। আমার কিছ7ু ব•ধ7ু সেখানে ছিল।'

'তারপর আপনি স্বামীকে লেখেন যে বিচ্ছেদ পেরে গেছেন ?'

'না, তা করিনি। আমি জানাই সবই পরিকলপনা মত হয়েছে।'

সিমলি বিসন বলে উঠল, 'মিথ্যা কথা। উনি একটা বিচ্ছেদের ডিক্রির কপি পাঠিয়েছিলেন।'

মিনার্ভা হেন্টিংস হাসল। 'তামি যা পাঠাই সেটা ওই রকম কপি মনে হতে পারে। ওটা কোন সাটি'ফায়েড কপি নয়।'

'ওটা একটা ডিক্রির কপি', বিসন তব; বলল।

তাহলে রেকড' দেখে আসনে গিয়ে', প্রায় চ্যালেঞ্জ জানিয়ে মিনাভ'া হ্যামিন্টন বার্জারের দিকে তাকাল।' সিমলি বিসনের সঙ্গে আ্যাডেলের চিরদিনই মধ্রে সঙ্গক', সে পারলেই তাকে বিয়ে করে এই ব্যবসার মালিক হয়ে বসতে তৈরি। এবটা কথা জেনে রাথবেন মিঃ সিমলি বিসন, এই ব্যবসার সব কর্তৃত্ব আমিই হাতে নিতে চলেছি, আমিই মালিকের বিধবা পত্নী আর অ্যাডেল হেন্টিংস নিছকই এক বক্ষিতা মাত।'

হান্টলি ব্যানার বলে উঠলেন, 'আমার মনে হর সকলকে জানিয়ে রাখা ভাল ষে আমি আদালতে উইলের প্রোবেটের জন্য দরখান্ত করতে চলেছি যাতে মিনার্ভণা হৈ পিটংসকে এপ্টেটের এক্সিকিউটর নিয়োগ করা হয়।'

'উইল !' হ্যাহিন্টন বার্জ্বার বলে উঠলেন। 'উনি একটা উইল করে গেছেন ?' 'ঠিক তাই। উইল করে সবই মিনার্ভা হেণ্টিংসকে দিয়ে গেছেন। গারভিন হেন্টিংসের কোন আত্মীয় কেউ নেই।'

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'পরে তিনি আরও একটা উইল করে স্বাক্ছ; খ্যাডেল হেগ্টিংসকে দিয়ে মার্ননি ?'

'ওই বিয়ে কোন বিয়েই না', আঙ্কল মটকে বলল মিনাভ'া হেপিটংস।

भगामन जात हाथ वााना दात पिरक त्रार्थ वनतमन, 'आभि छेरेतमत कथा वनहि ।'

ব্যানার বললেন, 'ষদি আর একটা উইল পাওয়া যায় তার প্রশ্ন আলাদা। তবে আমার মনে হয় সেরকম কোন উইল থাকলেও অ্যাডেলের সঙ্গে ছাড়াছাড়ির পর গারভিন সেটা ছি'ড়ে ফেলেছিল। আইনের মারপ্যাঁচ নিয়ে কথা বল্তে আমার আপত্তি না থাকলেও আমি বোঝাতে চাইছি আমরা কোথায় আছি আর ন্যায়সঙ্গত দাবীদার কে।'

ম্যাসন উত্তর দিলেন, 'আপনার মঙ্কেল যদি গারভিন হেগ্টিংসের সঙ্গে ধাংপাবাজি করে থাকেন তাহলে তা থেকে উনি লাভ করতে পারবেন না। তাকে যদি উনি বলে থাকেন বিচ্ছেদের ডিক্রি পেরেছেন তাহলে তাকে এই প্রতারণা থেকে সঃবিধা নিতে म्बा रव ना।'

'আমরা আইনের ব্যাপার আদালতেই ফরসালা করব, মিঃ ম্যাসন', ব্যানার উত্তর দিলেন। আমি এই মহেত্তে বলতে চাই সকলকে যে মিনার্ভা হেণ্টিংস ব্যবসার কর্তৃ'র হাতে নিতে বাচ্ছে তাই সকলের আন্ত্রাত্য চাই।'

'একমাত্র সিমলি বিসন ছাড়া', তিক্তপ্রবার বলল মিনার্ডা। 'সিমলি বিসন এখন আডেলকে সাম্প্রনা দিয়ে চলকে, তার আর এখানে চাকরি নেই। আপনি আপনার ডেম্ক খালি করে এখনই চলে যেতে পারেন, আমি হ্কুম দিছি কাল থেকে এ অফিসে আপনার প্রবেশ নিষেধ।'

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'আপনি ওকে বরথান্ত করতে পারেন না। আপনাকে এক্সিকিউটর নিয়োগ করা হয়নি।'

মিনার্ভা এবার কনেলি মেনার্ডের দিকে তাকাল, 'আমার কথা শ্নেছেন? আমি চাই সিমলি বিসন এখানে আর না থাকে, সব চাবি, কাগজপত্র ব্ৰিয়ের দিয়ে সে ধেন বিদায় নের। ব্রেছেন?'

करननी स्मनार्ज पर्वात ए।क शिला वनन, 'हारी, मिरमम रहिन्छेशम ।'

'ঠিক আছে', মিনাভ'া বলল 'আমার আদেশ যাতে পালন হয় সেটা দেখবেন, কোন আটেনি' কি বললেন তা নিয়ে মাথা ঘামাবেন না।'

কথা শেষ করে ঝড়ের বেগে হাণ্টলি ব্যানারকৈ নিয়ে নিচ্চান্ত হলো িনার্ভা।

ম্যাসন বললেন, 'আমি আর আমার মকেলের তরফ থেকে বলতে চাই মিনার্ভা হেণ্টিংসের হ;কুম একদম মলোহীন। আপনারা আপনাদের ইচ্ছান্যায়ী চলতে পারেন। আমার ও আমার মকেলের পক্ষে মিনার্ভা হেণ্টিংসের কোন পদ মর্ঘাদাই নেই। তিনি প্রভারণা করে গারভিন হেণ্টিংসকে ব;কিয়েছিলেন বিচ্ছেদ পাওরা গেছে, এখন তাকেই তার মিথ্যার জবাবদিহি করতে হবে।'

ম্যাসন এবার হাামিন্টন বার্জারকে প্রায় ত্ত ভিতত অবস্তায় রেখে হেসে ঘর ছেড়ে একবারও পিছনে না তাকিরে বেরিয়ে গেলেন।

🗆 এগারো 🗇

অফিসে ফেরার পর শ্র ক্রিকে চিন্তিতভাবে ঘবে পারচারি করে চলেছিলেন। করেক মিনিট পরে তিনি বলে উঠলেন, 'ডেলা, গারভিন হেন্টিংস দ্টো বন্দক্ কিনেছিল, তার একটা সে কেনে আডেলকে বিরের আগে, অন্যটা বিরের পর। এখন কথা হলো এর কোনটা সে মিনার্ভাবে দিরেছিল কিনা? মনে করে দেখ মিনার্ভার কারসন সিটিতে ক'জন বন্ধ ছিল। সে সেখান থেকে আসা যাওরা করত। অতএক

তাকে গারভিনের পক্ষে একটা বন্দকে দেরা সম্ভব।'

'কিন্ত: তিনি আডিসকে একটা দিয়েছিসেন', ডেসা স্টিট বলল।

'ঠিক ম্যাসন বললেন। 'আডেল নম্বরটা বলতে পারছে না, তার পক্ষে নম্বরটা দেখার কারণও নেই। কিন্ত; তাকে বন্দকে দিরে থাকলে মিনার্ভ'কেও একটা দেরা সম্ভব।'

'जाइरल रमहा रमई श्रथम वन्त्रकहाई हरव', राज्या वलना।

'ঠিক তাই', ম্যাসন স্বীকার করলেন।

'আর সেই প্রথম বন্দকে দিয়েই তাকে খনে করা হর ?'

'আমরা এখনও তা জানি না। ট্রাগ প্রথম বন্দ্রকটাই ডেস্কের ত্ররার থেকে নের।
মিনার্ভার পক্ষে অ্যাডেলের পার্স চুরি করার পর খনেটা করা সম্ভব, পরে ওর পক্ষে
বন্দ্রকটা পার্সে আবার রাখাও সভবপর। পরে কালো চন্দমা পরে আমার অফিসে
এসে পার্সিটা ফেলে রেথে লাস ভেগাস গিয়ে ভুপ্লিকেট চাবি দিয়ে বাড়িতে চ্বেক
বন্দ্রকটা চুরি করাও সহজ। এতে ওর কাছে আাডেলের বন্দ্রকটা এখনও থাকা
সভব।'

'বুদ্ধিমতী হলে সরিয়েও ফেলতে পারে', ভেলা বলল।

'না', ম্যাসন বললেন। 'বৃদ্ধিমতী হলে সে সেটা কাছেই রেখে দেবে। কেউ যদি কখনও জানতে চায় ওকে গারভিন কোন বন্দ্যক দিয়েছিল কিনা, তাহলে ও বলবে, 'নিশ্চরই', তারপর অ্যাডেলের বন্দ্যকটাই ও বের করে দেখাবে।'

'আর সেটা যে ওকে দেরা হর্মনি কেউই প্রমাণ করতে পারবে না ?' ডেলা বলল।
'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'আমরা ধরে নিতে পারি প্রথম বন্দকেটা হেন্ডিংস নিজেই রেখেছিল। সম্ভবত মিনাভ'ার সঙ্গে বিয়ের পর সেটা সে স্থাকৈ আত্মরক্ষার জনাই উপহার দের। পল ড্রেককে ফোন কর, ডেলা। ওকে বল কারসন সিটিডে যে গাড়িটা রাখা ছিল সে সম্পকে' আমি আরও খবর চাই। গাড়িটা হালে মিঃ ডেকেলের।'

'তার ব্যাপারটা কি রকম ?'

'খোঁজ নিতে হবে লোকটার সঙ্গে মিনার্ডার কোন পরিচর আছে কি না। দুটো গাড়ি ওখানে রাথা ছিল, একটা লাস ভেগাসের এক তর্ণীর। এখন মনে হচ্ছে প্রথম গাড়িটারই খোঁজ নেরা জর্বী।'

ডেলা স্টিট ফোন করে পল ড্রেককে ম্যাসনের কথা জানানোর পর আবার ফোন বেজে উঠল। ডেলা রিসিভার তুলে শ্নে বলল, 'হাশ্টলি ব্যানার কথা বলতে চান, চিফ।'

ম্যাসন রিসিভার নিরে বললেন, 'হ্যাব্রো, ম্যাসন বলছি।'

'আমি ব্যানার বলছি, মিঃ ম্যাসন। অপেনাকে বলতে চাই গারভিন হেণ্টিংসের মৃত্যুর খবর জানার আগে মিনার্ভাকে সমর্থন করার কোন ইচ্ছে আমার ছিল না।' 'কথাটা আমাকে বলার উদ্দেশ্য ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'ব্যাপারটা নীতির কথা।'

'এক্ষেত্রে নীতি একদিকে আপনি ও আপনার বিবে কর সঙ্গে অন্য দিকে আপনি ও বার অ্যাসোসিয়েশনের সঙ্গে', ম্যাসন বললেন।

'জানি, তব্ব আপনার মতামত জানতে চাইছিলাম।'

'যা আপনার নেই তা জানার চেণ্টা করবেন না', ম্যাসন বললেন।

'এভাবে বলবেন না, ৯ঃ ম্যাসন। আমার মনে হর আমাদের এমন মামলার জড়িরে পড়া ঠিক হবে না বাতে এসেটের ঘরে শ্না জমে। দুটো পক্ষ আছে বটে, তবে মাকখানেওতা জমি রয়েছে—দ্পক্ষেরই লাভ হোক এটাই তো শ্রের! আমার মনে হর আমাদের মকেলরা দুজনের গ্রহণযোগ্য কিছ্ববের করতে পারে, জবশ্য আমাদের ব্যক্তিবাধ ধদি দুরে রাখি।'

'বলে যান', ম্যাসন বললেন। 'কথা আপনিই বলছেন।'

'প্রথমত', ব্যানার বললেন, 'আমার মক্কেল আইনসম্মত পথেই আছে। এটা মেনে নিলেই আমরা এগোতে পারি।'

'ব্যাপারটা আমি মানতে রাজি নই', ম্যাসন বললেন।

'আমার কম'পশ্হা আপনাকে বলি', ব্যানার বললেন। 'শ্বারভিন হেণ্টিংসের উইলের একটা কপি নিয়ে আমার সেক্ষেছারি আপনার কাছে যাবে।'

'তার শেষ উইল ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'মতদ্র জানি তার শেষ উইল । মিনাভ'। হেণ্টিংসের সঙ্গে বিরের পর সে করে । সে ওর সব কিছু স্থীকে দিয়ে তাকে উইলের অছি করে যায় ।'

'ভাছলে সেই উইল সে অ্যাডেল হেণ্টিংসকে বিশ্লে করার পর বাতিল হয়ে পেছে', ম্যাসন বললেন ।

'একটু দীড়ান, ও বিয়ে আইনসিদ্ধ নয়', ব্যানার বললেন। 'তাই এক্ষেত্রে উইল আপনা থেকেই বাতিলের আইনি ধারা প্রয়োগ হতে পারে না।'

'কিস্ত উনি আরও একটা সেক্ষেত্রে করে থাকতে পারেন বলেই ভাবছি', ম্যাসন ক্ষালেন।

'আমার তা মনে হর না', ব্যানার বললেন। 'করলে আনি জানতাম। উনি কি করতে চাইছিলেন আমি জানি। সবই আপনাকে বলছি। আসলে উনি আমাকে একটা নতুন উইলের থসড়া বানাতে বলেছিলেন যাতে আগের সব উইল বাতিল হর। তারপর আ্যাডেলের সঙ্গে ছাড়াছাড়ি হলে উনি থসড়া তৈরী করতে বারণ করে বলেন সম্প্রির একটা ফরসালা করবেন। তীন বলেন অ্যাডেলের জন্য বার্ষিক কিছ; টাকার ব্যবস্থা করবেন আর উইলে বাড়তি আরও টাকারও সংস্থান রাখবেন।'

অতএব আপনার বন্ধব্য যে উইল আছে সেটা একমাত্র আইনসিন্ধ ?' ম্যাসক্ষ বললেন। 'আমি নিশ্চিত জানি এটাই তার শেষ উইল। আমি ভাল প্রতাবই করতে চাই। মিঃ ম্যাসন। আমার অফিসে কপি করার মেশিন আছে, আমি কপি করে পাঠাচ্ছি। আপনি উইলটা পড়ে সাক্ষীদের সই দেখে আমাকে ডাকতে পারেন।'

'সাক্ষী হিসেবে কারা সই করেছিল ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আমার সেকেটারি এলভিনা মিচেল আর আমি।'

'এই উইল আপনার সামনে সই হয়েছিল ?'

'শৃষ্ট্ আমার সামনে সই নয় হেণ্টিংস ঘোষণা করেছিল এই তার শেষ উইল
তারপর সে আমাদের সাক্ষা হিসেবে সই করতে বলে। আমার সেকেটারি যাচ্ছে
তার কাছেই সব ঘটনা শ্নবেন। আর একটা কথা মনে রাথবেন—কোন খ্না তার
শিকারের কাছ থেকে উত্তরাধিকার লাভ করে না।'

'আইনের ওই ধারার আাডেল পড়ছে না', ম্যাসন বললেন।

'সে তো আপনার কথা।'

'অনাদিকে', ম্যাসন বললেন, 'আপনার মকেলের অবস্থা কি লাল কি করে জানলেন মিনাভ'টি খানটা করেনি? সেক্ষেতে ওই কারচুপি আল বিধবা হিসেবে তার অবস্থা সম্বেও সে উত্তরাধিকার লাভ করছে না।'

'এ অসম্ভব কথা', ব্যানার বললেন। 'মিনার্ভাকে এভাবে এর মধ্যে টেনে আনা যায় না।'

'আপনি ভাবছেন ও পারে না', ম্যাসন বললেন। 'আপনার জ্ঞাতাথে' জানাই এমন কিছু সতে আছে যা ওর দিকেই সরাসরি নিদে'শ করছে।'

'কি সতে ?'

'সেটা এখন আলোচনার আমি প্রস্তঃত নই।'

'আমি এলভিনাকে পাঠাচ্ছি—এলভিনা মিচেল উইলের কপি নিয়ে পনেরো মিনিটের মধ্যেই পে°হিবে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'আমি আলোচনার রাজি তবে আমার মেন্দ্রের স্বার্থ হানি করে নয়।'

'আমিও তা চাইছি না', ব্যানার বললেন। 'আপনার ক্ষমতার উপর আমার অগাধ বিশ্বাস আছে তাই আমি লড়াই চাই না।'

ম্যাসন ফোন নামিরে ডেলার দিকে তাকিরে বললেন, এলভিনা এলে তোমার মেরেদের দৃশ্টি দিয়ে তাকে ভাল ভাবে যাচাই করে নিও, ডেলা।'

'সে সেকেটারি ছাড়াও আরও কিছা ভাবছেন ?' ভেলা জানতে চাইল।

'সেটাই মাচাই করতে চাই', ম্যাসন বললেন। তবে সে ব্যবসার হালচাল ভালই বোঝে আর আপাতদ্বিভাতে মেনাডের সঙ্গে অভাততত ভাল আর ব্যানারকে সেই দৃশ্যপটে এনে তাকে একটু একটু করে এগোতে দিয়েছে। এটা হতে পারে ব্যানার অনেকদিন ধরেই মিনাভারে পক্ষে রয়েছে।' 'ভাববেন না, এলভিনাকে ভালভাবেই মাচাই করব', ডেলা বলল।

ম্যাসন বললেন, 'এখন কথা হলো, ব্যানার মহা মতলবাজ। সে তার সেক্টোরিকে কাজে লাগিয়ে হেণ্টিংস এণ্টারপ্রাইজেসের আইনি কাজকর্ম হাত করে তার ব্যক্তিগত আইনজ্ঞ হয়ে উঠে এখন মিনাভ'ার পক্ষে দাঁাড়িয়েছে।'

ভেলা বলল, 'আপনাদের ফোনের কথা শানে আমার মনে হচ্ছে ব্যানার বোঝান্ডে চাইছে তুরুপের সব তাস ওরই হাতে আছে।'

'বাপারটা তাই', ম্যাসন বললেন। 'তবে সে বেশি বাড়াবাড়ি করে ফেলেছে তাই ব্যক্তে চাইছে ওর দূর'ল জায়গা কোথায়।

'মিনাভ'া কি সব হাতিরে নিতে পারবে চিফ? সে বিচ্ছেদ পেরেছে বলে জানিয়েছিল, তারপর আডেলের বিয়ে আইনসিদ্ধ নয় বলতে শ্রের্ করেছে আর সমস্ত দাবীও করছে।'

ম্যাসন বললেন, 'আইনের প্রশ্ন খবেই জটিল, ডেলা। মিনার্ভা শ্বেদ্ধ জীবিতা দুবা বিদ্যাবেই সম্পত্তি দাবি করছে না, সে এক উইলের জোরে দাবী জানাচ্ছে যেটা বদলানো হয়নি।'

'আইন আডেলকে সাহায্য করবে না ?'

'সেটা অনেক কিছুরে উপর নিভ'র করছে। ওর বিয়ে এখনও আইনসিদ্ধ কিমা বা কোন আদালত ডিফি না দেয়া পর্য'স্ত তা বত'নাস। আইনে বলে কেউ বিশ্নে করলে তার আগের উইল বাতিল হয়ে যায়।'

ম্যাসন কথাটা বলে একটা রেফারে•স বই তুলে নিয়ে পাতা ভল্টালেন।

তিনি বললেন এবার, 'ক্যালিফোনি'য়ার আইনে বলছে, 'উইল মিনি করছেন তার প্রবতী বিবাহ আইনসিদ্ধ হওয়া চাই।'

ঠিক তখনই টেলিফোন বেজে উঠতে ডেলা রিসিভার তুলল, 'হ্যাল্লো গাটি' ? কি বললে ? হাণ্টলি ব্যানার স্বয়ং এসেছেন ? সেক্টোরি আসেন নি । এক মিনিট ধর ·· ।'

ডেলা ম্যাসনের দিকে ফিরে বলল, 'হাণ্টাল ব্যানার নিজেই এসেছেন।' ম্যাসন বললেন, 'তাকে ভিতরে আসতে বল।'

एडला कानिएस पिएडरै शामिमात्य एक तन शामिन यानात ।

'হেণ্টিংসের অফিসের ঘটনায় আমি দ্থেখিত, মিঃ মাসন। মিনার্ভা সিমলি বিসনকে সহ্য করতে পারে না তাই আমাকেও ওকে সমর্থন করতে হয়। তবে আরও কৌশলে কাজ করা উচিত ছিল।'

'বসনে, মিঃ ব্যানার। আপনার সেক্রেটারিরই আসার কথা ছিল তাই না ?' ম্যাসন বললেন।

'ওকে তাই বলি তবে ও খাব ভর পেয়ে গেছে। ওর ধারণা আপনি ওকে জেরা করতে শারা করবেন, তাই নিজেই এলাম । আপনার অফিসও নাগালের মধ্যে। যাক এবার উইলটা দেখনে', এক গোছা কাগজ বাড়িরে দিলেন ব্যানার। 'উইলে দেখবেন যথারীতি সাক্ষীর সই আছে। গারভিনের কোন আত্মীয় নেই তাই সে তার সব কিছু মিনাভা হেন্টিংসকে দিরে গেছে। এতে আরও বলা আছে কেউ এসে স্বীর অধিকার দাবী করলে তাকে একশ ডলার দেয়া হবে । সাক্ষী হিসাকে সামি আর এলভিনা মিচেল সই করেছি। এবার আপনার কোন প্রশ্ন থাকলে করুন।'

'উইলে যে তারিথ আছে সেদিনই ওটা সই হর ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ঠিক কথা। আমার অফিসে সই করে গারভিন হেণ্টিসংস। এ উইল তাই লোহকঠিন।'

'বিরের কভাদন পরে উইল করেন উনি ?'

'আটচ**ল্লিশ** ঘশ্টার মধ্যে। তিনি ফোন করে আমাকে বলেন তিনি বিরে করেছেন জাই স্টার স্বার্থ রক্ষা করতে চান।'

'এর আগেও নিশ্চরই তার উইল ছিল, তার কি হলো?' মাসন প্রশ্ন করলেন। 'তার সে উইলের কথা আমার জানা নেই', বানার বললেন। 'আমি তখন তার উকিল ছিলাম না।'

'অর্থাং মিনাভার সঙ্গে তার বিরে হওয়ার মুহুতে' থেকেই আপনি তার আইনি কাজ শরের করেন ?'

'আমি তা বলিনি', ব্যানার বললেন। 'আমার মুখে কথার জোগান দেবেন না, মিঃ ম্যাসন। 'এর আগেও আমি তার কিছ্ কাজ করেছিলাম, আর তারপর ওই উইলের পর থেকে আমি অনেক কাজ করি।'

'আর ভার পরেই মিনাভ'ার সঙ্গে তার বিরে ভাঙতে শরে, করে ?'

'আমার মনে হর আডেল হেণ্টিংস কাজ করতে আসার পরেই বাপারটার শ্রে। জামি আপনার মঙ্কেলের বিরুদ্ধে কিছা বলছি না, মাসন, তবে মিনার্ডার ধারণা হয় জ্যাডেল গার্রভিনের মন জয় করে ওর বিরুদ্ধে তার মন বিধিরে তুলেছিল।'

'এরপর মিনাভ'া তাই বিবাহ বিচ্ছেদের জন। নেভাদার বাস করতে থাকে ? মাসন প্রশ্ন করলেন ।

'ঠিক তাই। এর মধ্যে কোন লাকেছির নেই। হেল্টিংস ওকে বলে বিয়েটা সাথ ক হরনি আর সে তার সেকেটারি অ্যাডেলকে বিরে করতে ইচ্ছকে তাই মিনার্ডা কেন নেভাদার গিরে বিচ্ছেদ নের।'

'মিনাভ'া তাতে রাজী হরেছিল ?' মাসন প্রশ্ন করলেন।

'না হরনি', ব্যানার বললেন।' সে এখানেই বিবাহ বিচ্ছেদের মামলা করে। সে জ্যাভেলকেই এজন্য দারী করেছিল। সে আলাদা খোরপোশ আর অর্থ দাবী করে। সম্পত্তির জন্য রিসিভার নিরোগের দাবীও ও করে অন্য খরচের সঙ্গে।'

'সেই মামলার কি হর ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'মামলা থারিক হরে যার। আমি যাচাই করে দেখেছি।' 'মিনাভা খারিজ করল কেন?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'হেডিংসই তাকে রাজী করার', ব্যানার বললেন! 'এতো বোঝাই মাছে এজন্য সারভিনের মোটা অথ'ই থসেছিল। কত টাকা সে অবশ্য আমার বলেনি। ব্যাপারটা দ্জনের মধোই হয় আর মিনাড'ার অন্য আইনজ্ঞ জিল। খ্বই গোপনে সব ঘটে। মিনাড'াকে একটা চেক দেয় গারভিন, খ্ব সম্ভব দ্'শ বা আড়াই'শ হাজার ডলায়। সে এরপর নেভাদায় আলাদা বাড়িতে থেকে বিবাহ বিচ্ছেদে রাজী হয়। আপনি একথা শ্বনেছেন মিনাভ'া কটা দিয়েই কটা তোলার কথা বলেছে। সে তার হ্বামীকে বলে বিচ্ছেদের ডিক্রি পেয়েছে আর তার একটা কপিও সে পাঠার। সেটা সাটি'ফাই করা ছিল না।

'এখন একাজ নিশ্চরই প্রতারণার পর্যারে পড়ে, আগনে দিয়েই সে আগনের মোকাবিলা করতে চেয়েছে অতএব ধাকা তাকেই সামলাতে হবে। যদিও সে বলবে নিজের স্বার্থরক্ষার জনাই সে একাজ করেছে। এখন কথা হলো মিনাভ'া তাই এখনও আইনত হেভিট্রের স্বী আর আ্যাডেলের বিয়ে আইনত অসিদ্ধ।'

'সম্পত্তি নিয়ে শ্বামীর সঙ্গে মিনার্ভ'ার কোন রফা হরনি ?' ম্যাসন জ্ঞানতে চাইলেন।

'অন্তত আমি জানি না। হেছিটংস স্থাকৈ বলেছিল, 'শোন শ্বা শ্বা উকিলকে টাকা দিয়ে লাভ কি তোমার। একটা রফা করা যাক এসো।' ও স্থাকৈ সম্ভবত ইঙ্গিতও দেয় সে ওর পিছনে গোয়েশ্বা লাগিয়ে জানতে পেরেছিল স্থার কোন গোপন ব্যাপার ছিল।'

'সেটা আপনার জানা নেই ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'ना ।'

'জানেন না, না বলতে চাইছেন না ?'

'শপথ করে বলছি আমার জানা নেই। দ্বন্ধনের কেউ আমাকে বলেনি, মিঃ ম্যাসন। এটুকুই ব্বেছি মিনাভ'ার অতীত জীবনের কোন কথা হেন্টিংস জেনে ফেলে আর দ্বজনের রফা হয়।'

'আর তারপর মিনাভ'া তাকে ডাবল রুশ করে', ম্যাসন বললেন।

মাথা কাঁকালেন ব্যানার। 'আমার তা মনে হরনা। আমার ধারণা মিনার্ভা চুক্তি মতই চলতে চেরেছিল। পরে আডেল বেভাবে হেণ্টিংসকে কব্দা করছিল তাই দেখে ও আবেগের বশে চলে। মেরেরা এই অবস্থার অনেক কিছুই করে বসতে পারে। আমি অবশ্য বলতে চাই না আমার মন্দেল একেবারে নিদেষি, আমার বন্ধব্য হলো তার অবস্থান দ্বভেদ্য। এই জন্যই একটা রফার জন্য আমি এসেছি।'

'আশা করি আপনি রেকড' **মাচাই করে দেখেছেন নেভাদার কোন পাকাপাকি** ডিভি দেরা হরনি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'অবশাই, ম্যাসন। মিনাভ'া সেখানে হ'সপ্তাহ ছিল তবে শেষ পর'ন্ড মামলা

তোলেনি।'

'অথচ সে স্বামীর কাছে একটা জাল ডিক্রির কপি পাঠিরেছিল।'

'ना', वाानात्र वन्तान ।

'এক মিনিট দীড়ান', ম্যাসন বললেন। 'মিনাভ'া অফিসে বহু সাক্ষীর সামনে কথাটা স্বীকার করেছে।'

'না, তা সে করেনি', ব্যানার বললেন। 'এই ডিক্রি জাল নয়।' 'একথার মানে ?'

'কি বলতে চাইছেন আপনি ?'

'মিনার্ভা মথেণ্ট স্মার্ট তাই সে কোন জজের সই দেখারনি। ও নিছক কাল্পনিক একটা নাম দেখিরেছে। এটা হরতো জালিরাতি তবে প্রতারণা কিনা জানিনা। ব্যাপারটা হেণ্টিংস আর মিনার্ভারেই মধ্যে, হেণ্টিংস বে'চে থাকলে জালিরাতির মামলা হতে পারত। তার আর তার স্বামীর রক্ষিতার মধ্যে ব্যাপারটা আলাদা। আমার মন্দেল এখনও তার স্বা, সে নিদেষি না হলেও।'

তথনই ফোন বনবন করে উঠল—যেটা গাটির জরুরী সংকেত।

বাইরের অফিসের দরজা ওই মহেতে হি খালে ঘরে ঢাকলেন লেকটেন্যাণ্ট ট্রাগ।

'চমংকার, পেরি', তিনি বললেন। 'খাব ব্যক্ত রয়েছ দেখছি! হ্যালো, ব্যানার,
আপনি কি করছেন এখানে? কোন মতলব ভাঁজছেন?'

ম্যাসন বললেন, 'ট্রাগ কথনই উপস্থিতির কথা আগ্রাম জানার না।'

'ঠিক কথা', ট্রাগ হাসিম্থে বললেন, 'করদাতারা কোন অ্যাটণি'র অফিসে অযথা সময় নস্ট করি তা চার না, আমি আসছি জানলে তুমি গ্রেছিরে নেরার স্থোগও পেরে বেতে পার।'

'কতটা স:ছিয়ে নিতে পারি তোমার ধারণা ?' ম্যাসন বললেন।

'তেমন কিছ্ন নর', ট্রাগে বললেন। 'আমি বলতে এসেছি, মাসেন, যে আমি তোমার ওই মক্ষেলকে নিয়ে যেতে এসেছি।'

'অভিযোগটা কি ?'

'অবশাই খনে', ট্রাগ থাশির স্বরে বললেন। 'ওই বশ্দকৈটাই খানের অস্ত্র বলে দেখা গেছে আর ওর উপর আমরা হাতের ছাপও পেরেছি।'

'বন্দর্কের উপর থেকে হাতের ছাপ মেলে না' মাসন বললেন। এটা তুমিই গুবীকার করেছ, ট্রাগ। তাছড়ো বন্দর্কটা বিসন ও তার সেক্টোরিও ঘটনার পর হাতে ধরেছিল । ।'

ট্ট্যাগের মাথে হাসি বলসে উঠল। 'কোন পাউডারে এ ছাপ ওঠে না, পেরি, এটা স্তিট্র অভাবিত কিছ্যাশার্ণ কান্ধ বলতেই হবে।'

'আমার মকেলের হাতের ছাপ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এখনও জানিনা', ট্রাগ বললেন। 'আমরা তার ছাপ এখনও নিইনি। তবে

এটা বৃষ্ণেছি ওই ছাপ কোন স্বীলোকের, পোর। মজার ব্যাপার হলো সহজে এ ছাপ মেলে না তবে এক্ষেত্রে মিলেছে কারণ ওই স্বীলোকটি তখন কোন ক্যাণ্ডি খাছিল বা নথ পালিশ বাবহার করছিল। ফলে ছাপটা সেটি যায়।

'আমার মাঞ্চেলকে তোমার হাতে তুলে না দিলে কি হবে ? মাসন প্রশ্ন করলেন। 'তাহলেও তাকে ধরব', ট্রাগ বললেন, 'এতে আমাদের কাচ্চ সহন্তও হবে, ষেহেতু তাকে এই শহর ছাড়তে বারণ করেছিলাম।'

ট্ট্যাগ এবার চেয়ারে আরাম করে বসঙ্গেন। 'কি রক্ষ চলছে, ব্যানার ?' ভিনি প্রশ্ন করলেন ব্যানারকে।

'চমংকার', ব্যানার উত্তর দিলেন।

ম্যাসন ডেলার দিকে তাকিয়ে বললেন, 'তুমিই লিতেছ, ট্রাগ। ডেলা, আডেলকে ফোন করে এখনই এখনে আসতে বল।

🗆 वादवा 🗆

জ্জ কুই শিস এল ফ্যালন ভিড়ে ঠাসা আদালতের উপর চোথ ব্লিরে নিয়ে বললেন, 'ক্যালিফোনি'রা রাজ্যের জনগন বনাম অ্যাভেল হেণ্টিংসের নামলার প্রাথমিক শ্রেনানী হতে চলেছে। আপনারা তৈরী ?'

ডিপিট্রট অ্যাটণি অফিসের অন্যতম ডেপটে মটন এলিস বললেন, 'আমরঃ প্রস্তুতে, ইওর অনার ।'

ম্যাসন উঠে দাড়ালেন, 'আদালতকে জানাই, প্রতিবাদীও প্রস্তুত ।'

'উত্তম', জ্বজ্ব ফ্টালন বললেন। 'এখন আমি সাক্ষ্য গ্রহণের আগে কিছ়্ মন্তব্য করতে চাই।'

'সংবাদ মাধ্যম থেকে আদালতের ধারণা জনেমছে এস্টেটের মালিকানা সম্পকে আইনি লড়াই চলেছে। মিনাভা শেলটন হেম্টিংসের দাবী কোন উইলের মাধ্যমে আর আডেল হেম্টিংস, এই মামলার প্রতিবাদীর দাবী তিনি জীবিত স্চী। দ্পেক্ষই আবেদন জানিরেছে বার যথাসময়ে প্রোবেট আদালতে শ্নানী হবে।

'এখন, এই আদালত চায়না এই ফোজদারী মামলা কোনভাবে এই এফেটের মালিকানার লড়াইতে পরিণত হোক। এই আদালতের মূল জানার বিষয় হলো কোন অপরাধ সংঘটিত হরেছে কিনা, আর হয়ে থাকলে অভিযুক্তার অপরাধের প্রমাণ আছে কিনা। তা যদি থাকে তাকে উচ্চতর আদালতে বিচারাথে পাঠানো হবে নচেত মালি দেওরা হবে।'

'আদালত স্বীকার করে এক্ষেত্রে এস্টেটের মালিকানার প্রশ্ন ওঠা সম্ভব বিশেষত সাক্ষীদের জন্য । আদালত সেটুকুই অনুমোদন করবে, অন্য কাজের এতিয়ার প্রোবেট আদালতের। একথা মনে রেখেই কাজ করার জন্য প্রশ্ন ও পাল্টা প্রশ্নের সীমা বজার রাখতে আমি ভদুমহোদরদের সতক করে দিতে চাই।'

'আপনারা কাজ শারু করনে, ভরমহোদয়গণ।'

মটন এলিস নিথ্ও ভঙ্গীতে বিচারের মন্থবন্ধ শরেন্ করলেন। একজন সাভেরির হৈণ্টিংস ম্যানসনের দুটি তলার নকশা দাখিল করলেন। একজন ময়না তদন্তকারী সাজন সাক্ষ্যে জানালেন মৃত্যুর কারণ ৩৮ ক্যালিবারের একটি গ্লির মন্তিকে প্রবেশ। মৃতদেহ পাওয়া যার শ্যায় শায়িত অবস্থার, মৃত্যু সঙ্গেই ঘটেছিল এবং তা নিদ্রিত অবস্থার। সম্ভবত সকালেই মৃত্যু ঘটে, বেলা আটটার মধ্যে, মৃতদেহ সরানো হয়নি।

এলিস বললেন, 'আমি আমার পরবর্তী সাক্ষী হিসাবে লেফটেন্যান্ট ট্যাগকে আহ্বান কর্মছ।'

লেঃ ট্রাগ সাক্ষীর কাঠগড়ার দাড়িরে শপথ গ্রহণ করার পর জানালেন কিভাবে তিনি মৃতদেহে আবিশ্বার করেন। এর পর তিনি মৃতদেহের বিভিন্ন ছবি দাখিল করে মৃত্যুর জন্য দারী করেকটি ব্লেটও দাখিল করলেন যার একটি মৃতের মজিঙেক বিদ্ধ হয়ে ছিল।

'আপনি কি প্রতিবাদীর আটেণি' পেরি ম্যাসনের সঙ্গে পরিচিত ?' এলিস প্রশ্ন করলেন।

'হাা, পরিচিত।'

'তার সঙ্গে আপনি টেলিফোনে কথা বলে তার ক'ঠগ্বরের সঙ্গেও পরিচিত ?'

'আমার প্রশ্ন মঙ্গলবার ওই সকালে তার সঙ্গে আপনি ফোনে কথা বলেন কি না ?' 'হাাঁ, বলি, স্যার।'

'কি কথাবাত'া হয় আপনাদের ?'

'মিঃ ম্যাসনই ফোন করে জানান আগের দিন কেউ তার অফিসে এসেছিল। তিনি আরও জানান একজন তার অফিসে এক টা মেরেদের হাতব্যাগ ফেলে এসেছিল, তাতে একটা বন্দকে ছিল আর সেটা থেকে দ্'বার গালি ছেড়া হয়। তিনি আরও জানান ব্যাগটা প্রতিবাদী অ্যাডেল হেণ্টিংসের বলে জানা গেছে। তিনি বলেন আমি বন্দকেটা পরীক্ষা করতে পারি।'

'আপনি কি করলেন ?'

'আমি মিঃ ম্যাসনের অফিসের যাই এবং প্রতিবাদীকে সেখানে দেখতে পাই।'

'গ্নিঃ ম্যাসন বে বান্বকের কথা বলেন সেটা দেখেছিলেন ?'

'তখন দেখিনি ?'

'পরে দেখেছিলেন ?'

'এক মিনিট লাড়ান', ম্যাসন বলে উঠলেন। 'আমি প্রশ্নটার আপত্তি জানাচ্ছি

কারণ এ প্রশ্নে সাক্ষীকে সিদ্ধান্ত নিতে বাধ্য করা হচ্ছে।

'কেন উনি তো শপথ করেই বলতে পারেন বন্দ;কটা পেরেছিলেন কিনা ?' এলিস বললেন।

'না, তা পারেন না', ম্যাসন বললেন, 'কারণ ওর জানা সম্ভব ছিল না আমি যে বংন কের কথা ফোনে বলি ওটা সেটাই বা আমার অফিসে ষেটা ছিল ওটা তাই।'

'ওহ, ইওর অনার', এলিস বলে উঠলেন, 'এ নিছক বাক চাতুরী। আমরা বশ্বনুকটা ওই মহিলার ব্যাগ থেকে ম্যাসনের ডেম্ক তারপর গারভিন হেণ্টিংসের অফিসে লাকিয়ে রাথার হদিস পেতে পারি। সিমলি বিসন নামে একজন কর্মচারি সেটা লাকিয়ে রেথেছিল, পরে সেটা লেফটেন্যাণ্ট ট্র্যাগের জিন্মায় পে'ছির!'

'তাহলে সেটার হদিস বের কর্নে', ম্যাসন বললেন, 'তবে ওই সাক্ষীকে দিয়ে বলানোর চেণ্টা করবেন না যে, যে বশ্দকেটা উনি পেরেছেন সেটা আমার অফিসের দ্বরারে থাকা একই বশ্দকে। এ হলো সিদ্ধান্ত নিতে বাধ্য করা।'

'ঠিক আছে, ঠিক আছে', এলিস প্রায় বাধ্য হয়ে বললেন। 'আমি প্রশ্নটা ফিরিয়ে নিয়ে সাক্ষীর কাছে জানতে চাই, 'আপনি মিঃ ম্যাসনের অফিসে পে'ছি কি বন্দকেটার থেকি করেন?'

'হা কির।'

'আপনি তাকে সেটা দিতে বলেছিলেন ?'

'বলেছিলাম।'

'মিঃ ম্যাসন আপনার অনুরোধ শানে কি করলেন ?'

'তিনি তার ডেস্কের ডানদিকের জ্বন্ধার খালে দেখে খাব আশ্চর্য হয়ে যান বে সেখানে কিছা ছিল না।'

মট'ন এলিস বললেন, 'লেঃ ট্রাগ, বলতে পারেন আপনাদের কাছে কি গারভিন হেণ্টিংস যেসব আগ্রেয়াস্ত কিনেছিলেন তার রেকড' আছে ?'

'হার্ব আছে', বলে ট্রাগ কিছ্ব কাগজ এগিয়ে দিলেন। 'এগালো ক্যালিফোনি'রার আইন মোতাবেক রাখা ছিল। এতে দেখা যাছে দি স্পোর্ট'সম্যান সেণ্টার দ্বটো বিশ্বক বিক্রি করে। বশ্বকৈ দ্বটো ছিল স্মিথ ও ওরেসন, আট্রিশ ক্যালিবারের আর একই মডেলের আড়াই ইণ্ডি ব্যাসের। নশ্বর সি ৪৮৮০৯। অন্যটাও একই মডেলের, নশ্বর সি ২৩২৭২১।'

'বেশ। এবার অ্যাটনি মিঃ ম্যাসনের সঙ্গে আপনার কি কথা হর জ্বানাবেন কি ?'
'মিঃ ম্যাসন আমাকে জ্বানান তিনি প্রতিবাদীর ব্যাগ থেকে একটা বন্দকে নিরে
তার ডেপ্টেকর ডানদিকের জ্বরারে রাখেন এবং সেটা অদ্যাহর। কথাবার্তা হর
অঙ্গলবার ৫ই।

'जिनि वन्मः करे। थः कि वात कतात कथा क्वानिसिहिस्मन ?'

'হাা। তিনি জানান তিনি ড্রেক ডিটেকটিভ এজেশসীর পল ড্রেককে লাগিরে-

ছিলেন আর তার ফলে তিনি জানতে পারেন মঙ্গলবার ৫ই সকালে পরিচারিকা ঘর সাফ করার সময় একজন লোক ঘরে ঢোকে। তার হাতে একটা রিফকেস ছিল আর সে নিজেকে পেরি ম্যাসন বলে পরিচয় দের। সে মিনিট দশেক পরে চলে যায়। মিঃ ম্যাসন জানান তিনি গোয়েন্দাগিরির মাধামে ওই লোকটির পরিচয় জানতে পাবেন—সে হেণ্টিঃস এণ্টারপ্রাইজেসের সিমলি বিসন।

'তিনি আর কিছা বলেছিলেন?'

'হা। তিনি বলেন সিমলি বিসন বন্দকেটা নিয়ে একটা বাদামী কাগজে জড়িয়ে ভাব গ্লফ ব্যাগে ঢাকিয়ে রেখেছিল।'

'তারপর ?'

'উনি বলেন সিমলি বিসন তার ঘর থেকে ফোন করে তার সেক্রেটারিকে প্যাকেটটা নিহে মিঃ ম্যাসনের অফিসে আসতে বলে। তারপর সেক্রেটারি এলে দেখা যার প্যাকেটটা কেউ খালেছিল।'

'মিঃ ম্যাসন কি বলেছিলেন ওই ব"দকে নিয়ে তিনি কি করেন?'

'তিনি আমাকে টেলিফোনে জানান বশ্দকেটা আমার জন্য রেখে দিরেছেন কাগজের সঙ্গে আনি তাতে আঙ্গলের ছাপ পরীক্ষা করাতে পারি। আমি মিঃ ম্যাসনের অফিসে গিয়ে বশ্দকেটা নিই।'

'পরে বালেচিটক পরীক্ষা করেছিলেন আপনি ?'

'হারী, করি ।'

'পরে যে বালেট পাওরা মার তার সঙ্গে বন্দকেটা খাপ খাওরানোর পরীক্ষা করেছিলেন বি: ? যে বালেট মাতের মতিকে আর গদীতে পাওয়া মার ?'

'হাা, তাই করি। ব্লেট দ্টো ওই অস্ত থেকেই ছোড়া হয়েছিল।

'আমি আপনাকে একটা বন্দকে দেখাব, ষেটা স্মিথ ও ওরেসন, নন্বর সি ৪৮৮০৯, আর প্রশ্ন করব এটা কি চেনেন ?'

'হাী সারে। এতে আমার চিক্ত আছে, নন্বরও টকে রাখা আছে।'

'ওই বন্দকেই আওনি মিঃ ম্যাসনের কাছ থেকে পান ?'

'शो खोरे।'

'লেফটেন্যাণ্ট, ওই বন্দকে আঙ্লের ছাপ পেয়েছেন ?'

'প্রথমে পাইনি, পরে ছাপ তোলার জন্য পাউডার প্ররোগ করে সদর দপ্তরে বিশেষ পরীক্ষার ছাপ দেখতে পাই। শা্বক ছাপ। সম্ভবত এমান কেউ ওটার হাত দের বার আঙ্কলে সিত্ত কিছা ছিল।'

'আপনি ছাপের ছবি এনেছেন ?'

'হাী সাার।'

'কার হাতের ছাপ ?'

'এ ছাপ প্রতিবাদী আডেল হেণ্টিংসের ডান হাতের মাকের আঙ্কলের ।'

'আমি এই রিভন্সবার আদালতে সাক্ষ্য হিসেবে দাখিল করতে চাই, একে এক্সিবিট বি-১২ হিসাবে দেখানো হোক।'

'এক মিনিট দীড়ান', ম্যাসন বললেন। 'আমি বন্দ্বকটা সাক্ষ্য হিসাবে গ্রহণের স্বপক্ষে বা বিপক্ষে বলার আগে প্রশ্নস্তোরের অধিকারে কিছু প্রশ্ন করতে চাই।'

'ঠিক আছে', জব্ধ ফ্যালন বললেন, 'আপনি সাক্ষীকে প্রশ্ন করতে পারেন।'

'লেফটেন্যান্ট, আপনি বললেন আমি আপনাকে বলি আমার কাছে বন্দকেটা ছিল। এখন ঠিক একথা কি বলিনি আমার কাছে একটা বন্দকে ছিল ?'

'আমার মনে হর আপনি বলেন আপনি বন্দকেটা পেরেছেন।'

'ষেটা আমার ডেম্কের জুরার থেকে চুরি যার ?'

'মোটামটে সেই বুকুমই।'

'আমি কি বলেছিলাম বশ্বকটা প্রতিবাদীর ব্যাগ থেকে আসে ?'

'একটু দীড়ান', ট্রাগ বললেন। 'আসলে কথাগালো আপনিই বলেছিলেন,' তারপর বা্ঝেছিলাম ওটা অদ্শা হয়েছে, তারপর আপনার সেক্টোরি জানার সেটা পাওরা গেছে।'

'আমি কি আপনাকে বলিনি', ম্যাসন বললেন, 'ষে সিমলি বিসন আমার অফিস থেকে বশ্দকোটা নিয়ে একটা কাগন্তে মুড়ে রাখে, তারপর আমার অফিসে সেটা আনা হলে দেখা যায় পাাকেটটা ধারালো কিছাতে কাটা হরেছিল আর একথা প্রমাণ হরনা গুই বশ্দকেই প্রতিবাদীর ব্যাগে ছিল ?'

'শোনা কথা নিভ'র সাক্ষ্য হিসেবে আমি আপত্তি জানাচ্ছি প্রশ্নটার', এ**লিস** বললেন ।

ম্যাসন বললেন, 'এটা শোনা কথার সাক্ষা নয় । কেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ শপথ নিরে বলেছেন । আমি এখন তার স্মৃতিশক্তি যাচাই করে দেখছি ।'

'আপত্তি অগ্রাহ্য করা হলো। প্রশ্নের উত্তর দিন', জজ ফ্যালন বললেন।

'হা**।**', ট্রাগ বললেন।

'অতএব', ম্যাসন বললেন, 'আমি যা বলেছি তা সতা হলে এটা প্রমাণ করা সম্ভব নয় যে এই বশ্দকেটাই আমি প্রতিবাদীর ব্যাগ থেকে নিই বা এটাই সিমলি বিসনও নিরেছিল।'

'সাক্ষীকে সিদ্ধাস্ত নিতে বাধ্য করা হচ্ছে বলে এ প্রশ্নে আপত্তি জানাচ্ছি', এলিস বললেন।

'আপত্তি গ্ৰাহ্য হলো', জজ ফ্যালন বললেন।

হাসলেন ম্যাসন । 'লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ, আপনি সনাস্ত করেছেন যে এই বন্দকে থেকেই খ্নে করার জন্য গ্লিল ছেড়ি হর ?'

'हा भारत ।'

'অত এব আপনি ভানেন এই অস্টেই খনে করা হয়।'

'হাট স্যার ৷'

'আপনি এই অস্ট্রটা প্রতিবাদীর কাছে কখনও দেখেননি ?'

'না, তা দেখিনি।'

'ঠিক তাই। আমি আপনাকে যা বলেছি এবং আপনি যা শপথ করে নলেছেন তাতে আপনি কখনই বলতে পারেন না সিমলি বিসন বন্দকটা এখান থেকে নিয়ে গিয়ে কাগজে মুড়ে গচফ ব্যাগে রাখার পর কেউ তা খুলে পালেট রেখেছিল, তাইনা ?'

'আমি সেই একই প্রতিবাদ জানাতে চাই', এলিস বললেন !

'আদালত অন্মতি দিলে আমি বলতে চাই এ সম্পূণ' আলাদা প্রশ্ন', ম্যাসন বললেন। 'আমি ও'কে প্রশ্ন করছি আমার সঙ্গে কথার পরিপ্রেক্ষিতে উনি বন্দ্রকটা প্রতিবাদীর সঙ্গে জড়াতে পারেন কিনা।'

'প্রতিবাদ অগ্রাহ্য হলো', জজ ফ্যালন বললেন। 'আমার মনে হর এটা ন্যায় সঙ্গত প্রশ্ন।'

'না স্যার', ট্রাগ বললেন, 'আপনি আমাকে যা বলেছেন তা থেকে আমি শপথ করে বলতে পারব না সিমলি বিসন বংদকেটা নিয়ে যাওয়ার পর অন্য কেউ সেটা তার গলফ ব্যাগ থেকে সরিয়ে নেয়নি। তবে আমি শপথ করে বলতে পারি প্রতিবাদী কোনভাবে এটা হাতে নেন আর তার মধ্যম আঙ্গলের ছাপ এতে পড়েছিল। ওর হাতে আঠালো কিছু ছিল।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'ওই পদাথে' চিনি জাতীয় কিছ; থাকা সম্ভব ?'

'शौ नगात, हिनि, नथ भानिश, निरमणे वा ८१ तकम किह्र।'

'मिटा माकिस शिराहिन ?'

'হাা সারে।'

'এ গরণের চাপা শ্রেক ছাপ অনেকদিন থাকতে পারে ?'

'হ∄ স্যার ।'

'তাহলে আপনার পক্ষে বলা সম্ভব নর এই ছাপ গত বড়াদনের সময় পড়ে কি না, প্রতিবাদী যথন মিণ্টি জাতীয় কিছ; খাচ্ছিলেন ?'

ট্রাগের মূখ লাল হয়ে উঠল। তিনি উত্তর দিলেন, 'ছাপটা কখন পড়ে আমি বলতে পারব না।'

'এটা গত বড়াদনেও হতে পারে ?'

'হতে পারে।'

'ঠিক একথাই আমি বলতে চাই', ম্যাসন বললেন। 'আমার আর প্রশ্ন করার নেই। 'আমি প্রতিবাদ জানাচ্ছি এই অস্তকে সাক্ষ্য প্রমাণ হিসাবে দাখিল করার বিরুদ্ধে, যেহেতু উপমৃত্তি প্রমাণের সিদ্ধান্ত হয়নি।'

জ্জ ফ্যালন বললেন, 'এই অস্ত খ্নের অস্ত্র হিসেবে প্রমাণ করা হয়েছে অভএব এটি সাক্ষ্য প্রমাণ হিসেবে গ্রহণ করা হলো।' এলিস বললেন, 'আমি এবার সিমলি বিসনকে সাক্ষী হিসাবে আবান করছি।' সিমলি বিসন কঠেগড়ার দাঁড়িয়ে শপথ নিয়ে তীকু দৃৃদ্টিতে মট'ন এলিসের দিকে তাকাল।

'আপনার নাম সিমলি বিসন, আপনি হেণ্টিংস এণ্টারপ্রাইজেসের মানেজার হিসাবে কাজ করেন ?'

'হা সার।'

'ইওর অনার', এলিস বললেন। 'এই সাক্ষী প্রতিকলে সাক্ষী, আমি তাই মৃথ্য প্রশ্ন করতে ইচ্ছক।'

'উনি এখনও কোন প্রতিক্**ল** ভাব দেখাননি', জজ ফ্যালন বললেন। 'প্রথাগত প্রশ্নই আপনাকে করতে হবে, প্রয়েজন হলে মুখ্য প্রশ্ন করবেন।'

'ঠিক আছে, ইওর অনার।'

'আমি মঙ্গলবার ৫ই তারিখের প্রতি আপনার দ;িট আকর্ষণ করছি ? ওইদিদ আপনি প্রতিবাদীকে দেখেছিলেন ?'

'হা, দেখেছিলাম।'

'কখন প্রথম দেখেন ?'

'थाव नकारन।'

'কত সকালে?'

'হচি দেখিন।'

'আলো ফোটার আগে?'

'ঠিক মনে পডছে না।'

'কোথার তাকে দেখেন ?'

'এক রেক্টোরার।'

'তার সঙ্গে কিভাবে আপনার দেখা হয় ?'

'সে আমাকে ওখানে যেতে বলেছিল।'

'দক্তেনে আপনারা প্রাতরাশ করেন ?'

'হ্যা ।'

'খেতে খেতে কথাবাতাও বলেন।'

'গ্রাভাবিক। আমরা দ্বেনে পর্গ্পরের ম্থের দিকে তাকিয়ে থাকিনি।'

'প্রশ্নের সঠিক জবাব দিন', এলিস বললেন। 'এপিনি প্রতিবাদীর সঙ্গে কথা বলেছিলেন না বলেননি ?'

'আমি উত্তর দিরেছি। কথা বলেছিলাম।'

'এরপর আপনি মিঃ মাাসনের অফিসে বান ?'

'হাা।'

'আপনি এলিভেটরের রেজিন্টারে সই করেছিলেন? নিজের নাম না ছন্মনাম?'

```
'চন্মনাম সই করি।'
   'অফিসে পে<sup>*</sup>ছি কি করেন আপনি ?'
   'ভিতরে ঢাকি।'
   'ভিতরে কেউ ছিল ?'
   'একজন পরিচারিকা।'
   'তাকে কি বলেছিলেন আপনি ?'
   'মনে নেই ।'
   'মিঃ মাসনের অফিস থেকে কিছু নিরেছিলেন আপনি ?'
   'আমি উত্তর দিতে রাজী নই ।'
   'কি কারণে ?'
   'কাবন এর ফলে আমি অভিযুক্ত হতে পারি।'
   এলিস জন্ধ ফ্যালনের দিকে তাকালেন।
   'ঠিক আছে', জজ ফালেন বললেন। 'এই সাক্ষী প্রতিক্লে সাক্ষী। আপনি
মুখ্য প্রশ্ন করতে পারেন—অবশা প্রতিবাদী পক্ষের অনুমতি না নিয়েই তা করছেন।
শরে করান।'
    'আপনি মিঃ মাসনের অফিস থেকে কোন বন্দকে নিরেছিলেন ?'
    'আমি এ প্রশ্নের জবাব দিতে রাজী নই জড়িরে পড়ব বলে।'
   'পরে আপনি সকলের সামনে আপনার সেক্রেটারীকে ফোন করেন ?'
    'হारी।'
    'সেক্টোরির নাম কি ?'
    'রোজালি ব্যাকবান'।'
    'টেলিফোনে তাকে কি বলেছিলেন ?'
    'আমার লকারে গিরে চাবি দিরে সেটা খুলে গদফ বাংগে রাখা একটা পাকেট
নিয়ে উপস্থিত হতে।'
    'অথাং মিঃ মাসনের অফিসে?'
    'হাৰী।'
    'সে তাই করে ?'
' 'আমার জানা নেই ।'
    'আপনার জানা নেই, মানে?'
     'আমি তাকে যা করতে বলি তা সে করে কিনা জ্বানিনা।'
     'সে পাকেটটা নিয়ে উপস্থিত হয় একথা জানেন ?'
    'ভানি।'
     'ষে প্যাকেট আপনি রাথেন সেই প্যাকেট ?'
     'क्रानिना ।'
```

'ওই পাকেটে যা রেখেছিলেন তা ছিল ?'

'আমার জানা নেই।'

'জানা নেই মানে ?'

'ওখানে কি ছিল যাচাই করিনি।'

'একটা বন্দ্যক ছিল, তাই নয় ?'

'হাা, পাাকেটে তাই বেখেছিলায়।'

'মিঃ ম্যাসনের ডেম্ক থেকে যা নেন সেই একই বন্দকে ^১'

'আমি অভিযক্তে হতে পারি তাই উত্তর দিতে রাজী নই।'

'কিন্তঃ আপনি স্বীকার করছেন গল্ফ ব্যাগে যে প[া]কেট রাথেন তাতে একটা বন্দকেছিল ?'

'हारी।'

'আর সেটা আপনার সেক্তেটাবি গংফ ব্যাগ থেকে বের করে ?'

'আমি আপত্তি জানাচ্ছি', মাসন উঠে দীড়ালেন। 'এ প্রশ্ন সাক্ষীকে সিদ্ধান্ত নিতে বাধ্য করছে।'

'আপত্তি গৃহীত হলো।'

'কিন্তু, প্যাকেটটা নিয়ে আপনি তাকে আসতে বলেন।

'511 1'

'সে নিয়ে এসেছিল ?'

'আমার জানা নেই ।'

'वार्थान रमथात हिल्लन ना । रम वालनात्क लगात्करेरा रमर्शन ?'

'সে আমাকে একটা প্যাকেট দের এটা ঠিক, তবে আমার পক্ষে বাচাই করা সম্ভব ছিল না সেটা একই প্যাকেট কিনা। কারণ আমি সেটা কাগজে মাড়ে সিল করে রেখেছিলাম। প্যাকেটটা আসার পর দেখি সিল ভেঙে ওটা কাটা হরেছিল। অতএব প্যাকেটের জিনিস কেউ বদল করে রাখেনি তা আমার জানার পথ ছিলনা।'

'জিনিস মানে একটা বন্দকে, ৩৮ ক্যালিবার, দিমথ ও ওরেসন ?'

'হা•ি সার।'

'মিঃ মাসনের ডেম্ক থেকে যে বন্দকে নিয়েছিলেন সেটাই ?'

'আমি উত্তর দিতে রাজী নই কারন অভিযুক্ত হতে পারি।'

'ঠিক আছে। এবার প্রতিবাদীর সঙ্গে আপনার দেখা হওরার কথার আসছি

ই সমর প্রতিবাদী আপনাকে কিছ; বলাতেই আপনি মিঃ মাাসনের অফিসে যান ?'

সাক্ষীকে একটু ইতত্তত করতে দেখা গেল।

'প্रশের জবাব দিন', এলিস বললেন। 'এটা ঘটনা ছিলনা ?'

'আমি জ্বাব দিতে রাজী নই কারণ অভিযান হতে পারি।'

'আদালত অনুমতি দিলে আমি বলতে চাই', এলিস বললেন, 'সাক্ষী তা

সাংবিধানিক অধিকারের আড়ালে থেকে গোপন করতে চাইছে যেখানে তার আইন-সমত অধিকার নেই। মিঃ ম্যাসনের অফিসে চুরির অভিযোগ আনার বিরুদ্ধে উত্তর না দিতে পারে কিন্ত; প্রতিবাদীর সঙ্গে কথাবার্তার বিষয় কখনই স্ববিধা দাবীর পর্যায়ে পড়ে না এবং এতে সে অভিযুক্ত হতে পারে না।

'আমি কিছু বলতে পারি ?' মাসন প্রশ্ন করলেন।

অবশ हैं , इक कालन वललन ।

'এটাই মনে হতে পারে', ম্যাসন বললেন, 'যে প্রতিবাদী ও এই সাক্ষণী আমার অফিস থেকে কোন সাক্ষ্য প্রমাণ সরিয়ে ফেলার ষড়ফল করেছিল, তার সঙ্গে ওই বন্ধকটা চুরি করা, সম্ভবত তাকে ফৌজদারী অপরাধে জড়িত করতে পারত। ব্দর্বটা নেয়া এক আর সেটা নেয়ার জন্য ষড়ফল করা অন্য কাজ। এর প্রটিই অপরাধ।'

'এ চুল খাড়া করে তোলা ছাড়া আর কিছ; নয়', এলিস বললেন।

'না, তা নর নাসন বললেন, 'আপনারা কোন লোকের বিরুদ্ধে যখনই কোন ধবর বা অভিষোগ পান তখনই নানা রকম ৪% তোলেন। আপনারা অপরাধমলেক সভ্যথের আর অপরাধ্য ৪% তোলেন। এরপর আপনারা জারীদের এমনভাবে বোঝাতে চান যাতে তারা ওই অভিযোগে অপরাধী সাব্ত করে। আপনারা দাবী করেন প্রতিটি কাছই আলাদা অপরাধ আর অপনারা দা্ধ্ আইনমাফিক তা প্রয়োগ করছেন। আর অপরাধ্য ষড়ংকু আর অপরাধ দুটো আলাদা অপরাধ।'

'এখন কথা হলো আপনি আপনার কেক খেরে তা হেখে দিতেও পারেন না।' জ্জু ফ্যালনের মুখে মুদু অংপত হাসির রেখা জেগে উঠতে চাইল।

'আমার মনে হয় বথাটা চনংকার ভাবেই ধরা হয়েছে' তিনি রার দিলেন ! 'আমি ব্রেতে পারছি না এক্ষেত্রে ওই কথাবাত'া অপরাধের সঙ্গে কি ভাবে জড়িত আর যদি তা হয়েই থাকে তাহলে সাক্ষী যদি ভেবে থাকে উত্তর দিলে সে অভিষ্; ভ হবে তাহলে এ তার অধিকার !'

'ঠিক আছে', এলিস হিংস্লভাবে সাক্ষীর দিকে তাকালেন 'বন্দর্কটা কাগছে মাড়ে আপনি গলফের বাগে রেথেছিলেন, তাই নয় ?'

'হা नगात ।'

'বন্দাকটা আপনি আগে কখনও দেখেছিলেন ?'

'অভিযুক্ত হওয়ার আশ•কার আমি জবাব দিতে রাজি নই।'

'এ মাসের পাঁচ তারিখের আগে দেখেছিলেন?'

'क्वानिना।'

'क्न कारनन ना ?'

'कात्रण आग्निका निना अहा स्त्रहै अकहै वन्मः क किना।'

'আপনি এই রকম একটা বন্দকে দেখেছিলেন ?'

'হাৰী।'

'কোথার ?'

'কোখার এ রকম ব•দকে দেখেছি সব মনে রাখা সম্ভব নর। এমন বহ; ভারগাই আছে।'

'আর', এলিস অভিযোগ করার ভঙ্গীতে আঙ্গুল তুলে বললো', এরকম একটা জারগা হলো কোন স্বীলোকের হাত ব্যাগ, তাই না ?'

'हारी ।'

'কি ধরণের স্কালোক ?'

সাক্ষী ঘাড় নিচু করে বলল, 'মিসেস হেণ্টিংস।'

'সাহ!' এলিস বললেন। 'এই য"ত্রণাদারক প্রশ্নোত্তরের পর অন্তত আপনার মনে পড়েছে যে বাদ্যকটা আপনি প্রতিবাদীর হাতব্যাগে দেখেছিলেন।'

'একটু দীড়ান', ম্যাসন বললেন, 'কাউ-েসলরের বাড়তি মস্তব্যে আমি আ পব্তি জানাচ্ছি। সাক্ষী বলেননি তিনি প্রতিবাদীর ব্যাগে ওটা দেখেছেন।'

मर्छ'न अनिम वनत्नन, 'अरो त्मरे अकरे वन्म्यक रूट भारत छीन या वनत्त्वन ।'

'এবং ওটা সেই একই বশ্দকে নাও হতে পারে আপনি যা বলছেন', ম্যাসন বললেন।

'আমি এ প্রশ্নের জন্য আপত্তি গ্রাহ্য করছি', জজ ফ্যালন বললেন।

'ঠিক আছে', মট'ন এলিস বললেন, 'তাই হোক। এখন বন্দ্ৰকটা কোথা থেকে আসে আপনাকে জানানো হয়েছিল ?'

'হাী, স্যার ।'

'কি জানানো হর ?'

'বশ্দ্কটা তার প্রামী তাকে দিয়ে হাতব্যাগে রাথতে বলেছিলেন রাগ্রিতে আত্মরক্ষার জন্য, বিশেষত রাগ্রিতে জমণের সময়। এই রকমই তার প্রামী বলেছিলেন। 'আমার আর প্রশ্ন নেই', মট'ন এলিস বললেন।

'একটু দীড়ান', ম্যাসন বললেন। 'আমি সাক্ষীকে জেরা করতে চাই। আপনি বললেন আপনি মিসেস হেণ্টিংসের ব্যাগে এরকম ব•দকে দেখেছেন ?'

'হ্যা স্যার।'

'উনি কি বলেছিলেন ওটা কতবার কাছে রাথতেন ?'

'না, অত স্পণ্ট করে বলেননি। তবে আমার ধারণা বেশ কিছ্; সময় হাতব্যাগে রাখতেন।'

জ্জ ফ্যালন এলিসের দিকে তাকালেন। 'এটা নিশ্চিতই সাক্ষীর সিদ্ধান্ত। বাদীপক্ষ কি এটি লিপিবন্ধ করতে ইচ্ছকে নন ?'

এলিস হেসে বললেন, 'না, ইওর অনার। প্রতিবাদী পক্ষের কাউণ্সেলর এগিরে বেতে পারেন। এই ধরণের জেরা তার মকেলের পক্ষে একটু কড়া হলেও বাদীপক তা বন্ধ করতে চার না।'

'এ ধরণের মন্তব্যের প্রয়োজন নেই', জজ ফ্যালন বললেন।. 'আদালত শৃংধ, দৃংখি আক্ষণি করতে চেরেছে।'

ম্যাসন সাক্ষীর দিকে তাকিয়ে বললেন, 'কথাবাত'। থেকে আপনার ধারণা জন্মায় মে বন্দকটা তারই ।'

'হাি, স্যার।'

এলিস বিজয়ীর ভঙ্গিতে আদালতে উপস্থিত শ্রোতাদের একবার জরিপ করে নিলেন।

আপনি বলছেন ওই মিসেস হেণ্টিংসের সঙ্গে আপনি কথা বলেন ?'

ম্যাসনের চোথে হাসি ঝিলিক দিয়ে পেল। 'উনি কি আডেল স্টালি'ং হেডিংস, এই মামলায় প্রতিবাদী ?'

'না, স্যার। এই কথাবার্তা হয় আগের স্থা মিনার্ভা শেলটন হেণ্টিংসের সঙ্গে।' আচমকা মট'ন এলিসের মুখের হাসি মিলিয়ে গিয়ে বিষাদের হায়া জেগে উঠল। তিনি প্রায় লাফিয়ে উঠে দাঁড়ালেন। 'এক মিনিট দাঁড়ান, ইওর অনার', তিনি বললেন। 'বেশ বোঝা যাছে বেশ পরিকল্পনা করেই এই ফাঁদের ব্যাপার গড়ে তুলেছেন কাউশ্সেল আর সাক্ষী। ওরা ভালই জানতেন মিসেস হেণ্টিংস বলতে আমি প্রতিবাদীকেই বরে নেব। আমি এই সব প্রশ্নে তাই আপত্তি জানিয়ে নথাভূত্ত না করার দাবী জানাছি, কারণ এ হলো সাক্ষীকে সিদ্ধান্ত নিতে বাধ্য করা।'

জ্জ ফ্যালন তীর কশ্ঠে বললেন, 'আপত্তি জানাবার স্থোগ আপনি পেরেছিলেন। আদালত লক্ষ্য রেখেছে সাক্ষী ষেভাবে প্রতিবাদীকে উল্লেখ না করে মিসেস হেণ্টিংস বর্জে, দ্জেন মিসেস হেণ্টিংস বর্জ মান থাকার আদালত সতর্কভাবেই জ্বেরা অন্সরণ করেছে।

'এটা একটা ফাদ—ইচ্ছাকুতভাবে গড়ে তোলা ফাদ', এলিস বলে উঠলেন।

'আমি এঘন কোন আইনের কথা জানিনা বেখানে বাদী পক্ষের আইনজ্ঞ তার প্রতিপক্ষের আইনজ্ঞকে ফাঁদ পেতে এগোতে দিলে তাকে বাধা দেয়া যার', জজ ফ্যালন বললেন। 'অ,মি দ্বংখিত, মিঃ ডিস্টিট্ট আটেনি', ফাঁদ পাতা হলে তা আপনাকেই খাঁজে বের করতে হবে। সাক্ষী কোঁশলে দ্বজন মিসেস হেণ্টিংস উল্লেখ করার আশা করেছিলাম আপনি কোন মিসেস হেণ্টিংস জানতে চাইবেন। এই উত্তর নথাভূত্ত হবে।

'আপনার আর প্রশ্ন আছে মিঃ ম্যাসন ?'

'नाः रेखत्र जनात्र, जात्र कान श्रश्न तिरे।' ग्राप्तन वलालन्।

বিসন কাঠগড়া থেকে নামতে যেতে এলিস বলে উঠলেন, 'আমি আর একবার সাক্ষীকে জেরা করতে চাই।' বিসন আবার দীড়াল কাঠগড়ার।

'আদালতে আসার আগে আপনি মিঃ ম্যাসনের সঙ্গে সাক্ষ্য নিরে আলোচনা করেন ?'

'হাা করি।'

'তিনি আপনাকে বলেছিলেন যে এমন প্রশ্ন করা হতে পারে আগনি সাক্ষা হিসাবে রাখা বন্দকের মত বন্দকে আগে দেখেছিলেন কিনা ?'

'হাাঁ, সাার ≀'

'আপনাকে এ কথাও বলা হর আপনি এ রক্ষ বাদ্ধিক মিসেস হেণ্টিংসের কাছে দেখেছেন আর যিনার্ভা হেণ্টিংসের নাম উল্লেখ করবেন না আপনি ?'

'এরকম কিছ্ৰ বলেছিলেন তিনি।'

'ভাহলে', এলিস বিজয়ীর ভঙ্গিতে বললেন, 'আপনি কি এ ধরণের কোন বন্দকে প্রতিবাদী মিসেস আডেল হেণ্টিংসের কাছে দেখেছিলেন? শৃংধ্ 'হা!' বা 'না' বলে জবাব দিন।'

'ठारी ।'

'ওটা ভার হাতব্যাগে ছিল ?'

'ន្សៅ រ'

বিজ্ঞরীর ভঙ্গীতে আদালতে চোথ বৃলিয়ে নিল এলিস। 'আমার আর প্রশ্ন নেই।'

বিসন নামতে বেতেই ম্যাসন বললেন, 'এক মিনিট, আমার কিছ**্ব জেরা করার** আছে।'

'আপনি ওর ব্যাগে বৈশ কয়েকবার বন্দ**্**ক দেখেন ?' প্রশ্ন কর**লেন ম্যাসন।** 'হাাঁ, অনা একবার।'

'সেটা কবে ?'

'সঠিক তারিখ মনে নেই।'

ম্যাসন বললেন, 'তাহলে তার কাছে দুটো বাদ্ক দেখেন আপনি', মৃত মিঃ হেন্টিংস যে বাদ্কে কেনেন আর যেটা খানের অন্ত নর, আর অন্যটা সেই খানের অন্ত ?'

'এক মিনিট দাড়ান, এক মিনিট দাড়ান', এলিস বলে উঠলেন, 'আমি এ প্রশ্নে আপত্তি করছি ষেহেতু এটা সাক্ষীকে সিদ্ধাস্ত নিতে দেয়া হচ্ছে।'

'जा किछादव इत ब्रायहि ना', माामन वनरलन ।

'ও'র পক্ষে বলা সম্ভব নর দুটো বন্দুক ছিল', এলিস বললেন, 'যেহেতু উনি নম্বর মিলিরে দেখেন নি।'

ম্যাসন জব্দ ফ্যালনের দিকে তাকিরে হেসে বললেন, 'আমার ধারণা ডিলিই স্যাটনি আমার কথা ঠিকই ধরেছেন। সাক্ষী একটা বন্দকে দেখেন। তার জানা ছিলনা সেটা খানের অস্ত ছিল কিনা বা মাতব্যক্তি প্রতিবাদীর আত্মরক্ষার জন্য যেটা দেন সেটাই, যা তার কাছ খেকে চুরি যায়।'

ম্যাসন এবার ডিগ্রিক্ট অ্যাটান'র দিকে তাকিরে হেসে মাথা নুইয়ে বললেন, 'আমার জেরা শেষ।'

'এক মিনিট দাঁড়ান', এলিস বললেন। 'এটা যোগ্য পরিণতি হোল না, সাক্ষীকে জ্বাব দিতে হবে।'

'উনি উত্তর দিতে পারেন না', ম্যাসন বললেন, 'কারণ আপনি আপত্তি করেছেন।' 'মানে—এ সম্পর্কে' আদালতের কোন রায় নেই', এলিস বললেন। 'আমি জামার আপত্তি তলে নিচ্ছি।'

'ভাল', ম্যাসন বললেন। 'উত্তর দিন, মিঃ বিসন।'

'ওটা কোন বন্দাক আমি জানি না', বিসন উত্তর দিল। 'একই বন্দাক হতে পারে আবার নাও পারে, আসলে ষেকোন বন্দাকই হতে পারে। স্মিথ ও ওয়েসন কোন্পানী এ রকম প্রচর বন্দাক তৈরী করে যার সবই একরকম দেখতে।'

এলিস তিক্তকশ্ঠে বললেন, 'কাউশ্সেলের দেখানো পথে সাক্ষীর পক্ষে এমন উত্তর দেয়া খাবই সহজ।'

'আদালতের অন্মতি হলে বলব আপত্তি করেন বাদী পক্ষ, আমি নই', ম্যাসন বললেন।

'আমার আর প্রশ্ন নেই', এলিস বললেন।

'আপনি নেমে আসতে পারেন', জ্জু ফ্যান্সন বললেন।

স।ক্ষী বিদায় নিলে জজ ফ)ালন বললেন, 'দ্বিপ্রাহরিক বিশ্রামের সময় হয়ে গেছে। আদালত বেলা দাটো পর্যন্ত মালতবী রুইল।

বিচারপতি বিদায় নেয়ার পর ম্যাসন বিসনকে ইঙ্গিত করে দাঁড়াতে বললেন।

ম্যাসন এবার বিসনের হাত ধরে ফাঁকা জারগায় এনে বললেন, 'আপনি ভর পেয়েছেন মনে হচ্ছে, বিসন ? কিসের ভয় ?'

'ভর ?' বিসন অবাক হরে বলল, 'ভর পাব কেন ? কি বলছেন ?

'আপনি ভর পেরেছেন, বিসন। ডিণ্ট্রিক্ট আটেণি' আর প্রশ্ন নেই বলার আপনি যেন হাঁফ ছেডেছিলেন মনে হলো।'

माथा औकाल विजन । 'आश्रनात धादना छल, भिः माजिन ।'

ম্যাসন বললেন, 'ভূল করেছি বলে মনে হর না, বিসন। আদালতে বহু সাক্ষীকে আমি জ্বেরা করেছি। আপনার মত অনেককেই আমি দেখেছি। আপনি এমন কিছু গোপন করেছেন যা বাদী পক্ষ আপনাকে জ্বেরা করে বের করে নিতে পারত!'

'কিছু ই আমি গোপন করিনি', বিসন বলল।

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'তাহলে আপাতত তাই মেনে নিচ্ছি।'

একজন মহিলা প**্রলিশ** অ্যাডেল হেণ্টিংসকে নিরে যাওরার ফাঁকে বিসনকে তার দিকে তাকাতে দেপলেন ম্যাসন। দ্বনের চোখে খেন ক্ষণিক জয়ী হওরার ইঙ্গিত।

🗆 তেরো 🗅

আদালতের কয়েক ব্লক তফাতেই যে ফরাসী রেণ্ডোরা চোপে পড়ে সেথানেই এক বিশেষ ছোট্ট কামরায় পেরি ম্যাসন, ডেলা দিট্ট আর পল ড্রেক আদালতের বিশ্রামের অবসরে মধ্যাহুভোক্স সেরে নিতে অভ্যন্ত। অতীতে বেশ কয়েকবারই এথানে আলোচনার মহুহুতে শেষবারের মত তাদের লড়াইয়ের কৌশলও ঠিক হয়েছিল।

এক গোলাকার টেবিলের সামনে সকলে উপস্থিত। সামনেই রাখা একটা টেলিফোন।

এক সময় পল ড্রেক বলে উঠল, 'একটা গোপন স্ট্র থেকে বলছি, পেরি। আজ বিকেলে ওরা বেশ চমক দেখাতে চলেছে।'

'কি হতে পারে কোন ধারণা আছে, পল ?'

ম্যাসন বললেন, 'সিমলি বিসন কিছু গোপন করেছে, কি সেটা ব্রুক্তে পারছি না। ওর ভয় হচ্ছিল ওরা জেরার মধ্য দিয়ে জেনে ফেলতে পারে। সেটা প্রতিবাদীর পক্ষে সাংঘাতিক হতে পারত। তবে ওরা তাকে আর ডাকছে না, আমিও না। বাক, কারসন সিটির ব্যাপারে কি জানতে পেরেছ, পল ?'

ভ্রেক তার পকেট বই বের করল। একটা বিষয়ে খোঁকা লাগছে। ওই হার্লে সি ভ্রেকেল। লোকটা এক কণ্টান্টর। বয়স বছর পঞ্চান্ন, স্নাম আছে। বিরাট একথানা বাড়ি, পিছন দিকে স্পের একটা বাঙলো আছে। স্ফ্রী নেই। এক মেরে আছে, প্রাচ্যের কোথায় কলেক্তে পড়ে।'

'অ্যাডেল হেণ্টিংস বা এই মামলার জড়িত অন্য কারো সঙ্গে ওর কোন যোগ আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'একটা ভারি মন্তার ব্যাপার আছে', ড্রেক বলল। 'হঠাংই ব্যাপারটা জেনে ফেলি। আমি আগেই বলেছি ড্রেল্কেল ওর বাঙলো মাঝে মাঝেই ভাড়া দের। বাঙলোটা ছোট হলেও বেশ আরামপ্রদ। একটা কথা, পেরি, ওর ঠিকানা হল ২১১ সেণ্টার দ্রীট। এখন কথা হলো মিনার্ভা যখন বিবাহ বিচ্ছেদের জন্য নেভাদার মামলা করে তার ঠিকানা দের ২৯১ সেণ্টার দ্রীট। অতএব অবশাই মিনার্ভা ড্রেণ্ডেকেলের কটেন্ডই ভাড়া নিরেছিল। তোমার অফিসে সেই রহস্যমর পার্স ফেলে যাওরার ঘটনার সমর ড্রেণ্ডেলের গাড়ি তোমার অফিসের কাছেই রাখা ছিল।'

ম্যাসনের দর্চোথ বিস্ফারিত হতে চাইল।
'লোকটা কি ধর্ণের ?' তিনি প্রশ্ন করলেন।
'বাড়ির কণ্টান্টর, সাদাসিধে গোছের মান্র।'

ম্যাসন পারচারি করতে শ্রে করে বললেন, 'লোকটা আমার ভাবনার ফেলে দিরেছে। একটা কিছ্ ররেছে সেটা কি ধরতে পারছি না। পল, সিমলি বিসনের সেরেটারি রোজালি রাকবান ও বিচ্ছেদের জন্য কারসন সিটিতে গিরেছিল। খেছি নাও সেও ২৯১ সেটার স্থীটে ছিল কিনা। তা যদি হয় তাহলে একটা নকশার আদল দেখতে পাছিছ। আরও একটা কথা সোমবার চার তারিথে আর কোন চাটরি করা প্রেন লাস ভেগাসে গিরেছিল কিনা। যে দিন আমি আর ভেলা যাই। আমাদের পাইলট বলেছিল চেন্বার অফ কমাসের কেউ চাটার করা প্রেন সন্পর্কে খেজি করছিল। কাজটা সতিট্র তারাই করেছে কিনা থেজি নেবে।'

পল ড্রেক টেলিফোন তুলে বলল, 'আর কিছ;, পেরি ?' ম্যাসন পার্রচারি থামিয়ে বললেন, 'হালে' ড্রেণ্ডেকলের মেয়ের নাম কি ?' ড্রেক নোটবই দেখে বলল, 'হেলেন ৷'

'সে প্রাচ্যে কোথাও কলেজে পড়লেও গ্রীঙ্গের ছ;টিতে নিশ্চরই বাড়ি আসে। এখন বিচ্ছেদের জন্য আলাদা থাকার জন্য ছ'মাস সনর লাগে। অতএব হেলেনের সঙ্গে মিনার্ভার বন্ধায় গড়ে উঠেছিল সে বখন এসেছিল। খৌজ নাও হেলেন এখন কোথার।' কথা বলে আবার পারচারি শারে করলেন ম্যাসন। 'পল, একটা কথা ঠিক মঙ্গেকে ঠিকমত সমর্থন করতে গেলে একজন আইনবিদকে প্রচুর গোয়েশা-গিরিও করতে হর।'

'জানি। তবে এই মামলার তোমার আশা কতটা, পেরি?' ড্রেক বলল।

'ঠিক এই মাহতে' আডেল হেণ্টিংসকে প্রাথমিক শানানী থেকে বাঁচাতে পারব বলে মনে হর না। উচ্চতর আদালতে আমরা জয়ী হতে পারব বলেই আশা রাখি বখন জারীদের সামনে হাজির হব। বাদীপক্ষ কথনই প্রমাণ করতে পারবে না যে সাক্ষ্য প্রমাণ কেউ ওলোট পালোট করেনি। বাদীপক্ষ কোনভাবেই অ্যাডেল হেণ্টিংসকে অপরাধী প্রমাণ করতে পারবে না কারণ তারা প্রমাণ করতে পারবে না ওর ব্যাগে যে বন্দাকটা ছিল সেটাই খানের অস্ত্য। আমরা জানি দাটো বন্দাক ছিল, একটা গারভিন হেণ্টিংস আগে কিনেছিলেন অন্যটা আ্যাডেলের সঙ্গে বিয়ের পর তার আত্মরক্ষার জন্য।'

'একটা বিষয় খেরাল রাখছ না, পেরি, যে বশ্দকেটা খানের অস্ত্র বলা হচ্ছে তাতে প্রতিবাদীর আঙ্গলের ছাপ রয়ে গেছে', পল ড্রেক বলল ।

'না, আমি ভূলিনি', ম্যাসন বললেন। 'মনে রেথ, প্রতিবাদী গারভিনকে বিরে করেছিল, আর ওই বাড়িতে বেশ কিছকাল ছিল। গারভিন হরতো সেটা তার বালিসের নিচে রাখত আর প্রতিবাদী কোন সময় মিণ্টি কিছ্ খাওয়ার সময় বংদ্বিটা হাতে নিরে থাকতে পারে। আর তখনই ওর আঙ্লের ছাপ পড়েছে। এই ছাপ 'ভাই যেকোন সমরেই পড়ে থাকা সম্ভব।'

'এটা নিছক কল্পনা', ড্রেক বলল । 'এটা প্রমাণ করতে পারা শৃক্ত।'

'আমাকে প্রমাণ করতে হবে না', ম্যাসন বললে। 'আমার কাল্ল হবে বারোজন জ্বারীর যেকোন একজনের মনে একটা যাজিপ্রাহ্য সংশহ জাগিরে তোলা।'

ড্রেক সন্দিহান ভঙ্গীতে বলল, 'একমাত্র তোমার পক্ষেই কাজ্বটা করা সম্ভব।' ওরেটার ইতিমধ্যে থাবার এনেছিল তাই সকলে হাল্কা সেই মধ্যাহভোজে মন দিলেন।

খাওরার ফাঁকে আচমকা ম্যাসন বলে উঠলেন, 'মনে হচ্ছে ব্যাপারটা ধ্রতে পেরেছি, পল।'

'কি ব্যুক্তে পেরেছ?' ড্রেক প্রশ্ন করল।

'ষে উত্তর আমরা খ**্**রছি। তোমার অফিসে ফোন করে খে**জি** নিতে বল লাস ভেগাসের এয়ারপোর্ট থেকে গাড়ি ভাড়া করেছে এমন ক'জন আছে।'

'এ থেকে কি জানতে পারবে ভাবছ ?'

'আমি একটা থিওরি খাড়া করেছি, পল। আশা করছি জ্বীদের স্বীকার করাতে পারব আমার কথায় যুক্তি আছে।'

'অথাৎ কি ঘটেছিল তারই আভাস দিতে পারবে ?' ড্রেক বলল।

'অন্তত কি ঘটেও থাকতে পারে তাই বলতে পারব', ম্যাসন বললেন। 'এটা ঘটেনি বা ঘটতে পারে না বাদীপক্ষ প্রমাণ করতে পারবে না।'

🗆 ट्ठाम्म 🗀

বেলা দ্বটো বাজার আগেই জজ ফ্যালনের আদালতে ভিড় উপচে পড়ল।
পল জ্রেক চাপাগলায় ম্যাসনকে বলল, 'হ্যামিল্টন বাজার এসেছেন দেখছি
বিকেলে। এর অর্থ ব্যুমতে পারছ? তিনি বিশেষ কিছ্যু তোমার দিকে ছ্যুড়বেন
মনে হচ্ছে।'

ম্যাসন অস্পন্ট স্বরে সায় দিলেন। ওই মৃহ্তে এক মহিলা প্রিশ আডেল হেন্টিংসকে নিয়ে এল।

ম্যাসন তার কানে কানে চাপা স্বরে বললেন, 'আডেল, একটা বাাপারে আমার খটকা লাগছে।'

'मात এकটा ?' आएडन वनन।

'মানে', ম্যাসন হাসলেন। 'একটাই বিষয়। সিমলি বিসন সাক্ষ্য দেবার সময় ভয় পাচ্ছিল ডিস্টিট্ট অ্যাটনি বেয়ারা কোন প্রশ্ন করবেন।'

'বেচারি সিমলি', আডেল বলল। 'ও আমাকে রক্ষা করতেই চায়, আর ওরা পারলে ভাই সহযোগী বলে ওকে গ্রেপ্তার করতে তৈরী।' 'বেশ। তুমি হেণ্টিংসের বাড়ী থেকে, সকালে ক্রিমন বেরিরেছিলে?'

'খ্বে সকালে। মনে হর ছটার সমর।'

'সারাদিন তারপর কোথার ছিলে?'

'এর উত্তরটা আপনাকে দিতে পারছি[;]না, মিঃ ম্যাসন, যদ্ও জানি আটেনি'র কাছে কোন কিছু গোপন করা উচিত নয়।'

'আমি একটাই প্রশ্ন করব', ম্যাসন বললেন সোজা অ্যাডেলের চোথে চোথ রেখে। 'তুমি কি সিমলি বিসনের সঙ্গে ছিলে?'

रहाथ नामिरत निरत जारएन वनन, 'आमि···आमि ···।'

একজন বেলিফ বলে উঠল, 'সবাই উঠে দাঁডান।'

দশ্করা আর আটেনির্বা উঠে দাঁড়ালেন।

জজ ফ্যালন তার খাস কামরা ছেড়ে বেরিয়ে এসে এক মৃহতে থেমে বললেন, 'সবাই বস্না।' সবাই তাই করলে তিনি বললেন, 'আমি দেখতে পাচ্ছি স্বরং ডিস্টিট্ট অ্যাটনি উপস্থিত। আপনি কি এই মামলায় অংশ নেবেন, না অন্য কোন ব্যাপারে এসেছেন?'

'আমি এই মামলার অংশ নিতে চাই', হ্যামিল্টন বার্ছার বললেন।

'ভাল কথা', জল্ল ফ্যালন বললেন, 'নথীতে তাই দেখানো হোক। শ্রুর কর্ন, মিঃ এলিস।'

এলিস বার্চ্চারের সঙ্গে দ্ব-একটা কথা বলে নিয়ে বললেন, 'আদালতের অন্মতি হলে আমি মিঃ বিসনকে আর একবার জেরা করতে চাই।'

'অন্মতি দেরা হলো। সাক্ষীর কাঠগড়ার আস্বন, মিঃ বিসন। মনে রাখবেন আপনি আগেই শপ্থ নিয়েছেন', ভজ ফ্যালন বললেন।

বিসন দাঁডাতে হ্যামিল্টন বার্জার তার জেরা শরে, করলেন।

'এ মাসের ৫ তারিখের মঙ্গলবারের প্রতি আপনার দৃণ্টি আঙ্কর্ষণ করছি। আপনি কি প্রতিবাদীর সঙ্গে প্রতিরাশ করেছিলেন ?'

'হ্যা ।'

'এ মাসের ৪ তারিখের দিকে আপনার দ;িট আকষ'ণ করতে চাই, ওই দিনও কি প্রতিবাদীর সঙ্গে প্রাত্রাশ সেরেছিলেন ?'

'আদালতের অনুমতি হলে বলতে চাই', ম্যাসন উঠে দাঁড়ালেন, 'এ নিছক প্রতিবাদীর গারে কলংক লেপনের চেন্টা। তিনি বিশ্বতা স্থাঁছিলেন আর বিবাহ বিচ্ছেদের জন্য তাকে লাস ভেগাসে যেতে বলা হর, কারণ স্বামী আর তাকে ভাল বাসতেন না। এক্ষেত্রে তিনি যদি কোন বংশ্বর সঙ্গে দেখা করে থাকেন বা থেরেও থাকেন সেটা ব্রিসম্মত। এই প্রশ্নের উদ্দেশ্য সংবাদ জগতের নজর তার উপর ফেলতে চাওরা।'

'आमता मृत्यो परेना स्थान कत्र कारे', वार्क्षात वन्तना ।

'আপত্তি অগ্রাহা করা হলো', অন্ধ ফ্যালন বললেন। 'আমি আপত্তি গ্রাহা করতাম বদি প্রাতরাশ না হরে অন্য কোন আহার হতো। প্রাতরাশ অন্য কিছ্, এ হঠাং নর।'

বাহ্ব'রে সাক্ষীর দিকে তাকালেন, 'উত্তর দিন।'

'হ্যা', বিসন বলল।

'মিঃ বিসন, ৪ তারিখে সোমবার কি আপনি সারাদিন অফিসে ছিলেন ?' 'না, সাবে।'

'जारल काथात हिलन?' शामिक्टेन वाक्'ात श्रेष्ट्र कत्रलन।

'এ প্রশ্ন সম্পূর্ণ' অবাস্তর, অযোজিক আর অপ্ররোজনীর, আমি তাই আপত্তি করছি', ম্যাসন বলে উঠলেন।

জন্দ ফ্যালন সামান্য ইতন্তত করে বললেন, 'এক্ষেত্রে আপত্তি গ্রাহ্য করিছ। আমার মনে হয় বাদীপক্ষ সমন্ত যোগ করার চেণ্টা করছেন, তবে একখন্ড অতিরিক্ত সাক্ষ্যকে এক সঙ্গে গ্রথিত করা যায় না।'

'আদালত যদি সামান্য সমর অন্মোদন করেন তাহলে আমরা সব ব্রেকরে দেখাতে পারি', হ্যামিল্টন বার্জার বললেন।

জল ফ্যালন বললেন, 'সামান্য সমর কথাটা শানে অনুমান করছি আপনি পথ পরিবত'নে আগ্রহী, এক্ষেত্রে আদালভের দায়িত্ব রয়েছে প্রতিবাদীর স্বার্থরক্ষা। অতএব আমি আপত্তি গ্রাহ্য কর্ত্তি।

'আপনি কি প্রতিবাদীর সঙ্গে সোমবার ৪ তারিখে ছিলেন ?' হ্যামিল্টন বা**র্জ**ার প্রশ্ন করলেন ।

'এ প্রশ্ন অবান্তর, অধোত্তিক আর অপ্রাসঙ্গিক হিসেবে আমি আপত্তি করাছ', ম্যাসন বলকোন।

'আমি এক্ষেত্রে আপত্তি অগ্রাহ্য করছি। সাক্ষী এই প্রশ্নের উত্তর দেবে।'

বিসন একবার প্রতিবাদীর দিকে তাকিরেই চোথ সরিরে নিল। এরপর সেবল, 'হাাঁ, কিছুকেণ ছিলাম।'

হ্যামিল্টন বার্দ্ধণার বললেন, মন্থ্য প্রশ্ন ছাড়া অন্য প্রশ্ন বখন করা বাবে না আমি ভাই করছি। আমার প্রশ্ন হলো এটি কি ঘটনা নর যে রবিবার ৩ তারিখে আপনি ও প্রতিবাদী গাড়িতে ভেনচুরার গিরেছিলেন একটা জমি দেখার জন্য? জমিটা প্রতিবাদী কিনতে ইচ্ছনে ছিলেন? হ্যা বা না বলে আপনি উত্তর দিতে পারেন।'

বিসন একটু নড়েচড়ে দীড়াল 'তারপর বলল, 'হাী।'

'তখন কি প্রতিবাদী এস্টেট রোকারদের সামনে বলেননি যে তার পক্ষে অত টাকা সংগ্রহ করা সম্ভব নর ?'

'हारी।'

'তারপর, পর্রাদন, সোমবার ৪ তারিখে প্রতিবাদী কি আপনাকে সকালে

প্রাতরাশের সময় তার সঙ্গে আপনাকে দেখা করতে বঙ্গেননি। তিনি কি একথাও বঙ্গেন সবই ঠিক হতে চঙ্গেছে আর তিনি নগদ টাকার জমিটা কিনতে পারবেন ?'

'তিনি কি এ কথাও বলেননি রবিবার রাত্রিতে যা ঘটেছে তাতে তার অথ'করী অবস্থা আম্ল বদলে গেছে আর গারভিন হেণ্টিংস মৃত এবং প্রতিবাদী ভাই প্রচর অথে'র মালিক হচ্ছেন ?'

'না। উনি বলেন হেণ্টিংসের সঙ্গে তার কিছ; রফা হরেছে যাতে তিনি এগিয়ে যেতে পারবেন।'

'প্রতিবাদী কি মঙ্গলবার, ৫ তারিখে সকাল ৬টার আগে আপনাকে বলেননি মিঃ ম্যাসনের অফিস থেকে বশ্দকেটা নিতে ?'

'ता।'

'আপনি ৫ তারিখে সকালে তার সঙ্গে প্রাতরাশ করেননি ?'

'করেছিলাম। ব্যাপারটা বৃক্তিয়ে বলছি। আমি সকাল সাড়ে পাঁচটার মধ্যেই প্রাতরাশে অভ্যন্ত। খাব সকালে উঠি আমি। প্রতিবাদী তা জানতেন।'

'কিভাবে জানতেন ?'

'আমিই বলেছি।'

'আপনি আপনার খাওয়ার অভ্যাসের কথা তাকে বলেছিলেন ?'

'আমি বলেছিলাম সকাল সাড়ে পাঁচটার আমি প্রাতরাশ করি।'

'আর প্রশ্ন নেই', হ্যামিল্টন বার্জার বিজয়ীর ভঙ্গীতে বঙ্গে পড়লেন।

'আমারও কোন প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বললেন।

হতভদ্ব সিমলি বিসন্ত নেমে এল।

হ্যামিন্টন বার্জার এবার বললেন, 'আমি এবার হাণ্টলি এল ব্যানারকে সাক্ষ্য দিতে আহান করছি।

ব্যানার এসে শপথ নিলেন।

'আপনার নাম হাণ্টলি এল ব্যানার, আপনি এ রাজ্যে লাইসেম্প্রপ্ত একজন অ্যাটনি ?' হ্যামিন্টন বার্জণার প্রপ্ন করলেন।

'হ্যা, স্যার।'

'আপনি গারভিন এস হেণ্টিংসের জীবিতকালে তার আটেনি' ছিলেন ?'

'তার জীবনের শেষের দিকে ছিলাম।'

'আপনি গারভিন হেণ্টিংসের কোন উইল তৈরী করেছিলেন ?'

'হ । করেছিলাম।'

'তা এক্সিকিউট করা হয় ?'

'हारै।'

'আপনি হেণ্টিংসের আর কোন উইল তৈরী করেন >'

'হা করি।' 'সে উইল এক্সিকিউট করা হর ?' 'না।'

'আগের উইলের প্রতি আপনার দৃষ্টি আক্**ষণ করতে চাই', বার্জার বললেন।** 'আমি আপনাকে এই কপি দেখাছি । এতে গারভিন হেণ্টিংস সই করেছিলেন আর আপনি এবং অপেনার সেক্টোরি একভিনা মিচেল সাক্ষী হিসেবে সই করেছেন। এতে বলা আছে হেণ্টিংস তার সবকিছা মিনার্ভা শেলটন হেণ্টিংসকে দিয়ে যাছেন। এটাই কি এক্সিকিউটেউ উইল ?'

'হা। এটাই তিনি তৈরী করতে বলেন আমাকে, তিনি সই করার পর আমরাও করি।'

'পরের উইলে সই করা হয়নি ?' বাজার প্রশ্ন করলেন।

'গারভিন হেণ্টিংস আর একটা উইল করে তার সব কিছু আাডেল হেণ্টিংসক্টে দিয়ে যেতে চেয়েছিলেন কিন্তু; সেটা এক্সিকিউট করার আগেই মতবিরোধ দেখা দেয়। আমি জানাতে চাই এরকম দ্-তিনটে উইল আমি করেছিলাম হেণ্টিংস তার কোন কোন সম্পত্তি দিয়ে যেতে চান তাতে সেটা অন্তর্ভুক্ত করে। উনি কিছু সম্পত্তি তার অফিসের কিছু প্রেনো কর্মাচারিকেও দিতে চেয়েছিলেন। এই ব্যাপারটা চলার সময়েই গারভিন ব্রেছিলেন তার বিরে সফল হর্মন তাই তিনি প্রতিবাদীকে বিচ্ছেদের জন্য লাস ভেগাসে বসবাসের কথা বলেন, এটা বশ্বভুপ্ণ ভাবেই ঠিক হর। যাই হোক সম্পত্তি বাটোয়ারা নিরে তাদের সামঝোতা হয় আর প্রতিবাদীকে গারভিন বার্ষিক মাসোহারারও বন্দোবন্ত করে দেন। তিনি তাই আমাকে উইল শেষ করতে বারণ করেন।

হ্যামিশ্টন বাজরি বললেন, 'এই উইল একটা কপি মাত্র, আসল উইল কোথাব ?'
'আসল উইল রয়েছে প্রেবেট দপ্তরে । মিনান্ড'া শেলটন হেণ্টিংস দাবীদার
হিসেবে আপীল করেছেন, আর আমিই তার আটনি'।'

হ্যামিন্টন বাস্ত্রণার বললেন, 'আমি আদালতের কাছে এই উইলের কপি সাক্ষ্য হিসাবে দাখিল কর্মছি।'

'আপনার এতে কোন আপত্তি আছে, মিঃ ম্যাসন ?' জব্দ ফ্যালন বললেন।

'ব্রুখতে পারছি না, ইওর অনারু। আমি আগে এই সাক্ষীকে জেরা করে তারপর মতামত জানাব।'

'ভাল কথা, জেরা কর্ন।'

'এলভিনা মিচেল আপনার সেকেটারি ?' ম্যাসন ব্যানারকে প্রশ্ন করলেন। 'হাা, স্যার ।'

'সে আদালতে আছে ?'

'না, নেই।'

'সে এখানে নেই?' ম্যাসন আশ্চর' হয়ে বললেন। 'সে উইলের অন্যতম সাক্ষী। আপনার কি ধারণা তার সাক্ষ্যের দরকার হবে না?'

'তাকে সাক্ষ্য দেরার জন্য কোন সমন দেয়া হয়নি এবং অনুরোধও করা হরনি।'

'সেক্ষেত্রে', ম্যাসন বললেন, 'এবং আমার জেরার জন্য আমি চাই এলভিনা মিচেলকে সমন পাঠিরে হাজির করানো হোক। আমি চাই সে সাক্ষ্য প্রদান করক।'

হ্যামিন্টন বান্ধরি বলে উঠলেন, 'এই উইল বথারীতি সন্পাদিত ও সাক্ষী দারা সাক্ষাকৃত। এই কারণেই আমি এটি দাখিল করতে চাই। কাউন্সেলর অবশ্য একে অবৌত্তিক, বা অপ্রাসঙ্গিক বলতে পারতেন, অন্যথার এ উইল যথোপযুক্ত।'

ম্যাসন উত্তরে বললেন, 'এই উইল সব দিক থেকে বাচাই করে দেখার অধিকার আমার আছে। এই উইল এক অম্বাভাবিক নথী, কারণ এতে এমন একজনকে উত্তরাধিকারী করা হরেছে যে উইলকারীকে জানিয়েছিল সে বিচ্ছেদের ভিক্তি পেরেছে।'

'এ কথা সাক্ষ্যে নেই', বাজরি বললেন। 'বিবাধ বিচ্ছেদের কথার আগেই এই উইল করা হর।'

'আমি সাক্ষ্য হিসাবে দাখিল করতে চলেছি', ম্যাসন বললেন, 'অস্তত এই উইলকে পাখিল করার আগে।'

জন্ধ ফালন হ্যামিন্টন বাজারের দিকে তাকালেন। এ এক অভ্ত পরিছিতি। আপাতদৃষ্টিতে আমাদের কাছে এক উইল ররেছে বা মৃতব্যক্তি প্রতিবাদীর সঙ্গে বিবাহের আগে করেছিলেন এবং তা প্র'তন গ্রীর পক্ষে। ব্যাপারটোব ব্যাখ্যা দিতে পারেন, মিঃ বাজার ?'

'ব্যাখ্যা দেওরা হাবে, ইওর অনার', বাছার বললেন। 'ব্যাখ্যা হলো মহিলার সঙ্গে তখন বিবাহ বিচ্ছেদ ঘটেনি। আসলে আদৌ ঘটেনি। আমার মনে হর এ প্রশ্ন এখানে ওঠার কারণ নেই।'

'তব্ আমি বলতে চাই উইল সাক্ষ্য হিসাবে দাখিলের আগে প্রতিবাদী বদি সমস্ত ঘটনা বিবৃত করতে চান তাহলে আমি অবশাই সে স্বেষাগ দেবো। আদালভ এখন বিশ মিনিটের অবকাশ ঘোষণা করছে, এই অবকাশে এলভিনা মিচেলকে সমন পাঠানোর বথেণ্ট সমর থাকবে। আদালভ বিশ মিনিটের জন্য মূলত্বী রইল।

'আমার সেক্রেটারি এই সমর অফিস ছেড়ে আসতে পারবে না', ব্যানার বললেন। 'সেখাবে অভ্যস্ত জরুরী কাজ আছে।'

'আপনার সাক্ষ্য শেষ হরেছে', জব্দ ফ্যালন বললেন। 'আপনি অফিসে গিরে কাচ্চ দেখতে পারেন। আদালতের এই কাচ্চ ঢের বেশী গ্রেন্থপ্রণ। তাছাড়া এই উইল খ্রেই অভ্ভূত তাই প্রতিবাদীর অধিকার ররেছে সব দিক উন্মোচন করে দেখার।' 'উনি শ্বের উইল করার বিষয়ে অন্সংখান করতে পারেন, এর পারিপাদির্বক্তা নয়।' বান্ধ'ার বললেন।

'সেখানে পে'ছিনর পরই এ বিষরে আলোচনা করতে পারি', জ্লু ফ্যালন বললেন। 'আদালত এখন হিশ মিনিটের জন্য মনেতৃবী রইল, এই অবসরে প্রতিবাদী পক্ষ এলভিনা মিচেলকে সমন জারি করতে পারবেন এবং তাকে এখানে হাজির করবেন। ইতিমধ্যে তাকে না পাওরা গেলে আদালত আরও মনেত্বী থাকবে।

জন্ধ ফালন আদালত ত্যাগ করলেন এরপর। বাানার হাামিল্টর বার্জারের সঙ্গে দ্রতে কিছু আলোচনা করতে চাইলেন।

भाजन एका म्बेरिटक वनत्नन, 'एका आमात्र माथात्र किছ् सात्रना अस्तरह ।' 'कि म्हिंग एका शक्ष करना ।

'অফিসে টেলিফোন কর', ম্যাসন বললেন। গাটিকে বল একটা ট্যাক্সিনিরে এখনই এখানে চলে আসতে। গাটি এলেই আমি চাই সে যেন দর্শকদের সঙ্গে না বসে জ্বরীদের ডানদিকে বসে। সে যেন একজন স্টেনোগ্রাফারকেও অফিস থেকে নিরে আসে। ওরা দক্রেনেই জ্বরীদের পাশে বসবে।'

'स्वस् कामन जन-र्माठ प्रतिन ?' एडमा अभ करमा।

'জন্জ ফালেন অনুমতি দেবেন', মাসন বললেন। 'আমি তার চেন্বারে দেখা করে অনুমতি চেয়ে নেব।'

পল ড্রেক এগিয়ে এসে বলল, 'পেরি, অ্যাডেল হেণ্টিংসের একটা প্লেনে সোমবার বিকেলে লাস ভেগাসে যাওরার কোন যুক্তি আছে ?'

ম্যাসন স্ত্র ক্রিকে বললেন, 'আমি জানি না, পল, আমি শুষ্ ওর কাছে শ্নেছি একটা গাড়িতে লাস ভেগাস গিয়েছিল। তবে আপাতদ্ভিতে সে আগে ভেনচুরার বার জমি দেখতে, বা ও সিমলি বিসনের পরামশ মত কিনতে চাইছিল। এটাই ওর মাথার ছিল তাই ওর কাছে প্রচর নগদ টাকাও ছিল। কিন্তু, এ প্রশ্ন কেন, পল ?'

জুক বলল বাদী পক্ষের হাতে কি আছে তার কিছ্ হাদশ পেরেছি আমি। লাস ভেগাস চেন্বার অফ কমাসের ব্যাপারে খেজি নিরে জ্ঞানলাম ওদের একজন আছে, তাকে সমনও দেরা হয়েছে। সে হল চাটার প্রেনের এক পাইলট আর্থার কোল ক্যান্ডওয়েল। সে সোমবার সন্থা সাড়ে পাঁচটার এক মহিলাকে নিরে লস এজেলেস থেকে ওড়ে। সে নাকি ফোনে চাটার করে প্রেনটা। সে আরও জানিরেছিল প্রেন বেন তৈরী থাকে। মহিলা ফোন করে দ্টোর সমর।'

'তার তাড়া থাকলে উনি আগে গেলেন না কেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'বাদী পক্ষের ধারণা অ্যাডেল হেণ্টিংস তখন ভোমার অফিসে ছিল আর সে সিমলি বিসনকে বলেছিল ভোমার অফিসে ফেলে আসা বন্দ্রকটা নিয়ে আসতে। গাড়িতে ভার পক্ষে লাস ভেগাস গিয়ে ফেরা সম্ভব নর বলে সে প্লেন চাটার করে।'

'ক্যান্ডওয়েল ওকে সনাত্ত করতে পারবে ?'

'আপাতদ্বিভিত্তে পারবে বলেই মনে হয়, যদিও মহিলার চোথে কাল চশমা ছিল আর সে ভাল করে তাকে লক্ষ্য করেনি। তাহলেও সে তাকে লাস ভেগাসে নিম্নে যার আর প্রায় এক ঘণ্টা পরে আবার লস এঞ্জেলসে ফিরিয়েও আনে।'

ম্যাসনের চোখ ছোট হয়ে এল। তিনি বললেন, 'ডেলা আর আমি এর একট্ট পরেই প্রেনে চড়ি। মনে হয় ওর বেশী পেছনে আমরা ছিলাম না।'

'তবে তোমার মকেলের এরই মধ্যে কিছ গলায় দেলে, বান করার মত সমর ছিল।'

'আমার এই ধারণা বরাবর ছিল কেউ প্লেনে ওখানে গিয়েছিল আডেলের বন্দকেটা নিয়ে খানের অস্ত্র সেখানে বদলে রাখার জন্য।'

'বিলকুল এটাই ওদের ধারণা', ড্রেক বললো। 'ওদের বন্তব্য আ্যাডেল নিজের বন্দত্বক দিয়ে হেণ্টিংসকে খ্বন করে, তারপর লাস ভেগাসে গিয়ে অস্ট্রটা পাল্টে ব্যাগে রেথে খ্নের অস্ট্রটা কোথাও ছ‡ড়ে ফেলে দের যাতে সেটা আর খ‡জে না পাওরা বার। বাদীপক্ষের ধারণা আ্যাডেলের হাতে সময় এতই কম ছিল যে সে তাড়াহ্ডের তামার অফিসে ব্যাগ ফেলে আসে আর তুমি খ্নের অস্ট্রটা আবিস্কার কর। এরপর অ্যাডেল সিমলি বিসনকে তোমার অফিস থেকে বন্দত্বটা বদলে আনার জন্য বলে। ওর বাঁচার পথ ছিল ওই একটাই।'

ম্যাসন চুপচাপ থবরটা শানে গেলেন, তারপর বললেন, 'ক্যাক্ডওয়েল কিভাবে সনাক্ত করেছে ?'

'একটা ফটো দেখে', ড্রেক বলল। 'ওরা ফটোর কালো চশমা বসিরে দের। ক্যান্ডওরেল জানিরেছে যাকে সে লাস ফেগাসে নিরে যার সে ওই রকমই দেখতে। ওরা এছাড়াও অ্যাডেলকে উ'কি মেরে দেখতেও দিরেছিল। এসব কাজ প্রালেশ কিভাবে করে সেতো তোমার জানা থাকার কথা, পেরি।'

'আর কি জেনেছ, পল ?' ম্যাসন বললেন।

'কারসন সিটির সেই ঠিকানা', ড্রেক বলল। 'হালে' ড্রেণ্ডেলের মেরে হেলেন কনেলি মেনাডে'র বন্ধ;। গুরু বাবা যে কটেজ তৈরী করেছে সেটা সে বারা বিবাহ বিচ্ছেদের জন্য আলাদা থাকার উদ্দেশ্যে আসে তাদের মোটা টাকার ভাড়া দের ছ'মাসের জন্য বাতে তারা মামলা দায়ের করতে পারে । তাই মেনাড' তার বান্ধবী এলভিনা মিচেলের সঙ্গে ওটা ভাড়া নিয়েছিল আর এলভিনা দালালের ভূমিকার থেকে উৎসাহী ভাডাটে যোগার করত।'

ম্যাসনের চোখ ছোট হরে এল। 'অতএব মিনাভা বাদ বিবাহ বিচ্ছেদের জন্য কটেক্টো ভাড়া নিরে থাকত তাহলে ওর সঙ্গে নিশ্চরই ব্যানারের বংশ্বড় ছিল।'

'বা বাানারের সেক্লেটারির সঙ্গে, ড্রেক বলল।

'ভাহলে একথা ঠিক ব্যানার আগাগোড়াই মিনাভাকে সাহাষ্য করে এসেছে আর এও নিশ্চিত যে হেভিংসকে একথা বিশ্বাস করতে বাধ্য করেছে যে মিনাভরি সঙ্গে তার বিচ্ছেদ ঘটেছে আর তার ফলে সে আবার বিম্নে করে যা স্ত্রী থাকতেও আবার বিষের সামিল।'

জেক সার জানিরে বলল, 'ব॰ধ'র ররেছে হেলেন ডে॰েকল আর এলভিনা মিচেলের মধ্যে। সেই সোমবার হেলেন ডে॰েকল বাড়ির গাড়ি চালিরে লস এজেলসে কেনাকাটা করতে যার। সে এখানে বরাবর এলভিনা মিচেলের সঙ্গে দেখা করে বলে এবারও তাই করে আর তার সঙ্গে কফি পান করতেও যার। ব্যানারের অফিসের কাছে পাকি'রের জায়গাতেই সে ওর গাড়ি রেখেছিল। ব্যাপারটার মধ্যে কিছ্ম হয়তো নেই, তব্মনে হয় এটা বেশ চমক লাগানো ঘটনা, মনে হচ্ছে কোথাও একটা যোগস্ত থাকলেও থাকতে পারে।'

'আমি বলছি সে রকম কিছ; সত্যিই আছে', ম্যাসন বললেন। 'থবরটার জন্য ধন্যবাদ পল। এবায় ভেবে দেখতে হবে ব্যাপারটা কি হওয়া সম্ভব।'

🗆 পনের 🗅

জজ ফালেন বিশ মিনিট অবকাশের পর তার আসনে উপস্থিত হতেই হ্যামিন্টন বাজরি বললেন, 'আদালত অনুমতি দিলে বাদীপক্ষের তরফে একজন সাক্ষীকে হাজির করতে চাই যে প্রতিবাদীকে সনাত্ত করতে পারে। তাকে সে বিশেষ এক স্থানে দেখেছিল। প্রতিবাদীর সে সময় কালো চশমা চোখে ছিল।

'সাক্ষী এবং প্রতিবাদী উভরপক্ষের উপর স্কৃবিচারের উন্দেশ্যে এটা জর্বী ষে সাক্ষী প্রতিবাদীকে কালো চশমা পরা অবস্থার দেখকে। এই উন্দেশ্যে আদালতের কাছে আমার আবেদন আদালত চলাকালীন প্রতিবাদী কালো চশমা পরে থাকুক।'

মাথা ককিলেন জন্ধ ফ্যালন। 'আমার সন্দেহ আছে এই অন্রোধ স্ববিচার প্রস্ত কিনা', তিনি বললেন। 'ব্যক্তিগত সনাত্তকরণ এমন এক বিষয় যেখানে বহু ভ্রম সংঘটিত হতে দেখা গেছে। আমরা যদি কোন পক্ষকে জ্বোর করে কালো চশমা পরতে বলি বা বাধ্য করি, সেটা কোন ডাকাতির ঘটনার অভিয্তকে মুখোস পরার মতই হবে যাতে সাক্ষী তাকে সনাত্ত করতে পারে।'

'আদালতের অনুমতি হলে বলতে পারি', হ্যামিন্টন বান্ধরি বললেন, 'সনান্ত করণের ক্ষেত্রে অনেক কিছুই জড়িত, গলার স্বর, ভাবভঙ্গী, মাথার আকৃতি, চলার ভঙ্গী। আমার মনে হয় এই অনুরোধ ব্রন্তিসঙ্গত।'

खख क्यानन माथा श्रीकारक शिरत मामतनत मुन्धि मक्का कर्तानन ।

ম্যাসন বললেন, আদালতের অন্মতি হলে আমরা প্রতিবাদীর রঙীন চশমা পরার রাজী, যদি অন্যান্য সমস্ত সাক্ষী রঙীন চশমা পরে সনাক্তকরণের,সময়।'

वार्षादात दहाथ উद्घारम बमरम छेठेन, 'आर्भान धकाब कत्रत्छ त्राधि ?'

'আমরা রাজি।'

'थातरे यालभाग मिकाल', वाक्षात वनमान।

জন্ধ ফ্যালনকে সন্দিহান মনে হলো। 'আমার মনে হর কাউশ্সেল তার মরেলকে এক ভর•কর অবস্থার দিকে ঠেলে দিচ্ছেন। আদালত এরকম ঢের অচেনাদের সনাত্ত করণ দেখেছে তাই এ কাজের ভ্রমাত্মক দিক সম্পর্কে ওরাকিবহাল। এ ধরণের কাজ খ্রবই খারাপ হতে পারে।'

'আমরা মনে প্রাণে রাজি', ম্যাসন বললেন। বাকি সকলেই কালো চশ্মা পড়ুকে।'

'উত্তম', জল্প ফ্যালন বললেন। আদালতে উপস্থিত সৰ সাক্ষীই কালো চশমা পদ্ধন। যার চশমা নেই তিনি আপাতত বাইরে চলে যাবেন।

'আপনার সাক্ষীকে আহ্বান করনে মিঃ বাছার।'

ম্যাসন তার মঞ্চেলকে লক্ষ্য করে বললেন, 'তোমার কালো চশমা চোখে লাগাও অ্যাডেল।'

हापिक्टेन वास्त्र दात्रिभारच क्रियादा वरत्र शक्तन ।

একজন অফিসার তাকে চাপাস্বরে কিছ্ব বলতে বাজরি বললেন, 'আদালতের অবগতির জন্য জানাই মিস মিচেলের করেক মিনিট দেরী হবে। সমগ্ন সংক্ষেপের জন্য আমি অন্য এক সাক্ষীকে ভাকতে চাই।'

'আমার তরফে আপত্তি নেই', ম্যাসন বললেন, 'তবে এলভিনা শিচেল আদালতে আসা মাত্রই তাকে সাক্ষী হিসেবে আহান করতে হবে আর ভিস্টিন্ট আটনি'র ডাকা সাক্ষীকে নেমে আসতে হবে।'

'কোন আপত্তি নেই', হ্যামিল্টন বান্ধরি বললেন। 'আমি এবার আর্থার কোল ক্যান্ডওরেলকে আহান করছি।'

দৃঢ় চেহারার দীর্ঘকার পরতিশ কি ছতিশ বছর বরসী একজন সাক্ষীর কাঠগড়ার এসে দাঁডাল।

'আপনার নাম আথার কোল ক্যাল্ডওরেল, আপনি একজন বৈমানিক আর লস এজেলসে চাটার প্লেন চালান ?'

'হাী, সার।'

'গত সোমবার ৪ তারিখে আপনি কোন অঙ্গবয়স্কা তর্গীকে লাস ভেগাসে নিয়ে গিয়েছিলেন ?'

'হ্যা, তাকে লাস ভেগাসে নিরে গিরে আবার ফিরিরেও আনি ।'

'তিনি লাস ভেগাসে কতক্ষণ ছিলেন ?'

'এক ঘণ্টার কিছ্য বেশী।'

'আপনারা কখন রওয়ানা হরেছিলেন ?'

'আমরা এরারপোর্ট' ছেড়ে সাড়ে পাঁচটার রওরানা হই। আগেই ফোনে কথা

বলা ছিল। আমি প্লেনে তেল ভরে তৈরী ছিলাম।'

'প্রেন যিনি চাটরি করেন তার মধ্যে আশ্চর্য হওয়ার মত কিছ; ছিল ?' 'হাটি, স্যার ।'

'সেটা কেমন ?'

'ষদিও বেশ অম্বকারই ছিল চারপাশ তব্ৰও উনি সারাক্ষণই কালো চশমা পরে থাকতে চেয়েছিলেন, ষতক্ষণ প্লেনে ছিলেন।'

বার্জার বললেন, 'আপনাকে আদালতের সব জারগা দেখে নিতে বলছি, যিনি আপনার প্লেন চাটার করেছিলেন তাকে কি এখানে দেখছেন ?'

ম্যাসন সঙ্গে সঙ্গে উঠে দাঁড়ালেন, 'এ ধরণের সনান্তকরণে আমি তীর আপত্তি জানাচ্ছি। সনান্তকরণ হতে পারে একই রকম সকলকে লাইনে রেখে।'

জ্জ ফ্যালন বললেন, 'এই ধরণের সনাক্তকরণ অবশ্যই ভাল। সেটা সাক্ষ্য হিসেবে দাম বাড়লেও গ্রহণীর হিসেবে তা নর। এ প্রশ্ন তাই আমার ধারণার গ্রহণযোগ্য। বাদীপক্ষ এই ধরণের সনাক্তকরণ চাইলে আপত্তি অগ্রাহ্য কর্ছি।'

সেই ম্হাতে আদালত কক্ষের দরজা খালে এলভিনা মিচেল দ্রত পারে ঘরে চ্কেল।

'আদালত অনুমতি করলে', ম্যাসন বললেন, 'এলভিনা মিচেল আদালত কক্ষে আসায় আমি জান।তে চাই তাকে আগেকার সিদ্ধান্ত অনুষায়ী সাক্ষ্য দিতে ডাকা হোক।'

'উত্তম', হ্যামিন্টন বাজরি বললেন, 'আমার সিদ্ধান্ত আমি মেনে চলব।'

এলভিনা মিচেল যথারীতি শপথ নেওয়ার পর বান্ধরি বললেন, 'আপনার নাম এলভিনা মিচেল, আপনি হাণ্টলি এল ব্যানার নামে একজন অ্যাটনির সেক্টোরি ?' 'হাী সাবে।'

'কতদিন চাকরী করছেন আপনি ?'

'প্রার সাত বছর ।'

বার্জার উইলের কপি তুলে বললেন, 'আমি আপনাকে একথানা উইলের ফটোকপি দেখাচ্ছি। এটা মৃত গারভিন এস হেন্টিংসের শেষ উইল। এতে সাক্ষী হিসেবে আপনার ও হাণ্টাল এল ব্যানারের সই আছে। এ উইলের সঙ্গে আপনি পরিচিত ?'

'হাা, স্যার ৷'

'সই করার সমর আপনারা তিনজনেই উপস্থিত ছিলেন ?'

'হ্যা, স্যার।'

'জেরা করনে', বাজরি কড়াঙ্বরে বললেন।

ম্যাসন বললেন, 'আমার কাছে একটা কালো চশমা আছে, দয়া করে সেটা চোঝে পড়বেন ?'

এলভিনা কাঠ হয়ে গেল, 'কেন পড়ব ?'

'কারণ', ম্যাসন বললেন, 'আপনি দেখে থাকবেন সব সাক্ষীই বাদী পক্ষের সিদ্ধান্ত অনুযায়ী কালো চশমা পরেছে।'

'আমি কারো কোন সিদ্ধান্তের অংশীদার নই। আমি কালো চশমা পড়ব না।'

'শ্নেন্ন, শ্নেন্ন', জজ ফ্যালন বললেন, 'গোড়াতে আমি এ কাজের কারণ আন্দান্ত করতে পারিনি—এ এক অভ্তুত পরিস্থিতি। আমি ব্রুতে পারিছি না কালো চশমা পরতে সাক্ষীর এই আপত্তির কারণ কি।'

হ্যামিল্টন বার্জার বললেন, 'আমি নিশ্চিত সাক্ষী অবশ্যই কালো চশমা পরবে। আমি ব্রুবতে পারছি মিঃ ম্যাসন আগের সাক্ষীকে ধৌকার ফেলার চেণ্টা করছেন, কিন্তু—।'

'কোন মন্তব্য নর, মিঃ প্রসিকিউটর', জজ ফ্যালন বললেন, 'সাক্ষী কালো চশমা প্রবেন।'

সাক্ষী উদ্ধত ভঙ্গীতে চোথে চশমা লাগিয়ে তীর দ্ভিতৈ জজ ফ্যালনের দিকে তাকাল।

'চমংকার হয়েছে', ম্যাসন বললেন। 'এবার আমার দিকে তাকাবেন ?' এলভিনা ঘুরে দড়াল।

'আপনি ঠিক জানেন এই উইলেই আপনি সাক্ষী হিসাবে সই করেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'हारी।'

'সাক্ষ্য দেরার সময় চোথে কালো চশমা লাগাতে আপনার আপত্তি আছে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'কারও হরেকুমে আমি চশমা লাগাতে বাধ্য নই', গঙ্গে উঠল এলভিনা। 'আমি কারও পোষা কুকুর নই।'

'তাহলে চশমা খালে আপনি সেটা আমার রিসেপশনিটের হাতে দিতে পারেন', মাসন বলে পিছন ফিরে নিজের টেবিলের কাছে চলে গেলেন।

এলভিনা মিচেল দ্র'ত চশমাটা খালে একটুও ইতত্তত না করে জারীদের আসনের কাছে গিরে গার্টির হাতে চশমাটা দিরে আদালত কক্ষের দরজার কাছে দা এক মিনিট দীড়িয়ে দ্রত বেরিয়ে গেল।

'মিঃ ক্যান্ডওয়েল কাঠগড়ায় আসুন', হ্যামিল্টন বাজরি বললেন।

ক্যান্ডওয়েল দীড়াতে বাজরি বললেন, 'আদালতের অন্মতি অন্যায়ী জানাই মিঃ ম্যাসন আমার প্রশ্নে আপত্তি জানিয়েছিলেন আর সে আপত্তি অগ্রাহ্য হয়েছে, আমি তাই—।'

'গ্রামি আপত্তি প্রত্যাহার করছি', ম্যাসন বসলেন । 'ডিগ্টিক্ট অ্যাটনি'র মনোভাব আমি ব্যক্তিছ । মণিও এই পদ্ধতিতে সনাস্তকরণ মথামথ নর তব্ সাক্ষী উত্তর দিতে পারেন।' ক্যান্ডওরেল সতক'ভাবে বেশ চিন্তা করে উত্তরে বলল, 'যিনি বার-এর পাশে মিঃ পেরি ম্যাসনের পাশে বসে আছেন, এই মামলার প্রতিবাদীর সঙ্গে যিনি প্রেন চার্টার করেছিলেন তার সঙ্গে অশ্ভূত রকম সাদৃশ্য আছে।'

'জেরা করান', হ্যামিল্টন বাজরি বললেন।

'কিন্ত; উনি সেই মানুষ্টাই ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'আপনি কি শপথ করে বলতে পারেন উনিই ভাড়া করেছিলেন, অথবা একটু আগে যে কাঠগড়ার সাক্ষী দিল সেই প্রেন ভাড়া করে ?'

সাক্ষী চিব্যুকে হাত বোলাতে বোলাতে বলল, 'নিশ্চিতভাবে বলতে পারছি না।' ম্যাসন বললেন, 'ওহ, এক মিনিট। আমি মিস মিচেলকে আরও একটা প্রশ্ন করতে চাই। বেলিফ অন্ত্রহ করে তাকে আর একবার ডেকে আনবেন? উনি নিশ্চরই বেশী দ্বে বাননি।'

জন্ধ ফ্যালন চিন্তিত ভঙ্গীতে ম্যাসনের দিকে তাকালেন। তিনি বললেন, 'মিঃ বেলিফ, আপনি মিস মিচেলকে আর একবার ডেকে আনবেন ?'

বেলিফ দ্রতে আদালত কক্ষ ছেড়ে বেরিয়ে গেল।

ম্যাসন ঝ(কে আডেলের সঙ্গে দ্ব-একটা কথা বলে সাক্ষীর দিকে তাকালেন।
'আপনার যাত্রী সারাক্ষণই কালো চশমা পরে ছিলেন? আসা এবং যাওরার
সময়?'

'হার সারে, সব সময়েই।

'আপনি তার চোখ দেখতে পাননি ?'

'না স্যার।

'আপনি কিছ্'শ্রণ আগে সাক্ষীর কাঠগড়ার মিঃ ব্যানারের সেক্তোরিকে দেখেছেন ?'

'হ্যা স্যার।'

'তাকে কি আপনার যাত্রীর মত দেখতে ?'

সাক্ষী একটু ইতন্তত করে বলল, 'ওকে দেখার পরেই ভাবছিলাম কোন মহিলা কালো চখনা পরে থাকলে তাকে চেনা কত কঠিন কাছে। তাকে অনেকটাই আমার সেই যাত্রীর মতোই দেখতে। আমার বিশ্বাস প্রার একই চেহারার কোন মেরে কালো চখনা চোথে লাগালে তাকে সনান্ত করা খুব কঠিন। মিস মিচেলের কণ্ঠগ্ররও আমার বেশ পরিচিত বলে মনে হচ্ছিল…তার কথা খুনতে পারি একটু? তাতে হরতো মনস্থির করতে পারব।'

'তাহলে আপনার মন ঠিক করে উঠতে পারেননি এখনও ?'

সাক্ষী ইতত্তত করে বলল, 'মনন্থির প্রার করে ফেলেছিলাম। আমি এর আগে প্রতিবাদীকে চশমা ছাড়া দেখার স্থোগ পেরেছিলাম। আমি বলেছিলাম কালো চশমা লাগালে আমি নিশ্চিত হতে পারব। তাই তাকেই দেখি বলতে যাওয়ার পরেই ওই মিস মিচেলকে দেখতে পেল।ম কালো চশমা পরে, গলাও শ্নেলাম ···মনে হলো।
ঠিক তাকেই আমি যাত্রী হিসাবে নিয়ে যাই লাস ভেগাসে ···তব আমি ঠিক নিশ্চিত
নট।

তথনই বেলিফ দরজা ঠেলে ঢ্কে বলল, 'তাকে ধরতে পারলাম না, ইওর অনার। সে আমাকে দেখেই প্রতে পা চালিয়ে সি^{*}ড়ি বেয়ে নেমে ভিড়ের সঙ্গে মিশে অ্যাসেসরের অফিসে ঢুকে গেলে তাকে হারিয়ে ফেলি···।'

'তাকে হারিয়ে ফেলেন ?' জজ ফ্যালন বললেন। 'তাকে ভিড়ের মধ্য থেকে বের করতে পারলেন না ?'

'তাকে ঠিকই দেখি কিন্তু, ধরতে পারিনি। সে বেশ জোরে ছুটছিল। ওর বরসও আমার চেরে কম', বেলিফ বলল। 'সবাইকে চিংকার করে ওকে থামানের কথাও বলি, কিন্তু, সে দু;ত পালিয়ে যায়।'

জন্ত ফ্যালন বললেন, 'আমার মনে হয় আগামী কাল সকাল দশটা প্রথপ্ত আদালত মুলতুবী রাথাই শ্রেয়। ইতিমধ্যে এ ব্যাপারে স্ববিছ্যু আমি তলিয়ে দেখতে চাই।

'আদালত ম্লতুবী হওরার পরেই আমি দ্'পক্ষের কাউশেসলরকে আমার ঘরে দেখা করার জনা বলছি।'

🗆 ষোল 🗅

জ্জ ফ্যালন তার কোট একটা হ্যাঙ্গারে টাঙিরে রেখে হ্যামিন্টন বার্জ্গরের দিকে তাকিরে বললেন, 'এই ব্যাপারে আপনার ব্যাখ্যা কি, মিঃ বার্জ্গরে?'

বাজরি ঠান্ডা তিক্তস্বরে বললেন, 'এ সেই চিরাচরিত খিচুড়ি পাবানো ব্যাপার। সাক্ষী এলভিনা মিচেল আসলে মণ্ডভীতিতে ভূগছিলেন তাই ভীড়ারান্ত আদালতে আসতে চার্ননি। মিঃ ম্যাসন এরই ফয়দা তুলে তাকে ভয় দেখাতে চাইছিলেন, এর মধ্য দিয়েই তিনি তার মকেলের দিকে প্রচার মাধ্যমকে এগিয়ে দিতে চাইছিলেন।'

জ্জ ফ্যালন এবার ম্যাসনকৈ প্রশ্ন করলেন, 'এ ব্যাপারে আপনার কোন থিয়োরি আছে বার বশেষ্ট আপনি এগিরে চলেছেন, মিঃ ম্যাসন ।'

'হাী, আমার একটা থিওরি আছে', ম্যাসন বললেন।

'ঠিক আছে, আপনারা দ্রেনেই বস্ন', ছাজ ফ্যালন বললেন। এবার আপনার থিওরি কি রক্ম, শোনা যাক, ম্যাসন।'

भगामन वलालन, 'शार्ताष्ट्रन एडिएरम घर्मस्य अवस्थात भाता यान ।'

खक कालन माथा न्हेरत नात पिटनन ।

ম্যাসন বললেন, 'আমার মকেল নিদে'।ব, এই ধারণা নিরেই আমি বত্তব্য রাখছি ।'

'যে ধারণার সক্তে আমি অবশ্য একমত নই', হ্যামিন্টন বান্ধরি মন্তব্য করলেন। 'এগিয়ে যান', জঞ্জ ফ্যালন ম্যাসনকে ইন্সিত করলেন।

'আমার মবেল নিরপরাধ না হলে গারভিন হেণ্টিংস খ্যের মধ্যে মরতেন না কারণ তাহলে আমার মকেল গালির শব্দ শানতে পারত। অতএব উনি খ্ন হর সকালে সে সিমলি বিসনের সঙ্গে প্রতিরাশের আমন্ত্রণ রাথতে বেরিয়ে গেলে। এথেকে আলাজ করা যার খানটা হর সম্ভবত সকাল হ'টা থেকে আটটার মধ্যে।

'আমার অফিসে বাাগ আর খাদের অস্ত সেই বন্দাকটা ফেলে যাওরা হরেছিল দাপারে। যে মেরেটি প্রেন চাটরি করে লাস ভেগাসে যায় সে রওয়ানা হর বিকেল পাঁচিটার পর সোমবার। ব্যানার তার অফিস বন্ধ করে সাড়ে চারটের। অনেক আইন অফিসই তাই করে। অতএব আমাদের তিনটে কাজের বিবরণ আছে। সকালে অফিস খোলার আগে, মধ্যাহ্ন ভোজের অবকাশে বা বিকেলে অফিস বন্ধ হওয়ার পর। এটা থেকে ধারণা হয় লোকটি কোন জায়গায় অফিসে কাজ করে আর সে অনুপস্থিত হতে চায়নি।

'মোট বশ্দ্ক ছিল দ্টো। গারভিন হেণ্টিংসের একটা আর অন্টো আডেল হেণ্টিংসের। আডেল হেণ্টিংস বংদ্কের নন্বর লক্ষ্য করেনি, তবে এটাই খ্বাভাবিক নতুনটাই গারভিন তাকে দিয়েছিলেন। খ্ন করা হয় আগের বশ্দ্ক দিয়ে আর সেটা আডেলের পাসে ছিল। এর অর্থ একজনের ওর আপোটামেণ্টে গিয়ে সে পেণছানর আগেই ওর বংদ্কেটা সরানো প্রয়োজন ছিল পর্লশ সেথানে গিয়ে অনুসংধানের আগেই।

'আডেলের পার্স' চুরি যায় সে লস এপ্রেলসে গিয়ে ভেনচুরায় ঘ্রের গ্রামীর সঙ্গে দেখা করার আগে সিপারেট কিনতে যাওয়ার অবকাশে। সেটা এমন কেউ চুরি করে যে ওর অভ্যাসের কথা জানত অথং কালো চশমা পরা। সে চাইছিল ওর আাপার্ট'-মেশ্টের চাবি পেতে চাইছিল।'

'কিন্তা সেই লোকটি রবিবার রাহিতে লাস ডেগাসে গেল না কেন, সে আডেলের চাবিতে আপার্টমেণ্টে ঢাকে বন্দাকটা নিতে পারত ?' আৰু ফ্যালন জানতে চাইলেন।

'কারণ', মাসন বললেন, 'সেই লোকটি জানত না পরিকল্পনা মাফিক খুনটা হতে চলেছে। সে নিশ্চিত ছিল না আডেল হেডিংস সকালে উঠে সিমলি বিসনের সঙ্গে প্রাতরাশ করতে যাবে। সে সম্পূর্ণ নিশ্চিত হতে পারেনি।'

'সেই লোকটি আডেল হেণ্টিংসের ব্যাগ চুরি করে ব্যাগে রাখা চাবির নকল বানিয়ে নেয় তারপর অ্যাডেল সকালে বাড়ি ছেড়ে বেরনো পর্যস্ত অপেক্ষার থাকে। গারভিন হেন্টিংস তথন নিষ্টিত ছিলেন। লোকটি এরপর নিঃশব্দে বাড়িতে ঢুকে ইচ্ছাকৃতভাবে গারভিন হেণ্টিংসকে দ্বার পরপর গালি করে তার মাথার। গারভিন হেণ্টিংসের মৃত্যু নিশ্চিত করতেই সে তাই করে।

'এরপর লোকটি খানের সেই অস্ত্র অ্যাডেল হেণ্টিংসের পাসে' রেখে সেটা আমার

অফিসে ফেলে আসার ব্যবস্থা করে। সেটা সে এমনভাবে করে বাতে আমার রিসেপশানিন্ট নিশ্চিতভাবে বলতে পারে অ্যাডেল হেন্টিংস্ট অফিসে ব্যাগটা নিয়ে আসে।

'তাহলে সেই লোকটি কাজটা দ্বেশ্বের আগেই করল নাকেন?' জজ ফ্যালন প্রশ্ন করলেন।

'কারণ ওই বাত্তির পক্ষে একাজ করা বাস্তবে অসম্ভব ছিল', মাসন বললেন! 'এই মামলায় এটাই হলো প্রধানতম সূত্র।'

'এটা প্রধানতম সূত্র কেন ?' জজ ফ ালন জানতে চাইলেন।

ম্যাসন বললেন, 'খুনীর প্রয়োজনের দিবটা আলোচনা করলেই বোঝা যাবে এবথা। এমন এবজন একাজে দরকার ছিল যে বাপারটা বোঝে আর কোন কাজও করে।'

'আপনি ষে তিনটে কাজের কথা বলেছেন তার সঙ্গে সঙ্গতি রেখে ?' জ্জ ফ্যালন বললেন।

হ । তাই', মাসন বললেন।

'ওহ, ইওর অনার' হ্যামিকটন বাজরি বলে উঠলেন। 'এটা আবারও সেই ঘোর-প চি দেয়া বাপার।'

জজ ফ্যালন বললেন, 'এক মিনিট, মিঃ বার্জার। এব টু পরেই আপনার কথা বিশদ করে শনেব, তবে আমি ম্যাসনের থিওরি শনেতে খবেই আগ্রহী।'

ম্যাসন বললেন, 'যেভাবে ব্যাগটা আমার অফিসে ফেলে যাওরা হর তাতে খ্নীর সহযোগীকে এক স্টালোক হতেই হতো, খ্নী অবশা স্কের্য হতে বাধা ছিল না। এর ফলে সহযোগী হিসেবে তিনজনকে ভাবা চলতে পারতঃ এলভিনা মিচেল, ব্যানারের সেক্টোরি, মিনাভা হেছিংস বা রোজালি ব্যাক্বান্, বিসনের সেক্টোরি।

'এখন আমি স্বীকার করছি প্রত্যেককে আলাদা আলাদা ভাবে যাচাই বরে রাজালি র কেবানে'র কথাই আমার বেশী মনে হয় তারপর হাণ্টালি বানার বললেন তার সেক্টোরি কিছ্ কাগজপর সহ আমার অফিসে আসছে। অবশা সে আসতে পরে আপত্তি জানায়। এটা কেন তখন তেমন আমল দিইনি।

তারপর ব্যানার যথন নিজেই সেক্টোরির বদলে এলেন তখন থেকেই আমার মনে সম্পেহ দেখা দের। এর কারণ কি তবে সে আমার রিসেপশানিষ্ট গাটির সামনে আসতে চার না তাই ?

'আমি তাই গাটি'কে জ্বেরীদের পাশে আর একজনের সঙ্গে বসার ব্যংস্থা করি। তাবপর একভিনা মিচেল বখন উত্তেজিত হয়ে একটু বেসামাল হয়ে পড়ে তখন আমি তাকে কালো চশমাটা আমার রিসেপশানিভের হাতে দিতে বলে পিছন ফিরে চলে আসি।'

'মিস মিচেল কালো চশমাটা গাটি'র হাতে দের। এশ হলো সে আমার অফিসে

যদি না গিয়ে থাকত তাহলে কিভাবে দে সে জানল আমার রিসেপশনিষ্ট কে ?'

'ঠিক আছে', জজ ফ্যালন বললেন, 'যদি খরে নেওয়া যার এলভিনা মিচেল এর সঙ্গে জড়িত, তাহলেও কিভাবে জানছেন সব মতলব হাণ্টলি ব্যানারের নর ?'

'কারণ তা যদি হতো', ম্যাসন বললেন, 'তাহলে এলভিনাকে অত কান্ধি নিতে হতো না যেমন সোমবার অফিসে থাকা। সে আমার অফিসে ব্যাগ ফেলে গিয়ে সোজা লাস ভেগাসে চলে যেতে পারত।'

'এসবের মোটিভ কি হতে পারে ?' জল ফ্যালন প্রশ্ন করলেন।

'খননীর পরিচয়ের মত মোটিভ অবশ্য পরিজ্বার নয়', ম্যাসন বললেন। 'আপাতত তা নিয়ে আমি মাথা ঘামাছি না। তবে আমরা মিস মিচেলকে পাকড়াও করলেই মনে হয় সেটা জানা যাবে, তবে মোটিভ বেশ ছটিল বলেই মনে হয়।'

'আমি চাই প্রিলশ জোরালো অন্দেশ্যান কর্ক। আমার ধারণা এলভিনা মিচেল জেরার ফলে ভেঙে পড়ে সবই প্রকাশ করবে।'

জজ ফ্যালন হ্যামিট্টা বার্জারের দিকে তাকালেন।

ডিপ্টিক্ট অ্যাটণি মাথা ঝাঁকালেন। 'অ।মি এখনও বলছি এ সেই প্রেনো ঘোরপাাঁচ যাতে সংশ্বেরে বাতাবরণ তৈরী হর আর প্রতিবাদীর উপরে থাকা চাপ কমে যায়।'

'আমি প্রতিবাদীর হার মামলা লাড় না। পেরি মাসেন প্রতিবাদীর পক্ষে ওই সব তথা হাজির করার সম্পূর্ণ দক্ষ— আসলে ব্যাপারটা নাটকীয় ভাবেই করেছেন। তার যুক্তি যেমন ভুলে ভরা তেমনই নাটকীয়। তিনি এমন ব্যবস্থা করেছেন যাতে বেচারি এলভিনা মিচেল দার্ণ ভরে ঘাবড়ে যায়। সে কিছ; নাও করে থাকলেও ভর পেয়ে ছটেতে আরম্ভ করেছিল।'

জজ ফ্যালন বললেন, 'আমি কথাটা মানতে পারলাম না। এলভিনা মিচেলকে আটক করা চাই। তাকে ধরা কঠিন নয়। প্রিলশ তার অ্যাপার্ট মেন্টের উপর নজর রাখতে পারে, তার অফিসে চোখ রাখতে পারে বা কোথার তার গাড়ি রাখে তা দেখতে পারে। তাকে ধরার পর তাকে আমার কাছে আনা চাই। ভিন্টিই অ্যাটনির্ণ মিনভিণ হেণ্টিংসকে নিজে জিজ্ঞাসাবাদ না করতে চাইলে, আমি লেফটেন্যান্ট ট্যাগকে কাজ্জটা করতে আদেশ দান করব।

'ওহ, ঠিক আছে', বার্দ্রণার ক্লান্তখ্বরে বললেন, এ সেই আগের ঘোরপাচি, তবে ম্যাসন যদি আপনার প্রতায় উৎপাদন করে থাকতে পারে তবে সে কাগঞ্জপ্রালাদেরও করতে পারবে, এই থিওরি অন্সেখান তাই আমাকেও করতে হবে।'

'দরা করে তাই কর্ন', জল্প ফ্যালন শীতল স্বরে উত্তর দিলেন, 'আরু এ কথা ভাববেন না এই আদালত এতটাই সরল বিশ্বাসী আর সহল্প বৃদ্ধিসম্পন্ন আপনার কণ্ঠস্বর যা প্রমাণ করতে চাইছে।'

🗆 সভেরো 🗆

পর্রদিন সকালে দশটার আদালতের সমন পাওরার পর পেরি ম্যাসন, হ্যামিন্টন বান্ধার, লেঃ ট্রাগ আর অ্যাডেল হেণ্টিংস জ্বজ্ব ফ্যালনের ব্যান্তগত কক্ষে উপস্থিত হয়েছিলেন।

জ্জ ফ্যালন বললেন, আমি আপনাদের এখানে আসতে বলেছি যেহেতু আমি চাই এই মামলা আদালতে এমন ভাবে উপস্থাপিত হোক ষাতে প্রতিবাদীর অধিকার রক্ষার সঙ্গে অন্যান্যদের স্বার্থ রক্ষিত হয়।

'আপনারা জ্ञানেন এক্ষেত্রে বহ' লক্ষ ওলারের বিশাল অথের এক এস্টেট জড়িত। আমি আমার নিজের মনে ষখন নিশ্চিত হলাম কি ঘটেছে এবং আমাকে ষখন জানানো হলো প্বীকারোভিও পাওরা গেছে কিছ' লোকের কাছ থেকে, তব'ও পরিকল্পিত হত্যাকাণ্ড অনুষ্ঠিত হয়েছে বলেই বিচার প্রয়োজন।

'অতএব আমি লেফটেনাণ্ট ট্রাপেকে আদেশ করছি একটি পোপন প্রতিবেদন পেশ করতে এবং আমি প্রতিবাদী পক্ষকে জানাতে চাই সংবাদপতে যেন বিবরণ জানানো না হয়।'

ম্যাসন বললেন, 'আমার পক্ষ থেকে জানাতে চাই আ্যাডেল হেণ্টিংসের বিরুদ্ধে মামলা প্রত্যাহার করার পর এ বা।পারে আমাদের কিছুই সম্পর্ক থাকবে না অবশ্য শুখুমাত সম্পত্তির অধিকারের বিষয় ছাড়া।'

জজ ফ্যালন বললেন, 'হাণ্টলি ব্যানার মিনাভ'া হেণ্টিংসকে সমর্থ'ন কছুরছেন। আমার জানা নেই দেওয়ানি মামলায় তার বস্তব্য কেমন হবে। যাই হোক লেফটেনাণ্ট ট্রাগ আমাদের জানাবেন আজ সকালে কি কি ঘটনা ঘটে এবং ডিগ্রিক্ট আটিনি'র কথায় তা আমাকে জানানো হয়।'

জন্ত ফ্যালন লেঃ ট্রাগকে ইঙ্গিত করলেন।

লেঃ ট্রাগ মস্ণ ভাবলেশহীন স্বরে প্রতিটি কথা প্রায় ওন্ধন করে বলতে শ্রু করলেন, 'হেলেন ড্রেণ্কেল কারসন সিটির জনৈক কণ্টান্টর হালে মি ড্রেণ্কেলের মেরে। প্রীখ্মের ছ্টিতে হেলেন ড্রেণ্কেল তার বাবার ব্যবসা দেখতেন। হান্টলি ব্যানার হলেন ড্রেণ্কেলের অ্যাটনি ।'

'ড্রেণ্ডেকল তার জমিতে ছোট একটা বাড়ি তৈরী করেছিলেন, যা তিনি যারা বিবাহ বিচ্ছেদ চার তাদের নেভাদার অংবাভাবিক ভাড়ার ভাড়া দিতেন। হেলেন ড্রেণ্ডেকল এলভিনা মিচেলের অনেক দিনের বাংধবী হওয়ার সে এই ধরণের মবেল পাঠাতো। এই রকমই একজন হলো মিনার্ভা হেভিংস জার রোজালি রাক্রবার্ন। তারা হেলেন ড্রেণ্ডেকল আর এলভিনারও বাংধবী।

'এলভিনা মিচেল আবার অনাদিকে কনেলী মেনাডে'র প্রেমে হাব্ডুব্ খেরে চলছিল আর তার ধারণা ছিল গারভিন হেণ্টিংসের কাছে সে যথেন্ট গ্রেম্ব্ পাছেনা, কারণ তিনি সিমলি বিসনকেই বেশী দারিত্ব দিছিলেন। মিনাভ'া এলভিনার প্রতি সহান্ভৃতিশীল ছিল বলে একদিন তাকে জানিরেছিল গারভিন হেণ্টিংস মারা গেলে মিনাভ'াই ব্যবসার মালিক হবে তথন সে কনেলী মেনাড'কে সবে'সব'া করে ব্যবসার লাভের কিছু অথ'ও দেবে।'

'মিনার্ডা সেকথা জানত না আর কিছ্, দিন আগে পর্যন্ত টের পারনি যে কনেলী মেনার্ড ব্যবসার মোটা অঙ্কের অর্থ তছর্প করেছিল। সম্ভবত সিমলি বিসন একথা জানতে পেরে গোপনে খোজখবর নিতে শ্রে, করেছিল। কনেলী মেনার্ড ব্যব্তে পেরেছিল ব্যাপারটা জানাজানি হলে ও শেষ হরে যাবে।'

'আপাতদ্বিভাতে মিনাভা খানের বড়যখে জড়িত ছিল না তবে সে এলভিনাকে জানিরেছিল তার হাতে একটা তুর্পের তাস আছে, এটা সে কাজে লাগাবে হেণ্টিংস বিদি একখা জানার আগে মারা যায় যে মিনাভার সঙ্গে আদৌ তার বিবাহ বিচ্ছেদ হর্মন আর আডেলের সঙ্গে তার বিরে স্চা বর্তামানে বিয়ের সামিল।

'এরপর একভিনা মিচেল অ্যাডেলকে ওই রবিবার ছারার মত অন্সরণ করতে থাকে ভেনচুরাতেও, তারপর স্থোগ মতো গাড়ি থেকে তার ব্যাগ চুরি করে ওর অ্যার্টমেশ্টের চাবির নকল তৈরী করে নের। হেণ্টিংসের বাড়ির চাবি ওর দরকার হরনি কারণ কনেলী মেনার্ড জানত অফিসে কোথার চাবি থাকত।'

'সোমবার সকালে অ্যাডেল বাড়ি থেকে বেরোনর পরই মেনার্ড সেখানে ঢুকে হেণ্টিংসকে ঠাণ্ডা মাথার খনে করে যাতে ওর তছর্প ধরা না পড়ে। তখন থেকে সে এলভিনা মিচেলকে বাকী দারিছ দের। এলভিনা খনের অস্প্রটাকে অ্যাডেলের ব্যাগে রেখে কালো চশমা চোখে দিরে ম্যাসনের অফিসে গিয়ে অ্যাডেল হেণ্টিংস বলে পরিচর দিরে ব্যাগ ফেলে চলে আসে।'

'এরপর দুই ষড়যন্তকারীর ভাবনা হয় আাডেল বলতে পারে তার ব্যাগ চুরি গিয়েছিল আর ওর বাড়িতে রাখা বন্দকেটাই ওর কথার সত্যতা প্রমাণ করবে। তাই এলভিনা একটা প্রেন চাটার করে অফিস ছ্টির পরেই লাস ভেগাস রওয়ানা হয়। সেখানে সে পে'ছির অ্যাডেল যাওয়ার আধঘণ্টা আগে। সে বাড়িতে ঢ্কে অ্যাডেলের বন্দকেটা চুরি করে লাকিয়ে ফেলে।'

'এবার অ্যাডেলের বিরুদ্ধে ফাঁদ পাতা শেষ হলে তাকে খ্নের জন্য অভিষ্ত হওয়ার পথও তৈরী হয়ে যায়।'

'এ ব্যাপারে ব্যানারের ভূমিকা কি?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ব্যানার নিদেশয। অন্তত আমাদের তাই ধারণা', ট্রাগ বললেন।

'হাাঁ, আমারও তাই ধারণা, না হলে এলভিনা বিকেলে ছটি নিরে লাস ভেগাসে বেতে পারত, আর সব কিছু নিখ্তৈ ভাবে করতে পারত না। সে অবশাই তার বসকে সন্দেহ করতে দিতে চারনি আর তাই সে বিশ্রামের সমর আর ছ্টির পর সব কাজ করেছিল।'

'দেখা যাচ্ছে হেণ্টিংস বিরের পর অ্যাডেলের পক্ষে একটা উইল করেন', ট্রাগ এবার বললেন। 'সে ব্যানারের অফিসে গিয়ে তাকে না পেরে এলভিনাকে কথাটা বলেছিলেন। এলভিনা তাকে জানায় উনি নিজের হাতে একটা উইল লিখতে পারেন আর তা বিধিসন্মত হবে। হেণ্টিংস তাই করেন আর সেটা এলভিনার হাতে দিয়েও বান।

'ষাই হোক, ব্যানারকে এটুকু দোষারোপ করা চলে। সে জানত এ রকম একখানা, উইল করা হরেছিল। ওর ধারণা হয় উইলটা ফাইল থেকে হারিরে গেছে আর এ সম্পর্কে উচ্চবাচা করবে না। সে জানত না এলভিনাই উইলটা ইচ্ছাকৃত ভাবে নাট করেছে।

'এখন যতদরে ব্যত্তে পারছি কোনভাবে যদি প্রমাণ করা যায় এ ধরণের কোন উইল করা হরেছিল আর তা তৃতীয় কোন পক্ষ নণ্ট করেছে তাহলে ওই উইলের বাধাবাধকতা নণ্ট হয় না।'

জন্ধ ফ্যালন বললেন, 'হাঁ, একথা ঠিক। এবার আমি আদালতে গিয়ে কালি-ফোনিরা রাজ্য বনাম আডেল হেণ্টিংসের মামলা খারিজ বলে ঘোষণা করব আর আশা করছি, মিঃ বার্জার, আপনি এই মামলা খারিজের আবেদন জানাবেন, কারণ আসল অপরাধীরা ধরা পড়েছে ও স্বীকারোজি প্রদান করেছে।'

গভীর *বাস টেনে বাঞ্জ'রে বললেন, 'হাী, তাই হবে।'

আাডেল হেণ্টিংস একথা শোনার পরেই স্বতঃপ্রব;ত হয়ে ম্যাসনের গলা জড়িয়ে ধরে তার গালে চুন্বন করল।

জব্দ ফ্যালন থেসে বললেন, 'তাহলে ধরে নিচ্ছি মিঃ ম্যাসন তার গাল থেকে লিপস্টিকের দাগ মূছে নিলেই আমরা রওয়ানা হতে পারি।'

দি কেস অফ লং লেগড ম**ডেল**স

□ 40

আইনি কেতাবের উপর নম্বর থাকলেও পেরি ম্যাসন টের পেয়েছিলেন ডেলা প্রিট তার দিকে তাকিয়ে আছে, তাই তিনি চোখ তুলে দরজার দিকে াকিরে ডেলাকে দেখতে ভুললেন না।

'কি ব্যাপার, ডেলা ?'

'একজন অবিবাহিত মহিলা, যদি বলি কোন অবিবাহিত প্রেবের সঙ্গে বাস করে চলেছে তার সামাজিক অবস্থা কি হতে পারে ?'

ম্যাসন সপ্রশ্ন দ[্]ণ্টিতে তাকিরে বললেন, 'এর কোন আইনি অবস্থা নেই, ডেলা। এ প্রশ্ন কর্ছ কেন ?'

'কারণ', ডেলা উত্তর দিল, এক মিস প্টিফানি ফকনার বাইরের অফিসে অপেক্ষা করছে। সে বলছে, শোনা বাচ্ছে, যে সে হোমার গারভিন নামে একজনের সঙ্গে থাকে।'

'হোমার হোরেসিও গারভিন, সিনিয়রের সঙ্গে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'আমাদের মঞ্চেল ?'

'হোমার গার্ডিন, সিনির্রের সঙ্গে নর', ডেলা বলল। 'হোমার গার্ডিন, জুনিয়র।' 'ওহ हা।, জ্নিরর', ম্যাসন বললেন। 'যতদ্র জানি সে গাড়ির ব্যবসায় রয়েছে। তা মিস ফকনারের অসঃবিধা কোথায়?'

'সে আপনার সঙ্গে কোন ব্যক্তিগত ব্যাপারে আলোচনা করতে চায়। সে আশা করছে গার্রান্ডনের সঙ্গে তার যোগাযোগের জন্য ওর সমস্যার ব্যাপারে আপনার আগ্রহ জাগতে পারে।'

'शान्त्रालिं काथाय, एका ?'

'মেরেটি নেভাদার, লাস ভেগাসে একটা জ্বার আন্ডা উত্তরাধিকার স্তে পেরেছে। ওর সমস্যা সেটা নিয়েই ।'

ম্যাসন ডেম্ক চাপড়ে বললেন, 'ছান্বিশ নন্বরে এক ডলার ঢোকাও, ডেলা।'
ডেলা দিট্টর রুলেটের চাকা ঘোরানোর ভঙ্গী করে একটা কাল্পনিক হাতির দাঁতের
বল চাকার গতে ফেলার অভিনয় করল। তারপর যেন অবাক হরে দেখতে চাইল।
ম্যাসনও সেই দিকেই তাকানোর অভিনয় করলেন ডেলার দ্ৃণ্টি অন্সরণ করে।
ডেলা টানা টানা চোখ মেলে হাসল। 'দ্ঝেখিত চিফ, আপনি হেরে গেছেন।
তিন নন্বর উঠেছে।'

ডেলা এগিরে গিরে ম্যাসনের কাল্পনিক ডলারটা তুলে নেয়ার ভঙ্গী করল। ম্যাসন মুখভঙ্গী করে বললেন, 'হারতে আমার খারাপ লাগে।'

'মিস ফকনারের কি হবে, চিফ ?' ডেলা জানতে চাইল।

'সিনিরর গারভিনকে ফোন করা যাক। তার কাছ থেকে এই মহিলার ঠিক অবস্থা বোঝা যাবে। ওর বয়স কত হবে মনে হয় ?'

'তেইশ ফি চবিবশ।'

'হবণ'কেশী না বাদামী চল ?'

'বাদামী।'

'শরীরী ছব্দ আছে ?'

'আছে।'

'দেখতে কি রকম ;'

'চোখে পডার মতই ।'

'হ্র', তাহলে পা ভেজানোর আগে গারভিনের সঙ্গে বাতচিত দরকার।'

ডেলা নিচ্ছের সেক্টোরি ডেপ্কের কাছে গিয়ে স্ইচবোড অপারেটরের কাছে বাইরের লাইন চেয়ে রিসিভার ধরে রইল। একটু পরেই ও বলল, 'মিঃ গারভিনকে দিন দয়া করে। হাা, বলনে আমি ডেলা গ্রীট কথা বলছি। আমি আটেনি পেরি ম্যাসনের সেক্টোরি অহা, উনি আমাকে চেনেন। ব্যাপারটা খ্রই জয়রেই আন

ডেলা কিছ্কেণ পরে বলে উঠল, 'ও'কে কোথার ফোন করলে পেতে পারি ?… ওহু বিক্রেছি। দয়া করে উনি এলে জানাবেন একবার যেন ফোন করেন।'

ডেলা এবার রিসিভার নামিরে বলল, 'ফোন ধরেছিল মিঃ গারভিনের অতি প্রির

সেকেটারি ইভা এলিরট। সে বলল মিঃ গারভিন শহরের বাইরে গেছেন এবং তিনি কোথার থাকতে পারেন ওর সেখানকার নম্বর জানা নেই।

'ইভা এলিরট ?' ম্যাসন বলে উঠলেন। 'মেরী আডে'নের কি হলো? ওহ সনে পড়েছে। তার বিয়ে হয়ে গেছে।'

'এক বছর আ**গে', ডেলা মনে করিয়ে দিল।** 'আপনি তাকে একটা ইলেকট্রিক কফিপট, আর প্যান বিয়েতে উপহার দিয়েছিলেন মনে আছে।'

'এক বছর ?' পেরি ম্যাসন বলে উঠলেন।

'তাই তো মনে হচ্ছে', ডেঙ্গা স্থিট বলল। 'অবশ্য তারিথটা খংজে দেখতে পারি।'

'কোন দরকার নেই', ম্যাসন বললেন। 'আসলে ওই নতুন সেক্টোরি কাজ করতে আসার পর গার্রাভনের সঙ্গে কোন কাজই করিনি।'

'আপনি হরতো এখন আর তার আটেনি'ও নন', ডেলা গ্রিট বলল।

'সেটা কি একটু অঙ্ববিদ্ধর বিষয় নর', ম্যাসন বললেন। 'যাক সে কথা, আমার মনে হয় মিস ফকনারের সঙ্গে কথা বলাই ভাল, সে কি বলে শোনা যেতে পারে। ওকে বরং নিয়েই এস, ডেলা।

ভেলা বেরিয়ে গিয়ে একটু পরেই তাকে নিমে ঘরে ঢাকে বলল, 'মিস ফকনার, মিঃ ম্যাসন।'

প্টিফানি ফকনারের পা দুটো বেশ দীঘারিত, মাথার বাদামী চুল, চোখের তারা ধ্সর। সে অফিসে ঢ্কেই ম্যাসনকে একটু দেখে নিয়ে প্রার শীতল হাত বাড়িরে বলল, 'আপনার সঙ্গে আলাপ করে খুবে খুশী হলাম।'

নিখংত ভঙ্গী আর সময় জ্ঞানের সঙ্গে মেশানো ধীর আচরণ দেখে ম্যাসন ব্যতে পারলেন পেশাদারী শিক্ষানবিশীরই ফলশ্রতি এটা।

'বসনে', ম্যাসন বললেন। 'একটা কথা মিস ফকনার, আমাকে আপনি কিছ্ব বলার আগে জানাতে চাই আমি মিঃ গারভিনের আইনি কাজকম' বহুনিন ধরেই করে এসেছি। অবশ্য বিশেষ কিছ্ব করতে হয়নি যেহেতু তিনি নিজে অত্যন্ত দক্ষ ব্যবসাদার, তাই কোন রকম ঝামেলা আসেনি। তাই আটেণি' হিসাবে আমাকে খবে একটা দরকার হয়নি। তব্ আমি তাকে আমার নিয়মিত মকেল বলেই ভাবি, ভাছাভা তিনি আমার বিশেষ বংশ্বভা'

'আমিও সেই জন্যই এসেছি', পা ভাঁজ করে জিনিস পত্তে ঠাস চেয়ারে বসে বলল গ্টিফানি ফকনার।

'এই কারণেই', ম্যাসন বলে চললেন, 'আপনি কোন পরামণ' চাইলে আমি সেটা গ্রহণ করার আগে মিঃ গারভিনের সঙ্গে একটু আলোচনা করে নিতে ইচ্ছকে। আমি চাই তাকে সব পরিম্কার করে জানিরে দিতে, যাতে পরুষ্পরের মধ্যে কেন স্বাথে'র সংঘাত না দেখা দেয়। এবকম করলে আপনি মেনে নিতে রাজী তো?' 'শ্বেষ্ব যোপারটা ভালই হবে তাই না, আমি- এখানে এসেছি কারণ আপনি মিঃ গারভিনের অ্যাটনি বলেই। আমি চাই আপনি তার সঙ্গে যোগাযোগ কর্ন।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'আপনি তাহলে আপনার কথা শ্রেন্ কর্ন।'

'আমি লাস ভেগাসে কিছ্ব সম্পত্তির অধিকার পেরেছি', গ্টিফানি বলল।

'কি ধরণের সম্পত্তি ?'

'একটা মোটেল আর ক্যাসিনো।'

'এগ্লোর কিছু কিছু জানি বেশ বড় আর. ।'

'এটা সে রকম নর', বাধা দিল ভিষ্ণানি। 'খাবই ছোট খাটো, তবে ভারি চমংকার জারগার আর মনে হয় বাড়ানোরও সাবিধা আছে।'

'আপনার অংশের প্র্যাপ্য কি রকম ?'

'এজন্য একটা ছোট্ট করপোরেশন আছে। আমার বাবা এর প্রেসিডেণ্ট ছিলেন। আমি ণ্টকের শতকরা চল্লিশ ভাগ পেয়েছি, বাকি যাট ভাগের মালিক অন্য চারজন।' 'আপনার বাবা কবে মারা যান ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

এক মহেতের জন্য ভিট্ফানির মুখ কঠিন হয়ে উঠল, সে আবার ভাবলেশহীন প্রবরে বলল, 'ছ'মাস আগে। তাকে খনে করা হয়।'

'খনে করা হয়।' ম্যাসন বিশ্মিত হয়ে বলে উঠলেন।

'হা। আপনি কাগজে হয়তো পড়ে থাকবেন…।'

'হা ঈশ্বর।' ম্যাসন বলে উঠলেন। 'আপনার বাবার নাম কি গ্লেন ফকনার ?' সায় দিল ভিট্ফানি।

ম্যাসন ল্র ক্রিকে বললেন, 'খ্যুনের রহস্য বোধহয় ভেদ করা যায়নি, তাই না ?' 'খ্যুনের রহস্য আপনা আপনি সমাধান হয় না', তিক্ত স্বরে বলল ভিফানি।

মাসন বললেন, 'আপনার পছ*ন নর এমন বিষয়ে আমি আলোচনা করতে চাই না বা····· ।'

'নরই বা কেন?' ভিটফানি প্রশ্ন করল। জীবনটাই তো অপছদেবর বিষরে পর্ণে। আমি এখানে আসার আগে মন তৈরী করেই এসেছি।'

'राम, जारल या वनराज भारतन मव कथारे वनान', ग्रामन वनरान !

'আমার যথন মাত্র চার বছর বরস তথন আমার মা মারা যান। তথনই সাত্র বছরের মত দুভাগ্যের শুরে; হয়। অন্তত বাবার এই রকমই ধারণা ছিল। তিনি ভীষণ রকম কুসংস্কারাচ্ছন্ন মানুষ ছিলেন। আমার ধারণা যারা জরো থেলে তারা স্বাই তাই হয়। বাবার অবস্থা ভীষণ খারাপ হয়ে পড়ে। মন্নার জন্য একেবারে কপদ'কশ্না হয়ে পড়েন বাবা। তার হাতে টাকাকড়ি আর চাকরিও ছিল না। তাই হাতের কাছে যা পেয়েছিলেন সেটাই আঁকড়ে ধরেছিলেন তিনি। একটা ছোটখাটো রেত্রোরার কাজ জুটে গেল তার। রেত্রোরার মালিক পরে মারা গেলেন। বাবা রেত্রোরার যারা উত্তরাধিকারী তাদের কাছ থেকে সেটা কিনে নিলেন। সব ভাল

করে তৈরী করার সময় নিষেধাজ্ঞা বাতিল করা হয়।

'ষাই হোক, বাবার দ্ভাগ্যের কাহিনী শানিরে আপনার সময় নংট করতে চাই না। তার দ্ভাগ্যের সংখ্যা প্রচুর তার ভাগ্যও মাঝে মাঝে ভাল হয়ে উঠেছিল। বাবা পাকা জ্বয়াড়ী। তিনি মাদকের বাবসায়ী ছিলেন না তবে রেন্ডোরা চালাতে ইচ্ছ্কে ছিলেন, ঝাকৈ নিতেও ভাবতেন না। সমন্ত দিক থেকে দেখলে বাবা স্বভাব আর মনের দিক থেকেই এমন ছিলেন।

'এমন কিছা বিষয় আছে যে বিষয়ে জ্যোড়ীরা বেশ ভালই হয় আবার ধারাপ বিষয়ও আছে। জ্যারীরা তাদের আবেগ নিরুত্বণে রাখতে শেখেন। তারা হাসি মুখেই লোকসানও মেনে নিতে জানেন। জ্যাড়ীরা মুখের ভাব গোপন রাখেন তাই কোন কিছা প্রকাশ করেন না। এই সঙ্গে জ্যোড়ীরা মেরেদের, তা ছোটই হোক বা বড়ই হোক সত্যিকার ভালবাসার ঘর বানাতে জানেন না। কারণ জ্যা খেলা চলে সারা রাভ খরে।

'এই জন্যই বাবাকে সেভাবে আমি পাইনি। তিনি আমাকে বোর্ডিং স্কুলে ভতি করে দিয়েছিলেন ভালভাবে মান্য করবেন বলে। কিন্তু বোর্ডিং স্কুল জ্মাড়ীদের ছেলেমেয়েদের জন্য নর তাই বাবা নিজেকে শেরার বাজারের মান্য বলে জানিয়েছিলেন। যারা স্টক নিয়ে নাড়াচাড়া করে তাদের সম্মানই অন্য। জ্যোড়ীর মেয়েদের কেউ পাত্তা দেয় না।

'বাবা একেবারেই ভাবেননি আমাকে নিজের মনের মত কোন স্কুলে পড়তে দিলেই ভাল হতো। ভাল স্কুলে তাই আমার সঙ্গী ছিল একদল উন্নাসিক। যাই হোক স্কুলটার একবছরও পড়তে হয়নি কারণ বাবা যে জ্বোড়ী তা জানাজানি হওরার আমাকে স্কুল ছাড়তে হয়।

'আমি বাবার দার্শনিক মনোভাবই প্রথমে মেনে নিয়ে কিছুই গ্রাহ্য করিনি তাই কারও সঙ্গে বংশ্ব্রও গড়ে তুর্লিন। এরপর একটু যেই বরস বাড়ল লেখাপড়া শেষ করে নিজের মতই পা বাড়ালাম। আমি একজন পেশাদার মডেল হয়ে উঠলাম। ভাল রোজগারও করতে শ্রেব্ করলাম। বাবা লাস ভেগাসে চলে গেলেন। ক্রমে তিনি কিন্তু স্থমিজমা কিনে একটা ছোট মোটেল বানালেন তারপর আমাকে সেখানে গিয়ে থাকতে ভাকলেন তার সঙ্গে।

গিয়ে কোন লাভ হতো না । বাবা বেলা বারোটা পর্য'ন্ড ঘ্রোতেন । রাত প্রার তিনটের শ্বতে যেতেন । জমিজমার দাম রুমে বাড়তে আরম্ভ করেছিল তথন । একদল লোক পাশের কিছু সম্পত্তি দখল করেছিল, তারা বাবার জমিও পেতে চাইল । তাদের ইচ্ছে ছিল সব একসঙ্গে করে বিরাট একটা হোটেল বানাবে, তাতে সাতারের প্রস, জ্বোর বাবস্থা, নাইট ক্লাব সব থাকবে । বাবার বিক্রি করতে আপত্তি ছিল না, তবে ওরা যে দাম দিতে চাইছিল সে দামে নর । বাবা জানতে পারেন তিনি এক গিভিকেটের সঙ্গেই লভতে চলেছিলেন ভাই মোটা দাম চান ।

"সি তিকেট ভ ষণ চটে যায়। তারা যখন দেখল সহছে কাজ হল না, তারা ভয় দেখাতে শ্রে করল। বাবাও হেসে উড়িয়ে দিলেন সব। ওখানেই বাবার ভূল হলো।

'পিণ্ডিকেটই তাকে খনে করে ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

কীধ কাঁকাল ভিটফানি । ভাবলেশহীন ভাবে ও বলল, 'আমি তা জানি না। কেউই জানে না। বাবা খ্ন হন। ওরা বাকি ভীকের মালিকদেরও ভর ধরিয়ে দের। তারা যেকোন দামেই তাদের অংশ বিক্তি করতে চাইছিল। সিশ্ডিকেটের পক্ষে অবশ্য বাবাব খ্নুন কাজে লাগানো স্কবিধে হয়নি।'

'তারপর কি হলো?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমি স্টকের শতকরা চল্লিশ ভাগের মালিক হলাম। বাকী ষাট ভাগ পেলেন অন্য চারজন, প্রত্যেকে শতকরা পনেরো ভাগ করে। বাবার মৃত্যুতে আমি ভেঙে পড়তে একজন সব স্টক কেনা শারে করে। বাকি তিনজন সিশ্ডিকেট যে দাম দিতে চার তাতেই রাজী ছিল। বাবার মৃত্যুর আগে আমার সঙ্গে হোমার গারেভিন জানিররের আলাপ হর। আমরা মেলামেশা করছিলাম। তার বাবাকেও দেখেছিলাম। বাবার মৃত্যুর পরেই জানিররের বাবা আমাকে জিজ্ঞাসা করেন তার মৃত্যু সম্পর্কে কি জানি। আমি তাকে সব বলি।

'গারভিন সিনিয়র আগে থেকেই জানতেন অন্য মালিকরা যেকোন দামে তাদের ভাগ বেচে দিতে রাজ্ঞী, তাই তিনি সেই রহস্যমর স্টক ক্রেতার আগেই সব কিনতে চান। তবে তার দেরি হয়ে গিয়েছিল, তিনি শুখু একজনের অংশই কিনতে পারেন।

এই হলো আমার কাহিনী। মিঃ গারভিন শতকরা পনেরো ভাগ স্টকের মালিক। এখন এক নতন সিণ্ডিকেট সব স্টক কিনতে চাইছে।'

'আপনি কি চান ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

ভিট্টোনি বলল, 'আমিও বিক্তি করতে চাই, তবে বাথাকে খনে করার পর সব জলের দরে কিনতে দেব না ওদের। বাবা তার জীবন দিয়েছেন। আমি দেখতে চাই তার মৃত্যুর ফায়দা ওরা না তুলতে। এবার একটা কথা, ধরা যাক একজন লোক ধাকে মিঃ এক্স বলে পরিচয় দেব, সে এই শহরে রয়েছে। আমি জানি না সে ওই নতুন সিম্ভিকেটের প্রতিনিধি কিনা। লোকটাকে বান্তিগত ভাবে চিনি। লাস ভেগাসে মডেলের কাজ করার সময় তাকে দেখেছি।

'আমি যা জানি, এতজন দার্ণ ভীত, তিনজন মালিকের সঙ্গে দেখা করে নগদ টাকার তাদের স্টক কিনে নিয়ে সাটি ফিকেটে নাম বদলে নিয়ে প্রায় দ্শাপট থেকে মিলিয়ে যায়। কদিন আগেও এটাই জানতাম। তারপর হঠাৎ মিঃ এক্স সাটি ফিকেট-গ্রেলা তার নামে রেজিস্টি করতে পাঠার।

'এরপর সে আমাকে ফোন করে বলে সে আমার অংশ কিনতে আগ্রহী সঙ্গে মিঃ গারভিনেরটাও। সে তাই আমাকে আগামীকাল রাত সাড আটটার দেখা করতে বলেছে। আমি তাই মিঃ পারভিনের সঙ্গে দেখা করে জানতে চাইছিলাম তিনি দ্ভোনের স্বার্থ দেখতে পারেন কিনা। তিনি বিক্লিনা করলে আমি রাজী নই। না হলে ওরা নিয়শ্রণ পেয়ে তাকে হটিয়ে দেবে।

'মিঃ গারভিন শহরে নেই, গতকাল বেরিরেছেন। তিনি কোথার জানতে পারিনি। তার সেকেটারি আমাকে ঘেলা করে তাই কোন খবরই দেয়নি।'

'জ্বনিরর কোথার? তার বাবা কোথার সে জানে না?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'জ্বনিরর প্রাচ্যের কোথায় যেন মিটিং-এ গেছে।

ম্যাসন বললেন, 'মিঃ গারভিন হরতে। লোকটার সঙ্গে আপনার কথাবাত বিলা পছঙ্গ করবেন না। ভিনি বলতে পারেন এ বিষয়ে আমিই দেখতে পারি।'

'জানি', ণ্টিফানি বলল। 'তবে আমার কাছে এটা পারিবারিক সন্মানের ব্যাপার। বাবা যেখানে ছেড়ে গেছেন আমি সেখান থেকে শরের করতে চাই।'

'আপনি আপনার বাবার হত্যাকারীর অপরাধের বিচার চান ?'

'গ্রাভারিক। আপনার কাছে আসার এও একটা কারণ।'

'दिण, वनान ।'

'এই সব গ্যাংস্টারদের খ্নের ক্ষেত্রে কি হয় জানি', ভিট্ফানি বলল। 'প্লেশ নানা কথা বলে, ওদের ভয় দেখার, কাগজে বড় বড় বলি ছাপা হয় এই শহরে গ্যংস্টারদের সহ্য করা হবে না, খ্নেরও কিনারা হবে, এই সব। কিন্তু, এ ধরণের খ্নের কোন কিনারা আজ পর্যন্ত হয়েছে কিনা শ্নিনি—শ্যুখ্ একবার ভুল লোককে ওবা ধরেছিল।'

'আপনি আমাকে কি করতে বলছেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এই ষ্টক বিক্রির ব্যাপার মিটে গেলে আমি চাই আপনি বাবার খানের ব্যাপারটা দেখান। আমি চাই আপনি একজন গোয়েশ্য লাগিয়ে সাহ বের করে পালিশকে দিন। আপনি যোগসাহ হয়ে থাকুন।

মাথা নাড়লেন ম্যাসন, 'প**্লি**শের রহস্য কিনারা করার জন্য আটনি' নিয়োগ করার দরকার হয় না।'

'ওরা এতদিনে কি করেছে ?'

'আমার তা জানা নেই।'

'কেউই জানে না।'

'ওই এক্স লোকটা এতে জড়িত থাকতে পারে ? তার এতে লাভ হরেছে।'

'নিশ্চরই পারে।'

'তাহলে মিঃ গারভিনকেই কথা বলতে দিন।'

'মিঃ গারভিন যখন স্টক কেনেন তখন তিনি সেটা আমাকে বিরের উপহার দেবেন ভেবে কেনেন। তিনি ভেবেছিলেন আমি তার প্রবেষ্ হচ্ছি। এখন অবস্থা বদলে গেছে ··· ।' 'আপনার সঙ্গে কোথায় যোগাযোগ করতে পারব ?' ম্যাসন বললেন। 'পারবেন না', িটফানি বলল। 'আমিই করব। সকাল দশটায় হলে হবে ?' 'তাই হোক', ম্যাসন বললেন।

'তাহলে ওই কথা রইল। এই বাইরের দরজা দিয়ে বারাশ্দার যেতে পারি ?' ম্যাসন সার দিতে ণ্টিফানি ওই পথেই বিদার নিল।

ডেলা স্টিট দরজা বশ্ধ করতে তিনি বললেন, 'এই তর্ণীর সঙ্গে পোকার খেলতে চাই না, ডেলা।'

'তাহলে कि খেলছেন ?' ডেলা বলল।

'জানতে পারলে খাদি হতাম', ম্যাসন বললেন। 'প্রথমে গারভিনের ওই সেক্টোরির সঙ্গে কথা বলতে চাই। হয়তো কিছু খবর জোগার করতে পারব।'

'চিফ, ধর্ন ও যদি ওর অংশ বিজি করে আর হোমার গার্ভিন বলেন সব ঠিক আছে, তাহলে ৩ই খানের তদন্তে আপনি থাকবেন ?'

'জানিনা, ডেলা। তবে এজনা ওর আইনজ্ঞ রাখার দরকার নেই।'

'চিফ, আমার ভর লাগছে। আমার মন বলছে এই ঝামেলা এড়িয়ে চললেই ভাল।'

হাসলেন ম্যাসন। 'যাক, এখন এভা এলিয়টের সঙ্গে দেখা করতে যাব, তারপর দেখি কি ঘটে।'

🗆 न:१ 🗆

তশ্বী, নীলাভ চোখের তারা, স্বণ'কেশী ইভা এলিয়ট ওর টেবিলের সামনে বসেছিল। সে ওর পর্ব'সর্বীর জারগা বদল করেই টেবিলটা রেখেছিল কোণের দিকে যাতে আলো কোন স্টেজের আমেজ ফুটিয়ে তুলতে পারে।

ম্যাসন ঘরে ঢাকতেই ফোন বেজে উঠল।

ইভা এলিয়ট তাকে দেখে মিণ্টি হেসে রিসিভার তুলে চাপা স্বরে কথা বলে চলল। ম্যাসন কথাবাত কোন রক্ষে শানতে পেলেন।

'না, তিনি কবে আসবেন জানিনা। হাী, শহরের বাইরে গেছেন। আচ্ছা, ধনাবাদ।'

ইভা রিসিভার রাখতেই ম্যাসন বললেন, 'আমি পেরি ম্যাসন।' ইভার চোখ বড় বড় হয়ে গেল। 'ওহ, মিঃ ম্যাসন, অ্যাটনি'!' 'ডাই।'

'ওহ হাাঁ, মিঃ মাসন। আপনার সেকেটারি বলেছিলেন যে মিঃ গারভিন এলেই ষেন আপনার সঙ্গে যোগাযোগ করেন।' 'ধনাবাদ', ম্যাসন বললেন। 'আপনার ডেম্ক সরিরেছেন দেখছি।'

'না, সরাইনি তো, গিঃ গাসন।'

'মেরী ডেম্কটা ওদিকে · · ।'

'ওহ্হাা, মেরী ষেখানে রেখেছিলেন সেখান থেকে সরিয়েছি, আলে। কম ছিল বলে।'

'সে এখানে আসে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'দ্বার এসেছিল', ইভা নীরস স্বরে বলল।

'এখন তার পদবী কি? আমি ওকে মেরী আডে'ন বলেই জানতাম।'

'সে লটন বালো নামে একজনকে বিয়ে করেছে।'

'ওহ হাাঁ, মনে পড়েছে', ম্যাসন বললেন। 'মিস এলিয়ট, মিঃ গারভিন কোথার জানেন ?'

'ব্যবসার কাজে গেছেন।'

'কখন নেছেন?'

'আমি—গতকাল বিকেল থেকেই তিনি অফিসে ছিলেন না।'

ম্যাসন তীক্ষ দ্বিউতে ইভাকে লক্ষ্য করে বললেন, 'এতে আশ্চম' হওরার কিছ্যু আছে।

'একট্ও না। মিঃ গারভিন প্রায়ই ব্যবসার কাজে যান। তার ছড়ানো নানা বাবসা আছে।'

ব্রক্তে। আশা করি আপনি জানেন আমি তার আইনের কাজকম' দেখি?'

'গ্রাপনার কথা তাকে বলতে শ্নেছি।'

'তার সঙ্গে আমার দেখা করা খবে জরুরী।'

'মিঃ মাসন, জানতে পারি কি এর সঙ্গে মিস ফকনারের সম্পর্ক আছে কিনা ?'

ম সেনের মুখ ভাবলেশহীন। 'কেন?' তিনি বললেন।

'ঠিক আছে', ইভা বলল 'সবই বলছি। তবে সব গোপনে বলতে চাই। দয়া করে মিঃ গারভিনের ব্যক্তিগত অফিসে আসবেন ?'

'निम्हश्रहें, भागन वलालन।

মাসন এবার ইভার সঙ্গে 'ব্যক্তিগত' লেখা কামরায় ঢোকার পর ইভার সামনে বসলেন। ইভাও বেশ গা্ছিয়ে বসল থেন কোন চলচ্চিত্রের ভারকা।

'মিঃ মাসন', ইভা বলল, 'মিঃ গারভিন যদি শোনেন এসব কথা বলেছি তাহলে তিনি ক্ষেপে আগনে হরে যাবেন। কিন্তা, আপনি মান্যের চরিত্র সম্পক্ষে অভিজ্ঞ তাই ব্রেবেন দিউফানি ফকনার অত্যন্ত চালাক, মতলববাজ আর প্রচণ্ড স্বার্থপের। আপনি হরতো জানেন সে হোমার গারভিন জন্নিররের সঙ্গে বেশ মাথামাখি করছিল। জন্নিরর এখন অন্য একটি মেরের দিকে নজর দেরার দিউফানিও নজর দিরেছে ওর বাবা সিনিরর গারভিনের দিকে। মিঃ গারভিনেরও মন ভিজেছে। ভিটফানির

মতলব কি আমি জানিনা তবে সে কিছ্ একটা ভাবছে। আমি তাই ওর হাতের পতেল হতে রাজী নই। আপনাকে অনুরোধ ও যা বলে তাই বিশ্বাস কর্বেন না।'

'এসব কথা আপনাকে বলেছি মিঃ গারভিন শনেলে আমার চাকরী স্বাবে। তথা বললাম আমার কিছা আন্ত্রতা আছে কলে। তাই, মিঃ ম্যাসন, এসব কথা নিশ্চরই মিঃ গারভিনকে বলে দেবেন না ?'

हाजलान माजन । 'यमन वनलान राजनहे भारत निनाम, कृतिहा राजा।'

'খন্যবাদ', ইভা বলেই ওর দ; হাত বাড়িরে বরল। 'সতি।ই চনংকার মান; ব আপনি।'

ম্যাসন গারভিনের অফিস থেকে বেরিরে ডেলা গ্রিটকে ফোন করলেন, 'ডেলা মেরী আডে'ন, এখন যে মিসেস লটন বালোঁ, তার ঠিকানা জানো ?'

'জানি।'

ডেলা ঠিকানা জানিয়ে দিতে ম্যাসন একটা টাঙ্গি ডেকে উঠে পরে একটা সিগারেট ধরাসেন চিন্তিতভঙ্গীতে।

ট্যাক্সি নির্দিণ্ট ঠিকানায় পে*ছিলে ম্যাসন তাকে অপেক্ষা করতে বলে বাড়ির সামনে দাড়াতেই দরজা খালে গেল।

'উঃ কি আশ্চর্য' কাশ্ড! মিঃ ম্যাসন, আপনি ? কি খ্রাণ লাগছে' মেরী বালো বলে উঠল।

'আপনাকে সঞ্জের দেখাছে', ম্যাসন বললেন।

হাসল মেরী। ঠাট্টা করবেন না। বাচ্চা হতে আর ন' সপ্তাহ বাকি। বাড়ির কান্ধ কমে মন দিতে পারি না। সব ভীষণ এলোমেলো হয়ে আছে। আপনার কুচ্ট হবে। কিছু পানীয় আনি ?

'না ধনাবাদ', ম্যাসন বললেন। 'আমি হোনার গারভিনের খবরের জন্য দ্বেছি।' 'ভিনি নেই ?'

'কোথাও গেছেন।'

'ইভা এলিরটের সঙ্গে কথা বলেননি ?'

'বলেছি তবে কিছ.ই জানতে পারিনি।'

হাসল মেরী। 'আমারও সেই অবস্থা হর করেকবার।'

'ছোমারের সঙ্গে দেখা করেন নি ?'

'চেণ্টা করেছি, তবে ইভা প্রতিবার বলেছে তিনি ব্যস্ত তাই জ্ञানায়নি আমার কথা।'

'ব্যাপার কি ?'

'তা জানিনা। হোমারের সঙ্গে বারো বছর কাজ করেছি। তাকে বেশ ভালই জানতাম। স্বী মারা যাওরার পর ও দার্ণ ভেঙে পড়েছিল। একটু সামলে ওঠার সমরেই আমি বিরে করতে যাই। তিন মাস দেরী করেছিল্লাম পাছে হোমার আবার ভেঙে পড়ে। ও ব্রুক্তে পেরেছিল ওর জনাই দেরি করছি তাই ও বলে আমি বেন তথনই বিরে করি। সত্যি উনি ভারি সাক্ষর মান্ধ, মিঃ মাসন।

'সে সময় ভিটফানি ফকমারের অভিছ ছিল ?'

'না। সে পরে আসে। ইভা এলিয়ট ছিল জ্বনিররের নরনের মণি তবে সে ঠাশতা হতেও শ্রে করেছিল। জ্বনিরর প্রারই বিদেশে যার লশ্বা পারের শরীরী মডেলের পিছনে ব্রতে। আমার ধারণা তথনই ভিফানির উদয়। জ্বনিরর তার বাবাকে বলে ইভা এলিয়টকে মোটা মাইনের অফিসে কাজে লাগার। সে প্রেফ লোক দেখানো, অসং আর অহংকারী। ওকে একদম পছশ্দ নয় আমার। ও শ্রেম্ শিখেছে একটু টাইপ করতে আর পদা আর টিভিতে রুপুসী সেকেটারিদের দেখতে।

'এ হলে সে গারভিনের বাবসা সামলায় কি করে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। মেরী মন থেকেই বলল, 'আমারও তাই জানার ইচ্ছে।'

ম্যাসন বললেন, 'আমার ধারণা হোমার লাস ভেগাসে গেছে। সেখানে সে কোথায় উঠতে পারে ?'

মেরী একটু ভেবে বলল, 'দশের মধে ন'বার হতে পারে ডাবল-ও মোটেলে। ইভা এলিয়টের জানা উচিত ছিল।'

'त्र कात ना वलाह ।'

মাথা কীকাল মেরী। 'হোমার এরকম করার মান্য নর। আমি দেখেছি যেখানেই সে যাক অফিসে জানিরে রাখে, জর্বী কাজে তার সঙ্গে যোগাযোগের জনা।'

'ইভা জানিরেছে সে একদম অম্ধকারে', ম্যাসন বললেন। 'তবে সেটা অভিনর হতেও পারে।'

'অভিনয়ই ঠিক', মেরী হেসে বল্লা। 'তবে আপনার মন বিষিয়ে দেব না, মিঃ ম্যাসন। মেরেদের বিরে হলে একটু অনা ব্রক্ষ হরে যার। আমি মিঃ গারভিনের কাজ এই ভাবে ছেড়ে এসেছি বলে কেউ ভাবলে সেটা বোকামি হবে। আমি করেক্ষরার ইভা এলিরটকে কাজকর্ম' দেখাতে চেরেছি তবে সে আমাকে পাত্তা দেরনি। ভেবেছিলাম ফোন করে আমাকে হরতো ভাকবে, তবে ভাকেনি। এই জন্য পরে যাই হোমারের সঙ্গে কথা বলব বলে। ও বলে হোমার মিটিঙে আছে। এরপর দ্মাস বাদে যাই, তখনও ও ঠান্ডা অভার্থনা করেছিল। হোমারকেও খবর পাঠারনি। ভেবেছিলাম দরকার হলে হোমারই ফোন করবে।'

'সে করেছিল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না', মাথা নাড়ল মেরী। 'আমার ধারণা ছিল আমার সাহাষ্য ওদের অস্তত একশ বিষয়ে লাগবে তব ইভা এলিয়ট ফোন করেনি। আসলে ও নাটক করছিল। শুখে ভাবি হোমার কেন ফোন করল না। ইভা এলিয়ট ফাইল খে'টে কিছু জানানোর আগেই আমি সাহাষ্য করতে পরেতাম।

'আপনি গারভিনকে ফোন করেননি ?'

'না। আসলে ওই সেক্টোরির কাছ থেকে কথা শোনার ইচ্ছেই হয়নি।'

'তাহলে উঠি', ম্যাসন বললেন। 'মাঝে মাঝে আমাদের ফোন করবেন। ডেলাও খুশি হবে।'

িনশ্চরই করব, মিঃ মাসন। আপনাদের দেখে ভাল লাগবে। ঠিক আগেকার মত।

🗆 তিন 🗆

'কিছ' জানা গেল ?' ম্যাসন অফিসে ঢাকতে ডেলা জানতে চাইল।

'উ^{*}-হ‡। মনে হচ্ছে গারভিনের অফিসের আবহাওরার গোলমেলে কিছ; আছে। শেষ কবে ওর সঙ্গে দেখা হর, ডেলা ?'

'থাতাপত্র দেখে বলতে পারি।' ডেলা কিছ্ খাতাপত্র বের করে দেখল। 'প্রায় বছর খানেক হবে।'

'তার মানে নতুন সেক্টোরি রাখার পর থেকেই সে যোগাযোগ করেনি', ম**াসন** বললেন।

'হয়তো দরকার হয়নি।'

ম্যাসন ঠোটে জিভ বালিয়ে নিয়ে বললেন, 'নতুন সেক্টোরির সঙ্গে অনেক কিছ্ই যেন কাকতালীয় ভাবে ঘটে চলেছে। ঠিক আছে, ডেলা, আমরা ভাগঃ যাচাই করে দেখব। এমনও হতে পারে হোমার অন্য কোন আইনজ্ঞকে কাজে লাগাচছে। যাই হোক লাস ভেগাসে ভাবল-ও মোটেলে ফোন করে জেনে নাও সেখানে হোমার এইচ গারভিন আছে কিনা। থাকলে বল পেরি ম্যাসনের কাছ থেকে ফোন করছ।'

'এঘনই গাটি'কে বলছি', ডেলা বলল।

একটু পরেই ফোন বেন্ধে উঠল। ডেলা রিসিভার তুলে বলল, 'হ্যাল্লো···হা। একটু ধর্ন মিঃ গারভিন।'

ডেলার এগিরে ধরা ফোন নিয়ে ম্যাসন বললেন, 'হ্যাজ্যে, হোমার, পেরি বলছি।' অন্য দিক থেকে সতক' কণ্ঠম্বর শোনা গেল, 'ওহ, হ্যাঁ, পেরি।'

'বেখানে আছ সেখান থেকে কথা বলা যাবে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'অলপ কিছ্ব বলা যাবে', গারভিন বললেন।

ম্যাসন বললেন, 'আমার কাছে বাদামী কেশ একটি মেরে এসেছিল, তুমি আগ্রহী এমন কোন প্রতিষ্ঠানে তার শতকরা চল্লিশ ভাগ শেরার আছে। তার কাছে এমন একজন এসেছিল যার বিশেষ কোন ব্যাপারে হাত থাকা…।'

'থামো !' গারফিন বলে উঠলেন। 'আর বলার দরকার নেই। আমি কোথার ফান করব। এক ঘণ্টা পরে—তোমাকে কোথায় পেতে পারি?'

'আমার অফিসে থাকব', ম্যাসন জানালেন।

'একঘণ্টা পরে ফোন করছি। বিদায়।'

গারভিন ফোন রাখতেই ম্যাসন ডেলাকে বললেন, 'গাটি' এক ঘণ্টা থাকতে পারে কিনা দেখ।'

'গার্টি'র কোথার যাওরার কথা আছে', ডেলা পিট্রট বলল, 'আমিই থাকব, চিফ।' ম্যাসন এবার আইনের বইরে মন পিতে তার মন থেকে বাকী চিস্তা চলে গেল। পাঁচটার অফিস বংধ হওয়ার পর ফোন বেজে উঠল।

ম্যাসন ফোন তুলতেই গরেভিনের গলা শোনা গেল। ' এসব কি ব্যাপার, পেরি ? সাবধান, কোন নাম উচ্চারণ কোর না।'

'বেশ। বথা হলো ওই তর্ণীর কাছে একটা প্রস্তাব এসেছে। এক রহস্যমর মিঃ এক্স আগামীকাল তার সঙ্গে কথা বলতে চাইছে। তার স্বার্থ থাকতেও পারে। তর্ণীর ধারণা তোমার সঙ্গে একসঙ্গে কাজ করাই ভাল। আলাদা ভাবে কর্লে অন্য পক্ষেরই লাভ।

'ব্ৰলাম', গারভিন বললেন। 'আমাকে খংঁজে পেলে কিভাবে ?' 'মেরী আডে'ন—মানে, মেরী বালে'ার মাধ্যমে।'

'কিন্তু, তাকেতো বলিনি আমি কোথায়।'

'লাস ভেগাসে কোথায় থাকতে পারো ও আ**শ্**নাজ করেছিল।'

'আমার অফিসে ফোন কবলে না কেন? যে সেক্টোরি আমার কাজ করছে না তার কাছে কেন?'

'দীড়াও :' ম্যাসন বলে উঠলেন। 'তোমার অফিসে গিয়েছিলাম। ইভা এলিয়ট তোমার ঠিকানা দিতে পারেনি।'

'পারেনি ! কি সব বলছ ?' গার্রাভন বললেন, 'আমি ইভার সঙ্গে কথা বলেছি । আমি সব সময় অফিসে যোগাযোগ রাখি ।'

'আমি আডাইটে নাগাদ যাই। সে কিছুইে জানেনা বলে।'

'আমি বেলা সাড়ে এগারোটায় কথা বলেছি, তারপর পৌনে দুটোতেও।'

'সে হয়তো ভেবেছিল কথাটা আমাকে বলা উচিত হবে না', ম্যাসন বললেন। এ নিয়ে উর্ব্বেজিত হয়ো না।

'উত্তেজিত হব না !' গারভিন বলে উঠলেন । 'আমি—ওহ, যাক ঠিক আছে, পোর । যে লোকটার কথা তর্বা বলেছে তার নাম বলতে পারবে ?'

'সে বলেছে তার নাম মিঃ এক্স।'

'লোকটা কে আন্দান্ধ করতে পারছি', গারভিন বললেন। 'সে আড়ালেই থাকার চেন্টা চালাচ্ছে। ভন্নৎকর লোক সে। এবার তোমাকে কি করতে হবে বলি শোন পোর। আমি ওই মেরেটিকে রক্ষা করতে চাই। তাকে বলবে তুমি আমার পনেরো ভাগ অংশ দেখাশোনা করছ ষতক্ষণ না আমি নিজে পারছি। ওই লোকটার নাম, ধাম সব জেনে নেরার চেণ্টা চালাও জানার সঙ্গে সঙ্গেই আমাকে জানিরে দেবে ফোন করে। আমাকে না পেলে লা্সিল বলে একজনকে ডাকবে। তাকেই নাম ঠিকানা জানাবে।

'ল_{র্}সিল ? বেশ । এবার বল তোমার অংশের কত দাম থরেছ ?' ম্যাসন বললেন ।

'এখন না', গারভিন বললেন। 'আমি প্রথমে জানতে চাই অন্য পক্ষ কত টাকা দিতে তৈরী। এই লোকটা সম্ভবত কোন প্রস্তাব রাখবে না, তবে আমি তাকে বৃক্তিরে দিতে চাই যে তুমি এর মধ্যে আছ আর আমিও আছি। সে যদি বৃথতে পারে সে একজনের সঙ্গে কারবার করছে আর সে একটি মেয়ে তাহলে কেউ জানেনা কি হতে পারে। এবার শোন, ম্যাসন, আমার আর কথা বলার সময় নেই একজন অপেক্ষাকরছে। বিদার, সাবধানে এগিও।'

ফোন রেখে দেয়ার শব্দ শোনা গেল।

🗆 চার 🗅

িটফানি ফকনান ঠিক কটাৈর কটাৈর দশটার সময় উপস্থিত হলো। ম্যাসন চিন্তিত ভাবে ওর দিকে তাকালেন। 'আমার সঙ্গে হোমার গারভিনের কথা হয়েছে।'

'তিনি কোথার ?'

'সে আমাকে ফোন করেছিল', ম্যাসন বললেন। 'একটা ব'ল থেকে। সে সমর সে লাস ভেগাসে ছিল। সে চার আমি তার প্রতিনিধিত্ব করি। সে চাইছে আমি ওই মিঃ এক্সের সঙ্গে দেখা করে তার বিষরে সব জেনে তার মুখোশ খুলে দিই। অবস্থা দেখার আগে সে তার অংশের কোন দাম ঠিক করতে রাজী নর।'

'ব্ৰুবলাম', চিন্তিত ভাবে বলল ভিটফানি।

'বাাপারটা আপনার পক্ষে ঠিক আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমার মনে কি আছে তা বড় কথা নর, মিঃ গারভিন বা ঠিক করবেন আমার কাছে সেটাই ঠিক !'

'আপনি কি বলতে পারেন এই মিঃ এক্স লোকটি কে আরু তাকে কোথার পেছে পারি ?'

একটু ইতন্তত করে ভিটফানি বলল, 'তার নাম জর্জ' ক্যাসেলম্যান। তার সক্রে জামার দেখা করার কথা অ্যামরোস অ্যাপার্টমেণ্টে ২১১ নন্বরে আজ রাত সাঙ্কে আটটার। ওর রাজার ঠিকানা হল ১৪৮ ক্রিণ্টিন ড্রাইড। মনে রাখবেন গারভিনকে বলতে হবে আমি তার ইচ্ছাতেই চলব। কিন্ত; আমি ওই সাক্ষাতের জন্য যাব যাতে সব পথই খোলা থাকে। আমার সঙ্গে দেখা করার জন্য ধনাবাদ, মিঃ ম্যাসন, সুপ্রভাত।

ভিফানি উঠে দীড়িরে আচমকা দ্রতে বেরিরে গেল।

ডেলা শ্রিট বলে উঠল, 'বাজি রাখতে পারি চিফ ওর এরকম ভাবে হঠাং চলে বাওয়ার কারণ আপনি এমন প্রশ্ন করে বসতে পারেন যার জন্য ও ভর পাচ্ছিল। আমি বরং গাটি'র সঙ্গে একটু কথা বলি। ও মান্বের চরিত্র সম্পর্কে অভ্তুত রকম অভিজ্ঞ, ও অনেক কিছ্ বলতে পারবে।' বলে গাটি'র সঙ্গে কথা বলতে গেল ডেলা।

একটু পরেই ও আবার ফিরেও এলো।

'অবাক হওয়ার কিছ্ব নেই।' ডেলা বলল।

'কি রকম ?'

হোমার গারভিন জ্বনিয়র, গতকাল বিকেলে ফিরে এসেছে। সে তার বউ নিয়ে এসেছে। শিকাগোতে ওদের বিয়ে হয়।'

'ওহ' ম্যাসন বললেন।

'সব গাটি'র হাতে ছেড়ে দিন ও সব গোপন খবর বের করবে। জ্বনিয়র আর ভার বউয়ের ছবি দেখতে চান ?'

ম্যাসন ছবিটা দেখার পর বললেন 'মেয়েটি স্বেদরী। ওর অতীত কি রকম?'

'ও লাস ভেগাসে বিজ্ঞাপনের মডেল ছিল', ডেলা স্টিট বলল। 'জ্বনিয়র গারভিনের কয়েকমাস আগে ওর সঙ্গে দেখা হয়।'

'বেশ চটজলি কাজ গারভিনের', ম্যাসন বললেন।

'অথবা মেয়েটির', ডেলা বলল '

'মাক, এবার লাস ভেগাসে ভাবল-ও মোটেলে ফোন করে দেখ গারভিনকৈ পাও কিনা, না পেলে ল'নিল বলে একজনকে ভাকবে। তাকে বলবে মিঃ গারভিন যার কথা জানতে চেয়েছেন তার নাম জ্জ ক্যাসেলম্যান, ঠিকানা ১১৮ ক্রিণ্টিন ড্রাইড, অ্যামত্রোস অ্যাপার্ট মেণ্ট, ২১১ নন্বর।'

ডেলা অফিস ছেড়ে চলে গিয়ে দশ মিনিট পরে ফিরে এল।

'মিঃ গারভিন নেই, চিফ, ল্বিসলকে খবরটা জানিয়ে দিয়েছি।'

'লুসিল কে জানতে পেরেছ?'

'ষতদরে ব্যশ্তেছি সে ওই হোটেলের ম্যানেজার। সে ফোন ধরেই শ্ননে বলে মিঃ গার্রভিনের জন্য কোন খবর আছে কিনা। এখন কি করবেন, চিফ ?'

'প্রথমে গ্রিফানি ফকনার যাওরার আগেই ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করব। এরপর জ্বনিরর গারভিনের জন্য একটা বিরের উপহার দরকার। প্রধাশ ডলারের মধ্যে বাবস্থা করে ফেলো, ডেলা।' 'क्यारमलम्यान व्याथनात मरम कथा वलरव ?'

'তা জানিনা', ম্যাসন বললেন। 'তবে সে যদি থাকে আমি তার সঙ্গে কথা বলব জেনে রাখতে পারো।'

🗆 পাঁচ 🗆

রাত ঠিক আটটায় ম্যাসন অ্যামরোশ অ্যাপার্ট'মেশ্টের সামনের রা**তা**য় গাড়ি রেথে দরজার সামনে হে^{*}টে চললেন।

দরজার ডান দিকে একটা বোতল চোখে পড়ছিল পাশেই নশ্বর লেখা আর তার পাশে ঝুলছিল প্রেনো ধরণের এক কথা বলার টিউব।

২১১ নাবর আপার মেশ্রের উর্টোদিকে কাসেলমানের নাম

ম্যাসন বোতাম টিপলেন।

সঙ্গে সঙ্গেই কেউ বলে উঠল, 'কে ?'

'মিঃ মাাসন।'

'কি চাই ?'

'আপনার সঙ্গে দেখা করতে চাই।'

'কি ব্যাপারে ?'

'কিছু; স্টকের বিষয়ে।'

একটু পরেই সামনের দরজায় বৈদ্যাতিক ঘণ্টা বেজে উঠল। ম্যাসন দরজা ঠেলতে সেটা উন্মান্ত হয়ে গেল। মাসন ভিতরে দ্বেক কয়েক ধাপ সি ড়ি বেয়ে উঠে বারাণ্দা পেরিয়ে এগাতেই আলো জালতে থাকা এক দরজার সামনে একটা মাতিকে দেখতে পেলেন।

'আপনিই ম্যাসন ?'লোকটি প্রশ্ন করল।

'হা। আপনিই ক্যানেলম্যান ?'

'হা।'

'আমি কিছা স্টক স্ব্রেষ কথা বলতে চাই। আমি হোমার গারভিনের প্রতিনিধিত্ব করছি। নামটা শানে কিছা ব্যোলেন ?'

দরজার আলোর সিল্থেটের মত মৃতি হঠাৎ পিছিরে গেল। ম্যাসন দেখতে পেলেন একটা কুশ অথচ স্গঠিত দেহ, বছর প[®]রুচিশ বরুস। মৃথে দরাজ হাসি।

'হাাঁ, হাাঁ, মিঃ ম্যাসন। অনেক কিছ্ই ব্ৰেছি। ডিতরে আসবেন না দরা করে?' বলে দ্বতে ঘড়ি দেখল ক্যাসেলম্যান। জানতে পারি কি আমাকে খ্রৈজ বের করলেন কিভাবে?'

ম্যাসন ছোটু জবাব দিলেন। 'আমি একজন আইনজ্ঞ।' থেন এই কথাতেই

সব বোঝা সম্ভব।

'ব্রুলাম। প্রশ্নটা তব্ত রয়ে যাচ্ছ যে—হা ভগবান। আপনি নিশ্চয়ই েরি ম্যাসন নন ১'

'আমিই সে।'

'খাবই আনন্দ পেলাম।'

ক্যাসেলম্যান হাত বাড়িয়ে ম্যুসনের সঙ্গে কর্মদ'ন কর্লেন। ম্যুসন টের পেলেন সরঃ হলেও বেশ কঠিন হাত।

'वम्रान, धिः म्रामन, वम्रान । किन्द्र भान कत्रावन ?'

'না ধনাবাদ', ম্যাসন বললেন। 'বিশেষ সময় হাতে নেই।'

ক্যাসেলম্যান আবার ঘড়ি দেখল। সে বলল, 'আমারও হাতে সময় নেই। অন্য একজনের সঙ্গে দেখা করার কথা। এবার তবে কাজের কথায় আসা **যাক,** কাউশেসলর।'

ম্যাসন সায় দিয়ে একটা সিগারেট ধরালেন। ক্যাসেলম্যান বলল, ওই করপো-রেশনের বাকি স্টক সম্পর্কে আপনি ওয়াকিবহাল ?'

'অবশাই ।'

'আমার নিয়শ্রণে রয়ে,ছ শতকরা প[®]য়তাল্লিশ ভাগ, আপনার মঞ্লের আছে শতকরা পনেরো আর ফিফানি ফকনারের শতকরা চল্লিশ ভাগ।'

'জানি', বলে খোঁয়া উদ্গারণ করে আরাম করে পা ছড়িয়ে বসলেন ম্যাসন।

'নেভাদার এই করপোরেশন অন্যগ্রেলোর চেয়ে আলাদা', ক্যানেলম**ান বলল ।** 'জয়ো নেভাদায় আইন্সিদ্ধ, ব্যাপারটা তাই আলাদা।'

'হ্বাভাবিক', মাসন খললেন।

'জ্য়া জ্যারীদের আকষ'ণ করে', ক্যাদেলম্যান বলল।

'অবশ ই', ম্যাসন মন্তব্য ছইড়লেন।

'আর যেহেতু জন্মাথেলা অন্য রাজ্যে আইনসিদ্ধ নয়, ওদের কাজকর্ম প্রায়ই বেআইনি হয়েও যায়।'

'গ্বাভাবিক।'

'লোকে এক্ষেৱে ব্যাপারটা ব্রুতে চার না।'

'কথাটার তাৎপর' আছে।'

'এবার আসল কথার আসা যাক। স্টকের জন্য গারভিনের দাবী কত ?'

'আপনি কত দেবেন ?'

'আমি আমার শেষ দামই বলব। আমি চিশ হাজার ডলার দিতে তৈরী ওই পনেরো ভাগের জন্য।'

'এর দাম আরও বেশি।'

'সেটা মতামতের বিষয়। আপনি আপনার মত বলবেন, আমি আমার। এর

पाम विण राखात स्वरह्कु नित्रण्ठापत त्राण राट व्यानस्य ।'

'আমি আমার মন্তেলকে দামটা বলব তবে মনে হয়লা এতে কাজ হবে।'

'বাই হোক এটাই সবেচিচ দাম, এই সঙ্গে একটা বিষর স্পূষ্ট করতে চাই,
মিঃ মাসেন।'

"ক ?'

'কোন ভাবে আমি করপোরেশনের নিয়ণ্ট্রণ হাতে পেলে ওই দাম বাতিল হরে যাবে। সেক্ষেত্রে আমরা গারভিনের অংশ আমাদের দরেই কিনে নেব।'

'আমার তা মনে হয় না', ম্যাসন বললেন।

'নয় কেন ?'

'কারণ ব্রেতে পারছেন না একজন সংখালঘ্য স্টক মালিকও কতটা ঝামেলা স্থিট করতে সক্ষম।

'হয়তো আপনারও জানা নেই কি ধরণের মানুষের সঙ্গে আপনারা কারবার করছেন', ক্যাসেলম্যান বলল ।

'সেটা সম্ভব', ম্যাসন বললেন। 'আবার অন্য পক্ষও জানেনা তারা কি ধরণের মানুষের মোকাবিলা করছে।'

ক্যাসেলমান বলল', শ্নেনে ম্যাসন, কথাবাতা ব্যবসায়িকই থাকুক, বাছিগত ব্যাপার না আনাই ভাল। তাতে আঘাত পেতে পারেন।'

ম্যাসন উত্তর দিলেন, 'আঘাতের জন্য আমি কণামাত্র ভাবিত নই। আমি সহজে ভয় পাই না। প্লেন ফকনার খ্নুন হন। আপনি বাকি অংশ কিনে নেন ষেহেতু এর মালিকেরা ভয় পেয়েছিলেন। গারভিন ভাঁত নন, এবং আমিও নই।'

'আমি কোন ঝামেলা চাই না, মিঃ ম্যাসন', ক্যাসেলম্যান বলল।

'তাহলে তা চাইবেন না', ম্যাসন বস্তাসেন। 'গারভিন কখনই তার অংশ বিক্রি করবেন না যাতে আপনি নিরশ্রণ ক্ষমতা পান আর নিজের দামে ফকনারের অংশ কিনতে পারেন। আমরা গারভিনের সঙ্গে যুক্ত অংশ হিসেবেই ফকনারের অংশ দিতে পারি।'

ক্যাসেলম্যান আচমকা বলল, 'বেশ, আমি তাকেও একই দাম দেব। আপনি ধিদি ।' হঠাৎ টেলিফোন বেজে উঠতে ক্যাসেলম্যান নাভ'াস ভঙ্গীতে লাফিরে উঠল। 'মাপ করবেন একটু।' সে অন্য ঘরে চলে যেতে ম্যাসন বলতে শ্নলেন, 'হ্যাপ্লো ত তুমি পারছ না অথখনই নর।' তারপর সামান্য নৈংশব্দ, ক্যাসেলম্যান যা বলল তা ম্যাসন শ্নতে পেলেন না। তারপর সে বলল, 'ঠিক আছে, আমাকে দ্ব'মিনিট সময় দাও।' সে কোন বিদার না জানিয়েই ফোন রেখে দিল।

ক্যাসেলম্যান বরে ফিরতে তাকে স্পতিতই নার্ভাস আর অধৈর্য মনে হলো, সে বলল, 'মিঃ ম্যাসন, আমাকে মার্জনা করবেন। সাড়ে আটটার আমার একটা সাক্ষাংকার আছে আর জর্বুরী কিছ্ব বিষয়ও দেখা দিরেছে, সেটা শেষ করতে হবে।' বিশ', ম্যাসন বলে উঠে পড়লেন। 'আপনার টেলিফোন নন্বর পেতে পারি ?' দিংখিত। এটা বইরে নথিভূক্ত নর।'

ম্যাসন তব্ৰও দরজার হাত রেখে দাঁড়িরে রইলেন।

ক্যাসেলম্যান দ্রুত বলে উঠল, 'ঠিক আছে, আমার নদ্বর বেলিডং ৬-৯৭৫৪।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন বারান্দার বেরিয়ে এলেও ক্যাসেলম্যান করমদ'ন করল না। ইন্যাসন লক্ষ্য করলেন সে দরজা বশ্ধ করলেও তাতে স্প্রিয়র তালা নেই।

ম্যাসন দিজের গাড়িতে উঠতেই দেখতে পেলেন, হোমার গারভিন, সিনিরর, গাড়ি চালিরে এসে সামনের অ্যাপার্ট মেন্টের দরজার দিকে দ্রতে এগোলেন। হর্ন বাজাতে গিরেও থমকে গেলেন ম্যাসন কারণ গারভিনের হাবভাব দেখেই তিনি মত বদলালেন। তিনি শহুধ লক্ষ্য করে চললেন।

চাবি দিরে দরজা খালে ভিতরে ঢাকে গোলেন গারভিন। একটু পরে ফিরে এসে গাড়িতে ভটাট দিলেন গারভিন। ম্যাসন হর্ন বাজালেও অন্যমনস্ক গারভিনের তা কানে গেল না।

গারভিন চলে থেতেই গাড়ি নিয়ে এল ডিটফানি ফকনার। সে গারভিনকে দেখলেও তার চোথে পড়ল না। ডিটফানি ম্যাসনকে দেখতে পেল না। সে গাড়ি রেখে ক্যাসেলম্যানের দরজার বেল বাজানোর আগেই সেটা খুলে গেল আর একজন মোটা চেহারার মহিলা ওকে ঢুকতে দিল।

ম্যাসন লক্ষ্য করলেন এই সময়ের মধ্যে সামনের দরজা দিয়ে ত্কেছে শুখেই গারভিন আর ণ্টিফানি আর বেরিয়ে এসেছে ওই মোটা চেহারার মহিলা।

একটু অপেক্ষার পর ম্যাসন গাড়ি নিয়ে বাড়িটা একটু ঘ্রুরে দেখলেন। বেশ অশ্বকার। একমাত্র সামান্য রান্তার আলো চোখে পড়িছল। ডিফানির গাড়িখানা তার চোখে পড়ল। বার চারেক ঘোরার পর তিনি দেখতে পেলেন বাড়ির পিছনের শিক্ত বেরে প্রায় ছুটে আসছে ডিফানি ফকনার।

ম্যাসন গাড়ির গতি ক্যালেন।

ভিটফানি বাধা হয়ে হাটা শারা করেছিল তথন।

ম্যাসন ওর সামনে গাড়ি থামালেন। 'গাড়িতে আসবেন মিস ফকনার?'

ণ্টিফানি প্রায় আর্তনাদ ফরে লাফিরে উঠল। 'ওহ, আপনি আমার ভর পাইরে দিরেছেন।'

'দঃখিত। সব ঠিক আছে তো?'

'হ্যা, নিশ্চরই ।'

'আস্বন আপনার গাড়ির কাছে নিয়ে যাব। কোন প্রস্তাব পেলেন?'

'হাী।'

⁴কত ?'

"विम **राष्ट्रा**त्र। এটাই সে দেবে জানিয়েছে।"

'নগদে ?' 'হাা। আপনি এখানে কতক্ষণ রয়েছেন? 'তা বেশ কিছ:ক্ষণ।' 'এথানে কি করছেন ?' 'কামেলমানের সঙ্গে দেখা করি।' 'উনি তো এনিয়ে কিছু বললেন না। উনি কোন প্রতাব দিয়েছেন ?' יו לופ' 'কত ১' 'হোমারই সেক্থা জানাবেন। আমার মনেলদের কোন খবর আমি জানাই না শ্বে: জেনে রাখি। 'ব্ৰেলাম', ডিটফানি বলল। 'আপনি কি ওর প্রস্তাব মেনে নিয়েছেন ?' ম্যাসন বললেন। 'কখনও না। আমি বলেছি পরে জানাব।' 'কথাবাত'ায় কোন বাধা হয়নি ?' 'একটও না ।' 'কোন ভীতি প্রদর্শন ?' 'অবশাই না।' 'তাহলে সদর দরজা দিয়ে বাইরে এলেন না কেন ?' প্রায় শ্বাস টানল ভিট্নানি। 'আপনি কোথায় ছিলেন ?' 'পিছন দিকে।' বলব বিরম্ভ হয়ে চলে আসি ।' 'ও কার সঙ্গে কথা বলছিল ?' মাসন জানতে চাইলেন।

'আ—আমি ওকে টেলিফোনে কথা বলতে শ:নছিলাম…আমি জানতে চাইছিলাম ও কি বলছে। আচমকা ও ফোন ছেডে দিল। তথনই আমি পিছনের দরজা দিয়ে চলে আসি। ও তাতে ধ্রেতে পারত না আমি আডি পাতছিলাম। পরে ওকে

'তা জানি না।'

ম্যাসন তীক্ষ দ;িণতৈে তাকালেন। 'ওই কথাবাড'। শোনা আপনার বিশেষ প্রয়েজন ছিল ?'

ণ্টিফানি সোজা তাকাল। 'হাাঁ, আমি ওকে গারভিনের নাম নিতে শ্রনি… আমার এও মনে হয় হোমার গারভিন স্বয়ং ফোন করছিল ।।

'তাই কি ?'

'না। একজন প্রীলোক ফোন করছিল।'

'সে কে জানেন না?'

'না। তবে সে জ্বনিয়রের নতুন বিয়ে করা স্বী হতে পারে।'

'কথাবাতা শানে কিছা আম্দাজ করতে পারেন কি বিষয়ে কথা হয় ?' 'বেশিক্ষণ শানতে পাইনি।'

ম্যাসন চিন্তিত ভাবে তাকালেন।

ভিট্ফানি বলল, 'আমি লোডভারে অাপার্ট'মেণ্টে আছি। গারভিনের সঙ্গে দেখা হওয়ার পর আমাকে জানাতে পারেন। আপনার কাছে আমি কতন্ত।'

িটফানি এবার নেমে নিজের গাড়িতে উঠে ইঞ্জিন চাল; করল।

ম্যাসন এবার নিজের অফিসে ফিরলেন।

'ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা হলো ?' ডেলা দিট্ট জানতে চাইল।

সায় দিলেন ম্যাসন।

'লোকটা কেমন? বিপ্ৰজনক?'

'পিছন ফিরে থাকলে।'

'হোমার গারভিন ফোন করেন, তিনি আধ ঘণ্টার মধ্যেই আসবেন। তিনি বললেন লাস ভেগাস থেকে সবে ফিরেছেন।'

'কখন ফোন করে সে, ডেলা ?'

'পাঁচ মিনিট আগে।'

ম্যাসন বললেন, ওর প্রেবধরে জন্য তাকে অভিনশ্ন জানাতে ভূলে না যাই দেখ, ডেলা।

হাসল ডেলা। 'তার গলায় খবে উত্তেজিত ভাব ছিল, মনে হয় মনে অন্য কিছে।

কিছ্, ক্ষণ পর দরজায় টোকা শোনা গেল। ডেলা দরজা খ্লতেই প্রবেশ করলেন হোমার গারভিন। তাকে দেখে চল্লিশের বেশী মনে না হলেও প্রায় একাল। গার্শিভন ঘরে চ্বেট্ বলে উঠলেন, 'হ্যাল্লো ডেলা।' তারপর করমদ'ন করলেন ম্যাসনের সঙ্গে। 'খ্বে দ্রতে কাজ সারতে হবে, পেরি। ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করেছ ?'

'করেছি ।'

'ও কত দিতে চায় ?'

'তোমার পনেরো ভাগের জন্য হিশ হাজার ডলার।'

'ডিটফানির অংশের জন্য কত ?'

'চল্লিশ ভাগের জন্য বিশ হাজার ডলার।'

'এটা ঠিক হলো না, ম্যাসন ! পনেরো আর চল্লিশ ভাগের জন্য একই দাম হতে পারে না।'

'দ্টোতেই নিয়•্তণের ব্যাপার রয়েছে।'

'কিন্ত,…না, তা হতে পারে না। চল, ণ্টিফানির সঙ্গে দেখা করি। ওকে কিছ্ বলার আছে। ক্যাসেলম্যানকে কি রকম মনে হল ?'

'ঠান্ডা মাথার বদমাইস, তবে সামনাসামনি লডাই হলে ভেঙে পড়বে।'

গারভিন বললেন, 'আমি যা খবর পেরেছি তাতে বিশ্বাস করার জন্য যথেশ্ট কারণ আছে যে ওই ণ্টিফানির বাবা প্লেন ফকনারকে খনে করেছে।'

'পুলিশে জানাবার মত সাত্র আছে ?' ম্যাসন তীরুস্বরে প্রশ্ন করলেন।

তাই মনে হয়, পেরি। তার মৃত্যুর কয়েক ঘণ্টা আগে গ্রেন ককনার তার এক বিশ্বকৈ বলেছিলেন ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা কয়তে যাছেন। আমি শেষ পর্যন্ত ক্যাসেলম্যানের সেই গাড়ি খাঁজে বের কয়েছি যেটা সে গ্রেন ফকনারের মৃত্যুর সময় চালাছিল। খানের তিনদিনের মধ্যেই ক্যাসেলম্যান গাড়িটা বিক্রি কয়ে নতুন গাড়িকনে।

'নিশ্চরই থেরাল করবে গ্রেন ফকনার খ্ন হওয়ার সময় একজনের সঙ্গে গাড়িতে কোথাও যাচ্ছিল। গাড়িখানাকে প্রচ°ড গতিতে আসতে দেখা গিয়েছিল। গাড়ির ডানদিকের দরজা খোলা ছিল আর সেখান থেকে একটা দেহকে ছইড়ে ফেলে দেওরা হয়। দেহটার অধে ক বাইরে ঝোলা অবস্থায় গাড়িটা আসার পর দেহটা ফুটপাথে ছইডে সেটা অদ্শা হয়ে যায়।

'ভীত পথচারিরা ছুটে এসে দেখতে পার গালিবিদ্ধ একটা মাতদেহ। লোকটার মাথার একবার গালি করা হয়েছিল আর দেহে দা'বার। একটা বালেট শরীরেই ছিল।

ক্যাসেলম্যান যে গাড়ি চালাচ্ছিল, অন্তত যে গাড়িটা তার ছিল সেটা সে খ্বে সতক'ভাবে সাফ করে ফেলে, তবে আতশ কচি দিয়ে পরীক্ষা করে দেখেছি দরজার পাশে আর সামনের আসনের কাছে কিছ্ব দাগা আছে। সম্ভবত সেগ্রেলা গ্রিলরই দাগা। লাস ভেগাসের একজন গোয়ে-দাকে আমি তদন্তে লাগিয়েছি। ল্মিনল দিয়ে পরীক্ষা করলে রক্তের দাগা স্পণ্ট হয়ে ওঠে আর অন্ধকারেও জনলজনল করে। সে পরীক্ষার রক্তের প্রমাণ পেয়েছে ওই সব জায়গায়।'

'লক্ষ্যণীর বিষর নিশ্চরই', ম্যাসন বললেন। 'এটা গ্রেড্প্রণ স্ত । তব্ত একে প্রমাণ বলা যার না।'

'জ্ঞানি। তবে এই স্ত নিয়ে ক্যাসেলম্যানের মুখোমুখি দীড়িয়ে সে কি ব্যাখ্যা দেয় দেখত চাই আমি। তাহলেই প্রমাণ পেয়ে যাব।'

'खें। कत्रात्र रहत्य वााभात्रहे। भः नित्म कानाख ।'

গারভিন তার কোটের কলার উল্টে দেখিয়ে বললেন, 'ওই সন্তাদরের গ;'ডার ভরে আমি ভীত নই। ও আমাদের বির-্দ্ধে হাত তুললে শরতানটাকে গ;লি করে মারব কুকুরের মত।'

ম্যাসন তীক্ষণ্বরে বললেল, 'এটা রাখার লাইসেন্স আছে তোমার ?'

'বোকার মত কথা বোল না', গারভিন বললেন। লাইসেশ্সের চেয়ে ভাল জিনিষই আমার আছে। আমি একজন ডেপ্রটি শেরিফ। আমার অস্ত রাখার অধিকার আছে। আমার অনেকগ্রো রিভলবারও আছে আর ৩.স্ত ছাড়া চলার মত বোকাও আমি নই। কেউ আমাকে কায়দা করার চেণ্টা করলে তার কপালে দ্বঃধ আছে।

ম্যাসন চিন্তিত ভঙ্গীতে গারভিনকে লক্ষ্য করে বললেন, 'বাকি বন্দকে কোথার বাধ ?'

'নানা জারগার। জ্নিররের কাছে একটা আছে। আমার সিশ্বকে একটা আছে। খেলার সরঞ্জামের একটা দোকান আছে আমার। সব সমর আমার কাছে বন্দ্বক থাকে, এটা ছাড়া দিনে বা রাত্রিতে বের হই না। ভাবলে খারাপ লাগে যখন কাগজে পড়ি গ্র্ভারা কোন মান্যকে পিটিয়ে খ্ন করেছে, ব্দ্ধাদের সব কেড়ে নিয়েছে। কোনদিন বাছাধনেরা আমার উপর চড়াও হলে আতসবাজীর খেলা দেখতে পাবে। এরকম গোটা কয় শয়তানকে খতম করতে পারলে ভাল কাজ করেছি ধরে নিতে পার।

'এখন অবস্থা কি রকম ভেবে দেখ। সং নাগরিকেরা আইনের জ্ঞারে অস্ট্র রাখতে পারে না অথচ গা্শুডাখা্নেরা বহাল তবিষ্ণতে অস্ট্র হাতে ঘা্রছে। আইন করে সাধায়ণ নাগরিকদের হাতে অস্ট্র তুলে দেরার পর ওইসব খা্নেরা মারা পড়লেই দেশে স্থিতাকার শান্তি আসতে পারে।'

মাথা নাড়লেন ম্যাসন। 'েয সব প্রিলশ অবস্থা পর্যালোচনা করে তারা তোমার সঙ্গে একমত হবে না, হোমার।'

'তা ঠিক', গারভিন বললেন । 'তবে ওদের পথে কাজও হচ্ছেনা এও ঠিক।' ডেলা পিট্রট তথনই ইঙ্গিতপূর্ণ চোথে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

ম্যাসন সেটা ব্ৰেই বললেন, 'হাাঁ, একটা কথা। তোমাকে নতুন প্রেবধ্র জন্য অভিনন্দন পাওনা আছে।'

দীর্ঘ'শ্বাস ফেললেন গারভিন। হ্যা। তাকে এখনও দেখিনি। ফোনে তাকে আশীব্যাদ জানিয়েছি।

'म्रान्पदाी प्रथएं। एका वनन ।

'এটা জ্বনিররের হাতে ছেড়ে দাও। ও স্ক্রেরী দেখে বেছে নের ওদের ···তবে সমস্যা হলো ও দার্ণ চণ্ডল, কোন রকম আবেগ ওর নেই। এক বছর আগে ছিল ইভা এলিয়ট। ওকে সে বিরে করবে ভেবেও ছিল। তারপর সেটা আর হলো না। ইভার জন্য দ্বেথ হয়েছিল, তাই তাকে অফিসে মেরী চলে গেলে কাজ লিই। এরপর জ্বনিরর ভিফানির পিছনে ছোটে।

'তোমার জ্ঞানার কথা নর, তথনই ফকনারের ব্যাপারে আগ্রহ জ্ঞাগে আমার।
ছ'মাস আগে ভেবেছিলাম ভিফানি ফকনার পরিবারের একজন হয়ে যাচ্ছে—হলে
ভালই হত। চমংকার ঠাওা মাথার মেরে, জ্বনিয়রকে স্ক্রের চালাতে পারত।
মাক, আশা করি ও এবার থিতু হবে, এটাই ওর দরকার। তবে বড় আবেগ সব'গব ও।

'এবার বল, ম্যাসন, ক্যাসেলম্যানকে নিয়ে কি করবে ?'

'প্রথমে প্টিফানির সঙ্গে কথা বলা যাক', ম্যাসন বললেন। 'বেশি দেরি হয়ে গেছে ভাবছ ?' গার্রভিন জানতে চাইলেন।

'দেখা যাক। ডেলা, ফোন করে দেখ ভিফানি আছে কিনা। ওকে বলবে না গার্রভিন এখানে। জানাও আমরা যেতে চাই।'

ডেলা বেরিরে যেতে গারভিন বলে উঠলেন, 'সত্যি, একজন ভাল সেরেটারি থাকার কত সুবিধে। মেরী আডে'নের অভাব বড় বেশি বোধ করি।' '

'মেরী বালে'।', ম্যাসন শ্বেরে দিলেন।

গারেভিন শ্রন্ক কৈ বললেন, 'সেক্টোরিদের বিরে করা আইন করে বশ্ধ করে দেয়া উচিত, যাকগে, একটা কথা, ম্যাসন, মেরী আর আমার সঙ্গে দেখা করতে এলনা সেটাই আশ্চরের।'

'সে আসেনি জানলে কি ভাবে ?'

'তার কোন খবরই পাইনি। একবার ফোনও করেনি।'

ম্যাসন বললেন, 'তোমার জ্বানার জন্য বলি, হোমার, সে দ্ব্'বার তোমার অফিসে গিয়েছিল কিন্তু তোমায় নতুন সেক্টোরি তোমাকে জ্বানায়নি, দেখাও করতে দেয়নি।'

'বল কি ? ইভা এলিয়ট মেরীকে দেখা করতে দেয়নি ?' গারভিন অবিশ্বাস-ভরে বললেন।

'হা। সে বলেছিল তুমি বাস্ত আছ। সে ফোনেও তোমাকে জানায়ন।' 'কিন্তু: কিন্তু কেন? স্বাক শানে মনটা শান্ত হলো।' 'মানে ?'

'আজ রাতেই ইভা এলিয়টকে ছাটাই করেছি। আমি ফিরে এসে ওর কাছে জানতে চেয়েছিলাম আমি কোথায় একথা তোমাকে সে কেন বলেনি। ও বলেছে আমি কাডকে বলতে বারণ করেছি বলে সে জানায়নি। মেয়েটা একেবারে পাগল। সব ব্যাপারেই নাটুকেপনা জাগিয়ে তোলে যেন সিনেমার নায়িকা। ওর কাজ কি জানো, ম্যাসন? সিনেমায় কোন সেকেটারির চরিত্র দেখলে তাকে নকল করা। ওর আদদ হলো হলিউডের পদরি সেকেটারির চরিত্র। অক্ষম নকল করা ছাড়া ওর আর কিছুই জানা নেই। আমি বিরক্ত হয়ে উঠেছিলাম।'

ইতিমধ্যে ডেলা গ্রিট এসে জানাল, 'মিস ফকনার এখনই যেতে বললেন।' 'তাহলে চল, যাওয়া যাক', ম্যাসন বললেন।

□ 5¾ □

িট্টান ফকনার দরজা খালে বলে উঠলো, 'হ্যালো, মিঃ ম্যাসন, মিস পিট্রট… একি হোমার।'

গারভিন বললেন, 'আমি দলে জ্বটে গেলাম ডিফানি।'

'ভিটফানি ওর দ্বোত বাড়িয়ে বলল, 'অভিনশন! ওকে দেখলেন?'

'এখনও দেখিনি', গারভিন বললেন। 'সবে মাত্র লাস ভেগাস থেকে ফিরলাম। খুবেই ব্যক্ত ছিলাম।

'ওকে ভাল লাগবে তোমার, হোমার। আমি যথন লাস ভেগাসে ছিলাম তখন ও সেখানে এক স্ইমিং প্লের মালিক আর সাঁতার শিক্ষিকা ছিল। ভারি চমংকার মেরে · । আস্ক্র, সবাই।'

मानामित्य এक अाभावे (प्रात्वे प्रकलन मकला।

'কিছ্ব পান করবেন আপনারা', ভিটফানি বলল।

'না, ধনাবাদ', গারভিন বললেন। 'আমরা কাজে এসেছি।'

'ণ্টিফানি একটু আহত হলো।

'শোন সব বলছি। তোমার বাবার সম্পকে' বলছি। সব ব্যবস্থা করে এসেছি।' 'বলে যাও।'

'মদিও সব প্রমাণ হাতে আসেনি তব্বলছি জজ ক্যাসেলম্যানই তোমার বাবাকে খুন করে।'

'ব্ৰুৰলাম', কঠিন হয়ে বলল ণ্টিফানি। 'কথাটা আজ সংশ্বেধাৰো জানলৈ ভাল হত।'

'ঠিক আছে', গারভিন বললেন, 'এবার ব্যবসায়িক দিক থেকে দেখা যাক। মোটেলের গটক কিনেছিলাম তোমাকে সাহায্য করতেই। ভেবেছিলাম তুমি আমাদের পরিব্যরের একজন হয়ে যাচ্ছো। ওই মোটেল এখন যেমন চলছে সেটা ঠিক নয়। শৃধ্য সম্পত্তির দাম এখন অনেক। টাাম্বও খ্যুব বেড়েছে। উত্তরের সম্পত্তি পাওরার পথ নেই, আবার দক্ষিণেরটার মালিক ওই সিম্ভিকেট, তারাই সব অংশ চায় যাতে বভ করে ব্যবসা গড়ে তোলা সম্ভব হয়।'

'হাা, আর তাই আমি সব বিক্রি করতে চাইছি', ভিটফানি বলল।

গারভিন বললেন, 'আমার ধারণা ক্যাসেলম্যান একটা ছইটো। ও সিণ্ডিকেটের কেউ কিনা মনে হয় না, তবে সিণ্ডিকেট ওর সঙ্গে কাজ করতে চাইতে পারে। আমার মতলব হলো সোজা সিণ্ডিকেটের কাছে যাওয়া। এবার বল তোমার অংশের জন্য কত চাও ? কতোয় খার্শি হবে ?' 'ওরা চিশ হাজার বলেছিল। আমি তার চেয়ে বেশিই চাই।'

'ঠিক আছে', গারভিন বললেন, 'আমাকে দশদিন সমর দাও আমি তোমার অংশঃ আশি হাজারে বিক্রি করে দেব। এর বেশী হলে আধাআধি বথরা হবে তোমার আমার মধ্যে।'

'খ্বে ভাল প্রতাব', ভিফানি বলল। 'শ্বেদ্ব আশি হাজার পাছে না।' 'ভোমার টাইপ রাইটার আছে, ভিটফানি ?' 'আছে।'

'বেশ, তাহলে ম্যাসন আমাদের একটা চুক্তির বয়ান বলে দিতে পারে আমরা সই করে দেব।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন ডেলা স্ট্রীটকে ইঙ্গিত করলেন। ভিটফানি মেশিনটা এনে দিলে ডেলা ম্যাসনের কথা মত টাইপ করে তিন কপি কাগজ এগিয়ে দিল।

গারভিন আর ভিফানি দ্বেনেই পড়ে সই করে দিলেন।

ম্যাসন বললেন, 'তাহলে সব ঠিক মত হলো। কাল সকালে যোগাযোগ করছ তাহলে হোমার ?'

'সম্ভবত ।'

'আর আপনি মিস ফকনার ? আপনাকে এখানেই পাব ?'

'কোন দরকার পড়লে, অবশাই।'

গারভিন একটু ইত্তত করে বললেন, 'এবার একটু গলা ভিজেরে নেব, ভিফালি।' ম্যাসন আর ভেলা বিদায় নিজেন।

বাইরে বেরিয়ে ম্যাসন বলে উঠলেন, 'আশ্চর' লাগছে ফিফানি কেন বলল ক্যাসেলম্যান ওর চল্লিশ ভাগ অংশের জন্য চিশ হাজার ডলার দিতে চেরেছে, পনেরেঃ ভাগের জন্যও সেই দাম যখন ও বলেছিল ?'

'কিছ্ম আন্দাব্দ করছেন ?' ডেলা বলল।

'না', ম্যাসন বললেন। 'তবে আমি নিশ্চিত যে ওই ফোন না এলে ক্যাসেলম্যান্য ওর অংশের জন্য আশি হাজার ডলার বলত।'

'তাহলে ওই ফোনের জনাই সে মত বদলার ১'

'সেই রকমই লাগছে।'

'कारता मरक दत्र प्रथा इत ?'

'আাপার্ট'মেণ্টে কেউই ঢোকেনি একমার—ওহ, কাল সকাল পর'ন্ত অপেক্ষা কর্ম যাক। গারভিনের সঙ্গে দেখা হলে অনেক কিছ**্ব ছান্য** যাবে।'

🗆 সাত 🗆

ম্যাসন গাড়ি রাখার জারগার পরদিন সকালে পাড়ি রেথে অফিসের দিকে হে°টে এগোতেই টের পেলেন ডেলা স্টিট তার পাশে এসে দাড়িয়েছে।

'চিফ', চাপা গলার ডেলা বলল। 'আপনাকে অফিসে ঢোকার আগেই ধরতে চেয়েছিলাম। একটু হটিবেন?' ম্যাসন অবাক হয়ে বললেন, 'বাপোর কি, ডেলা ?'

'অনেক কিছ্। চল্ন এগোই।'

দ্বজনে পায়ে পায়ে এগিয়ে চলল।

ডেলা বলল, 'লেফটেন্যাট ট্রাগ অফিসে এসে আপনাকে খ্রন্থছিলেন। আমার সম্পেহ নেই তিনি অফিসে ঢোকার মৃথেই ধরতেন। আমি আপনাকে বাড়িতেও ফোন করেছিলাম।'

'ট্রাগ কি চাইছে ?' ম্যাসন বললেন।

ভেলা বলল, 'জঙ্ক' কাাসেলম্যান মরে কাঠ হয়ে গেছে। এক পরিচারিকা তার আ্যাপার্ট'মেন্টের দরজা খৃলেই তাকে মরে কাঠ হয়ে মেক্ষের পড়ে থাকতে দেখে, বৃক্কে মন্ত গৃলির দাগ।'

'কখন এটা ঘটে ?'

'আপাতদ্বিতিতে মনে হয় সকাল আটটার। সবেমাত্র রেডিওর খবরটা শানে…।' 'না, না', ম্যাসন বললেন, 'মৃত্যুর সময় কটার ?'

'সে সম্পকে' কোন খবর পাইনি।'

'ট্রাগ আমার সঙ্গে দেখা করতে চায় কেন?'

'দা্রে আর দা্রে যোগ করে আট করতে চাইছে।'

'দার্ণ মেয়ে!' ম্যাসন বললেন। আমার একটা জর্রী কাজ করতে হবে। একটা ট্যাক্সিধর। কোন প্রশ্নের জবাব দেবার আগে কাজগ্লো করে ফেলা চাই।'

ভিড়ের রাস্তায় ক[ু]ট করেই একটা ট্যাক্সিতে উঠে ম্যাসন ব**ললেন, 'লোড^{ুটা}র** আপাট'মেণ্ট।'

'আগে ফোন করবেন না?' ভেলা বলল।

'না', ম্যাসন বললেন।

'চিফ, আপনি নি চয়ই ভাবছেন না ষে…।'

ঠিক তাই, এখন কোন চিন্তা করছি না। আগে চাই খবর, তারপর চিন্তা। তোমাকে বলছি এবং সেটা একমাত্র তোমারই জন্য যে হোমার গারভিন গত রাতে সওয়া আটটা নাগাদ জ্বন্ধ ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করে। সে ক্থাটা আমাকে বলেনি এবং আমিও কাউকে বলিনি। এই সঙ্গে তোমাকে আরও বলব স্টিফানি ফকনার যথন ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করে সে দেখে এক মৃতের সঙ্গেই সে কথা বলছে। এই কারণেই তাকে মখন প্রশ্ন করা হয় তাকে কত টাকার প্রস্তাব দেয়া হয়, ও একটা কাল্পনিক অধ্কই বলেছিল।'

'এই জন্যই গারভিনের ভটকের জন্য ক্যাসেলম্যান যে টাকা প্রভাব করে আর ভিটফানি যা বলে তার মধ্যে কোন মিল ছিলনা।'

'ওহো!' ডেলা বলে উঠল। 'এভাবে ব্যাপারটা ভাবিনি চিফ। আজ সকাল থেকেই মাথাটা কাজ করছে না।'

'মোটেই না। কারণ তুমি আমার জন্য দীড়িরে থেকে চমংকার কাজ করেছ, তোমাকে আমি খংজে বের করিনি তুমিই আমাকে করেছ। এটা দারণে কাজ।'

'আমি জ্বতোর কালি লাগিয়ে নিচ্ছিলাম। তিনবারের পর আপনাকে দেখি। ব্যক্তে পারছি না ট্রাগ আরও কাউকে কাজে লাগিয়েছে কি না।'

'मात्राण प्राप्त पुरि ।' ग्रामन वर्गान ।

টাাঝি ইতিমধ্যে লোড টার অ্যাপার্ট মেটের সামনে এসে থেমেছিল।

'এখানে অপেক্ষা কর', ম্যাসন বললেন, 'একট পরেই ফিরব।

ম্যাসন আর ডেলা পিটট আপোর্ট মেপেট চ্বকে ডেপেকর সামনে বসে থাকা লোকটিকে দেখে এমন ভাবে মাথা নোয়ালেন যে, ওরা কোথায় ষাচ্ছে তা সে জানতে চাইলো না। এলিভেটরে চার তলার পেণছৈ দ্বেন ভিটফানি ফকনারের ফ্ল্যাটের সামনে পেণছল।

माानन पत्रकाश मृतः टोका पिटलन ।

খিটফানি ভিতর থেকে বলে উঠল. 'কে ?'

'হিঃ ম্যাসন।'

'আপনি এক। এসেছেন ?'

'সঙ্গে মিস স্টিট আছেন।'

দরজা খলেল ণ্টিফানি। তার দেহে হাউসকোট, পারে চটি। ও বলল, 'আমি দেরিতে উঠি। সবেমাত্র প্রাতরাশ সেরেছি। কফি খাবেন ?'

'না, ধনাবাদ', ম্যাসন বললেন। 'কিছু খবরের জনা এসেছিলাম।'

'নিশ্চয়ই খবে জরারী তাই এত সকালে এলেন ?'

'আমরা কাল যথন চলে যাই হোমার গারভিন তথন এখানেই ছিলেন ?' সার দিল ভিফানি।

'কতক্ষণ ছিলেন তিনি ?'

মুখ লাল হরে উঠল ভিফানির। সে বলল, 'তাতে আপনার কোন দরকার নেই।

ম্যাসন বললেন, 'দ্থেখিত। দরকার আছে।' আপনার জানার জন্য বলি জর্জ ক্যাসেলমানকে মরে কাঠ হওরা অবস্থার আজ সকালে তার অ্যাপার্টমেশ্টে পাওরা रशरह ।'

িটফানি একবার ম্যাসন, তারপর ডেলার দিকে তাকিরে বলল, 'বস্নুন।'
ম্যাসন বিছানার রাখা এলোমেলো বালিশগলো লক্ষ্য করে তড়াক করে উঠে
দীড়িয়ে একটা বালিশ এক ঝটকার সরিরে দিতেই একটা রিভলবার বেরিয়ে পড়ল।
'এটা কি ১'

'কি ভেবেছেন? একটা টুথৱাশ?'

ম্যাসন রিভলবারটার দিকে এক দ্রুটে তাকিয়ে রইলেন।

'থাবে বেশি ভূল না হলে', ম্যাসন বললেন, 'ঠিক এই রক্ম একটা রিভলবারই গতকাল হোমার গারভিনের কাঁধে ছোলানো ছিল।'

ष्टिकानि किছ् है वलल ना।

ম্যাসন নিচু হয়ে অস্ট্রটা তুলে নিলেন।

'ষদি জানতে চান বলছি' ডিফানি বলল, 'হোমার আমার নিরাপন্তার জন্য চিন্তায় পরেছিল। সে সিশ্ডিকেটকে কিছ্ একটা করতে চাইছিল। ওরা আঙ্গে কি করেছে তা নিশ্চরই আপনার জানা।'

'সে তাই আপনার সরেক্ষার জন্য এটা রেখে যায় ?'

'ঠিক তাই ।'

ম্যাসন অস্ত্রটা ঘ্রিরে দেখলেন, একবার নলটা নাকের কাছে এনে গণ্ধও শাকলেন, তারপর স্রাক্তিকে বললেন, 'এতে একটা খালি কাত্র্জ রয়েছে, মিস্ফকনার।'

'আমার বন্দর্কে থালি কাতর্জ রাখি না', ণ্টিফানি বলল। 'এটা আমার বন্দর্ক নর। এটা মিঃ গারভিন আমার নিরাপন্তার জন্য রেখে যান। আমি ওটা চাইনি আর এখনও চাইনা।'

'তব্ব বালিশের তলায় রেখে দিয়েছিলেন ?'

'আপুনি হলে কোথার রাখতেন ?' ব্যাঙ্গ ঝরল ভিটফানির গলার।

ম্যাসন হঠাৎ উঠে দীড়িয়ে বশ্দকে যেথানে পেয়েছিলেন সেই বালিশের নিচেই বেখে দিলেন।

'এবার কি হবে ?' ভিটফানি জানতে চাইল।

ম্যাসন বললেন, 'আমি আপনার আইনজ্ঞ নই। আমি প্রিলেশ অফিসারও নই। আপনাকে প্রশ্ন করার এত্তিয়ার আমার নেই তব্ জানতে চাইছি গতকাল আমরা চলে যাওয়ার পর আপনি বাইরে যান কিনা।'

িউফানি বলল, 'আপনারা চলে যাওরার পর আমি কোথাও ষাইনি।' ম্যাসন ডেলা স্টিটের দিকে তাকিরে মাথা নোয়ালেন।

'ঠিক আছে', ডিফানি বলল, 'জৰু' ক্যাসেলম্যান মরেছে, সে খনে হরেছে। সেই আমার বাবাকে খনুন করেছিল। আপনি কি ভাবেন আমি দুঃখে একদম ভেকে পড়ব ? শ্নেন্ন আপনি একজন আইনজ্ঞ । আপনি ব্জিমান, ক্টকোশল জানেন । আপনি হোমার গারভিনের পক্ষে কাজ করছেন, আমার প্রতিনিধি নন । আপনি স্ব'শন্তি দিয়ে আপনার মঞ্চেলকে বাঁচাবেন । তাকে বাঁচাতে আমাকে অবশাই নেকডের মাথে ছাঁডেও দেবেন ।'

'আমার অভিব্যক্তির এ অতি দ্রমাত্মক বর্ণনা', ম্যাসন বললেন। 'তবে আপাতত তাই ধরে নেয়া চলতে পারে। এস, ডেলা।'

ম্যাসন নিজ্ঞান্ত হলেন।

'এবার কোথায় যাওয়া হবে ?' ডেলা পেছনের দরজা বংধ হতেই বলল।

'এখন যেভাবেই হোক হোমার গারভিনকে খংঁজে বের করতে হবে । আশা করি প্রালিশ ওকে খংঁজে পাওয়ার আগেই তা পারব ।'

'তার দিকে ওরা কোন শাইন পেয়েছে ?'

'ভিফানি বন্দ্রকের কথা জানালেই পারবে।' 🕤

'সে বন্দকের বিষয় জানাবে ?'

'এটা নিয়ে গবেয়ণার আমি রাজি নই', ম্যাসন বললেন।

'ডিফানি বলবে ভাবেন ?'

'ও যদি চাল্ব মেরে হয় তাহলে বলবে । ভেবে দেখ অস্ফটা যদি খানের হাতিয়ার হয়ে থাকে তাহলে কি হবে ।'

'আপনার ওটা নিয়ে নেয়া উচিত ছিল না ?'

'কখনও না', ম্যাসন বললেন। 'এটা আগ্রনের মত গরম হতো।

গারভিনের অফিসে পে°ছি এলিভেটরে চড়ে দরজার সামনে পে°ছিলেন স্ব্যাসন। সামনেই বোডে' লেখা, 'ছোমার গারভিন। ইনভেন্টমেণ্ট। প্রবেশ করনে।'

হাতলে হাত দিয়েই ম্যাসন ব্ৰলেন সেটা বন্ধ। 'কারো থাকার কথা অথচ…', তিনি বললেন।

'মনে রাখবেন তিনি সেকেটারিকে জবাব দিয়েছেন', ডেলা বলল।

'ঠিক আছে গার্টিকে বলে দাও গার্রাভনকে বাড়িতে ফোন করতে', ম্যাসন বললেন। অ্যাপার্টমেশ্টের একদিকে পাশাপাশি করেকটা বৃথ। ম্যাসন ডেলাকে নিয়ে সেথানে যেতে ডেলা গার্টিকে ফোন করে নির্দেশি দিল।

ডেলা একটু পরে ফোন করে বলল, 'কোন সাড়া নেই, চিফ।'

'তাহলে জ্বনিয়র গারভিনকে ফোন কর।'

'সে মধ্রে শ্রিমার গেছে', ডেলা বলল।

'সে মধ্চাশ্রমা শিকাগোতেই সেরেছে। তুমি বরং বল একটা গাড়ির ব্যাপারে কথা বলতে চাইছ।'

ডেলা এবার ফোন করে বলল, 'সে ধরছে, চিফ।' ম্যাসন রিসিভার তুলতেই শোনা গেল, 'হ্যাঙ্গো, গারভিন বলছি।' 'পেরি ম্যাসন বলহি, হেমোর।'

'eহ, কেমন আছেন, কাউশ্সেলর ?'

'চমংকার! অভিনন্দন জানাচ্ছি!'

'ধন্যবাদ। মানে···হঠাং হয়ে গেল আর কি। আমার স্বভাবই এই রুক্ম জানেন তো।'

'একটু আসতে পারবে ? দু'একটা কথা ছিল', মাাসন বললেন।

'কোন গাড়ি বেচতে চান ?' গারভিন জানতে চাইল।

'ব্যাপারটা একটু ব্যক্তিগত আর কি।'

'ঠিক আছে, চলে আস;ন আমার এখানে।'

ম্যাসন রিসিভার রেথে ডেলার সঙ্গে আবার ট্যাক্সিতে উঠে গারভিনের বাবহার করা গাড়ির অফিসের ঠিকানার যাওয়ার নিদেশি দিলেন।

নিদি'ণ্ট ঠিকানায় পে'ছিতেই নজরে পড়ল বিরাট একটা সাইনবোড' যাতে নানা ধরণের লেখাঃ 'গারভিনের কাছে আস্বন। ভুল কললে গারভিন সংশোধন করবেন। 'আমি ক্লয় করলে ভাল', বিক্লি করলেও ভাল—গারভিন।'

ম্যাসন অফিসের সেলসম্যানকে হেসে বললেন, 'এথানকার কর্তাকে খ্রুছিলে।'

হোমার গারভিন, জানিররের বরস সাতাশ, অত্যস্ত লশ্বা, ঘন কালো চুল, চঞ্চল দ্টো চোথ আর কিছাটো নাভাসি প্রকৃতি। পরণে দামী পোশাক। সে টোলফোনে ব্যস্ত থাকার ফাকে প্রশেশ করলেন ম্যাসন।

'ঠিক আছে, ঠিক আছে', গারভিনকে বলতে শোনা গেল, ম্যাসনকে সে লক্ষ্যও করল। 'আমার আইনবিদ এসেছেন। এই বিষয় তার সঙ্গে কথা বলতে হবে। পরে ফোন করব ···কখন তা বলতে পারছি না ···বান্ত আছি। বিদায়।'

রিসিভার নামিয়ে ম্যাসনের দিকে ফিরল গারভিন।

'क्रमन আছেন काউশ্সেলর? वर्मिन प्रथा रहान आभनात मह्म।'

'হ্যা, অনেকদিন হলো', ম্যাসন বললেন। 'অভিনন্দন।'

তর্ব পারভিন প্রিতমাথে বলল, 'ভারি চমংকার মেয়ে, কাউশেসলর। কি করে যে ওকে সন্মোহিত করলাম তাই ভাবি। মনে হয় সেলসমানের অভিজ্ঞতাই কাজ দিয়েছে। মিস স্টিট কেমন আছেন? সমুন্দর দেখাচ্ছে আপনাকে।'

'ধন্যবাদ', ডেলা উত্তর দিল।

ম্যাসন বললেন, 'আমি তোমার বাবার থেকৈ করছিলাম, জ্বনিয়র। অফিস বংধ দেখলাম।'

'অফিস বশ্ধ!' জ্নিরর অবাক হরে বলল। 'অফিস তো খোলা থাকার কথা। ইভা এলিয়টেরও তো থাকার কথা।'

'যতদরে জানি সে আর কাজ করছে না। উনি কোথার ধারণ। করতে পার ?' 'না, আমি জানি না। বাবার সঙ্গে ফিরে এসে দেখাই হয়নি। আসলে— মিঃ ম্যাসন, আমাদের মধ্যে সামান্য ভুল বোঝাবৃথি হয়েছে। তবে সব ঠিক হয়ে যাবে। বাবা একটু সেকেলে মান্য আজকালকার ছেলেদের ঠিক বোঝেন না। মনে হয় বাবারও তার বাবার সঙ্গে এই রকণ হয়েছিল। আমাদের জীবনও বড় দ্রভেগতিতে চলছে। এই ব্যবসার কথাই ধর্ন, আমি দ্রভ এগোতে চাই। কয়েক বছর আগে পরিস্থিতি যেমন ছিল এখন তার চেয়ে একেবারে আলাদা।

'বাবার সঙ্গে ভুল বোঝাব ঝি কি বাবসা নিয়ে ?' মাসন বললেন।

'না, ব্যক্তিগত ব্যাপারে', গারভিন বলল। 'বাবা কোথায় বলতে পারছি না, মিঃ ম্যাসন। এসেছেন যখন একটা গাড়ি দেখবেন ? খ্ব পছন্দ হবে। খ্রচও খ্ব বেশী হবে না চালাতে।'

'আপাতত না', ম্যাসন বললেন। 'ইভা এলিয়ট অফিসে না থাকলে কোথায় থাকতে পারে ?'

'তাকে ওর ফ্ল্যাটেই পাবেন মনে হয়।'

'ठिकाना जाता?'

'নিশ্চরই। একটু দাঁড়ান দেখছি।'

গারভিন ডুরার থেকে একটা নোট বই বের দেখল।

'ইভা থাকে মোনাডলক অ্যাপার্ট'রেন্ট', ও বলল। ৩১৭ নন্বর। ফোন নন্বর প্যাসিফিক ৭-২৪৮১। তবে ওর অফিসেই তো থাকার কথা। ও খ্বেই দক্ষ আর নিভরেষোগ্য। বাবাকে ওর জন্য আমিই বলি। দার্ণ সেকেটারি ইভা। স্করীও বটে ছবির মত।'

'ছবিটা দেখে নেব', ম্যাসন বললেন। 'তোমার বাবার সঙ্গে যোগাযোগ হলে তাকে জানিও খাব জরারী ব্যাপারে আমি দেখা করতে চাই।'

'নিশ্চয়ই বলব', গারভিন বলল। আপনি একটা গাড়ি দেখবেন নাকি, মিস্ শ্বিট ? খবে কমে দেব।'

'পরে হবে', ডেলা হাসল। 'আমি চাকরি করা মেয়ে।'

'তাহলে আমার কাড' রাখ্ন পারলে যোগামোগ করবেন।'

জ্বনিয়র ওদের দরজা পর্যান্ত এগিয়ে দিল।

'দ্রেনে গাড়িতে উঠতেই ট্যাক্সি ড্রাইভার বলল, 'এবার কোথায় যাবেন ?'

'মোনাডনক অ্যাপার্ট'মেণ্ট', মাাসন বললেন। 'কোথায় জানো ?'

টাাক্সি ড্রাইভার মাথা নুইয়ে বলল, 'হাী, মিনিট দশেক লাগবে।'

ট্যাক্সি চলতে আরম্ভ করতে ডেলা বলল, 'আমার মনে হয়, বাবা আর ছেলের ঝামেলার শরুর, ছেলে শিকাগো থেকে যথন ফোনে বলে সে বিয়ে করেছে বা করতে চলেছে'।

ম্যাসন বললেন, 'সেটাই সম্ভব।'

'আপনার কি ধারণা সিনিয়রের ধারণা হয় ছেলে ঘিটফানির প্রতি অন্যায় করেছে ?'

'ঝামেলার কারণ আন্দান্ধ করা কঠিন', ন্যাসন বললেন। 'তবে বিয়ের ব্যাপারে ইভা এলিয়ট কি বলে সেটা জানা আগ্রহের বিষয় হতে পারে।'

'ইভা এলিয়ট আপনার প্রতি খবে সদয় হবে তা মনে হচ্ছে না '

'কথাটা কম করেই বলছ', ম্যাসন বললেন।

'আমার তাই মনে হর ফোন করে গেলেই ভাল হত।'

'উ^{*}হ্ন, ধর, সে যদি দেখা করতে অস্বীকার করে? সবচেয়ে ভাল সোজা সামনা সামনি হওয়া।'

মোনাডনক অ্যাপার্ট'মেশ্টের সামনে বিরাট দয়জা। ম্যাসন তার চাবির ব্যাগ থেকে একটা চাবি লাগাতে দরজা খুলে গেল। ডেলাকে নিয়ে তিনি ৩১৭ নশ্বর অ্যাপার্ট'মেশ্টের সামনে পেশ্ছলেন।

ম্যাসন এরপর দরজায় টোকা দিলেন। প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই দরজা খালে ষেতেই দেখা গেল ইভা এলিয়টকে। সে বললে উঠল, 'আমার এখন—', ম্যাসন আর ডেলা ফিট্রটকে দেখে তার কথা মাঝ পথেই আটকে গেল। ও এবায় বলল, 'ওহ, আপনি, আমি ভেবেছিলাম অন্য কেউ।'

'আপনার সঙ্গে দৃ'এক মিনিট কথা বলতে চাই', ম্যাসন বললেন। 'ভিতরে আসতে পারি ? ইনি আমার সেকেটারি মিস স্টিট।'

'আমার হাতে একদম সময় নেই। আমাকে বেরোতে হবে, আর · ।'

'মাত্র কয়েক মিনিট লাগবে।'

'বেশ, আস্ক্ল', হতাশ হয়েই বলল ইভা এলিয়ট।

ম্যাসন আর ডেলা গ্রিট ভিতরে ঢুকলেন।

'আপনি আর মিঃ গারভিনের কাছে কাজ করছেন না ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'আপনাকে ধন্যবাদ', কোন তিস্ততা ছাড়াই বলল ইভা এলিয়ট। 'না করছি না।' ম্যাসন স্ক্রুলে বললেন, 'আমাকে ধন্যবাদ ?'

'মিঃ গারভিন বলেছেন তিনি কোথায় ছিলেন আপনাকে আমার বলা উচিত।

'আপনি জানতেন <u>?</u>'

'স্থানতাম, কিন্তু; উনি কাউকে বলতে বারণ করেছিলেন। আমার অভিধানে কাউকে বললে সবাইকে বোঝায়।'

'ব্ৰুলাম।'

'আপনার কাছে এর মানে কি রকম ?'

'যে কেউ', হেসে বললেন ম্যাসন। 'তাহলে কি ধরে নেব আমাদের মধ্যে তিত্ততা গড়ে উঠল ?'

ইভা এলিয়ট বলল, 'যদি প্রশ্ন করেন তাহলে বলব পর্রো গারভিন পরিবারই দ্বাপ্তেধ ভরা। প্রথমে ভেবেছিলাম ছেলেই খারাপ, তবে পরে ব্যেছি যেনন বাপ

ভেমনই ছেলে।'

ম্যাসন বললেন 'ভূল বোঝাব্ঝির জন্য আপনি চাকরী খ্টেরেছেন এটা ভাবতে পারছি না, বিশেষ করে আমি আপনার সঙ্গে দেখা করতে যাই বলে।'

'এ নিয়ে ভাববেন না', ইভা এলিয়ট বলল। 'ওই বন্ধ ঘরে বসে থাকার চেয়ে ভাল আছি। অনেক কাজ আছে আমার। এতদিন কেন ছার্ডিনি তাই ভাবি।'

'ব্যাপারটা বলবেন ?' ম্যাসন বললেন।

ইভা এলিয়ট বলল, 'মিঃ গারেভিন লাস ভেগাস থেকে ফিরে এসেছিলেন। তার কামে কিছু বোঝা চেপেছিল ঘরে ঢ্কেডেই তা ব্ঝে নিই। তিনি ফোনে আগেই আমাকে থাকতে বলেন। অফিসে তার লানের ব্যবস্থা ছিল। তিনি লান করে ঘরে আসতেই দেখলাম তিনি খ্বেই বাস্ত। ছেলের মতই স্বার্থপের উনি। কিছুক্ষণ পরেই তিনি আমার উপর ঝাপিয়ে পড়লেন। তিনি জানতে চাইলেন কেন কথা শ্নেনি। আমি বলে দিই আমি হুকুম তামিল করি আর প্রয়োজন মনে করলে অনা লোক রাখতে পারেন।'

'তিনি কি বললেন ?'

'বললেন সেটাই ভাল আর আমিও অফিস ছেড়ে চলে এলাম।'

'अ घटेना कटेाय घटटे ?' भग्रामन अभ्र कत्रस्मन।

'উনি সকাল সকালই ওঠেন মনে হয় পোনে ন'টা হবে।'

'কথাবাতগিলো কখন হয়?'

'ন'টার কিছ; পরে।'

'আর তিনি বলেন সবে লাস ভেগাস থেকে ফিরেছিলেন ?'

'তাই বলেছিলেন।'

'তিনি কি লাস ভেগাস থেকে গাড়িতে আসেন না প্লেনে ?'

'তা হ্লানি না। গাড়িছিল, তার চার পাঁচথানা গাড়ি আছে। তবে কিসে আসেন বলতে পারব না।'

'তিনি লাস ভেগাসে কদিন ছিলেন ?'

'म्इमिन।'

'আপনি এবার কি করবেন ঠিক করেছেন জানতে পারি ?'

'মা করব ঠিক করেছি', ইভা এলিরট বলল, 'তা এর আগেই করা উচিত ছিল । স্পেটজে নামব ঠিক করেছি ।'

'আপনি স্টেজে আছেন জানতাম না।'

'আছি তো বলিনি ···তবে কিছ; যোগাযোগ আছে। আজই আমার ইণ্টারভিউ, মিঃ ম্যাসন, আমি তাই দঃখিত। আপনার বিরুদ্ধে আমার কোন রাগ নেই জানবেন।'

'ভাহলে অফিসের কান্ধ আপনার শেষ ?' ম্যাসন বললেন।

'শেষ? সারা দ্নিরাকে চিৎকার করে কথাটা জানাব। … কিন্তু আর সময় নেই, এবার থাক। মিঃ গারভিনকেই জিজ্ঞাসা কর্ন না কি ঘটেছে।'

'আমি আপনার দিক থেকেও জ্বানতে চাইছিলাম।'

'আমার দিকের কথা জানতে গেলে আপনাকে আজ সারা সকাল এখানে কাটাতে হবে। ওর বখাটে ছেলে আমাকে নাচানোর পর ওর বাবার অফিসে সেরেটারি করে দের। এরপর দেখি সে ভিটফানি ফকনারের পিছনে ঘ্রঘ্র করছে। তারপর বড়ের বেগে শিকাগাের গিয়ে এমন এক খ্কিকে বিয়ে করে নিয়ে এসেছে যাকে সে চেনেই না। মেরেটি লাস ভেগাস থেকে একদিন ওর কাছে গাড়ি কিনতে এসেছিল। বেশ স্কেরী মেরে ও। জ্ক্নিয়র তাকে তখন একটা গাড়ি গছিরে দিরে ওকে কম্জাকরে ফেলে।

'তবে বিশ্বাস করনে ছ'মাসের মধ্যেই ওকে ছেড়ে আর একজন মনেলকে ধরবে ও। লোকটা ি চায় সে নিজেই জানে না—যাক অনেক দেরি হরে গেছে আর নয়। দরা করে এবার আসনে আপনারা।'

'আপনার গাড়ি আছে ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'একটা ট্যাক্সি ধরে নেব। আমি যাব হলিউডে। অবশ্য যদি জানতে চান তাই বললাম।'

ম্যাসন বললেন, আমরা একটা ট্যাক্সি দীড় করিয়ে রেখেছি। আপনি আমার অফিস পর্যস্ত যেতে পারেন, সেটা আপনার পথেই পডবে।

ইভা এলিরট ম্যাসনের দিকে পরিপ্রণ দ্বিটতে তাকাল। সত্যিই আপনার মধ্যে মানবিক দিক রয়েছে। ঠিক আছে, চলুন তাহলে।'

ইভা এলিরট ম্যাসনের দিকে পরিপ**্ণ' দ্'িটতে তাকাল। 'সতিটি আপনার** মধ্যে মানবিক দিক রয়েছে। ঠিক আছে, চল**ুন** তাহলে।'

ইভা এলিয়ট দরজা বৃষ্ধ করার পর সকলে নেমে এসে ট্যাক্সিতে উঠলেন।

ম্যাসন অফিসে পে°ছিনোর পর ড্রাইভারকে বললেন, 'এই মহিলাকে হলিউডে নিয়ে যাবেন। আমার মিটারে কত উঠল ?'

ট্যাক্সি ড্রাইভার জানাতে ম্যাসন ভাডা মিটিয়ে দিলেন।

ডেলা স্টিটকৈ নিয়ে ম্যাসন রাস্তা পার হওয়ার আগেই পাশে এসে দীড়ালেন হেঃমিসাইড স্কোয়াডের লেফটেন্যান্ট ট্রাগ ।

'বেশ, বেশ, তাহলে সকালেই পাখি শিকারে বেরিয়ে পড়েছিলে দেখতে পাচ্ছি, খ্রাগ বলে উঠলেন। 'কিছু জুটেছে ?'

'এখন সেরকম সকলে বলা যাবে না', ম্যাসন বললেন।

'তা যাবেনা বটে : আপনি অফিসে রয়েছেন ভেবেছিলাম, মিস পিটে।'

'সেথানেই ছিলাম', ডেলা জবাব দিল।

'हलान, आश्रनारम्य मर्क किन्दा कथा आरह्रं, ह्रेगांग यमस्यन ।

'কি বিষয়ে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ওহ, এই খুন নিয়ে', ট্রাগ জবাব দিলেন। 'খুব আগ্রহ জাগানো বিষয় যাই বল। এতে তোমারও যেমন আগ্রহ জাগে আমারও তাই।'

তিনজনেই এবার চুপচাপ ম্যাসনের অফিসে পে^{*}ছিতে চাবি দিয়ে দরজ, খ্লেলেন ম্যাসন । সকলে ভিতরে ঢোকার পর ম্যাসন ট্র্যাগকে একটা সিগারেট দিয়ে নিজেও একটা ধরালেন।

তিনি এবার বললেন, 'বল কি বলবে ?'

'कक' कारमलभागि, द्यांश वललन।

'তার আবার কি হলো ?'

'মারা গেছে।'

'কি ভাবে মারা গেলেন ?'

'একটা ·৮ রিভলবারের স্পণে'!

'কখন ?'

'গত রাত্তিরে কোন এক সময়।'

'কোথার ?'

'তার অ্যাপার্ট'মেশ্টে এবং যতদরে জানি সেখানে আট্টা নাগাদ তার সঙ্গে দেখা ক্রেছিলে তুমি।'

'সত্যি? খবরটা কোথায় পেলে?'

'সেটা আমার পেশাদারি গোপনীয়তা', ট্রাগে বললেন। সেটা আমার কাছেই আপাতত থাকছে। এর ফলে আমি কতথানি জানি বা জানিনা সেটা আন্দান্ত করতে পারবে না। এর ফলে আমার প্রশ্ন করার সংবিধে থেকে যাচ্ছে।

'আর তার ফলে আমারও সত্য এড়িরে উত্তর দেয়ার স্থোগ থাকছে', ম্যাসন বললেন।

'আমিও তাই ধরে নিচ্ছি', ট্রাগ বললেন। তুমি যে মিথো বলবে তা নয়, মাসন। তবে তোমার ঘ্রারিয়ে পে'চিয়ে উত্তর দেয়ার দার্ণ চাতুর্য আছে যা থেকে সঠিক উত্তর মেলা শত্ত। কথা হলো গতরাতে তুমি ক্যাসেলমানের সঙ্গে দেখা করেছিলে। কি ব্যাপারে দেখা করেছিলে?'

'ব্যবসায়িক বিষয়ে।'

'কি ধরণের ব্যবসায়িক বিষয়ে ?'

'কোন মকেলের বিশেষ কাজ।

'আবার সেই শ্রের করলে', ট্রাগ বললেন। 'আমি জানতে চাই আপনারা কি নিয়ে আলোচনা করেছিলেন।'

'আমার মকেলের কথা গোপন রাখতেই অভাত আমি', মাসেন বললেন, 'এটাই রীতি মাফিক।' 'কোন খ্নের মামলার এতে চমংকার স্বিধেও হয়, তাই না ?' 'কখনও কখনও', ম্যাসন বললেন।

ট্র্যাগ চিন্তিতভাবে ম্যাসনকে যাচাই করে বললেন, 'ক্যাসেলম্যানের অন্য কারও দেখা করার কথা ছিল গত রাতে।'

'তাই বুৰি ?'

'কার সঙ্গে তোমার জানা আছে ?'

'এটুকুই শ্বে: জানি ক্যাসেলম্যান কাউকে কাউকে আশা করছিল।'

'তারা কে জান ?'

'এক্ষেত্রে তোমার সাহায্য করতে পারছি না, লেফটেন্যাণ্ট।'

'সাহায্য করতে পারছ না কথাটার অর্থ ?'

'এটাই আমার কথা। আমি সাহায্য করতে পারছি না।'

'এর অনেক মানে হয়। হয় তুমি জানোনা বা বলতে পারছ না।'

'তৃতীর এক সম্ভাবনাও আছে', ম্যাসন বললেন। 'শোনা কথার সাক্ষ্যের আদালতে কোন মূল্য নেই। আমি যখন বলছি কিছ্ বলতে পারব না এর অর্থ এটা শোনা কথা তাই এতে কোন সাহায্যই হবে না।'

'এটা कि ধরণের কথা ?' ডেলাকে লক্ষ্য করে বললেন ট্র্যাগ।

'এরপর ট্রাগে আবার ম্যাসনের দিকে তাকালেন।'

'আজ সকালে আমি তোমার সঙ্গে দেখা করতে চেয়েছিলাম তুমি যাতে তোমার কোন মকেলের সঙ্গে আগেই কথা বলতে না পার', ট্রাগ বললেন। 'আমি দ্থেখিত যে কোশলটা কাজে আসেনি। আমার ধারণা মিস স্টিটের দক্ষতার এতে বোধহর কিছ্ করার ছিল। ষাই হোক, ম্যাসন, আমরা প্রলিশরা ততটা গবেট নই। যথন দেখলাম তুমি অফিসে সময়ে আসনি আর মিস স্টিট অফিস ছেড়ে বেরিয়ে পড়েছেন তথনই দ্বেরে আর দ্বেরে যোগ করে চারই পেয়ে যাই। আমরা ট্যাক্সি চালককে খ্রেজে বের করে জেরা করলেই জানতে পারব তুমি কোথায় গিয়েছিলে। তারপর সব সাজিয়ে নিলেই বেশ আগ্রহের মত কিছ্ জানা যাবে।'

'নিশ্চয়ই যাবে', ম্যাসন বললেন। 'আমি খ্রাশ যে তুমি আমার কাজে কিছ্ ভল ধরিয়ে দিয়েছ, ট্রাগ।'

'এটা বলার দরকার নেই', ট্রাগ বললেন। 'তোমাকে দেখেই ব্রেছিলাম ষে আমাকে দেখা মাত্রই তুমি আর শেষের রক পর্যন্ত যাবে না। অবশ্য এটা করেছ তোমার ট্যাক্সিতে যে স্পরী ছিল তার জনাই। এটা করলে সে একটু আশ্চর্য হয়ে যেত। এখন প্রশ্নটা হল ওই স্পেরী কে এবং সে তোমার সঙ্গে ট্যাক্সি থেকে নামল না কেন?'

'ওই স্বর্ণকেশীর নাম ইভা এলিয়ট', ম্যাসন বললেন। 'সে থাকে ৩১৭ নশ্বর অ্যাপার্ট'মেন্টে, মোনাডনক অ্যাপার্ট'মেন্ট। টেলিফোন নশ্বর প্যাসিফিক ৭-২৪৮১। সে হোমার হোরেসিও গারভিনের সেক্টোরি হিসাবে গতকাল পর্যস্ত কাজ করেছে।
ভদ্রলোক আমার একজন মকেল। তর্ণী হলিউডে যাচ্ছিল অভিনয়ের উদ্দেশ্য
নিয়ে।

'धनावाम थवर्गात छन्। एम एन द्वारा गारव।'

'দেখে নেয়া যাবে বথাটার অর্থ ?'

'এর সঙ্গে খানের বিশেষ সংযোগ থাকার কথা নর, হলে তুমি তা বলতে না। ষাক, টাান্বিতে আর কোথায় কোথায় গিয়েছিলে ?'

'কথাটা এই মুহুতে' জানাতে পারছি না, 'মাসন বললেন।

'ব্ৰেছি', টাগে বললেন। এখন বলছ ইভা এলিয়ট হোমার গারভিনের সেকেটারি ছিলেন ?'

'হাী, ঠিক তাই।'

'আর হোমার গারভিন তোমার একজন মকেল ?'

'হাী।'

'শেষ কবে তিনি তোমার সঙ্গে পরামণ' করেন ?'

'আমার ধারণা আমি তার সব আইনগত সমস্যা দেখাশোনা করি', ম্যাসন বললেনা 'মাঝে মাঝেই তার কাজ করি আবার তারপর অনেকদিন যোগাযোগ হয়না।'

ট্রাগ আবার ডেলার দিকে তাকিরে বলল, 'ওর কথাগালো মন দিয়ে শান্ন, মিস স্টিট। আমি প্রশ্ন করেছি হোমার গারভিন শেষ কবে ওঃ সঙ্গে পরামশ করেছিলেন। আশা করি কথার ফুলকারির মধ্যে হারিয়ে ষাওয়া থেকে আমাকে বাঁচাবেন আপনি, মিস স্টিট।'

'ঘটনা হলো', ম্যাসন বললেন, 'আমি গারভিনকে খ**্**জছিলাম। সোমবার বিকেল থেকে এখনও পর্য'স্থ তার সংধান করছি।'

ট্টাগ একটু ভেবে বললেন 'তুমি সোমবার বিকেল থেকে তার খেজি করছ ?' 'ঠিক তাই ।'

'তাহলে বলতে চাইছ সোমবার বিকেল থেকে গারভিনের খেজি করার পর তার সঙ্গে তোমায় সাক্ষাং ঘটেনি ?

হাসলেন ম্যাসন।

মাথা নাড়লেন ট্রাগ। তোমার উপর সব সময় নজর রাথা দরকার, ম্যাসন। তুমি কি বল কথাটা তা নর, আসল হল কি বল না। তোমার অবগতির জন্য জানাছি, হোমার গারভিন জর্জ ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করেছিলেন।

'সে গত রাতে ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করে ?' আশ্চ'র্য হয়ে বলে উঠলেন ম্যাসন ।

সায় দিলেন ট্রাগ। "'এবার আমাকে একটা প্রশ্ন করতে দাও।'

গতরাহিতে তুমি ক্যাসেলম্যানের কাছে গিয়েছিলে আর তারপর পিছনে সি°ড়ির কাছ থেকে একজন তর্ণীকে গাড়িতে তুলে নিয়ে যাও? একজন সাক্ষীর ধারণা আলো কম থাকলেও সে তোমাকে ঠিকই দেখেছে।'

'সত্যি ?'

'এখন কথা হলো এমন হতে পারে একজন তর্ণী ক্যাসেলম্যানের ব্রেক্রিভলবার ঠেকিয়ে গ্লিল করার পর তোমাকে টেলিফোনে বলে, 'ওহ, মিঃ ম্যাসন এখননি আসন্ন, ভয়৽কর একটা ব্যাপার ঘটে গেছে ?' এমনও হওয়া সম্ভব যে তুমি জানতে চেয়েছিলে কি ঘটেছে আর সে তোনাকে বলে সে ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে তকাতির সময় রিভলবার দিয়ে তাকে ভয় দেখাতে গেলে ক্যাসেলম্যান সেটা কেড়েনিতে যায়, আর ওই সময় ধতাবতির ফাঁকে প্রচণ্ড শব্দ হয় আর সে ক্যাসেলম্যানকে মেঝেয় পড়ে যেতে দেখে ?

'এই সঙ্গে এটা হওয়াও সন্তব যে তুমি তাকে পরামশ' দাও সামনের দরজা দিরে বাইরে আসা বিপদ্জনক তাই সে যেন পিছনের সিড়ির কাছের দরজা দিয়ে বের হয় আর তুমি তাকে গাড়িতে নিয়ে যাবে, ইতিমধ্যে সে যেন কাউকে কিছৢ না বলে?'

ম্যাসন ব্যাপারটা একটু ভেবে নিয়ে বললেন, 'তুমি বলতে চাও এরকম কোন ব্যাপার প্রলিশে না জানানোর জন্য বলেছি আমি ?'

'এরকম সম্ভাবনার বিষয় ভাবছি।'

'मार्भत कथा ना जानारना ?'

'ঠিক তাই ।'

'এটা আমার পক্ষে অপেশাদারি হয়ে যাবে না ?'

'কিভাবে ব্যাপারটা দেখছ এটা তার উপর নিভ'র করে', ট্র্যাগ বললেন। 'আইন নীতি বিভিন্ন ভাবেই ব্যাখ্যা করা চলে। এটা জানা ঘটনা যে তোমার ব্যাখ্যা করা নীতি সবসময় তোমা মন্দেলেরই স্বপক্ষে যায়। তুমি নিশ্চরই চাইবে না এই নীতি তোমার মন্দেলকে জড়িয়ে ফেল্ফে।

ম্যাসন একটু থেমে বললেন, 'তাহলে ধরে নিচ্ছি তোমার বন্তব্য হলো আমার কোন মক্ষেলের স্বার্থ হানি না করার জন্য অন্য সব রকম নীতিই বিসজ্গন দিতে আমি তৈরী ?'

'অনেকটা তাই।'

'হাী, সম্ভাবনাটা অবশ্য লক্ষণীয়, 'গ্বীকার করলেন ম্যাসন।

'তুমি প্রশ্নের উত্তর দার্ভান।'

'তাহলে উত্তর দিচ্ছি। উত্তরটা হল 'না।'

'আমার সঙ্গে চালাকি করছ না ?'

'ता।'

'ক্যাসেলম্যান মারা গেছে কখন ছেনেছ?' 'মিস প্রিট সকালে রেডিওতে শ্রেনছিল।' 'আর তোমাকে জানিয়েছিল ?' 'द्यों।' 'কথন ?' 'नकारन।' 'क्छ मकारम ?' 'তা বলতে পারি না।' 'আর তারপরেই তুমি চাপা দিতে বেরিয়ে পড় ?' 'আমি আমার এক মন্দেলের সঙ্গে দেখা করতে চেণ্টা করি।' 'গারভিন ?' 'হাী।' 'কেন ?' 'আমি তাকে জানাতে চাইছিলাম ক্যাসেলম্যান মৃত। আমি ভেবেছিলাম এতে সে তার কিছ্য পরিকল্পনা বদল করতে পারে।' 'গারভিনের সঙ্গে দেখা হয় ?' 'ना।'

'না।' 'তাহলে ধন্যবাদ ম্যাসন। আমি প্রশ্ন করতে চেয়েছিলাম। ৷আমার উপর হুকুম ছিল তোমার সাক্ষাৎকার নেয়া।'

'আমি সব সময়েই প্রলিশকে সাহাষ্য করতে তৈরী', ম্যাসন বললেন।

ট্রাগ গলার হাত বৃলিয়ে বললেন, 'সবাই তোমার মত সাহায্য করলে ম্যাসন, ডি'এ'র চিস্তার কিছ; থাকত না ।'

'থাকত না বলছ ?'

'তার সঙ্গে কথা হয় ?'

'না, আমাদের কাউকে ধরতে হতো না, কোন মামলাও লড়তে হতো না ···যাক, সব কথা স্পণ্ট করে বলার সাযোগ তোমায় দিয়েছি।'

'ধন্যবাদ।'

'অবশ্য সব জ্বনে যদি উত্তর দিয়ে থাকো তাহলে ধরতে হবে আমরা কি চাই তা তুমি ধরেও ফেলেচ, সেটাই থারাপ। এখন আমরা গারভিনকে খ্রাক্তি, যদি তার সঙ্গে তোমার যোগাযোগ হয় তাহলে তাকে জানিও আমাকে যেন ফোন করে। জানিও এটা খ্রই জর্রী।'

ট্রাগ উঠে হাই তুলে বললেন, 'সাহায্যের জন্য খনাবাদ ম্যাসন। অবশ্য সজ্ঞান সাহাষ্য নর, অবচেতন মনের সাহাষ্য। অনেকটাই সাহাষ্য পেরেছি। হার্ট, একটা কথা, রেকর্ড দেখলাম হোমার গারভিন একজন ডেপটি শেবিফ নিয়াল্ভ হরেছেন এবং তাই তিনি বন্দকে বহন করতে পারেন অবিজ্ঞগত নিরাপত্তার খাতিরে। অনেক রাতে প্রচুর টাকা নিয়ে তাকে চলাফেরা করতে হয় অতোমার বোধ হয় জানা নেই গারভিনের বন্দকেটা এই মহেতে কোথায় আছে ?

'কোন বন্দ্যক ?'

'ষেটা মিঃ গারভিনের সঙ্গে বয়ে নিরে চলেন।'

্সেটা কি গারভিনের কাছেই থাকার কথা নয় ?

'তা জানিনা, নিশ্চিত ভাবেই বলছি', ট্রাগ বললেন। 'তবে আমরা ঠিক খ্রেজেবের করব নিশ্চিত থাকতে পারো, মাসন। তাহলে, স্প্রভাত। আর তোমাকে আটকে রাথব না। জানি তুমি বাস্ত মান্য, তার উপর ষেহেতু আমি এসেছি তোমাকে চের টেলিফোনও হরতো করতে হবে।'

'আশা করি টেলিফোনে আড়ি পাতোনি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না, না', ট্র্যাগ বললেন। 'অতদ্রে যাওয়ার দরকার হবেনা। **তাহলে চলি,** কাউশেসলর। আপাতত বিদায়।'

द्येग विषाय निक्त ।

माजन एकारक वलालन, 'रकारन रमती वारलांक भन्न।'

'মেরী বালোঁ?···ওহ, মেরী আডে'ন। ওর পদবীটা যে বদলে গেছে মনেই খাকে না।'

ডেলা ডায়াল করতে শ্রে করল।

'ধরনে চীফ, মেরী বালো কথা বলছে।'

'মেরী' ম্যাসন বললেন, 'খাব জরারী ব্যাপার। তোমার সঙ্গে দেখা হওয়ার পর অনেক ব্যাপার ঘটেছে। গারিভিন তোমার সঙ্গে দেখা করতে পারে। যদি সে করে তাকে বলবে তার সঙ্গে আমার এখনই দেখা হওয়া দরকার। তাকে আরও জানিও পালিশ তার খোঁজ করতে চাইছে সে যেন সতক' থাকে।'

'হাভগবান! প্রলিশ?'

'হ্যা, ঠিক তাই।'

'আপনি কেন ভাবছেন উনি আমার সঙ্গে ষোগাযোগ করবেন ?'

'কারণ আমি গতরাতে তাকে বলেছি তুমি দ্ব'বার তার সঙ্গে দেখা করতে যাও। কথাটা ও জানত না। ওর সেক্টোরি বলেছিল তুমি কোনদিন যাওনি।'

'कि म्रा त्था स्मरत्रमान ये ।'

'সাবধান তোমার রক্তের চাপ বাড়িও না। একটা খবর দিই—ইভা এলিরটকে কাল ছাড়িরে দিরেছে গারভিন।'

'থ্ব ভাল হয়েছে !' মেরী বলে উঠল, 'অফিস তবে কে দেখছে ?' 'আপাতত কেউই না।' শ্বন্ন, মিঃ ম্যাসন', মেরী বলে উঠল, 'আমি ফিরে বাব।' 'কি বলছ ?'

'ঠিকই বলছি। আমি গিয়ে আবার মিঃ গারভিনের অফিসের কাঞ্চকম' দেখব ষতক্ষণ না অন্য সেক্টোরি পান।'

'এটা কখনই করতে পারবে না তুমি।'

'কেন পারব না? আমার কাছে এখনও প্রেনো চাবিটা আছে। সব কারদা আমি জানি, মকেলদেরও চিনি, সব কাজকম'ই আমার জানা। অবশা আমার এই অবস্থার আমি ইভা এলিরটের মত অফিসের শোভা বাড়াতে পারব না তবে দরকারী ফোন ইতাদি ধরে কাজ চালাতে পারবো।'

'काळ्ढा ठिक इरव ना'. माामन वलरलन ।

'কেন ?'

'কিছ' লোকের জনা।'

হেসে উঠল মেরী। 'আমি সপ্রতিভ থাকব ভাববেন না।'

'যা ভাবছ অবস্থা তা নাও থাকতে পারে। যেসব লোক গারভিনের খোঁজ করতে পারে তাদের গায়ে সরকারী উদি' থাকতে পারে।'

একটু ভেবে মেরী বলল, 'ইঙ্গিতের জন্য ধন্যবাদ। আমি ট্যাক্সিতে মাব। মিঃ গারভিনের সঙ্গে দেখা হলে বলবেন যাতায়াতের জন্য শুখু টাক্সি ভাড়া পেলেই চলবে।'

'হাা, পরিকল্পনা ভালই', ম্যাসন বললেন।

তিনি রিসিভার নামিয়ে ডেলার দিকে ফিরলেন।

'আমি বাইরে যাচ্ছি ডেলা, তবে গাডিতে নয়, টাাক্সিতে।'

'কোন সাক্ষী দরকার আছে ?' ডেলা বলল।

'না, তবে তুমি অফিসেও থেকো—', ফোন বেচ্ছে উঠতে থেমে গেলেন ম্যাসন।

ডেলা ফোন তুলে বলল, 'কি বাপোর, গার্টি' হারী, মিঃ মাসন নিশ্চরই কথা বলবেন। · · হোমার গার্রভিন কথা বলবেন, চিষ্ণ।'

ম্যাসন ফোন নিয়ে বললেন, 'হ্যাল্লো, হোমার। কোথায় আছ ?'

গারভিন বললেন, 'মন দিরে শোন, ম্যাসন। সামান্য কটা কথাই বলতে পারব।' 'বলে যাও।'

'এ সম্ভাবনা আছে যে ভিষ্ণানি ফকনারই আত্মরক্ষা করতে গিয়ে ক্যাসেলম্যানকে গালি করে মেরেছে। আমি চাই যে তুমি তাকে বাঁচানোর সব রক্ষা বাবস্থা করবে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'কিন্ত; তুমি কোন চুলোর বসে আছ ?'

'আমি এখন এক ····', গারভিন বলে উঠলেন।

'কি বলতে চাইছ ?'

'আমি প্রিলশকে ভূল পথে চালাতে চাইছি তাই হতে চাই। আমি বলি

কোন রক্মে প্লেশকে বিশ্বাস করাতে পারি আমিই দোষী তাহলে ভিট্ফানির দিকে মন দিতে ওদের অনেক দেরী হয়ে যাবে।'

ে এক মিনিট দীড়াও', ম্যাসন বললেন সতক' করে। একাজ মারাত্মক হবে। তুমি নিজেও নিচকলুষ থাকবে না।'

'আমি তা চাইও না।'

'পালিয়ে থাকা অপরাধের কারণ ধরে নেয়া হতে পারে আর তা সাক্ষ্য হিসেবে ধরাও হতে পারে।'

'ঠিক আছে তাহলে পালিয়েই যাব।'

'তুমি তা করতে পার না', ম্যাসন বললেন। 'তুমি নিজের উপর প্রমাণ চাপাতে পারো না। এর জন্য তোমার গারদেই স্থান হতে পারে।'

'সব ঠিক আছে। তুমি ভিট্ফানিকে বাঁচাও। আমি নিজেকে বাঁচাব। তোমার প্রথম দায়িত্ব ভিট্ফানি। এজন্য যা করা দ্রকার তাই করা চাই।'

'তুমি জড়িয়ে পড়লেও ?'

'আমি জড়িয়ে পড়লেও।'

'ব্যাপার কি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।' যেহেতু তোমার ছেলে ভিফানির সঙ্গে মেলামেশা করার পর—।'

'কারণ', গারভিন বাধা দিয়ে বললেন, 'মেরেটাকে আমি ভালবাসি। মনে হচ্ছে, বরাবর ভালবেসে এসেছি। নিজের কাছেই স্বীকার করতে ভয় পেতাম কথাটা। ব্যাপারটা তোমায় একান্ড বিশ্বাস করি বলেই বলছি, ম্যাসন যদি কাউকে বলে ফেল তাহলে মাথা ভেঙে দেব। ভেলা স্টিটকেও বলবে না। কেন জানতে চেয়েছ তাই বললাম।'

ম্যাসন চিন্তিত ভাবে কিছু ভাবতে চাইলেন।

'লাইনে আছ?' গারভিন বললেন।

'আছি', ম্যাসন বললেন। তোমাকে একটা খবর দিই। ইভা এলিয়টের সঙ্গে আমার কথা হয়েছে। সে চিরকালের মতই তোমার কাজ ছেড়ে দিয়েছে।'

'এ হতে পারে না', গারভিন বললেন। 'কাউকে জোগার করে দিতেই হবে।'

'ইতিমধ্যেই তা করেছি', মাসন বললেন। 'আমি ফোনে মেরী বার্লোকে সব বলেছি। সে ট্যাক্সি নিয়ে তোমার অফিসে গেছে। সে সব সামলাবে।'

'উঃ, মন থেকে একটা ভার নেমে গেল। মেয়েটাকে আশীব'দে করা দরকার। ওর বাচ্চা হতে যাচ্ছে বলছিলে না?'

'ন' সপ্তাহের মধ্যে।'

'যতদিন পারে ওকে থাকতে বল । আমার সঙ্গে বেশ কিছ্বদিন তোমার যোগাযোগ হবে না । আমাকে খ্রন্ডেও পাবে না ।

'চুলোয় যাক।' মাাসন বলে উঠলেন। এরকম করা কখনও উচিত হবে না।

ত্রি · · ।'

ওপাশ থেকে **থট করে লাইন কেটে যাওয়ার শব্দ শোনা গেল**।

ডেলা চুপচাপ দীড়িয়ে দ্রু তুলল।

ম্যাসন বললেন, 'ও আমাকেও জড়িয়ে ফেলছে। ও বলল আমাকে ছিটফানি ফকনারকে রক্ষার কথা বলল।'

'আপনার দিকের কথা আমি শ্নেছি', ডেলা বলল । 'ও^{*}র কথা শ্নিনি। কি বললেন গারভিন।'

হাসি ছড়ালো ম্যাসনের মুখে। 'সে কথা এমন কি তোমাকে বললেও ও আমার মাথা ভেঙে দেবে ····মাক, আমি এখন বেরোচ্ছি, আসতে এক ঘণ্টা লাগবে। কোথার বাচ্ছি তোমার কোন ধারণা নেই, বুঝেছ ?'

'একটু আশ্বাব্দ করব ?'

'নিশ্চয়ই।'

'আপনি হোমার গারভিনের অফিসে যাচ্ছেন এটাই দেখতে যে সেখানে এমন কোন সত্ত না থাকে যা প**্লিশ** পেতে পারে।'

'মতলবটা ভালই', ম্যাসন বললেন। 'দার্গ। তবে ঝামেলা হলো এতে দ্টো ভল আছে।'

'香 ?'

'প্রথমত একজন অ্যাটনি' হয়ে আমি সাক্ষ্য নন্ট করতে পারিনা আর দ্বিতীয়তঃ আমার আরও জর্বী কাজ রয়েছে। তোমার জানা উচিত একজন অ্যাটনি পাক্ষ্য গোপন বা নন্ট করতে পারে না। এটা অপরাধ। আরও মনে রাধ্বে একজন অ্যাটনির কন্পনাশন্তি থাকলে, সে যদি মকেলকে নিরপরাধ ভাবে তাহলে অনেক কিছ্বি সে করতে পারে। দ্বটো ব্যাপারে আমাদের নিজেদের ধন্যবান জানানো উচিত।'

'কি ?'

'প্রথমতঃ আমরা প্রালশের আগেই জানি তারা ট্যাক্সির গতিপথ যাচাই করবে আর বিতীয়তঃ হোমার গারভিনের স্থা জেদ ধরেছিলেন তাদের প্রথম সম্ভানের নাম হোমার জঃনিয়র রাথতে হবে।'

एजा क्याल राज व्लिस वलन, 'किंह्र व्यनाम ना ।'

🛘 আট 🗀

ম্যাসন তার গাড়ি জ্বনিয়র হোম।র গারভিনের ব্যবহৃত গাড়িগ্বলোর মধা দিরে পে ছৈতেই একজন সেলসম্যান এগিয়ে এসে বলল, 'আপনার গাড়ি বিক্রি কর্বেন ?' ম্যাসন মাথা শীকালেন, 'আমি গারভিনের সঙ্গে দেখা করতে চাই।'

একটু এগিয়ে 'ব্যান্তগত' লেখা দরজা ঠেলে ত্কলেন ম্যাসন। সেলসম্যানও নাছোরবাশ্বার মত তার পিছনে এল।

ম্যাসনকে দেখে মূখ তুলে তাকাল জ্বনিয়র।

'এই লোকটার হাত থেকে কিভাবে রেহাই পাই বলতে পার ? আমি তোমার সঙ্গে আড়ালে কথা বলতে চাই। খুবে জর্বী।'

'একটাই রাজ্য আছে', হেসে বলল গারভিন। তারপর সেলসম্যানকে সে বলল, 'মিঃ ম্যাসনের গাড়িখানা একটু চালিরে ঘ্রের এস।' তারপর সে ম্যাসনের দিকে তাকিরে বলল, 'বল্লান, মিঃ ম্যাসন, কি ব্যাপার ?'

ম্যাসন দরজা বশ্ধ হতেই বললেন, 'তোমার কোন বশ্দুক আছে ?'

'ব্যাপার কি বলনে তো?'

'আমি জ্ঞানতে চাই তোমার কোন বন্দ্ক আছে কিনা?' ম্যাসন বললেন, 'এত নগদ টাকা যখন থাকে তখন নিশ্চরই বন্দকে দরকার।'

'হা আছে', গারভিন বলল।

'এর পারমিট আছে?'

'নিশ্চরই আছে। আপনি নিশ্চরই ভাবন না—।'

'তোমার ডেম্কে রাখা বন্দ্রকটা একবার দেখাও', ম্যাসন বললেন।

গারভিন একটু অবাক হয়ে তাকাল, তারপর ডেপ্কের ড্রয়ার টেনে একটা বশ্দকে তলে ম্যাসনের দিকে ঠেলে দিল।

ম্যাসন বশ্দক্রটা তুলে ভাল করে দেখে বললেন, 'চমংকার বশদ্কৈ হোমার। তোমার বাবার যেটা আছে এটা তারই জোড়া।'

'সবচেরে ভাল ছাড়া আমার পছ॰দ হর না, মিঃ ম্যাসন। এটা বাবা দিয়েছেন। এটা অনেকটা ···।'

ম্যাসন হঠাৎ ট্রিগার টানলেন।

গ;লির শব্দে সারা অফিস ঝমঝম করে উঠল। গ;লিটা গারভিনের পালিশ করা মেহগিনী টেবিলের থানিকটা উপড়ে নিয়ে দেয়ালে বি^{*}ধল।

'এই ! মুখ' কোথাকার !' গারভিন চিংকার করে উঠল । 'শিগগির নামিরে রাখ্ন ওটা !' भगामन रुज्जन्य रुख वन्द्रको। नन्मा करत्र हरलिहर्लन।

ঠিক তথন অফিসের দরজা খ্লে ভীতা সেক্টোরি মাখ বাড়ানোর সঙ্গে সঙ্গে একজন সেলসম্যান ম্যাসনের দিকে এগিয়ে এল ।

'ওটা নামিয়ে রাখনে না হলে আপনার চোয়াল ভেঙে দেব !' সে বলে উঠল। ম্যাসন তখনও তাকিয়ে থেকে বলে উঠলেন, 'হায় ভগবান।, এটায় যে গালি

ভরা রয়েছে জানা ছিল না।'
গারভিন তার কম'চারিদের বলল, 'ঠিক আছে, ইনি আইনজ্ঞ মিঃ পেরি মাসন।'
'ডাকাতির ব্যাপার নয়?' একজন জানতে চাইল।

মাথা খাকাল গারভিন।

ম্যাসন দ্বেংথিত ভাবে ডেম্কের দিকে তাকালেন, 'ট্রিগারটা একটু পরীক্ষা করতে চাইছিলাম আর কি—। চমংকার জিনিস।'

'চমংকার বলেই আমি রেখেছি', গায়ভিন বলল। 'খাব সক্ষা কাজ। আত্ম-রক্ষার জনাই গালি ভরে রাখি। চোর ডাকাত এলে খালি বশ্দকে কাজে আসে না।' মন্সন বশ্দকৈটা ঠেলে দিয়ে বললেন, 'এসব জিনিস নাড়াচাড়া করা আমার উচিত নয় মনে হচ্ছে।'

গারভিন শ্বন্ধ্বরে বলল, 'আদালতে এসব জিনিস সম্পর্কে যথেষ্ট ওয়াকিবহাল দেখা যায় আপনাকে শ্বদ্ব মুকেলদের কাছেই অন্যরকম।'

ম্যাসন সেকেটারি আর সেলসম্যানদের দিকে ফিরে বললেন, 'গোলমাল স্থিতীর জন্য আমি দ্বংখিত। মনে হচ্ছে কত'ার জন্য একটা নতুন টোবল আনিয়ে দিতে হবে আমাকে।'

'যাওয়ার সময় দরজাটা ব•ধ করে দিও', গারভিন বলল।

'ঠিক আছে, এব।র বলনে', গারভিন বলল। 'আপনি পেরি ম্যাসন ছাড়া আর কেউ হলে কাজটা আসল বলে ভাবা চলত।'

হাসলেন ম্যাসন। 'বন্দ্বেটা পকেটে ভরে আমার সঙ্গে এস।'

'বন্দকটা নিয়ে?'

'হাা ! এটার দরকার হতে পারে।'

'ঠিক আছে, তাহলে আর একটা গ**্রলি ভরে নিই।'**

'না না, ঠিক যেমন আছে থাক', মাাসন বললেন।

'কোথায় যাব আমরা ?'

'একটু ঘুরে আসতে।'

গারভিন ফোন তুলে একজন কম'চারিকে এক্স-৬০ সম্পর্কে কিছ**্ নিদে'শ দি**রে ম্যাসনের দিকে তাকাল। 'টেবিলটা ভালই ছিল। ব্যাপারটা কি বল্ল তো, মিঃ ম্যাসন ?'

'ব্যাপার হল', ম্যাসন বললেন, 'আমি চাই ওই এক্স-১০ কাজটা একবার চাক্ষ্সে

দেখিরে দাও।'

'খাব ভাল লাগবে আপনার। এরকম জোরালো গাড়ি আর পাবেন না। এই গাড়ি অন্য সব গাড়ির আগে ছোটে নিজের চোখেই দেখবেন।'

'তাহলে চল, দেখেই নিই', ম্যাসন বললেন।

'চলনে', গারভিন বসে দরজা খালে ধরল।

একটা গাড়ির সামনে এসে দরজা খলেল এবার গারভিন।

'উঠে পড়ান, মিঃ ম্যাসন।'

ম্যাসন চমংকার স্পোর্টস গাড়িটার সামনে দাড়িয়ে একটু ইতত্তত করলেন।

'এ রকম গাড়ি কখনও চালিয়েছেন ?'

'ता ।'

'একবার দেখে নিন', গারভিন বলল। 'লোকে হিংদে করবে আপনাকে।'

'এ গাড়ি আমার যোগ্য নর, গারভিন', ম্যাসন বললেন। 'আরও দশ বছর বরস কম হলে হত।'

'ঠিক উদ্টো', গারভিন বলল। 'আপনার চেয়ে কম বয়সের কাউকে এ গাড়ি বিক্রি করা উচিত নয়। অভিজ্ঞতাই এক্ষেত্রে আসল। কিন্ত; বলন্ন তো, কোথায় যাচ্ছি আমরা ?'

'অনেক জায়গায়', ম্যাসন বললেন ?

দ্বাস্থানে এরপর গাড়িতে উঠতে ম্যাসন গাড়িতে স্টার্ট দিলেন। কিছ্কুক্রণ চালানোর পর ম্যাসন একটা পাশের রাস্তায় চাকলেন।

গার্রভিন আচমকা বলে উঠল, 'হেই! একটু দীড়ান! এখানে কি?'

मानन ला७ होत बालाहे (रा. हेत नामत गाड़ि थामालन।

'এথানে কিছু কাজ আছে।'

'দীড়ান—দীড়ান! গারভিন বলে উঠল। 'আপনার মনে কি আছে জানিনা তবে আমার উত্তর হলো 'না'।'

'চলে এস', ম্যাসন বললেন।

'আমি একজন বিবাহিত প্রেষ', গারভিন বলল।

'কি রকম লাগছে ?'

'এখনও জানিনা', গারভিন উত্তর দিল। তবে অভিজ্ঞতাটা স্থের, স্থিবথে আর অস্থিবেধও আছে তবে এটা আমি জানি দ্নিরার অন্যতম সেরা একটি মেরেকেই আমি পেরেছি তাই আমাদের স্থেকে কোনভাবে নণ্ট হতে দেবনা আমি।'

'আমিও সেটা হতে দেব না', মাাসন বললেন। 'এখন চলে এস।'

'আপনার মতলব কি বলনে তো? আমাকে কোন বন্তব্য লিপিবন্ধ করতে হবে না… ?'

ম্যাসন উত্তর দিলেন, 'তোমার মুখ বন্ধ রেখে শা্ধা শা্নে যাবে। কিছা বলার

থাকলে শুখু মাথা নোরাবে।'

'আশা করি কি করতে চলেছেন তা জানেন।'

'আশা করি জানি। এখন চল, সময় বেশী নেই', ম্যাসন বললেন।

ম্যাসন আগে আগে চলে ভিট্ফানি ফকনারের অ্যাপার্টমেন্ট্রে সামনে গিক্কে দরজায় টোকা দিলেন।

একট পরেই দরজা সামান্য ফাঁক হলো।

'কে?' তিফানি ফকনারের গলা শোনা গেল। ম্যাসনকে দেখেই ও বলে উঠল, 'ওহ, মিঃ ম্যাসন, আপনি?' পরক্ষণেই হোহার গারভিন, জ্নিয়রকে দেখে ওর চোঞা বভ বভ হয়ে গেল।

'ব্যাপারটা সহজ ভাবে নাও, ডিটফানি', গারভিন বলল । 'যা দেখছ এর স্বটাই মিঃ ম্যাসনের তৈরী, আমায় কোন হাত নেই।'

'চুপ !' ম্যাসন বলে উঠলেন। 'চুপ করে ভিতরে চল।'

ভিটফানি সরে যেতে ম্যাসন গারভিনকে নিয়ে ছরে চাকে পা দিয়ে দর্জা বংশ করে দিলেন।

'অভিনশ্বন, হোমার।' তিফানি বলল।

'তোমরা দ্রেনেই মুখ বশ্ধ রাথ', খি চিয়ে উঠলেন ম্যাসন। 'আমাদের হাতে সময় নেই। ভিটফানি, হোমার গারভিন তোমার নিরাপত্তার জন্য চিন্তিত। ওর সবে বিয়ে হওয়া সত্তেও তুমি এখনও ওদের প্রিয় বশ্ধ আছ। তোমার বাবার জীবনের ওই ঘটনা সত্তেও সে জানতে পেরেছে ওই সিম্ডিকেটের সঙ্গেই কথাবাত'া চলেছে, তাই সে মনে করে তোমার নিরাপত্তার জন্য কিছু একটা করা দরকার।'

'ওর নিরাপত্তার জন্য !' গারভিন বলে উঠল।

'हूल! म्रामन जीवम्बद्ध वल्याना ' ५६क वम्म ्व हा माछ।'

গারভিন সামান্য ইতন্তত করে পকেট থেকে বন্দকেটা বের করন।

'ওটা নাও, ণ্টিফানি', ম্যাসন বললেন।

'ওটা নিয়ে কি করব ?'

'বালিশের তলায় রেখে দিতে পারবে', ম্যাসন বললেন।

গারভিন বলে উঠল, 'একটা গ্রাল খরচ করা হয়েছে, মিঃ ম্যাসন।'

'চুপ করে থাকো !' ম্যাসন বললেন । 'তুমি কথা দিয়েছ কোন কথা বলবে না অথচ দেখছি সব কথা তুমিই বলছ।'

ম্যাসন এরপর ণ্টিফানি ফকনারের দিকে তাকালেন।

'ভিটফানি, হোমার গারভিন তোমার নিরাপত্তার জন্য খাব চিন্ডিত। সে তাই তোমাকে একটা বশ্দকৈ দিতে চায় যাতে আত্মরক্ষা করতে পারো। এতে কোন গোপনীয়তা নেই, কোন ধোকার ব্যাপারও নেই। কেউ যদি জানতে চায় বশ্দকেটা কোথায় পেয়েছ তাকে সোজা বলতে পারবে হোমার গারভিন দিয়েছে। বেউ বশ্দকেটা দেখতে চাইলে তাকে দেখাতেও পারবে বাধা নেই।

'লক্ষ্য করে দেখবে বশ্দকের একটা গালি থরচ হয়েছে। বশ্দকেটা যথন হাতে পাও তখন ওই রকমই ছিল। তোমার কোন ধারণাই নেই কে কখন সেটা ছংড়েছিল। কেউ এই প্রশ্নের উত্তর চাইলে বলবে হোমার গারভিন বলতে পারে। কথাগালো মন দিয়ে শানেছ বলে ধন্যবাদ। মিঃ গারভিন তোমার রক্ষার জন্য ভেবেছেন বলে তারও প্রশংসা করি।

'এই সব। চল, হোমার।'

ম্যাসন দরজা খাললেন। ভিটফানি একটু বিবল হয়েই দাজনের দিকে তাকাল। বাদ্যকটা ঘরের মাঝখানে একটা টেবিলে দেখা যাচ্ছিল।

হোমার গারভিন বলে উঠল, 'থবরের কাগজে পড়ার আগেই তোমাকে বলা উচিত ছিল, িটফানি, শুখু আমি—।'

'ব্যাখ্যা করার প্রয়োজন নেই, হোমার', ভিফানি বলল। 'যা ভাবছ তার চেয়ে চের বেশীই আমি হয়তো জানি। তোমার ছটফটে চরিত্র আমার জানা। তাই আমাদের মধ্যে বশ্ধত্বে গড়ে ওঠায় বাধা নেই।'

এ কথার হোমার গারভিন এগিয়ে এসে ভিফানির সঙ্গে করমদ'ন করল।

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'হোমার গারভিন তুমি না এলে আমি একটা ট্যাক্সি নিরে চলে যাব।'

'তাহলে চলি, সোনা', হোমার গারভিন বলল, 'ওই লোককে একটা গাড়ি বেচতে চলেছি।'

ম্যাসন গারভিনকে সঙ্গে নিয়ে এলিভেটরে চড়ে নিচে নেমে আসতেই ম্যাসন হঠাং ওর হাত চেপে ধরে বলে উঠলেন, 'ওইদিকে চল শিগগির।'

লবির দিকে বেশ করেকটা টেবিলে কিছ্ সাময়িক পর ছড়িরে রাখা ছিল। ম্যাসন একটা চেয়ারে বসে গারভিনকে বসতে ইঙ্গিত করে নিজে একটা পরিকা নিয়ে ওর ছাতেও একটা গাঁজে দিলেন।

তখনই অ্যাপার্টমেশ্টের দরজা খালে গেল আর হোমিসাইড দপ্তরের লেফটেন্যাণ্ট ট্রাাগ আর সাজেশ্ট হলকোশ্বকে ম্যাসন সকালে যে ট্যাক্সিতে চড়েছিলেন তার চালককে নিয়ে এলিভেটরে উঠতে দেখা গেল।

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'চল, যাওরা যাক। আশা করি ওরা স্পোর্ট'স কাবটা দেখেনি।'

'দেখেনি মানে ?' গাব্ধভিন বলে উঠল। 'কি বলছেন ?'

'ঠিকই বলছি', ম্যাসন বললেন। 'আমার সঙ্গে কারবার করতে গেলে চিরাচরিত কিছু; হওয়াই ভাল।' 🗆 নয় 🗆

সওয়া দুটোর সময় ম্যাসনের ব্যক্তিগত অফিসের টেলিফোন সশব্দে বেজে উঠতে ডেলা বল্ল, 'মেরী বালে ফোন করেছে, খুব জর্বী।'

ম্যাসন ফোনে মুখ রেখে বললেন, 'হ্যালো, মেরী। পেরী ম্যাসন বলছি।'

'ওহ, মিঃ ম্যাসন, অফিসে হোমিসাইড থেকে দ্বেন অফিসার এসেছেন, লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ আর সাজে 'ট হলকো ব। ওদের কাছে মিঃ গারভিনের অফিসে রক্তের দাগ, রন্তমাখা পোশাক বা এই রক্ম কেন জিনিয় এক জর্জ ক্যাসেলম্যানর মৃত্যুর জন্য সাক্ষ্য হিসাবে আছে কিনা সাচ করার ওয়ারেণ্ট আছে। বল্লন, আমি কি করব ?'

'সব চেরার মাছে সাফ করে ফেল', ম্যাসন বললেন, 'তারপর ওদের আসতে দাও। ওদের বলে দেবে ইচ্ছে মত সব পরীক্ষা করাক ওরা। ওরা কিছা নিয়ে গেলে তার একটা তালিকা রেখে দেবে। সাজে 'ট হলকো দবকে আমার তরফে ধন্যবাদ জানিরে বলে দিও টেবিলে ফেন সিগারেটের ছাই না ফেলে সে।

'তাই করব', মেরী বলল।

'ওরা চলে গেলে ফোনে জানিও আমাকে।'

ম্যাসন ফোন নামিয়ে ডেলা স্টিটের দিকে তাকালেন, 'গোলমাল শ্রে, হলো। এবার পল ড্রেকের কাছে চললাম। দরকার পড়লে খবর দিও।'

তিনি অফিস ছেড়ে বেরিরে 'পল ডিটেকটিভ এজেম্সী' লেখা দরজা ঠেলে চ্কলেন।

'পল আছে ?' তিনি রিশেশশনিতকৈ প্রশ্ন করলেন।

'হাী, ভিতরে চলে যান।'

জুেকের অফিস প্রায় বারাশ্দার শেষ প্রান্ত ছ¦রে। ম্যাসন দ্বকেই জুেককে টেবিলের পিছনে বঙ্গে কিছু কাগজে চোখ বোলাতে দেখলেন।

'হাই, পল।'

'হাই, পেরি।'

'কোন কাজ চাই।'

'নিশ্চরই ।'

'छर्छ' क्यारम्ब्यगान ।'

'সে গতরাতে খ্ন হয়', ড্রেক বলল।

'খ্ন সম্পকে' তুমি ওয়াকিবহাল দেখতে পাচ্ছি, তাই না ?'

'মনে হচ্ছে তুমিও তাই।'

হাসলেন ম্যাসন। 'আমি মৃত্যুর সমর জানতে আগ্রহী। এর সঙ্গে প**ৃলিশ** কাউকে সন্দেহ করে কিনা, কিছ**ু** স**্**যু তারা পেল কিনা, আর ক্যাসেলম্যান সম্পকে যা যা জানা যায়। আমার প্রস্তাব হচ্ছে থেজিটা লাস ভেগাস থেকেই শুরু করবে।'

'কিছ; খবর এখনই দিতে পারি', ড্রেক বলল। 'ক্যাসেলম্যান ছিল এক মন্ত ঘোডেল ধাশ্যবাজ।'

'জুরারী ?'

'ঠিক তা নয়, তবে খেলোয়ার লোক।'

'তোমাকে একটা স্ত্র দিচ্ছি শানে নাও। হয়তো মনে আছে তোমার করেকমাস আগে গ্রেন ফকনার নামে একজন খান হয় ?'

'ওহ হারী, গ্যাংন্টারদের খনে, তাই না ?'

'না, তা নর', ম্যাসন বললেন। 'অন্তত আমার মনে হর না, যদিও প**্লিশের** হিসেব তাই। তারা কিছুই এগোর নি। যেহেতু ক্যাসেলম্যানের জ্বারার দ্নিরার কিছু যোগাযোগ ছিল আর প্রেন ফকনারেরও তাই, প্রালশ ম্তের মেরে স্টিফানি ফকনারের সম্পকে থৈজখবর নের।'

'তুমি তার প্রতিনিধিত্ব করছ ?' ড্রেক প্রশ্ন করল।

'আমি তার স্বাথ' দেখছি, পল।'

'ঠিক আছে, আমি কাজে নামছি। কাজটা কি রকম। ছোট, মাঝারি না বড় মাপের ?'

'খবর জোগাড় করতে যা মনে হয়, তাই', ম্যাসন বললেন।

ড্রেক ফোনের রিসিভার তুলে বলল, 'ঠিক আছে পেরি, এখনই লোক লাগাচ্ছি! সদর দফতরের প্রেসর্মে আমায় একজন লোক আছে।'

'তাকে কান খোলা রাথতে জানাও,আর কিছ্ব খবর পাওরামার আমাকে জানাবে।' ম্যাসন বিদায় নিয়ে নিজের অফিসে ফিরলেন বারাশ্বায় তার সঙ্গে ভিটফানি ফকনারের সঙ্গে দেখা হয়ে গেল।

'ত্মি এখানে ?' ম্যাসন অবাক হয়ে বললেন।

'ওহ, মিঃ ম্যাসন, আপনার সঙ্গে একটু কথা বলতে পারি ?'

'আমার ঘরে চল', ম্যাসন বলে ভিটফানিকে নিয়ে ঘরে ত্বকে ডেলার দিকে ফিরে বললেন, আমার একজন সঙ্গী আছে ডেলা।'

ভিটফানিও অফিসে ঢাকল।

'কি ব্যাপার বল ?'

'পর্লিশ আমার অ্যাপার্টমেশ্টে এসেছিল আপনি চলে যেতেই। বন্দর্কটা তখনও টেবিলেই ছিল। আমি প্রথমে প্রায় ভূলেই গিয়েছিলাম ওটার কথা, তারপর স্কার্ফাণিয়ে ঢাকতে চেটা করি।'

'তারপর ?'

'ওরা বশ্দকেটা নিয়ে নেয়। তারপর গশ্ধ শোঁকার পর জানতে চায় আমি ওটা কোথায় পাই।'

'তুমি কি বলেছ ?'

'আমি বলেছি হোমার গারভিন ওটা আমার আত্মরক্ষার জন্য দিয়েছে কারণ ওর ধারণা আমার প্রাণের ভর আছে।'

'তুমি ওদের বলনি হোমার গারভিন সিনিয়র না জ্বনিয়র?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'বলা উচিত ছিল ?'

'তা জানিনা', ম্যাসন বললেন।

'যাই হোক, ষেটুকু পেরেছি তাই বলেছি। ওরা জানতে চাইছিল শেষ কথন মিঃ গাবভিনকে দেখি।'

'তুমি কি বললে ?'

'বলেছি সকালে তার সঙ্গে দেখা হয়। কথাটায় ওরা উত্তেজিত হয়ে ওঠে আর বেশ কয়েকটা ফোন করে দ্রুত চলে যায়।

'আর কোন প্রশ্ন করেনি ?'

'না।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'ওরা আবার প্রশ্ন করবে। এবার তোমাকে কি করতে হবে বলছি।'

'কৈ ?'

'ওদের বলবে আমি হাজির না থাকলে কোন প্রশ্নের জবাব দেবেনা তুমি।'

'কিন্ত্রু... কিন্তু, মিঃ ম্যাসন, এর মানে তো ...অপরাধ প্রায় স্বীকার করা ?'

'ওরা তাই ভাবতে পারে', ম্যাসন বললেন। 'তবে আমরা সীমাহীন কোন খেলাই খেলতে চলেছি। আর কোন প্রশ্নেরই উত্তর দেবে না। কটা বেজেছে, আবহাওয়া কি রকম এরকম কোন প্রশ্নেরও না। ব্যক্ষেছ?'

অাপনি যখন বলছেন তাই করব।'

'আমিই বলছি। গারভিন আমাকে তোমার স্বার্থ দেখতে বলেছে।'

'মিঃ ম্যাসন, আমি \cdots আপনাকে একটা কথা বলা উচিত। হোমার গারভিন গত রাত্তিরে ফিরে এসেছিল—

'সিনিয়র না জ্নিয়র?'

'বাবা ।'

'ঠিক আছে, তারপর কি হ**র** ?'

'সে বলে সে ঘৃমোতে পারছিল না তাই আমার সঙ্গে কথা বলতে এসেছে। আমরা অনেকক্ষণ কথা বলি।'

'সে কখন বিদার নেয়?'

'কথাটা হল…মানে, প্রার মাঝ রাত্তিরে।'

'চমংকার', ম্যাসন বললেন। 'যাই হোক কোন প্রশ্নের জ্বাব দেবেনা। আরু সহজে ধরাও দিও না।'

'আপনার এ কথার মানে ?'

ম্যাসন একথার ডেলার দিকে তাকালেন, 'ওর পোশাকটা তোমার ভাল লাগছে, ডেলা ?'

'খ্ৰবই', ডেলা স্টিট বলল।

'আমার লাগছে না', ম্যাসন বললেন! 'এই পোশাকে ভাল ছবি উঠবে না… কালো আর সাদা ডোরাকাটা একটা পোশাক আনতে কভক্ষণ লাগতে পারে যা পরলে স্ফুন্র ছবি উঠবে? সামনে গলার দিকে ভি কাট থাকা চাই?'

'বেশি সময় লাগবে না', ডেলা বলেই ম্যাসনের মুখ দেখে সামলে নিল। 'অবশ্য লাগতেও পারে যে রকম ভাবছেন।'

'দেখছ', ম্যাসন ভিট্ফানিকে লক্ষ্য করে বলল, 'তুমি এবার কেনাকাটা করতে বাচ্ছ।'

'কথন ?'

'এক্ষ্যাণ। সঙ্গেটাকা আছে?'

'আছে।'

'তাহলে বেরিরে পড়। দোকানে ঢ্বকে সকলের নজরে পড়ার চেণ্টা করবে। বহু পোশাক ঘটা চাই যাতে সেলসগাল'রা তোমার কথাটা মনে রাখে।'

'তারপর ?'

'তারপর আমার সঙ্গে ফোনে যোগাযোগ করবে', ম্যাসন বললেন। অফিস বংধ থাকলে ড্রেক ডিটেকটিভ এজেশ্সীতে ফোন করে তুমি কে বলে খবরটা দেবে। তোমার সঙ্গে যখন ইচ্ছে যেন যোগাযোগ করতে পারি।'

'প্রলিশের সঙ্গে কথা বলব না ?'

'একদম না। কাগজের লোকের সঙ্গেও না। আমি হাজির না থাকলে কারও সঙ্গেই না। মনে থাক্বে ?'

'হাী।'

'অনা বন্দকেটা কোথায় ?'

'এমন জায়গায় যেখানে কেউ খেজি পাবে না।'

'ठिक कान ?'

'ভাল করেই জান।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'এবার কেনাকাটার কাজ।'

িটফানি ফকনার বেরিয়ে যেতেই ডেলা বলল, 'সাক্ষ্য প্রমাণ চেপে রাখা অপরাধ ?' 'ওহ, নিশ্চরই। তবে মঙ্গেলকে কথা বলতে বারণ করা অপরাধ নর। আর মঙ্গেলের স্বার্থ রক্ষার ব্যার্থ হওয়া আইনজ্ঞের পক্ষে নীতি বিরোধী।' ডেলা স্টিট ম্যাসনের মথেভাব লক্ষ্য করে জোরে হেসে উঠল।

☐ 7×1 □

ভেলা স্টিটের টেলিফোনটা ঝনঝন করে বেজে উঠল।
ম্যাসনই রিসিভার তুললেন, 'কি ব্যাপার, গাটি' ? কে ? মেরী বালো ? ওকে
দাও।'

মেরী বালেরি কশ্ঠম্বর শোনা গেল এবার, 'হ্যাল্লো।' 'ব্যাপার কি ?' ম্যাসন বললেন। 'সব ঠিক আছে।'

'সাচ' শেষ হয়েছে ?'

'হাী'

'ওরা কিছ; নিয়ে গেছে ?'

'किह् है ना। चाणेचीिं करत अता त्वम रुजाम रात हरन रशह ।'

'ওটা ফাঁদও হতে পারে', ম্যাসন সতক' করে দিলেন। 'অফিস কেমন চলছে ?' 'এত এলোমেলো আগে দেখিনি।'

'মানে ?'

'মেয়েটা কাজকম' কিছ্ম জানত মনেই হয় না। আমি কিছ্ম নকল ফাইল পেয়েছি, বাকি সব উল্টোপাট্টা জায়গায়। বিলগ্যলো কিভাবে মেটানো হয় তাও ব্ৰছি না।' 'ষেমন ?'

'ষেমন ধরনে, আমি চলে ষাওয়ার সময় মিঃ গারভিন সীফোর্থ আাভিনিউতে যে বাড়িটা কিনেছেন তার বৈদ্যাতিক সরঞ্জাম সারাতে তিন হাজার ডলার থরচ হয়েছে। এতটাকা ভাবাই যায় না।'

'হয়তো বিভিন্ন অ্যাপার্ট'নেশ্টে টেলিভিসন লাগানো হয়', ম্যাসন বললেন। 'ষাই হোক, আমি খোঁজ নিচ্ছি।

'ঠিক আছে, তাই কর। গারভিন ফোন করলে বলবে আমি ওর সঙ্গে দেখা করতে চাই।'

'তাকে কি সাচ' ওরারেণ্টের কথা বলব ?'
'নিশ্চরই', ম্যাসন বললেন । 'যতটুকু জান তাকে জানাতে পার ।'
ফোন নামাতেই ম্যাসন দরজার পল ড্রেকের সাংকেতিক টোকা শ্লনতে পেলেন ।
'ভিতরে এস, পল', তিনি বললেন ।

ভ্রেক ভিতরে দ্বিকে মন্দেলদের জনা রাখা চেরারে বসে পা তুলে দিল।
'সব ওলোট পালোট হয়ে গেছে পেরি', ড্রেক বলল।
'কি হরেছে?'
'আমার ভর হচ্ছে তুমি কিছ্ব বিশ্রী প্রচারের বিষয় হরেছ, পেরি।'
'ব্যাপার কি?' ম্যাসন জ্ব তুলে বললেন।
'কাকের ভাক বলে কাগজটা যে চালায় সেই জ্যাক ক্রোকে তো চেন?'
সায় দিলেন মাসন।

'জ্বনিয়র গারভিনের প্রেনো গাড়ির আন্ডার গিরে একজন এক গলপ যোগাড় করে এনেছে তুমি গ্রিল ভতি আছে না জেনে একটা বন্দ্বে নাড়াচাড়া করতে গিরে গারভিনের টেবিল জখ্ম করে দিয়েছ।'

ম্যাসনকে একটু লঙ্কিত মনে হলো, 'হা ঈশ্বর, পল। আশা করি কাগজে এইসব ছাপা হবে না ?'

'ছাপা হবে না !' ড্রেক বলে উঠল। 'চেণ্টা করেও এরকম রসালো ঘটনা আর ঘটাতে পারতে না তুমি, পেরি…', আচমকা থেমে গেল ড্রেক।

'कि श्ला?'

'ভাবনার কিছু থোরাক পেরেছি মনে হচ্ছে।'

'তুমি প্রচার চাইলে এর চেরে ভাল স্ব্যোগ আর পেতে না। প্রথমে শ্ননে তো আমার বিশ্বাসই হয়নি •••এখন অবশ্য হচ্ছে।'

'আমি একটু অসাবধান হয়ে পড়ি', ম্যাসন বললেন।

'তোমার জানার জন্য বলি', ড্রেক বলল, 'ক্রো ব্যাপারটা নিয়ে কাগজে একজন আইনজ্ঞের মজাদার কা॰ড কারখানার কাহিনী ছাপছে যে আইনজ্ঞ আরেয়াস্য সম্পর্কে যথেষ্ট ওয়াকিবহাল আর বাালিষ্টিক বিশেষজ্ঞকে বোকা বানাতে সিদ্ধহত্ত তার পক্ষেবশন্তকে গ্রালি ভরা ছিল না জেনে তা ছোঁড়া একান্তই হাস্যকর কথা', এই শিরোনামে ।'

'ব্যাপারটা ভারি ভাবনার ফেলে দেরার মতই', স্বীকার করলেন ম্যাসন। 'প্রথম শুনে সেই রকমই ভেবেছিলাম', ড্রেক বলল।

'এখন মন বদলাচ্ছ?'

ড্রেক চিন্তিত ভঙ্গীতে তাকিরেই প্রার লাফিরে উঠল।

'এরকম কাশ্ড ঘটিরে কিভাবে এথেকে বেরিরে আসবে, পেরি ?' ও প্রশ্ন করল। 'সে কথা ভাবছি না।'

'তাহলে এসবের উদ্দেশ্য কি ?

'একজন লেখককে লেখার মশলা সরবরাহ। ক্রো আরও কিছ্ল লেখার রসদ পেতে চলেছে।'

পোর, প্রথমে একটু ভড়কে গিয়েছিলাম। কথা হলো তুমি আইন লণ্দন

করনি তো ?'

হাসকেন ম্যাসন। 'মনে হর করেছি পল তবে ধোরার রেশ মিলিরে গেলে ওরা বড় জোর আমার বিরুদ্ধে শহরের মধ্যে বন্দ্বক ছোড়ার অভিযোগই শুখু আনতে পারে।'

🗆 এগারো 🗆

বৃহস্পতিবার সকালে ম্যাসন অফিসে ঢ্বেলে ডেলা স্টিটের রাখা সকালের খববে ৫ কাগজখানা ডেস্কের উপর দেখতে পেলেন ' 'কাকের ডাক' শিরোনাম দেরা লেখাটা যাতে চোখে পড়ে সেই ভাবেই কাগজটা ভাঁজ করে রাখা ছিল।

ম্যাসন সবে মাত্র কাগজটা পড়তে শ্রে করতে যাবে, ডেলা ভিতরে প্রবেশ করল। 'হাই ডেলা', ম্যাসন বললেন। 'নে হচ্ছে বিরাট প্রচারের আলোয় এসেছি আমি।'

'তা বলতে পারেন', ডেলা বলল।

ম্যাসন এবার পড়তে শারে করলেন :

'প্রতিবাদী পক্ষের চমকপ্রদ অ্যাটনি পেরি ম্যাসন, যার প্রায় প্রতিটি মানলাতেই তিনি আদালত কক্ষে বোমা ফাটাতে সিদ্ধহন্ত, ব্যালিস্টিক বিশেষজ্ঞকেও জ্বেরা করার সমর বিনি অভিজ্ঞতার যার প্রায় সমকক্ষ, তিনিই কিন্তু, বার্ত্তবে আগ্রেরাস্ত্র নাড়াচাড়ার সময় তেমন রপ্র নন ।

মনে হয় যার বাবাকে কিছ্বদিন আগে খুন করা হয় আর যে ঘটনার সমাধান আজও হয়নি, সেই চিটফানি ফকনার নামে স্কেদরী তর্ণীর জন্য পেরি ম্যাসন ইদানিং খুবই উদ্বিম ছিলেন। প্রোনো গাড়ির কারবারী হোমার গারভিন আর চিটফানির এককালে খুবই মাখামাখি ছিল। মনে হয় গারভিনের সাম্প্রতিক বিবাহ ওই রোমান্সে ভাটা আনলেও বশ্বব্রে ছেদ পড়েনি।

প্রথ্যাত আটেনি' ভদ্র লাক যথন হোমার গার্রাভনকে জ্ঞানান চ্টিফানির বিপদ্ঘটতে পারে তখনই গার্রাভন একটা বশ্দ্বক বের করে তাকে বলেন সেটা চ্টিফানিকে দিতে যাতে সে আত্মরক্ষা করতে পারে।

পেরি ম্যাসনের এতে আপত্তি ছিলনা ত:ই অস্ট্রটা তুলে দেখতে চাইছিলেন সেটা কান্ধ করে কিনা।

তা সেটা কাজ করেছিল।

ফল হর ওই অফিসে তুলকালাম এক কাম্ড। ডেপ্কের ব্বকে মন্ত একটা গত আর আটেনির মাথ টকটকে লাল।

যদিও ম্যাসনের মুখ কদাচিতই লাল হয়ে ওঠে তব্ সেখানে উপস্থিত অনেকেই

বাজিত হর। যাক সব ভাল যার শেষ ভাল, আর যেহেতু পর্লিশ বিক্ষিত হয়ে ভাবতে চাইছিল তারা ভিটফানি ফকনারের অ্যাপার্টমেশ্টে যে বংশ কটা পার য়ার একটা গর্লি ছেড়া হয়েছিল সেটাই বিশেষ এক খ্নের সময় ব্যবহৃত হয় কিনা। এই কলম খ্বই খ্লি একথা উল্লেখ করে যে পর্লিশ শ্যু ওই ডেম্ক খ্লেলেই গ্লিটা পেয়ে যেতে পারে।

খবর পাওয়া গেছে যে কারবারের মালিক তথনই ডেম্কটা পাট্টাতে চেয়েছিলেন কিন্ত; খবর রটে যাওয়ার পর দলে দলে উৎস্কে ক্রেডারা ভিড় করে প্রনা গাড়ি কিনতে এসে ওই নিদিটে গতে র পাশে তাদের নাম খোদাই করতে থাকে ফলে, কারবারী গারভিনের কপালও খালে গেছে। সে এর নামকরণ করেছে 'কপাস ডেম্কাস'।'

মাসন পড়া শেষ করতেই ডেলা গিটটের ডেপ্কের টেলিফোন বেজে উঠল। ডেলা ফোন তুলে কথা বলে রিসিভার নামিয়ে বলল, 'পল ডেকের ফোন। ও এখনই আসছে।'

'হোমার গারভিন ফোন করেছিল ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন। 'সিনিম্নর না জ্বনিম্নর ?'

'যে কেউ ।'

'জ্বনিয়র করেছিল। এত প্রচার ওর মাথা খারাপ করে দিয়েছে। ও পাঁচজন ক্রেতাকে পাঁচখানা গাড়ি বিক্রি করেছে, তারা শ্বে, গ্রাললাগা ডেম্কটা দেখতে এসেছিল।'

'তাহলে তো আমাকে ওর লাভের অংশ দেয়া উচিত', ম্যাসন বললেন। ভিফানি ফকনাদের কাছ থেকে কোন খবর এসেছে ?'

'किছ दे ना।'

'ব্যাপারটা আশ্চর্য ডেলা ।'

'ও হরতো একটু দেরিতে ঘুমার', ডেলা বলল।

ম্যাসন ল্র ক্রৈকে বললেন, 'ওকে ফোন করে ডেকে তোল।'

एजा रकान कतात रहारों करत वनन, 'रकछ रकान धतरह ना, हिक ।

'গাটি'কে চেণ্টা করে যেতে বল।'

তখনই সাংকেতিক শব্দ করে ড্রেক ঘরে ঢ্রুকল।

জুক বলল, 'জ্জ্ব' ক্যাসেলম্যানের অপরাধী হিসেবে রেক্ড' আছে। একবার সে জ্বেল খাটে মেরেমান্মের দালালী করে, অন্যবার ভর দেখিয়ে টাকা আদার করতে গিয়ে। সে মারা যার মঙ্গলবার সম্থ্যে সাতটা থেকে সাড়ে এগারোটার মাঝামাঝি, ৩৮ ক্যালিবারের রিভলবারের গ্লিভে। অস্ফুটা ক্যাসেলম্যানের ব্কে ঠেকিয়ে ছেড়ি হয়। ডাক্তারি তথা তাই বলছে। এ হলে শ্বেম্ব্রিক্রি শ্রীরে ঢোকে না, গ্যাসও চ্কে প্রচ'ড ক্ষতি করে।'

'কেউ গ্রালির শব্দ শানেছ ?' মাাসন প্রশ্ন করলেন।

'যতদরে মনে হর না। দেহে নল ঠেকিয়ে গালি করলে শব্দ বিশেষ ওঠে না। অনেকটা কাগজের ঠোঙা ফাটানোর মত আওয়াজ হয়।'

'আর কিছু কথা আছে পল ?'

পল ড্রেক উত্তর দেয়ার আগেই ডেলার ডেম্কের টেলিফোন বেন্দে উঠল।

ডেলা ফোন তুলে বলল, 'হাাঁ, এখানে আছে', তারপর ও ড্রেকের দিকে তাকাল, তোমার অফিসের জর্বরী ফোন, পল।'

জ্রেক ফোন তুলে কথা শানে বলল, 'সব শরতান। ওরা নিশ্চিত… ? ঠিক আছে।'

ড্রেক ফোন রেখে কিছ্কেণ বিহাল হয়ে তাকিয়ে রইল।

'কি ব্যাপার ?' ম্যাসন অধৈষ' স্বরে বললেন।

'এটা আজকের সবচেয়ে বড় গোপন রাখার বাাপার', ডেক্রে বলল । গতকালই প্রালিশ ব্যাপারটা জেনেও চেপে রাখতে সক্ষম হয় ।'

'কি ব্যাপার খলে বল।'

'প_লিশ ভিষ্ণানি ফকনারের বাড়িতে যে ব"দ্বেকটা পেরেছে, বার একটা গালি ছেডি হয় সেটাই ক্যাসেলম্যানের মৃত্যুর জন্য দায়ী।'

'কোন ব°দকে ?' ম্যাসন তীৱস্বরে প্রশ্ন করলেন।

'কোন বশ্দকে মানে? যেটা গারভিন তাকে দিয়েছিল', অবাক হরে বলল ডেকে। ম্যাসনের চোখ ছোট হরে এল।

ডেক্র বলল, 'এর অথ' তোমার কাছে খানের অগ্রটা ছিল, যেটা থেকে তার পারনো ঝাড়ির গালেমের অফিসের ডেপ্রেক তুমি গালি ছাড়েছিলে। খাবই গ্রাভাবিক পালিশ প্রথমে ভেবেছিল তুমি যাদকেরের মত কোন চালাকি করেছ। ওরা জানিয়র গারভিনকে নিয়ে গিয়ে বেশ করে ঝাকুনি লাগিয়েছে। প্রথমে ওরা ভাবে যে তুমিই খানের অগ্রটা ডেপ্রেক রেখে দাও।'

'ওরা এখন মত পাল্টেছে ?' ম্যাসন নীরস স্বরে প্রশ্ন করলেন।

'ওরা তাই করেছে আর আনকোরা নতুন এক সন্দেহভাজনকেও পেরেছে, সে হলো তর্নুন গারভিনের নববিরাহিতা দ্বা। মনে হর সে লাস ভেগাসে হোটেলের সম্ভরণ পটিরসী আর সৌন্দ্রের্ণর মডেল ছিল। সে ক্যাসেলম্যানকে চিনত। কেউ অবশ্য জানেনা পরিচরটা কত গভার ছিল। প্রলিশ ওর টেলিফোনের পাশে ক্যাসেলম্যানের ফোন নদ্বর লেখা একটা চিরকুট পেরেছিল। ক্যাসেলম্যান একজন ব্লাক্সেলার। মেরেটির সবে বিরে হরেছে। তাই ঘটনা পরদ্পরা লক্ষণীর।'

'প**্রলিশের মতে তাই 'গ্রলি ভরা ছিল জানিনা' গোছের তোমার কথার তারা** ভাবছে এ হলো ব্যালিণ্টিক বিশেষজ্ঞদের মাথা ঘ**্রলিরে** দেবার কৌশল। তারা এটা ভাল চোথে দেখছে না। তারা সব প্রমান খতিরে দেখছে আর ডি এ তোমাকে অভিযক্ত করলে খাশিই হবেন। সাক্ষ্য লোপ করার চেণ্টা করেছ তুমি এটা কোন ভাবে প্রমাণ করতে পারলে ওরা তোমাকে শান্তি দিতে কস্বুর করবে না।'

ম্যাসন ডেলা প্রিটকে ইঙ্গিত করলেন। গাটিকে বল জ্বনিয়রকে ফোনে ধরতে।' তারপর জুেককে বললেন, 'পল, কি চলেছে আমি জানতে চাই, প্রালশ কি করছে। ওরা সম্ভবত জ্বনিয়র আর ভিফানি ফকনারকে হাতে পেয়ে গেছে। ঈশ্বরকে ধন্যবাদ, সিনিয়র সীমান্ডের বাইরে। তাকে টেনে আনতে ওদের ঢের সময় লাগবে। সম্ভব্যাপারটাই কি রকম গোলমেলে।'

ভ্রেক উত্তর দিল, 'সতক' থেক পেরি। এসবের বাইরে থাকাই উচিত তোমার। তুমি জ্নিয়র গারভিনের প্রেনো গাড়ির কারথানায় গিয়ে তার ডেপেক গ্রালি ছইড়ে বংদকেটা ভিটফানি ফকনারকে দিয়ে আসতে বলায় প্রলিশ ব্রেছে আসলে প্রালিশ বংশকটা নেবে একথা নিভ্রেল ভাবেই ধরেছিলে তুমি।'

'তোমার কথার নতুনত্ব কিছ**্ট নেই', ম্যাসন বল:লন, 'এর পিছনে আরও কিছ**্ আছে যা তুমি জানোনা। এবার কাজে নেমে খোঁজ খবর নিতে শুরে কর।'

ড্রেক এ কথায় বিদায় নিল।

'ম্যাসন পারচারি করতে শ্রে করে আচমকা থেমে ডেলার দিকে তাকালেন। 'এসবের একটাই উত্তব আছে, ডেলা', তিনি বললেন।

'কি ?'

'হোমার গারভিন সিনিয়রের কাছে নিশ্চয়ই ছেলের পারনো গাড়ির অফিসের চাবি ছিল, আর ওর কাছেই খানের অন্টা ছিল। ও জানত জানিয়র তার ডেন্ফের প্রয়রে একটা বশ্দকে রাখে। তাই সিনিয়র অফিসে গিয়ে বশ্দকেটা পালেট রাখে। সে বশ্দকিটা নিয়ে নতুন করে গালে ভরে জানিয়রের ডেন্ফের ডেন্ফে রেখে দেয় যেখানে খোঁজার কর্ম পালেশ ভাবত না। তারপর অনা বশ্দকেটা থেকে একটা গালে ছাওছে সে সেটা ছিলানির ঘরে রেখে আসে। ওর য়রণা ছিল পালিশ ভিফানিকেই খানী বলে ভাববে কিন্তা পরে সে য়ারণা ত্যাগ করতে বাধ্য হবে কারণ পরীফায় দেখা যেত ওই অন্টের গালিতে খান হয়নি। এই জনাই সে উদ্বিল্ল হয়ে ওর রক্ষার সব ব্যবস্থা হামাকে করতে বলে।'

'তারপর ?' ডেলা জানতে চাইল।

'হোমার গারভিন সিনিয়র যা যা করেছে আমি অজান্তে তার সব কিছ্ ভশ্ভুল করে দিই', ম্যাসন বললেন। 'প্লিণ ষেহেতু ঠিক জানতে পারত সিনিয়র ভিট্ণানিকে একটা বন্ধ দিয়েছিল, আমি তাই চেয়েছিলাম জ্নিয়য়রও তাকে একটা বন্ধ দিক। উদ্দেশা প্লিশ একটা বন্ধ পেয়ে ভাবতেই পারত না আর একটা বন্ধিও ছিল। ভরা যদি জানতেও পারত গারভিনের কাছ থেকে সে একটা বন্ধিক পায় আর সেটা তারা দাবী করত, তবে ভিট্ণানি জ্নিয়রের দেয়া বন্ধিকটা দিয়ে সব ব্যাপারটা গোলমেলে করে দিত। আসলে যা ঘটে তা হলো, সমাপতনের ফলে

আমার চমংকার মতলব ভেন্তে ষায়। আমি গিয়ে সিনিয়র গারভিনের দেয়া বশ্দকেটাই পাই যেটা সিনিয়র কোনভাবেই চিটফানির সঙ্গে জড়াতে চাইছিল না'। আমি বশ্দকেটা নিয়ে চিটফানির ঘরে রেখে আসি যা প্রলিশ আবিচ্চার করতই।'

'এতে আপনার অবস্থাটা কি রকম দাঁড়াল ?' ডেলা উদ্বিগ্ন স্বরে বলল।

'কোথার দীড়িরেছি মোটেই ব্রুক্তে পারছি না ডেলা। প্রনিশ বলতে পারবে না আমি সাক্ষ্য গোপন করেছি। যে সাক্ষ্য ওরা চাইছিল সেটা এমন একজন স্থালোকের কাছে রেখে এসেছি যাকে তারা এক নন্বর সন্দেহভাজন করতে চার। তাই এতে আমি কোথার দীড়াচ্ছি না ভেবে আমার মনেলরা কোথার দীড়াচ্ছে সেটাই ভাবছি।'

'জজ' ক্যাসেলম্যানের দেহে কে গ্রিল করে বলে ভাবেন আপনি ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'হ্ব', দার্ণ প্রশ্ন করেছ', ম্যাসন বললেন। 'প্রলিশ আর জ্বরিদেরও মনে তুমি ঘরের নববিবাহিতা দ্বী, এমন কি জ্বনিররের উপরেও সশ্বেহ হতে পারে। ওরা ভাষতে পারে জ্বনিরর আর তার দ্বীর উপর থেকে সব সন্দেহ দ্বে করতেই আমি ভিট্ফানিকে জড়িরেছি। আমার ধারণা জ্বনিয়র আর তার দ্বী আমার উপর প্রচেড চটবে। ওরা ভাষছে আমি হাত সাফাই করে রিভলবারটা বদলে ডেদেক গ্র্লিছ্ব'ড়েছি। জ্বনিররও আমার ফাদে পা দিরে ওই বান্কটা ভিট্ফানিকে দিরে আসে। আমার আরও মনে হচ্ছে সিনিয়র গারভিন ব্যাপারটা জানার পর আমার এই গোল-মেলে কাজে ক্ষ্রেথ হবে।'

'আর প্রলিশ ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'প্রালেশ ভাববে সব গোলমাল করে দিতেই আমি এসব করেছি। ওরা এখন প্রমাণ করতে পারবে খানের বন্দকে আমার কাছেই ছিল, এটা প্রমাণ করার পরেই আমাকে যতদার টেনে নামানো যায় সেই চেটাই করবে।'

'ওরা প্রমাণ করতে পারবে ওটা খনের অস্ত ?'

'এখন পারবে।'

'কিভাবে ?'

'ষে বালেটটা গারভিনের ডেন্ডেক ছাড়ৈছি তাই দিয়ে, তবে খানের অস্ত্র যে আমার হাতে ছিল প্রমাণ করতে তাদের কালঘাম ছাটে যাবে। তবে মনে রেখ ডেলা আমি ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করতে গিয়েছিলাম। ডি এ হয়তো এমনও বলতে চাইবেন খান আমিই করেছি।'

তাহলে ডেম্কের ওই গ;লিটা না পেলে এসব ওরা প্রমাণ করতে পারবে না ?' 'উপসংহার টেনে বোঝাতে পারে, এই মাত্র।'

'চিফ, পল ড্রেককে কি ওখানে পাঠিয়ে গালিটা সরিয়ে আনা ধার না? যদি পালিশ ওটা না পেরে থাকে তাহলে…?' মাথা কাঁকালেন ম্যাসন।'

'কেন নয় ?'

'কারণ, ডেলা, পলের একটা লাইসেম্স আছে। ও কথাটা তাই শ্নেই আঁতকে উঠবে ।'

'গ্রালিটা কেথোয় যেতে পারে চিফ ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'আমি গ্রালিটা কোনাকুণি ছ‡ড়েছিলাম। ওটা দেয়ালেয় দিকে যেতে পারে।'

'আপনি কেন গালি ছংড়েছিলেন বলনে তো ?'

একগাল হাসলেন ম্যাসন। 'কারণ প্রিলশ তাহলে ভিফানির কাছে একটা গ;লি ছেড়া হয়েছে এমন বশ্দ ক পেত। এতে প্লিশ আর অন্য বশ্দকের খৌজ কবত না।'

'তাহলে আমাদের এখন করণীয় কি ?'

'এই মহেতে' অপেক্ষায় থাকা ছাড়া কাজ নেই', ম্যাসন বললেন।

'সেই কাজটাই ভীষণ কঠিন', ডেলা বলল, 'মাথাটা বন্ড ধরেছে তাই একটু জিড়িরে নিতে হবে । একটু পরেই ফিরে আসব ।'

'ব্যাপার কি ?' ম্যাসন তীক্ষপরে বললেন।

ডেলা ম্যাসনের চোথ এড়াতে চাইল । 'গতরাত্তিরে ভাল ঘ্রম হর্নন । গারভিনের আর থিফানির কথা ভাবছিলাম। আমার মনে হচ্ছে । ।

ম্যাসন বললেন, 'তুমি বড় বেশী খাটছ, ডেলা। অফিসের দায়িত্বও বড় বেশি কাঁখে নিচ্ছ।' ডেলা বলল, 'তা কিছুটো হয়তো তাই। তবে এনিয়ে ভাবিনি। গতকাল রাতে ঘ্যোতে পারিনি···আমি ভিটফানির কথা ভাবছিলাম, কাগজে ও যখন গারভিন জ্বনিয়রের বিয়ের কথা দেখে তথন ওর মনের অবস্থা কি রকম হয়। অথচ গারভিন সিনিয়র ওকে পরিবারের একজন করতে চেয়েছিলেন। আমি ভাবতে ভাবতে কে দৈ ফেলি⋯ ৷'

'ডেলা', ম্যাসন বললেন। 'এবার উঠে পড তারপর বাড়ি ফিরে সব কিছ; মন থেকে তাড়িয়ে দাও। আজ আর কিছ; ঘটবে না। প;লিশকে আগে গোলমেলে অবস্থাটা সামলাতে হবে তারপর তারা কাজ শ্রে; করবে।'

· 'কাজটা আপনার বিরুদ্ধে ?' ডেলা বলল।

'স্বেগে পেলে তাই করবে ওরা', ম্যাসন বললেন। 'হ্যামিল্টন বাজরি তারই চেণ্টা করবেন আর তাকে সাহায়। করবে সাজে 'শ্ট হলকো দ্ব। যাক, এসব কথা। এখন বাড়ি যাও ডেঙ্গা।'

'কিছ ু ঘটলে আমাকে জানাবেন তো শপথ করনে।'

'কর্লাম', ম্যাসন বললেন। 'তবে তোমার ডাঙারের প্রামশ' নেয়া উচিত।' 'ना', रुडला উত্তর দিল। 'घर्षाटलहे तर ठिक हरत वारव।'

🗆 বারো 🗅

ঠিক দ্বপ্রের আগে হোমার গারভিন সিনিয়র ফোন করলেন।

'দার্ণ কাজ করেছ, পেরি!' তিনি বললেন।

'কি ব্যাপারে বলছ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তোমার জানা থাকা উচিত', গারভিন বললেন।

'তুমি এখন কোথায়?'

'নেভাদায়, লাস ভেগাসে।'

'আমার আশৃৎকা', ম্যাসন বললেন, 'অনেক কিছু ঘটে গেছে যা তোমার জানা নেই, হোমার, কিছু জটিলতা যা…।'

'সবই আমি জানি', গারভিন বললেন। 'সেই কারণেই ফোন করছি। নেভাদায় বসেও সব লক্ষ্য করছি। খবর জোগাড় করার পথ আমার আছে।'

ম্যাসন বললেন, 'তুমি কি জানতে প**ুলিশ তোমার ছেলে** আর তার বউকে জেরা করতে নিয়ে গেছে? এও কি জান যে দ্বে'টনাবশতঃ যে বান্কটা আমি ছাড়ি আর যেটা দেখা গেছে…?'

'দ্রব কথাই জানি', গারভিন বললেন। 'তুমি ঠিক চালাচ্ছ, মাাসন। এখন একটা কথা মনে রাখবেঃ ষে ভাবেই হোক ঘিটফানি ফকনারকে রক্ষা করবে।'

'তোমার ছেলে আর বউয়ের কি হবে ?'

'ষতটুকু সম্ভব করবে', গারভিন বললেন। 'তবে তা নিয়ে অযথা ভাববে না। প্রালিশ তাদের বিরুদ্ধে কোন কেস দাঁড় করাতে পারবে না। তদস্ত করার পর ওদের স্বর্গ গ্রেষ্ট্র ফলে দেবে।'

'কুলে কি চাও ওদেরও পক্ষে থাকি ?'

'র্রাণাল যাও, সকলকেই দেখা তবে মুখে ত তুমি ভিটফানির পক্ষে কাজ করবে।'

'আর তোমার বাপার কি?'

'আমার বাপার আমিই দেখব, তবে আমার অধিকারের বাপারে আমাকে ওরাকি-বহাল হতে হবে।'

'সেটা কি রকম ?'

গারভিন বললেন, 'আমি ভাবল ও মোটেলে আছি। আমি এখানে নিজের নামে সই করেছি, আর পালাইনি। আমি প্রমাণ করতে পারব এখানে আমার কাজ আছে। আমি চাই প্রিলশ যথন ইচ্ছে যেন আমায় খংজে পায়।'

'আমি যা করতে চাই তা হলো, ম্যাসন। ওদের আমি বলব আমার অ্যাটনি' এখানে না এলে কোন কখার উত্তর দেব না।' ম্যাসন বললেন, 'সেক্ষেত্রে জনগণের সামনে তুমি একটু খেলো হয়ে যাবে। আর প্রিলশও ভাল চোখে দেখবে না, আর স্থোগ পেলেই ভোমার ঘাড়ে বিছ; চাপিরে দিতেও চাইবে।'

'কর্ক না', গারভিন বললেন।

'আশা করি জান কিছা সাক্ষা তোমাবেই ইঙ্গিত করছে', ম্যাসন বললেন !

'হয়তো আরও পাবে ওরা', গারভিন বললেন। 'তুমি ঘিটফানিকে দেখো। ব্ৰেছে?'

'ব্ৰধ্বেছি।'

'বেশ, আমি প্লেশকে বলব তুমি না থাকলে আমি বিছাই বলব না। তোমার পক্ষে এখন লাস ভেগাসে আসা সন্তব ?'

'অফিসে আমার জর;রী কাজ রয়েছে', ম্যাসন বললেন।

'তাই ভেবেছিলাম', গারভিন বললেন। 'ওরা যদি বেশি গোলমাল করে ?'

'তুমি রাজ্যের বাইরে আছ', ম্যাসন বললেন। 'ওরা খানে: অভিযোগ এনে তোমাকে এখানে আনতে পারে।'

'যদি জোরালো প্রমাণ দেখায় ?'

'হ ौ', ম্যাসন বললেন। 'তবে তোমায় নিয়ে আসতে চাইলে বাধা দেবে না।' 'তাই করতে হবে।'

'আমার ধারণা প্রলিশ এই মাুহাতে' জিফানি ফকনারকে জেরা করছে 🗥

'নি চয়ই তাই করছে। ওরা আমার ছেলে আর তার বউকেও করছে। একটা কথা, ম্যাসন, ওরা যত সূত্র পাবে ততই ধাঁধাঁর পড়ে যাবে। আনি খাঁশি যে তুমি দারণে কাজ করেছ। এবার আমার খোঁজ পেতে হলে ডাবল ও মোটেলে ফোন করবে আর দরকার হলে লামিলকে খবর জানাবে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'তুমিও আমাকে না পেলে ড্রেক ডিউভ এ**জে-স**ীতে ফোন করতে পার, তবে এজন্য খর্চ লাগ্রে। কয়েকজন গোয়ে**-**দাও লাগিয়েছি।'

'আমি বিনা প্রসায় কাজ করাই না', গারভিন বললেন, 'যেকোন খরচেই আমি রাজী। এবার চলি।'

ম্যাসন রিসিভার নামাতে গিয়েই তার বান্তিগত অফিসের দরজা খোলার শব্দ শানে ঘারে তাকিয়েই ডেলা সিট্টকৈ দেখতে পেলেন।

'কি ব্যাপার ? তোমাকে যে বাড়ি ফিরে ঘুমোতে বললাম ?' তিনি বলে উঠলেন। 'এখন শ্রুণীর ঝর্ঝরে হরে গেছে', ডেলা বলল। মিঃ গারভিন যে গাড়ি কেনার কথা বলছিলেন তা নিয়েই ভাবছিলাম।'

'বলে ষাও', ম্যাসন আরাম করে বসে বললেন। 'তুমি কি বলতে চাও বাড়িনা ফিরে তুমি গারভিনের প্রেনো গাড়ির অফিসে গিরেছিলে?' 'আমার তো শরীর খারাপ হয়নি, শা্ধা একটু মাথা ধরেছিল', ডেলা বলল। 'বেশ। সেখানে কি হলো সমাসন প্রশ্ন করলেন।

'জ্বনিয়র গারভিন ছিলনা, তবে চমংকার একজন সেলসম্যানের দেখা পেলাম। ১ সে জানে আপনি জ্বনিয়রের ব থা। সে আমাদের জন্য প্রায় প্রপ্রের একথানা গাড়ি রেখেছিল।'

'তুমি সেটা কিনেছ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'মানে, খাবই ভাবছি এই আর্কি।'

মাাসন কিছা বলার আগেই দরজায় ড্রেকের সংকেত শোনা গেল।

ডেলা দরজা খ্লতেই ড্রেক ঘরে ঢ়ুকে বলল, 'হাই ডেলা। শোন পেরি, সরকারী ক'জন অতিথির অভার্থনার জনা তৈরী হও।

'কেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'প**্লিশ তাদের হাত কামড়াচ্ছে আর চুল ছি**'ড়ছে', ড্রেক বলল 'তবে আমি একটা টিপস দিচ্ছি যা তোমার কাজে লাগবে।'

'কি ?'

'পর্বিশ একটা ব্যাপার এড়িয়ে গেছে। একটু আগেই মাত্র ওদের থেরাল হয়েছে জ্বনিয়র গারভিনের ডেম্ক খ্রুজে গর্লিটা বের করে আনার কথা। সাজে দট হলকোন্ব কিছ্মেণ আগে একজন ব্যালিষ্টিক বিশেষজ্ঞ নিয়ে গিয়েছিল। ওরা কি পেরেছে 'বলে তোমার মনে হয় ?'

'কি?' মাসন জানতে চাইলেন।

'কোন সাভেনির শিকারি গালিটা হাতিয়ে সরে পড়েছে। গালিটা ডেস্কে কোনাকুনি লেগে দেয়ালে আঘাত করে একটা শ্টিলের মোড়কে গে থৈ ছিল। বেউ একজন সেটা খাড়ে বের করে নিয়ে যায়।'

ম্যাসন একটু চিন্তা করেই দ্রতে ডেলা দিট্রটের দিকে তাকালেন।

'কেউ এরকম ভাবতে পারে ।' ডেলা বলে উঠল। 'কে ওটা নিতে পারে, পল ?' 'কোন স্ভেনির শিকারি', ড্রেক বলল। 'এতে সব মামলাটাই ওলটপালোট হয়ে যাবে।'

'কিভাবে ব্যুঝতে পারছি না' ডেলা গিট্ট বলল দ্যুচোথে নিরীহ ভাব ফুটিয়ে।

'এতে মনে হতে পারে একের পর এক প্রমাণ লোপাট হয়ে যাচ্ছে', ড্রেক ব্যাখ্যা করল। 'পর্লেশের এটা পছশ্দ নয়। তারা প্রায় উশ্মাদ হয়ে গেছে, কারণ এতে মনে হতে পারে তারা অবহেলা করেছে।'

'খবরটা কিভাবে পেয়েছ, পল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'একট চোরাপথে।'

'বেশ, বল শানি।'

'ওই কাগজের কলম লেখা ক্রোর কথাটা মনে করে দেখ। সে এর পিছনে লেগে

ছিল। এবং তা খ্বেই স্বাভাবিক কারণ সেই ঝড় তুলেছিল।' গ্লাসন সায় দিলেন।

'এরপর কথা হলো সে গারভিনের কারখানার সেলসম্যানকে হাত করে। এবার প্লেশ এসে যখন দেখল গ্লিটা কেউ হাতিয়ে নিয়েছে, সে খবরটা কো'কে চালান করে দেয়। ক্রো আগামী কালের কাগজে দ্দেতি একটা লেখা ছাপছে, অবশ্য প্লেশ তা জানে না। ওখানে কো'র অফিসে আমার চর আছে, সেই খবরটা জানিয়েছে আমাকে।

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'অনেক বনাবাদ, পল। খবর রেখে আমার জানিও। যত লোক লাগে কাজে লাগাও।'

'মাতা রেখে ?' ডুকে বলল।

'যত খরচ োক চিন্তা নেই, আমি খবর চাই। তোমার খবরের জন্য ধন্যবাদ। খ্বই কাজে লাগবে এটা, পল।'

'তাহলে চলি, পেরি', বলে বিদায় নিল ড্রেক।

ম্যাসন এবার ডেলার দিকে তাকালেন। 'এবার আসল কাচিনী শোনা যাক। তুমি…।' কথা শেষ হওয়ার আগেই দরজা ঠেলে ঘরে ঢ্কেলেন সাজে 'ট হলকোদ্ব। 'কোন সভা চলেছে নাকি? আগী?' তিনি বললেন।

'বার্রিগত সভা', ম্যাসন বললেন।

'ওতেই চলবে', হলকোদ্ব বললেন। 'চালিয়ে মান। গাটি'কে বলেছিলাম আমার আসার কথা না জানাতে।'

'আপত্তি নেই, আরাম কর্ন', ম্যাসন বললেন।

'আমি সরকারী কমী অতএব অপেক্ষা করায় অভ্যন্ত নই। আমি আইন রক্ষকের উল্ভুলে প্রতিভূ। আইন আমাদের অপেক্ষা করার জন্য রাখেনি।'

'আর তাই আগাম জানানোরও প্রয়োজন থাকে না', ম্যাসন বললেন।

'কোন কোন অফিসার করেন', হলকোন্ব বললেন, 'তবে আমি করি না। আমি কাউকে আগাম সতক' করতে রাজী নই। আচমকা ঢ্বকে আমি তার মুখভাব লক্ষ্য করে কিছু জানার চেণ্টা করি।'

'আমার মুখ দেখে কিছু ব্ৰেছেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'মনে হয় বিঝেছি। আমি বেশ জানি আপনি আমার সঙ্গে দেখা করতে চান না।' 'বেশ, তাহলে এসেই পড়েছেন যখন টুপি খালে আরাম করে বসনে', ম্যাসন বললেন।

'আমি এই ভাবেই ভাল আছি', হলকোন্ব উত্তর দিলেন।

'বেশ, এবার বলনে কি চান।'

'কি চাই তা আপনি জানেন !'

'আমি মন পড়তে জানিনা, সাজে⁴ট, তাই আপনার মনের কথা জানতে সময় ন^ত

করতে চাই না। আমার অভিজ্ঞতা বলে আপনি মনের কথা প্রকাশে দক্ষ, পছশ্দ অধ্ছনদ মূলপ্রকণ্ড ওয়াকিবছাল। এবার কথা শারে কর্ন।

'আপনিই শ্রে: করবেন', সাজে'ণ্ট হরকে।শ্ব বললেন। 'আপনি হোমার গারভিনের ব্যবহাত গাড়ির জায়গায় যান আর তার টেবিলে বশ্লুকে ছেটড়েন।

'দৃংঘ'টনাবশতঃ গালি বেরিয়ে যায়, সাজে'ট', ম্যাসন বললেন। 'আমি মিঃ গারভিনকে ডেপ্কের দাম দিয়ে দেব। কেউ এতে আহত হয়নি, তাতে পালিশের এত হৈচে কেন বা্শতে পারিনা।'

'প্রলিশের আগ্রহের কারণ', সাজে 'ট হলকোন্ব শ্লেষের সঙ্গে বললেন. 'আপুনি যা সামান্য ভাবছেন তারা তা ভাবেন না। কারণ ওই বংদ্কটাই খানের অংশ যা জর্জ ক্যানেলমানকে খানের জন্য কাজে লাগানো হয় গত রাহিতে।'

'আপনি নিশ্চত ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'অবশাই আমি নিশ্চিত! এখন জানতে চাই ব•দকেটা কোথায় পেয়েছেন 🗗

'বশ্দকেটা আমাকে দেয় হোমার গারভিন জানিয়র। আমি তাকে প্রশ্ন করি তার কোন বশ্দকৈ ছিল কিনা সে বলে 'হাাঁ'। সে জানায় ডাকাতির থেকে এফা পেতেই সে সেটা রাখে কারণ প্রেনো গাড়ির কারবারে বহু টাকা থাকে অফিসে। মনে হয় গারভিনের বশ্দকের পারমিট আছে এবং সেটা আপনারা ঘাচাই করতে পারেন সহজেই।'

'তাহলে গারভিন আপনাকে বন্দকেটা দিয়েছিলেন ?' হলকোন্ব প্রশ্ন করলেন।

'তিনি আমার হাতে দেন বা বলতে পারেন দেখতে দেন। আমি হাত বাড়িয়ে সেটা তুলে নিই আর দেখতে থাকি। তারপর ডেপেক রাখতে যেতেই আচমকা কোন ভাবে হয়তো ট্রিগার টেনে থাকব। গারভিন আমাকে বলেনি ওটায় গালি ভরা ছিল!'

'আপনি ভেবেছিলেন সে একটা থালি বশ্বক আত্মরকার জন্য রেখে দেয়', হলকোশ্ব প্রশ্ন করলেন।

'এনিয়ে তথন ভাবিনি। আমি ট্রিগার টানতে চাইনি, হঠাংই ঘটে যায়।' 'তারপর কি ঘটে ?' হলকে। বুজানতে চাইলেন।

'ভিষ্ণানি ফকনার আমার একজন মলেল। আমার ধারণা সে বেশ বিপদের মধ্যে ছিল। তার বাবাকে খান করা হয় আর যতদার জানি খানি অবাধে ঘারে বেড়াছে। আমি তরাণ গারভিনকে প্রস্তাব দিই বশ্দকেটা ভিষ্ণানিকে কিছাদিনের জন্য দিলে খারাপ হবে না। এটা হয়তো জানেন ওদের মধ্যে যথেটি বশ্ধত ছিল গারভিনের বিরের আগে।'

'সেই রকমই শ্লেছি', হলকোদ্ব নীরস কদেঠ বলল। 'এথন, ম্যাসন, আপনি বেশ জানেন যে বদ্দ্কটা আপনি গারভিনের কাছ থেকে নেন সেটা খ্নের অস্ত্র নয় যাতে ক্যাসেলম্যান খ্ন হয়।' 'কথাটা শানে খাশি হলাম, সাজে'ট। আমিও তা ভাবিনি। কিন্তু পালিশ যে রকম একগারেমির সঙ্গে বলতে চাইছিল ওটাই সেই অস্ত্র তাই প্রতিবাদ করতে পারিনি।'

'আমি কি বলছি আপনি ভালই জানেন হলকোশ্ব বললেন। 'আপনি বশ্দকোটা পালেট দেন। খানের অঙ্গটো আপনার কাছে ছিল। আপনি ওটা পান একজন মালের কাছ থেকে। গারভিনের সঙ্গে দেখা করতে যাওয়ার সময় ওটা আপনার কাছেই ছিল। আপনি গারভিনকে প্রশ্ন করেন তার কোন বশ্দকৈ ছিল কিনা। সে জানিয়েছিল। আপনি দেখতে চাইলে সে ওটা বের করে দিলে আপনি গালি ছেডিন আর গোলমালের ফাকে বশ্দকেটা পাশ্টাপালিট করেন।

'তাহলে এখন আপনার মত হলো গারভিনের বন্দকেটা খ্নের অপ্র নয় ?'

'হাাঁ, সেটাই আমাব মত।'

আর আপনার মত হলো গারভিনের বশ্দকে আমার কাছে ছিল আর আমি সেটা খ্নের অপের বদলে পালেট দিই ?

'ঠিক ভাই ।'

'বেশ', ম্যাসন বললেন 'আপনি সহজে এ কথার সত্যতা যাচাই করতে পারেন ওই খানের অস্তের নদ্বর নিয়ে রেজিডেট্রশন পরীক্ষা করে।'

'ওটা আমরা দেখেছি', সাজে'•ট হলকো•ব বললেন। ব•দকেটা কিনেছিলেন সিনিয়র গারভিন, বৃদ্ধ গারভিন।'

'তাহলে জ: নিয়র সেটা পেল কি করে ?'

'তার বাবার খেলার সহঞ্জামের দোকান আছে। তিনি তিনটে একই ধরণের দুই ইণ্ডি ব্যারেলের ব•দুকে কিনেছিলেন, দুটো নিজে রেখে অন্যটা ছেলেকে দেন।'

'নিজে দুটো রাখেন ?' মাাসন প্রশ্ন করলেন।

'অন্তত ছেলে তাই বলেছেন।'

'তাহলে রেজিন্টারে নিশ্চরই আছে জ্নিররের কাছ থেকে বশ্দকে আমি পাই তা তাকে তার বাবা দিয়েছিলেন। কথাটা ঠিক ?'

'রেজিণ্টারে আছে তিনটে ২শ্বকেরই সেটা একটা। এখন আমরা জেনেছি আপুনি যে বশ্বক তর্ণুণ গারভিনের কাছ থেকে নেন সেটা খানের অস্ত নয়।'

'কিভাবে জানলেন ?' ম্যাসন বললেন।

'কারণ তর্ণ গারভিন ২শ্দকেটা তার হাতে থাকার প্রতিটি মিনিটই ব্যাখ্যা করেছেন খুনের সম্ব্যা পর্যস্ত ।'

'তাহলে সেটা খানের অন্ত হতে পারে না।'

'সেই কথাই আমি বলছি', 'সাজে'ন্ট বললেন।

ভোহলে মনস্থির কর্ন', ম্যাসন বললেন। 'প্রথমে আপনি দাবী করলেন ওটাই খ্নের অস্ত্র তারপর বলছেন তা নয়। 'আমি কি বলছি আপনি বেশ জানেন। আপনি খ্নের অগ্র পাল্টে দেন। আপনি জানতেন খ্নের অগ্রটা হোমার গারভিনের বাবাই কিনেছিলেন। সে ওটা ভিটফানি ফকনারকে দেয়। সে ওটা নিয়ে গিয়ে জজ ক্যাসেলম্যানকে খ্ন করে। সে আপনাকে সাহাযোর জন্য ভাকে। আপনি খ্নের অগ্রটা নিয়ে জ্নিয়র গারভিনের অফিসে যান, তার বশ্লকটা নেন, ওর ডেন্ডেক গ্লি করেন, তারপর হৈটে এর স্থোগে বশ্লক পাল্টে খ্নের অগ্রটা ভিটফানি ফকনারের অফিসে নিয়ে যেতে বাধ্য করেন।

'আপনি এমন কোন কারণ ব্যাখ্যা করতে পারেন যে জন্য আমি খানের অস্টেটা সেখানে নিয়ে পালিশের হাতে পড়ার জন্য রেখে আসব ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

সাজে 'ট হলকো ব চিবকৈ হাত বুলিয়ে বললেন, 'এরকম কেন করলেন বলতে পারব না, তবে এরকম যে করেছেন তাতে আমি নিশ্চিত। এখন আপনাকে আর একটা কথা বলছি, জ্ঞানী মশাই। এ ব্যাপারে আপনিও মৃত্ত নন।'

'নই ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না', হলকোদ্ব বললেন। 'আমরা ক্যাসেলম্যানের যে ডাক্তারী পরীক্ষার রিপোট' পেরেছি তাতে আপনি তার সঙ্গে দেখা করতে যান তখনও তার মৃত্যু হয়ে থাকতে পারে ৷'

'তার অথ' আমিই খনেটা করি?' ম্যাসন বললেন।

'এর অর্থ' আপনি খুন করে থাকতে পারতেন। আপনাকে একটা কথা বলতে চাই, ম্যাসন। আমি বলছি না আপনি ঠা°ডা মাথায় তাকে হত্যা করেছেন, তবে হয়তো কথা কাটাকাটির মধ্যে ক্যাসেলম্যান আপনাকে ভয় দেখিয়ে বশ্দকে বের করতে গোলে আপনি তাকে গালি করে থাকতে পারেন।'

ম্যাসন হাসিম্থে মাথা ঝাঁকালেন, 'এর চেয়ে ভাল কিছ, আপনাকে বের করতে হবে, সাজে'ণ্ট। অন্তত আশ্বাজের বদলে নির্দিণ্ট কিছ, দরকার। আমি যথন দেখা করতে যাই তথন ক্যাসেলম্যান জীবিত ছিল, সে একজন আগন্তকের জন্য অপেক্ষায় ছিল—একজন রহস্যময় আগন্তকে।'

'ভিটফানি ফকনার', হলকোন্ব বললেন।

'চিটফানি নর', ম্যাসন বললেন। 'তার আসার কথা ছিল এর পরে। ওই লোকটি টেলিফোন করেছিল। সে তথনই আসছিল।'

'কি করে জানলেন ?'

'ক্যাসেলম্যান আমাকে চলে খেতে বলে। সে বলে একজনের অপেক্ষা করছে সে, কিন্তু জটিলতা ছিল।'

'আপনি বিদায় নেন?'

'হা।'

'তারপর অ্যাপার্টমেশ্টের পিছনে গিরে অপেক্ষা করতে থাকেন হতক্ষণ না একজন

রহসামরী স্বীলোক পিছনের সি^{*}ড়ি বেরে নেমে আসে আর আপনি তাকে গাড়িতে তুলে নেন।'

'ठाई करति हिनाम ?' मामन अभ कत्रलन।

'ঠিক তাই করেন', হলকোন্ব বললেন। 'এবং সেই রহস্যময়ী যেই হোক, সেই হত্যাকারী। আপনি তাকে বাঁচাতে চেণ্টা করছেন। আপনি জানতেন সে ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করতে যাবে। সে ঘোড়ানো সিড়ি বেয়ে নেমে এসে বলে সে ক্যাসেলম্যানকে খনে করেছে। সে খনের অস্ট্রটা আপনার হাতে গাঁজে দেয়। তাকে আপনি চিন্তা করতে বারণ করে বলেন যে খনের অস্ট্রটা নিয়ে এমন কাণ্ড করবেন যে সব এলোমেলো হয়ে যাবে।'

'হ্ন, থিওরিটা বেশ, তবে আমার ধারণা এটা প্রমাণ করতে আপনার কালঘাম ছুটে যাবে সাজে'ন্ট, কেননা এটা সত্য নয়', ম্যাসন বললেন।

'আমাদের হাতে প্রামাণ আছে', হলকোদ্ব বললেন।

'সতিয়া' ম্যাসন বললেন।

'আমাদের সাক্ষী আছে, যে আপনাকে ওখানে অপেক্ষা করতে দেখে আর ওই স্বীলোকটিকে গাড়িতে তুলে চলে যেতেও দেখে। আর এমন সাক্ষীও আছে যে আপনাকে খানের অস্ত দিয়ে গারভিনের ডেপ্টেক গালি করতেও দেখেছে।'

'কিভাবে প্রমাণ করবেন ৬টা খানের অস্ত ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'গালিটা পরীক্ষা করে গবেট মশাই! আমাদের ব্যালিখিটক বিশেষজ্ঞই বলতে পারবেন গালিটা খানের অপত থেকে ছ^{*}্ডেছিলেন কিনা। তা যদি হয় তাহলে নিঃসংশ্বহে প্রমাণ হবে যে খানের অপতটা আপনার কাছেই ছিল আর ডেখেক সেটা থেকেই আপনি গালি ছেডিল। সেটা আপনি পান ক্যাসেলম্যানের ক্লাট থেকে আসা শতীলোকটির কাছ থেকে। আবার যদি জানা যায় গালিটা খানের অপত থেকে ছেডি হয়নি তাহলে বোঝা যাবে আপনি ওই বংশাক বদলাবদলি করেন।'

'বাঃ বাঃ', ম্যাসন বললেন। 'তাহলে আপনার যৃত্তি অনুযায়ী দৃৃদিক দিয়েই আমি দোষী ?'

'তাতে ভূলটা কোথায়?'

'এটা খ্বেই অন্তিত যে করেই হোক', ম্যাসন শ্লেষের সঙ্গে বললেন। 'আমি ভাবতে পারছি না এটা বলা ঠিক যে গ্লেলিটা খ্নের অস্ত্র থেকে এলে আমি সাক্ষ্য বদলের জন্য অভিষান্ত হচ্ছি আবার গ্লিল ওটা থেকে না বেরোলেও আমি তখনও দোষী। আমার মনে হয় এ ব্যাপারে আপনি কিছ্টো একপেশে সাজে'•ট।'

হলকে দেব বললেন, 'এ সেই পরেনো ধৌকাবাজির হে'রালি। যখনই আমরা কোন গালি ছেড়ার মামলার হাত দিই আপনি তথনই বাড়তি বন্দকে এনে সব এলোমেলো করে দেন।'

'তাতে দোষের কিছু আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এটা বেআইনি', হলকোদ্ব বললেন।

'তাহলে যে কোন কিছার জনাই আমাকে অভিযাভ করা হবে।

'অস্তত এই ব্যাপারে তা ঠিক। এবার বড় বেশিদ্রে এগিয়েছেন্।'

'আপনি সত্যিই আমাকে পৈশাচিক কৌশলের অধিকারীর শিরোপা দিচ্ছেন', ম্যাসন বললেন।

'মামি আপনার কৌশলই শিথেছি', হলকোদ্য বললেন। 'দয়া করে এবার বলবেন কি, কি ঘটেছিল ? এবং তা স্বীকারও করছেন ?'

মাথা নাডলেন ম্যাসন।

'তা যদি করেন', হলকোদ্ব বললেন, 'আর স্পষ্ট করে সব জানান তাহলে আপনাকে কিছু সংযোগ দিতে পারি। নাহলে ওই সংলি প্রীক্ষা করে আপনাকে গে°থে ফেলব।'

ডেলা স্টিট ইঙ্গিতপূর্ণ ভাবে একটু কাশল।

'এটা নিশ্চিত ভাবেই ভীতি প্রদর্শন', ম্যাসন বললেন।

'এটা নিশ্চিত ভীতি প্রদর্শন', হলকোশ্ব বললেন।

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'আপনার বত্তবা শ্নেলাম। কোন সাহায্য করতে অপারগ আমি। যা বলতে পারি তা হলো, আমি কোন বন্দুক পাল্টাইনি। গারভিনের ডেপ্কে যে বন্দুক পেয়েছিলাম সেটাই ভিটফানি ফকনারের বাড়িতে নিয়ে বায় সে।'

'একথা বলে আপনি নিজেকে অপরাধের পর সাহাযাকারী করে তুলছেন। আপনি সাক্ষ্য গোপন করছেন।' সাজে'ন্ট হলকোন্ব বললেন।

ম্যাসন মাথা ঝাকালেন। 'আমি দ্থেখিত, সাজে'ণ্ট। আমি সত্যি কথাই বললাম।'

'বেশ, ব্'ক্ষিমান মশাই', সাজে'ণ্ট হলকোশ্ব বললেন, 'এটা আপনারই চাওয়া।' বিদয়ে নিলেন হলকোশ্ব।

ম্যাসন এরপর ডেলার দিকে তাকালেন, 'ডেলা তুমিই কি গুলিটা হাতিরেছ ?'
'বলছেন কি চিফ', যেন অবাক হয়ে গিয়ে বলল ডেলা, 'আপনার অমন ধারণা হলো কেন ?'

'সতিটেই করেছ ? আমার ধারণা হলকোন্ব আমাকে মিথো ভয় দেখাতে চাইছিল।'
'আমি যদি স্ভেনির হিসেবে গালিটা নিয়ে থাকি সেটা কি গারেতের হবে ?'
ডেলা প্রশ্ন করল।

'গরেতর হতে পারে।'

'আর তা করে থাকলে আপনার পক্ষেও খারাপ, তাই না ?' ম্যাসন একটু চিন্তা করে বললেন, 'বেশ, তোমার নিজের মতেই চল, ডেলা।' 'ধনাবাদ, চিফ', ও বলল। 🗆 তের 🗅

বেলা আড়াইটার একটু পরে ডেলা গিট্ট মাাসনের বাছিগত অফিসে চ্কে একটু চিস্তিত গ্রের বলল, 'জনিয়র, দেখা কংতে চাইছে ।'

'গারভিন ১'

'সে আপনার সঙ্গে দেখা করার জন্য ছটফট করছে।'

'তাকে কি রকম মনে হলো ?'

'থবে খারাপ। দেখে মনে হলো লড়াই করতে এসেছে।'

'তাহলে এখনই পাঠিয়ে দাও', ম্যাসন বললেন।

'চিফ, পল ড্রেককে বরং ডাকি…বা তার একজন দেহরক্ষীকে—।'

মাথা নাডলেন মাাসন।

গারভিনের চেহারা দারনে, অফিসে যদি কোন বিশ্রী কিছা ঘটে যায় ?'

'ওকে পাঠিয়ে দাও', ম্যাসন বললেন। 'মনে হয় সে মৃতি শানবে। ও এসে যদি ডুেককে দেখে তাহলে ভাববে আমি ভয় পেয়েছি। আমার মনে হয় ওকে বোঝাতে পারব।'

'বেশ তবে ব্যাপারটা আমার ভাল লাগছে না।'

ডেলা বিদায় নিতেই ঘরে ঢাকল জানিয়র গারভিন।

'আমি জানতে চাই আমার স্বীকে এর মধ্যে টেনে আনছেন কেন ?'

'আমি তোমার স্থার স্নোম নণ্ট করতে চাইনি।'

'সবাই তাই জানে শৃধু আপনি ছাড়া।'

'আমি কি করেছি?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আপনি তাকে জর্জ ক্যাসেলমাানর খানি হিসাবে খাড়া করেছেন।'

'কিভাবে ?'

'ভিটফানি ফকনারের কাছে বশ্দকেটা নিয়ে ষেতে বাধ্য করে। চুলোয় ষাক, ম্যাসন। আমি এসব সহা করব না। আমি আপনাকে একজন আটেনি আর মানুষ হিসেবে এর জন্য দায়ী করছি। আইনগত দিক থেকে যথাযথ ব্যাখ্যা যদি আপনি না দিতে পারেন তাহলে যাওয়ার আগে আপনাকে ভালমত শিক্ষা দিয়ে যাব।'

ম্যাসন ইপ্পাত-কঠিন দ্বিউতে তর্ণ গারভিনের দিকে তাকাঙ্গেন 'তাহলে আমাকে ভালমত শিক্ষা দিলে খ্ব আনশ্দ পাবে ?'

'ব্যক্তিগত ভাবে দারুণ আনশ্ব পাব।'

'এরজনা তোমার চোয়ালও গ'্ডো হয়ে যেতে পারে', ম্যাসন বললেন। 'প্রশ্ন

হলো এতে তোমার স্থার বিশেষ কোন সংবিধে হবে না। এতে তোমার ব্যাপারেও সংবিধে হবে কি? এতে খবরের কাগজের লোকেদের এমন মন্ধার খোরাক হবে ষে তুমি এই ব্যাপারে আমার সঙ্গে ঝামোলার পড়েছ। এটা দার্ণ খবর হবে।'

'ইতিমধ্যেই তারা তা করেছে।'

'না, তা তারা করেনি? ম্যাসন বললেন। 'তারা সমন্ত কাহিনী ছাপার সাহস পাবে না কারণ এতে ঝ্রাক আছে যথেটে। এবার শাস্ত হয়ে বসে সমন্ত ব্যাপার খুলে বল না হয় সোনা কেটে পড়।'

গারভিন পারে পারে ম্যাসনের দিকে এগিরে গিরে একটু থেমে ডেস্কের ধারে বসল ।

'ভন লাস ভেগাসে কাচ্চ করত', ও জ্বেশ্বরে বলল। 'ক্যাসেলম্যান চিনত ওকে···।'

'ডন তোমার স্বী ' ম্যাসন প্রপ্ন করলেন।

'হাাঁ, ডন জয়েস। ক্যাসেলম্যান ওকে চিনত আর সে সব সময় ধাণ্দায় থাকত। ডনের মত কাজ করা মেরেরা সকলের সঙ্গে মিশত। কেউ কেউ ঝামেলাও করত। ক্যাসেলম্যান ছিল স্থানীয় লোক। ডন ওকে প্রশ্ব করত।'

'ওদের দেখাশোনা হতো?'

'হাা, মাঝে মাঝে।'

'তোমার স্চী জানত ও এই শহরে ছিল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'হাাঁও জানত। কাগজে আমাদের বিরের খবর ছাপা হলে ক্যাসেল্ম্যান ওর সঙ্গে দেখা করেছিল।'

'তাতে দোষের কিছু নেই।'

'সবচেরে নোংরা ব্যাপার হলো', গারভিন বলল, 'ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট'রেশ্টে প্রালিশ টেলিফোনের পাশে একটা নোটবই পেরেছে যাতে ডনের টেলিফোন নন্বর লেখা ছিল। আর ডনও ওর গোপন নন্বর লিখে রাখে।

'এছাড়া আর কিছ; ?'

'মঙ্গলবার রাত্তিরে ক্যাসেলম্যান যখন মারা যায়', গার্রাভন বলল, 'আমার একটা গাড়ি দেখতে যাওয়ার কথা ছিল একজনের কাছে।'

'কখন ?

'সে কথার প্রয়োজন নেই', গারভিন রাগত স্বরে বলল। 'আমি প্রতিটি মিনিটের হিসেব দিতে পারি।'

'म्राप्त वन्त्रक निर्माहरल ?' मामन श्रम कतरलन ।

'না, নিইনি। সেটা ডেম্কে রাখা ছিল', গারভিন জানাল।

'ব্যুঝলাম। তোমার স্ত্রী কোথার ছিল ?'

'কোন স্ত্রী যেখানে থাকে সেখানে। সে বাড়িতে আমার অপেক্ষায় ছিল। আমি

এইভাবে কাৰে বাস্ত ছিলাম বলে সে প্রচণ্ড রেগে ছিল।'

'কখন ফিরেছিলে তমি?

'সাডে नहां कि प्रमहाय, ठिक मदन दनहें।'

'আর তোমার বৃদ্ধেটা ওই সময় সেই ডেপ্কেই ছিল ?'

'যতক্ষণ ছিলাম না ততক্ষণ। তারপর সেটা বাডিতে নিয়ে আসি।'

'তোমার স্থার কাছে তোমার অফিসের চাবিও থাকে না ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। একটু ইতন্তত করল গার্রাভন।

'চাবি তার কাছে ছিল না ছিলনা ?'

'দ্বভাগ্যবশত একটা চাবি তার কাছে থাকে, তবে সেটা কাজে লাগারনি। আমি
—চুলোর বাক, ম্যাসন, আমি জানি ও বাড়িতেই ছিল।'

'বেশ, সেকথা মেনে নেওয়া গেল', ম্যাসন বলল।

'তবে প্রশ্ন হলো সে একথা প্রমান করতে পারছে না। ও বাড়িতে একাই ছিল অথচ সে যে বাড়িতে ছিল প্রমাণ করতে পারবে না।'

'তাকে তা করতে হবে না', ম্যাসন বললেন। কেউ যদি প্রমাণ চার তাদেরই তা করে প্রমাণ করতে হবে সে বাড়িতে ছিল না।'

'তবে একটা দ্বভাগ্যের বিষয় আছে', গারভিন বলল । 'কি ১'

'আমি ওকে ফোনে ধরতে চেয়েছিলাম, তবে আপাতদ;িতে মনে হয় নদ্বর ভূল করি। ও সাড়া দেয়নি, আর · · ।'

'একথা কাউকে বলার প্রয়োজন নেই', ম্যাসন বললেন। 'একটা কলের পর আর করোনি ?'

'দ:বার করেছিলাম।'

'কোন উত্তর পার্তান ?'

'না। পাঁচ কি দশ মিনিট বাদে ফোন করি। আসলে ওই অ্যাপার্টমেশ্টে আমরা নতুন এসেছি তাই নন্বরটা ঠিক মনে থাকেনি। তবে নিশ্চরই ডন বাড়িতেই ছিল, আমিই নন্বর ভূল করি। ডন মিথ্যা বলেনা।'

'ষে লোকের কাছে গিয়েছিলে সে জানে ফোন করেছিলে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

''হাা। ঝামেলাটা সেটাই। তার জানা সম্ভব নয় আমি নন্দ্রর ভুল করি।' 'তোমার স্ক্রীর বাডি থাকা উচিত এরকম মন্তব্য লোকটার সামনে করেছিলে ?'

'ননে হয় করেছিলাম।'

'কটার সময় ফোন করেছিলে?'

'ন'টার সময় মনে হচ্ছে।'

'বাড়ি থেকে কখন বেরিয়েছিলে ?'

'সংখ্যা প্য'ন্ত বাড়ি যাওয়ার সংযোগ পাইনি, ম্যাসন। একটা গাড়ি দেখাচ্ছিলাম। কোন রকমে একটা হামবাগারে কামড় দিয়ে ছাটেছিলাম, কোন ডিনার জোটেনি।'

'বাড়ি ফিরে স্বীকে ডিনারে নিয়ে যেতে চেরেছিলে ?'

'হা। ওখ্ব রেগে ছিল তাই বেশ কথা কাটাকাটি হয়।'

'এটুকুই শুখে তোমার বলার আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন ।

'হাাঁ, শা্ধা্ এর সঙ্গে আপনার ওই ডেম্কে গালি ছোড়া । পালিশ অফিসাররা বলছেন ওটা খানের অস্ট থেকে ছোড়া হর যা একেবারে অসম্ভব কথা। ওরা এবার ডনকে প্রচারের মধ্যে নিয়ে আসতে চলেছে।'

'অবশ্য তুমি যদি কিছ্ করে তাকে টেনে আনার সাহায্য কর, নাহলে নয়', ম্যাসন বললেন। 'অফিসাররা ভাবছেন খানের অস্তটা আমার কাছে ছিল। আমি তোমার সঙ্গে দেখা করতে গিয়ে গালি ছংড়ে তারপর গোলমালের মধ্যে বংদ্কেটা পালেট দিই। ফলে খানের অস্তটা তোমার হাতে চলে যায় আর তোমার বংদ্কে আমার পকেটে ঢোকে।'

গারভিনের চোথে বিশ্ময় ফুটে উঠল। 'আপনি ভাবছেন অফিসাররা তাই ভাবছে ?'

ম্যাসন সায় জানালেন।

'কিন্ত; কেন ?' গারভিন বলল। 'ওরা বলছিল আমার দ্বী অফিসে গিয়ে বৃদ্ধেটা নেয় অথবা ইঙ্গিত কর্মিল ক্যাসেলম্যান ডনকে ব্যাক্ষেল ক্সছিল—কিন্ত; অফিসার্রা অন্য কিছু; ভাবছে কি করে জানলেন ?'

'জানলাম যেহেতু একটু আগেই তারা এখানে এসেছিল আর আমাকে ভয় দেখাছিল গ্রেপ্তার করবে বলে কারণ আগি নাকি সাক্ষা প্রমাণ লোপ করেছি', ম্যাসন বললেন।

গারভিন উঠে দাঁড়াল এবার। সে বলে উঠল, 'ঈশ্বরের শপথ। কথাটা ভেবে দেখিনি, তবে আপনি এটা করতে পারেন। আমি গোড়াতেই একটু সশ্বেহ করেছিলাম যে আচমকা কোন রিভলবার থেকে গ**ৃলি ছে**ড়ার মত হাবা আপনি নন।'

'অত এব', ম্যাসন বললেন, 'খ্নের অস্ত্রটা যদি আমার কাছে থাকত, তোমাকে ডেস্ক থেকে স্দ্রকটা বের করতে বলে সেটা যদি ডেস্কেছ ইংড় থাকি, তাহলে মথেটি হৈতি স্ফিট করার পর সেই স্বোগে আমি ওটা পাল্টাপাল্টিও করে থাকতে পারি।'

'আপনার পক্ষে সম্ভব ছিল', গারভিন বলল।

'তাহলে', ম্যাসন বললেন, 'কোন বন্দকেটা আমি ছংড়েছি? ডেম্ক থেকে তুমি যেটা বের কর, না যে খানের অগ্র আমার কাছে ছিল সেটা?'

'আপুনি আমার বাদ্ধক ছেড়িন, যেটা ডেম্ক থেকে বের করে', গারভিন ইতত্তত না করেই বলল।

'তুমি নিশ্চিত ?'

'সন্পূর্ণ' নিশ্চিত। আপনার প্রতিটি পদক্ষেপই আমি লক্ষ্য করেছি। বন্দকেটা বের করার পর আপনি ডান হাতে ওটা তুলে নিরে একটু যাচ।ই করে ডেপ্টেক গ্রিল ছুক্তিছিলেন।'

'যে বাদকেটা তুমি দিয়েছিলে?'

'হাণী', গারভিন বলল। 'তবে আপনি পরে অবশ্যই বশ্দকে পাল্টে থাকতে পারেন। হা ঈশ্বর! ম্যাসন! আপনি ঠিক তাই করেন।'

'প্রলিশ অবশ্য তাই ভাবছে।'

গারভিনের সারা শরীরে হাসির হিল্লোল জাগল। 'তাহলে প্রেরা ব্যাপারটাই অন্য রকম দাঁড়াছে। আপনার পক্ষে বশ্দকে পাল্টানোর স্বযোগ থাকলে ওরা ডনকে কিভাবে জড়াবে? ঠিক আছে, ম্যাসন, কথার আছে প্রেম ও ম্বন্ধে অন্যায় কিছ্বনেই। আমার তরফে বলতে পারি প্রলিশের মতই আমার মত।'

'र्भ', ग्राप्तन वललान, 'ना राम खामारक और विभन्न पिलाम कि बना ?'

গারভিন কিছ্ চিন্তা করেই এগিয়ে এসে হাত বাড়াল, 'করমদ'ন করুন, ম্যাসন্। আপনি স্বিত্ত একজন ভদ্রলোক। ডনকে কথাটা না জানানো পর্যন্ত শান্তি পাচ্ছিনা।'

গারভিন দরজা পর্যন্ত গিয়ে ফিরে তাকাল। 'ওই স্পোর্ট'স কারটা বদি কেনেন খ্রে সন্তার দেব আপনাকে।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন। 'আমার কেনার ইচ্ছে নেই। হ্যা, একটা কথা, তোমার অফিসের চাবি কার কাছে আছে ?'

গারভিন একটু অবাক হয়ে বলল, 'অবশাই আমার স্বী, আমার সেন্তেটারি।' 'তোমার বাবা ?'

'ওহ নিশ্চরই । তার অফিসের চাবি আমার কাছে আছে, আমারটাও তার কাছে আছে । চাবি থাকলেও অবশ্য আমরা ব্যবহার করিনা।'

'একটু থেজি নিলাম এই আর কি', ম্যাসন বললেন।

'তাহলে গাড়িটা নিচ্ছেন না? মন বদলালে জানাবেন কিন্ত;' বলে বিদায় নিল গার্ভিন।

ম্যাসন তার ডেম্কে ফিরে এলেন।

ডেলা গ্রিট সপ্রশংস দৃণ্টিতে বলল, 'দার্ণ সেলসম্যান বলতেই হবে আপনাকে, মিঃ পেরি ম্যাসন ।'

মাাসন বোধহয় কথাটা শ্বনতে পাননি। তিনি বললেন, 'পলকে ফোন কর। তাকে বল লাস ভেগাসে ভন জয়েস সম্পর্কে সমন্ত রকম খৌল নিতে।'

🗆 रहान्त 🗆

জ্বনিরর চলে যাওয়ার পর আধঘণ্টা কাটার আগেই ফোন বেজে উঠতে ডেলা স্টিট রিসিভার তুলে কথা বলে জানাল, 'চিফ, মেরি বালো ফোন করছে। সে এমন কিছু আবিষ্কার করেছে যে চিন্ডার পড়ে গেছে।

'সাংঘাতিক রকম কিছ; ভুল।'

'দাও, আমি কথা বলব।'

ম্যাসন রিসিভার তুলে নিলেন।

'হ্যাল্লে।, মেরী, পেরি ম্যাসন বলছি। কি ব্যাপার ?'

'কিছ্ বিলের জনা চেক কটো হয়েছে দেখা মাচ্ছে অথচ তাদের কাজের জন্য কোন বরাত দেওয়া হরনি। যেমন আফিমি ইলেকট্রিক অ্যান্ড প্লান্থির কোনপানীর নামে বেশ কিছ্ বিল পাওয়া গেছে মাদের ছ'হাজার ডলারেরও বেশী দেয়া হয়েছে। কাজ হিসেবে দেখানো হয়েছে, টুকিটাকি সারাই, বৈদ্যাতক তার লাগানো।'

'অ্যাক্মি কো-পানীকে ফোন করে ব্যাপারটা ষাচাই কর না কেন ?' ম্যাসন বললেন। 'তাদের বল তুমি একটা প্রতিবেদন তৈরী করছ তাই জানতে চাও।'

'সেটা আগেই ভেবেছিলাম', মেরী বলল।' এতে একটা গোলমাল আছে।' 'কি ?'

'বইরে অ্যাকমি ইলেক্ট্রিক অ্যান্ড প্লান্বিং কোন্পানীর নাম নেই।'

'ঠিকানা নেই ?'

'ঠিকানা আছে, ১৩৯৭, চ্যাথাম স্ট্রীট, অথচ ওই ঠিকানায় এ ব্লকম কোন কো-পানী নেই।'

'विनग्राला कि तका? हाभारना विन ?' ग्रामन श्रेश्व कत्रालन। 'शौ, हाभारना।'

'চেকগ্রলো কি রকম? কোম্পানীর নামে দেয়া হর? তারা ভাঙ্গিয়েছে?'

'হাা। রাবার ভটাদেপ দিরে সই করে ভাঙ্গানো। তবে ব্যাভক বশ্ধ হয়ে গেছে বলে কোন থেকি খবর নিতে পারিনি।'

'বেশ', মাসন বললেন, 'এবার যাচাই করে দেখা যাক, মেরী, তবে আরও কিছ্ব জানার আগে বেশি হৈটে না করাই ভাল। তোমার কি মনে হয় ?'

'আমার মনে হর কেউ ভেবেছিল ইভা এলিয়ট একাজে নতুন, তাই বিল ছাপিরে সে জমা করে। ইভা এলিয়ট প্রথমে তিনশ ছাব্বিশ ডলারের চেক দের।'

'তাহলে চেকটা নিশ্চরই ডাকে পাঠার সে?' ম্যাসনের এই প্রথম আগ্রহ দেখা

দিল। 'তারপর?'

'হাি ডাকেই পাঠায় ইভা এলিয়ট। তারপর একমাস কিছু হয়নি। তারপর সাতশ প°চাশি ডলার আর চোশ সেশ্টের একটা চেক দেয়া হয় সেই আকমি কোম্পানীর নামে। পরের মাসে তিনটে আলাদা বিল আসে নানা কাজের জন্য। মোটামুটি উনবিশ'শ ডলারের মত।'

'তারপর ?'

'তারপর আরও তিনটে বিল আসে ইভাও চেক কেটে দের। বোঝা বাচ্ছে কেউ বদি টের পেরে থাকে ইভা এলিয়টকে বিল পাঠালেই চেক পাওয়া বাবে তাহলে সে ওখানেই হয়তো থামেনি।'

'हिक्ना (ला कि अरे कर्ति इन ?' ग्रामन अम क्रालन।

'গারভিন, তার সেরেটারি চেক টাইপ করে দিলে তিনি মাসের আট তারিখের মধ্যে সব সই করেন বাট্টা পাওরার জন্য। এথানে আর একটা মজার বিষয় আছে—বিলের মাথায় লেখা থাকলেও ইভা এলিয়ট শতকরা দ্ভাগ বাট্টা বাদ দেরনি বিলথেক।'

'ঠিক আছে, মেরী, আমি খোঁজ নিয়ে দেখব। জানিয়েছ বলে ধন্যবাদ। একটা কথা, বোশ কাজ করো না। আমি কাল তোমার অফিসে যাব, সব একবার নিজে দেখে নেব। এখন বিদায়।

ম্যাসন ফোন নামিয়ে ডেলা প্রিটের দিকে তাকালেন।

'অশ্ভূত ব্যাপার, পল ড্রেককে ডেকে একবার দেখা দরকার ওই অ্যাকমি ইলেকট্রিক আর প্লান্থিং কোম্পানীর ব্যাপারটা কি রকম।'

'একদম সিনেমার সেরেটারির মত কাজ', ডেলা বলল। 'বিল পেরেই চেক তৈরি।'

হাসলেন মাাসন। 'খাতাপত্র রাথার নতুন কায়দাই বটে।'

'অন্তত একজনের পক্ষে', ডেলা বলল।

সঙ্গে সঙ্গে ফোন বেজে উঠল। ডেলা রিসিভার তুলতেই গাটি জানাল, লাসিল নামে একজন লাস ভেগাস থেকে ফোন করছে মিঃ ম্যাসনকে।'

ম্যাসন রিসিভার নিয়ে বললেন, 'হালোচ মিঃ ম্যাসন বলছি।'

ওপাশ থেকে উর্ত্তোজত কোন স্ট্রীলোকের গলা শোনা গেল। 'ওহ্ মিঃ ম্যাসন। আশাকরি আমি কে জানেন। আমি ডাবল-ও মোটেল থেকে বলছি।'

'বলুন, লু, সিল।'

'মিঃ গারভিনের তার ছেলের সঙ্গে কথা বঙ্গার দরকার ছিল।' 'টেলিফোনে ?'

'না, ব্যক্তিগতভাবে। তাই তিনি একটা প্লেন চাটার করেন। তিনি সতক' ছিলেন কেউ যেন তাকে অনুসরণ না করে। তিনি আমাকে বলেছিলেন ঠিক তিনটে, ছটা, আটটা আর দশটার ফোন করবেন আর দশটার মধ্যেই ফিরবেন! তিনি বলে গিয়েছিলেন যদি তিনি ফোন না করেন তাহলে ব্যাপারটা যেন আপনাকে জানাই।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন । 'এর অথ' তাকে তুলে নিয়ে বাওয়া হয়েছে । অবশ্য তাকে অভিযান্ত না করা পর্যন্ত কিছাই করার নেই । এখন ছাড়ছি ।'

ম্যাসন ফোন নামিরে সাম্যা সংবাদপত্টো তুলে নিতেই তার চোথ আটকে গেল একটা ছবির দিকে। ছবিটা রক্তমাথা কোন জ্বতোর ছাপের।

'আগ্রহ তোলা কিছু নাকি ?' ডেলা জানতে চাইল।

'খাব', ম্যাসন বললেন। 'একটা রন্তমাখা জাতোর ছাপ দেখতে পাচ্ছ, জাতোর গোড়ালির ছাপ স্পন্ট হয়ে পড়েছে! পালিশ জাতোর নামও আবিন্কার করেছে ই 'স্পিং ইজ।'

ম্যাসন কাগজটা নামিয়ে রেখে পায়চারি শরে করলেন।

একটু পরেই তিনি বললেন, 'ডেলা, একটা কথা খেয়াল রাখবে কোন আটনি' তার মকেল কাঠগড়ায় ওঠার পর জেরা করা পর্যন্ত অপেক্ষা করেন না। আসলে আটনি বিদি সাক্ষীদের প্রশ্ন করে জেরবার করে দেন সেটা তার অধিকারের মধ্যেই পড়ে।'

एका मात्र कानाम।

'এই ব্যাপারে', ম্যাসন বলে চললেন, 'ঘটনা ওলট পালোট হরে যাছে। সাধারণত প্রিলশ একজন সন্দেহভাজনকে গ্রেপ্তার করে আর খানের অগ্র আবিস্কার করতে বার্থ' হয়। এখানে তারা খানের অস্ত্র পেরেছে আর সন্দেহভাজন হিসেবে পেরেছে অনেককে, কি করা দরকার ওরা বাঝতেই পারছে না।'

ডেলা বলল, 'এক্ষেত্রে আপনি ওপের টেকা দিয়েছেন। আপনি যেহেতু অস্ত্রদাটো পাল্টাননি তাই জানেন খানের অস্ত্রটা জানিয়রের ডেস্কেই ছিল।'

সার দিলেন ম্যাসন। 'ম্শাকল হলো সেটা ওখানে কে রাখে সেটা জানতে পার্ছি না বতক্ষণ না সিনিয়র গারভিনের সঙ্গে কথা বলছি।'

'সে যদি না রেখে থাকে?'

'তাহলে খুনী রেখেছিল। আজ অনেক রাত পর্যপ্ত কাজ করতে হবে। প্রালেশ ভিফানিকে ধরেছে, সিনিরর গারভিনকেও আটক করেছে। সে প্রালেশকে আমল দিতে চারনি। আমাদের এবার পলকে দারিত্ব দিতে হবে বিভিন্ন ছাপাখানার খেজি করতে ওই জাল কোন্পানীর বিল কোথার ছাপা হর জানতে। তোমার মাথার ষশ্বণা কি রকম আছে ?'

एक्ना এक हाथ हिल वलन, 'अरनक छान ।'

🛘 পনের 🗀

ম্যাসন আর ডেলা প্টিট প্রক্পালোকিত ককটেল লাউপ্তে প্রবেশ করলেন।
'সারাদিনের পরিশ্রমের পর এই জারগাটা খ্ব ভাল লাগে, ডেলা বলল।
সার দিরে ম্যাসন বললেন, 'সত্যি, এবার আরাম কর। কয়েকটা ককটেলের সঙ্গে চমংকার ডিলার। কিন্তু, এর আগে পলকে ফোন করে একটু বলা দরকার আমরা কোথায় আছি।'

পল ড্রেককে এবার ফোন করলেন ম্যাসন।

'আমরা কোথার আছি নিশ্চরই ব্যুক্তে পারছ, পল। চমংকার ডিনার থেতে চলেছি—।' পল ড্রেক ওপ্রান্ত থেকে বলে উঠল, 'থামো, সমর নণ্ট করছ, পেরি।'
'ব্যাপার কি, পল ?'

'হোমিসাইডের লেফটেন্যা°ট ট্রাগ পাগলের মত তোমাকে খ্রন্ধছে।' 'কেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'হোমার গারভিন সিনিয়রকে ওরা জেরা করার জন্য ডিগ্রিট্ট আটেনির অফিসে নিয়ে গেছে। তিনি তুমি হাজির না থাকলে কোন কথা বলতে অঙ্বীকার করেছেন। ডি এ সাংবাদিকদের ডেকে সব কথা জানাতে চলেছেন যদি বা তুমি হাজির হও বা গারভিন তার বিপক্ষের কিছ্যু সাক্ষ্য সম্পর্কে তার মতমত জানান।'

একটু ইতন্তত করলেন ম্যাসন।

ওখানে আছ? ভুক বলল।

'আছি', ম্যাসন বললেন, 'আমি চিন্তা করছি। গারভিন কোথায় ?'

'ডি এ'র অফিসে।'

'ওদের জানাও আমি আসছি', বলে রিসিভায় নামিয়ে রাখলেন ম্যাসন। 'ওহ', ডেলা বলে উঠল, 'বিদায় মধ্যে ডিনার।'

'তাই বটে', ম্যাসন বললেন। 'আপাতত স্থগিত রইল। সিনিয়র গারভিনকে ওরা আটক করেছে। সে ডি এ'র অফিসে। আমি না থাকলে সে কিছ্ব বলতে অস্বীকার করেছে। আমি তার আটেনি'। প্রালেশ আমাকে খাঁজছে।'

'এর অর্থ' তারা আপনার জন্যও ফাঁদ পাততে চার।' ডেলা সতর্ক' করে দিল।
'আমি তা জানি', ম্যাসন বললেন। 'তাহলেও আমি তাতে পা রাখতে চলেছি।
আমার গাড়িতে অফিসে চলে যাও, আমি ট্যাক্সিতে বাব। পরে ফিরে এসে ডিনার।'
একটা ট্যাক্সি থামিয়ে উঠে পডলেন ম্যাসন।

ভি এ'র অফিসে পে'ছি একজন অফিসারকে তিনি বললেন, 'আমি ম্যাসন। সকলে আম্ র অপেক্ষা করছেন।' 'সামনে বাদিকে হ্যামিন্টন বাজারের অফিসে চলে যান।'

ম্যাসন সেইদিকে একটা দরজা ঠেলে বড় হলঘরে প্রবেশ করলেন। ঘরের দরজার লেখা ছিল 'হ্যামিন্টন বাজবি, ডিগ্টিক আটেনি'। ব্যক্তিগত ।'

भागन ভिতরে एকেই বললেন, 'শুভ সংখ্যা, ভ্রমহোদয়গ্র ।'

ঘরে দেখা যাচ্ছিল হোমিসাইড দপ্তরের লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ, একর্জন উদি পরিহিত অফিসার, একজন সট'হ্যাণ্ড রিপ্যেটরি, হোমার গারভিন আর হ্যামিন্টন বাজরিকে। সারা ঘর সিগারেটের গশ্বে ভরপার।

হ্যামিন্টন বাজরি শর্টহ্যান্ড রিপোর্টারকে ইঙ্গিত করে বললেন, 'মিঃ পেরি ম্যাসন। দয়া করে বসনে। রেকডে লিপিবদ্ধ করা হোক যে মিঃ পেরি ম্যাসন উপস্থিত হরেছেন। এবার, মিঃ গারভিন, আপনি বলেছেন আপনার অ্যাটনি এলে সব কথা খলে বলবেন। আমি তাই জানতে চাই জর্জ ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট মেন্টে মেখানে সে গত মঙ্গলার রাহিতে খনে হয়, য়ে রন্তমাথা জ্তোর ছাপ মিলেছে সে সম্পর্কে আপনার বন্তব্য কি ?'

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'একমিনিট, ভদ্রমহোদয়গণ, আমার মকেল কিছ্ব বলার আগে আমি তার সঙ্গে একটু কথা বলতে চাই।'

'আমরা ঢের অপেক্ষা করেছি', হ্যামিট্টন বাজার বললেন।

'আমার মঞ্চেলের সঙ্গে আমাকে কথা বলতে দেয়া না হলে আমি তাকে বলব কোন প্রশ্নের জ্বাব না দেবার জন্য।

'সেক্ষেত্রে তাকে আমরা প্রচারের ব্যাপারে কোন স্বেক্ষার প্রতিশ্রন্তি দেব না', হ্যামিন্টন বান্ধরি সতক' করলেন। 'মিঃ গারভিন একজন দারিত্বশীল ব্যবসায়ী। আমরা তাকে বলেছি তার প্রতি আমরা কোন অন্যায় করতে চাই না আর তাই তার স্থানামে ক্ষতিকর প্রচারও চাইনা।'

ম্যাসন বললেন, 'রেকডে' দেখানো হোক আমি মকেলের সঙ্গে জেরার আগে আলোচনা করতে চেয়েছি, কিন্তু তা দেয়া হয়নি এবং ডিণ্টিন্ট আটনি ভীতি প্রদর্শন করে বলেছেন তাকে প্রচারের ক্ষতির সংমুখীন হতে হবে।'

शामिक्रेन वार्कात रत्रांग नान श्रा छेर्छ मीजातन ।

ট্রাাগ বললেন, 'এক মিনিট', তিনি উঠে ডি এ'র কানে কানে কিছা বললেন।

'আমরা দশ মিনিট সময় দিচ্ছি', হ্যামিল্টন বাজরি বললেন। 'বা দিকে একটা ঘর আছে। সেখানে যেতে পারেন আপনারা।'

ম্যাসন গারভিনকে ইঙ্গিত করলেন, 'এই দিকে এস গারভিন ।'

গারভিন তার চেয়ার ছেড়ে উঠে ম্যাসনের সঙ্গে সেই কামরায় ঢ্কলেন। ভিতরে ছিল কিছ্ টেবিল ও চেয়ার আর একটা বশ্ব দরজা। ম্যাসন দরজা খ্লে একটা খ্লেড়ি দেখতে পেলেন।

'এখানে এস', তিনি বললেন। 'ওই দরে সম্ভবত আড়ি পাতার যশ্য আছে।

বাজারের মুখভাব আমার ভাল লাগেনি। বড় সহজেই সে রাজী হল। এবার বল এসব কি হচ্ছে?'

গারভিন বললেন, 'তোমাকে আগেই বলা উচিত ছিল মনে হচ্ছে। চুলোর যাক, ম্যাসন, আমি ছেলের বিষয়ে হতাশ হয়েছি।'

'বহু বাবা মাই ছেলেদের ব্যাপারে হতাশ।'

'যাক এখন ঠিক হরে গেছে। প্রথমে মনে হর যে ভূলা মেরেকে বিরে করেছে। এখন মনে হচ্ছে সে ঠিক মেরেকেই বিয়ে করেছে।'

'এর মানে হলো তুমি ভাবছ ভিট্ফানি ফকনার এই খানের ব্যাপারে জড়িত ?'

'এর দ্বারা বোকাতে চাই আমি ভিফানিকে ভালবাসি। মখন ওকে প্রথম দেখি তখন থেকেই ভালবেসে আসছি। আমি চেয়েছিলাম জ্বনিরর ওকে বিরে কর্ক। কিন্তু মখন দেখলাম ও তা করল না তখন হতাশ হই · · তারপর সভাই খুশী হলাম।'

'ওকে কথাটা বলেছ? ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'মনে হচ্ছে একটু ইঙ্গিত দিয়েছি। যতই হোক আমি ওর বাবার বরসী।'
'মোটেই না', ম্যাসন বললেন। 'অনেক মেয়ে বরুস্কদেরই পছ'দ করে।'
গারভিন অধৈষ' ভঙ্গীতে প্রসঙ্গ বদল করে বললেন, 'ব্যাপারটা যা তাই বললাম।'
'আর এক মিনিট সময় আছে', ম্যাসন বললেন। 'যত তাড়াতাড়ি সম্ভব বল।
ওই খ্নের অস্টটা তুমি তোমার ছেলের অফিসে গিয়ে ডেস্কে ভরে রেখেছিলে।
আমি ভিটফানির কাছে রেখে আসা অস্ট্র থেকে নজর সরানোর উদ্দেশ্যেই কিছ

করতে চেরেছিলাম, কিন্তঃ সব গোলমাল হয়ে গেল—।'
'এক মিনিট দাঁড়াও', গারভিন বললেন, 'ষা বলছ সব ভূল। আমার ছেলের ডেপেক আমি কোন ব•দেক রেখে আসিনি।'

ম্যাসন অধৈয' প্ররে বললেন, 'অফিসে যাওরার আগে তুমি ক্যাসেলম্যানের কাছে যাও। তুমি কি ওকে খ্ন করেছ না - রনি ?'

গারভিন বললেন, 'বোকার মত কথা বলো না । আমি আসার পর ভিট্ফানি ওর সঙ্গে দেখা করেছিল।'

'তাহলে তুমি ঠিক কি করেছ ?'

'অফিসে বাওয়ার আগে আমি ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা করতে যাই। সবে মাত্র লাস ভেগাস থেকে ফিরেছিলাম। আমি দরজায় টোকা দিতে সে দরজা খালেও আমাকে ভিতরে ডাকেনি। আমি নিজের পরিচয় দিতে সে একটু আশ্চর্য ও হয়। সে শাধা বলে সে খাব জড়িয়ে পড়েছে আর চিন্তিত। সে আমার রাত এগারোটার বেতে বলে দরজা বশ্ধ করে দেয়। আমি সিড়ি বেয়ে নেমে আসি। কিন্তা একথা তুমি কি করে জানতে পেরেছ তাই অবাক হচ্ছি, ম্যাসন। আমি তো কাউকেই বলিন।'

'কিভাবে জেনেছি তা নাই বা জানলে', ম্যাসন বললেন। 'তুমি সেখান থেকে

তোমার অফিসে যাও?'

'সোজা বাইনি। গাড়িতে জনালানী ভরে অফিসে যাই। আমার অফিসে ছোট একটা ব্যক্তিগত আপোর্টমেণ্ট আছে। এর আগে ফোনে ইভা এলিয়টকে আমার জন্য অপেক্ষা করতে বলেছিলাম, কিছ্ব বিষয় জানা দরকার ছিল বলে।

'তারপর?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

পোশাক বদলে একটু ন্নান করি। ন্নানের পর ইভা এলিরটের কাছে জানতে চাই আমি কোথায় ছিলাম সেকথা কেন তোমাকে বলেনি। এক কথা থেকে অন্য কথা এসে পড়ে আর আমি তাকে বরখান্ত করি। তারপরের কথা তুমি জান।

'জানি বলে মনে হচ্ছে না', ম্যাসন বললেন।

'এরপর আমি তোমার সঙ্গে দেখা করতে যাই, তারপর গ্রিফানির সঙ্গে ।'

'আমরা চলে আসার পর তুমি ভিফানির ওথানেই ছিলে', ম্যাসন বললেন।

'কিছ; সমর ছিল'ম। আমি ডিটফানিকে বলতে চেয়েছিলাম তাকে আমাদের পরিবারের একজন বলেই কত আশা করেছিলাম।

'বল্দাকের ব্যাপারটা কি ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আমি সব সময়েই বশ্দকে রাখি। আমার কোটের কাঁধে একটা খাপ আছে, সেই ভাবেই দব্ধিকৈ দিয়ে বানাই। এর ফলে কাউকে না দেখিয়েই বাঁ হাতে বশ্দক বরে নিতে পারি। বশ্দকেটা নিয়ে আমি ভিটফানিকে দিই।'

'यन्त्कोश कि ग्रान खता हिल यथन मिठा निरह्महिल?'

'নিশ্চয়ই ।'

'সেটা থেকে কোন গালি ছেড়া হয়েছিল ?'

'ওই বশ্দকৈ থেকে বেশ কয়েক মাস গালি ছোড়া হয়নি, ম্যাসন। কথাটা তোমাকে বলছি বটে তবে আর কাউকে বলব না। লাস ভেগাস থেকে আসার আগে সব গালি বের করে নতুন গালি ভরে নিই। ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে একটা বোঝাপড়া করব বলেই তৈরী হয়ে গিয়েছিলাম অস্ত্র নিয়ে।'

'বেশ, তারপর কি হল ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আর একটা বন্দকে আমার অফিসের সিন্দকে রাখি। ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে আমার রাত এগারোটায় দেখা করার কথা ছিল। কথাটা কাউকে বলিনি। অফিস থেকে যাওয়ার আগে সিন্দক্ত থেকে বন্দকেটা নিয়ে কাঁথের খাপে নিয়ে রওয়ানা হই।'

'তারপর ?'

'তারপর আমার চাবি দিয়ে দরজা খালে ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্টমেণেট ঢাকি।
দরজায় টোকা দিয়ে কারও সাড়া পাইনি। দরজা ঠেলে দেখলাম সেটা খোলা, তাই
সোজা ঢাকে গেলাম। ক্যাসেলম্যান নিঃসংল্দেইে ঘরে ছিল তবে রভের মধ্যে মরে
কাঠ হয়ে সে পড়ে ছিল। রভের মাঝখানে দেখলাম কোন মেয়ের জাতোর স্পণ্ট
গোড়ালিসাল্ক ছাপ। আমি নিঃসংল্দেই হলাম ওটা ভিটফানির জাতোর ছাপ। আমি

मत्रका थामा त्राथरे हल जाति।'

'এরপর আমি ণ্টিফানির অ্যাপার্টমেণ্টে গেলাম। সে শা্রে ছিল, উঠে আমাকে ঢা্কতে দিল। আমি কোথায় যাই আরু কি দেখেছি ওকে বলিন। আমি শা্ধ্ ওকে বলি আমি প্রচশ্ড নাভাসি তাই ওর সঙ্গে কিছ্যক্ষণ কথা বলতে চাই।'

'বেশ তারপর ?'

'ওর প্রতি আমার কি ধরণের টান সেকথা একটু ঘ্রিরে বলে জানাই কোন বংশ্বে প্রয়োজন হলে আমার কথা যেন ও মনে রাখে। যে বংদ্কেটা ওকে দিয়েছিলাম সেটা বালিশের তলায় দেখেছিলাম। কথা প্রসঙ্গে সেটা তুলে একবার নিতেই দেখলাম নিশ্চিতভাবেই একটা গ্লিল আমি দেয়ার পর ছোঁড়া হয়েছিল। ওর ঘরে একটা জ্বেতা দেখে কোঁশলে সেটা পরীক্ষা করেই ব্যক্তাম সেটা সম্প্রতি ধোঁয়া হয় কারণ সেটা ভিজে ছিল। গোড়ালির ছাপ ষা দেখেছি সেই রক্মই।'

'ওকে এই ব্যাপারে কোন প্রশ্ন করেছিলে ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'না। আমি মাঝরাত পর্যস্ত ছিলাম। দরকার হলে সে যেন আমাকে জানার বলে আমি চলে আসি।'

ম্যাসন সরাসরি তাকিয়ে বললেন, 'তুমি আবার ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট'মেশ্টে যাও ?'

'হাাঁ, সেখানে গিয়ে ডিটফানিকে ইঙ্গিত করতে পারে এমন সব সাক্ষ্য প্রমাণ আমি নুড্ট করে ফেলি।'

'কি করেছিলে?'

'আমার উচিত ছিল ফিফানির বশ্দকেটা পালেট আমার কোটে কোলানো বশ্দকেটা রেথে আসা, কিন্তঃ কথাটা আমার মাথাতেই আস্মেনি কারণ আমাব চিন্তার শক্তিই ছিল না।'

ম্যাসনের মুখ প্রায় গারভিনের মুখের কাছে। তিনি প্রশ্ন করলেন, 'গারভিন, তুমি সত্যি বলছ যে বংশকুক পান্টার্ওনি ?'

'কথনই না। একটা কথা ঠিক ম্যাসন, আমি প্রথমবার চ্টিফানির ওখানে যাওয়ার পর আর বিতীয়বার যাওয়ার মাঝখানেই গালি ছেড়া হয় বংসকে থেকে।'

'ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট'মেশ্টে ঠিক কি করছিলে তুমি ?'

'ষা করার তাই করি। রক্ত তথন প্রায় শ্কিরে এসেছিল। ভাবলাম ভিফানির জ্বতোর দাগ সব ঘসে মুছে দেব, কিন্তু তব্ও দাগ থাকবে বলে ভর হলো, তাছাড়া একজন মুতের কাছে কেউ আমাকে দেখে ফেলতে পারে ভরও ছিল। আমি জানতাম দ্বতে কাজ করতে হবে, তাই আমার জ্বতোর ছাপ ওই দাগের উপর ভালভাবে চেপে দিলাম, বিশেষ করে গোড়ালির ছাপ। এই সঙ্গে আমার সারা জ্বতোতেও রক্ত লাগিয়ে নিই। যেভাবেই হোক ভিটফানির উপর থেকে সমন্ত সংশ্বেহ দ্বে করার চেটো করলাম। নানা স্ত রেখে এলাম বাতে আমার দিকেই নজর পড়ে। আমি

ওদের কাছে ধাঁধাঁ হতে চেরেছিলাম। এরপর গা ঢাকা দিই যাতে প**্লিশ আমাকে** কোন প্রশ্ন করতে না পারে। যাই হোক, জ্বনিরর যে তোমার কাজে বাগড়া দিচ্ছে সেটা ব্যুষ্তে পেরে ওকে জানাতে চেয়েছিলাম চুপচাপ বসে থাকতে।

'আমি ভেবেছিলাম লাস ভেগাসে যারা আমার উপর নজর রাখছিল সেই প্রিলশ-দের আমি ফাঁকি দিতে পেরেছি, কিন্ত; সোজা তাদের হাতে পড়লাম ৷ প্লেন থেকে নামতেই ওরা আমাকে এখানে নিয়ে এলে তাদের বললাম তুমি না এলে কিছুই বলব না ৷'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'এবার গিরে কি হর দেখা যাক। তুমি আমার কথা মত চলবে। কথাবাতা আমিই বলব আর আমি 'হাা' না বললে তুমি কিছ্ই উত্তর দেবে না। ওরা ভোমাকে খবরের কাগছে প্রচারের মধ্যে নিয়ে আসতে চার, ওটাই ওদের অসত। উপার নেই এটা তাই মানতেই হবে। চল, যাওয়া যাক।'

ম্যাসন হোমার গারভিনকে নিয়ে হ্যামিন্টন বাঞ্চারের ঘরে ঢাুকলেন।

'कि कानरा हान बवात वन्न ?' ग्रामन वनरान ।

বার্জার বললেন, 'ম্যাসন, আমি একটা ফটোর দিকে আপনার দ্বিট আকর্ষণ করব। এটা সংবাদপতে ছাপা হলেও আমি আসল ছবিটাই দেখাব।'

'দেখান', ম্যাসন বললেন। 'কি জানতে চান তাও বলনে, 'বাজার ছবিটা দিতে ম্যাসন দেখে বললেন। ছবিটা কোন জাতোর ছাপ।

'একটা খবর', বাজরি বললেন। 'উত্তরটা আপনার বদলে গারভিনের কাছ থেকে এলে ভাল হত। আমি জানতে চাই জ:তোর ছাপটা আপনার কিনা গারভিন ?'

গারভিন ম্যাসনের দিকে তাকাতে তিনি মাথা নাডলেন।

. 'একটু দীড়ান', বাজরি বললেন মুখ লাল করে। 'আমরা সোজা পথেই চলেছি। গারভিন বলেছিলেন ম্যাসন হাজির হলে সে সব খুলে বলবে। তাই হয় কথা বলনে, না হয় বলবেন না।'

'ध्रान यीन ना वीन ?' भागन श्रभ कर्रालन।

'তাহলে আপনারা দ্বেদনেই দ্বেখ পাবেন। এবার বলছি গারভিন, আপনি কি ৯১৮ লাউত্তে স্ট্রীটের কোন দোকান থেকে তিন সপ্তাহ আগে একটা রবারের গোড়ালি দেয়া জুতো কিনেছিলেন ?'

'উত্তর দাও', ম্যাসন বললেন।

'হাা, কিনি', গারভিন স্বীকার করলেন।

'আমি আপনাকে একজোড়া জুতো দেখাছি। এটা ওই জুতো কিনা বলবের কি ?' বাজরি একজোড়া জুতো বের করে দেখালেন।

গারভিন একটু আশ্চর' হয়ে বললেন, 'এটা কোথায় পেলেন।' 'সেটা নিয়ে মাথা ঘামাবেন না, শা্ধা বলনে এটা কি আপনার?' গারভিন জাতোটা দেখে বললেন, 'হাা, আমার।' 'আপনার অবগতির জন্য জানাচ্ছি', বাজরি বলে চললেন, 'ওই জ্তোর বির্লিডিন পর^{ক্ষ}িকা করানো হরেছে রন্ত যাচাইরের জন্য। বা পারের জ্তোর রন্তের অবিজ্ঞ প্রমাণ হরেছে। এখন বলতে পারেন কি আপনার জ্তোর রন্ত এলো কোথা থেকে ?'

'এর কোন উত্তর আমার পক্ষে এখন দেয়া সম্ভব নর', গারভিন বললেন।

'বেশ', প্রাণপনে ধৈষ' রেখে হ্যামিশ্টন বাজরি বললেন, 'এবার আরও একটা ফটো দেখাব।' তিনি ম্যাসনের হাতে অন্য একখানা ফটো তুলে দিলেন। 'এটা ভাল করে দেখে বলনে। কি দেখছেন?'

ম্যাসন উত্তরে বললেন, 'একটা পারের ছাপ।'

'থ্বৈ ভাল করে দেখ্বন।'

ম্যাসন গভীর দৃষ্টিতে ফটো দেখলেন।

বাজরি আবার বললেন, 'ভাল করে পরীক্ষা করলে দেখতে পাবেন হোমার গারভিনের জুতোর ছাপের নিচে কোন স্চীলোকের জুতোর ছাপ ররেছে। গোড়ালির ছাপ খুব স্পন্ট। এবার আপনাকে প্রশ্ন করিছ, গারভিন, ক্যাসেলম্যান মৃত জানার পর আপনি ওর ফ্ল্যাটে গিয়ে ইচ্ছাকৃত ভালে সাক্ষ্য প্রমাণ ভণ্ডুল করার উদ্দেশ্যে ইচ্ছাকৃত ভাবে এই স্চীলোকের পদচিহের উপর আপনার পদচিহ এ কৈছেন কি না?'

'একটু দাঁড়ান', ম্যাসন বললেন, 'যতদ্রে জানি এ হলে কাজটা অপরাধ।'

'আপনার আইনি জ্ঞানের জন্য অভিনন্দন জানাই', শ্লেষের সঙ্গে বললেন বাজরি। 'এমতাবস্থার আমি আমার মকেলকে সেক্ষেত্রে কোন উত্তর না দেরার জন্য বলব', ম্যাসন জানালেন।

দীর্ঘ'শ্বাস টানলেন বাজরি। 'গারভিন, আপনাকে একটা হাতের ছাপ দেখাব। যেটা পিছ্ের দরজার হাতল থেকে পাওয়া গেছে। এটা ব;ড়ো আঙ;লের সপণ্ট ছাপ। বাকি আঙ;লের ছাপ সমত্নে তুলে ফেলা হয়। এই ব;ড়ো আঙ;লের ছাপ আপনার গারভিন, এতে কোন ভূলই নেই। এখন প্রশ্ন ঝরছি কি অবস্থায় ওই ছাপ ওখানে পড়েছিল ?'

'এক মিনিট', ম্যাসন বললেন, 'আপনার কথামত ওই ছাপ গারভিনের হলে সেকি অপরাধী বলে ধরে নেয়া হবে ?'

'অবশাই তাকে অপরাধী ধরে নেয়া হবে।' বাজরি বললেন।

'তাহলে তাকে পরামশ' দেব উত্তর না দিতে', ম্যাসন বললেন।

হ্যামিন্টন বাজরি এবার ম্যাসনের দিকে ফিরলেন, 'আপনিও খ্নের অন্থ পাল্টেছেন ম্যাসন, তব্ আপনাকে সব কথা জানানোর একটা স্বযোগ দেব। আমি জানতে চাই খ্নের অন্থ আপনার হাতে কি করে এলো।'

'হদি আপনাকে সেকথা বলি আপনি আমাকে অভিযুক্ত করবেন না ?'

হ্যামিন্টন বাজরি দ্রচোথে একরাশ ঘ্রা নিয়ে বললেন, একটা ব্যাপারে আমি সহজ হতে চাইছি ম্যাসন, আমি কোন শপথ করছি না, তবে আপনি যা বলছেন তাতে ডিণ্টিক্ট অ্যাটনি র অফিসের মনে ভাব অনেকখানি বদলাতে পারে।

ম্যাসন বললেন, 'আমি হোমার গারভিন, জ্বনিয়রের অফিসে যাই আর জানতে চাই ওর কোন বশ্দকৈ ছিল কিনা। সে আমাকে একটা বশ্বক দেয়। আমি একটা গ্রেছি ছইড়ি আর তাতে গারভিনের ভেস্কে একটা গত হরে যায়। এরপর গারভিনকে আমি ভিটফানি ফকনারের আ্যাপাট'মেশেট নিয়ে যাই। সে তাকে বশ্দকেটা দেয়। সব সত্যি কথা আমি খুলে বললাম। বলুন, এবার কি কহবেন ?'

'আমরা জানি আপনি ওখানে বশ্দকৈ পাষ্টাপাষ্টি করেন এবং জ্নিয়র গারভিন সে সময় আপনার হাতের পত্তুল হয়ে কাজ করে আর খানের অস্ত্রটা ভিট্ফানি ফকনায়ের কাছে নিয়ে যায়।'

ম্যাসন তার মশেলের দিকে তাকালেন, 'তাহলেই দেখতে পাছে হোমার ও^{*}র কথার মূল্য কতথানি। তুমি ও^{*}কে কিছ**ু বললে সেটা তার মনোমত না হলে তা** স্থাতা নয়। উনি যা শূনতে চান তার বাইরে কোন কিছুই সত্য নয়।'

এ কথার চেরার ছেড়ে উঠতে গিরেও আবার বসে পড়লেন বার্জার।
ট্র্যাগ বললেন, 'আমি কিছ' প্রশ্ন করতে পারি, মিঃ ডিগ্রিট্ট অ্যাটনি '?'
'নিশ্চরট । যা ইচ্ছে প্রশ্ন করতে পার।'

ট্রাাগ বললেন, 'ম্যাসন, মান্যে হিসেবে তোমার কাছ থেকে কি এটুকু নিশ্চয়তা পেতে পারি যে তুমি গারভিনের অফিসে কোন বশ্দকে পান্টাপালিট করোনি ?'

'আমি কথা দিচ্ছি একাজ করিনি', ম্যাসন বললেন।

ট্র্যাগ এবার বাজরিকে বললেন, 'ব্যাপারটার মধ্যে কিছ্ রহস্য আছে, বাজরি, যা আমরা দেখছি তার চেরে ঢের গভীর কিছ্ । ব্যক্তিগত ভাবে আমি বিশ্বাস করিনা ম্যাসন বন্দকে পাল্টাপাল্টি করেছে। আমি নিজে তদন্ত করে দেখতে চাই এই বিশ্বাস নিয়েই ষে কোন বন্দক বদল হয়নি আর জানিয়র গারভিনের ডেম্ক থেকে যে বন্দকে বের করে সেটাই খানের অস্ত ।'

'তা হতে পারে না', হ্যামিল্টন বান্ধরি বলে উঠলেন।

লেফটেন্যা"ট ট্র্যাণ খি চিয়ে উঠলেন, 'বোকার মত ব থা বলবেন না।' তারপরেই সামলে নিয়ে বললেন, 'এই ব্যাপারে অনেক কিছ; রয়েছে যা খাপ খার না। ম্যাসনের পক্ষে কোন রকম উদ্দেশা থাকতে পারে না যে জন্য সে…।'

'ষ্থেষ্ট হরেছে', বাজরি বাধা দিলেন। 'কি বলছ থেয়াল রেখ, লেফটেন্যাণ্ট। আমরা থবর সংগ্রহ করতে এসেছি তা দিতে নর। আমরা একান্ডেই আলোচনা করব অস্তত পোর ম্যাসনের সামনে নর, যাতে সে এটা থেকে আবার গোলমেলে কিছ্ব করতে স্থেষাগ পার।'

উঠে দাঁড়ালেন ম্যাসন। 'তাহলে এই আলোচনা এখানেই শেষ বলে ধরে নিতে পারি, ভদ্রমহোদরগণ? আমার মক্ষেল কোন প্রশ্নের উত্তর দিতে অঙ্গ্বীকার করেছে আর আমি সমন্ত তথ্য সত্য হিসেবে জানিয়েছি অবশ্য মকেলের ঙ্বার্থ রক্ষা করে ও নীতি বন্ধার রেথে।'

হ্যামিল্টন বাজরি অন্যোগের দৃণ্টিতে বললেন, 'দরজা খোলাই আছে ।'
'গারভিনের কি হবে ?'

'আপনার মবেল করদাতাদের টাকার আর কিছ্কেণ একটা হোটেলে সমর কাটাতে যাচ্ছেন', বাজরি টিপ্পনি কাটলেন।

'তাহলে ভদ্রমহোদয়গণ, আপনাদের শাভ্রমখা জানাই, আর গারভিন, আমার নিদেশি রইল কোন প্রশ্নের জবাব দেবেনা।'

হ্যামিন্টন বাজার রিসিভার তুলে কাউকে বললেন, 'রিপোর্টার এই ঘরে পাঠাও।' ম্যাসন এলিভেটরে উঠে নিচে নেমে একটা ট্যাক্সি নিয়ে অফিসে ফিরলেন। ডেলা সপ্রশ্ন দ্রণিটতে তাকাল। 'কি হলো, চিফ ?'

ম্যাসন উত্তর দিলেন, 'এই কেসটার এমন কিছ, আছে যা ব্যুক্তে পারছি না।' 'প্রুলিশের মত কি ?'

'তারাও অনেক কিহু ব্রুতে পারছে না।'

'হোমার গারভি:ে নর ব্যাপার কি রকম ?'

'গারভিনকে অপরাধ পরবর্তী সহযোগী হিসেবে অভিষ্কু করা হচ্ছে, আমার ভয় হচ্ছে এবিষয়ে তাদের হাতে মথেণ্ট প্রমাণ মঙ্কুতে।'

'এ ছাড়া ?'

'এছাড়া ভিট্ফানি ফকনারকে ফাণ্ট'ডিগ্রি খানের অভিযোগে অভিযাক করা হচ্ছে।' 'আর আপনি ?'

হাসলেন ম্যাসন। গারভিন আর আমি বার্দের উপর বসে আছি। ডি এ আগে খানের অভিযোগ মজবতে করার পর আমাদের খানের পর সহযোগী বলে প্রমাণ করতে চাইবেন।

'এরকম অবস্থা কিভাবে সামলাবেন আপনি ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমাদের মান্থের উপর আস্থা রাখতে হবে, সঙ্গে চাই মানসিক স্থৈষ আর কৌশল। যদি ভূল না হয় তাহলে ডিস্টিই আ্যাটনি ডিফানি ফকনারকে ক্যাসেলম্যানকে খ্নের অপরাধে আগামীকাল অভিযান্ত করবেন। তারপর তিনি গারভিন সিনিয়রকে সহযোগী হিসেবে অভিযান্ত করবেন। সে জামিন পাবে বলেই মনে হয়। তাহলে চাপের ফলে গারভিন সব স্বীকার করে তাকে সাহায্য করবে বলেই ভাবছেন ডি এ।'

'ইতিমধ্যে আমাদের কান্ধ কি রক্ম হবে ?' ডেলা জানতে চাইল।

হাসি ছড়ালো ম্যাসনের মুখে। তিনি বললেন, 'আমরা চমংকার কিছু ডিনার খেরে নেব। মনে হচ্ছে এর পর বেশ কিছুদিন তা জুটবে না।'

'ওবা আপনাকে গ্রেপ্তার করবে ?'

'তাতে সন্দেহ আছে। চল যাওয়া মাক', ম্যাসন হাসিম্ধে বললেন।

🛘 বোল 🗆

পল ড্রেক তার প্রিয় সেই মালপত বোকাই চামড়ার চেয়ারে পা ছড়িরে বসে ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে বলল, 'তাহলে পেরি, ব্যাপারটা দাঁড়িয়েছে, তোমার এক হাতে ধরা আছে বাঘের ল্যান্ধ আর অন্য হাতে ব্নো শ্রোরের ল্যান্ধ। হোমার গারেভিন সিনিয়রকে খ্ল পরবর্তী সহযোগী বলে চিহ্নিত করা হয়েছে, ক্যাসেলম্যানের খ্লের মামলায়। তাকে এক লক্ষ ভলার জামিনে ছাড়াও হয়েছে। ভিটফানি ফকনারকে ফার্টা ডিগ্রি খ্লেনর জামিন অযোগ্য অভিমোগে গ্রেপ্তার করেছে প্লিশ। ডিগ্রিট অাটনি চটজলদি বিচারের দাবী তুলে বলেছেন প্রতিবাদীর আইনবিদ নাহলে খালি দেরি করাতে চাইবেন। এই সঙ্গে তিনি সংবাদ ভালরকম প্রচারের ব্যবস্থাও করেছেন।'

'ভন জয়েসের ব্যাপারে কি জানতে পেরেছ ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এ ধরণের মেরেদের সম্পর্কে কিছ্ জানা কঠিন', ড্রেক বলল। 'বিশেষ করে সে কোন পরসাওয়ালা কাউকে বিয়ে রলে। কোন মডেলের ব্যাপারে কাজটা কি শন্ত তাও নিশ্চরই বোঝ। আসলে এসব মেয়েরা অনেকেই বিয়ে করে ছেলেমেয়ে নিয়ে স্থেই দিন কাটায়। তবে যেসব মেয়েরা সাতারের পোশাকে জনতার সামনে নাচানাচি করে তাদের সম্পর্কে মান্থের বেশ মজাদার ধারণাও থাকে।

'লাস ভেগাসেও তাই ডন জরেস সম্পর্কেও ঢের গর্জব শোনা যায়। স্বচ্ছ স্বল্প পোশাকে সে হান্বের মনোরঞ্জন করতে সাঁতার দিঘীতে নামত আর নাচগানেও অংশ নিত। মাঝে মাঝে জ্বার টেবিলে কোন খরিন্দারের সঙ্গে ঘ্রঘ্রে করে বেড়াতেও বেতে অভ্যন্ত ছিলা।'

'কমিশনে কাজ করত সে?' ম্যাসন জানতে চাইল।

'আপাতদৃণ্টিতে না', ড্রেক বলল। 'সে মাইনে পেত, আর এ সবই তার কাজের অঙ্গ। এব মধ্যে খারাপ কিছু ছিলনা। তবে একজন প্রে,ষের নজরের মধ্যে থেকে তার সঙ্গিনী হয়ে বর্রে বেড়াতে চাইলে অনেক কিছু ঘটতে পারে। বিশেষ করে কোন পরসাওরালা মান্য যখন জ্বায় বাজী ধরে হারতে থাকে। এপের অনেকেই জ্বায় কোশল বড় একটা জানে না। এই বাজী ধরা আমারও তেমন আসে না। এখন এই ডন জরেস মেরেটি সহজ্ব ভাবেই কাজ করে চলত আর কাজের মধ্য দিরে অনেকেরই কাছাকাছি আসে সে, যেমন ক্যাসেলম্যান। বেশ কয়েক রার ওর সঙ্গে ঘারাঘ্রির করে সে। মনে হয় তাকে ও পছন্দ করত বা দ্ভেনের মধ্যে ব্যবসায়িক কিছু গড়েও ওঠে। কেউ এটা জানে না।'

ক্যাসেলম্যন ছিল এক ব্ল্যাক্মেলার যদিও তা প্রমাণ করা যায়নি। কেউ জানত

না সে কিভাবে জীবন কাটাত। ধ্রেশ্বর লোক সে। লাস ভেগাসে থেকে সে বড় মান্ষী চালেই কাটাত। ওর ব্যাঞ্চে আমানত ছিল না, আরকরও দিও না। দিন আনা দিন খাওরা হিসেবেই চালাত সে। বহু লোকই লাস ভেগাসে আসভ, তাই ষার মান্ষ সম্পর্কে ধারণা থাকত আর সে তাদের মুখ মনে রাখত আর কাজকর্মের খোজও রাখত আর কোন মেয়ে তাকে কিছু খবর দিলে তার কাজের স্ববিধে হতোত। বলাই বাছুলা।

'হা।'', ম্যাসন বললেন, 'ব্ৰেছি। এসব প্ৰমাণ করা শন্ত।'

'তাই', ত্রেক বলল। ক্যাসেলম্যানকে যথন গালে করা হয় তথন আর পার্সেণ পানেরা'শ ডলার ছিল। লোকে ধরে নেবে তার ওইটুকুই নাত্যুর সময় সম্বল ছিল অথচ আমরা সকলেই জানি মোটেই ত। নয়। সে নিশ্চয়ই কোথাও টাকাকড়ি লাকিয়ে রেখেছিল। তা হয়তো কোন সিশ্দাকে বা অন্য কোথাও এবং তা অন্য নামেও হতে পারে। দেখা গেছে কে।ন জ্যিজ্যা কেনার সময় সে একবারে পনের হাজার ডলারও বের করেছে। সব খরচ সে নগদেই করত।'

'অথচ আয়কর কোনদিন তাকে ছ্বতৈ পারেনি ?' ম্যাসন লললেন।

'মতদরে জেনেছি কোনদিন ওকে হাতে পারনি তারা', ড্রেক বলল, 'মহা ধ্রেশ্বর ও। সব সমর আড়ালে থেকেই ও কাজ করেছে। কোনদিন আরকরের রিটান' দাখিল করেনি ও, ও যে জীবিত তাই কেউ জানত না। ডন জরেসের সঙ্গে মৃত কাসেলম্যানের বেশ ভাব ছিল। জন্নিরর গারভিন তাই ব্যাপারটা যেভাবেই হোক চাপা দিতেই চাইবে। এ সব সম্পর্কের খবর কাগজে প্রচার হোক কিছুতেই চাইবে না সে। সমাজে ওর সমান ররেছে।'

'ওর পরিচিতি কি রকম ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'সেটা নির্ভার করে কি ধরণের লোকের কাছে জানতে চাইবে। সে একেবারে বন্য আর অনেক গভীর জলের মাছ। তবে সামলে নৈতেও পারে ও, বিশেষ করে তার বাবার সনাম আছে যখন। অদপ বয়সেই সে ওই পরেনো গাড়ির কারবারে নামে আর দ্রতেই এগিরেছে। অদপ লাভ করলেও পিছপা হয় না ও। এই পরেনো ব্যবহার করা গাড়ির ব্যবসায় যথেট পয়সা করেছে জ্বনিয়র। সরকারী বাতিল ক্মির সংখান রেখে তারও কারবার করে ও।'

'অ্যাক্মি ইলেক্ট্রিক অ্যাণ্ড প্লাদ্বিং কোদ্পানী সদ্পকে' কি জানতে পারলে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আক্রমি ইলেকট্রিক কোম্পানী আর ইউরেকা আাসোসিয়েটেড রিনোভেটর নামে দ্বটো কোম্পানীই ১৩৯৭ চ্যাথাম স্ট্রীটে একখানা ঘরে চিঠিপত্র গ্রহণ করে। একজন লোক ঘরখানার ভাড়া নিয়ে থাকে আর সেই চিঠিপত্র নেয়। তবে সে রাতে থাকেনা আর আগাম ভাড়া মিটিয়ে দেয়।'

'লোকটার বর্ণনা কি রকম ?'

'সাধারণ', ড্রেক বলল। 'যে কেউ হতে পারে। বেহেতু সে আগাম ভাড়ার টাকা মিটিয়ে দেয় কেউ তাকে নিয়ে মাথা ঘামারনি। একটা কথা পেরি, এই খ্নের কেসে একটা টিপস দিতে পারি। হ্যামিল্টন বাজরি যে ভাবেই হোক এথেকে ডন জ্রেসকে সরিয়ে রাখার চেল্টা চালাবেন। তার ধারণা হলো ষে ভাবেই হোক তুমি বশ্দকে পাল্টাপাল্টি করেছ আর তিনি সেটা প্রমাণ করতে পার্বেন। তার ধারণা তিনি ভিটফানি ফকনারের বিরক্তি নিশ্চত প্রমাণ সংগ্রহ করেছেন। তুমি অবশ্য বলতে পার ডন জ্যেসই খ্নে করেছে বশ্দকের সাক্ষ্য দেখিয়ে, তবে যে মহ্হতে তুমি তা করবে বাজরি ঝাপিয়ে পড়ে বলবে বশ্দকে তুমিই বদলেছ গারভিনের অফিসে গিয়ে ডেস্কে গ্রিল ছইডে ধােকা দেয়ার জন্য।

'সে সংযোগ তাকে না হলে দেওরা যাবে', ম্যাসন বললেন, 'তবে তার পক্ষে প্রমাণ করা সহজ নয় যে আমি বশ্বকৈ পাণ্টাপালিট করি।'

'আপাতদ্ভিতৈ সেটা তার পক্ষে সম্ভব নয়', ড্রেক বলল। 'আর সেই জ্বাই সে জ্বলে মরছে। সে অভিযোগটা কেবল জানাতে পারে এইটুকুই। তুমি ভিটফানি ফকনারকে সমর্থন করছ ?'

'হাী, তা করছি।'

'শোন পেরি, কথার কথা হিসেবে বলছি, সে এ বিষয়ে কি বলে? ব্যাপারটা কি ছটেছিল ?'

'সেটাই আমাকে ভাবিয়ে তুলেছে', ম্যাসন বললেন। ও কোন কথাই বলছে না, শা্ধা বলছে ও ক্যাসেলম্যানকে গালৈ করেনি। ও কোনই অপরাধ করেনি। এর বৈশি ও কিছাই বলছে না। ও বলছে জেরা করলে তখনই ও এমন কিছা বলতে পারে যা কেউই জানে না।'

'ওর অতীত জীবনের কিছ়্?' ড্রেক জানতে চাইল।

'সেই রকমই মনে হচ্ছে', ম্যাসন বললেন। 'ও বলছে ওকে অভিযুক্ত করলেও কোনভাবেই তাকে কিছা পারিপাশ্বিক সাক্ষ্য ছাড়া কোনভাবে খুনী প্রমাণ করতে পারবে না ওরা।… ওয় কথা এক হিসাবে ঠিকই।'

'তোমার ভাগ্য স্থেসল হোক', ড্রেক বলল।

'মনে হচ্ছে তার দরকার হবে', ম্যাসন বললেন হাসিমুখে। 'বিলগ্নলো কোথার ছাপা হর জানতে পারলে?'

'এখনও না।'

'লেগে থাকো।'

ত্রেক চেরার ছেড়ে উঠে পড়ল। 'খবর পেলেই জানাব, পেরি।'

জারিদের কাছে মামলা বাঝিয়ে দেয়ার জনা হ্যামিন্টন বাজার উঠে দাঁড়ালেন।
'এই ক্সে আমি সংক্ষিপ্ত ও থথাযথ ভাবেই স্বকিছা জানাচ্ছি', তিনি বললেন।
সরকারের বলছি এক্ষেত্রে একটিই
উপসংহার সম্ভব।'

'এই বছরের ৭ই অক্টোবর জর্জ ক্যাসেলম্যান মারা পড়েন। ডাক্তারি পরীক্ষার বণ'না থেকে জানা ষার তার ব্রেক হাংপিশেডর কাছে বা দিকে একটা বন্দকে ঠেকানো হয়। জর্রি পক্ষের ভদ্রমহোদয় ও ভদ্রমহোদয়াগণ, এর পরেই বন্দকের টিগার টানা হয়েছিল। এইভাবে গর্লি করাকে স্পর্শ করা গর্লি করা বলা হয়। এক্ষেতে ঘন্দকের নল নিহত ব্যক্তির ব্রেক স্পর্শ করা ছিল। এমতাবস্থায় গর্লির সঙ্গেনল থেকে নিগতি গ্যানও হাংপিশেড প্রবেশ করে। এর ফলে বন্দকের আওয়াজও চাপা পড়ে যায়।

আমি তাই অভিযোগ হিসেবে দেখাতে চাই প্রতিবাদী ঘ্রিফানি ফকনারের জঞ্জ ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে সাক্ষাতের কথা ছিল। সে তার অ্যাপার্টমেন্টে সদর দরজা দিয়ে প্রবেশ করে কিন্তু, তাকে পিছনের দরজ। দিয়ে বেরিয়ে আসতে দেখা গিয়েছিল। আমি দেখাতে চাই সে নিহত ব্যক্তির দেহ নিঃস্ত রক্তের উপর পা রেখেছিল এরং বাথরুমে প্রবেশ করে সে জাতো থেকে সেই রক্ত ধ্রেয় নেয়। তার রক্তমাখা পদ্যিত ঘরে দেখা গেছে, এর সঙ্গে সে বাথরুমে রক্তমাখা তোয়ালেও রে থ আসে।

'তার ব॰ধা হোমার গারভিন তার ওই অপরাধের চিন্ন লোপ করার উদ্দেশ্যে বহা সাক্ষ্য নভ করে ফেলেন। এজন্য তাকে যথাসময়ে বিচারের জন্য হাজির করা হবে, তবে প্রতিবাদীকে অভিযান্ত করার জন্য অনেক সাক্ষ্য বর্তমান। আমরা অঙ্কের হিসেবেই নিশ্চিত প্রমাণ করতে তৈরী যে খানের অন্ফটি প্রতিবাদীর কাছেই ছিল। এক্দেরে তার আটেণি মন্ত চালাকির আশ্রয় গ্রহণ করেন। আটেণি পেরি ম্যাসন এমন কৌশল করলেও জামরা প্রমাণ করতে পারব আমরা প্রমাণ করতে পারব অন্ফটা প্রতিবাদীর হেফাজতেই পাওয়া যায়। সে এবার জানাতে পারে অন্ফটি তার কাছে কিভাবে গেল।'

'আটেনি' পেরি ম্যাসন, ষিনি প্রতিবাদী ও হোমার গারভিন দ্রন্ধনেরই আইনজ্ঞ, তাকে আপাতত খ্নের সহযোগী হিসেবে অভিযান্ত করা হচ্ছে না, তবে তাকে কোন নিরাপন্তার নিশ্চয়তাও দেয়া হয়নি। ভদুমহিলা ও মহোদয়গণ, আপনাদের অন্রোধ জানানো হচ্ছে সাক্ষ্য প্রমাণ বিচার করে প্রতিবাদীকে ফার্টে ডিগ্রি হত্যাকাণ্ডে লিপ্ত ছিলেন বলে আপনারা রায় দিন। এই রায় দেয়ার পর আমরা দেখব খানের সাক্ষ্য

প্রমাণ যিনি নণ্ট করার চেণ্টা করেছেন তার বিরুদ্ধে কোন আইনান্ত্র ব্যবস্থা গ্রহণ করা যার কিনা। এ বিষয়ে আপনাদের করণীর কিছ্টে নেই। আপনাদের একমাত্র কর্ডব্য এই হত্যাকাণ্ড সংঘটিত করেছিল কিনা তা নিধরিণ করা।

'আমরা এক্ষেত্রে আপনাদের কাছ থেকে ন্যায় সম্মত রায় শ্নেতে আগ্রহী।' হ্যামিন্টন বার্জার উদ্ধত ভঙ্গীতে নিজের আসনে বসলেন।

বিচারক হিল্টন ডেকার পেরি ম্যাসনের দিকে তাকালেন।

'প্রতিবাদী পক্ষ কি এই মহেত্তে' কোন বিবৃতি দিতে ইচ্ছকে না আরও অপেক্ষা করবেন ?'

'আমরা অপেক্ষা করব', ম্যাসন বললেন।

'আপনার প্রথম সাক্ষীকে আহ্বান কর্নে', জঙ্ক ডেকার হ্যামিন্টন বার্ছারকে বললেন।

হ্যামিন্টন বাজারের প্রথম সহকারী গাই হেশ্যি এরপর একজন রেডিও অফিসারকে আহানে করতে সে জানাল জর্জ ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্টানেশ্টে ঢ্কে কিন্তাবে ক্যাসেলম্যানের মৃতদেহ রক্তের মধ্যে পড়ে থাকতে দেখে।

তাকে পান্টা কোন জেরা করা হলো না।

এরপর সাক্ষী হিসেবে এলেন হোমিসাইড দপ্তরের সাজে '•ট হলকো দ্ব। তিনি জানালেন উপস্থিত হওরার পর তিনি কিভাবে মৃতদেহের অবস্থানের ফটো তোলার ব্যবস্থা করেছিলেন এবং নানা ধরণের হাত ও পারের ছাপ তে।লারও ব্যবস্থা করেন।

এবারও কোন পাল্ট। ছেরা করা হলো না।

এরপর ফটোগ্রাফার জানাল কিভাবে ফটো তোলা হয়। সাক্ষ্য হিসেবে কিছ্ ফটোও দাখিল করল সাক্ষ্য।

এবারও কোন জেবা করা হলো না।

জল ডেকার একটু বিশ্মিত ভঙ্গীতে কিছা বলতে গিরেও বললেন না, শাংখা তীক্ষ দাণিতে ম্যাসনের দিকে তাকালেন।

মরনাতদন্ত করা ডান্তার এরপর জানালেন গ**্রাল কিভাবে শরীরে প্রবেশ করে ।** তিনি জানালেন একটা গ**্রালই মারাত্মক হরে দেখা দিয়েছিল । তিনি মাত্যুর সমর** সদপর্কে জানালেন মরনাতদন্ত করার বারো থেকে সাতরো ঘণ্টা আগে মাত্যু হওরা সম্ভবপর ।

গাই হেণ্ড্রি এবার সাক্ষ্য দিতে আহ্বান করলেন।

'আমি আপবাকে ৩৮ ক্যালিবারের একটা কে।ন্ট রিভলবার দেখাচ্ছি', গাই হেশ্ডি বললেন । 'এটা আগে কোথাও দেখেছেন ?'

'शी मात्र, प्रत्थिष्ट ।'

'काथाय कथन एमरथन?'

'৮ই অক্টোযর এগারোটা প'রভালিশে এই মামলার প্রতিবাদী ভিফানি ফকনারের

```
व्याभार्षे प्राप्ते ।
```

'সেটা কোথার রাখা ছিল ?'

'ঘরের মাঝবানে একটা টেবিলের উপর।'

'আপার্ট'মেশ্টের কোন ফটো তোল। হর ?'

'হারী সার।'

'ফটোতে বশ্দকটা দেখা যাচ্ছে ?'

'হারী স্যার।'

'ফটোগ্রাফটা আপনার কাছে আছে ?'

'शौ जाात', वर्ल এको करो एता करत पिरलन मारक' हे हलरका व ।

'এই ফটো সাক্ষ্য হিসাবে গ্রহণের আবেদন জ্বানাচ্ছি', হেশিড্র বললেন।

'একটু দাঁড়ান', ম্যাসন বললেন। এই ফটো সম্পর্কে সাক্ষীকে আমি জ্বেরা করতে চাই।'

জ্বরিরা এবার উৎসাহী ভঙ্গীতে ম্যাসনের দিকে তাকান কারণ ম্যাসন এই প্রথম বার জেরা করার জন্য এগিয়ে এসেছিলেন।

'এই ফটোতে একটা টেবিলে কোন বশ্দকে দেখা যাচ্ছে, তাই না, সাজে''ট ?' ম্যাসন বললেন।

'হাী সাার।'

'যে অগ্র আপনি সনান্ত করলেন এটা কি সেই অগ্র ?'

'হ্যা স্যার।'

'এটা যখন দেখেন তখন এই ভাবেই রাখা ছিল ?'

'द्राी माता'

'তাহলে অুরুটা সরানোর আগেই ছবি তোলা হর ?'

সাজে 'শ্ট হলকো শ্ব একম হুত্ ' ইতত্তত করলেন, তারপর বললেন, 'নানে, অস্ত্রটা ংহাতে নিরে পরীক্ষার পর আবার সেই ভাবেই রেখে দেয়া হয়েছিল।'

'কে পরীক্ষা করেছিল ?'

'আমিই করি।'

'আর কেউ ?'

'হোমিসাইডের লেফটেন্যাণ্ট ট্র্যাগ আমার সঙ্গে ছিলেন।'

'পরীক্ষা কি রকম হয় ?'

'সিলিণ্ডার খালে আমরা দেখি একটা খালি কাত্রিছ ছিল, আমরা নলের গাখও শার্কি।'

'আপনারা হাতের ছাপ নিরেছিলেন ?'

'তারপর ?'

'তারপর বন্দকেটা আধার সেইডাবে রেখে দেওরা হয় বাতে ফটো তোলা যায় 🗈

'একটা প্রশ্ন এবার। খানের গালিটি কি এই বশ্দকের কিনা মিলিয়ে দে**খা** হয়েছিল ?'

'এক মিনিট', হ্যামিল্টন বাজরি বলে উঠলেন। 'পরবর্তী সাক্ষীর কাছ থেকে এর প্রমাণ পাওরা যাবে। ব্যালিশ্টিক বিশেষজ্ঞকে ডাকা হলে তাকে জেরা করতে পারবেন।'

'সেটা যথাষথ', ম্যাসন বললেন। 'আমি শুখু এই সাক্ষীর কাছ থেকে জানতে চাইছিলাম এরকম প্রীক্ষা হয়েছিল কিনা।'

'হাী সাবে।'

'কথন।'

'সঠিক সনয় জানিনা, তবে অষ্টা পাওয়ার কিছু পরেই।'

'কিছা পরে বলতে কি বোঝাতে চাইছেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'কিছুক্ষন।'

'চবিশ ঘণ্টা পরে হতে পারে ?'

সাক্ষী একটু ইতন্তত করতে চাইল।

'আটচল্লিশ ঘণ্টা পরে হতে পারে ?' ম্যাসন বললেন।

'না, ততক্ষণ নয়।'

'তবে চবিবশ **ঘ**ণ্টা হতে পাৱে ?'

পারে, তবে মনে হর আরও কম।'

'বদ্দকেটা ছবি তে।লার আগে কে টেবিলে রাখেন ?'

'আমি রাখি।'

'ঠিক জারগা আপনি কিভাবে জেনেছিলেন ?'

'মনে রেখেছিলাম।'

'কোন দাগ দিয়ে রেখেছিলেন ?'

'না ।'

'যখন প্রথম ঘরে ঢোকেন তখন বন্দর্কের নল দরজার দিকে ছিল না অন্য দিকে ফেরানো ছিল ?'

'ফটোতে যে রকম আছে সেই ভাবেই ছিল।'

ম্যাসন ফটোটা তুলে নিজের দিকে ধরে আড়াল করে বললেন, 'বন্দুকের নল দরজার দিকে ফেরানো ছিল না অন্য দিকে ?'

'এখন আমার মনে পড়ছে না।ছবিতে যেমন দেখানো আছে সেই ভাবেইছিল।' 'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন। 'আমার ফটোর বিষয় আর কোন প্রশ্ন নেই।' হেশ্যি বললেন, 'আমি চাই এই ফটো সাক্ষ্য হিসাবে গ্রহীত হোক।'

'কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন বললেন।

হেশ্ডি সাক্ষীর দিকে তাকিয়ে বললেন, 'বন্দাকের বিষয়ে প্রতিবাদী আপনাকে

किह्य कानित्रकिलन ?'

'হাাঁ, জামি তাকে প্রশ্ন করার তিনি জানান মিঃ হোমার গারভিন তাকে ওটা দিয়েছিলেন।'

'আর কোন প্রশ্ন করেন ?'

'হাা, আমি ফাকা কাত্রিজ সম্পর্কে জানতে চাইলে তিনি বলেন তিনি সে বিষয়ে কিছুই জানেন না, ওই অবস্থাতেই তিনি ওটা পেয়েহিলেন।'

'আমি চাই অস্কটিতে সনাত্তকরণের জন্য চিহ্ন দেয়া হোক ।'

'আদেশ দেয়া হলো', বিচারক ডেকার বললেন। 'এই ফটো ও বশ্দকৈ মথারুমে ২৯ ও ৩০ নন্দ্রর যুদ্ধ হয়ে সাক্ষ্য হিসেবে চিহ্নিত হলে।।'

'আপনার সাক্ষী', হেণ্ড্রি এবার ম্যাসনকে বললেন।

ম্যাসন প্রশ্ন করলেন, 'প্রতিবাদী কি সিনিয়র বা জ্বনিয়র হোমার গারভিন বলেছিলেন ?'

'তিনি শুখু বলেছিলেন হোমার গারভিনের ক।ছ থেকে পেরেছেন।'

'কখন পেয়েছিলেন বলেছিলেন ?'

'না, সাার বলেন নি।'

হ্যামিন্টন বান্ধরি বললেন, 'আদালতের অনুমতি হলে আমরা এ বিষয়টা ব্যাখ্যা করতে পাবি। ষাই হোক, আমি সার্চ্ছেন্ট হলকোন্বকে একটা প্রশ্ন করতে ঢাই। আপনি প্রতিবাদীর অ্যাপার্টমেন্টে কখন পৌছন, সার্চ্ছেন্ট ?'

'কটার কটায় এগারোটা প^{*}য়তা**ল্লেশে**।'

'আর কোন প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বললেন।

'আলেকজাণ্ডার রেডফিন্ডকে ডাকা হোক', হেণিড্র বললেন।

ব্যালিণ্টিক বিশেষজ্ঞ রেডফিল্ডকে ম্যাসন এর আগে বহুবার জেরা করেছিলেন সে তাই ম্যাসনের ক্ষমতা সন্পর্কে ওয়াকিবহাল থাকায় খ্বে সতকভিঙ্গীতে সাক্ষ্য দিতে এসে দীভাল।

'আমি ৩০ নদ্বর সাক্ষ্য প্রমাণ হিসেবে গৃহীত বন্দাকের দিকে আপনার দ্থিত আকর্ষণ করতে চাই', হেশ্ডি বললেন। 'অস্ট্রটা আপনি আগে দেখেছেন ?'

রেডফিল্ড বশ্দকেটা সতক'ভঙ্গীতে পরীক্ষার পর্জানাল, 'হাাঁ, এটা আমার দেখা ৷'

'আপনাকে ১৪ নশ্বয় সাক্ষ্য প্রমাণ হিসেবে গৃহীত খনের গৃনিটা দেখাছি। এই গ্রিলটা আগে দেখেছেন ?'

'হাা স্যার, দেখেছি', সাক্ষী একটা আত্তস কাঁচ দিয়ে পরীক্ষা করে বলল, 'এতে আমার নিজ্ঞ্ব চিহু খোদাই করা আছে।'

'এই গালিট। ইতিমধ্যেই খানের গালি হিসাবে সণান্তকরণ করা হরেছে', হেশ্বি এবার বললেন। 'এবার বলতে পারেন কি এটা ওই বন্দাক থেকে ছোঁডা হর কি না ?' 'হাী সাার, ওই বন্দকে থেকেই ছেডাি হয়।'

'অনা কোন বন্দকে থেকে ওই গালৈ ছোডা সম্ভবপর ছিল ?'

'না সারে। ওটা ওই বন্দকে থেকেই ছেড়া হয়।'

'নিন, জেরা করনে', হেণ্ডি ম্যাসনকে বললেন।

'কোন প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বললেন।

'পল ক্লিণ্টনকে ডাকা হোক', হেণ্ড্রি বললেন।

পল ক্লিণ্টনকে ডাকা হলে সে শপথ নিয়ে কাঠগড়ায় এসে দাড়াল। সে প্রিলেশ দপ্তরের একজন বিজ্ঞান বিশ্লেষক ও রক্ত পরীক্ষা সম্পর্কে বিশেষজ্ঞ।

'আপনি প্রতিবাদীর অ্যাপার্ট'মেন্টে কোন পরীক্ষা করেছিলেন ?' হেণ্ডি প্রশ্ন করলেন।

'হারী স্যার। ১ই অক্টোবর তারিখে।'

'সেথানে রক্তমাথা কোন পোশাক বা কিছু পেয়েছিলেন?'

'হাী সারে। আমি বা পায়ের একটা জ্তো পাই তাতে কিছ্ব রভের চিহ্ন ছিল।' 'লেই রক্ত মান্ধের?'

'জানা।সম্ভব হয়নি কারণ জুতোটা ভাল করে ধ্রুয়ে ফেলা হয়েছিল।'

'জ্তোটা আপনায় সঙ্গে এনেছেন কি ?'

'হাা সাার', ক্লিণ্টন ব্যাগ থেকে এক পাটি জ্বতো বের করে দিল।

'এই জ্বতোর কোন বিশেষত্ব আছে ?'

'হার সার। এটি বিশেষ ধরণের গোডালি লাগানো।

'ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট'মেণ্টে কোন ভিচ্নে তোয়ালে পেয়েছিলেন আপনি ?'

'হা সার। তোরালেটা আমি এনেছি । এর কিছু বিশেষত্ব আছে।'

'কি বক্ম ?'

'এতে ছোপ ছোপ রক্তের দাগ আছে। এ ছাড়াও স্পেকটোস্কোপ পরীক্ষার ধরা পড়েছে এতে কিছ; বাড়তি পদার্থও ছিল আর তা এসেছিল ওই জ্বতোর গোড়ালি থেকে।'

'আমি ওই জ;তো আর তোরালে এক্সিবিট নং ৩১ ও ৩২ হিসেবে গ্রহণের আবেদন করছি', হেশ্যি বললেন।

'কোন আপত্তি নেই', মাসন বললেন।

'वारमम रमता रहाा', जल एकात वन्रतन ।

হৈণ্ডি এবার বললেন, 'আমি এক্সিবিট নং ১২, একটা ফটো দেখাচ্ছি, মিঃ ক্লিণ্টন। এটা দেখে আপনি কিছ্ ব কেছিলেন ?'

'হা সার। এই রঙান ছবিতে দেখা গেছে দুটো জ্বতোর ছাপ আছে। একটির খ্বে উ'চু হিল ছিল যাতে লোহার প্লেট লাগানো। ফটোতে ওই জ্বতোর দাগের উপর কোন প্রেব্রে ভারী পায়ের ছাপ কেট চেপে লাগিয়ে দিয়েছিল এবং সেটা

পরবর্তী কোন সময় করা হয়।'

'কত পরে ?'

'সম্ভবত দুইে বা তিন্দণ্টা পরে।'

'আপনি কি বলতে চাইছেন যে জ্বতো আপনি এনেছেন ওই দাগ সেই জ্বতো থেকেই হয়েছিল ?'

'আদালত অনুমতি করলে অমি এর উত্তরে আপত্তি জানাচ্ছি', ম্যাসন বললেন, 'কারণ, এতে সাক্ষীকে মনস্থির করতে বাধা করা হচ্ছে ও জ্বেরীদের অধিকারে হত্তক্ষেপ ঘটছে। শ্বে জ্বোরাই এ বিষয়ে তাদের মতামত দেওরার অধিকারী। সাক্ষী শ্ধে বলতে পারেন তিনি কি পেরেছিলেন। সাক্ষী কল্পনানিভ'র সাক্ষ্য দিতে পারেন না। তিনি বিশেষজ্ঞের মতামত জানাতে পারলেও জ্বেরীদের অধিকারে হত্তক্ষেপ করতে পারেন না।'

कक एकात वनतन, 'आप्रारक करों उ कर्राकारों अक्**रात (प्रथान !**'

বিচারক ফটো আর জাতো ভাল করে দেখে বললেন, 'এক্ষেত্রে আপত্তি প্রাহ্য হলো। জারীরা তাদের অভিমত গঠন করবেন, সাক্ষী এমন কিছ**্ বলবেন না ষা** জারীদের প্রভাবিত করতে পারে।'

হ্যাম্যিন্টন বাজরি বাধ্য হয়েই মেনে নিয়ে অসন্তোষের সঙ্গে বললেন, 'আদালত অনুমতি দিলে বলতে পারি সাক্ষী একজন বিশেষজ্ঞ।'

'সেক্ষেত্রে সে নিজের অভিজ্ঞড়া নিভ'র সাক্ষাই শুখেনু দিতে পারে অন্যথার তা জুরীদের অধিকারে হ**ত্ত**ক্ষেপ বলে ধরা হবে। সাক্ষী যথন বলেছে দুটো পারের ছাপ দেখা গেছে সেক্ষেত্রে প্রতিবাদী পক্ষ এ বিষয়ে প্রশ্ন তুলতে অধিকারী।'

হ্যামিক্টন বান্ধরি আত্তে আত্তে বসে পড়লেন।

হেশ্তি আবার জেরা শরের করলেন, 'আপনি বলছেন দ্বটো জ্বাতোর ছাপ ছিল, একটা কোন পরেবের যা প্রথম ছাপের উপরে পড়ে এবং তা অস্তত দ্বেশ্টা পরে ?'

'দ:ই বা তিন ঘণ্টা পরে।'

'কিভাবে সিদ্ধান্তে এসেছেন ?'

'রন্ত শরীরের বাইরে আসার পর কিছ্ব পরিধত'ন ঘটে। তিন মিনিটের মধ্যেই রন্ত জমাট বাঁধে। এরপরেও রন্তকে তরল করা যায়, চাপের সাহায্যে বা অন্য ভাবেও। আমার ধারণা কোন প্রের্থই সম্ভবত রন্তমাখা জ্বতোর ছাপের উপর নিজের জ্বতোর ছাপ জোরে চেপে ধরেছিলেন। এই কাক্ত সম্ভবত দৃষ্টি বা তিন ঘণ্টা পরেই ঘটে।'

'প-রুষের কোন জুতো আপনি পরীক্ষা করেছেন ?'

'করেছি।'

'সেই জ্বতো আপনার কংছে আছে ?'

'আছে।' সাক্ষী ব্যাগ থেকে একপাটি জ্বতো বের করে দিল।

'জ্বতোটার কোন বৈশিষ্ট আছে?

'আছে। জ্বতোর গোড়ালিতে সামান্য চুটি আছে আর তা ছাপেও বেশ স্পণ্ট হয়েছে। জ্বতোয় নতুন রবারের সোল লাগানো ছিল।'

'জ্বাতোর রক্তের দাগ আছে কিনা দেখেছেন ?'

'হারী সারে, দেখেছি।'

'কোন রক্তের চিহ্ন পেয়েছিলেন ?'

'হাাঁ সাার, রাসায়নিক প্রীক্ষায় ধ্রা পড়েছে। রক্তে জ্বতোর রঙও ফিকে হয়ে যায়।'

'এই জ্বতো কোথার পান জানতে পারি ?'

'হোমার গারভিন সিনিয়রের কোন স্টেকেস থেকে।'

'এই জ্বতো সাক্ষ্য প্রমাণ হিসাবে গ্রছণের আবেদন জানাচ্ছি। মিঃ ক্লিটন, আপনি কি মিঃ গায়ভিনের অ্যাপার্ট মেণ্টে থাকা হাতের ছাপ পরীক্ষা করেছিলেন ?' 'করেছিলাম।'

'কি দেখেছিলেন ?'

'সমন্ত দরজার হাতল থেকে কেউ সম্বন্ধে সমন্ত হাতের ছাপ মৃছে ফেলেছিল শুখুমান একটা ছাপ বাদে।'

'সেটা কোথায় ছিল ?'

'পিছনের দরজার হাতলে। তাতে শুখুমাত বী হাতের বৃদ্ধাঙ্গুতের ছাপ ছিল।' 'সেই ছাপ কার আঙ্কুলের জানেন ?'

'হারী স্যায়। মিঃ হোমার গারভিন সিনিররের।'

'জেরা করতে পারেন', হেণ্ডি ম্যাসনের দিকে তাকালেন।

ম্যাসন এগিয়ে গিয়ে বললেন, 'আপনি কৈভাবে জেনেছেন ঘরের সব হাতের ছাপ মুছে ফেলা হয়েছিল ?'

'কারণ স্বাভাবিকভাবে ঘরে কোন না কোন ভাবে হাতের ছাপ থাকে। এক্ষেরে কোন জারগাতেই তা ছিল না মাতে বোঝা তার কেউ সেসব ম;ছে ফেলেছিল।'

'একাজ কখন করা হয় ?'

'সেকথা আমার পক্ষে বলা সম্ভব নর।'

'আপনি পিছনের দরজার হাতলে একটা ছাপ পেরেছিলেন ?'

'হাাঁ স্যার। বাঁ হাতের বড়ো আঙ্টলের। এবং সেটা মিঃ হোমার গারভিনের।' 'সিনিয়র না জ্যনিয়র?'

'সিনিরর।'

'ছাপ কখন পড়ে ?'

'আমি বলতে পারব না।'

'দাগটা কি খানের আগে পড়ে?'

'আমি জ্বানিনা। দাগ্টা মিঃ গারভিনের বী হাতের বড়ো আঙ্জের আর আমি

জানি তিনি ওই ঘরে অবশাই গিরেছিলেন।'

'কিভাবে জানলেন?'

'কারণ ঘরে আর কোন ছাপ হিল না। তিনি থাকার সমরই দাগগলো মহেছে ফেলা হয়। একটি মাত্র দাগই দরজার হাতলে ছিল এবং সেটা হাতলে বহুড়ো আঙ্গলে চেপে ধরার ফলেই হয়।'

'এটা কি সম্ভব নর যে অনা কেউ সমস্ত দাগ মুছে ফেলে আর মিঃ গারভিন অ্যাপার্ট'মেশ্টে এসে দরজা সামান্য খোলা দেখে হাতলে হাত দিরে সেটা বংধ করতে যান ?'

'না স্যার। ছাপটা ইচ্ছাকৃত ভাবেই হাতলে চেপে ধরে করা হয়েছিল। কেউ হঠাং হাতল ধরলে ষেভাবে ছাপ পড়ে এক্ষেত্রে তা হর্মন।'

ম্যাসন বললেন, 'কেউ দরজার হাতল ঘ্রারেরে রাখতে পারত তাই নর্রাক ?'

'কি বলতে চাইছেন আপনি ?'

'এ ধরণের গোল হাভলগালো একটা চতুত্বোন টাকুতে লাগানো থাকে। এক্ষেট্রে এরকম কি হতে পারে না যে কেউ হাতলটা খালে বাইরের দিকটা ভিতরে আর ভিতরের দিকটা বাইরে স্কু, খালে ফের লাগিয়ে দের ?'

'হা[†]…তা হতে পারত', অনিচ্ছার সঙ্গে বলল সাক্ষ**ী**।

'তাহলে মিঃ গারভিনের হাতের ছাপ হয়তো বাইরের দিকে ছিল পরে হাতলটা উল্টে লাগানোয় তা ভিতরের দিকে হয়ে গিয়েছিল।'

'আপনি এরকম কাম্পনিক কিছু যদি বলতে চান তাহলে আমার কিছুই বলার নেই।'

'ঠিক আছে, আর প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বললেন।

'এবার আদালতের অন্মতি হলে', হ্যামিল্টন বাজরি যললেন, 'আমি এক্জন প্রতিক্লে সাক্ষীকে আহান করতে চাই। তার নাম মিঃ হোমার গারভিন, সিনিয়র।'

'আশা করি আপনি প্রতিক্লে সাক্ষীকে সেক্ষেত্রে মুখ্য প্রশ্ন করবেন', জজ ডেকার বললেন। 'সেক্ষেত্রে নিয়ম হলো সাক্ষীকে প্রশ্ন করা ও আপত্তি উঠলে মুখ্য প্রশ্ন করা।'

'তাই হবে, ইওর অনার', বার্জার বললেন। 'মিঃ গারভিন, আসনে।' গারভিন শপথ গ্রহণ করে আসনে বসলেন।

'আমি সাক্ষা প্রমাণ হিসেবে রাখা এক পাটি জ্বতোর প্রতি আপনার দৃণিট আকর্ষণ করতে চাই', বাঞ্চার বললেন। 'আমার জানার ইচ্ছা এই জ্বতো আপনার কিনা।'

'হাা, আমার জ্বতো।'

'এই জ্বতো কি এই বছরের ৭ই অক্টোবর রাহিতে ব্যবহার করেছিলেন ?' 'হাঁ, করি ।' 'আপনি কি ইচ্ছাকৃতভাবে জর্জ ক্যাসেলম্যানের আপার্টমেণ্টে ৯৪৮ নদ্বর জিম্টিন ড্রাইভে মেকের রক্তের উপর পারের ছাপ ফেলেন এবং না অন্য একটা পদ্চিহের উপর ?'

'এ প্রশ্ন অবান্তর, অহোন্তিক ও অপ্রয়োজনীয় বলে আপত্তি জানাচ্ছি', ম্যাসন বললেন।

'আপত্তি অগ্রাহ্য হলো', জব্দ ডেকার বললেন ।

সাক্ষী বললেন, আমি উত্তর দিতে আপত্তি জানাচ্ছি।

'কি কারণ ?'

'কারণ উত্তর দিলে আমি জড়িত হয়ে পড়ব।'

'ইওর অনার, ওই জুতোটি সাক্ষা প্রমাণ হিসেবে গ্রহণ করার আবেদন জানাচ্ছি', বাজবি বললেন।

खक एकात मामाना है उन्न करत वनत्नन, 'aह जातम अनख हतना ।'

বাজরি এবার প্রশ্ন করলেন, 'আপনি ৭ই অক্টোবর রাত্তিতে ওই অ্যাপার্টমেশ্টে প্রবেশ করেন ?'

'হार्र।'

'কটার সমর ?'

'সম্ভবত রাত এগারোটা থেকে সাড়ে এগারোটার মধ্যে ।'

'সেই সময় কোন কাপড় দিয়ে অ্যাপাট'মেণ্টের সমস্ত হাতের ছ।প মুছে ফেলেন আপনি ?'

'আমি এর জবাব দিতে রাজী নই।'

হ্যামিন্টন বাজরি লক্ষ্য করছিলেন জ্বেরীরা গভীর আগ্রহে সাক্ষীর কথা শ্নেছে। তিনি এটা সাক্ষীর মনস্তাত্বিক স্বীকৃতি ভেবে ম্নু হাসলেন।

'৭ই অক্টোবর এই মামলার প্রতিবাদীকে কি আপনি তার আত্মরক্ষার জন্য অস্ত্র ধার দিয়েছিলেন ?'

'पिदाि ह्लाम ।'

'৭০ নং সাক্ষ্য প্রমাণ হিসেবে গৃহীত অস্ত্রটাই কি সেই অস্ত্র ?'

গারভিন অস্ত্রটা পরীক্ষা করে বললেন, 'মনে হচ্ছে সেটাই।'

'আমি এবার আপনার কাছে ৭ই অক্টোবর রাচিতে আপনার গতিবিধি বর্ণনা করতে বলছি।'

'আমি লাস ভেগাস থেকে ফিরি। এরপর আমি আমার অফিসে যাই তারপর দ্বান করি আর পোযাক বদল করি।'

'তারপর কি করেন ?'

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'আদালতের অন্মতি হলে আমি সাক্ষীর গতিবিধি সম্পুকি'ত প্রশ্ন অবাস্থিত আর অধৌক্তিক বলে আপত্তি করতে চাই একমাত্র যে দ্বটো ব্যাপারে তিনি উত্তর দিয়েছেন তা ছাড়া—অর্থাং তিনি কাসেলম্যানের আসাট'মেণ্টে যান এবং প্রতিবাদীকে একটা অস্ত্র দেন।'

'এ প্রশ্ন এ বিষয়ে অত্যন্ত গরের্ত্বপূর্ণ', হ্যামিন্টন বার্জার বললেন। 'তাহলে কি হিসাবে গরের্ত্বপূর্ণ ব্যাখ্যা করুন।'

জ্জ ডেকার দ্র্বিক তাকালেন। এ এক অন্ভূত অবস্থা। আদালতের কাছে এটা সপণ্ট সরকারী আইনজ্ঞ সাক্ষীকে দিয়ে কি প্রমাণ করতে চাইছেন এবং এক্ষেত্রে সময়ের ব্যাপার বিশেষ দ্রাগত নয়। তব্ এক্ষেত্রে আদালত আপত্তি গ্রাহ্য করছেন। এক্ষেত্রে সাক্ষী নিজেকে জড়িয়ে পড়ার আশৃকায় উত্তর দিতে আপত্তি করে তার সংবিধান সম্মত অধিকার প্রয়োগ করেছেন। এও পরিন্কার সাক্ষীর জ্বাব এক্ষেত্রে প্রতিবাদীকে অপরাধ প্রমাণ করতে কাজে লাগানো হতে চলেছে। সেক্ষেত্রে সাক্ষীর উত্তরের সঙ্গে প্রতিবাদীর সংযোগ যথায়থভাবে প্রমাণত হওয়া প্রয়েজন।

'ঠিক আছে, ইওর অনার', বার্জণার বললেন, 'আমরা অন্যান্য সাক্ষীর সহায়তার এটা প্রমাণ করব।'

হ্যামিন্টন বার্জার চাপা স্বরে হেশ্তির সঙ্গে কিছ**্** আলোচনা করে সাক্ষীর **দিকে** তাকালেন।

'আপনি সাক্ষ্য হিসেবে গৃহীত ওই বশ্বকটি কোথায় পেয়েছিলেন ?' বার্জার এবার প্রশ্ন করলেন।

'আমার একটা খেলার সরঞ্জামের দোকান আছে। সেখান থেকে এক সমর তিনটে বন্দকে আমি নিজের ব্যবহারের জন্য নিয়েছিলাম।'

'সেই অল্বগ্রেলা নিরে কি করেছিলেন ?'

'আমি নিজের জন্য দুটো রেপে আর একটা আমার ছেলেকে দিই।

'নিজের দুটো কি করেন ?'

'একটা বশ্দকে নিজের সঙ্গে রাথতাম। অন্যটা অফিসে। উপন্থিত না **থাকলে** সেটা সিম্দকে বশ্ধ করে রাথতাম।'

'ব্যাপারটা এই ভাবে দেখা যাক', বার্দ্ধণার বললেন 'যেটা ছেলেকে দিরেছেন তার নাম দেরা যাক 'জ্বনিয়র বন্দ্বক', আর নিজের কোটে যেটা রাখতেন তাকে বলা যাক, 'পকেটের বন্দ্বক', আর অফিসেরটাকে বলা যাক 'সন্দ্বকের বন্দ্বক'। এটা কি ঠিক নয় যে প্রতিবাদীকে আপনি পকেটের বন্দ্বক দেয়ার পর সিন্দ্বকের বন্দ্বকটাই পকেটে ভবে নেন ?'

'এ সম্পর্কে' কোন আপন্তি আছে ?' জব্দু ডেকার প্রশ্ন করলেন। 'না, ইওর অনার', ম্যাসন বললেন।

হ্যামিন্টন বার্জার প্রশ্ন করলেন, 'আপনি তাই করেন ?'

'হা সার, ডাই করি।'

'ওই রাহিতেই।'

'হ্যা স্যার।'

'কখন ?'

'প্রায় · · দশটা পণ্ডাশে।'

'তার প্রতিবাদীর অ্যাপার্ট'মেশ্টে যান ? সে সময় প্রতিবাদীর ঘরে বশ্দর্কটা কি আবার দেখেছিলেন ?'

'হা সার।

'সেটা কোথায় ছিল ?'

'সেটা তার বিছানায় বালিশের নিচে ছিল।'

'ব॰দ কটা নিয়ে দেখেছিলেন।'

'511 I'

'তখন কি দেখেন একটা গালি ছেড়া হয়েছে?'

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'এ প্রশ্ন অকারণ, অযৌত্তিক ও সঙ্গতিবিহীন বলে আপত্তি জানাচ্চি।

'আপত্তি অগ্রাহ্য হলো।'

'আরও আপত্তি জানাচ্ছি ষেহেতু সাক্ষীকে এতে মনস্থির করতে বাধ্য করা হচ্ছে।' 'সেক্ষেত্রে', জ্বজ্ব ডেকার বললেন, 'এ বিষয়ে আরও জেরা প্রয়োজন।'

'আমি প্রশ্নটা এই ভাবে করব', বাজরি বললেন। 'বশ্দ্কটা তথন দেখে আপনার এমন কিঝ্নশেহ জেগেছিল যে অংশ্টোর সিলিংডার প্রীক্ষা করেছিলেন ?'

সাক্ষী একটু ইভন্তত করতে চাইলেন।

'আপনি শপথ নিরেছেন', বজুকেশ্ঠে বললেন হ্যামিল্টন বার্জার। এই প্রশ্নে এমন কিছু:ই নেই যাতে আপনি জড়িয়ে পড়তে পারেন।'

'হাী স্যার, আমি পরীক্ষা করেছিলাম।'

'কি দেখেছিলেন ?'

'দেথেছিলাম সিলি ডারে একটা ফীকা কাত্রিজ ছিল।'

'সকালে যখন প্রতিযাদীকে বশ্দকেটা দেন তখন সেটা কি অবস্থায় ছৈল।'

গারভিন একটু ইতন্তত করে বললেন, 'আমি লাস ভেগাস থেকে ফেরার পর নতুন কাত্র্বিভরেছিলাম। আমার মনে হয়েছিল কোন বিপদের সামনে পড়তে পারি।'

'পরে আর্পান জন্ধ' ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট'মেণ্টে যান ষেহেতু আপনার সম্পেহ জাগে যে প্রতিবাদী ওই বশ্দকৈ দিয়ে ক্যাসেলম্যানকে খনে করে থ।কতে পারে ?'

'আদালত অন্মতি করলে এ প্রশ্ন অমৌত্তিক, অন্যায় ও অপ্রাসঙ্গিক বলে আপত্তি জানাচ্ছি', ম্যাসন বললেন। আমি আরও জানাতে চাই সরকারের তরফে এটা অন্যায় সুষোগ গ্রহণ। প্রতিবাদী কোন অবস্থাতেই সাক্ষী কি করেছিলেন তার জন্য দারী হতে, পারে না কারণ সাক্ষীর মনোভাধ তার জানার কথা ছিল না।' 'আপত্তি নথীভূত্ত ও গৃহীত হলো', জল ডেকার রার দিলেন। 'একথা জানা দরকার সাক্ষীর মনের কথা প্রতিবাদীর জানার কথা নয়। এর প্রতিটি পদক্ষেপ্ই অভ্তত ভাবে এগিয়ে চলেছে। আদালত জানেন এই মামলা সাক্ষীর বিরুদ্ধে নর প্রতিবাদীর বিপক্ষে। প্রতিবাদীর বিরুদ্ধেও অভিযোগ প্রমাণিত হতে পারে কেবল মাত্র মথাযোগ্য সাক্ষ্যের ভিত্তিতে। জ্বোটনের জানানো যাচ্ছে তারা ষেন ডিভিট্ট আ্যাটনির প্রশ্ন গ্রহা না করেন। জ্বো কর্ন, মিঃ ডিভিট্ট আ্যাটনির প্রশ্ন গ্রহা না করেন। জ্বো কর্ন, মিঃ ডিভিট্ট আ্যাটনির ।

'আর কোন প্রশ্ন নেই', বিজয়ীর উল্লাসে বললেন ডিগ্রিক্ট অ্যাটনি'।

ম্যাসন উঠে বললেন, 'আমার একটা প্রশ্ন আছে। আপনি কোটের বন্দ্রকটা কেন প্রতিবাদীকে দিয়েছিলেন জানাবেন ?'

'কারণ', গারভিন বললেন, 'আমি চেরেছিলাম সে আমারই পরিবারের একজ্বন হোক মেহেতু সে আমার ছেলের বাগদন্তা ছিল। তাকে প্রেবধ আশা করেছিলাম। তারপর সেই বিয়ে ভেঙে যাওয়ার পরেই আমি বাঝি ওকে ভালবাসি।'

क्रुतौरमत मर्या এकथाय स्था विम्रा मणात हरला।

ম্যাসন হাসলেন। 'এই অক্টোবর সম্ধাার কি আপনি প্রতিবাদীকে জানিরেছিলেন যে আপনার মতে জর্জ ক্যাসেলম্যানই তার পিতার হত্যাকারী ?

'একই আপত্তি', হ্যামিন্টন বার্জার বললেন।

'একই রার', জজ ডেকার বললেন।

'এক মিনিট', ম্যাসন বললেন । সরকারী উকিল প্রতিবাদীকে বন্দকেটা দেয়ার সময়ের কিছ্ কথাবাত ডিল্লেখ করেছেন। আমি সাক্ষীকে একবার প্রশ্ন করতে চাই এরকম কিছ্ বলা হয়নি কিনা। জেরা করার সময় এটা করা আমার অধিকারের মধ্যে পড়ে।'

'সাক্ষী উত্তর দিতে পারেন', জব্ধ ডেকার বললেন, 'তবে সেক্ষেত্রে উত্তর বিষয়ের মধ্যেই সীমাবদ্ধ থাকতে হবে ৷'

'হ্যা স্যার', গারভিন বললেন। 'আমি তাকে বলেছিলাম ধে আমার মনে হয় ক্যানেলম্যানই তার বাবাকে খ্ন করে আর তাই আমার ভয় হচ্ছে সে ওকেও খ্ন করার চেণ্টা করবে। আমি ভাবছিলাম ওর বিপদ হতে পারে তাই একটা অস্ত ওকে দিতে চাই যাতে সে বিপদে আত্মরক্ষা করতে পারে। ওকে বলি অস্ত্রটা সে যেন সব সময় কাছে রাখে আর আমি এও বলি ক্যানেলম্যানের বিরুদ্ধে আমি এমন প্রমাণ জারাভ করেছি যাতে প্রনিশ তার বিরুদ্ধে মামলা সাজাতে পারে।'

ম্যাসন বললেন, 'ধন্যবাদ, আর প্রশ্ন নেই ।'

'আর প্রশ্ন নেই', হ্যামিল্টন বার্জার খিচিয়ে উঠলেন।

'এবার আদালতের অনুমতি হলে আমি সাক্ষী গারভিনের সমন্ত সাক্ষ্যই নথী থেকে বাতিল করছি', ম্যাসন বললেন।

'কিসের উপর ভিত্তি করে?' জজ ডেকার প্রশ্ন করলেন।

'এই বিষয়ের উপর ভিত্তি করে যে প্রতিবাদী জ্ঞানত না গারভিন কি ভাবছিলেন। সে তাই সাক্ষী গারভিনের কাজকর্মের জন্য কোনভাবেই দারী হতে পারে না। ধরা যাক সাক্ষী ধরে নিয়েছিলেন আমি জ্ঞ্জ ক্যাসেলম্যানকে খ্বন করেছি, তাই সে আমাকে বাঁচানোর উদ্দেশ্য নিয়ে ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্টমেণ্টে গিয়ে তাকে নিহত দেখলেন আর ধরে নিলেন কথাটা ঠিক। তিনি আমাকে বাঁচানোর জন্য সব সাক্ষ্য প্রমাণ লোপাট করলেন।'

প্রায় লাফিয়ে উঠলেন হ্যামিল্টন বার্দ্ধার, 'এক মিনিট, ইওর অনার। আমি এ বিষয়ে কিছ্ বলতে চাই। এই ঘটনায় অনেক বিচিত্র বিষয় আছে। ক্যাসেলম্যানের অ্যাপাট'মেণ্টে সময় হাতের ছাপ মৄছে ফেলা ছিল, একটা রক্তান্ত পদচিল্ডের উপর অন্য একটা জ্বতার ছাপ এক দেয়া ছিল। এইসব বাত্তব গ্রাহ্য প্রমাণ দাখিল করার অধিকার আমার আছে যা থেকে বলতে পারি সভাই কি ঘটোছিল।'

জন্ধ ডেকার বললেন, 'বান্তব গ্রাহ্য প্রমাণই শুখে দেখাতে পারেন, তাবলে একথা বলতে পারেন না প্রতিবাদীর কোন বংব, প্রমাণ নণ্ট করার চেণ্টা করে থাকলেও সেকথা শ্রতিবাদীর জ্ঞাতসারে হয়।'

'ঠিক তাই ইওর অনার', ম্যাসন বলে উঠলেন।

জঙ্ক ডেকার দ্রা কর্টকে বললেন, 'সমস্ত ব্যাপারটাই একটু বিচিত্র। সাক্ষী নিজে বাদও গ্রীকার করেছেন তিনি প্রতিবাদীকে অগ্র দিরেছিলেন তব্য এর মধ্যে অভ্তত কিছু আছে। প্রতিবাদী কাউশ্সেলর আগে এই সাক্ষ্যের জন্য আপত্তি জানান নি।'

'তা যদি জানাতাম, ইওয় অনার, ডি এ ধরে নিতেন তিনি সফল হয়েছেন। মদিও নীতিগত ভাবেই মাত্র', ম্যাসন বললেন।

জ্ঞ ডেকার বললেন, 'সাক্ষীর কিছ্ব বন্ধবা ঠিক। তিনি প্রতিবাদীকে একটা বন্দ্রক দিয়েছিলেন এবং সেটায় পরেরা গর্বাল ভরা ছিল আর দিতীয়বার দেখার সমর তিনি লক্ষ্য করেন তাতে একটা ফাঁকা কাত্রিজ ছিল।'

'আমরা সাক্ষ্য থেকে ওই অংশ বাদ দিতে বলব না', ম্যাসন বললেন। তবে জ্বতোর ছাপ যে প্রতিবাদীর একথা আমি স্বীকার করছি না। বাকী সব সাক্ষ্যই আমি বাতিল করার দাবী জানাচ্ছি।'

'আদালত এ বিষয়ে আপনার সঙ্গে একমত, মিঃ ম্যাসন। যাই হোক, আদালত মালতুবী সাম্ধ্য অবকাশ আসম। আদালত তাই আগামীকাল বেলা দশটা পর্যপ্ত মালতুবী থাকবে। জারীদের সতক করে দেরা হচ্ছে তারা যেন কোন মনস্থির না করেন, এই মামলা সম্পর্কে নিজেদের মধ্যে বা কারও সঙ্গে যেন কোন আলোচনাত না করেন।'

🗇 আঠার 🗅

হ্যামিন্টন বার্জার তার চমকপ্রদ সাক্ষীকে পর্রাদন সকালের জনেট লাকিরে রেখেছিলেন।

আদালত বসার পরেই তিনি বললেন, 'হোমার গারভিন, জ্বনিয়রকে সাক্ষ্য দিতে আহান করা হোক।'

জ্বনিরর গারভিন কঠিন মুখে সাক্ষ্য দিতে এসে দাঁড়াল। শপথ নেরার পর সে জ্বানাল সে সিনিরর গারভিনের ছেলে।

'এবার খবে সাবধানে আমার প্রশ্নের জবাব দিন', হাামিন্টন বার্জার বললেন।

যা প্রশ্ন করব ঠিক তারই উত্তর দেবেন, বাড়তি কিছ্ব বলবেন না। এটা প্রমাণ হয়েছে
যে আপনার বাবা তিনটে বশ্বক কিনেছিলেন, সেগ্বলো একই রক্ষের ছিল। কাজের
স্ববিধার জন্য তিনি যেটা আপনাকে দিয়েছিলেন তাকে বলব 'জ্বনিয়র বন্দ্বক', যেটা
তার কোটের হাতায় থাকত তাকে বলছি 'কোটের বন্দ্বক', আর যেটা তার সিন্দ্বকৈ
ছিল তাকে বলছি 'সিন্দ্বকের বন্দ্বক', ব্যাপারটা ব্যুক্তে পেরেছেন?'

'হারী সাগ্র ।'

'এখন দেখা যাছে যে ৭ই অক্টোবর তারিখে আপনার বাবা প্রতিবাদী ভিফানি ফকনারকে একটা বশ্দ্ক দিয়েছিলেন যেটাকে কোটের হাতার বশ্দ্ক বলছি। পরে তিনি সিশ্দ্ক থেকে সিশ্দ্কের বশ্দ্কটা বের করে কোটের হাতার রাখেন। একথা সমরণযোগ্য যে এই দ্টো বশ্দ্কের একটিই খ্নের অস্ত্র। কথাগ্রেলা অন্থবেন করতে পারছেন?'

'হ্যা সার।'

'বেশ। এবার আমি জানতে চাই আপনার বাবা আপনাকে যে বন্দকেটা দেন সেটার কি হর। আমার প্রশ্ন, ৮ই অক্টোবর আপনি সেটা পেরি ম্যাসনকে দিয়েছিলেন কি না?'

'দিয়েছিলাম।'

'মিঃ ম্যাসন সেটা হাতে নিরেছিলেন ?'

'হা সার।

'মিঃ ম্যাসন অগ্রটা নিয়ে কিছু করেছিলেন ?'

'शी।'

'কি করেছিলেন?'

'অযৌত্তিক, অপ্রাসঙ্গিক ও অপ্রয়োজনীয় প্রশ্ন', ম্যাসন বলে উঠলেন ।

'আমি সংঘ্রত করে দেখাতে চাই', হ্যামিন্টন বার্জার বললেন।

'ডিপ্টিক্ট অ্যাটনি'র সংষ্টিক করার বরান ছাড়া আমরা আরও কিছা আশা করি', ম্যাসন বললেন। 'সাক্ষীকে নিছক এ সম্পকে'ই আমি একটা প্রশ্ন করতে চাই।'

'বেশ', জব্দু ডেকার বললেন।

'ওই বশ্দ্ক', ম্যাসন বললেন', যাকে 'জ্বানিয়র বশ্দ্ক বলছি, সেটাই কি সাক্ষ্য প্রমাণ নং ৩০ ?'

সাক্ষী উত্তর দিল, 'কখনই না। বন্দ*্*কটা সেই রকম দেখতে হলেও এটা সেই বন্দ_্ক নয়।'

'সেক্ষেত্র', ম্যাসন বললেন, 'সাক্ষী সেই বন্দ কৈ নিয়ে কিছা করে থাকলে এই মামলায় তা কোনভাবেই গ্রহণযোগ্য নয় এবং প্রতিবাদীর উপরেও এর কোন দার বতার না।'

'আমার ধারণা এটা ঠিক', জজ ডেকার বললেন। 'আপত্তি গৃহীত হলো।'
হামিন্টন বার্জার রুদ্ধেন্বরে বললেন, 'আমি অন্যভাবে প্রশ্ন রাখছি। আপনি
৩০ নং এক্সিবিট দেখতে পাচ্ছেন ?'

'হ্যা সাার।'

'এই ব•দ_কটা আগে দেখেছেন ?'

'হারী সারে।'

'কথন ?'

'এ বছরের ৮ই অক্টোবর ।'

'কোথার ?'

'আমার কর্ম'হলে।'

'সেটা কোন বন্দকে ছিল ?'

'ষেটাকে 'জ্বনিরর বন্দ্বক' বলা হচ্ছে সেটাই।

'আপনি সেটা পেরি ম্যাসনকে দিরেছিলেন ?'

'হাাঁ স্যার।'

'তিনি সেটা নিয়ে কি করেন?

'তিনি সেটা থেকে গঃলি ছেড়ৈন, আর গঃলি আমার ডেফেক গেথে যায়।'

'আপনাকে একটা ছবি দেখাব, দেখে বলনে কি দেখছেন।'

ছবিখানা দেখে সাক্ষী বলল, 'এটা আমার অফিসের ডেস্ক। পেরি ম্যাসন গ্রিল ছোড়ার পর যে অবস্থা হর ছবিতে তাই দেখা যাছে।'

'তারপর কি ঘটে ?'

্তারপর গোলমালের ফাঁকে মিঃ ম্যাসন বশ্বকেটা বদলে নেন আর বদল করা অস্ফটাই ৩০ নং প্রমাণ হিসেবে রাখা আছে।'

'এবং সেক্ষেত্রে তিনি প্রমাণ কবতে চান ৩০ নং প্রমাণ হিসেবে রাখা বন্দ নটাই আপনার কাছে ছিল। ঠিক বঞ্চছি ?' 'ম্যাসন বলে উঠলেন, 'আমি এটি তক'সাপেক্ষ প্রশ্ন হিসেবে আপত্তি করতে চাই এবং সেই সঙ্গে প্রশ্নটিকে অংশাভন আখ্যাও দিতে চাই।'

'আপত্তিকে তাংপর্যপূর্ণ হিসেবে গ্রহণ করছি', জল্প ডেকার বললেন, 'ডিস্টিট্ট আটনি'কে ভং'সনা করে বলছি এ ধরণের প্রশ্ন করা থেকে যেন বিরত থাকেন। এই ধরণের প্রশ্ন তক'সাপেক্ষ এবং সাক্ষীকে মনন্থির করতে বাধ্য করা হয়। জেরা কর্নেন, মিঃ ডিস্টিট্ট আটনি', তবে যথায়থ প্রশ্নের মধ্যে সীমাবন্ধ থাকবেন।'

হ্যামিল্টন বান্ধরি আদালতের ভংগনায় প্রায় লাল হয়ে ম্যাসনের দিকে ফিরে বললেন, 'জেরা করতে পারেন ৷'

ম্যাসন বললেন, 'আপনি বলেছেন যে আমি বন্দকে পালেট নিই 'যে জ্বনিররের' বন্দকেটা আমাকে দেন ?'

'হাাঁ, স্যার ।'

'আপনি আমাকে কাজটা করতে দেখেছিলেন ?'

'কখনই না। নাটকীয়তা তৈরী করে গোলমালের ফাঁকে কেউ যখন দেখেনি তখনই কাজটা আপনি করেন।'

'তাহলে আপনি ষদি না দেখে থাকেন তাহলে কিভাবে বললেন আমি বশ্বক পালেটছিলাম ?'

'এ স্রেফ দারে দারে যোগ করার ব্যাপার।'

'অর্থাৎ কি ঘটে থাকতে পারে ভেবে মন ঠিক করেই রেখেছিলেন ?'

'হাী সার।'

'তাহলে আপনি যা ঘটেছিল সেই সাক্ষ্য না দিরে কি ঘটে থাকতে পারে সেই সম্ভাবনার সাক্ষ্যই দিছেন এবং মনস্থির করেও নিরেছেন ?'

'মনস্থির হয়েছে এড়ানো যায় না এমন কিছ;ুর উপর ভিত্তি করে।'

ম্যাসন জজ ডেকারের দ্রকৃটি লক্ষ্য করে হেসে বনলেন, 'ইওর অনার আমি এই সাক্ষীর সমন্ত সাক্ষ্যই বাতিল করার জন্য দাবী জানাচ্ছি যেহেতু সে মনস্থির করেই সাক্ষ্য দিরেছে।'

'আপীল গ্রাহ্য হলো', ম্বন্ধ ডেকার বললেন, 'ডিগ্রিক্ট আটেনি' এই সাক্ষ্য আগেই জানতেন এবং তা মনস্থির করা সাক্ষ্য একথাও জানতেন ।'

'এক মিনিট, ইওর অনার', হ্যামিল্টন বার্জার বললেন। 'আমার মনে হর আদালত এই ব্যাপারে অযথা নির্দায় হরেছেন। আমি সাক্ষীকে নতুন করে জেরা করে ব্যবিয়ে দিতে চাই তার সাক্ষ্য আগে স্থির করা নর।'

'তাহলে জ্বরীদের মনস্থির করতে দিন', জ্বজ্ব ডেকার বললেন, 'এই ধরণের সাক্ষীকে কাঠগড়ার আর তুলবেন না।'

হ্যামিন্টন বার্জ্ঞণার লাল হয়ে উঠে সাক্ষীকে বললেন, 'আপনি বলেছেন মিঃ ম্যাসনকে একটা বন্দকে দিয়েছিলেন ?' 'হারী সারে।'

'আপনি কি করে জানলেন ৩০ নং সাক্ষা হিসেবে দাখিল করা জ্বনিয়র বন্দ্কেটা অর্থাৎ অস্টেটা খানের অস্ট নর ?'

'আমি জানি এটা নয় কারণ আমার হাতে যে ব**ন্দ**্কটা ররেছে সেটাই জরু ক্যাসেলম্যানকে হত্যার জন্য ব্যবহার করা হয়। মিঃ ম্যাসনকে যে বন্দকে আমি দি**ই** সেটা কোন ভাবেই খ**়**নে ঃ জন্য ব্যবহার সম্ভব **ছিলনা**।'

'অসম্ভব ছিল কেন?'

উঠে দাড়ালেন ম্যাসন । তিনি বললেন, 'আমি এই প্রশ্নে আপত্তি করছি কারণ এতে সরকারী পক্ষের নিজের সাক্ষীকেই জেরা করা হচ্ছে। আমি দাবী জানাচ্ছি এই বক্তব্য বাতিল করা হোক যেহেতু সাক্ষীকে মনন্থির করতে বাধ্য করা হচ্ছে।'

'আবেদন গ্রাহা হলো', জব্ধ ডেকার বললেন।

'কিন্ত: কিন্ত: ইওর অনার', হ্যামিল্টন বাজার বলে উঠলেন, 'আমার নিশ্চরই অধিকার ররেছে বে...।

'আপনি শৃংহু ঘটনা উল্লেখ করতে পারেন, অন্য কিছু নর', জব্ধ ডেকার বললেন। 'বেশ', হ্যামিক্টন বার্জ্বার সাক্ষীর দিকে তাকালেন। 'আপনি মিঃ ম্যাসনকে কোন বন্দ্যক দিয়েছিলেন ?'

'श्री मात । 'क्रिनश्रत्वत्र वन्त्रि' वत्न त्यणे तन्थात्ना श्रत्यक्ष त्मणे ि निष्टे ।'

'ব•ন্বেটা কোথা থেকে নিয়েছিলেন ?'

'আমার ডেস্কের ড্রয়ার থেকে।'

'এর আগে সেটা কোথার পেয়েছিলেন ?'

'আমার বাবার কাছ থেকে। তিনি সেটা আমাকে দিরেছিলেন।'

'কথন ?'

'বছদিনের সময় সম্ভবত। ওটা বডদিনের উপহার।'

'এই অক্টোবর বন্দ্রকটা কোথায় ছিল ?'

'আমার কাছেই ছিল।'

'বন্দ্যকটা নিয়ে কি করেছিলেন ?'

'আমি পেরি ম্যাসনকে দিয়েছিলাম।'

'হা তিনি সেটা হেডিন ?'

'তারপর কি ঘটে ?'

'তারপর তিনি আমাকে একটা বন্দ কৈ দিরে খিটফানি ফকনারের কাছে নিরে ষেতে বলেন।'

'সেটা কি মিঃ ম্যাসনকে যা দেন সেই একই বন্দ ক ?'

' 'না।'

'একটু দাঁড়ান', জ্বজ ডেকার বললেন। 'আপনি সাবাত করেছেন সেটা একই

বন্দকে নয়, তাই না ?'. 'হার সার।' 'এই উত্তর নথীভূক্ত হবে না। ডি এ এই ধরণের প্রশ্ন থেকে বিরত থাকবেন।' 'ঠিক আছে। বন্দ্রকটা আমার কাছে ছিল, আমি মিঃ ম্যাসনকে দিই আর তিনি তা ছেড়িন। তারপর তিনি বশ্দকেটা আমাকে দেন আরু ণ্টিফানি ফকনারকে দিরে আসতে বলেন। আমি তাই করি।' 'মিস ফকনার কি করেন ?' 'তিনি তাব ঘবের টেবিলে বাথেন।' 'তারপর ?' 'আমরা লবিতে যেতেই দক্ষেন অফিসারকে ঢাকতে দেখি।' 'ওই অফিসারদের চেনেন ?' 'এখন জেনেছি, তখন চিনতাম না ।' 'তাদের নাম কি ?' 'সাজে'ণ্ট হলকোন্ব ও লেফটেনাাণ্ট ট্রাগ । 'জেরা কর্ন', ঘারে বললেন হামিল্টন বাজার। ম্যাসন সাক্ষীর মুখোমুখি দীড়িরে বললেন, 'আপনি বলছেন ৭ই অক্টোবর সারাক্ষণই বশ্বকটা আপনার কাছে ছিল ?' 'शी जााव। 'আপনি মধ্যাহভোজে গিয়েছিলেন ?' 'হাী সাার।' 'বল্দুকটা সঙ্গে নিয়ে যান ?' 'না সাার।' 'ওটা কোথায় ছিল তথন ?' 'আমার ডেপ্কের জয়াবে।' 'সটা চাবি বংধ ছিল ১' 'না সাার।' '৭ই অক্টোবর সম্ধ্যায় কি করছিলেন আপনি ? 'একটা গাড়ি বিক্রির ব্যাপারে একজনের সঙ্গে আলোচনা করতে যাওয়ার ছিল।' 'বাল্যকটা সঙ্গে নিয়ে গিয়েছিলেন ?' 'বন্দ্যকটা ডেন্ডেকই ছিল।' 'ডেম্ক থেকে কথন নিয়েছিলেন ?' 'আলোচনার পর ফিরে এসে ডেম্ক থেকে কিছু টাকা আর বন্দুকটা নিই।' 'তারপর বাডি যান ? কটার সময় ?' 'সাডে নটা কি দশটার।'

'আপনার সবে বিরে হয়েছে ?' 'হা'।'

'বাড়ি বাওরার পর বন্দ;কটা কাছেই ছিল আপনার ?'

'না সেটা উপরে গিরে টেবিলে রাখি।'

'কটার শতেে গিয়েছিলেন ?'

'বাডি ফেরার আধঘণ্টা পরে।'

'আপনার অফিসের চাবি কার কাছে থাকে ?'

'আমি ছাড়া আমার বাবা আর সেক্টেটারির কাছে আর পরিচারিকারও।'

'আপনার স্থার কাছে কোন চাবি থাকে ?'

'সাক্ষী একটু ইতন্তত করল তারপর জ্বন্ধ স্বরে বলল, 'হার্ট, তার কাছেও ছিল।' 'পর্রদিন সকালে উঠে কি করেন ?

'পোশাক পরে, দাড়ি কামিয়ে দাত মেজে প্রাতরাশ সের অফিসে যাই', রু:্দ্ধ প্ররে উত্তর দিল সাক্ষী।

'বন্দ্যকটা সঙ্গে নিয়ে যান ?'

সাক্ষী কিছা বলতে গিয়ে একটু থেমে বলল, 'আমি—মানে, ওটা নিয়ে যাইনি।' 'যাকে 'জানিয়র বৃদ্ধক' বলছি সেটার তাহলে কি হয় ?'

'বাড়ির পোযাকের টেবিলে রেখে যাই।'

'তারপর ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তারপর আমার স্থা ফোন করে আমাকে জানায় আর আমি তাকে সেটা আমার কাছে নিয়ে আসতে বলি।'

'অতএব', ম্যাসন বললেন, 'আপনি ধরে নেন আমাকে যে বন্দ**্**কটা পরে দিরে-ছিলেন সেটা ওই বন্দ**্**কই। ঠিক কি না?

'একটা বন্দকেই ছিল। আমার স্ত্রী সেটাই নের।'

'আপনি কি করে জানলেন তিনি টেবিল থেকে সেটাই নেন ?'

'হাী, মানে অবশা আমি হাজির থাকিনি।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন, 'আপনি আমাকে খ্রনের অস্ত্রটাই দিয়ে থাকতে পারেন ষেটা আপনার স্ত্রী আপনাকে দিয়েছিলেন।'

माक्की शास लाकिता छेठल।

'সম্পূর্ণ মিথ্যা! এ আমি সহ্য করব না!'

'বস্ন', জজ ডেকার বললেন। 'সাক্ষী আসন গ্রহন করে নিয়ম মেনে চলবেন।' হ্যামিন্টন বাজরি বলে উঠলেন, 'ইওর অনার, শেষের ওই প্রশ্ন তর্ক' সাপেক্ষ। এতে কটাক্ষ করা হয়েছে, যদি···।'

'অথচ সাক্ষী ভালই জানেন, কথাটা সত্য', জম্ব ডেকার বললেন। 'প্রশ্নটা সাক্ষীর ভাল না লাগতে পারে, তবে মিঃ ম্যাসন একজন খানে অভিযুক্ত আসামীর পক্ষে সওরাল করছেন। তাই আপত্তি অগ্রাহ্য করছি।'

'আদালতের অন্মতি হলে', ম্যাসন বললেন, 'আমি দাবী জানাচ্ছি বন্দ্কটির সনাত্তকরণের সমন্ত সাক্ষ্য বাতিল বলে গণ্য হোক যেহেতু এটা প্রমাণিত এই সাক্ষ্য শোনা কথার উপর নিভ'র করে দেয়া হয়।'

'আমি যোগাযোগ প্রমাণ করব ইওর অনার, যোগাযোগ প্রমাণ করব ?' হ্যামিল্টন বার্জার চিংকার করে বললেন।

'কিভাবে প্রমাণ করবেন ?' জ্জ ডেকার প্রশ্ন করলেন।

'সাক্ষীর দ্বীকে সাক্ষী দিতে আহ্বান করে।'

জ্জ ডেকার মাথা ঝাঁকালেন। তিনি প্রায় ভেঙে পড়া ডিজ্ফি আটেনিকে বললেন, 'শ্নেন্ন, মিঃ প্রসিকিউটর, একথা সত্য মিঃ ম্যাসন একটা বশ্বক থেকে গ্রেল ছোঁড়েন আর সেই গ্রেলিটা নিশ্চরই বাতাসে মিলিয়ে যায়নি। তাই আমার বস্তব্য ষেবশ্বক ৩০ নং প্রমাণ হিসেবে দাখিল করা হয়েছে সেটাই মিঃ ম্যাসন ছাঁড়েছিলেন না অন্য বশ্বক থেকে তা ছোঁড়া হয় তা প্রমাণ করা অসম্ভব হবেন। '

'আমরা তা প্রমাণ করতে পারছি না, ইওর অনার', হ্যামিন্টন বার্জার বললেন। 'এর কারণ কি ?' জঙ্ক ডেকার জানতে চাইলেন।

'কারণ কেউ একজন সাভেনির হিসেবে গালিটা নিয়ে গেছে।'

'প্রলিশ সেটা পায়নি ?' তীর স্বরে শ্রশ্ন করলেন জজ ডেকার।

'না, ইওর অনার', বাজার বললেন, 'আপনি প**্লিশের গাফিলতির জনা** প্রতিবাদীকে শা**তি দিতে** পারেন না। আদালতের রায় বহাল থাকবে।'

'সাক্ষীকে আমার আর কোন প্রপ্ন নেই', ম্যাসন স্মিত স্বরে বললেন।

'আপুনি যেতে পারেন, মিঃ গারভিন', জজ ডেকার বললেন।

আদালত ছেড়ে যাওয়।র সময় ম্যাসনের পাশে ক্র্বন্ধ ভঙ্গীতে একটু দাঁড়াল জ্বনিয়র গার্রাভন। সে চাপা স্বরে বলল, 'আপনাকে এরজন্য খ্বন করব।'

'এক মিনিট, ইওর অনার', ম্যাসন বললেন, 'সাক্ষীকে আমি আর একটা প্রশ্ন করতে চাই।'

গারভিন ইতন্তত করল।

জজ ডেকার বললেন, 'সাক্ষীর কাঠগড়ার আসনে, মিঃ গারভিন।'

গারভিন দাড়াতেই ম্যাসন বললেন, 'একটু আগে আমার পাশ দিয়ে ধাওরার সমর আপুনি কিছু বলেছিলেন। কথাটা কি ?'

'ওহ ইওর অনার', হ্যামিল্টন বাজরি বলে উঠলেন', 'আমি আপত্তি জানাচ্ছি। এর সঙ্গে মামলায় কোন সম্পর্ক নেই। সাক্ষী মিঃ ম্যাসনকে কি বলেছে সেটা ব্যক্তিগত বিষয়। যেভাবে এই ঘটনাগ্রলো ঘটছে তা মোটেই আমার ভাল লাগছেনা।'

'আপনার ভাল লাগা না লাগা এতে আসছে না', ছব্দু ডেকার বললেন। 'আপনি কাঠগড়ায় নেই। প্রতিবাদী পক্ষের অধিকার আছে সাক্ষীর পক্ষপাতিত্ব প্রমাণ করার।'

'আপনি কি বলেছিলেন?' ম্যাসন আবার প্রশ্ন করলেন। গারভিন চিংকার করে বলল, 'আমি বলেছি আপনাকে আমি খনে করব। টুকুববের শপ্য তাই করব।'

'ভর দেখাচ্ছেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এটা প্রতিজ্ঞা', গারভিন চিংকার করে বলল, 'আমি · · ।'

'আদালত অবমাননার জন্য আপমাকে চবিষ্ণ ঘণ্টা জেলে কাটাতে হবে', জ্বজ্ব তেকার বললেন তীর্ত্তবরে। 'আপনি যা করেছেন আদালত সেই রক্ম ভীতি প্রদর্শনের জারগা নয়। সাক্ষীকে আগেই সতক' করা হয়েছে। ব্রুতে পারা ষাচ্ছে সাক্ষী আবেগে জ্বজ'রিত, তব্ব তাকে চবিষ্ণ ঘণ্টা জেলে কাটাতে হবে আদালত অবমাননার জন্য। মিঃ বেলিফ, সাক্ষীকে জেলে নিয়ে যান।'

বৈলিফ এগিয়ে এসে গারভিনের হাত ধরলেন। টান টান হয়ে গেল গারভিন। এক সময় মনে হলো সে প্রায় নিয়ন্ত্রণ হারাতে চলেছে। তারপরেই অসহায় ভঙ্গীতে আত্মসমপ্র করে বেলিফের সঙ্গে আদালত ছেডে চলে গেল।

'ইভা এলিয়টকে আহ্বান জানানো হোক', হ্যামিল্টন বাজার বললেন এবার।

ইভা এলিয়ট এই অবস্থার পূর্ণ স্থোগ নেয়ার জন্যই সবেমাত্র কেশ পরিচ্যা শেষেই যেন নাটকীয় পদক্ষেপে লীলাহিত ভঙ্গীতে এসে দীভাল।

'আপনার পেশা কি ?' হ্যামিল্টন বাজার প্রশ্ন করলেন।

'আমি এবজন মডেল ও অভিনেতী।'

'এই বছরের ৭ই অক্টোবর আপনার পেশা কি ছিল ?'

'আমি হোমার গারভিন সিনিয়রের সেকেটারি ছিলাম।'

'কতদিন ওই চাকরি করেছেন ?'

'প্রায় এক বছর ।'

'4ই অক্টোবর আপনার অফিসে আশ্চর্যজনক কিছা ঘটেছিল ?'

'হাী সারে।'

'f季 ?'

'এক মিনিট দাঁড়ান', জজ ডেকার বলে উঠলেন। 'প্রতিবাদীর কাউশেসলের কাছ থেকে কোন আপত্তি ওঠেনি দেখতে পাচ্ছি তব্ব বলছি কোন যোগস্ত থাকা উচিত ছিল। এই অক্টোবর যাই ঘটে থাকুক প্রতিবাদীর অনুপস্থিতিতে তার সঙ্গে এর কোন সংযোগ থাকা সম্ভব ছিল না।'

হ্যামিক্টন বাজরি বললেন, 'আমরা দেখাব মিঃ গারভিন ওই দিন ঠিক কি করেন। আমরা দেখাতে চাই তিনি বিশেষ কিছ্ জানতেন ও প্রতিবাদীর সঙ্গে মতের আদান প্রদানও করেছেন।'

জজ ডেকার পেরি মাাসনের দিকে তাকালেন, 'প্রতিবাদী পক্ষে কোন আপত্তি

আছে ?'

'কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন হাসিম্বথে বললেন।

'বেশ, প্রশ্নের জ্বাব দিন', জ্জ্জ ডেকার অনুযোগের দৃণ্টিতে ম্যাসনের নিবি'কার মুখের দিকে তাকিয়ে বললেন।

'মিঃ গারভিন আমাকে লাস ভেগাস থেকে ফোন করেন। তিনি না আসা পর্য**্ত** আমাকে অফিসে থাকতে বলেন।'

'তিনি কখন অফিসে আসেন ?'

'প্রায় পৌনে নটায়, যথন আসবেন বলেছিলেন তার প্রায় এক ঘণ্টা আগে। তিনি খুবই বিচলিত ছিলেন, আর মান করার আগে কোন কথা বলেন নি।'

'এক মিনিট', জজ ডেকার বললেন। 'মিঃ গারভিনকে প্রসিকিউসনের সাক্ষী হিসেবে ডাকা হয়েছিল। আপনি কি নিজের সাক্ষীকেই সংশহ করছেন, মিঃ প্রসিকিউটর ?'

'ওই সাক্ষী বিক্ষরেখ', হ্যামিল্টন বাজরি বললেন। 'সে নিশ্চিতই প্রতিবাদীর পক্ষে, এই সাক্ষো যা প্রমাণ হয়েছে।'

'তাহলেও সে আপনারই সাক্ষী', জব্ধ ডেকার বললেন।

'প্রতিবাদীর তরফে কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন বললেন।

'থাকা উচিত ছিল', জজ ডেকাব তীৱঙ্বরে বললেন।

ম্যাসন শুখে সসম্ভ্রমে মাথা দোলালেন, কিছু বললেন না।

'বেশ', জঞ্জ ডেকার অতিক্ণে আত্মসন্বরণ করে বললেন, 'তাহলে উত্তর দিন।'

'সময় সম্পকে' আপনার ঠিক জানা আছে ? হ্যামিল্টন বাজরি প্রশ্ন করলেন।

'ঠিক মনে আছে', ইভা এলিয়ট বলল। 'আমাকে দরে ছাই করা আমার সহা হয়নি—।'

'এক মিনিট', জজ ডেকার বললেন। 'আপনার কি মনে হরেছে তা বলার প্রয়োজন নেই। আপনার কাছে জানতে চাওয়া হয়েছে সময় সম্পকে জানেন কিনা।' বাজরি প্রশ্ন করলেন।

'হাী জানি।'

'এখন বলনে ক্যাসেলম্যান সম্পর্কে' মিঃ গারভিন কিছন বলেছিলেন কি না ?' বাজরি প্রশ্ন করলেন।

יו לודל'

'সেখানে কে কে উপস্থিত ছিলেন ?'

'শুখু আমি আর মিঃ গারভিন।'

'তিনি কি বলেছিলেন ?'

'তিনি বলেন, 'একজনের সঙ্গে এই মাত্র কথা বললাম, আমি জানি সেই ভিষ্ণনি ফকনারের বাবাকে খুন করেছে। আজ রাত এগারোটায় তার সঙ্গে দেখা করতে टलिंছ।'

'তারপর তিনি কি করলেন ?'

'তিনি কোট খালে ফেলেন। তথনই তার কাঁধে চামড়ার খাপে রিভলবারটা দেখি। চামডার খাপটা টেবিলে রেখে তিনি স্নান করতে যান।'

'তার কাঁধের খাপে যে বন্দ:ক ছিল সেটা সনাত্ত করতে পারবেন ?'

'না, স্যার, পারব না। আমার বশ্বকে ভর করে। তবে সেটা ৩০ নশ্বর দেওরা প্রমাণের মতই।'

'জেরা করতে পারেন', হ্যামিল্টন বার্জার ম্যাসনের দিকে ফিরে বললেন।

'ঘটনাটা কখন হয় ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'তিনি যখন অফিসে আসেন তখন ঠিক পোনে ন'টা ।'

'তিনি আপনাকে বলেন ক্যাসেল্ম্যানের সঙ্গে দেখা করেছেন ?'

'তিনি বলেন, 'একজনের সঙ্গে এইমাত্র কথা বললাম, আমি জানি সেই ভিটফানি ফকনারের বাবাকে খনে করেছে। আজ রাত এগারোটায় তার সঙ্গে দেখা করতে চলেছি।'

'আপনার কথাগালো মনে আছে?'

'হা আছে।'

'তিনি ক্যাসেলম্যানের নাম উচ্চারণ করেন নি?'

'না ।'

ম্যাসন বললেন, 'আর কোন প্রশ্ন নেই।'

বাজ'রে বললেন, 'আমি মিসেস গারভিন, জ্বনিয়রকে আল্লান করছি।'

মিসেস গারভিনের চেহারা একটু পাতলা, মাথার লাল চুল। ধীর পায়ে তিনি এসে জ্বোদের দিকে চেয়ে হেসে বসলেন।

হ্যামিন্টন বার্জার বললেন, 'আপনি জ্বনিয়র হোমার গারভিনের স্ত্রী ? আপনাকে সাক্ষ্যপ্রমাণ নং ৩০ হিসেবে রাখা একটি বশ্দ^{ক্}ক দেখাচ্ছি। এটা আগে কথনও দেখেছেন ?'

'বলতে পারব না', মিসেস গারভিন হেসে বললেন। 'এরকম একটা অস্ত্র দেখেছি তবে আমি অস্ত্র বিশেষজ্ঞ নই তাই এটা কি না জানিন।।'

'কোথায় দেখেন ?'

'আমার স্বামী ওটা টেবিলের উপর রেখেছিলেন।'

'কখন ?'

'ঠিক সাডে দশটায়।'

'৮ই অক্টোবর ওটা দেখেছিলেন?'

'হাী স্যার, দেখেছি।'

'এর বিষয়ে কিছ়্ বলেছিলেন আপনি ?'

'আমার প্রামীকে ফোন করে বলি বন্দ্রকটা ফেলে গেছেন।'

'কখন ফোন করেন।'

'ঘ্যা থেকে উঠে ওটা দেখি।'

'আপনার স্বামী অফিসে যাওরার পর ?'

হাসলেন মিসেস গারভিন। 'আমার সবে বিয়ে হরেছে ফিঃ বাজরি। আমি আমার গ্রামীকে শিক্ষিত করে তুলছি, তাই নিজের প্রাতরাশ নিজেই করতে শিথেছেন তিনি। আমি সাড়ে নটায় উঠি।'

দর্শকরা এ কথার হেসে উঠল। জল্প ডেকারও হাসলেন, জ্বৌদের মুখেও হাসি। সাক্ষীর চমংকার আচরণে স্বাই মুশ্ধ।

'বশ্ব্বটা নিয়ে আপনি কি করেন ?'

'স্বামীর কথামত সেটা তার অফিসে নিয়ে যাই।'

'কখন ?'

'৮ই অক্টোবর সকাল ঠিক সাড়ে দশটায়।'

'আপনার কি জানা অচে ওটাই ৩০ নং সাক্ষা প্রমাণ হিসেবে রাখা আছে কি না ?'

'না স্যার, আমার জানা নেই। যা জানি তা হলো টোবল থেকে বশ্দুকটা নিয়ে আমার স্বামীকে দিয়ে আসি। ওতে একটা কাত্রি ছিলনা তাও জানতাম না। আমি শ্বে জানি আমার স্বামী পকেট থেকে একটা বশ্দুক বের করে টোবলে রাখেন আর সেটা এই রকমই দেখতে। আমি নিশ্চিত আমার শোবার ঘরে কেউই ঢোকেনি। পরদিন আমি সকালে দশটায় বশ্দুকটা স্বামীর অফিসে দিয়ে আসি। এর বেশি আর কিছাই জানি না।'

'জেরা করতে পারেন', হ্যামিল্টন বাজার ম্যাসনকে বললেন।

'ম্যাসন এগিয়ে গিয়ে বললেন, 'মিসেস গারভিন, আপনি ৭ই অক্টোবর তারিথে সারাদিন বাড়িতেই ছিলেন ?'

'হা।।'

'আপুনি কি জানেন আপুনার প্রামী আপুনাকে দুবার ফোন করে কোন সাড়া পাননি ?'

'তিনি আমাকে কথাটা বলেছিলেন।'

'আপনি কি জ্বোদের বিশ্বাস করতে বলেন আপনি বাড়িতে থেকেও ফোন ধরেন্নি ?'

'আমি গভীর ভাবেই ঘ্রেচিছেল।ম।'

প্ৰামীকে কথাটা বলেছিলেন ?'

'না ।'

'কেন ?'

'সমরটা আমাদের মধ্চিশ্রিমার সমর। আমি আমার স্বামীকে বোঝাতে

চাইছিলাম তার ওই সময় কাজে আটকে থাকা আমার পছদ নয়, তাই তাকে বোঝাতে চেয়েছি তিনি ভূল নম্বরে ফোন করেন।'

'ক'বার ?'

'দ:বার।'

'তাকে অন্যভাবে আশ্বন্ত করেননি ?'

'নব বিবাহিতা মেয়েরা স্বামীদের এই ভাবেই ব্রক্তিয়ে থাকে।'

'আপনি তাকে মিথ্যা বলেন ?'

'হা ঈশ্বর, না। আমি তাকে ভাবতে দিই সে নশ্বর ভূল করেছিল। আর কিছুই ও জানতে চায়নি।'

ম্যাসন বললেন, 'আপনি যে বশ্দ্বেটা আপনার স্বামীর অফিসে নিয়ে ধান সেটায় একটা ফাঁকা কাত্রিজ ছিল।'

মিষ্টি করে হাসলেন মিসেস গারভিন, 'তাহলে আপ্নি যে গালি ছ‡ড়েছেন তাতে ওতে দুটো ফাঁকা কাত্রিজ থাকার কথা।'

'তাহলে ধরে নিচ্ছি', ম্যাসন বললেন, 'আপনি যে বন্দ_কে অফিসে নিয়ে যান সেটাই আপনার স্বামী ঘরে এনেছিলেন ?'

'খ্বামী সভিয় কথা বলেছেন প্রত্যেক স্থাী তাই ধরে থাকে, মিঃ ম্যাসন।'

'আর প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বললেন।

পরবর্তী সাক্ষী লোয়েল কেটল একজন বিধবা, বরস প্রায় পণ্ডান্ন ছাপ্পান । সে অ্যামরোস অ্যাপার্ট মেণ্টের বাসিন্দা। সে জানাল এই অক্টোবর রাত পৌনে নটায় সে একজন স্বীলোককে পিছনের সিড়ি দিয়ে নামতে দেখে। তাকে ছি চকে চোর ভেবে সে অন্সরণ করে।

বাজার তাকে প্রশ্ন করলেন, 'তাকে চিনে রাখতে পেরেছিলেন?'

'হা।'

'সে কে ?'

'যে স্ট্রীলোকটি ওখানে বসে আছে। ভিটফানি ফকনার।'

'সে তারপর কি করেছিল ?'

'সে পারে পারে এগিরে যেতে একজন একটা গাড়ি এনে থামাতেই সে তাতে উঠে চলে যায়।'

'সেই লোকটি কে?'

'ওখানে যিনি বসে রয়েছেন, আইনজ্ঞ মিঃ পেরি ম্যাসন।'

'ছেরা কর্ন', তীরুগরে বললেন বার্জার।

'ক্যাসেলম্যানের অ্যাপার্ট'মেশ্টের পিছনের সি^{*}ড়ির দিকে লক্ষ্য রাখছিলেন কেন জানতে পারি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন ।

'আগেও কোন মেরেকে পিছনের দিকে যেতে দেখেছি। তাই ঠিক করি এবার

ভাল করে দেখব।'

'প্রতিবাদীকে আগে ষেতে দেখেছেন বলছেন?'

'সে কিনা তা জানি না।'

'আপনি তাকে অনুসরণ করেন কেন?'

'সে কে জানতে চাইছিলাম।'

'সে যথন গাড়িতে ওঠে তথনও পিছ; নেন ?'

'হাা ।'

'তার মানে আগে তাকে চিনতে পারেননি ?'

'আমি ঠিকই দেখেছিলাম।'

'তব্ গাড়িতে ওঠা অবধি পিছ; নেন তার, বোধহর গাড়িটা না এলে আরও এগিরে ষেতেন, তাই না ?'

'হরতো যেতাম মনে হচ্ছে।'

'ঠিক আছে আর প্রশ্ন নেই', ম্যাসন হেসে বললেন।

জজ ডেকার দ্র করিকে তাকালেন।

'প্রতিবাদীর তরফে দাবী করছি আদালত ও জ্বোদির প্রতিবাদীকে নিদেষি ঘোষণা করনে', ম্যাসন বললেন। 'সাক্ষ্যে কেবলমাত্র সংশ্বর পোষণাই করা চলে।

জজ ডেকার বললেন, 'আদালত সাক্ষ্যের বিষয়ে কোন মন্তব্য করতে চায়না শাধ্যমাত আবেদন অগ্রাহ্য করা ছাড়া। প্রডিবাদীপক্ষ তাদের মামলার বিষয় উপস্থাপনার পর এটি জ্বেরীদের বিচার্য হবে। আপাতত আদালত সমন্ত সাক্ষ্য গ্রহণ করছে। আদালত লক্ষ্য কয়েছে দ্বিপ্রাহরিক অবকাশের সময় উপস্থিত তাই আদালত দটেটা পর্যন্ত ম্লেতুবী থাকছে তথন প্রতিবাদী পক্ষ তাদের সওয়াল করতে পায়বেন। জ্বেরীদের সতক' করা হচ্ছে তারা যেন এই বিষয়ে কারও সঙ্গে কোন আলোচনা না করেন।

'আদালত ম্লত্বী রইল।'

ম্যাসন ভিটফানি ফকনারের দিকে ফিরে বললেন, 'ভিটফানি, তোমাকে সাক্ষীর কাঠগড়ায় উঠতে হবে। তোমাকে অঙ্গীকার করতে হবে যে ক্যাসেলম্য:নকে তুমি খনুন করেছ।'

মাথা বাকাল ঘিভানি। 'আমি সাক্ষীর কাঠগডার উঠব না।'

'তোমার উঠতেই হবে', ম্যাসন বললেন। 'না উঠলে তোমাকে খানের অভিযোগে অভিযান্ত করা হবে। তোমার বাবার মাত্যুর যে সাক্ষ্য আমরা জোগাড় করেছি তাতে জারীরা তোমাকে মাত্যুদশ্ড না দেখার জনাই বলবে তবে তারা তোমাকে দোষী সাবাস্ত করবে। তোমার জাতোয় রক্ত, জাতোর গোড়ালির ছাপ—।'

'আমি দঃখেত, মিঃ ম্যাসন আমি সাক্ষী হচ্ছি না।'

'কেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করঙ্গেন। 'তোমার অতীতে কি এমন কিছ, আছে যা

প্রকাশে ভর পাচ্ছ ? কথনও অপরাধ করে শাত্তি ভোগ করেছ ?'

মাথা ঝাকাল ভিট্ফানি। 'আপনার কাছে কিছুইে বলব না মিঃ ম্যাসন। ওরা মা চায় তাই করুক তবে আমাকে সাক্ষীর কাঠগড়ায় ওঠাতে পারবে না।'

ম্যাসন বললেন, 'ভিটফানি, এমন কাজ করতে পার না তুমি'। আমি তোমাকে সাক্ষী হিসেবে ডাকবই ।'

'তা করলেও আমি এই চেয়ার থেকে নড়ব না।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'সেটা কিছ্ না করার চেয়ে ভাল। অন্তত এতে তক' করার অবকাশ পাব।'

'এবার আপনাকে যেতে হবে, মিস ফকনার', বেলিফ বললেন।

🗆 উনিশ 🗅

ম্যাসন, ডেলা স্ট্রীট আর পল ড্রেক আদালতের কাছের এক রেক্টোরায় বসে প্রায় নিরানদ্দ এক মধ্যাহুভোজ সারতে ব্যস্ত। ঠিক তখনই কেবিনে ঢ্রুকল ম্যাসনের রিসেপশনিষ্ট গাটি'।

'মিঃ ম্যাসন! মিঃ ম্যাসন! প্রায় হাফাতে হাফাতে বলল গাটি'। 'মেরী বালোঁ অফিসে এসেছিল। উহঃ ওর কি চেহারা! ওর রাস্তায় বেরোনো একদম উচিত হয়নি—।'

'শান্ত হও, গাটি', ব্যাপার কি ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'মেরী গারভিনের অফিসে গিয়েছিল। সে ফাইলের ড্রয়ারে কিছ; খাজতে গিয়ে ঘাটাঘাটি করতেই ···।'

'কছ; পেয়েছে সে?'

গলার স্বর নামিয়ে ভানল গার্টি। 'রন্তমাখা তোরালে। খানের রাতে মিঃ গার্রভিন যে তোরালে ফেলে যান।'

'f 季 ?'

'ঠিক তাই। তোয়ালেতে রন্ত শাকিরে আছে, তাতে আমারোস আগোর্ট'মেণ্টের ছাপ আছে। ওগালো লাকনো ছিল। মেরী খাব ভার পেরে গেছে তাই আপনাকে যে করেই হোক খবরটা জানাতে বর্লোছল। বেচারি ডিটফানিকে জেলে থেতে দেখে একদম ভেঙে পড়েছে। ও ভাবছিল নতান এই প্রমাণে ওর কোন সাহাষ্য হবে, তাই…।'

'শান্ত হও, গার্টি,' ম্যাসন বললেন। 'এক কাপ কফি খাও।'

'উহ ভগবান । আমিও একেবারে ভেঙ্গে পড়েছি, মিঃ ম্যাসন । ব্যাপারটা নিশ্চরই ব্যুব্তে পেরেছেন, হোমার গারভিনই জব্ধ ক্যাসেলম্যানকে খুন করেছেন আর ণ্টিফানি সেকথা জানে। ও তাকে ভালবাসে তাই সাক্ষীর কাঠগড়ার যেতে চারনা আর···।

'দীড়াও! দীড়াও!' ম্যাসন বঙ্গে উঠলেন। 'তোমার রোমাণ্টিক ভাবনা দার্বণ একটা ব্যাপার আমার মনে জাগিরে তুলেছে।'

ডেলা সতক' করার ভঙ্গীতে বলল, 'এর কথাবাত'া একদম পাগলামী, চিফ, দেখবেন।'

ম্যাসন পায়চারি করতে করতে বললেন, 'যাকগৈ! আমার হাতে এটাই হবে অস্ত । ডিস্টিক্ট অ্যাটনি কে চমকে দেয়ার এই হবে আমার তরপের তাস।'

গাটি পল ডেককে বলল, 'আপনার অফিসে আপনাকে খ্রুছে। খ্ব জর্রী।' ডেক ফোন তুলতে ম্যাসন পায়চারি করে চললেন।

'আমি ভিট্যানিকে সাক্ষীর কাঠগড়ার ডাকব। সে আপত্তি করবে আমিও তক' জুড়ে দেব। একটা হৈচৈ শুরু হবে। আমি জুরীদের বলব ভিট্যানি ফকনার জানে যাকে সে ভালবাসে সেই ক্যাসেলম্যানকৈ খুন করেছে। আরে, একটু দীড়াও, ডেলা! ঠিক ধরতে পেরেছি।'

'কি পেরেছেন ?' ডেলা জানতে চাইল।

হাসলেন ম্যাসন । ওরা আমার ছেড়া গালিটা পারনি। আমি ওই রক্তমাথা তোরালে কাজে লাগাব। শোন, জানিরর গারভিন ওর বন্দকে ভিট্ফানির কাছে নিরে গোছল। ভিট্ফানি কোনভাবে দেখেছিল ওতে একটা ফাকা কাত্তি ছিল। সে তাই ধরে নের সিনিররই ক্যাসেলমানকে মেরেছে। সে তাই বন্দকেটা ওর ঘরে লাক্তিরে রাখে আর কোটে রাখা বন্দকেটা টেবিলে রেখে দের।

'আসলে একটা বন্দকে তাই কম পড়ছে। পর্কিশ এসে সমন্ত জারগা খ্রুঁজেও ওই একটা বন্দকেই পার আর চলে যার। এবার সমন্ত মামলাই আমি এলোমেলো করে দেব। জ্বরীরা খাবার পড়ে যাবে…সাক্ষী হিসেবে ভিটফানিকে চাইই…একাজে ইতিহাস গড়ব দেখে নিও। আমি সাজে'ট হলকোন্বকে আবার সাক্ষীর কাঠগড়ার ডাকব। তাকে বলব যে ভিটফানির অ্যাপাট'মেণ্টে একটা বন্দকে পেরেই ব্যালিভিক বিশেষজ্ঞের কাছে ভ্রুটে যার, অন্য কোন বন্দকের খেজি আর করেনি কারণ সে দার্ল খ্রুণিই হরে ওঠে ওটা খ্রের অস্ত্র দেখে।

'ভিট্ফানি কি করে ব্রথতে পেরেছি। জ্বনিয়র বেরিয়ে যেতেই সে বশ্দুক বদল করে জ্বনিয়রের বশ্দুকটা ল্বকিয়ে ফেলে অন্যটাই রেখে দেয় সেটাই একমাত্র যৃত্তির সঙ্গত সমাধান। ও ধরে নেয় সিনিয়র ক্যাসেলম্যানকে খ্বন করেছিল তাই সে বশ্দুক বদলে ফেলে। আমরা জানি সওয়া আটটায় গারভিন ক্যাসেলম্যানের সঙ্গে দেখা কয়ে। তখনই সে আত্মরক্ষার তাগিদে তাকে খ্বন কয়ে। কথাগুলো কেন ষে আগে ভাবিনি, ভেলা। ওহ, গাটি, তোমার রোমাশ্টিক মন দার্বণ কাল দিতে চলেছে। তোমাকে পটি পাউশ্ভের মিল্টি কিনে দেব।'

'ওহ, না মিঃ ম্যাসন, অতগ্রেলো মিণ্টি দেবেন না', গাটি' অতিকে উঠল। 'তাহলে চকোলেট কেক', হতাশ ভাবে বলল ম্যাসন।

ড্রেক বাধা দিল, 'এসব বাজে কথা থাক পেরি। তোমার কথামত বিল যেখানে ছাপা হতে পারে সেই রকম একটা ছাপাখানার খেলি পেরেছি লাস ভেগাসে। সেখানেই ওই আকমি ইলেকট্রিক আর ইউরেকা কোম্পানীর বিল ছাপা হর প্রায় এক বছর আগে। লোকটা নগদ টাকা দিয়ে কাজ করিয়ে নিয়েছিল তার কথা কেউ তাই বলতে পারছে না।'

'ষাকগে, এটা নিয়ে ভেবে লাভ নেই', ম্যাসন বলঙ্গেন। 'মেরী কোথায়, গাটি' ?' 'আপনার অফিসে।'

'ওকে বলে দাও তোরালেগালো কাগজে মাড়ে আদালতে আমার কাছে নিরে আসতে। ও আসা পর্যস্ত সকলকে ঠেকিয়ে রাথব।'

'মেরী এরকম অবস্থার কিছুতেই মাবে না, মিঃ ম্যাসন', গাটি' বলল। আমরা যা বলব ও তাই করবে। ওর এই চেহারার আরও ভাল হবে।' 'এতে কান্ধ হবে, চিফ ?' ডেলা বলল।

'থতেই হবে, ডেলা', ম্যাসন বললেন। 'এরপর আমি আবার ইভা এলিরটকে সাক্ষীর কাঠগড়ার ঠেলে ওই বিলগ;লো মিটিরে দেরার ব্যাপারে এক হাজার টন ই°টের মত ওর উপর কাঁপিরে পড়ব।'

'এটা কি ঠিক জেরা হবে ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'না, তা হবে না। এক ডজন প্রশ্ন করার পরেই জ্বেরীরা ব্যাপারটা আন্দান্ধ করতে পারবে। জলু ডেকার ক্ষোপ উঠবেন, বার্জারও চেচামেচি আরম্ভ করে দেবেন। ইতিমধ্যে ওই গোলমালের মধ্যে মেরী তোয়ালে নিয়ে হাজির হলেই আমি বলব বন্দকেটা কে পাল্টাতে পারে। জ্বেরীরা এতে ধাঁধাঁয় পড়ে যাবে। আমি মেরীকে সাক্ষীর কাঠগড়ায় দাঁড় করাব। ব্যাপারটা একেবারে সাক্ষি হয়ে উঠবে।'

'হাা, ডিফানি, গারভিনই খনে ভিবে বন্দকে পাল্টে থাকতে পারে তবে ভূলে যাবেন না বান্ধরিও পাল্টা জেরা করবেন।' ডেলা বল্ল।

'তবেই দেখ, তোমাকেও ভাবতে বাধ্য করেছি এটা। বান্ধরি তা করবেন, তবে যত করবেন ততই চোরা বালিতে ভুববেন।'

🛘 কুড়ি 🗆

জ্জ ডেকার বললেন, 'ভদ্রমহোদরগণ, ধরে নিচ্ছি প্রতিবাদী ও অন্যান্য সকলে আদালতে যথারীতি উপস্থিত আছেন ?'

'হাা, ইওর অনার', ম্যাসন বললেন।

'প্রতিবাদী পক্ষ সওয়াল শরে, কর্ন।'

'আদালতের অন্মতি হলে', ম্যাসন বললেন, 'জানাই বিশেষ এক পরিস্থিতির উন্ডব হওরার আমি সরকার পক্ষের একজন সাক্ষীকে আর করেকটা প্রশ্ন করতে চাই।'

'আমার আপত্তি আছে', হ্যামিষ্টন বান্ধরি বললেন। 'প্রসিকিউসনের তরফে সমত:সওরাল শেষ হরেছে।'

'কোন সাক্ষী ?' জজ ডেকার ম্যাসনকে প্রশ্ন করলেন।

'ইভা এলিয়ট ।'

'অনুরোধ গ্রাহ্য করা হলো। ইভা এলিয়ট সাক্ষীর আসনে আসনে', ছঙ্জ ডেকার বললেন।

ইভা এলিরট এসে দীড়াতে ম্যাসন হাতের ঘড়ি দেখে কিছ; চিস্তা করে নিলেন। ইভা অভিনেত্রীর ভঙ্গীতে উৎসক্ষেদ গুডিতে তাকাল।

'মিস এলিরট', ম্যাসন বললেন, 'মিঃ গারভিনের কাছে কাজ করার আগে কি আপনার কোন অভিজ্ঞতা ছিন্স ?'

'অযোজিক, অপ্রাসঙ্গিক আর অপ্রয়োজনীয় প্রশ্ন', হ্যামিল্টন বা**জার বললেন।** 'আপত্তি গ**েহীত হলো', জ**জ ডেকার বললেন।

'গারভিন এ°টারপ্রাইজ অ।পনার তৈরী সমন্ত বিলের টাকা মিটিয়ে দিত ?' 'হাা ।'

'আপনি ওই সব বিলের চেক লিখে দিলে মিঃ গারভিন সই করতেন ?' 'হ্যা স্যার।'

'ওই বিলের কি ধরণের অডিট করতেন আপনি ?'

'অপ্রাসঙ্গিক, অযৌত্তিক ও অপ্রয়োজনীয় প্রশ্ন হিসেবে আপত্তি জানাচ্ছি', হ্যামিষ্টন িবাজরি বললেন।

'আপত্তি গৃহীত হলো', জব্দ ডেকার বললেন।

'এটা কি ঘটনা যে আপনি এমন কিছা কিছা চেক লিথে মিঃ গারভিনকে সইরের জন্য দিরেছিলেন যেগালো অ্যাকমি ইলেকট্রিক ও প্রাদ্বিং ও ইউরেকা অ্যাসোসিয়েটেড কোন্পানীর, ১৩৯৭, চ্যাথাম স্ট্রীটে যাদের অফিস, নামে লেখা হর এবং যে দুটো প্রতিষ্ঠানের আদৌ অভিছই ছিল না এবং বাদের কোন কাল দেরা হর্নান ?'

'একটু দাড়ান! একটু দাড়ান!' হ্যামিল্টন বান্ধার চিৎকার করে উঠলেন। 'ইওর অনার এসব প্রশ্ন মামলার এভিয়ারের বাইরে। এটা উপব্যক্ত ক্ষেরা নর, এসব অপ্রাসক্রিক।'

জ্ঞস্ক ডেকার চিব্যুকে হাত বোলালেন, 'প্রথমে তাই মনে হওয়া সন্তব, বাদনা কাউশেসল আদালতকে জানাতে পারেন তিনি এটি সংযক্ত করে দেখাতে চান ।'

'আমার পরবর্তী প্রশ্ন হবে', ম্যাসন বললেন, 'এই সাক্ষী, যে ব্যক্তি ওই সব মিথ্যা বিল পাঠাচ্ছিল তার সঙ্গে বড়খণেত লিপ্ত ছিল কিনা, যার ফলে তার মিঃ গারভিনের প্রতি বির্পেতা থাকা সম্ভব কারণ তার জালিয়াতি করে টাকা আত্মসাত ধরা পড়ার সম্ভাবনা ছিল ।'

জজ ডেকার শ্র্কিকে বললো, 'আমার মনে হয় প্রশ্নটি করার জন্য আমি অন্মতি দেব। এটি স্ক আইনি প্রশ্ন আর এর সত্যতা উপলব্ধি করা চলে সাক্ষীর মুখভাব দেখলেই—।'

ইভা এলিরট বলে উঠল, 'ইওর অনার, আমি শপথ করে বলহি মিঃ ক্যাসেলম্যান কথা দিলেও আমি একটা পেনিও এর জন্যপাইনি আর—।'

'বলে যান', জব্ধ ডেকার বললেন।

'আমি মনে করি সাক্ষীকে নিজে থেকে বন্ধব্য পেশ করতে দেরা উচিত', হ্যামিশুনৈ বাজার ধললেন। 'এটা আইনের সক্ষ প্রশ্ন কারণ কারণিদ্ধির জন্য এত্তিয়ার বহিন্তৃ'ত কোন ঘটনা আদালতে টেনে এনে সাক্ষীকে হতমান করার চেণ্টা হচ্ছে।'

'এখনও প্রথ'ন্ত এতে আপত্তি ওঠেনি', জব্ধ ডেকার বললেন। 'সাক্ষী নিজেকে সংহত করুন। মিস এলরট, আপনি ক্যাসেলম্যানের নাম উচ্চারণ করেছেন—।'

কীদতে শ্রের করল ইভা এলিয়ট। 'সে আমাকে তার নতুন হোটেল তৈরী হলে কাজ দেবে বলেছিল। ও মিথো বলে। ও আমাকে অনেক কিছু করে দেবে বলে, সুবুই একেবারে বাজে কথা…।'

ঠিক সেই মৃহ্তে ই আদালত কক্ষের দরজা খালে অন্তঃপ্রতা মেরী বালোঁ হাতে একটা কাগজের মোড়ক সহ ঢাকল।

জ্জ ডেকার তাকে দেখলেন, জ্বারীরা আর অন্যান্য দর্শকরাও ফিরে তাকাল। মেরী বালো এগিরে গিরে ম্যাসনের হাতে মোড়কটা তুলে দিল।

ম্যাসন সেটা নিরে সাক্ষীর দিকে তাকালেন। আন্তে আন্তে নাটকীর ভঙ্গীতে তিনি মোডকটা খালে ধরতে বেরিরে পড়ল রস্তমাধা দাটো তোরালে।

'ইভা', ম্যাসন এবার বললেন, তুমি জব্ধ' ক্যাসেলম্যানকে গালি করার পর কিছ্
রন্ত এই তোরালেগালৈতে মাছে ফেলে ওগালো তোমার ব্যাগে ভরে নিরেছিলে।
এরপর ওগালো মিঃ গারভিনের অফিসে ক্যাবিনেটের পিছনে লাকিয়ে রেখেছিলে।
তারপর সিন্দাকের বন্দাকের সঙ্গে তুমি গারভিনের চামড়ার খাপে রাখা বন্দাকটা

পালেট নাও, মিঃ গারভিন তখন স্নান করছিলেন । খাপের বন্দ**্**কটা তুমি সিন্দ**্**কে রেথে দাও, তাইন। ?'

ইভা এলিয়ট উঠে দীডিয়ে ধপ করে বসে পড়ল।

'আমি—আমি এটা আত্মরক্ষার জন্য করেছিলাম', ফেপাতে ফেপাতে বলে উঠল ইভা, 'যখন—যখন দেখলাম ও—ও আমার কত ক্ষতি করেছে—।'

'একটু দাঁড়ান! একটু দাঁড়ান!' হ্যাগিল্টন বাজরি চিৎকার করে বললেন। পাুরো ব্যাপারটাই মনে হচ্ছে বেশ কসরত করে রিহাসলি দেওয়া হয়েছে ষাতে জাৢরীরা ধাধার পড়ে।

ম্যাসন আসনে বসে পড়ে হ্যামিল্টন বাজরিকে লক্ষ্য করে হাসলেন।

'যথেষ্ট হয়েছে, মিঃ বার্চ্চণার', তিনি বললেন। 'সাহস থাকে মামলা চালিয়ে নেওয়ার চেষ্টা কর্নন। প্রতিবাদী পক্ষ কোন সাক্ষ্য দেবে না।'

'সাক্ষীকে আর জেরা করবেন না ?' জ্বন্ধ ডেকার আশ্চর্য হয়ে গেলেন।

'না, ইওর অনার, 'ম্যাসন বললেন।

হ্যামিন্টন বার্জার অনিশ্চিতভাবে একটু অপেক্ষা করে বললেন, 'আমি আদালত তিশু মিনিট মালতবী রাখার আবেদন জানাচ্ছি, আমি হয়তো…।'

'সাক্ষীকে আর প্রশ্ন করবেন না ?' জজ ডেকার প্রশ্ন করলেন।

'না, ইওর অনার।'

জ্জ ডেকার ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে বললেন, 'প্রতিবাদী পক্ষ কি আদালত তিশ মিনিট মুলত্বীতে রাজি ?'

'না, ইওর অনার। আমি চাই বিতক চলকে ষাতে আজই বিকে**লে জরে দৈর** সামনে রাখতে পারি।'

'বেশ', জজ ডেকার বললেন। 'সওয়াল শরের করনে, মিঃ ডিজিট্ট অ্যাটনি'।' 'আমাদের আর কিছু বলার নেই।'

জজ ডেকার দ্রা ক্রিকে ইভা এলিয়টের দিকে তাকালেন। 'বাদিও অবস্থাটা তাতান্ত নিয়ম বিক্রান, তবা আদালতে যেভাবে ঘটনা এগিয়েছে তাতে আদালত খাদি নয়। গিস এলিয়ট, আপনি কি জর্জ ক্যাসেলম্যানকৈ হত্যা করেছেন?'

'আমি তাকে গ্লে করি', ইভা জানাল। 'ভয় দেখানোর জন্য আমি
নিঃ গারভিনের বশ্দুকটা নিয়েছিলাম। ও তথন আমাকে গলা টিপে মারার চেণ্টা
করতে থাকে। ও আমার ঘাড় ভেঙে দিতে চাইছিল। আমার চোথে অশ্বকার নেমে
আসার পরেই দুম করে কিসের শব্দ হলো…ভারপরেই আবার শ্বাস টানতে
শারলাম।'

'কোন বশ্দকে নিয়ে তাকে ভয় দেখাচ্ছিলেন ?'

'ওই দিন বিকেলে মিঃ গারভিনের সিন্দকে থেকে যে বন্দকেটা নিয়েছিলাম।' 'সেই বন্দকেটা কি করেছেন ?' 'মিঃ গারভিন যখন স্থান করছিলেন তার কাঁধে কোটের খাপে ঢ্কিয়ে রাখি। আর অন্য বাদ কটা সিশ্দেকে রেখে দিই।'

জ্জ ডেকার দ্রাক্তিকে ভাবতে চাইলেন। তিনি এবার বললেন, 'আদালত নিজের মতান্সারেই বাট মিনিট মূলতুবী রাখছে। সাক্ষীকে যেহেতু প্রসিকিউসনের পক্ষ থেকেই আহ্বান করা হয়েছে অতএব তার সাক্ষ্য তারা মানতে বাধ্য।'

'ৃত্র অনার', হ্যামিল্টন বাজ'ার বলে উঠলেন, 'আমরা এই সাক্ষীর সাক্ষ্য মেনে নিতে চাইনা যতক্ষণ না জানতে পারছি ওইদিন দুপুরে ঠিক কি ঘটে, 'সাক্ষীকে কি রকম প্ররোচনা দেওরা হর, আর ওই রন্তমাখা তোরালে দিয়ে কোন নাটকের দৃশ্য অভিনরের বাবস্থা করা হয়।'

'আদালত আপনার অন্তৃতি নিয়ে মাথা ঘামাচ্ছে না', জব্ধ ডেকার বললেন।
'আদালত স্বিচার প্রদানেই উৎসাহী। এ এক বিচিত্র অবস্থা। আদালত এক ঘণ্টা
ম্লেতৃবী রাখা হলো। এয়পর আদালত জ্রোদের জানানোর ব্যবস্থা করবে মাতে
প্রতিবাদরি বিরুদ্ধে সমস্ত অভিযোগ প্রত্যাহার করে তাকে তারা যেন নিদেশিষ
সাব্যন্ত করে।'

🗆 একুশ 🖸

পেরি ম্যাসন, ডেলা স্টিট, হোমার গারভিন, পল ড্রেক আর ণ্টিফানি ফকনার ম্যাসনের আইনের লাইরেরীতে একটা গোলটেবিলের চারপাশে বসে ছিলেন। সামনেই রাখা ছিল এক বোতল হুইিন্সি, সোডার পাত, বরফের টুকরো আর গ্লাস।

ম্যাসন ভিটফানি ফকনারকে বললেন, 'কথাটা আমাকে বলা উচিত ছিল তোমাব।'
'আমিও কাউকে বলতাম না, মিঃ ম্যাসন। আমি হোমারকে জ্বর্জ' ক্যাসেলম্যানের
আ্যাপার্টমেণ্ট থেকে বেরিরে আসতে দেখি। ও আমাকে দেখেনি। পরে ও ম্বথন
আমাকে একটা বশ্দকে দিল তার মধ্যে একটা ফাঁকা কাতর্প্ত লক্ষ্য করি। কি ঘটেছে
আমি তথনই ব্যুবতে পারি। তারপর আপনি জ্বনিয়রকে ওর বশ্দকেটা আমাকে
দিতে বলেন যাতে প্রলিশ চাইলে সেটাই দিতে পারি। আমি জানতাম বশ্দকে বদলে
নেওয়ার কাজে আমি ওত্তাদ ফলে প্রলিশ ওটা পেয়ে ভাববে জ্বনিররই ওটা দিয়েছিল।
এরপরে জ্বনিয়ররের বশ্দকেটা নিয়ে একটা ময়দার থলের ব্যো রেখে দিই। পরে সেটা
বের করে পাশে যে নতুন বাড়ি তৈরী হচ্ছে সেখানে কাঁচা সিমেণ্টের মধ্যে ঢ্বিরের
দিই। সেটা এতদিনে জ্বমাট বে'ধে গেছে।'

হোমার গারভিন্ বললেন, 'আমি জানতাম না, চিটফানি তুমি আমাকে ওই অ্যাপার্টমেণ্টে দেখেছিলে। আমি ক্যাসেলম্যানকে বলতে যাই ওর মুখোশ এবার খালে দেব। সে আমাকে বলেও খাব বাস্ত কথা বলার সময় নেই। আমার ধারণা ইভা এলিয়ট ওখানেই ছিল। আমি বলি রাত এগারোটায় আবার আসব।'

'আমার মনে হর আমি যথন ক্যাসেলম্যানের কাছে ছিলাম তথন ইভাই ফোন করে। দে আসছিল বলার ক্যাসেলম্যান বিরত হয়। আমি গোপনে নজর রাখি তবে কাউকে দেখতে পাইনি। যে আসে সে সম্ভবত পিছনের দর্জা দিয়ে ঢোকে।'

'ষাই হোক সব ঘটনা এখন জেনেছি', গার্রাভন বললেন। ইভা পিছনের দরজা দিরে ঢোকে। ক্যাসেলম্যান ওকে মিথ্যা বিল পাশ করিয়ে টাকা মিটিয়ে দেয়ার কাজ করিয়ে নিচ্ছিল। ও সবের জন্য ও তাকে অভিনরের ব্যবস্থা করে দেবে কথা দিয়েছিল। ও অভিনেত্রী হওয়ার আশার ক্যাসেলম্যানকে বিশ্বাস করেছিল। তবে ও শেয পর্যন্ত ব্যুক্তে পেরেছিল সে তাকে ভাবলক্রণ করছিল।'

িটফানি বলল, 'একজন স্বীলোক আমাকে দরজা খালে দেয়। আমি ঢাকে বেল বাজাই। কেউ সারা দেয়নি। দরজার হাতল ধরে টানলে দেখলাম দরজা থিলো। আমি কাসেলম্যানের অ্যাপার্টমেন্টে ঢাকি। ঘরে ঢাকেই দেখি সে মেঝের উপর মরে পড়ে আছে। আমি — আমি কি করব ব্যুবতে পারছিলাম না। আচমকা দেখলাম রক্তের মধ্যে পা রেখেছি, সারা জাতোয় রক্ত লেগে গেছে। নিচু হয়ে দেখার সময় হাতেও রক্ত লেগে গেছিল। তাড়াতাড়ি সব ধারে ফেলে পিছনের দরজা দিয়ে নেমে আসি।

'আমার দৃঢ়ে বিশ্বাস জ"মায় হোমারই ওকে মেরেছে, তাই কাউকে কিছ**ৃ বলিনি।** সরকারী সাক্ষী হওয়া আমার কাজ নয়।'

হোমার গারভিন ওর দিকে চিন্তিতভারে তাকালেন। 'তুমি তাই বরং ফার্ট্ট ডিগ্রী খ্নের আসামী হওরা আমাকে জড়ানোর চেরে শ্রের মনে করেছিলে ?'

🍅 িটফানি উত্তরে বলল, 'তোমার কথাটা কি ? তুমি যখন ধরে নিলে আমি খ্ন করেছি তখন আমাকে বাঁচাতে ফাঁসির দড়িতে প্রায় মাথা ঢ্কিয়ে দিয়েছিলে।'

এবাব দ্বজনেই জোরে হেসে উঠল।

'ঠিক আছে', গারভিন বললেন, 'এ নিয়ে পরেই আলোচনা করা যাবে। এর মধ্যে একটা কাজ করা চাই, ম্যাসন। তোমার পারিশ্রমিকের ব্যবস্থা করা দরকার।'

গার**ভিন পকেট থেকে চেকবই বের করে** এঞ্টা চে**ক সই** করে ম্যাসনের দিকে এগিয়ে দিলেন।

'পেরি, তোমার ইচ্ছেম্ত টাকার অ॰ক বসিয়ে নিও, আর বেশ মোটা টাকা।'

তখনই ফোন বেজে উঠল। ডেলা পিট্রট ফোন তুলে শ্বনে বলল, 'একটু ধরনে।'

ও ন্যাসনের দিকে তাকাল, 'চিফ, জ্বনিয়র ফোন করছে। ও বলছে নাথা গরম করেছে বলে সে ক্ষমা চাইছে। ও আরও বলছে ওই স্পোট'স গাড়ির জনা ও ছ'শ জ্বার কম নেবে যদি কেনেন।'

হাবলেন ম্যাসন। তিনি চেকটা তুলে নিয়ে বললেন, 'ওকে পরে ফোন করতে বলে দাও, ডেলা। মনে হচ্ছে কারবারটা করা খেতে পারে।'

দি কেস অফ হরিফায়েড ওয়ারস

🗆 এক 🗆

খনে কথনও শ্নোর মাঝথানে হয় না। এ লোভ, অথ'লিপ্সা, ঘ্লা প্রতিশোধ স্পাহা আর হয়তো ভয় থেকেও হতে পারে। জলাশয়ে ঢিল ছ'ড়লে যেমন সেটা কিনারা পর্যন্ত ঢেউ তুলে ছড়িয়ে যায় তেমনই খনে ব্যাপারটাও বহা মান্যের জীবনে আলোড়ণ তোলে।

ফিলিপস মেমোরিয়াল হাসপাতালের একটা ঘরে ভোরের কচি রোদ জানালার ফাক দিয়ে সবেমাত ছড়িয়ে পড়েছিল। আগের রাতে রাস্তার গাড়ি ঘোড়ার শব্দ আস্তে আন্তে কমে এসেছিল একসময় তবে ভোরের আলো নতুন আর একটা দিনের সচ্চনা করার পর সেই শব্দ আবার উ^{*}চু লয়ে উঠতে শ্রে করেছিল। হাসপাতালের বারান্দার জেগে উঠেছিল নাস'দের বাস্ত্রতা মেশানো ছোটাছুটি।

ইতিমধ্যেই আরম্ভ হয়েছিল রোগীদের মান করিয়ে দেহের তাপ দেখার পর রভের নমনা সংগ্রহ। প্রাতরাশের টের মিছিট আওয়াজের সঙ্গে মিলে মিশে গিয়েছিল টাটকা কফির স্বাস। ক্ষণিকের জন্য হারিয়ে গিয়েছিল উগ্র হাসপাতাল হাসপাতাল সেই গব্ধ।

সান্ধারির রোগীদের ঘরে নার্সাদের ছোটাছাটি করতে দেখা যাচ্ছিল হাইপো-ভারমিক সিরিঞ্জ হাতে নিয়ে। রোগীদের অভয় দেওরাও তাদের কর্তব্যের একটা অঙ্গ বলেই তারা নিপান ভঙ্গীতেই তা করে যাচ্ছিল।

লরেটা ট্রেণ্ট তার বিছানার উঠে বসে ক্ষীণ দৃণ্টিতে নাসের দিকে চেয়ে হাসলেন। 'এখন বেশ ভাল লাগছে', দুরে'ল স্বরে বললেন তিনি।

'সাজারির পর ডান্তার দেখে যাবেন কথা দিলেছেন', নাস' তকে আশ্বন্ত করল 🌲

'ডাক্তার বলেছেন আমি বাড়ি থেতে পারব ?' গ্রোগিণী উন্প্রীব হয়ে জানতে চাইলেন।

'কথাটা আপনিই তাকে জিজ্ঞাসা করবেন, কেমন ?' নাস' যলল। তবে খাওয়া দাওয়ার ব্যাপারে একটু নজর রাখবেন। এবার যা হলো তা সতি। খবে খারাপ।'

দীর্ঘ*ধাস ফেললেন লরেটা। 'কেন যে এরকম হচ্ছে বদি জানতাম। এত সাবধান থাকি তব্য—। মনে হর কোন অ্যালাজি'তে এমন হচ্ছে।'

🗆 দাই 🗆

ট্রেণ্টদের বাসভবনে, পরেনো আমলের খোলামেলা জায়গাটায় গৃহক**ে**ই শ্রণ কক্ষে শেষবারের মত সাজিয়ে ভোলায় কাজ দেখে নিচ্ছিল।

সে পরিচারিকাকে বলল 'মিসেস ট্রেণ্টের আজই বাড়ি ফেরার কথা বলছিল ওরা।'

'ভান্তার তার নাস' আনো ফ্রিটকে আসতে বলেছিলেন আর তিনি একটু আগেই এসে গেছেন। এবার এক বা দ;'সপ্তাহ থাকবেন তিনি।'

পরিতারিকার কোন আগ্রহ দেখা গেলনা, সে বলল, 'আমার ভাগ্য। ভেবেছিলাম আজ বিকেলটা ছুটি নেব—খুব দরকার ছিল।

ঠিক ওই সময়েই এক জোড়া হাত টালি বসানো কোন বাথর,মের জলেয় বেসিনের সামনে দেখা দিচ্ছিল। একটা শিশি থেকে বেসিনে ছড়িয়ে পড়ল কিছ্ সাদা গাঁড়ো। একটা হাত কল খুললে পাউডারগ;লো পাইপের মধ্যে মিলিয়ে গেল।

ওই পাউভারের আর প্ররোজন ছিল না। এগালো তার কাজ ইতিমধ্যেই করেছে। বিশাল বাড়িটার তিরতির করে যেন কে'পে চলোছল কিছু অনাগত ভাবনা। অধীর আগ্রহ নিয়ে অপেকার ছিল বেশ ক'জন। তাদের মধ্যে ছিল লরেটার ভগ্নীপতি বোরিং রিগস, তার স্বী ভারনা, গর্ভন কেলভিন অন্য আর এক ভগ্নীপতি তার স্বী ম্যাজিন, গৃহক্রী, পরিচারিকা, রাধ্নী, নাস', গাড়ির সোফার জর্জ' ইগান। এদের প্রত্যেকেই লরেটা ্টেপ্টের সাম্প্রিক প্রত্যাবত'নে আলাদাভাবেই প্রতিক্রিয়া হলেও বাভিন্ন আবহাওয়া প্রায় মিলিভভাবে চাপা উত্তেজনার ভরিয়ে তলেছিল।

সকালের সাজ্যরির কাজ শেষ হওরার সাজ্যনরা ইতিমধ্যে তাদের পোশাক বদলে নেওয়ার পর ফিলিপস মেঘোরিয়াল হাসপাতালের কাজকর্মে সামান্য ডিলেটালা ভাবই চোথে পড়েছিল।

ষেসব রোগীয় অস্ত্রপদার হয় তাদের ইতিমধ্যেই কেবিনে নিয়ে বাওয়া হরেছিল, সামান্য অস্ত্রপচারের রুগীদের বারাশ্যা দিরে সরানো হচ্ছিল। তাদের অনেকেই দুর্বল ভঙ্গীতে শায়িত।

মধ্য বয়ঙ্ক, মাঝারি উচ্চতার ডঃ ফেরিস আলেটন ধীর পায়ে লরেটা টেশ্টের ব্যক্তিগত কক্ষে প্রবেশ করলেন।

ভান্তারকে দেখে উম্জ্বল হয়ে উঠল লরেটা ট্রেণ্টের মুখ। নার্সাও ভঃ আন্ট্রাকে দেখে উৎস্কে ভঙ্গীতে সরে দাঁড়াল।

ডঃ অ্যান্টন তার রোগীর দিকে তাকিয়ে বললেন, 'আজ সকালে বেশ ভাল আছ তুমি।'

'অনেক ভাল', লরেটা ট্রেট বললেন। 'আজ বাড়ি যেতে পারব ?'

'হার্নী, বাড়ি যাবে', ডঃ জ্যান্টন বললেন, 'তবে তোমার পরেনো নাস' অ্যানা ফ্রিচ সঙ্গে যাবে। তোমার পাশের ঘরেই ওর থাকার বাবস্থা করেছি। এক হিসেবে সে চবিবশ ঘশ্টাই নজর রাখবে তোমার উপর। এটা আগেরবারের পরেই করা উচিত ছিল। আমি চাই সে তোমার হার্টের দিকে নজর রাখ্ক।' মিসেস ট্রেণ্ট সার জানালেন।

'একটা কথা, লরেটা', ডঃ অ্যান্টন বললেন, 'সব তোমাকে খ্লেই বলছি। গত আট মাসের মধ্যে এই নিয়ে তিনবার আন্তিক রোগ হলো। এটা খ্বেই খারাপ, বিশেষ করে তোমার হাটে'র পক্ষে। এই ধরণের খাবার দাবাড়ের গণ্ডগোল হাটে'র পক্ষে সামলানো মুশ্কিল। তোমাকে তোমার খাবারের দিকে নক্ষর দিতে হবে।'

'তা জানি', লরেটা বললেন। 'তব্মশলা দিয়ে রাহা করা খাবার মাঝে মাঝে বেশি ভাল লাগে।'

ডঃ অ্যান্টন একটু চিন্তিতভাবে তাকিয়ে বললেন', আমার মনে হন সম্পূর্ণ সম্ভে হওয়ার পর কয়েকটা অ্যালাজি'র পরীক্ষা করতে হবে, ইতিমধ্যে তোমাকে সতক' থাকতে হবে। তোমাকে স্পণ্ট করেই বলি এই রকম আবার হলে তোমার হাট' সেটা সামলাতে পারবে না।'

🗀 তিন 🗆

হাত আর পাউডার তাদের কাচ্চ ইতিমধ্যেই সমাধা করেছিল। পথ তৈরী শেষ। মথেবন্ধের প্রয়োজনও আর ছিলনা।

লরেটা টেল্টের জীবন নির্ভার করছিল এমন একজন স্বীলোকের উপর যাকে তিনি মাত্র একবারই দেখেছিলেন, এমন একজন স্বীলোক যার কথা তিনি প্রায় ভূলেই গেছিলেন। এই সঙ্গে আবার ওই স্বীলোকটি, ভার্জিনিয়া ব্যাস্থটারেরও লরেটা টেলেই কথা সামানাই স্মৃতির পটে জেগেছিল। কাজের মাঝ্থানেই প্রায় বছর দশেক আগে সে বয়স্কা মহিলাটিকে দেখেছিলেন।

চেন্টা করলে ভাজি নিয়া হয়তো মনের মনিকোঠা হাতড়ে সেখানে চাপা পড়ে থাকা দক্ষেনের সাক্ষাতের কথাটা খংজে পেতে পারে। দৈনন্দিন জীবনের টানা-পোড়েনে প্রায় বিষ্মৃতিরই অতলে যা চাপা পড়ে আছে।

এই মহেত্তে ভাজিনিয়া অন্যান্য একদল বিমান্যানীর পিছনে স্টুয়াডে সের পাশ দিয়েই এগিয়ে চলেছিল।

'বিদায়।'

'বিদায়, স্যার।'

'বিদায় যাত্রা শভে হোক।'

'ধনাবাদ, বিদায়।'

ষাত্রীরা জেট প্লেন ছেড়ে একটু একটু করে এয়ারপোর্টের বারাশা দিয়ে এগিয়ে চলেছিল। সামনেই নজরে পড়ছিল রানওয়ের দিকে বিশাল আলোকিত একটা লেখা 'মালপত'। একটা তীর্রিচ্ছ দিক নিদেশি করছিল।

ভান্ধিনিয়া একটু নেমে এসক্যালেটরে পা রাথল। তার একহাতে একটা টেল কোট। বেশ ক্রান্ডই ছিল সে।

উত্তর তিরিশেও শরীরকে বেশ কৃশ রেথেছে ভান্ধিনিয়া, পোশাক পরিচ্ছদেও রুচির স্পর্শ ছিল। জীবন সংগ্রামের কঠিনতায় শা্ধা দেখা দিরেছিল চোথের পাশে সামান্য রেখা, ঠিক তেমনই চোথে পড়ে নাকের পাশে। ও হাসলে মাখ্থানা অবশ্য উল্জ্বল হয়ে ওঠে, শা্ধা বিশ্রামরত অবস্থায় চোখে পড়ে সামান্য ক্লান্তির চিহ্ন।

এসকালেটর থেকে মাটিতে পা রেখে ভাঙ্গিনিয়া যেখানে ওর ব্যাগ ইত্যাদি এসে পে°ছিবে সেই চাতালের সামনে দাঁড়াল।

এত তাড়াতাড়ি মালপত্র পেশীছনর কথা নর, তব্ এটা ভাঙ্গিনিরার চরিত্রের সঙ্গেই যেন খাপ খেরে হার হে সে একটু অন্থির ভাবেই নার্ভাস ভঙ্গীতে জারগাটাতে এসে দাড়িরেছিল। ও ভালই জানত বেশ করেক মিনিট অপেক্ষা করতে হবে ওকে।

একটু পরেই চলস্ত বেলেটর উপর ব্যাগগালো আসতে দেখা গেল। ষাত্রীরাও তাদের ব্যাগ চিনে নিতে আরম্ভ করল! পাশেই দীড়িয়ে থাকা কুলীরা ভারি ব্যাগ-গালো হাত গাড়িতে উঠিয়েও নিচ্ছিল।

একটু একটু করে যাত্রীর সংখ্যা কমে এল। শেষ পর্যন্ত মাত্র করেকখানা ব্যাগই অবশিষ্ট রয়েছে দেখা গেল। ভাজি নিয়ার ব্যাগের কোন চিহুই দেখা গেল না।

ভাজি নিয়া এবার একজন কুলীর দিকে এগিয়ে গেল। তাকে ও বলল, 'আমার বাগে কেন এলনা ব্যাক্তি পারছি না।'

'কি রকন ব্যাগ, লেডি ?' জোকটা জিজ্ঞাসা করল।

'বাদামী রঙের একট। সটেকেস আর এটা লম্বা প্রসাধনীর বাজু।'

'আপনার ফ্রিপটা একটু দেখি লেডি।'

ভাজি নিয়া ব্যাগ পরীক্ষার চিরকুটটা এগিয়ে দিল।

লোকটি বলল, 'আর একটু দীড়ান, বেশী মালপত থাকলে আরও একটা ট্রাক আসবে ৷'

ভাজি'নিয়া বাধা হয়েই ৬ ধৈয়' ভঙ্গীতে অপেক্ষা করতে লাগল।

দ্বতিন মিনিট পরে আরও কিছা বাগে এসে পে'ছিল বেল্টের উপর দিয়ে ৷ মোট চারটি স্টেকেশ ছিল দাটো ভাজিনিয়ার দাটো অন্য কারও?

'ওই ষে এসে গেছে। ওই দ্টো আমার—ওই সামনের বাদামী ব্যাগটা আর লশ্বা রাতের ব্যাগ।'

'ঠিক আছে মাদাম, আমি নিয়ে আসছি।'

চলস্ত বেল্ট বরাবর ঝাগগালো এসে পে^{*}ছিতেই পোটার এগিয়ে গিয়ে সেদ্টো তলে নিয়ে হাত গাড়িতে তুলে দরজার দিকে এগোতে চাইল ।

পিছনে অনেকক্ষণ দীড়িয়ে থাকা একজন লোক এবার সামনে এগিয়ে এল। 'এক মিনিট একট দীড়ান', লোকটি বলল।

পোট্রি মুখ তুলে তাকাল। লোকটি তার পকেট থেকে একটা সোনার চাকতি তুলে দেখাল। 'প্রলেশ', লোকটি জানাল। 'ব্যাগ নিয়ে কিছু ঝামেলা হয়েছে ?'

'না ঝামেলা হয়নি সাার', পোটার আশ্বন্ত করে বলল। 'এগালো প্রথম বারে আসেনি, তাই ।'

'ব্যাগ নিয়ে কিছ়্ গণ্ডগোল হয়েছিল', লোকটি ভাঙ্গিনিয়া ব্যাক্সটারকে বলল, 'এটা আপনার স্টেকেশ ?'

'হ11'

'আপনি ঠিক জানেন?'

'নিশ্চরই। ওই বাদামী স্টেকেশ আর লন্বা ব্যাগ আমারই। আমি আমার টিকিট পোটারকে দিয়েছি।'

'স্টেকেশে কি আছে বলতে পারেন ?'

'কেন পারব না ?'

'দয়া করে বল্ব।'

'উপরেই একটা লম্বা কোট আছে, কলারটা লোমের। একটা ডোরাকাটা সার্ট আর—।'

'এতেই হবে । দয়া করে একবার স্টকেশটা খুলেবেন একটু মিলিয়ে নেব ?' ভাজি'নিয়া সামান্য ইতন্তত কয়ে বলল, 'বেশ, ঠিক আছে।'

'তाला लागाता আছে?'

'না, এমনিই বশ্ধ রাখা আছে।'

লোকটি বোতাম টিপল।

ভাজি নিয়া ডালা তুলেই কেমন ক:চকে গেল ভিতরে যা ছিল তাই দেখে।

তর কোটটা যথারীতিই ছিল ভাঁজ করা অবস্থায় ঠিক ধেমন ও রেখেছিল, কিন্তু, কোটের উপরেই রাখা ছিল কয়েকটা প্লাণ্টিকের পাত্র আর তার মধ্যে সংশ্বর করে গ্রাছিয়ে রাখা নানা আকারের ছোট প্যাকেট।

'এগালোর কথা তো বলেন নি', লোকটি বলল। 'ওগালো কি ?' 'আমি···আমি জানি ন।। জীবনে এগালো কখনও দেখিনি।'

ষেন কোন সঙ্কেত পেয়েই একজন লোক একটা প্রেস ক্যামেরা আর ফ্রাশ নিয়ে হাজির হলো।

ভাঙ্গিনিয়া নিজেকে একটু সামলে নেয়ার আগেই ফ্রাংশের আলো ওর চোথ ধাঁধিয়ে দিল। লোকটা পরক্ষণেই ফ্রাংশ টিপে থোলা স্টেকেশের ছবি তুলে নিল।

পোটার দ্রুত পাশে সরে দাঁড়াল।

ভাফিসার এবার বললেন, 'মাদাম, আপনাকে এব টু সামার সঙ্গে আসতে হবে।' 'কি বলতে চাইছেন?'

'বলছি', অফিসার বললেন । 'আপনার ন ম ভাঙ্গিনিয়া ব্যাক্সটার ?' 'হাট কেন ?'

'আপনায় সম্পকে আমরা আগেই খবর পাই', অফিসার বললেন। 'আমাদের জানানো হয় আপনি মাদকের চোরাচলোন করেন।'

ভাঙ্গিনিয়া অফিসারকে বলল 'অবশাই আপনার সঙ্গে আসব যদি গোলমেলে এই ব্যাপারটা মিটিয়ে দেন ৷ আমার কণাছাত ধারণাই নেই এসব আমার স্টেকেশে কি করে এলো ৷'

'বটে', অফিসার গন্তীর স্বরে বললেন। 'আপনাকে হেডকোয়াটারে আসতে হবে। আমরা বিশ্লেষণ করে দেখব ওগালো কি।'

'यपि प्रथा बाद्य- ७१ (का मापक ?'

'তাহলে আপনাকে গ্রেপ্তার করতে হবে।'

'কিন্ত্ৰ—কিন্ত্ৰ, এতো নিছক পাগলামি।'

'ব্যাগগ্রেলা নিয়ে এস', অফিসার স্টেকেশ বশ্ধ করে পোটরিকে বললেন। তিনি এবার রাতের ব্যাগটা খ্লেলেন। তার চোথে পড়ল করেক শিশি ক্রীম, নেল পালিশ, কিছু অন্তর্বাস আর লোশান।

'এটা ঠিক আছে', তিনি বললেন, 'তবে বোতলের সর্বাকছ; পরীক্ষা করতে হবে।' ভাজি'নিয়াকে নিয়ে অফিসার একটা কালো সিভানে চড়লেন, স্টেকেশ দুটোও পাশে রাথলেন। ভাজি'নিয়া পিছনে উঠে বসতে গাড়ি চলতে শ্রু করল।

'আপনি হেডকোয়াটারে **যাচ্ছেন** ?'

'হা।'

ভার্জিনিয়া লক্ষ্য করল গাড়িতে একটা প্রলিশ রেডিও রয়েছে। এফিসার মাইজাফোন তুলে বলতে শ্রে করলেন, 'দেপশাল অফিসার জ্যাক অ্যাম্ম জ এয়ার-পোর্ট থেকে রওয়ানা হচ্ছি সঙ্গে একজন সংশ্বহভাজন মহিলা আর সংশ্বহজনক পদার্থ সহ একটা স্টেকেশ আছে। এখন সময় বেলা দশটা সতেরো।'

অফিসার নিপ্নে হাতে গাড়ি চালিয়ে হেডকোয়াটারে পেণীছে ভাজিনিয়াকে একজন মহিলা প্রলিশের জিন্মায় দিলেন। ভাজিনিয়াকে পনেরো মিনিট অপেক্ষা করতে হলো। এরপর তাকে মহিলা প্রলিশটি কোথাও নিয়ে চলল।

একটা ডেন্ফের সামনে এসে মহিলা প**্লিশটি বলল, 'আপনার ডান হাত বাড়ান।'** সে ভাঙ্গিনিয়ার ডান হাত চেপে ধরতেই ও ব**্ঝল কি ঘ**টছে। সে ভাঙ্গিনিয়ার ব্যুড়ো আঙ্গে ধরে একটা প্যাডে চেপে কাগজে ছাপ তুলে নিল।

'অন্য আঙ্কে বাড়ান', প্রলিশটি বলল।

'আপনি আমার আঙ্লের ছাপ নিতে পারেন না', ভাঞ্জিনিয়া হাত সরিয়ে নিতে গেল। 'কেন, আমি—।'

ওর হাতের উপর চাপ জোরে চেপে বসল। 'বাধা দেবার চেণ্টা করবেন না।'

'আমি আপত্তি জানাচ্ছি! হা ভগবান, কি করেছি আমি?' ভাজি'নিয়া বলে উঠল। 'এ সমস্ত কি ঘটছে।'

'আপনি ইচ্ছে হলে ফোন করতে পারেন', স্ফীলোকটি বলল । কোন আটিণি'কেও ডাকতে পারেন ইচ্ছে হলে ।'

কথাগ;লো ভার্জিনিরার মনে আলোড়ণ তুলল।

'টোলফোন ডাইরেক্টার আছে ?' ও প্রশ্ন করল। 'আমি পেরি ম্যাসনের অফিক্স চাই।'

করেক মিনিট পরে ম্যাসনের সেক্টোরি ডেলা স্টিটের ক"ঠন্বর শোনা গেল। 'আমি পেরি ম্যাসনের সঙ্গে একটু কথা বলতে পারি ?'

'কি ব্যাপার আগে আমাকে বলনে', ডেলা স্টিট বলল । 'হয়তো আমি সাহাষ্য করতে পারব ।' 'আমি ভার্জিনিরা ব্যাক্সটার', ও বলল। 'আমি আটেনি' ডিলানো ব্যানকের কাছে কান্ধ করতাম। তিনি কয়েক বছর আগে মারা যাওয়া পর্যস্ত আমি ছিলাম। আমি মিঃ মাসনকে কয়েকবার দেখেছি। তিনি মিঃ ব্যানকের অফিসে আসতেন। উনি হয়তো আমাকে মনে রেখেছেন। আমি সেক্লেটারি আর রিসেপশনিণ্ট ছিলাম।'

'ব্ৰেছি', ডেলা বলল। 'আপনার সমস্যা কি, মিস ব্যাক্সটার ?'

'আমার কাছে মাদক থাকার জনা আমাকে গ্রেপ্তার করা হয়েছে', ভাজি'নিরা জানাল। 'অথচ আমার কণামাত্ত ধারণা নেই এটা আমার কাছে কিভাবে এসেছে। আমি এখনই মিঃ ম্যাসনকে চাই।'

'এক মিনিট ধর্ণ', ডেলা বলল।

একটু পরে ম্যাসনের ভারি গলা ফোনে শোনা গেল, 'আপনি কোথায়, মিস ব্যাক্টার ?'

'আমি হেডকোয়াটারে।'

'ওদের বলনে আপনাকে ওথানেই রাখতে', ম্যাসন বললেন। 'আমি রওয়না হচ্চি।'

'ওহ ধন্যবাদ, অসংখ্য ধন্যবাদ, আমি ·· আমি ব ্কতে পারছি না এটা কেমন করে। ঘটল আর— ।'

'টেলিফোনে এসব বলতে হবেনা', ম্যাসন বললেন। 'কাউকে কিছুই বলবেন না। শুখে জানাবেন আগি আসছি। জামিন দিতে পারবেন ?'

'আমি --মানে খ্ব বেশি যদি না হয়। আমার সামান্য সম্পত্তি আছে —।'

'আমি আসছি', ম্যাসন বললেন। 'আমি দাবী জানাব কাছাকাছি কোন ম্যাজিস্টেটের সামনে যেন আপনাকে হাজির করানো হয়। চুপচাপ বসে থাকুন।'

☐ **5**1**3** □

পেরি ম্যাসন ভাঙ্গিনিরা ব্যাক্সটারের আতঙ্কের পরিবেশ চ্বর্ণ করে তাকে বারুবে ফিরিয়ে আন্লেন ।

'ম্যাজিশ্রেট পাঁচ হাজার ডলার জামিনে আপনাকে ছেড়ে দিচ্ছেন', ম্যাসন বঙ্গলেন! 'টাকাটা দিতে পারবেন?'

'চেকে সব টাকা তুলে বাড়ির বদলেও টাকা ধার নিতে হবে।'

'জেলে ঢোকার চেরে সেটা ভাল', ম্যাসন বললেন। 'এবার বলনে ঠিক কি-স্বটেছিল।'

ভাঙ্গিনিরা তাকে সকালের সমন্ত ঘটনা খুলে বলল।
'আপনি প্রেনে ছিলেন, কোথা থেকে আসছিলেন ?'

'मानक्वान्त्रिमरका एएरक ।'

'সেখানে কি করছিলেন ?'

'আমার দিদিমাকে দেখতে গিয়েছিলাম। ইদানীং বেশ কয়েকবার তাকে দেখতে গৈছি। বয়স হয়েছে তার তাই শরীরটাও ভাল নেই। একা থাকেন তাই আমি গেলে থানি হন।'

'কি করেন আপনি? কোন কাজ কম'?'

'পাকাপাকি করিনা । মিঃ ব্যানর মারা মাওয়ার পর চাকরি করিনি । টুাকটাকি কাজ করেছি।'

'তবে ধরে নিচ্ছে আপনার নিদি'ট কোন আয় আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'হাা', ভাজি'নিয়া বলল। 'মিঃ ব্যানকের কোন আত্মীয় ছিলনা, শৃষ্টু এক ভাই ছাড়া। তিনি তার উইলে আমার কথা মনে রেখেছিলেন। তিনি আমাকে হলিউডে কিছ্ সম্পত্তি দিয়ে যান, যেটা থেকে আমার কিছু আয় হয় আর—।'

'ব্যানকের কাছে কতদিন কাজ করছেন আপনি ?'

'পনেরো বছর', ভাঙ্কি'নিয়া বলল । 'আমার যথন কুড়ি বছর বয়স তথন কাজ করতে শ্রের করি।'

'আপনার বিয়ে হয়েছিল ?'

'হাী, একবার, তবে বিয়ে টেকেনি।'

'বিবাহ বিচ্ছেদ হয় ?'

'না। আছরা আলাদা থাকি বেশ কিছ;দিন হাবং।'

'হবামীর সঙ্গে সংভাব আছে ?'

'ता।'

'তার নাম কি ?'

'কফটন ব্যাক্সটার ।'

'আপনি নামের আগে মিস ব্যবহার করেন ?'

'হা। এতে সেক্টোরির কাজে স্ববিধা হয়।'

'আপনি দিদিমাকে দেখতে যান। প্লেনে করে এসেছেন। মালপটের ব্যাপার কি রকম? ব্যাগ পরীক্ষার মধ্যে আশ্চয় কিছু ছিল?'

'না, একটু দীড়ান, আমাকে বেশী ওজনের জন্য টাকা দিতে হয়।' ম্যাসনের চোথে আগ্রহ জেগে উঠল। 'বেশি টাকা দিয়েছেন ?'

'হাৰী।'

'রসিদ আছে ?'

'টিকিটে লাগানো আছে। আমার পাসে' আছে। ওরা ধরার সময় নিরে গেছে।' 'সেটা নিরে নেব', ম্যাসন বললেন। 'এখন বলনে, আপনি কি একা এসেছেন ?' 'হা।।' 'পাশে যে বসেছিল তার কথা মনে আছে ?'

'বৃত্তিশ কি তেত্তিশ বৃত্তরের একজন, বেশ ভাল পোশাক কিন্ত—হাী, মনে পড়ছে লোকটাকে কেমন অভ্তুত লাগছিল। বেশ চাপা প্রকৃতির, অনা যাত্রীদের মত নয়।'

'তাকে আবার দেখলে চিনতে পারবেন ?' মাাসন প্রশ্ন করলেন।

'হাী, নিশ্চয়ই।'

'তার ফটো দেখে চিনবেন ?'

'মনে হচ্ছে স্পণ্ট ছবি হলে চিনব।'

'আপনার শা্ধা একটাই সাটকেশ ছিল ?'

'না, আর একটা লম্বা প্রসাধনের ব্যাগও ছিল।'

'সেটার কি হলো?'

'ওরা নিয়ে নেয়। ব্যাগ দ্টো আসার পর একজন লোক এসে দেখতে চায়। আগার ধারণা দেরির কথাটা সে বলেছিল।'

'আপনি তাকে কি বলেন ?'

'আমি স্টেকেশে কি ছিল বলি আর তিনি ইচ্ছে হলে দেখতে পারেন তাও জানাই।'

'কথাবাতরি আর কিছু আপনার মনে আছে ?'

'হা। উনি স্টকেশটা আমার কিনা জানতে চান আর বলেন ভিতরে কি আছে। আমি বলি স্টেকেশটা আমার আর ভিতরে কি আছে বলি।'

ম্যাসন স্রা ক্রিকে বললেন, 'আপনার মালপত্তের ওজন চল্লিশ পাউশ্ভের বেশি হয় ?'

'হা। আমি ছ'পাউণেডর জনা বেশি দাম দিই। দুটো বাাগের ওজন ছেচল্লিশ পাউণ্ড হয়।'

'ব্রুলাম', ম্যাসন চিন্তিত ভাবে বললেন। 'আত্মবিশ্বাস রাখতে চেণ্টা কর্ন। যে করেই হোক ব্যাপারটা দেখব।'

'আমি ব্রুতেই পারছি না', ভাজি'নিয়া বলল, 'জিনিষ্টা কিভাবে আমার সম্টকেশে এল। ওগ্লো প্রেন থেকে দেরিতে পে'ছিলেও ভাবতে পারছি না এর মাঝখানে কেউ কিভাবে ওগ্লো ঢ্রাকিয়ে রেথেছিল।'

'স্টেকেশে ঢোকানোর ঢের জায়গা ছিল', মাাসন বললেন। স্টকেশ প্রীক্ষার পর প্রেনে তোলার ফাঁকে যে কেউই স্টকেশটা খ্লতে পারে। আমরা জানিনা প্রেনের ব্যাগ রাখার জায়গায় ওদ্টো কোথায় রাখা ছিল। সেখানে কেউ খ্লেছিল কিনা তাও আমরা জানিনা। এর পরে দেরি হওয়ায় মহেতেও হতে পারে। ব্যাগ দ্টো হয়তো মাটিতেই রাখা ছিল। যাহীয়া যে দিক দিয়ে নামে মালপত তার উল্টোদিকের দর্জা দিয়ে নামানো হয়। ষেকোন কেউই তখন ওই মাদক স্টকেশে ঢাকিয়ে রাখতে পারে।

'কিন্তু কেন ?' ভাঞ্চি'নিরা প্রশ্ন করল।

'প্রশ্ন সেটাই', ম্যাসন বললেন। 'কেউ হরতো মাদক চালান করে। সে হরতো জ্বানতে পেরেছিল ব্যাপারটা সন্পর্কে কেউ টিপস দিরেছে পর্লিশকে, সে তাই মাদক আপনার ব্যাগে ত্রিকয়ে পর্লিশকে থবর দের ভাজিনিরা ব্যাক্সটার নামে কোন যাত্রীর স্টেকেশে সেটা আছে। সে নিশ্চরই আপনার বর্ণনা ভালভাবেই দিরেছিল আর ওই অফিসার আপনাকে দেখেই চিনতে পারে।'

একটু ভাবতে চাইলেন এবার ম্যাসন।

তিনি এবার বললেন, 'স্টেকেশে আপনার নাম কিভাবে লেখা ছিল ?'

'একটা চামড়ার ট্রাগে আমার নাম আর ঠিকানা, ৪২২, ইউরেকা আম'স অ্যাপার্ট'মেণ্ট লেখা ছিল।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'আপনাকে জামিনে খালাস করে আনব। হত দুতে সম্ভব প্রাথমিক শানানীর ব্যবস্থা করে পালিশকে তাদের হাত দেখাতেও বাধা করব।' আমি ব্যাতে পারছি কোথাও একটা ভূল হয়েছে তাই আপনাকে অনপ চেণ্টাতেই মাক্ত করতে পারব মনে করছি।

'একট কথা বলতে পারেন', একটু আশৃংকা নিয়ে বলল ভান্ধিনিয়া, 'ওখানে একজন ফটোগ্রাফার ছিল। খবরের কাগজে কিছু ছাপা হবে ?'

'ফটোগ্রাফার? ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

मात्र पिन छार्जिनिता।

ম্যাসন গন্তীর হয়ে বললেন, 'যা ভেবেছিলাম ব্যাপারটা তার চেয়ে তের বেশি রহস্যন্তনক। এটা সাধারণ ভূল নয়। হ্যা, এটা সংবাদপত্রে প্রকাশিত হবে।'

'আমার নাম ঠিকানা সব ?'

'নাম' ঠিকানা আর ছবি', ম্যাসন বললেন। 'থবরের কাগজে এই রকম হেড-দাইনের জন্য তৈরী থাকুন, 'প্রান্তন আইনি-সেক্টোরি মাদক বহনের জন্য অভিয_{ুন্ত}।' 'কিন্ত_ু খবরের কাগজের ফটোগ্রাফার ওখানে গেল কি করে?'

'প্রশ্ন সেটাই', ম্যাসন বললেন। 'কোন কোন অফিসার প্রচার ভালবাসেন।
প্রচারের বদলে তারা তাদের পরিচিত সংবাদপতে রিপোট'রেকে মাঝে মাঝে
টপস দিয়ে জানিরেও দেন যে তারা এমন কোন তর্গীকে মাদক পাচারের
মভিযোগে গ্রেপ্তার করতে যাচ্ছেন যে ফটো সচেতন। সেই খবরের কাগজ
দেপটা প্রকাশ করে আর অফিসারের নাম বেশ প্রচারের মধ্য দিয়ে ছাপা
রে। অতএই তৈরী থাকুন আপনার স্টকেশে কয়েক হাজার ডলায়ের মাদক পাচারের
ফাহিনী ছাপা হতে চলেছে।'

হতাশা নেমে এল ভাজি নিয়ার মাথে।

'আর আমি ছাড়া পাওয়ার পর কি হবে ?' ও প্রশ্ন করল।

'সম্ভবত কিছাই না', ম্যাসন বললেন। 'হয়তো সংবাদপতের এককোণে খবরটা

বেরোবে।'

'আমি ছাড়া পাব ?'

'আমি অ্যাটনি',' ম্যাসন বললেন, 'জ্যোতিষি নই। যথাসাধ্য চেড্টা করব এটুকুই জেনে রাখনে।'

🗆 পাঁচ 🗆

ম্যাসন ভাঙ্গিনিয়া ব্যাস্থ্রটারকে আদালত কক্ষের রেলিংয়ের ধারে নিয়ে এসে বললেন, 'নার্ভাস হবেন না, মনে জোর রাখুন।'

ও বলল, 'যার ঠা°ডা লেগেছে তাকে কাঁপতে বারণ করার মত শোনাচ্ছে কথাটা।' ম্যাসন বললেন, 'এটা প্রাথমিক শ্নানী। এক্ষেত্রে বিচারক অভিয; ক্তকে দোষী মনে করলে উচ্চ আদালতে পাঠান তাই জামিনের অর্থ বৈশি ধার্য করে থাকেন। এটা মনে রাথবেন।'

'আমাকে ছাড়িরে আনতে পারবেন না ?'

'সাধারণত বিচারকেরা প্রাসিকিউটর চাইলে অভিয়্তকে উচ্চ আদালতে পাঠান। তবে আমার সামান্য আশা আছে আপনার বিরুদ্ধে অভিযোগ খারিজ করাতে পারব। আপনাকে সাক্ষীর কাঠগড়ায় তুলে আমি দেখাতে চাই কি রকম নিরীহ মান্য আপনি।'

'ওই ভয়•কর খবরটা আর ছবি যদি ছাপা হয়—', ভাঙ্কি'নিয়া কে'পে উঠল।
'সংবাদপত্রের দিক থেকে ফটোটা দার্ণ', ন্যাসন বললেন। 'ছবিতে আপনার
,ম্থে দার্ণ ভাবনার প্রকাশ ঘটেছে, তাই মনে হয় এই ছবি আপনার পক্ষে ভালও
হতে পারে।'

'কিন্তু, আমার বন্ধবোশ্ধবীরা আমাকে এড়িয়ে যেতে চাইবে আর—', ভাজি'নিয়া ওর কথা শেষ করার আগেই বিচারকের ঘরের দরজা উশ্মন্ত হলো।

'উঠে দীড়ান', মাাসন বললেন।

জজ কোট'ল্যা'ড আলবাট' ঘরে প্রবেশ করতে সকলে উঠে দাঁডাল।

তিনি বসার পর বললেন, 'এই মামলা জনগন বনাম ভাজি'নিয়া ব্যাক্সটারের প্রাথমিক শ্নানী। শ্রের করার জন্য আপনারা প্রস্তুত ?'

'প্রতিবাদী পক্ষ প্রস্তুত', ম্যাসন বললেন।

ট্রায়াল ডেপ্রটি জেরি ক্যাসওয়েলই সাধারণত প্রাথমিক শ্নানীতে সরকার পক্ষে দওরাল করে থাকেন। তিনি উঠে দীড়িয়ে নাটকীয় ভঙ্গীতে বললেন, 'প্রসিকিউসন দব সময়েই প্রস্তুত।'

জজ অ্যালবাট বললেন, 'আপনার প্রথম সাক্ষীকে আহ্বান করুন।'

ক্যাসওয়েলের আহানে বিমান বশ্বরের পোট'ার এসে দীডাল। 'প্রতিবাদীকে তুমি চেনো ?' 'হাী স্যার। ওকে আগে দেখেছি। এ মাসের সতেরো তারিখে 'উনি সেদিন কোন সটেকেশ দেখিয়েছিলেন ?' 'হ্যা স্যার, দেখিয়েছিলেন।' 'সটেকেশটা দেখলে চিনতে পারবে?' 'মনে হর পারব, স্যার। ক্যাসওয়েল সটেকেশটা দেখালে পোর্টার জানাল ওটাই সেই সটেকেশ। 'স্টেকেশটা খোলার সময় তুমি হাজির ছিলে ?' 'হাা, সার ।' 'পোশাক ছাড়া আর কি ওতে ছিল ?' 'প্লাঘ্টিকের কয়েকটা প্যাকেট।' 'কতগ্রলো? জানা আছে তোমার?' 'আমি গুণে দেখিন। অনেকগুলো।' 'ঠিক আছে', ক্যাসওয়েল বললেন । 'ছেরা করনে।' 'প্রতিবাদী নিজের স্টেকেশ চিনেছিলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'হারী সারে।' 'তোমাকে তিনি কোন রসিদ দেন ?' 'হারী সার। দুটো। একটা রাতের ব্যাগের জন্য। সেটাও থোলা হয়।' 'প্রলিশ অফিসার বলে যিনি শরিচয় দেন তার সঙ্গে প্রতিবাদীর কোন কথা হয় ?' 'হা সার। প্রিশ অফিদার জ্যাক অ্যাণ্ড্রের পরিচয় পর দেখিয়েছিলেন আর সটেকেশটা খোলার অন্যরোধ করেন। 'শাধা এইটক ?'

'মোটামুটি এটাই মূলবভ্বা।'

'আমি মলেবত্তব্য জানতে চাইনি', ম্যাসন বললেন। 'উনি কি প্রতিবাদীকে স্টেকেশটা তার কিনা প্রশ্ন করেছিলেন ?

'হাী স্যার।'

'রাতের ব্যাগের জনাও তাই ?'

'হারি স্যার।

'এবার একটা প্রশ্ন। খবরের কাগজে প্রতিবাদী আর তার স্টেকেসের যে ছবি ছ।পা হয়েছে সেণিকে তোমার দ;িট আকষ'ণ করছি।'

'আমি আপত্তি জানাচ্ছি', ক্যাসওয়েল বলে উঠল্লেন, 'এটা উপযান্ত জেরা নয়। এ প্রশ্ন অপ্রাসঙ্গিক, অপ্রয়েজনীয় ।'

'এটি প্রাথমিক শ্নোনী মাত্র', ম্যাসন বললেন।

'আপত্তি অগ্রাহ্য হলো', জজ অ্যালবার্ট' বললেন, 'আমি উত্তর শানেতে চাই 🖓 'ছবি যথন তোলা হয় তুমি উপস্থিত ছিলে ?'

হা সারে।'

'ফটোগ্রাফারকে দেখেছিলে?'

'হাী সার।'

'ভিনি কোথা থেকে আসেন?'

'একটা থামের পিছনে ছিলেন।

'স্টেকেশ খোলা হলে তিনি ক্যামেরা নিয়ে আসেন '

'হাাঁ, তিনি থামের আড়াল থেকে এসেই দ্মে দ্মে করে ছবি তুললেন।'

'নার তারপর ?'

'তারপর তিনি ছাটে বেরিয়ে গেলেন।'

'আদালতের অনুমতি হলে বলতে চাই', ক্যাসওয়েল বললেন, 'ফটোগ্রাফার সম্পকে' সমস্ত সাক্ষ্য বাতিল গন্য করা হোক কারণ, এটা শুখে, অযৌত্তিক নয় এতে কোন উদ্দেশ্য সিদ্ধ হবে না।'

'এতে অনেক উদ্দেশ্য সিদ্ধ হবে', ম্যাসন বললেন। 'কারণ এতে প্রমাণ হচ্ছে ঘটনাটি সাধারণ অন্সন্ধানের ব্যাপার ছিলনা। এতে এও প্রমাণ হয় যে অফিসার আগে অন্মান করেছিলেন তিনি কি পেতে চলেছেন। তিনি আগেই পরিচিত কোন সংবাদপত রিপোর্ট'ায়কে টিপে দিয়েছিলেন থাতে সে অফিসারের পক্ষে ভালনত প্রচারের ব'বস্থা করে।'

জজ আলবাটে'র মুখে ক্ষীণ হাসি ফুটে উঠল।

'ইওর অনার, আমি এই বস্তব্যের বিরোধিতা করছি, এ অন্যায়', ক্যাসও**রেল** বললেন।

'এ শুধু যুক্তির কথা', ম্যাসন বললেন।

'কিসের জনা মৃত্তি?' ক্যাসওয়েল প্রশ্ন করলেন।

'সাক্ষোর প্রাসেকিকতা', ম্যাসন বললেন। 'এটাই প্রমাণের জন্য যে অফিসার আগেই সমস্ত জানতেন। প্রতিবাদীপক্ষ এক্ষেত্র দেখাতে চায় এই টিপস কে তাকে দিয়েছিল।'

ক্যাসওয়েলের মাথে সামান্য হতাশার ছায়া জেগে উঠেই মিলিয়ে গেল।

জন্ধ আলবার্ট হেসে বললেন 'কাউশ্সেল প্রশ্ন করার সঙ্গে সঙ্গেই আমি এর অন্তর্নি হিত উদ্দেশ্য ব্যথতে পেরেছে। আপতি অগ্রাহ্য হল। আপনার আর প্রশ্ন আছে, মিঃ ম্যাসন ?'

'না, ইওর অনার।'

'আপনার দ্বিতীয় সাক্ষীকে ডাকুন, মিঃ ক্যাসওয়েল।

'আমি ডিটেকটিভ জ্যাক অ্যা•স্ক্রান্ধকে ডাকছি।'

সাক্ষী যথারীতি শপথ নিম্নে দড়িলেন।

'আপনার নাম ?'

°জাকসন আাণ্ড্রাজ। জ্যাক নামেই আমি পরিচিত।'

'পিপলস এক্সিবিট 'এ' হিসেবে রাখা স্টেকেশটা আপনি কখন প্রথম দেখেন ?'

'প্রতিবাদী প্রথম যখন সাটকেশটা পোট'রেকে দেখায়।'

'আপনি তথন কি করেন ?'

'আমি প্রতিবাদীকে প্রশ্ন করি ওটা তার কিনা। আর ওটা খ্লেতে তার আপত্তি ছিল কিনা।'

'তারপর ?'

'তারপর আমি সটেবেশটা খালি।'

'সেখানে কি দেখেন?'

'আহি পঞ্চাশ প্যাকেট—।'

'একটু দীড়ান', ম্যাসন বললেন। 'সাক্ষী বলেছে সে প্রাণটি প্যাকেট প্রেছিল। এটা প্রমাণিত, কিন্তু, তাতে কি ছিল সেটা অন্য প্রশ্ন।

'বেশ', ক্যাসওয়েল বললেন। 'কাউশেসল যদি বিষয়টা জটিল পথে চান তাহলে আমিও তাই করব। পাাকেটগুলো আপনি নিয়েছিলেন ২'

ינונס'

'ওগ্লো কি ছিল পরীক্ষা করেন ?'

'একটু দিড়ান', মাাসন বললেন। 'আমি এই প্রশ্নে আপত্তি জানাচ্ছি এটা অপ্রয়েজনীয়, অযৌত্তিক অসঙ্গত বলে যেহেতু পদার্থগৈলো অন্যায়ভাবে অন্দেশনের মাধামে গৃহীত হয়। এই প্রসঙ্গে আমি আদালতের অন্মতি হলে সাক্ষাকে জেরা করতে চাই।'

'বেশ, প্রশ্ন কর্ন', জজ আলবার্ট বললেন।

'আপনার সার্চ' ওয়ারেল্ট ছিল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ता, जादि । जार्ठ' अहादि है आनाद जमह हिलना ।'

'আপনি শুধুই হাজির হন ?'

'শুখুই হাজির হই। আমি প্রতিবাদীর কাছে জানতে চাই আপনার স্টুটকেশ দেখাতে আপত্তি আছে কিনা। তিনি বলেন আমি দেখতে পারি।'

'এক মিনিট', ম্যাসন বললেন। 'আপনি কথাবাত'ার সারাংশ জানাচ্ছেন, ঠিক কি কথা হয় বলনে।'

'এগ্রলোই আমার সঠিক কথা ছিল।

'কিন্তা, দেখতে চাইলেও আপনি স্টেকেশ সাচ' করবেন একথা বলেন নি ? ভাই ছা ?'

'না 'সাচ' করবো কথাটা বলিনি।'

'অথ(ং সাচ' কথাটা ব্যবহৃত হয়নি ?'

'আর একটা কথা, আপনি টামি'নালের কাছে অপেক্ষা করছিলেন কোন টিপুস পেয়ে ?'

ฆเล…รปี เ'

'কে আপনাকে টিপস দের ?'

'আমার মনে হয় আমাদের খবরের সূত্র আমি দিতে পারি না।'

'আমার ধারণা আদালতের রুলিং অনুযায়ী', ম্যাসন বললেন, 'এই সাক্ষীকে অবশাই দেখাতে হবে যে সুটকেশ পরীক্ষা করার জনা তার যুক্তিগ্রাহ্য কারণ ছিল এবং একজন অজ্ঞাত পরিচয় ব ভির কাছ থেকে কোন সূত্র পেয়ে থাকলে তা সার্চ করার উপযুক্ত কারণ হতে পারে না! অতএব প্রতিবাদীর জানার অধিকার আছে তার স টকেশ সার্চ করার যুক্তি কি।'

জন্ধ অালবার্ট দ্রা ক্রিকে সাক্ষীর দিকে তাকালেন। 'আপনি কি কার কাছ থেকে টিপস পান জানাতে আপত্তি করছেন ?'

'এই টিপস আমার কাছে আসেনি', আশ্ভর্জ বললেন। 'এটা আসে আমার উপরওয়ালার কাছে। তিনি আমাকে এয়ারপোট' গিয়ে ওই যাতীর জনা অপেক্ষা করতে বলেন আর জানান তার স্টেকেশ প্রীক্ষা করতে। যদি সেক্ষেতে আপত্তি থাকে তাহলে তাকে আটকে রেখে ওয়ারেশ্টের জন্য অপেক্ষা করতে।'

জন্ধ অ্যালবাট' বললেন, 'এ এক বিচিত্ত অবস্থা। আপাতদ;ন্টিতে প্রতিবাদী তার স্টেকেশ সাচ' করতে অন্মতি দেননি তবে তার স্টেকেশ দেখতে দেন। পরিস্থিতি তাই খ্বেই অন্ভূত।'

'আদালত অনুমতি দিলে ব্যাপারটা আমি অন্যভাবে দেখাতে পারি', ম্যাসন উত্তরে বললেন। 'আমি প্রতিবাদীর মনোভাব পরিষ্কার করে দিতে চাট।'

ম্যাসন এবার সাক্ষীর দিকে তাকালেন।

'আপনি সটেকেশ থেকে পণাশটা প্যাকেট নিয়েছিলেন ?'

'হ 🕽, সাার। সেগ্লো আদালতে আনা হয়েছে।'

'ওগ্নলো ওজন করেজিলেন?'

'ওজন? না, স্যার। আমরা শৃধ্য গাণে দেখেছি।'

'দ্বিতীয় ব্যাগটাও খলেছিলেন ?'

'হ্যা স্যার।'

'প্রতিবাদীর অনুমতি নিয়েছিলেন থোলার জন্য ?'

'করি বলে মনে হয়না।'

'নিজের ইচ্ছেমতই থোলেন?'

'প্রথম ব্যাগে ওই প্যাকেট ভতি'—।'

মাসন হাত তুলে বললেন, 'কি ভতি' ছিল জানাতে হবে না। আপনি যখন

পাাকেটগ;লোর ওজন কত জানেন না, ওগালো ছাড়া স্টেকেশের ওজন কত জানেন ?'

'আপনি কি জানেন প্রতিবাদী বাড়তি ওজনের দাম দিংনছি লন ?'

'না।'

'আমার প্রস্তাব আদারতে এগালো ওজন করার অন্মতি দেয়া হোক', ম্যাসন বললেন।

'এর উদ্দেশ্য কি ?' জঙ্ক আলবার্ট জানতে চাইলেন।

'দীড়িপাল্লার যদি দেখা যায় ৩ই পালে টগালো ছাড়াই ব্যাগের ওজন ছেচলিশ পাউণ্ড হচ্ছে তাহলে এটা নিঃসংশ্বেহে প্রমাণিত হবে ওগালো ওজন করার পরেই কেউ প্যাকেটগালো সাটকেশে পারে রাখে যগন সাটকেশ দাটো গ্রাতবাদীর কাছে আর থাকেনি', ম্যাসন ব্যাখ্যা করে বলজেন।

'আমার মনে হয় এটা গুঃণ্যোগ্য ব্যাখ্যা', জজ আলবাট' বললেন। 'আমি আদালত দশ মিনিট মূলতুবী রাখছি। বেলিফ ইতিমধ্যে একটা দীড়িপালা আনার ব্যবস্থা কর্বেন, আমরা স্টেকেশ দুটো ওজন কর্তে চাই।'

'এতে কোন কিছা প্রমাণ হয়না', ক্যাসওয়েল এপেত্তি জানালেন। 'আমরা কেবল প্রতিবাদীর কথাতেই জেনেছি ওদ্টোর ওজন ছেচল্লিশ পাউণ্ড। তিনি জামিনে খালাস ছিলেন। আমরা জানিনা স্টেকেশ থেকে কি বের করে নেরা হয়।

'ওগুলো কি প্রশিল্পের জিম্মায় ছিলনা?' জজ আলবাট' এশ করলেন।

'হাাঁ, তবে ওর জামা কাপড় বের করতে বাধা দেয়া হয়নি।'

'উনি কি স্টেকেশের কাছে কিছু নিতে গিয়েছিলেন ?'

'আমার জানা নেই, ইওর অনার।'

'আপনি যথন জানেন না উনি স্টকেশ থেকে কিছু নিয়েছিলেন কিনা তখন একথাও জানেন না কেউ ওতে কিছু ভয়ে রাথে কিনা', জজ আালবাট' তীরুষ্বরে বললেন। 'আদালত দশ মিনিট ম্লতুবী থাক্বে ইতিমধ্যে একটা দাড়িপাল্লা আনার ব্যবস্থা হবে।'

ম্যাসন দুতে একটা টেলিফোন বাবে হেডকোয়াটারের প্রেসরা্নে ফোন করে বললেন, দশ মিনিটের মধ্যে আদলেতে খাব আকর্যণীয় কিছা ঘটতে চলেছে। বিচারক অ্যালবার্ট সক্ষ্যে ওজন করতে চলেছেন।'

'তিনি কি সব সময় সেটাই করেন না?' একজন রিগোট'ার অঞ্চাল মন্তব্যের সঙ্গে বলল।

'এভাবে নয়' ম্যাসন বললেন। এবার তিনি ওজন করতে চলেছেন একটা দীতিপাল্লায় ।'

'কৈ ?'

'ঠিক তাই। দশ মিনিটের মধ্যে তিনি দাড়িপাল্লায় কাজটা করবেন। আপনারা

এলে ভাল হয়। মজার ভাল জিনিদ পাবেন।

'কোন ডিপার্ট'গ্রেণ্টে ।'

ম্যাসন জানিয়ে বিলেন।

'আমরা হাজি । হচ্ছি', লোকটি জানাল । পারলে একটু ঠেকিয়ে রাখনে ।'

তা পাবৰ নঃ , স্যাসন বললেন । দিছিপাল্লা এনো হ'লট তিনি বাজটা করতে। চলেছেন।'

🗆 ছয় 🗆

ভাঙ্গিনিয়া ব্যাক্সটারের পাশে দাঁড়িয়ে ম্যাসন বললেন, 'আপনি সতি। কথা বলেছেন এটা ধরে নিয়েই আমি প্রায় জ্যো খেলতে নেমেছি। যদি মিথ্যা বলে থাকেন ভাহলে প্রচ°ড আঘাত পাবেন।'

'অমি মিথা। বলছি না, মিঃ ম্যাসন।'

ম্যাসন বললেন, 'সাধারনভাবে মাদক পাচার সংস্তান্ত কাহিনী কাগজে বড় করে ছাপা হর আর প্রাথমিক শ্রেনানীতে অভিযুক্ত ছাড়া পেলে বড় জোর তিন লাইনেই খবরটা ছাপা হবে। আমি যা চেণ্টা করছি তা হলো ঘটনাটাকে খ্রেন নাটকীয় কয়ে তুলতে যাতে খবরের মত খবর বলে মনে হয়। আমি চাইছি এমন কিছু ছাপা হোক যাতে লোকে মনে রাখে অপেনি নির্দোষ প্রমাণত হয়েছেন। কিন্তু যদি বিথাম করে থাকেন তাহলে এই প্রীকাষ আপ্রিন ফাদি সভ্রেন।'

'গিঃ মণ্সন, জানি সম্পূৰ্ণ সতিয় বলাই। কেনু গানি মাদক চালানের মত কাজ করব ?''

হাসভান ম্যাসন। 'আমি নিজেকে কথনও এসৰ প্রশ্ন করিনা। আমি শ্ধে বলি, 'মেরেটি নামার মকেল অতথ্য সেসতা বলহে। অন্তত এই ধারণা নিয়েই আমি কাজ করি।'

ইতিলধ্যে বেলিফ আর দ্বেন সংকারী জেল থেকে করেদীদের ওজন দেখার একটা বড় দ্বীডিগাল্লা ঠেলে আদালত শক্ষে নিয়ে আসছিল।

বেলিফ জজ এ্যালবার্টকে খবর দেবার অবসরে আদালত কক্ষের দরজা ঠেলে প্রবেশ সরল প্রায় ছ'জন রিপোর্টার আর আলোকচিত্রী।

এক্জন রিপোর্টার ম্যাসনের কাছে এসে প্রশ্ন করল, 'আপনি আর আপনার মণেল একবার দীড়িপাল্লার পাশে দীড়াবেন ?'

'আমি দীড়াব না', ম্যাসন বললেন, 'তবে আমার মক্তেল দীড়াবে, তবে আসনাদের মাগলার শেষ প্য'ন্ত অপেক্ষা করতে হবে—হরতো জজ আলবার্ট'ও দীড়াতে পারেন দেথবেন।'

'আপনি দীড়াবেন না কেন ?' রিপোর্ট'রে প্রশ্ন করল । 'এটা নীতির কথা'. ম্যাসন বললেন ।

রিপোর্টারের মূখ লাল হয়ে উঠল। এসব আপনাদের বার অ্যাসোসিরেশনের যাচ্ছেতাই সব নিয়ম। কবে যে আপনারা ব্যুক্তবন জনসাধারণকে আপনাদের সঙ্গে রাখাই হলো আসল নীতির বিষয় ?'

হাসলেন ম্যাসন। 'শাস্ত হও, বংধ্। আসলে আমি এভাবে বিজ্ঞাপিত হতে চাইনা। এসব ঘটনার কথা নাহলে আপনাদের জানাতাম না এটা তো বোকেন ?'

রিপোর্টারের রাগ কমল এ কথায়। সে বলল, 'হ' আপনিই ঠিক বলেছেন। জব্দ সতিটেই সাক্ষ্য ওজনে চড়াচ্ছেন নাকি ?'

'বার্ত্তব সাক্ষ্য ওজনে ওঠাবেন', ম্যাসন বললেন।

'উঃ দার্ণ খবর হবে মনে হচ্ছে।'

ঠিক তথনই দরজা খালে প্রবেশ করলেন জজ আালবার্টা। তিনি একটু মাদ্র চমকিত হয়ে লক্ষ্য করলেন প্রায় শ্ন্য আদালত রিপোর্টার আর ফটোগ্রাফারে প্রায় প্রবি।

'জনগণ বনাম ভাজি'নিয়া ব্যাক্সটার', তিনি বললেন, 'আপনারা প্রস্তুত ?'

'প্রত,ত, ইওর অনার', ক্যাসওয়েল বললেন।

'প্রস্তৃত, ইওর অনার', ম্যাসন বললেন।

'দীড়িপাল্লা এনেছেন, 'মিঃ বেলিফ ?'

'হাা, ইওর অনার।'

'বেশ', জজ আলবাট' বললেন। 'এবার ব্যাগ দুটো পাল্লাতে তুলান।' করণিক দুটো ব্যাগ দাঁডিপাল্লায় তলে সতক'ভাবে কাঁটা যথাযথ জায়গায় রাখল।

'ঠিক ছেচল্লিশ পাউন্ড আর সোরা পাউন্ড, ইওর অনার', সে জানাল।

জজ আলবার্ট স্থান ক্রিকে বললেন, 'একথা ঘোষণার প্রয়োজন নেই ৷ প্রতিবাদীর কাছে তার প্রেনের টিকিট আর রসিদ আছে ?'

'আছে, ইওর অনার', ম্যাসন টিকিট ও রসিদ বিচারকের দিকে এগিয়ে ধরে বললেন।'

জজ আলবার্ট দ্রা ক্রিকে বললেন, 'প্যাকেটগালো নেয়ার পর কত ওজন হর ?' আশ্ভেকে বললেন, 'তা জানিনা ইওর অনার আমরা ওজন ক্রিনি, শাখা গানেছিলাম।'

'ঠিক আছে, ওজন করা যাক এবার', জল্প অ্যালবাট' বললেন। বেলিফ এবার দাড়িপাল্লা থেকে ব্যাগদটো নামালেন।

ম্যাসন বললেন, 'আদালতের অনুমতি হলে আমার আবেদন প্যাকেটগালো ওই ব্যাগের উপরে রাখা হোক তাতে ব্রতে পারা যাবে ওগালোর জন্য ওজন কত বাড়ে।'

'ভাল কথা', জন্ধ আলবাট' বললেন। 'কান্ধটা সহজই তবে একটু নাটকীর এই যা। অবশ্য এটা অনেক বেশি বিশ্বাসযোগ্যও বটে কাউশ্সেল হেমন বলছেন।'

অফিসার আ**প্রান্ত সেলোফেন কাগজে মোড়া কিছ**ু প্যাকেট বের করে ব্যাগ দুটোর উপরে চাপালেন।

দীড়িপাল্লার কাটা নড়ে উঠে উপরম্থী হলো। বেলিফ বাটখারা নিয়শ্ত্রণ করলেন। 'এক পাউণ্ড আর পোনে দুইে, ইওর অনার', বেলিফ জানালেন।

জজ আলবাট' ক্যাসওরেলকে লক্ষ্য করে বললেন, 'প্রসিকিউসনের এই বিষয়ে কোন বস্তব্য আছে ?'

'না, ইওর অনার', জেরি ক্যাস্থয়েল জানালেন। 'আমাদের ধারণা জিনিসটা প্রতিবাদীর স্টেকেশে পাওরা যায় এবং তিনি তাই এজনা দারী। আসলে ব্যাগ ওজন করার পর তার পক্ষে ওগ্লো ব্যাগে দ্কিয়ে রাখা সম্ভব যেমন অন্যের পক্ষেও সম্ভব।'

'এত সহজ্ব নর', জজ অ্যালবাট' বললেন। 'প্লেনে ওঠার আগে ব্যাগ কর্তৃপক্ষ ওজন করেন আর সেগ্লো প্লেনে পাঠিরে দেরা হয়। আদালতের বিচারে এই সাক্ষ্য যথেষ্ট বিশ্বাসবোগা তাই মামলা থারিজ করা হলো।'

জজ আলবার্ট' উঠে দাঁড়ালেন। ইতিমধ্যে আ**দালতে প্রচুর দশ'কের আগমন** ঘটতে তিনি মদে হাসলেন। 'আদালত মালতবী হলো', জজ আলবার্ট বললেন।

একজন রিপোর্ট'রে দ্রুত এগিয়ে গেল। 'ইওর অনার, দীড়িপাল্লার পাশে একটু দীড়াতে আপনার আপত্তি আছে? আমরা এই কাহিনীর সঙ্গে একটা ছবি রাণতে চাই যাতে এতে মানবিক আবেদন থাকে।'

সামানা ইতন্তত করলেন জজ আলবাট'।

'প্রতিবাদীর পক্ষে কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন বেশ উ[®]চু স্বরে বললেন।

জজ ध्यानवारें काामश्रस्तात पिरक जावालन।

ক্যাসওয়েল তার দৃষ্টি সরিয়ে নিলেন।

হাসলেন জ্বন্ধ আলেবাট'। 'আপনারা বদি মানবিক আবেদন চান তাহলৈ প্রতিবাদীকেও তার ব্যাগের পাশে দাঁড়াতে বলনে।'

রিপোর্টার আর আলোকচিত্রীরা দীডিপাল্লার কাছে দীড়াল।

'এটা দেখবেন ছবি যেন আদালত মলেতুবীর পর তোলা হর', জন্ধ আলেবাটে বললেন। 'মানবিক আবেদনের ব্যাপারে আমার আদালতে ছবি তোলার ব্যাপারে আমি বরাবরই উদার অনেক বিচারক অবশ্য তা নন। আমার অজানা নর প্রতিবাদীর বিরুদ্ধে অভিযোগ সংক্রান্ত থবর যথেণ্ট প্রচার পেরেছিল এটা তাই ন্যার সঙ্গত যে তার নিদেশিবতার খবরও যথায়থ প্রচার পাক।'

জন্ধ আলবার্ট এবার দীড়িপাল্লার পাশে দীড়িয়ে ভান্ধি নিয়া বাান্সটারকে তার পাশে এসে দীভাতে ভাকলেন। ম্যাসন নাভাসে ভাজিনিয়াকে হাত ধরে এনে দীড় করাজেন। 'অংপনিও দীড়ান, মিঃ ম্যাসন', জজ অ্যালবাট' ম্যাসনকে আহ্বান কর্লেন।

'আমার না দীড়ানোই ভাল মনে হর', সাাসন বললেন। 'এতে ছবিটা সাজানো বলেই লোকে ভাববে তাছাড়া আইনি নীতির বিরোধি হবে একাজ। তবে আপনি সাক্ষ্য ওজন করছেন এমন ছবি দারণে জনপ্রিয় হবে।'

জন্ধ আলেবার্ট ভাজিনিয়াকে আহ্বান করলেন', আস্ক্রন, মিস বাজ্কটার, আপনি ওলনের কটার দিকে ভাকালে আমি সেটা ঠিক করার ভঙ্গী করব—না, না, ক্যামেরার দিকে তাকাবেন না, ওজনের দিকে তাকান। একটু পাশ ফিরে থাকুন তাহলেই ছবিটা স্ক্রন্থর দেখাবে।'

জ্জ আলেবার্ট ভাজিনিয়ার কাঁথে হাত রেথে নিচু হয়ে দাড়িপ ল্লার কাঁটা ঠিক করার ভঙ্গী করতেই ফটোগ্রাফারদের ফ্ল্যাশ কলসে উঠল।

জজ আলবার্ট এবার মাসনের দিকে তাকিয়ে ডিপ্টিক্ট আটনি আর তার দ্রুজন সহরেবিকে এডাতে বললেন, 'এই ব্যাপার্টায় বেশ রহস্যজনক কিছু ছিল। আমার মত হলো মিঃ কাচিওয়েল, যে আপনাদে গোপন থব্র দিয়েছে যার জন্য আপনারা স্টেকেশ সার্চ করেন, কারণ খবরুটা মিথ্যা খবর তাই ভাল করে থেজি নেবেন।'

ক্যাসংয়েল উত্তেজিত স্বরে বলল, 'লোকটা বরাবর সঠিক খবর দিয়েছে, সে বিশ্বাসযোগ:।'

'হয়তো, তবে এবার সে বিশ্বাস রাখেনি', জজ আলবার্ট কললেন।

'আমি সে বিষয়ে ততটা নিশ্চিত নই', ক্যাসওয়েল বললেন। কারণ ব্যাগগ্লোয় কারচুপি করা অসম্ভব ছিলনা।'

'আন্তেও তাই ধারণা', অজ আলবাট' মন্তব্য করলেন। 'মিস ব্যাক্টাড়ের ব্যাপট্টো পরীক্ষা করার পর পাঠিয়ে দেয়া হলে এটা ঘটেছে। আদালত সবেমাত্র গঠিত হয়নি, সেক্ষেত্রে প্রতিদিন এই অসংখ্য প্রতিবাদীদের নাড়াচাড়ার পর আপনার মানব চরিত্র সম্পত্তে কিছ্টো জ্ঞান হওয়া উচিত ছিল। এই তর্ণী মাদক পাচারকারী নয়।'

'এই সঙ্গে পেরী ম্যাসনের এই নাটকীয় কৌশল যথন এতবার দেখেছেন', ক্যাসওয়েল মন্তব্য করলেন, 'তার এই নাটক তৈরীও আপনার জানা উচিত ছিল। আজকের এই নাটকে যারা আইনের শাসন পছন্দ করেনা তারাই উদ্ধৃদ্ধ হবে।'

'আইনের শাসকদের সেক্ষেত্রে আরও দক্ষ হওরা উচিত', জব্ধ অ্যালবাট' তীরগ্বরে জবাব দিলেন। 'এই তর্নাীর স্টেকেশ খোলার সময় ফটোগ্রাফারদের ভাকায় যদি অন্যায় না হরে থাকে তাহলে সে নির্দোষ প্রমাণিত হওয়ার সময়েও তাদের ভাকা অন্যায় হয়নি। ঈশ্বরই জানেন প্রথম ঘটনা তার কত ক্ষতি করেছে। আমি তাই চাই তার নির্দোষ্ঠার বিষয়ও প্রচারের আলোকে থাকুক।'

'ভাববেন না', ক্যাসভয়েল তিন্তুম্বরে বললেন, 'এই ছবি সমন্ত সংবাদপতের পাতা

ब्ह्यार्ष् भावा याङ्गवारपे इष्टिश ः ज्या ।'

'আশা করি তাই হবে., জঙ্গ আলেবার্ট' কথাটা বলে নিজের ব্যক্তিগত কামরার দিকে এগিয়ে গেলেন।

काामल्यामल मामतनव मर्क रकान कथा ना वर्ला हरल शिलन ।

ম্যাসন ভাজি নিয়া ব্যাস্থটারের সঙ্গে যোগ দিলেম। 'সাক্ষীদের ঘরে একটু আসবে সেখানে তোমার সঙ্গে কয়েকটা কথা বলতে চাই', তিনি বললেন।

'আপুনি যেমন বলবেন, মিঃ ম্যাসন।'

কামরায় **দ্**কে **দ্বজনে ব**দার পর ম্যাসন প্রশ্ন করলেন, 'তোমাকে এভাবে কে ফাঁসানোর চেণ্টা করতে পারে ?'

'তার মানে মানক চালানের অভিযোগের জনা ?'

'হাী।'

ভগবানের নামে বলছি আমি জানিনা।'

'তোমার স্বাম্ী ?'

'रम थावरे काल्य जिला।'

'কারণ ?'

'আমি বিছেদে রাজি হইনি বলে।'

'হওনি কেন ?'

'সে এক ছি চিকে নিথ্ ক আর জোচোর। সে বরাবর অন্য একটা মেরের সঙ্গে দিন কাটাছিল অথচ আমি প্রানপণ থেটে একটু ভালভাবে থাকার চেটাই করেছি। সে মামাদের দ্বজনের আকোউন্ট থেকে টাকা তুলে ওই মেরেমান্যকে গাড়ি কিনে দের। এরপর ও আমাকে জানায় তাকে ও ভালবাসে তাই কিছুই ওর করার নেই।'

'এটা কবেকার কথা ?'

'প্রায় এক বছর আগে।'

'তুমি তাকে ম;ভি দাওনি?'

'ना।'

'তোনরা এখনও বিবাহিত ?'

'নিশ্চয়ই।'

'কতদিন আগে তাকে শেযবার দেখেছিলে?'

'আমাদের বড় রকমের ঝগড়া হওয়ার পর। সে ফোন করে জানতে চার আমি মন বদলেছি কিনা।'

'তুমি মন বদলাওনি কেন?' ম্যাসন জীনতে চাইলেন।

'কারণ ওই ভাবে আমাকে সে কেড়ে ফেলে দেবে সেটা আমি হতে দেব না।'

'বেশ। ধরে নিচ্ছি তার সঙ্গে বিবাহিত থেকে গেলে। এতে লাভ কি ?'

'এতে আমার লাভ নেই তবে তারা এথেকে লাভ কর্কে তাও হতে দিচ্ছিনা।'

'অর্পাৎ যা কিছ্ ওদের বিরুদ্ধে যাবে তুমি তাই চাও. অনেকটা এই রক্ম ?' 'মানে অনেকটা তাই ।'

ম্যাসন মাথা নাড়ঙ্গেন। 'এতে কোন কাজই হবেনা, ভাজিনিরা। ওকে ফোন করে জানাও তুমি ভিভোসে রাজী আছ। তোমার কোন সন্তান নেই তো?'

'ना।'

'তাহলেই দেখ, তোমার একটা ভবিষ্যত আছে।'

'আমি - আমি -।'

'তার মানে তোমার সঙ্গে এমন কারও পবিচর হরেছে বাকে তোমার ভাল লাগে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।'

'অনেকের সঙ্গেই আমার পরিচর আছে। প্রেষ্টের উপর আমার ঘেলা হরে। গেছে।'

'তবে সম্প্রতি এমন কাউকে দেখেছ যাকে ভাল লেগেছে এবং সে আলাপ··· ?' নার্ভাস ভাবে হাসল ভাজিনিয়া। 'এইভাবে জেরা করবেন ?'

'শোন জীবনে একটা ভূল করে তা বয়ে বেড়ানো ভূল । সবচেয়ে ভাল হলো সব
মন থেকে মাছে ফেলা। আসলে আমি জানার চেণ্টা করছি কে তোমাকে অসম্মানের
মধ্যে ফেলতে চায়। সে কে তা জানিনা তবে সে মহা চালাক আর তার অম্ধকার
জগতের সঙ্গে পরিচয় আছে। সে একবার আঘাত করেছে আর তুমি সেটা থেকে
বে চি এসেছ। লোকটা ফের আঘাত হানতে পারে। সে যদি তোম র স্বামী হয়
ভাকে আমি দাশা থেকে হটিয়ে দিতে চাই। এর সঙ্গে যে স্চীলোকের সঙ্গে তোমার
স্বামীর ঘনিষ্ঠতা তার কথাও ভাবতে হবে। তাকে তুমি চেনো? তার অতীত
সম্প্রে কিছু জানো?'

'কিছুই না', ভার্জিনিয়া বলল। 'তার নামটাই শুখু জানি। আমার স্বামী খুবই সতক' ছিল যাতে ওর সম্পর্কে বেশি কিছু জানতে না পারি।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন।' এখন আমার প্রস্তাব শোন। নিষ্ঠুরতার অভিষোগে একটা বিবাহ বিচ্ছেদের আবেদন কর। ওই স্ফ্রীলোকের নাম উল্লেখ করবে না। ইতিমধ্যে কোন সন্দেহজনক কিছ্ ঘটলে, যেমন বেনামী ফোন বা এরকম কিছু এলে সঙ্গে সঙ্গে আমাকে জানাবে।

'কিন্ত; আপনার ফীয়ের কি হবে, মিঃ ম্যাসন ?'

ম্যাসন বললেন স্কাবিধে মত একণ ডলারের একটা চেক পাঠিয়ে দিও, তবে তা নিয়ে ভাবনার কিছঃ নেই ৷'

977	_
 ञ्चाक	

চমক লাগানো খবর তেমন না থাকার বিচারকের সাক্ষা ওজনের কাহিনী খবরের কাগজের পৃষ্ঠায় বেশ ভালরকম জায়গা করে নিরেছিল।

ভান্ধিনিয়া ব্যাক্সটার কাগজ পড়ে বেশ খ্রিণই হলো। রিপোটরিরা ভালই আন্দাজ করেছিল যে ওকে ফীসানো হরেছিল তাই বেশ চমংকার ভাবেই তারা খবর লিখেছিল। ফটোগ্রাফাররাও দার্থ কাজ করেছিল। ছবিতে দেখা যাচ্ছিল বিচারক আলবার্ট পিতৃস্লভ ভঙ্গীতে ভান্ধিনিরার কাঁখে হাত রেথে ওজনের কাঁটা ঠিক করছেন।

একথা সত্যিই যে দশ হাজার কথার চেয়ে একটা ছবি তের বৈশি আকর্ষক, এক্ষেত্রে ভার্জিনিয়া ব্যাস্কটারের নিদেষিতা জ্বেরীদের মনে কণামাত্রও সংশ্বহ জাগায়নি।

সংবাদপটের হেডলাইনে ছাপা হয়েছিল । 'প্রান্তন আইনি সেকেটারির মাদক চালানের অভিযোগ থেকে মুন্তি।'

একটা কাগজে লেখা হয়েছিল ভাজিনিয়া ব্যাক্সটার কোন আইনের অফিসে কাজ করতেন। তিনি ডেলানো ব্যানককের হয়ে ফৌজদারী মামলার সহায়তা করতেন, তাই ফাগ্যের পরিহাস তাকেই ভরানক এক অভিযোগে যে অভিযুত্ত হতে হবে তা কেউ ভাবতেও পারেনি।

অন্য আর একখানা কাগজের খবরে চোখ পড়তেই এবার চমকে উঠল ভাজিনিরা ব্যাক্সটার। রিপোটার বেশ কণ্ট করে অতীতের কিছ্ব খবর জোগার করে লিখেছিল ভাজিনিরা ব্যাক্সটারের স্বামী কেলটন ব্যাক্সটার, বার সঙ্গে ওর সন্পর্ক অতান্ত তিন্ত যে প্লেনে ভাজিনিয়া এসেছিল সেই প্রতিষ্ঠানেই সে চাক্রিরত! এ বিষয়ে তার কোন মতামত জানার জন্য তাকে পাওরা বারনি।'

ভাঙ্গিনিয়া পরপর দবোর খবরটা পড়ল তারপর উত্তেজিতভাবে পেরি ম্যাসনকে ফোন করল।

সঙ্গে সঙ্গেই ডেলা গিটটের কণ্ঠগ্বর জেগে উঠল, 'হ্যাল্লো…।'

'এত দেরীতে ফোন করার জন্য দ্বেখিত', ভার্জিনিয়া বলল। 'কাগজে একটা খবর পরে আর থাকতে পারিনি। মিঃ ম্যাসন আছেন?'

'হ্যা, ধরুন।'

এক মুহুত পরেই ম্যাসনের গলা শোনা গেল, 'হালো, ভাজি'নিয়া, আমার মনে হর তুমি কাগজে পড়েছ একজন রিপোট'রে তোমার স্বামীর যোগাযোগ খংজে বের করেছে ?' 'হাী, হাী, মিঃ ম্যাসন। সব দিনের আলোর মত পরিজ্কার। ব্রথতে পারছেন না, কটনই ওই মাদক তামার স্টেকেশে রেখে প্রিলশকে জানিয়ে দের। আমার শান্তি হলে ওর আর বিচ্ছেদ পেতে দেরি হত না। ও প্রমাণ করত আমি বরাবর মাদক চালানে জড়িত।'

'তাংলে কি করতে চাইছ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমি তাকে গ্রেপ্তার করাতে চাই।'

'প্রমাণ ছাড়া তারে গ্রেপ্তার করা যাবেনা', সাসেন বললেন। শ্থে সংশ্বহ কাজ হরনা।'

'প্রমাণ করতে কত খরচ হবে ?'

'তোমাকে এরজন্য গোয়েন্দা লাগাতে হবে, তারা রোজ এর জন্য অন্তত প্রণা ডলার বার নেবে, তাতে সে প্রমাণ নাও জোগাড় করতে পারে।'

'আমার সামান্য টাকা আছে। আমি—আমি তাকে ধরতে তা থরচ করতে পারব।'

আমার মাধ্যমে পারবে না', ম্যাসন বললেন। আমার মলে হিসেবে আমি এ টাকা খরচ করতে পারিনা। এতে কাজ হবে না। এ ব্যাপারে হাত ধুয়ে ফেলো নাকেন? বিচ্ছেদ্ নিয়ে নতুন ভাবে জীবন শুরু কর।'

'না, ওকে এই সংযোগ কথনই দেব না।'

'কেন ?'

'কারণ ও বার্যার এটাই চেয়ে আসছে—বিবাহবিচ্ছে ।'

ধ্য দ্বীলোকের সঙ্গে সে ঘ্রেছে সেও নিশ্চরই জানে তুমি বিজেদ দিজনা বলেই তোমার দ্বামী তাকে বিয়ে করতে পারছে না। বিজেদ পেলেই সে দিয়ে করবে বথা দিয়ে থাকতে পারে। ধর, তুমি বিবাহবিচ্ছেদে রাজি হলেন সেমেনত তোমার দ্বামী তাকে বিয়ে করার সংযোগ পেলেও বিয়ে করল না, হয়তো সে সত্যি বিয়ে করতে চায়না। সেক্ষেতে সে ঝাফেলায় না পড়ে পারবে না।

'ব্যাপারটা এভাবে কখনও দেখিনি'. ভাজি'নিয়া বলল । 'কিন্ত; তাহলে সে ওই মাদক রাখল বেন ?'

'সে হয়তো তোমার স্নোমে কালি মাখাতে চেয়েছে', ম্যাসন বললেন। 'আমি তাই চাই আর পিছনে তাকিও না, সামনের দিবে ই তাকাও।'

'ঠিক আছে রান্তিয়ে শ্যে শ্রে ভেবে কাল আপনাকে জানাব', ভাজিনিয়া বলল । 'আপনাকে বিরক্ত করলাম বলে মাপ চাইছি।'

'এসব ভেবোনা। দু'শিচন্তার কোন কারণ নেই।'

'ধনাবাদ' ভাজি'নিয়া রিসিভার নামিরে রাথল।

ঠিক ওই মহেতে ই দরজার শব্দ শোনা গেল।

দরজা খালতেই ভাজিনিয়া একজন বছর পয়তাল্লিশ বয়সের পার্য্বকে দেখতে

পেল। মাথায় কৌকভানো চল, ছাটা গোফ, তীক কালো চোৰ।

'আপনি মিসেস ব্যাক্সটার ?' সে প্রশ্ন করল।

হাা ।'

'আপনাকে অসময়ে বিরক্ত করায় জন্য দ্বেখিত, মিসেস ব্যাক্সটার। এত্যস্ত জরারী একটা ব্যাপারেই আসতে হলো।'

'িত ব্যাপার বলনে ?' ভাজি'নিয়াদৈরজার শিক্ল না খালেই বলল।

'আমার নাম জর্জ মেনাড'— আপনার িষয় কাগজে পড়ঙ্গাম! এরকম কথা আলেচনা করতাম না তবে জানেন বোধহয় সব কাগজে এটা ছাপা ধয়েছে।'

'তাতে কি ?'

'কাগজে পড়লাম আপনি ভ্যাটনি' ডিলানো ব্যানকের সেকেটারি ছিলেন। 'কথাটা ঠিক।'

'মিঃ ব্যানক কয়েক বছর আগে মারা ধান শানেছি।'

'সেকথা ঠিক ?'

'আমি জানার চেণ্টা করছি তার ফাইলগংলোর কি হব', লোকটি ৰলল। 'কেন ?'

'খোলাখালি বলি, আমি একটা কাগত খাঁজিছি।'

'কি বুকম কাগজ ?'

'মিঃ ব্যানক আমার একটা চুক্তির বয়ান করেছিলেন তারই কাবন কপি। আমি আসলটা হারিয়ে ফেলেছি তাই কাউকে জানাতে চাইনা সেটা নেই। কাবনি কপিটা পেলে আমার কিছা কাজের সাবিবা হয়।'

মাথা নাড়ল ভাঙ্কি'নিয়া। 'আমি দ্বেখিত, আপনাকে সাহায্য করতে পারছি না।' 'মিঃ ব্যানকের অফিসের আস্বাবপত্তের কি হয় ?'

'খাব সম্ভব বিক্রি করে দেওয়া হয়।'

লোকটি ল্র ক্রিকে বলল, 'কে ডেম্ক, ফ।ইলের তাক ইত াদি কেনে জানেন ?''

'এসব যারা কেনে তারাই কেনে, শুধে; টাইপ রাইটারটা আমি নিই !'

'প্রেনো কাগজপত কি হয় ?'

'সেগালো নণ্ট করে ফেলা হয়। দীড়ান—মনে পড়েছে। আমার মনে আছে তার ভাইকে বলেছিলাম কাগজগালো রেথে দিতে।'

'ভাই ?'

'হা। জ্বালিয়ান ব্যানক। সেই একমাত উত্তরাধিকারী, আর কেউছিলনা। কোন আত্মীয় স্বন্ধন, কেউ না। উনি থবে পরিশ্রম করলেও বেশি টাকা নিতেন না। তাই থবে বেশি কিছা রেথে যাননি।'

'জ্বলিয়ান ব্যানককে কেগ্রায় পেতে পারি ?' 'তা বলতে পারব না।' ¹উনি কোথায় থাকতেন জানেন ?
'সাস জোরান ভ্যাঙ্গার কোথার ফেন।'
'জারগাটা কোথার বঙ্গতে পারবেন ?'
'মনে হয় পারব।'

ভাঙ্গিনিরা ব্যাক্সটার এবার লোকটিকে একবার জরিপ করে নিয়ে দরজার শিকল খালে এবার বলল, 'ভিতরে আসবেন না? মনে হর পারনো একটা ভারেরী দেখে বলতে পারব। এক সময় খাব ভাররী লিখতাম', হাসলও। 'মিঃ ব্যানকের জন্য অনেক কিছা লিখে রাখতাম—হং, এক মিনিট দঙ্গান, মনে পড়েছে, মিঃ জালিয়ান ব্যানক বেকারস ফিল্ডের কাছে থাকতেন।'

'উনি কি এখনও সেখানে আছেন ?'

'তা জানিনা! একটা পিক আপ ভ্যানে তিনি সব নিয়ে যান আর চাবিগ্রলো তার হাতে তুলে দেয়ার পর আমার সব দায়িত্ব শেষ হয়ে যায়।'

'বে कात्र मा कि का वलाहन ?' प्रमार्क वला ।

'হাা। এবার বলনে আপনার ওই চুক্তি কি সম্পর্কে যাতে মনে করার চেণ্টা করতে পারি ।'

'श्रियथ नाम्य এकस्कन लाक्त्र महत्र हुड', श्रमार्ड वलल ।

'কি বিষয়ে চুক্তি?'

'একটা মেশিনের দোকান নিরে জটিল ব্যাপারে। আসলে আমি য°৪পাতি নিরে অাগ্রহী—যংশুর ব্যবসার ইচ্ছে আছে। সে অনেক ব্যাপার !'

'আপাতত আপনি কি করছেন ?' ভাজিনিয়া প্রশ্ন করল।

মেনাড' দ্বিট সরিয়ে নিল। 'আমি বর্তমানে ফ্রিল্যা দিশং করহি—কেনাবেচাও
আছে।'

'ক্ৰমিজমা ?'

'उर जातक किहारे।'

'আপনি এই শহরেই থাকেন ?'

বিচিত্র হাসল মেনার্ড'। 'আমি নানা জায়গায় ,ঘ: রি—লাভের ধান্দায় যাকে বলে।'
ভাজি'নিরা বলল, 'বংকোছ। মাপ করবেন, আপনাকে কোন সাহাষ্য করতে
পার্ছি না এর বেশি।' ও উঠে দীড়াতে মেনার্ড' বিদায় সম্ভাষণটুকু বংঝে নিল।

'धनावाम', वर्ष विषात्र निम स्मनार्छ'।

ভার্জিনিরা ওকে এলিভেটরে উঠতে দেখে সি ড়ি বেরে নেমে লক্ষ্য করতে লাগল। মেনাড'কে ও একটা গাঢ় রভের গাড়িতে উঠে চলে ষেতেও দেখল। গাড়ির নন্বর দেখার চেণ্টা করেও দেখতে পেলনা ভার্জিনিরা। ওর মনে হল প্রথম সংখ্যাটা শ্না আর শেষ সংখ্যা মনে হলো যেন দুই। গাড়িটা সম্ভবত বছর চারেকের প্রেরনো ওল্ডেস্ মোবাইল তবে এত দুতে সেটা ছুটে গেল যে ও নিশ্চিত হতে পারল না।

ভাগিলা তাড়াতাড়ি নিজের শোবার ঘরে গিয়ে একটা স্টকেস থেকে একটা প্রেনো ভাররী বের করে পাতা উল্টে চলল। একটা পাতায় ও জ্বলিয়ন ব্যানকের ঠিকানা পেয়ে গেল। বেকারস্ফিন্ড। কোন টেলিফোন নেই এটাও লেখাছিল।

তথনই ওর ফোন বেজে উঠল। রিসিভার তুলতেই একজন দ্বীলোক বলল, টেলিফোন ডাইরেক্টরীতে আপনার নন্বর পেলাম। আমি আপনাকে দা্ধে, বলতে চাইছি আপনি যে ওই ভয়ানক ফাদ থেকে বেরিয়ে আসতে পেরেছেন সেজনা আমি শ্বেই খ্রি।

'আপনাকে অনেক ধনাবাদ', ভাহ্নি'নিয়া বলল।

'আমি আপনার এচেনা', স্ত্রীলোক টি বলে চলল, 'তব[্] আমি বে কত খ**্লি তাই** জ্ঞানতে চাইছিলাম।'

এরপর আরও কয়েকটা ফোন এল। করেকজন মেরের সঙ্গে পানাসন্ত একজন পরেবৃত ছিল। সে কিছু বাজে মন্তব্য করতেও ছাড়েনি ওর ব্যাপারে। এরপর ফোন কন্কন্ করে বাজলেও ভাজিনিয়া আর ধরল না। পরিদিন সকালে ও টেলিফোন অফিসে ফোন করে ওকে ডাইরেক্টরীর বাইরে একটা নতুন নন্বর দিতে জানাল।

🛛 আট 🗆

ভার্মিণনিয়া বেশ ব্ঝল ওই কাগজগুলেরে কথা কিছ্তেই মন থেকে তাড়াতে
পারছে না ও । ওর মনে পড়ল ব্যানকের হয়ে ঢের চুছির বয়ান ও টাইপ করেছিল।
যত ভাবল ততই ওর চিন্তা বাড়ল বিশেষ করে জ্বর্জ মেনাডের হাবভাবে কেমন যেন
কৃত্রিম ভাব ছিল। ও কি করে জানতে চাইবার পরেই মেনাডের ভাবভঙ্গী বদলে
যায়। সে যে ওর অতীতের কথা মিথ্যা বলছে সেকথা ভার্জিনিয়া ব্রতে
বেপরেছিল।

ভাঙ্গিনিরার এবার ফাইলগালোর ব্যাপারে ওর যে কিছ; দারিত্ব আছে সেকথাই মনে হলে। ও তাই ফোন করে জানতে চাইল জালিয়ান ব্যানকের কোন ফোন আছে কিনা। ও জানতে পারল ফোন নেই।

ব্যাপারটা তুলতে চাইলেও কিন্তু তা পারল না ভান্ধিনিরা। কে জানে মেনার্ড' কোন চালাকি করার চেণ্টা চালাচ্ছে কিনা। ওর ইচ্ছে হলো একবার চেণ্টা করে দেখে গাড়ির নন্বর যাচাই করে মালিকের হদিশ মেলে কিনা। কিন্তু ও নিরমটা জানেনা বলে তা পারল না। ম্যাসনের সাহায্য ছাড়া এটা যে সম্ভব নর ও ব্রুল । তব্ ও তা করতে চাইল না কারণ ইতিমধ্যেই তাকে যথেণ্ট বিত্তত করা হরেছে।

ও তাই ঠিক করল বেকারস্ ফিল্ডে গিরে নিজেই জ্লোনান ব্যানকের সঙ্গে

আলোচনা করবে ।

দিনে দিনে যাতা করে গাড়ি নিয়েও বেকারস ফিটেড পেণছৈ থেজি নিতেই জানল জ্বলিয়ান ব্যানক দশ মাইল দ্রে শহরের বাইরে থাকেন। ডাজিনিয়া সেথানে পেণছে একটা ডাকবাক্স দেখে প্রায় তিনশ গজ দ্রে থেকেই দেখতে পেল বিরাট একটা খামার, বেশ কয়েকটা চাল দেওয়া ঘর আর একটা বাড়ি, বেশ কিছ্ব গাছ, খড়ের গাদা, এমন অনেক কিছ্ব।

একটা কুকুর জোবে ডাক ছেড়ে গাড়ির কাছে আসার সঙ্গে সঙ্গেই প্রায় বেরিয়ে এলেন জ্বলিয়ন ব্যানক। এতদিন পরে হলেও ভাঞিনিয়া তাকে চিনতে পারল।

'হ্যাপ্সো।' জ, লিয়ান ব্যানক বললেন।

'হ্যাক্সো, মিঃ ব্যানক। এমোকে মনে আছে আপনার? আমি ভাঙ্গিনিয়া ব্যাক্সটার। আমি আপনার ভাইরের সেকেটারি ছিলাম।'

'ওহ হারী, নিশ্চরাই মনে আছে', জালিয়ান ব্যানক লেহাদ'ম্বরে বললেন। 'দেখেই মনে হরেছিল কোথার মেন আপনাকে দেখেছি। ভিতরে আসনে। আমার নিজের থামারের ডিম আর ঘরে তৈরী রাটি দিরে প্রাতরাশ সেরে নেবেন। গাছের ফলও আছে।'

'চমংকার হবে', ভাজি'নিয়া বলল, 'আপনার সঙ্গে কয়েকটা কথা বলতে এসেছি।'
'কি বিষয়ে '

'আপনার ভাইরের সেই কাগজপত্র আর ফাইলের বাস্তগ্রেলার বিষয়ে। সেগ্রেলা কোথার আছে ?'

্ হাসলেন জ্বলিয়ান। 'ওহ, সেসব তো বেশ কিছ্বিদন আগে বিক্তি করে দিয়েছি।' 'ফাইলের বাক্সও ?'

'মানে লোকটাকে সবই নিতে বলেছিলাম। সব বড় বেশি জারগা আটকে রাখছিল। ই দ্বের উৎপাত্ত হচ্ছিল।'

'কিন্তু, কাগজগুলোও নিয়েছে সে ?'

'ওহ কাগজগুলো? না, সেগুলো এখানেই আছে। যে বাক্সগুলো কেনে সে: কাগজপুর নিতে রাজি হরনি। সব কাগজ জমা করে রেখে দের সে।'

'আর আপনি সেসব প্রিড়রে ফেলেন ?'

'না, আমি সব কাগজ বাশ্ডিল বে'খে রেথে দিয়েছিলাম, কিন্তু; ই'দ;র বড় জনালাতন করছে এজনা। কিছ; বিড়াল অবশা আছে—।

'কাগজগুলো একটু দেখলে আপত্তি আছে ?' ভাজি'নিয়া বলল। 'কয়েকটা পুরনো কাগজ দেখতে চাইছিলাম।'

'ভারি মন্ধার ব্যাপার তো', জ্বলিয়ান ব্যানক বললেন, 'আপনিও দেখতে ঢাইছেন? গতকালই একটা লোক এসেছিল এখানে।'

'এकটা লোক ?'

יו לום'

বছর প^{*}রতালিশের মত বয়স ? খ্ব কালো চোখের তারা আ**র হাটা গোফ ?'** জব্লিয়ান ব্যানক মাথা নাড়লেন, 'না। প^{*}রতালিশ বরস ঠিকই তবে নীলচে চোখ। লোকটার নাম নাকি সমধ। সে এবটা চুক্তির কাগ**ল খ্লেছিল।**'

'আপনি কি করলেন ?'

'আমি তাকে বলি সে নিজেই দেথে নিতে পারে। আমি খ্বই ব্যস্ত ছিলাম ভাই খ্ব নজর দিইনি। তবে লোকটা চমংকার।

'সে যা চাইছিল তা পেরে যার ?'

মাথ। শ্বীকালেন জ্বলিয়ান ব্যানক। 'সে জানার এত কাগজের সধ্যে দরকারি কাগজ্থানা বের করা অসম্ভব। কাগজপত্ত ফাইলে নম্বর দিয়ে রাখা হত কিনা ও জানতে চার। আমি বলে দিই আমার তা জানা নেই।'

'সব ফাইল নম্বর অনুবারী রাখা হতো', ভালিনিরা বলল। 'বেমন এক থেকে হাজার ছিল বাভিগত সব কিছু। এক হাজার এক থেকে তিন হাজার হতো চুলি সম্প্রকীর। তিন হাজার এক থেকে পাঁচ হাজার হলো প্রবেট, এই রক্ম।'

'আমি খাটাখাটি করিনি', ব্যানক বললেন।

'একবার দেখতে পারি ?' ভাঞ্চি'নিয়া প্রশ্ন করল।

farest 1

জ্বলিরান ব্যানক সাতিসে তে খড়ের গণেধ ভরা গ্রামাত ওকে নিয়ে গেলেন ।

'জারগা বড় কম তাই এথানেই ২ড় রাখতাম। ওগ্লো বিক্লিও করি। স্ব জারগার আজকাল যশ্চেই কাজ হয়, আমি এখনও তা করিনি। সব কাগজ প্রিড়কে ফেলব ভেবেও করিনি।'

'দিন মত কাটবে ফাইলগ্রেলার গ্রে:্মও কমবে অবশাই', ভালি'নিরা বলল।

'এখানে একক।লে ট্রাকটর রাখতাম, পরে, এসব কি— ?' **জ্বলিয়ান মেন্ডের** কাগজপুর ছড়ানো দেখে বলে উঠলেন।

ভাঙ্কি'নিয়া আশ্চর' হয়ে তাকাল।

'লোকটা তো ভারি বদ, সব ছড়িরে রেখে গেছে', জ্বালরান ব্যানক রাগত স্বরে। লেলেন ।

স্পন্টই বোঝা যাছিল লোকটা সব বাশ্ভিলের দড়ি কেটে কাগজটা খংজেছে, চারপর না পেরে সবই এলোমেলো করে ফেলে গেছে। ভার্জিনিয়ার কাগজগালোর মবস্থা দেখে প্রার কালা পেরে গেল।

জ্বলিয়ান ব্যানক দ্রুক্তেবরে বললেন, 'এই স্মিথ লোকটাকে একবার পেলে দকেথা গ্রনিয়ে দিতাম। লোকটাকে ভালমত শিক্ষা দেয়া দরকার।'

'মনে হচ্ছে খবে তাড়া **হিল লোকটার', ভার্চ্চিনিরা বলল। 'সব বাশ্ডিল হাতড়েও** ঃ বোধহর কাগজটা পারনি তাই সব ছড়িরে রেখে গেছে।' 'এখন মনে হচ্ছে লোকটার উপর নজর না রেখে ভুলই করেছি', জ্বলিরান ব্যানক বললেন।

'लाकरो कडका हिन ?' ভाकि'निया बानउ ठारेन।

'তাবলতে পারব না। আসলে ওর কথা মনেই ছিল না। ওকে রেখে আমি চলে যাই।'

হঠাৎ মনন্দ্র করে নিল ভাজি'নিয়া। ও বলল, 'এখানে কাছাকাছি কোথয়ে টোলফোন আছে ?'

'মাইল দুটে তফাতে একজনের আছে। লোকটা ভাল।'

'আমি একটা ফোন করতে চাই', ভাজি'নিয়া বলল।' কেউ না শ্নেলেই ভাল। আমি বেকারস্ফিল্ডে গিয়ে একটা বৃথে থেকে ফোন করব। আমি কয়েকটা বাক্সও নিয়ে আসব কিছুক্ষণ পরে। কাগজপ্তগালো সাবধানে রেখে দিতে হবে।'

'ঠিক আছে, আমিও বাস্ত্রে ভরতে সাহায্য কয়ব', জ্বলিয়ান ব্যানক বললেন। 'এগ্রেলা আবার বে'ধে রাখব ?'

'না না, যেমন আছে থাক, কিছু ফাইজের নদ্বর ঠিকই আছে', ভাজি'নিয়া বলল । 'আমি স্পারবাজার থেকে কয়েকটা বাক্স কিনে আনব।'

'ভালই হবে, আমিও সাহাষ্য করব। তবে বড় ধ্লো জমেছে এথানে।' 'ভাববেন না, থামার বাড়িতে ধুলো থাকবেই', হেসে বলল ভাঙ্কি'নিয়া।

'আপনি চমংকার মেয়ে', ব্যানক ওর করমদ'ন করে হাসল।

ভাঙ্কিনিয়া গাড়িতে বেকারস্ ফিল্ডে ফিরে ম্যাসনকে ফোন করল।

় 'নতুন কিছ' ঘটলে আপনি ফোন বরতে কলেছিলেন তাই ফোন করছি', ম্যাসন সাড়া দিতে বলল ভাজিনিয়া। 'অভ্ত কিছ' ঘটেছে, ব্যাপাস্টা ব্রত্তে পারছি না।, 'কি বাপোর বলে ফেল', ম্যাসন বললেন।

় 'আপনি^{নি}শুনে হয়তো হাসবেন। ভাববেন আমি বেশি রকম ভাবছি।'

ভাজিনিয়া থবার যে লোকটা ওর সঙ্গে দেখা করতে এসেছিল তার বন'না দল যে গাড়িতে মে চলে যায় সেটা যে একটা পরেনো মডেলের ওলডস্ মোবাইল তাও ও জানাল। গাড়ির নন্বরের প্রথম সংখ্যা শ্না আর শেষের সংখ্যা দুই হতে পারে একথাও ও জানাল।

'সে কোথায় গাড়ি রেখেছিল ?' মাাসন জানতে চাইলেন। জায়গাটা চিনতে পারবে ? এতে গাড়ি কতক্ষণ ছিল জানা যেতে পারে। ওথানে গাড়ি রাখা শক্ত ।' 'তব্ব সে গাড়ি ওথানেই রেখেছিল', ভাজিনিয়া বলল।

'তাহলে সে বেশিক্ষণ ওথা'ন থাকেনি', ম্যাসন বললেন। 'এর মানে সে তোমাকে অলু:সুরুণ করেই আসে। পুলিশ এক মিনিট অন্তর খৌদ্ধ নের সব গাড়ির।'

'ঠিক বলেছেন, আমার এক বশ্ধারও তাই ঘটেছিল', ভার্চ্চিনিয়া বলল। 'ত'ম বল্ছ নন্ধরের প্রথম সংখ্যা শ্না ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'शां, जामि ठिकरे प्रथिह—।'

ভূমি এখন বেকারস্ ফিল্ডে আছ ?'

হা, আমি মিঃ ব্যানকের ভাই জ্বলিরান ব্যানকের খামারে গিরেছিলাম। শ্রনলাম কে খেন গিয়ে ফাইলগ্রলো ঘাটাঘাটি করেছিল।

'কি রকম ?' মাাসন প্রশ্ন করন্তেন।

ভाজि निया कार्येमग्रामात वर्नना पिन ।

ম্যাসনের কণ্ঠগ্বরে কর্তৃত্ব বাজনা জেগে উঠল। 'থবে জর্রী গ্রেছ্প্ণ কথা, ভাজিনিয়া। তুমি বলছ ফাইলের দড়ি কাটা ছিল ?'

'sil 1'

'আর সব কাগজপত ছড়ানো ছিল ?'

'হ্যা ।'

'তুমি নিশ্চিত তো?'

'নিশ্চয়ই। কিন্তা এটা এত গারাত্বপূর্ণ কেন, মিঃ ম্যাসন ?'

'করেণ, এতে প্রমাণ হয় লোকটা যা খংজছিল তা পায়নি। কথা হলো একগাদা কাগজের মধ্যে কোন কিছ ৄ খংজলে সেটা পাওয় মাত্রই তুমি নিশ্চয়ই সেটা নিয়ে গা ঢাকা দেবে। বাকি বাণ্ডিল বাধা পড়ে থাকবে। অন্যাদকে সব বাণ্ডিলই কাটা থাকবে অথা নিদিণ্ট কাগজ সে পায়নি।'

'কথাটা ভাবিনি', ভাজি'নিয়া বলল।

'তুমি জ্বলিয়ান ব্যানকের থামারে ফিরে যাচ্ছ ?'

'हारे, करशकरा वाञ्च वित्र याच्चि कागजगुरला ताथात जना।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'তুমি ফেরার এবকাশে আমি লোকটা সন্বশ্ধে যতটা পারি খবর জোগাড় করব। ভাজি'নিয়া, একটা কথা····উইলের ব্যাপার হতে পারে কি ?'

'কি ব্ললেন ?'

'ব্যানক কোন উইলের মুশাবিদা করে থাকলে সেটা নিশ্চয়ই অফিসেই সম্পূর্ণ করা হয়েছে।'

शौ!'

'সেক্ষেত্রে সাক্ষী হিসেবে কে সই করত ?'

'ওহ, অ।পনার কথা ব্ঝেতে পেরেছি। তিনি নিজে একজন সাক্ষী হিসেবে সই করতেন, অন্য সাক্ষী হতাম আমি।'

'সেক্ষেত্রে ওইসব উ**ইলের শ্রেণীবিভাগ থাকত** ? অথাং সেগ**্রে**গর নন্ধর দেওয়া হতো ?'

'ব্ৰেছি কি বলছেন। হাাঁ, পাঁচ হাজার থেকে ছ'হাজার নদ্যর প্য'শু সবই ছিল উইল।' 'ঠিক আছে ওথানে পিরে পাঁচ হাজার থেকে ছ'হাজার নন্বরের ফাইলের বাণ্ডিলটা দেখে নিও। সেটা ঠিক বাঁধা আছে কিনা তাও দেখবে। এরপর বাণ্ডিলটা মত ভাড়াভাড়ি পারো সোজা এখানে নিয়ে আসবে।'

'मास उरे कारेलों किन!' छाकि निशा कानए हारेल।

ম্যাসন বললেন, 'ব্যানক করেক বছর হল মারা গেছেন। এক্ষেরে কারও কোন আত্মীয় যদি বিশেষ কোন উইলে কি আছে জানতে চায়—।'

'বৃংৰেছি', উত্তেজিত ভাবে বলল ভাজি'নিয়া। 'কথাটা আগে কেন যে ভাবিনি। নি-চন্নই এই বৰ্ম কিছু;।'

'প্রথমেই কিছু, ভেবে নিও না', ম্যাসন সাবধান করে দিলেন। 'এটা একটা ভাবনা মাত।'

'আমি এখনই ধাব আর উইলের ৩ই ফাইল আমার কাছেই রাখব।'

ম্যাসন বললেন, 'অম্বাভাবিক কিছু দেখলে আমাকে ফোন করো। তোমার কাছে যে গিয়েছিল সেই লোকটির সম্বংশ আমি থেকি নিচ্চি।'

ভাজি নিয়া ফোন করবে জানিয়ে বিদায় নিল তারপর দ্টো কাগজের বাস্ক কিনে জালিয়ান ব্যানকৈর খামায়ে পে ছৈল। ও ব্যানককে বেশ চিন্তিত দেখতে পেল।

'ব্যাপার কি ?' ভার্জি'নিরা প্রশ্ন করল। ফাইলের ব্যাপারে কিছ্ ঘটেছে নাকি ?' 'আপনি চলে যাওরার পর পাঁচ মিনিটও কাটেনি', জ্বালিয়ান ব্যানক বললেন, 'একটা লোক এসেছিল। আপনার কাছে যে গিরেছিল বলেছেন তার সঙ্গে বেশ মিল ওর। বছর পংরতালিশ বরস, ঠোটের উপর গোঁফ, কালো চোখ।'

'ঠিক সেই লোকটা', ভার্জি'নিয়া বলল। 'সে কি চাইছিল ?'

'সে বলে ওর নাম স্মিথ, সে আমার ভাইরের ফাইলগ**্লো সম্পকে জানতে** চাইছিল।'

'আপনি কি করলেন ?'

'আমি বলে দিই কাউকে ফাইল দেখতে দেব না। সে বলে ব্যাপারটা খ্বেই জরুরে আর তাতে আমি বলি আমার ভাইরের সেক্লেটারি একটু পরেই আসছে, সে ইচ্ছে হলে ততক্ষণ অপেক্ষা করতে পারে।'

'ভারপর ?'

'লোকটা এ কথার চমকে ওঠে বে আপনি আসছেন। সে বলে তার সমর নেই।' 'তার গাড়ির নন্বরটা দেখেছিলেন ?' ভাঙ্কি'নিরা সাহাহে জানতে চাইল।

'না, দেখিনি', জ্বলিরান বললেন, 'কারণ নন্বরের উপর কাদা মাখিরে রেখেছিল। রাজার কাদা থাকলেও আমার ধারণা ও ইচ্ছে করেই এরকম করে।'

'আমি ওই ফাইলের কিছু আমার সঙ্গে নিরে বেতে চাই। আপনার কোন আপত্তি নেই তো?' ভাঞ্চি'নিয়া প্রশ্ন করল।

'हेट्ह राम जनरे निए भारतन', अर्मिकान निमान । 'तक कथन अरम राजारक

চাইবে তাতো জানিনা।'

'আপনি আটনি' পেরি ম্যাসনের নাম শ্রনেছেন ?'

'মনে হচ্ছে শানেছি। অনেক পড়েছি তার সম্পকে'।'

'উনি আমার আইনজ্ঞ, আমাকে পরামণ দেন তিনি। তার সঙ্গেই ষোগাযোগ করতে বাজি, তিনি ষেমন বলবেন তেমনই কবব। ভেবেছিলাম কাগঞ্জগুলো বাজে ভরে রাথব কিন্দু সময় নেই। আমি পাঁচ হাজাব থেকে ছ'হাজার নন্বর দেওয়া ফাইলগালো সঙ্গে নিজি। এবার দেখি আস্কান এই নন্বরের ফাইল থার আছে কিনা।'

'এकটा वाच्छित्वरे तर আहि मत्न राष्ट्र', छ निवान रल्लन ।

'ঠিক আছে', ভাঙ্কি'নিয়া বলল, 'আমি মধ্যাহুভোজের আগেই মিঃ ম্যাসনের সঙ্গে দেখা করতে চাই ।'

'তাহলে আপনি কি চান আমিই সব বাক্সে ভরে রাখি? আমার হাতে যে অনেক কাজ—।'

'না, ওগালো ষেমন আছে তাই থাক, তবে কাউকেই এগালোর কাছে আসতে দেবেন না। কেউ যদি আসে তার লাইসেশ্স নশ্বর দেখে রাথবেন, আর তার সঠিক পরিচয়ও জানতে চাইবেন।'

'তাই করব', হেসে বললেন জ্বলিয়ান। 'এখানে কি পোশাক বদলে নেবেন ?' 'না, সময় নেই। এখন তাহলে চলি, বিদায়।'

'বিদার মাদাম 'জঃলিয়ান বললেন। 'এখন ব্যতে পারহি আমার ভাই কেন আপনার এত প্রশংসা কর্তেন। সে মানুষ চিনত।'

হ।সল ভার্নিনয়া, তারপর গাড়িতে কাগজের বাজে ভতি ফাইলশকে কাগজ নিরে রওয়ানা হল ।

🗆 নর 🗅

দ্বপরে নাগাদ ভাজি নিয়া পেরি মাাসনের অফিসে পে[®] ছৈ গেল।

গার্টি ওকে দেখে মিণ্টি হেসে বলল, 'হাাল্লো মিস ব্যাস্থ্রটার, স্বাই আপনার জন্য অপেক্ষায় আছেন। আমি ধ্বর পাঠাচ্ছি।'

গার্টি ফোন করে জ্ঞানাতেই ডেলা পিট্রট দরজা খালে বেরিরে এল। 'এদিকে আসান ভার্জিনিয়া। আপনার জন্য তের খবর আছে।'

ভেলার পিছনে এগিরে ভার্জিনিয়া পেরি ম সেনের ব্যক্তিগত অফিসে প্রবেশ করেই ম্যাসনকে বেশ চিস্তিত দেখতে পেল।

'তোমার সেই রহসাময় আগস্তাকের পরিচর জানতে পেরেছি, ভালি'নিরা', ম্যাসন

বললেন, 'যে নিজের নাম জজ' মেনাড' বলেছিল। প্রালিশ তাকে পার্কিং টিকিট দিয়েছিল। ওর লাইসেশ্স নশ্বর ও ডি টি ০৬২। সেই গাড়ির মা্লিকানা যার সে তোমার বর্ণনা মতুই সেই লোক।'

'लाकहा रक ?'

'তার আসল নাম জর্জ ইগান, সে লরেটা ট্রেন্ট নামে এক মহিলার সোফার। আমরা খেজি করে—।'

'लारते एतं हो ?' व्यवाक हास वाल छेठेल छा कि नित्रा।

'তুমি তাকে চেনো ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'হা—তার কিছ্ আইনি কাজকর্ম' আমরা করেছিলান। হান মনে পড়েছে তার একটা উইল আমরা করে দিই। আমার অসপন্ট মনে পড়ছে উইলটা একটু যেন অভ্তুত ছিল। আত্মীররা এক হিসেবে কর্মই পাচ্ছিল বেশির ভাগ অংশই পাচ্ছিল একজন বাইরের লোক। সে একজন নার্স—নাহয় একজন ডান্ডারও হতে পারে। আবার—আবার সে সোফারও হতে পারে।

ম্যাসন এবার বললেন, 'আমরা আরও অবাক হওয়ার মত কিছাও এই সঙ্গে জানতে পেরেছি।'

'ওই সোফার সম্পকে' ?'

না, লরেটা ট্রেণ্ট সম্পর্কে। সম্প্রতি তিনি খাল্যে বিষ্ক্রিয়ার মত কিছ**্তে** করেকবার আলান্ত হন। হাসপাতালের বিবরণ অনুযায়ী সেটা।

ভাঙ্গিনিরা বলল, 'আমি উইল সংক্রান্ত সব কাগজ নিয়ে এসেছি। সব গাড়িতে আছে। এগালো থেকে যদি কোন সাহায্য হয় · ।'

'অনেক সাহাষ্য হবে', ম্যাসন বললেন। 'তোমাকে আমাদের গোয়ে-দা পল ড্রেকের সঙ্গে আলাপ করিয়ে দিতে চই। সে আমাদের সমন্ত ওদন্তে সাহাষ্য করে আর সে ড্রেক ডিটেকটিভ এজে-সীর প্রধান। ওকে একবার ফোন কর, ডেলা !'

ডেলা স্টিট ফোনে পলকে বলল, 'পল, ডেলা বলছি। পোর একবার তোমাকে তার অফিসে ডাকছেন।'

ও এবার ম্যাসনের দিকে তাকাল। 'পল এখনই আস্ছে।'

করেক সেকেশ্ডের মধোই দরজায় ড্রেকের সাংকেতিক শব্দ শোনা গেল। ডেলা দরজা খালে ওকে ঢাকতে দিল।

'পল', ম্যাসন বললেন, 'ইনি ভান্ধি'নিয়া বাাক্সটার। তোমার হরতো জানা নেই ও আমার মঞ্চেল আর ওরই তদন্তের কাক্স তুমি সন্প্রতি করছ।'

'ব্রকাম', পল বলল ভাজি'নিয়ার দিকে হেসে তাকিয়ে। 'আলাপ করে খ্লি হলাম, মিস ব্যারটার।'

ম্যাসন এবার বললেন, 'ওর গাড়িতে কিছ; কাগজ আছে, নিরে আসার ব্যবস্থা করবে, পলা ?' 'ব ত ভারি হবে ?' ড্রেক জানতে চাইল। 'কাউে ে ডাকতে হবে ?'

'ওহ না', ভাজি'নিয়া বলল। 'বিশ ইণি পরে, বাণ্ডিল। একজনই তুলতে পাবৰে।'

'চলান তাহলে', ড্ৰেক বলল।

'আর একটা কথা, মিঃ স্যাসন, 'ভার্জিনিয়া বলল। 'জ্বলিয়ান ব্যানকের খামার থেকে আপনাকে ফোন করতে গেলে একজন লোক সেখানে গিয়েছিল।

'কোন লোক ?

'যে আমার কাছে গিরেছিল। যার নাম বললেন ইগান, মিসেস ট্রেণ্টের সেই সোফার।'

'म कि ठाई दिल ?'

'সে ডিলানো বাানকের কাগজপত্র দেখতে চাইছিল—জ্বলিয়ান ওকে বলে আমি কিছাফাণ পরেই ফিরব তাই সে অপেক্ষা করতে পায়ে।'

'তারপর ?'

'লোকটা প্রায় লাফিয়ে উঠে গাড়ি নিয়ে পালায়।'

'ব্রঝলাম', ম্যাসন বলে ড্রেকের দিকে তাকালেন। 'কাগজগুলো আনো, পল।' ড্রেক ভার্জিনিয়ার সঙ্গে ওর গাড়ির কাছে গিয়ে ফাইলের বাস্কটা কাঁখে তুলে নিরে ম্যাসনের অফিসে ফিরে এল।

ম্যাসন বললেন, 'টি' অক্ষর দিয়ে শরে ফাইল দিয়েই শরে করা যাক। কিভাবে ফাইল রাখা হত, ভার্জিনিয়া ?'

'অক্ষর অন্যায়ী পরপর', ভাঞ্চি'নিরা বলল। 'বেমন 'টি-এ', 'টি-বি', 'টি-সি', 'টি-ডি', এই রকম পরপর।'

'ব্ংকছি', ম্যাসন বললেন। 'তাহলে টি-এতে লরেটা টেণ্টের নাম বেখানে থাকতে পারে সেখান থেকেই শ্রে করা বাক।'

ফাইল থোলা হতেই ম্যাসন, ডেলা, পল ড্রেক আর ভান্ধি নিরা ব্যাস্কটার দুতে সবগ্রলো কাগজ উল্টেপাল্টে দেখে চলল।

কিছ্কেণ দেখার পর ম্যাসন বললেন, 'নাঃ, এর মধ্যে লরেটা টেস্টের কোন উইলের প্রতিলিপি নেই দেখা বাচ্ছে।'

'কিন্তু আমরা তার উইল করেছিলাম বেশ মনে আছে', ভালিনিরা বলল।

'আর জ্বন্ধ' ইগান ডিলানো ব্যানকের ফাইলের মধ্যে কিছ; কার্ব'ন কপির খেলি করছিল অার সে হলো লরেটা টেস্টের সোফার।'

ম্যাসন এরপর পল ডেকের দিকে তাকালেন।

'লরেটা টেন্টের সেই হজমের গোলমালের জন্য কোন হাসপাতালে চিকিৎসা করা হর ?'

'ফিলিপস মেমোরিয়াল হাসপাতাল', ড্রেক বলল।

ম্যাসন ডেলাকে এবার বললেন, 'এই হাসপাতালে ফোন করতো, ডেলা।' ডেলা ভারাল ঘ্রিরে কিছ্ফেণ পরে জানাল, 'ফিলিপুস মৈমোরিয়াল হাসপাতাল, চিফ ।'

ম্যাসন ফোন ধবে বললেন, 'ফিলিপস মেমোরিয়াল হাসপাতাল ?' 'হাী।'

'আমার নাম পেরি ম্যাসন, অ্যাটনি' আমি আপনাদের একজন রোগিণী সম্পকে' কিছু থবর জানতে চাই ।'

'দুঃখিত এরকম খবর জানানো হয়না।'

'শুখু নিরম মাফিক কৈছু খবর', গ্রাসন বললেন। 'রোগিনীর নাম লরেটা ট্রেট। আপনারা গত সাত মাসে তিনবার তার চিকিৎসা করেন। আমি তার চিকিৎসকের নাম জানতে চাইছিলাম।'

'একটু ধরনে, এ থবর দিতে পারব।'

কিছ;ক্ষণ পরে আবার শোনা গেল, 'ও[°]র চিকিৎসকৈর নাম ডঃ ফেরিস আলেটন। তিনি রাঃভাল বিক্ডিং-এ আছেন।'

'ধনাবাদ', ম্যাসন বললেন।

মাাসন ডেলাকে বললেন, 'এবার দেখ ডঃ আালটনের নাস'কে পাওরা যার কিনা।' 'তার নাস'?' ডেলা অবাক হয়ে বলল।

'হাী, ডঃ আলেটনের সঙ্গে কথা বলার আগে তার নাসের সঙ্গেই কথা বলা দরকার। ডাক্তার অবশাই এ সময় প্রচ°ড বাত থাকবেন।'

ডেলা স্টিট ডায়াল ঘ্ররিয়ে নেবর ধরার পর রিসিভার এগিয়ে দিল।

ম্যাসন বললেন, 'স্প্রভাত, আমি আটনি পেরি ম্যাসন বলছি। আমি জানি তঃ আলেটন খ্বই ব্যস্ত আছেন তব্ আমি তার একজন রোগিনী সম্পর্কে কিছ; কথা বলতে চাইছিলাম তার সঙ্গে।'

'বিখ্যাত আইনজ্ঞ পেরি ম্যাসন ?' মহিলা ক'ঠ শোনা গেল। 'তাই।'

'ওহ—আমার ধারণা উনি কথা বলবেন। একটু ধরনে, আমি লাইন দিছি।' 'থবেই খাশি হলাম', মাাসন বললেন:

একটু অবকাশের পর কারো ক্লাস্ত, অধৈষ' স্বর শোনা গেল, 'ডঃ ফেরিস আলটন কথা বলভি।'

'আমি আটেনি' পেরি ম্যাসন', ম্যাসন বললেন। 'অপেনার এবজন রোগিনী সম্প্রে' কিছু কথা বলতে চাইছিলাম।'

'কি ধরণের কথা? রে।গিনীই বা কে?'

'লরেটা ট্রেন্ট', ম্যাসন বললেন। 'গত কয়েক মাসে তাকে কয়েকবার হাসপাতালে চিকিৎসা করেছেন।' 'ব্যাপার কি?' ডঃ আলেটেরে গলার অসহিষ্ণু ভাব জেগে উঠল। 'এর রোগ কিছিল বলতে পারেন?'

'তা পারি না', ডঃ আলেটন তীক্ত স্বরে বলালন।

'বেশ, তাহলে আমিই কিছ; বলি আপনার হয়তো আগ্রহ জাগবে। আমার বিশ্বাস করার কারণ আছে যে লরেটা ট্রেণ্ট এনটা উইল করে আর সেই উইল এক্সিকিউট কর। হয় ডিলানো বাানক নামে একজন আটিনি'র অফিসে। সেই আটিনি' বর্ডামানে প্রয়াত। কিছ; লোক ওই উইলের প্রতিলিপি সংগ্রহের জনা বেআইনি চেণ্টা চালাচ্ছে। আর লরেটা ট্রেণ্টের কাছে সম্পর্কি'ত কিছ; লোক এই অন্সংখানের কাজে আগ্রহী।

'এখন আপনাকে একটা প্রশ্ন করতে চাই। আপনি কি সম্পূর্ণ সন্ত্তি যে লেরেটা টেন্টের রোগ নিশার মধামধ হয়েছিল ?'

'অবশাই। না হলে তাকে হাসপাতাল থেকে ছেড়ে দিডাম না।' 'সাধারণ ভাবে ধরে নিচ্ছি', ম্যাসন বললেন, 'যে তিনি…।'

'বেশ, তাতে কি ?'

আর ম্যাসন বললেন, 'আমার সামনে ওষ্থ ও ভেষজ বিষ তত্ত্ব সম্পর্কে বৈশ কিছু ডাক্রারি তথ্ব রয়েছে। আমি দেখছি যে একথা স্বীকৃত বহু ক্ষেত্রেই চিকিৎসা-ব্রত চিকিৎসকেরা আসেনিকের বিষ্কিয়া নিগ্রে সক্ষম হননা থেহেতু এর লক্ষণ অনেকটাই আশ্বিকেরই মত।'

'এত এব', মাসেন বললেন, 'আমার মনে হর আপনি আমার অবস্থা ব্রতি পারছেন যদি প্রশ্ন করি আপনার রোগিনীর মটো পৈটিক সংকোচন, পায়ে সংকোচন, পাকস্থলীতে জনলা আর—।'

'হা ঈশ্বর!' ডঃ আলেটন বলে উঠলেন।

ম্যানন এবার চুপচাপ ডাক্তারকে কিছ্ব বলতে দিতে চাইলেন।

'কেউই মন্তবত লরেটা টেণ্টকে বিষ প্রয়োগ করতে চাইবে না', ডঃ আালটন বললেন।

'कि करत छ। জानलान ?' मात्रन अभ कतलान।

আবার নারবত: নেমে এল।

এ ব্যাপারে আপনার আগ্রহ কোথার। তঃ আজটন এলার প্রশ্ন করলেন।

ম্যাসন উত্তর দিলেন 'এর মধ্যে আমার জড়িয়ে গড়া ২ঠাংই। আমি আপনাকে নিশ্চয়তা দিতে চাই যে আমি যে মকেলের হয়ে কাজ করছি তার সঙ্গে লয়েটা টেণ্টের স্বাথের কোন সংঘাত নেই আর তাই আপনি আপনার পেশাদারী বিশ্বভতা নণ্ট না করেও কথাটা আমাকে না জানানোরও কোন কারণ তাই নেই।'

ডঃ অ্যালটন বললেন, 'আপনি আমাকে ভাববার মত কিছু দিয়েছেন, ম্যাসন। লবেটার রোগের উপস্থের সঙ্গে আসেনিক বিষের মিল আছে অনেকটাই। আপনার একথাও ঠিক যে চিকিৎসকেরা এই ধরণের রোগের চিকিৎসা করার সময় স্বভাবতই আর্সেনিকের বিষ্ প্রয়োগে হত ার সম্ভাবনা খতিয়ে দেখেন না। এই ধরণের ক্ষেত্রে স্বভাবতই তাই পেটের রোগ বলেই রায় দেওরা হয়ে থাকে।

'वरे कातरारे जाभनारक रकान करतिष्', मात्रन वल्लन ।

'আপনার কোন প্রস্তাব আছে ? ডঃ অ্যালটন প্রশ্ন করলেন।

'হাা', ম্যাসন বললেন। 'আমার প্রস্তাব হলো আপনার রোগিনীর মাথার চুলের কিছা নমনো একেবারে গোড়া থেকে তুলে নিন, আর সম্ভব হলে তার নখের বিছা নমনো নিয়ে দেখা যেতে পারে তাতেও আসে'নিকের অভিত্ব আছে কিনা। ইতিসধ্যে আমি এও বলব আপনার রোগিনী যাতে অযথা ভর না পান তাও দেখবেন আর বিশেষ কোন নাসের সহায়তায় তার খাদো নজর রাখা হবে চকিবশ ঘণ্টা ঘড়ির কটা ধরে। আমি এও ধরে নিতে পারি যে আপনার রোগিনী এই সব ব্যবস্থার খয়চ মেটানোর ক্ষমতা রাখেন ?'

'অবশাই' ডঃ আালটন বললেন, '…ঈশ্বরের শপথ, ওর মেরকম হৃৎপিশ্ডের অবস্থা তাতে বারবার এ ধরণের রোগাল্লমণ তার সহা হবেনা। শেষবার ওকে সাবধানও করেছি। আমার ধারণা ছিল এসব থাদা থেকে ছচ্ছিল। রস্না দেরা মেক্সিকান খাবার ওর খাবই পছশের জিনিষ অথচ সেটা ওর পক্ষে ভাল নর— আর এরই আড়ালে খাবই সহজে আর্সেণিক প্রয়োগও সম্ভব—ম্যাসন, আপনি কভক্ষণ অফিসেপাক্ষেন?'

'সারা বিকেলই থাকব, ম্যাসন বললেন 'ছ্টির পর আমাকে দরকার হলে ড্রেক ডিটেকটিভ এক্রেন্সীর মাধ্যমে আমাকে পাবেন। ফোন করে পল ড্রেককে ডাকবেন। আমার অফিসের বাড়ির একই তলায় ওর অফিস।

'আপনাকে জানাব', ডঃ অ্যালটন বললেন। ইতিমধে আমি এমন ব্যবস্থা করব যাতে প্রশ্ন তোলার মত কিছ7 না ঘটে।'

'দয়া করে আপনার রোগিনীকে অযথা ভর পাইরে দেবেন না ষভক্ষণ না আমরা নিশ্চিত হচ্ছি', ম্যাসন বললেন।

'ব্বেছ', তীরুষরে বললেন ডঃ অ্যালটন। চুলোর বাক, ম্যাসন, আজ পরিত্রিশ বছর আমি চিকিৎসা করছি—হা ঈশ্বর, আপনি আমাকে একেবারে বাঁকুনি খাইরেছেন অ্যাসেনিক প্ররোগের জন্মজ্ঞান্ত উদাহরণ সত্ত্বে আমি কোন সন্দেহ করিনি—বিদার।'

ফোনের লাইন এরপর খট্ করে কেটে গেল।

ম্যাসন এবার ভাঙ্কিনিয়ার দিকে তাকালেন। 'তোমাকে আটকে রাখতে চাইনা, ভাঙ্কিনিয়া কিন্তু, এটা চাই যেন দ রকার হলেই তোমাকে পাই। বাড়ি ফিরে অম্ভূত রকম কিছু, দেখলেই আমাকে জানাবে।'

পল ড্রেক বলল, 'কিন্তু', পেরি, ওরা একটা উইলের কপি দিরে কিছুটৈ তো প্রমাণ

করতে পারবে না। তাই না?

'কোন কোন সীমায়িত শত' অনুষারী পারে', ম্যাসন বললেন। যদি কোন উইল হারিয়ে যার তাহলে সাধারণত ধরা হয় উইলকারী নিজেই তা নত করেছেন। কিন্তু যদি ধরা যার আগনে লেগে কোন উইল প্রেড় গেছে তাহলে উইলকারীর মৃত্যু হয়ে থাকলে দ্বিতীয় সাক্ষ্যের সাহাষ্যে এটা প্রমাণ সম্ভব। অবশ্য আমি তা ভাবছি না।'

'কি ভাবছ তাহলে?' ড্রেক প্রশ্ন করল।

ম সেন ভাঙ্গিনিয়ার দিকে একবার তাকিয়ে মাথা নাড্লেন, 'এখনই বলতে পারছি না।' এরপর তিনি ভাঙ্গিনিয়াকে বললেন, 'তুমি এবার বাড়ি যাও। তুমি লরেটা ট্রেণ্টের সোফার এই জজ হুগানের কাছ থেকে ফোন পেতে পার। মনে রেখ সে জর্জ মেনার্ড বলে নিজেকে পরিচিত করে। সে যদি ফোন করে তাহলে সতক থেকো সে আসলে কে তুমি জানতে পেরেছ। সে যদি কোন রকম প্রভাব দেয় তুমি যেন তাতে আগ্রহী এমন ভাব দেখাবে তারপর সময় কাটানোর চেটা চালাবে। ইতিমধ্যে আমাকে বা ড্রেককে ফোন করবে। আমাদের জানাবে সে কি চায়।'

'ওর কথায় রাজি এমন ভাব দেখাব ?'

'ঠিক তাই। সে যদি কিছ; টাইপ করতে বলে তাহলে প্রতিটি কাগজের জন্য নতুন কাব'ন ব্যবহার করবে।'

'ভরের কিছা নেই তো ?'

'আপাতত তা মনে হর না, অবশা যদি না তাকে ব্রেতে দাও তুমি ও সতিচাই কে জান।'

'ঠিক আছে, তাই করব।'

'ভাল মেরে', ম্যাসন বললেন, 'এবার বাড়ি যাও।'

ভা**জি** নিয়া একটু না**ভাস** ভঙ্গীতে হেসে বিদায় নিল।

'ওই সোফার আবার আসবে ভাবছ কেন?' ত্ত্রেক জানতে চাইল।

'সে যা খ্ৰৈছিল তা যদি না পেরে থাকে তাহলে সে ফিরে আসবেই', ম্যাসন বললেন। 'দ্বেন লোক একটা কাগজ খ্ৰেছে? ফাইলে যখন সেটা নেই তখন একজন নিশ্চয়ই সেটা হাতিয়েছে, অতএব অন্যজন আসবেই।'

'এর সারবত্তা কতথানি ?'

'সেটা বলতে পারব লরেটা থেনেটর চুল আর নখ পরীক্ষার ফল জানার পরেই । কোন লোক শ্বেণ্ উইলের কপির উপর নিভ'র করতে পারে না যদি না দ্টো ব্যাপার ঘটে।'

'কোন দ্বটো ব্যাপার ?' ত্রেক প্রশ্ন করল।

'প্রথমটা হলো আসল উইলটা হারিরে গেছে আর যে এক্সিবিট করেছে সে মৃত।' 'যাপোরটা এত গ্রেছপূর্ণ ভাবছ ?' 'গ্রা, গ্রেড্প্রণ',' মাসন বললেন। 'কিন্তা, মতক্ষণ না ওই পরীক্ষার আঙ্গেনিকের কথাটা জানতে পারছি ততক্ষণ আমার হাত পা বীধা। এবার অফিসে বাত, পল, ফোন পেলেই কাউকে ভাজিনিয়ার বাড়িতে পাঠানোর জন্য তৈরী থাকা ভাট।

মাথার কালো চুল, ছাঁটা গোঁফ আর তীক্ত কালো চোখ লোকটা ভার্জিনিরা ব্যাক্সটাতের বাডির সামনে একটা গাড়িতে বসে ছিল।

ভাহি'নিশা ওকে দেখেই চিনতে পেরেও না চেনার ভান দেখাল। ও একটু দ্রে একটা বাথে চাকে সাাসনকে ফোন করল।

ম্যাসন ফোন ধরতেই ও বলল, 'লোকটা রান্তার গাড়িতে অপেক্ষা করছে।' 'যে তোমার কাছে আগে এসেছিল ?' মাসন জানতে চাইলেন। 'হা।'

'ঠিক আছে বাড়িতে গিয়ে ওর অপেক্ষা করে দেখ ও কি চায়। তেনে ব্যুক্তে যে করে হোক আমাকে ফোন করবে', ম্যাসন বললেন।'

'তাই হবে', ভাজিনিয়া বলল। 'বিশ বা চিশ মিনিটের মধোই আমার ফোন পাবেন।' ভাজিনিয়া হিসিভার রেথে লোকটাকে যেন দেখতেই পায়নি এই রকম ভাব দেখিয়ে নিজের বাড়িতে ঢ্কে দরজা বশ্ব করল। কয়েক সেকে'ড কাটতে না কাটতেই বেল বেজে উঠল ওর।

ও দরজা খ্লালেও শিকলটা খ্লাল না। ওর চোথে পড়ল সে কালো চোথ সেই লোকটাই।

'ওহ মিঃ মেনাড',' ভাজি'নিয়া বলে উঠল, 'বা খ'জছিলেন পেয়েছেন ?'

লোকটা মিণ্টি হাসতে চেণ্ট: করে বলল, 'সেই ব্যাপারেই কথা বলতে চাই। ভিতরে আসতে পারি ?'

সামানা ইত্তত করে ভাহ্নিনিয়া বলল, 'ওহ হ্যা, আস্ক্র না ।'

শিকল খোলার পর লোকটা চুকে বলল, 'আমি আমার হাতের সব তাসই উপ্ড়েকরছি।'

ভাবি নিয়া অবাক হয়ে তাকাল।

'আমি কোন মেশিন কেনাবেচার চুভি খংঁজছি না', লোকটি বলল। 'আমি অন্য কিছু খংঁজছি।'

'সেটা কি বলবেন ?' ভাজি'নিরা বলল। 'করেক বছর আগে মিঃ বানক লড়েটা শ্লেণ্টের হরে অস্তত একটা উইল তৈরি করেন', লোকটি বলল। 'আমার ধারণা একটা নয়, তিনি দুটো উইল করেন চ বাজে কথার সমর নণ্ট না করে আমি বলতে চাই উইল দুটো পাওয়া অত্যন্ত জনুয়েরী। অন্তত শেষেরটা।'

ভাজিনিয়া বিদ্মরের ভাব ফুটিরে বলল, 'আমি কথাটা ব্রতে পারছিনা— আমাদের কাছে শ্যু তো কাবনি কপিছিল। আসল উইল তো মিসেস থেপ্টের কাছেই থাকার কথা।'

'তা নাও সম্ভব।'

'কিন্তু; কপিতে কি কাজ হবে ?'

'এনেক লোকের আগ্রহ থাকা সম্ভব।'

ল্ল: তুলল ভাকি'নিরা।

'বিশেষ একজন আছেন যিনি ওই উইলের কপি হাতানোর ধাশার আছেন।
আমি তার জন্য একটা ফাদি পাততে চাই।'

'কিভাবে ?'

'আমার ধারণা অফিসে যে টাইপরাইটার ছিল সেট। আপনি কেনেন ?'

'হা। মিঃ ব্যানকের ভাই সেটা আমাকে দেন।'

লোকটি টেবিলে রাথা টাইপরাইটারটা ইঙ্গিত করে বলল, 'ওটা পরেনে মডেলের ?' 'হা। বহুদ্নিই অফিসে ছিল। খাব কাজের ওটা। ষেমন মজবাত তেমন

হা। বহাদনহ আফসে ছিল। বন্ধ কাজের ওচা। বেমন মজব্ত তেমন চমংকার। ক্রেডারা তেমন ভাল দাম দিতে না চাওরার মিঃ ব্যানকের ভাই ওটা আমাকেই রেখে দিতে বলেন।

'তাহলে আপনি ওটাতে তিন চার বছরের পরেনো একটা উইলের কাব'ন কপি নিশ্চরই টাইপ করতে পারবেন। কপিটা ওই সব কাগঞ্চপতের মধ্যে লাকিরে রাখলে যে লোকটা কপি খাঁজছে তাকে বোকা বানাতে পারব।'

'এতে কোন কাল হবে ?' ভালি'নিরা জানতে চাইল।

'এতে তের কাঞ্চ হবে ···আশা করি মিঃ ব্যানকের মক্টেল ছিলেন এমন একজনকে আপনি সাহায্য করবেন ?'

ভাঙ্কি'নিরার মুখ উল্জ্বল হরে উঠল। 'তাহলে বলতে চান লরেটা থ্রেণ্ট নিজেই আমাকে অনুবোধ করবেন?'

'না, লরেটা টেশ্টের নিজেই অন্বোধ জানানাের অস্ববিধা আছে, তবে আপনাকে এটা বলতে পারি একাজ তার খ্বেই পক্ষে যাবে ।'

'আপনি তার সঙ্গে কোনভাবে জড়িত ?'

'আমি তার হয়েই কথা বলছি।'

'আপনার সঙ্গে তার পরিচয় কি রকম জানতে চাইলে অন্যার হবে ?'

লোকটি মাথা নেড়ে হেসে বলল, 'কোন কোন ব্যাপারে টাকাই কথা বলে।' সে প্রেট থেকে একটা ব্যাগ বের করে একটা একশ ডলারের নোট বের করার পর আরও একটা একশ ডলারের নোট বের করল। একে একে মোট পাঁচখানা একশ ডলারের নোট।

ভাঙ্গিনরা যেন একটু চিন্তা করে বলল, 'আয়াদের খাব স্যবধান হতে হবে। মিঃ ব্যানক তার কাগজপতে নিজের নাম ছাপিয়ে রাখতেন।'

'একথা তো জানতাম না', লোকটি বলল।

'অবশ্য সোভাগ্যের কথা আমার কাছে তার কিছ; কাগজ আছে।'

'আশা করি আপনি ভালই কাজ করতে পারবেন', লোকটি বলল।

'আপনাকে কিন্তু, কথা দিতে হবে এ ব্যাপারে কোন জোচনুরি নেই', ভাজি নিয়া বলল ।

'ওহ নিশ্চয়ই। আমরা মিসেস টেপ্টের একজন আত্মীয়কেই ফাঁদে ফেলতে চাইছি।'

একটু ইতন্তত করল ভাজি'নিয়া। ও বললো, 'ব্যাপারটা একটু ভাববার সময় পাবো?'

'আমার ভয় থচ্ছে তা পাবেন না, মিসেস ব্যাক্সটার। আমাদের সময় ভয়ানক কম, আপনি তাই রাজি হলে এখনই কাজটা করতে হবে।'

'এখনই বলতে কি বোঝাতে চাইছেন?'

টাইপরাইটারটা ইঙ্গিত করে লোকটি বলল, 'এই মহেতে'ই।'

'এই উইলে কি চাইছেন আপনি ?'

লোকটি বলল, 'সাধারণ ভাবেই লিখবেন, যেমন উইলকারিণী সংস্থ মান্তকে উইল করছেন যে তিনি একজন বিধবা তার কোন সন্তান নেই, আর তার দ্বজন বোন আছেন যারা বিবাহিত। তাদের একজন ভারান, বেরিং রিপসের স্ট্রী এবং অন্যজন হলেন গ্যাক্সিন, গর্ডনি কেলভিনের স্ট্রী। এরপর লিখবেন যে আপনি নিশ্চিত যে আপনার আত্মীয় স্বজনেরা প্রত্যেকেই অতি স্বার্থপের তাই আপনি আপনার বোন ভারনাকে একশ হাজার ভলার দিছেন। আপনার অন্য বোন ম্যাক্সিনকেও দিছেন একশ হাজার ভলার। এইসঙ্গে অপনি আপনার দ্বই বোনের স্বামী যথান্তমে বেরিং রিগস ও গর্ডনি কেলভিনকে দশ হাজার ভলার দিছেন। এইসঙ্গে আপনি আপনার বিশ্বস্ত ও অন্বাত্ত সোফার জন্ধ ইগানকৈ তার সারা জীবনের সেবার জন্য অবশিষ্ট সম্পত্তি ও অর্থ দান করছেন।

ভাজি'নিয়া বলল, 'আমি ব্ৰেতে পারছি না এতে লাভ কি হবে ?'

লোকটি এবার বলল, 'এবার আপনি আরও একটা উইল টাইপ করবেন তাতে লিখবেন যে উইলকারিণী ব্যুক্তে পেরেছেন তার আত্মীররা সকলেই অত্যন্ত স্বার্থপর আর তালের তার প্রতি কোন ভালবাসা নেই তাই দুই বোনের প্রত্যেককে এক হাজার ডলার হিসেবে দিচ্ছেন আর বোনেদের স্বামীদেরও দিচ্ছেন এক হাজার ডলার করে। এরপর বাহি সমন্ত এর্থ এার এস্টেটের সব কিছ্যু দিচ্ছেন সোহার জ্ঞাই ইগানকে।' ভাজি'নিরা কিছ্ বলতে যেতেই হাত তুলে বাধা দিল লোকটি।

'আমরা জাল উইল দ্টো মিঃ ব্যানকের কাগজপত্তের মধ্যে রেখে দেব। আমি নিশ্চিত যারা খাঁজছে তারা এদ্টো খাঁজেও পাবে, তারা লরেটা যৌশেটর উইলের সারমর্ম আগেই জানতে চার।'

'কিন্তনু আপনি ব্ৰেছেন না', ভাজিনিয়া বলল, 'এই উইল কোনই কাজে আসবে না কারণ উইলে সাক্ষী হিসেবে মিঃ ব্যানক আর আমি সই করতাম। ওরা ধাদি আমার কাছে জানতে চায় আমি সাক্ষী ছিলাম কিনা, আমি তাদের বলব এই দ্বটো উইলই একদম জাল আর আমিই সম্প্রতি টাইপ করি আর—।'

লোকটি হেসে বাধা দিল, 'ব্যাপারটা আমার হাতেই ছেড়ে দিন না, মিসেস ব্যান্তটার ? আপনি এই পাঁচশ ডলার তুলে নিয়ে টাইপ শ্রে; করে দিন।'

'আপনি যতক্ষন এখানে থাকবেন আমার নাভাস ভাব কাটবে না। উইলের বয়ানও আমাকে ভাবতে হবে। আপনি বরং পরেই আসনুন।'

লোকটি দৃঢ়ে ভচগতে মাথা ঝাঁকাল। 'আমি এখনই ও দুটো নিয়ে যেতে চাই। আমার হাতে বেশি সমঃ নেই।'

ভার্জিনিয়া বাাক্সটার ইতন্তত করলেও পর মনে পড়ল ম্যাসন কি বলেছিলেন, তাই টেবিলের সামনে গিয়ে কয়েকটা কাগজ বের করল যাতে ডিলানো ব্যানকের নাম লেখা। এরপর করেকটা নতুন কার্বন বের করে কাগজের মধ্যে ত্রিকেরে টাইপ শাহে করল।

তিশ মিনিট পরে টাইপ শেষ হলে ওর সেই অতিথি দুটি নথীর কার্ন কপি পকেটে প্রের বলল, 'এবার প্রথমটা নঘ্ট করতে হবে, ভাজিনিয়া। আসলে আমিই নুষ্ট করব।'

সে প্রথম কাগজটা নিথে ভাজ করে পকেটে ঢোকাল।

দরজার কাছে এগিয়ে **গিয়ে সে** ভাজি⁴নিয়া ব্যাক্সটারকে মা**থা ন্ইরে ব্লল,** আপনি খ্বে ভাল মেয়ে।'

ভাঙ্গিনিয়া তাকে এলিভেটরে উঠতে দেখা পর্যস্ত অপেক্ষা করে দরজা ব**ংখ করে** ফোনের রিসিভার তুলে ম্যাসনকে তার অফিসে ফোন করে সব কথা জানাল।

'তোমার কাছে কোন কপি আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

শিংখ, কোব'ন পেপারই আছে', ও বলল। 'লোকটা দার্ণ চালাক, সে আসল প্রথম কাগজ দ্টো নিয়ে গেছে, তবে আমি বে দ্বোর নতুন কাব'ন ব্যবহার করি সে লক্ষ্য করেনি।' ওই কাব'ন আলোর সামনে ধরলে কি টাইপ করেছি পড়া যাবে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'ওই কাব'ন কপি নিয়ে যত তাড়াতাড়ি পার আহার এখানে চলে এস।' 🗆 अभारता 🗀

ভাঙ্গিনিয়া ম্যাসনের সামনে বসার পর তিনি কার্বন দ্টো পরীক্ষা করতে শ্রের্ক্ত

তিনি এবার ডেলা স্থিটকে লক্ষ্য করে বললেন, 'ডেলা, দ্বটো বোডে'র মধ্যে রেখে এই কাব'ন দ্বটো খামে ভরে সীল করে রাখ যাতে ভাল না পড়ে।'

ডেলা তাই করলে ম্যাসন বললেন, 'ভাঙ্কি'নিয়া, তুমি এই সীলের উপর বেশ করেকটা সই করে দাও।'

'এটা কেন ?'

'এটাই বোকাতে বে খামটা কেউ খোলেনি।'

ভাঙ্কিনিয়া তাই করার পর ম্যাসন তার সামনে বসলেন।

'এবার শোন', তিনি বললেন, 'তোমার গাড়ি নিরে মাথা ঘামিও না কারণ গাড়ি রাখার জারগা পাবে না আর সমর তোমার খ্বেই কম। একটা টাালি নিরে পোণ্ট অফিসে বাও আর খামথানা তোমার নামে রেজিন্টি করে দাও।'

'ভারপর কি করব ।' ভালি'নিরা প্রশ্ন করল।

'এবার মন দিরে শোন', ম্যাসন বললেন, 'থামথানা বখন তোমার কাছে পে'ছিবে এটা কিছুতেই খুলেবে না। বেভাবে সীলমোহর আছে তাই যেন থাকে।'

'ব্ৰেছি', ভাজি'নিয়া বলল । 'আপনি বোৰাতে চান ৰে তারিৰে আমি—।'
'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন ।

थायहे। जुरून निद्ध छाब्धिनिया पद्माद्र पिरक धरनान ।

'তোমার বাডিতে খাবারদাবার কতটা আছে ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'মানে, আমি···আমার কাছে মাখন, পাউরুটি, টিনের খাবার, কিছু মাংসও আছে ·· ।'

'দরকার হলে চন্দ্রিশ বণ্টা চলবে ?'

'হ্যা, নিশ্চরই ।'

ম্যাসন বললেন, 'তাহলে বাড়িতে যাও আর দরজার শিকল খ্লাবেনা বা কাউকেই দ্বতি দেবে না। কেউ এলে বলবে একজন অতিথি এসেছে তুমি তাই ব্যক্ত আছ আর তার নাম জেনে আমাকে ফোন করবে।'

'কেন ?' ভার্জিনিরা জানতে চাইল। 'আপনি কি ভাবছেন আমার কোন ··· কোন বিপদ হতে পারে ?'

'ভা জানিনা', ম্যাসন বললেন, 'শুখে জানি সম্ভাবনা রয়েছে। কেউ একজন ভোমাকে ফালে ফেলতে চেয়েছে। আমি চাই না এটা আবার ঘটুক।' 'আমিও চাই না', ভাজি'নিরা সজোরে বলল।
'ঠিক আছে, এবার পোণ্ট অফিসে বাও, সেখান থেকে বাড়ি।'
ভাজি'নিরা বিদার নিলে ভেলা লু তুলে প্রশ্ন করল, 'ওর বিপদ হতে যাবে কেন?'
ম্যাসন বললেন, 'নিজেই ভেবে দেখ। একটা উইল করা হল। এতে দ্রেন
সাক্ষী হিসেবে সই করল। ওর সঙ্গে এমন কিছু করা হল যাতে ওর মান সম্প্রম

'কিন্তু ওই জাল উইলের কি হবে। আইনে তো এর কোন দামই নেই।' 'কি করে জানলে?' ম্যাসন বললেন। 'ধর আরও দৃজন মারা গেল, তখন কি হবে?'

'কোন দল্ভন লোক ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

নত্ত হয়। এরপর অন্য এক নতন মতলব।'

লরেটা ট্রেণ্ট আর ভাঙ্কি নিরা ব্যাক্সটার। হরতো আগানে লরেটা ট্রেণ্টের বাড়িও পাড়ে গেল। ধরা মাক উইলও আগানে পাড়ে ছাই হলো। লোকে এবার উইলের কপি খাঁকে বের করে উইলের বন্ধব্য প্রমাণ করতে চাইবে। তারা দাটো উইল খাঁকে পারে। তাতে দেখা যাবে লরেটা ট্রেণ্ট তার আত্মীরদের সম্পক্তে সন্দিহান হরে উঠেছিলেন। এখন ডেলানো ব্যানকও মাত, ধর ভাঙ্কি নিরা ব্যাক্সটারও মারা গেল।

ডেন্সা স্টিটের চোখের পাতা দ্রত পিটপিট করতে চাইল। 'ওহ ভগবান••• আপনি নিশ্চরই প্রিশে জানাবেন ?'

'এখনও না', ম্যাসন বললেন, 'তবে কয়েক ঘণ্টার মধ্যেই জানাব। কথা হলে। একজন অ্যাটনিকে এরকম অভিযোগ করতে গেলে আরও নিদিক্ট প্রমাণ চাই।'

🗆 বারো 🗅

মাসন ঠিক অফিস বংধ মহেত্তেই ডঃ আলটন টেলিফোন করলেন।
'আমি একবার এলে কোন অস্বিধা হবে?' ডঃ আলটন প্রশ্ন করলেন।
'আমি অপেক্ষা করছি', ম্যাসন বললেন।
'আমি দশ মিনিটের মধ্যেই আসছি', ডঃ আলটন বললেন।
ম্যাসন ফোন রেখে ডেলাকে বললেন, 'তুমি কি থাকতে পারবে, ডেলা?'
'খ্বেই খ্লি হব, চিফ, ডেলা বলল।
'আরপর একসঙ্গে ডিনারে যাব।'
'একজন সেল্টোরিকে এরকম লোভ দেখানো উচিত নর কিন্তু', হাসল ডেলা।
হাসলেন ম্যাসন। 'ডঃ আলটন এলেই নিরে আসা চাই।'
একটু পরেই ডঃ আলটনকে নিরে অফিস্বরে ত্কল ডেলা।
ভঃ আলটন ম্যাসনের কর্মদ'ন করে বললেন, 'আপনার সঙ্গে পরিচিত হরে দার্শে

খানি হলাম, মিঃ ম্যাসন। ব্যাপারটা নিয়ে আপনার সঙ্গে আলোচনা করব বলেই এসেছি। প্রসঙ্গত বলি আমার কাছে দ্বটো শিশিতে আমার রোগিণীর হাতের নথের কাটা টুকরো আর গোড়াসাদ্ধ করেকটা চুল রয়েছে। এখন এগালো আমিই পরীক্ষা করাবো না আপনিই করাবেন ?'

'আমাকেই বরং করতে দিন', ম্যাসন বললেন। 'এটা হলে প্রচার কম হবে, ভাছাডা আমার এমন জানা জারগা আছে ষেখান থেকে ভাড়াভাড়ি রিপোট' পাব।'

'আপনি করলেই খালি হব', ডঃ আলেটন বললেন। 'কিন্তা, আপনি আমার মনে এমন সংক্ষেত ট্রেকিয়ে দিয়েছেন যে অঙ্গতি হচ্ছে রিপোর্টে আসে নিকের প্রমাণ পেতে চলেছি। প্রথম ওই রোগের আক্রমণ ঘটে সাড়ে সাত মাস আগে। দ্বিতীয়টি ঘটে পাঁচ সপ্তাহ আগে আর সবশেষে এক সপ্তাহ আগে।'

'খাওরা সম্পর্কে' কোন হিসেব রেখেছেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমি অতথানি মূখ' নই', ডঃ আলেটন বললেন। 'আমি জানার চেণ্টা করি এটা কোন আলোজি' থেকে হয়েছিল না খাদ্যে ব্যক্তিয়ায়। প্রত্যেকক্ষেটেই উনি মেজিকান খাদ্য গ্রহণ করেছিলেন।'

'কে সেটা রামা করেছিল ?'

'ও'র একজন সোফার আছে জর্জ ইগান। সে বেশ কিছ্, দিন ধরেই আছে। লারেটা টেণ্ট তার প্রতি অনুরক্ত বটে—তবে সম্পূর্ণ কাজের নিরীথেই। লোকটার বয়সও কম, ও'র চেয়ে পনেরো বছরের ছোটই হবে সে। সেই তাকে সব জায়গায় গাড়িতে নিয়ে যায়। সেই বাইরের সব রামা করে, শিককাবাব, আলু, ভাজা, টোণ্ট সবকিছা। যতদ্রে জানি সে খুবই দক্ষ। সে মেক্সিকোন খাবার রামাতেও ওভাদ।'

'এক মিনিট', ম্যাসন বললেন। 'মিসেস ট্রেণ্ট কখনই শুখু নিজেরই জন্য মেক্সিকান খাদ্য রাল্লা করাতেন না। নিশ্চয়ই আরও কেউ কেউ ছিলেন।'

ডঃ আলেটন বললেন, 'রোগের ইতিহাস জানার সময় আমার বিষ প্ররোগের সংশ্ব জাগেনি। তাই আমি শৃংখ, জানতে চেয়েছি রোগা কি থেয়েছেন। অন্যদের কথাও তাবিনি। আমার বিশ্বাস অন্য আত্মীররাও হাজির ছিলেন। লরেটা ট্রেণ্ট ছাড়া কারও কোন রোগ হয়নি।'

'व्यकाम', मामन वनलन ।

'এটা যদি বিষদ্ধিরা হর, এখন নিশ্চিত হয়েছি এটা তাই, তাহলে বলব অত্যন্ত কোশলেই এটা প্রয়োগ করা হয়…এখন, মিঃ ম্যাসন, রোগিণীর প্রতি আমার একটা দারিত্ব আছে। আমি এ রকম আবার হোক তা চাইনা।'

'কি করতে হবে আপনাকে বলেছি', ম্যাসন বললেন। 'তিনজন নাস' ঘড়ির কটা অনুযায়ী রাখার ব্যবস্থা করনে।'

ডঃ আালটন বললেন, তাতে কাজ হবেনা মনে হয় কারণ আমরা কোন শিশ্বকৈ আগলাছি না। আমরা একজন প্রাপ্ত বরঙক মহিলাকেই নিরুত্তণে রাখতে চাই যিনি নিজের পথেই চলতে চান। তাছাড়া—তাছাড়া তার জনা আলাদা খাদ্যের ব্যবস্থা করতে গেলে কারণ দশনো দরকার।'

म्यानत्त्र माथ कठिन हात छठेल । 'क'छन नाम' अथन तात्राह्म ?'

'শাধা একজন …যে নাস' মাঝে মাঝেই তাকে দেখে।'

'ওই নথ আর চল সংগ্রহ করলেন কিভাবে ?'

ডঃ আলেটন একটু অংশতির সঙ্গে বললেন, 'আমাকে সামান্য কৌশলের আশ্রর নিতে হয়। আমি নাস'কে ফোন করে বলি মিসেস ট্রেণ্টকে যে ওয়্ধ দেব তাতে তার সাময়িক চামড়া জনলা করতে পারে তাই তিনি যেন গা না চুলকোন। তার নথ কেটে ফেলা দরকার। আমি নাস'কে একথাও বলি আমি মিসেস ট্রেণ্টের চুলও পরীক্ষা করতে চাই এটাই জানতে যে কোন চুলের লোশান থেকে আলোজি হয়েছে কিনা। আমি নাস'কে বলি মিসেস ট্রেণ্টের নথ আর করেকগাছা চুল যেন টেণ্ট টিউবে ভরে রখা হয়।'

ম্যাসন বললেন, 'নাস'রা বিষ সন্বশ্ধে ট্রেনিং নের। আপনার কি মনে হয় ওই নাস' কিছঃ সন্দেহ করেছিল ?'

'ওহ না', ডঃ আলেটন বললেন। 'আমি ওকে বলেছি আমি একটু ধাঁধাঁর পড়েছি। ওটা যে শাধা খাদো বিষ্কিরায় হয়নি অনা কিছার সঙ্গে মিলেই হয় সেকথাই বলি।'

'নাস' এরকম কিছু বলেনি যে সে এই অনুরোধ অস্বাভাবিক ভাবছে ?'

'আদৌ না। আমি যা বলি সে তাই করে। আমি বলি যে ওগ্লো নিরে সে আমার অফিসে চলে আসে।'

ম্যাসন বললেন, 'আমার পরিচিত এক ল্যাবরেটরী আছে ধারা ফরেনসিক ও বিষ সংক্রান্ত পরীক্ষা করে। ওদের দিলে আসেণিনক আছে কি না জানা থাবে।'

'কত তাড়াতাড়ি পেতে পারবেন ?'

'আমার ধারণা নৈশভোকের পরেই পেয়ে যাব', ম্যাসন বললেন।

'পেরেই আমাকে ফোন করে জানাবেন', ডঃ আলেটন প্রশ্ন করলেন।

'ঠিক আছে। কিন্তু, একটা কথা, আপনার রোগীকে দেখাশোনার জন্য সারাক্ষণের নাসের ব্যবস্থার কি হবে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

ডঃ আলেটন দ্বিট সরিয়ে নিয়ে বললেন, ঠিক আছে, ম্যাসন, আমি এখনই সে ব্যবস্থা করব। আপনার ফোন পেয়ে আমি নিশ্চিত ছিলাম বিষক্রিয়া নয় বিষপ্রয়োগ করা হয়। তবে রিপোট পাওয়া পর্যন্ত অপেকার কথাটাই ভাবি। তবে ইতিমধ্যে আমি কিছু সাবধানতা নিয়েছি।

'কি সাবধানতা?' ম্যাসন শীতল স্বরে বললেন।

'আমি নাস' অানা ফ্রিচকে বলেছি আমি এবটা পরীক্ষা করতে চাই তাই রোগিণীকে আজ যেন সিদ্ধ ডিম আর টোড্ট ছাড়া আর কিছ্ল দেওয়া না হয়। একথাও তাকে বলেছি ডিম সিদ্ধ আর টোড্ট যেন সে নিজেই করে।' 'ঠিক আছে, যা ভাল বোঝেন আপনি করেছেন', ম্যাসন বললেন। 'আমি শ্থেই জানতে চাই পরীক্ষার আসে'নিকের প্রমাণ মিললে আপনি কি করবেন ?'

এবার ডঃ আলেটন সোজা ম্যাসনের দিকে তাকালেন, 'আমি সোজা আমার রোগিণীর কাছে গিরে বলব তিনি আসে নিকের বিষক্রিয়ার আক্রান্ত হন, কোন খাদ্যে বিষক্রিয়া বা আলেছি থেকে নম্ন। আমি আরও জানাব আমরা কি করতে চলেছি কারণ যথেন্ট সংশহের কারণ রয়েছে তাকে হত্যা করার চেণ্টা হরেছিল।'

ম্যাসন বললেন, 'আশা করি এটা হলে আপনি নিশ্চরই ভেবে রেখেছেন কি ধরণের সাকাসের খেলা শ্রে হবে ওর আত্মীর স্বজন, কর্তৃপক্ষ আর বাড়ির লোকজবেনর মধ্যে। তারা আপনাকে বলতে শ্রে করবে আপনি হাতুড়ে ডান্তার আর লরেটা টেন্টের সহানভূতি অজ্পনের চেণ্টা করছেন।'

'উপার নেই। ডাঙ্কার হিসেবে আমার একটা কত'বা আছে।'

ি 'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'আমরা সাড়ে নটা নাগাদ রিপোর্ট পাচ্ছি। আমার শঃধঃ আপনার রোগিনীর নিরাপত্তা নিয়ে চিন্তা হচ্ছে।'

'জানি, জানি', ডঃ আলেটন বললেন। 'এ নিয়ে অনেক ভেবেছি। যা করছি আমার নিজ দায়িছেই করছি। আশা করি সব ব্যাপারটা গোপন রাখবেন। লরেটা দ্রিণ্ট গোন কোন রকম সশেদহ না কয়ে, তাহলে আমাদের সম্পর্ক ছেদ হতে দেরি হবে না।'

ম্যাসন বললেন, 'এ ব্যাপারে আমার অবস্থান একজন জন প্রতিনিধিরই মত, ডাস্তার। প্রকৃতপক্ষে আমার কোন মক্তেল নেই। যাত্তি অন্যারী লরেটা ট্রেটেরই আমার মবেল হওরা উচিত ছিল, তবে আমি তার কাছে যাছি না।'

'আপনাকে যেতে হবে না', ডঃ আলেটন বললেন, 'যে মৃহ্তে পরীক্ষার কোন বিষের প্রমাণ পাবেন আমিই তাকে সব ব্যাখ্যা করব আর আপনার এ বিষরে কতথানি সাহাষ্য পেরেছি তাও জানাব। এই সঙ্গে এও জানাই এর জন্য সব থরচ তিনিই বহন করবেন। তবে ধরুণ এক্ষেত্রে যদি আপনার সংশ্বহ মিথ্যা হয়—।'

ম্যাসন হেসে বাধা দিলেন', তাহলে সব থরচই আমাকে বহন করতে হবে আর আপনার সঙ্গে আমার বোঝাপড়াও হতে যাচ্ছে।'

ডঃ অ্যালটন বললেন, 'আমার মনের কথাই বলেছেন, এত ভাল আমি বলতে পারতাম না।'

'তাহলে সাড়ে নটার পরেই ফোনে জানতে পারবেন।'

'ধন্যবাদ', ডঃ অ্যালটন বললেন। ম্যাসনের করমদ'ন করে তিনি বিদার নিলেন। ডেলা স্টিট ম্যাসনের দিকে তাকিরে বলল, 'চিফ, ডঃ অ্যালটন সম্পর্কে' আপনার কিছে বলার আছে ?'

'জ্ঞানো ডেলা, ভাবছি লরেটা ট্রেণ্টের উইলে ডঃ আলটনই শেষ পর্যস্ত মলে প্রাপক কিনা', ম্যাসন বললেন। ডেলার চোখ গোল হরে উঠল, 'হা ভগবান, আপনি কি বলতে চান… ?' 'ঠিক তাই। কিন্ত; আর কোন কথা নর, এবার ডিনারে যাওরা যাক।' 'আর পরীকার ফলাফল আপনি ডঃ অ্যালটনকে জানাবেন ?'

'আমি জানি', ম্যাসন বললেন, 'আমি একথা তাকে জ্বানাব তারপর নিশ্চিত হওরার ব্যবস্থা করব লরেটা ট্রেণ্ট যাতে আর পেটের ওই গোলমালে ফের আরুস্ত না হন।'

'তাহলে অবস্থা বেশ ঘোরালোই হয়ে উঠবে', ডেলা বলল। 'তা উঠবে বটে' ম্যাসন বললেন।

をいっていまするというというないはんできるとのできませんできょうとう

A. S. Comment of States and Secretarist same of the States States and Secretarist same

ম্যাসন আর ডেলা শ্টিট ধীরে স্কুন্থে আরেস করে নৈশভোক্ত সমাধা করছিলেন। ডেলা ল্যাব্রেটারীতে জানিয়ে রেখেছিল রেখেছিন।

শিককাবাব, আল্লেজা আর আল্র টিকিয়া আর এক বোতল গিনেস স্টাউটে নৈশভোন্ধ সেরে নিতে নিতে ম্যাসন আর ডেলা ব্যন্ত থাকার অবসরেই হেড ওয়েটারকে আসতে দেখা গেল।

ম্যাসন বলে উঠলেন, 'টেলিফোন হাতে পিরের আসছে দেখছি।' হেড ওরেটার এগিরে এসে বলল, 'আপনার ফোন, মিঃ ম্যাসন।' বিসিভার তলে ম্যাসন বললেন, 'ম্যাসন বলছি।'

ওপাশ থেকে ল্যাবরেটরীর একজন সহকারীর কণ্ঠগ্বর শোনা গেল, 'মিঃ ম্যাসন, আপনি যে নথ আর চুল পরীক্ষার জন্য দিয়েছিলেন তার দ্টোতেই আর্সেনিকের উপস্থিতি পাওয়া গেছে।'

'প্ৰিয়াৰ কতথানি ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'সে পরীক্ষা করা হরনি, শুখে আসেনিকের উপস্থিতিরই পরীক্ষা করেছি। চুলের মধ্যে পরপর দুবার বিষক্তিরার চিক্ত আছে। নথের মধ্যেও আসেনিকের উপস্থিতি স্পন্ট।'

'পরীক্ষা করে মোট পরিমাণ জানাতে পারবেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'বডটা পরিমাণ নখ আর চুল দিরেছেন তাতে তা সম্ভব নয়।' 'ঠিক আছে, খন্যবাদ', ম্যাসন বললেন। 'কথাটা আপাতত গোপন রাখবেন।' 'ক্তৃপক্ষকে জানাতে হবে না?'

'একেবারেই না, কোন প্রয়োজন হবে না', ম্যাসন দৃট্গবরে বললেন। ম্যাসন এবার রিসিভার নর্গিয়য়ে রেখে হেড ওরেটারকে দশ ডলার দিরে হাসলেন। 'এটা তোমার, পিরের।' এরপর বিল মিটিরে ড়েলাকে নিয়ে বেরিয়ে একেন ম্যাসন। একটা টেলিফোন ব্থে গিয়ে এবার তিনি ডঃ অ্যালটনকে ফোন করলেন।

একটু পরেই ডঃ আলেটনের গলা শোনা গেল', হ্যাল্লো, হ্যাল্লো, বল্লন।''
'পোর ম্যাসন বলছি', ম্যাসন বললেন, 'পরীক্ষার আসে'নিক দুটি ক্ষেত্রই
মিলেছে। চুলের পরীক্ষার দেখা গেছে, পরপর দুবোর বিষের জিয়া হয়েছিল।'

সামান্য নীরবতা নেমে আসার পর ডঃ অ্যালটন বলে উঠলেন, 'হা ঈশ্বর !' ম্যাসন বললেন, 'উনি আপনার রোগিনী, ডাক্তার ।'

ডঃ আলেটন বললেন, 'দেখনে ম্যাসন, আমার বিশ্বাস করার কারণ আছে যে আমি ওই লরেটা টেণ্টের উইলের একজন প্রাপক। তাই এই ব্যাপারটা আমাকে অত্যন্ত অংশক্তিকর অবস্থায় ফেলে দিতে চলেছে। আমি ঘটনাটা থেই লরেটা ট্রেণ্টকে জ্ঞানাব তার আত্মীয় স্বজ্ঞনেরা থেপে আগন্ন হয়ে যাবে। তারা চাইবে অন্য ডান্ডার ডাকতে আর সেই ডান্ডারও মখন আমাদের কথা ঠিক বলে রায় দেবেন ওরা বলবে আমি আমার প্রাপ্য পেতে তাড়াহাড়ো করেছি।'

মাাসন বললেন, 'আপনি যদি কথাটা নাও জানান তাহলে কি হবে সেকথাও ভেবে নেবেন আর চতুর্থবার কোন আক্রমণ হয়ে লরেটা ট্রেণ্ট মারা গেলে কি দাঁড়াবে।'

'গত একঘণ্টা সেই কথাটা ভেবেই ছটফট করছি', ডঃ অ্যালটন বললেন। 'আমি জানতাম আমি যে ব্যবস্থা নিই আপনার তা পছন্দ হরনি। আপনার ইচ্ছে ছিল কথাটা যেন নার্সকে জানাই। তবে এসব ভেবে এখন লাভ নেই। ম্যাসন, আমি ওখানে যাছি। আমার অত্যন্ত ইচ্ছা আপনি আমার সঙ্গে থাকুন যখন রোগিনীর সঙ্গে কথা বলব। একজন পেশাদার কেউ সঙ্গে থাকা দরকার, তাছাড়া আমার একজন আটিণি'রও প্রয়োজন। আমি দেখব মিসেস ট্রেণ্ট যেন আপনার ফি মিটিয়ে দেন।'

'ও'র ঠিকানা কি ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আালিসিয়া ড্রাইভে স্বাদ্ধর একথানা বাড়ি, নাবর ২১১২। আমি এখনই সেখানে যাছি। আমি আগে পে'ছিলে অপেক্ষা করব। আপনি আগে গেলে আমার জন্য অপেক্ষা করবেন।

'ঠিক আছে, আমি আমার সেক্টোরি ডেলা স্টিটকে নিয়ে যাচ্ছি', ম্যাসন বললেন। 'কথাটা হল কিভাবে এগোবেন ভেবেছেন ?'

'আমি আশাবাদী ছিলাম, হয়তো একটু কাপ্রেবর্ত', ডঃ আলটন বললেন।

'ওকে সব খালে বলবেন ?'

'অবশাই। ওকে জানাব ওর জীবন বিপন্ন। আমি রোপ নির্ণায় করতে ভূকা করেছি।'

'আপনি তাকে চেনেন', ম্যাসন বলঙ্গেন। 'উনি কথাটা কিভাবে নেবেন ভাবছেন ?' 'সে রকম ভাবে তাকে চিনিনা।'

'তাকে বেশিদিন চিকিংসা করছেন না ?'

'অনেক বছর ধরেই তার চিকিংসক আমি', ডঃ আলটন বললেন, 'তব্ব কথাটা কিভাবে নেবেন জানিনা। তিনি কিছুটা একরোখা।'

'থবেই আক্ষ'ণীয় ব্যাপার', ম্যাসন বললেন।

'আপনার কাছে আক্ষ'ণীর হলেও আমার পক্ষে প্রচম্ড বিষ্ফোরক', ডঃ আালটন মন্তব্য করলেন।

'নিজেকে অভটা দোষ দেবেন না', ম্যাসন বললেন। 'চিকিংসকরা **শ্বভাবতই** প্রথমেই বিষ ক্রিয়ার কথাটা ভাবেন না। ইতিহাস ঘাটলে দেখবেন আসে^ননিকের বিষক্রিয়া প্রথমে সব ভারাররাই পেটের গ**ভগোল বলে** মনে করে থাকেন।'

'সব জানি', ডঃ অ্যালটনই বললেন, 'আপনি সাম্বনা জানালেও আমি কিছ্তিই মেনে নিতে পারছি না। সমস্ত আমাকেই সামলাতে হবে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'আমি আপনার সঙ্গে ওখানে দেখা করছি।' রিসিভার নামিয়ে ডেলার দিকে তাকালেন ম্যাসন।

'ডেলা পল ড্রেককে জানাও। আমরা ওখানে যাচ্ছি। আমরা ডঃ আলটননে একা এর মুখোমুখি হতে দিতে পারিনা।'

□ 721#9 □

আলিসিয়া ড্রাইভ খংজে নিতে অস্বিধা হল না ম্যাসনের। আতে গাড়ি চালিরে তিনি কয়েকটা বাঁক পেরিয়ে গেলেন। ঠিক বাঁকের মংখে একখানা গাড়ি দাঁড় করানো ছিল, গাড়ির চালকের আসনে একজনকে দেখাও যাচ্ছিল।

भागन वन्तन, 'मत्न राष्ट्र छेनिई ७३ आन्हेन।'

ম্যাসন তার গাড়ি ওই গাড়ির পিছনে এনে থামাতে দরজা খালে ডঃ আালটন সঙ্গে সঙ্গেই প্রায় নেমে পড্লেন।

'ঠিক সময় মতই এসে পড়েছেন। চলনে এগোই', তিনি বললেন।

'मृत्रिंग शाष्ट्रि निरस बाउसा हरत ?' आमन वनालन !

'সেটাই ভাল। আমি আগে যাচ্ছি, আপনারা পিছনে থাকুন।'

'हलान', ग्रामन वलालन ।

দ্টো গাড়ি ধীরে ধীরে এগিরে একটু দ্বে বাড়ির সামনে থামার পর সকলে নেমে প্রদেশন।

সি'ড়ি বেরে উঠে ডঃ আলেটন বেল টিপলেন। তিনি ভেবেছিলেন কোন পরি-চারকই দরজা খলেবে, তার বদলে একজন মোটাসোটা মধ্যবরণক নীলাভ চোথের প্রের্বকে দেখে তিনি একটু ইতন্তত করতে চাইলেন।

'আরে হ্যাঙ্কো, ডাঙার আপনি ?'লোকটি বলল। 'কি ব্যাপার কিছু হরেছে নাকি ?'

ডাঃ আালটন মহাদাপ্ণ ভঙ্গীতে বললেন, 'এখান দিয়ে যাজিলাম ···ভাবলাম মিসেস ট্রেন্টকে একটু দেখে হাই।'

লোকটি সপ্রশ্নভাবে একবার ম্যাসন আর ডেলা গ্রিটের দিকে তাকাল।

'আর আপনার সঙ্গে এরা ?' সে প্রশ্ন করল।

ডঃ অ্যালটন একটু অঙ্গতি বোধ করলেও কোন পরিচয় দিলেন না, তিনি সোজা এগোলেন। 'এ'রা আমার সঙ্গেই এসেছেন', তিনি শুখু বললেন।

ম্যাসন ডেলার হাত ধরে স্মিত হেসে তঃ অ্যালটনের পিছনে স্বাড়ানো সি^{*}ড়ির দিকে এগোলেন।

'হেই, এক মিনিট দাড়ান।' লোকটি বলে উঠল। 'দাড়ান! ব্যাপার কি?' ডঃ অ্যালটন মনন্থির করে ঘ্রে দাড়িয়ে বললেন, 'এ'দের আমি সঙ্গে এনেছি—।' 'আরে, ইনি তো পেরি ম্যাসন, আটোণ'!' লোকটি বলে উঠল। 'বহুবার ও'র ছবি কাগজে দেখেছি।'

ডঃ আলটন কঠিন পেশাদারী ভঙ্গীতে বললেন, 'ঠিক কথা, উনি পেরি ম্যাসন, আর বাদি জানতে চান ডাহলে বলি ওর সঙ্গে আছেন ওঁর সেক্টোরি মিস ডেলা স্টিট। আমি চাই মিঃ ম্যাসন মিসেস ট্রেণ্টের সঙ্গে কথা বলুন।' এরপর সামান্য অপেক্ষা করে তিনি বললেন, 'আর ইনি মিঃ বোরিং রিগস, আমার রোগীর এক ভগ্নীপতি।'

রিগস কথাটা প্রার গ্রাহাই করল না। সে বলল, 'এসব কি ব্যাপার? আপনারা কি কোন উইল করাতে এসেছেন? কি ঘটেছে? লরেটা থ্রেণ্টের কি আবার অস্থে হরেছে?'

তঃ অ্যালটন বললেন, 'আমার আশা মিসেস ট্রেণ্ট স্বরং ব্যাপারটা আপনাদের জানান, তবে আপনার মন শাস্ত করার জন্য জানাচ্ছি মিঃ ম্যাসনকে আমিই এনেছি, মিসেস ট্রেণ্ট ডেকে পাঠান নি ।'

'এত ক্ষ্বেষ হবেন না', বিগস বলল, একটু ভর হচ্ছিল তাই। সবেমাত্র বাইরে থেকে ফিরেছি। একজন ডান্তার আর আইনজ্ঞকে একসঙ্গে দেখে ভাবনা হচ্ছিল এই আর কি তাই জানতে চাইছিলাম।'

'ঠিক আছে, এগোন যাক, আসনে', ডঃ আলটন বললেন।

তিনি সি^{*}ড়ি ইঙ্গিত করে এগোলেন। ম্যাসন ডেলা শ্রিটকে নিয়ে অন্সেরণ করলো।

विश्वन निर्देश पिएत अपन अपन क्या कर्मा कर्मा मार्थ हिखात हाता।

উপরে উঠে একটা দরজার টোকা দিলেন ডঃ অ্যালটন । একজন স্মীলোক দরজা খুলেল।

THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF

ডঃ আলটন পরিচয় দিলেন, 'ইনি নাস' আনা ফ্রিচ। আর ইনি মিঃ ম্যাসন, অ্যাটনি' আর তার সেকেটারি মিল ডেলা গিয়ট।'

ওর চোথ বড় হরে উঠল। 'পরিচিত হরে খালি হলাম', ও বলল।

ডঃ অ্যালটন ঘরে দুকে ম্যাসন আর ডেলা স্টিটকে দুকতে ইঙ্গিত করে বললেন, 'রোগী কেমন আছেন?'

নাস' ফ্রিচ সরাসরি তাকাল। সে বলল, 'তিনি চলে গেছেন।'

ডঃ অ্যালটনের দ্ভিট টান টান হয়ে গেল। তিনি বলে উঠলেন, 'তার মানে, তিনি—।'

'না না', নাস' ভাড়াভাড়ি বলল, 'তিনি অন্য কোথাও গেছেন।'

ডঃ আলেটনের দ্র; ক্রেকে গেল। 'আমি তোমাকে সতক' থাকতে বলেছিলাম ভার খাওরা সম্প্রেক' আর—।

'সে তো নিশ্চরই', নাস' বলল, 'আমি চাট' তৈরী করে নিরেছি। উনি শকেনো টোট্ট আর আধ সিদ্ধ ডিম খান, আমিই বানিরে দিই। উনি প্রশ্ন করলে বর্লেছি আপনার এটাই প্রামশ্ আর আপনি আছই কথা বলবেন।'

'তাকে বাডি থাকতে বলনি ?'

'আপনি তো সেকথা আমায় বলেন নি।'

'উনি কি গাড়ি চালাচ্ছেন নিজেই ?'

'আমার মনে হর সোফার জল্প ইগানই নিরে গেছে।'

'কতক্ষণ আগে তিনি বেরিরেছেন ?'

'তা আম জানি না। উনি যে কোথাও বাচ্ছেন তাও জ্বানতাম না। উনি এদিকেই আসেননি। ওর ধর থেকে বেরোনোর অন্য দরজা আছে নিজেই দেখে নিন।'

নাস' ফিচ পাশের শরনকক্ষের দরজা খালে ধরতেই সকলের চোখে পড়ল বিরাট একখানা শোবার ঘর, বিশাল একটা বিছানা, পাশেই টেলিফোন আর ঘরে রয়েছে অন্য আর একটা দরজাও।

'তাকে টোণ্ট আর ডিম কখন দিরেছিলে?' ডঃ অ্যালটন প্রশ্ন করলেন। 'প্রার সাতটার, আমি এও বলি আপনি আর কিছু, দিতে বারণ করেছেন।'

'आमाहि'त क्रमा जात मथ ও हल हाउद्यात जिमि कि वरलहिरलम ?'

'উনি খ্বই সহযোগিতা করেন আর বলেন রোগের কারণ জানার ইচ্ছে তারও আছে।'

ডঃ অ্যালটন বললেন, 'ওর সঙ্গে দেখা করা ভীষণ জর্বী—উনি কখন ফিরবেদ তোমার জানা আছে ?'

নাস' মাথা নাডল।

'কখন বেরিরেছেন তিনি?'

'না, তাও জানিনা।'

'উনি যে বাডিতে নেই ঠিক জানো ?'

'একজনকে জিজ্ঞাসা করার সে বলে উনি গাড়ি নিয়ে বেরিরে গেছেন।' ডঃ অ্যালটন এগিরে গিরে দরজা বশ্ব করে অ্যানা ফ্রিচের দিকে ফুরুলেন।

'ও'র নথ আর চুল কেন চেরেছিলাম তোমার কোন সম্পেহ জেগেছে ?' তিনি প্রশ্ন করলেন।

नाम' हाथ महिद्य निम ।

'সন্দেহ হরেছিল ?' ডঃ অ্যালটন আবার প্রশ্ন করলেন।

'একট আশ্চয' হয়েছিলাম।'

'কোন সম্পেহ হয় ?'

'আপনার আদেশ শানে সেই ভাবেই কান্ধ করেছি।'

'অথাৎ সম্পেহ করেছিলে ?'

'খোলাখালৈ বললে, হয়েছিল।'

ঠিক তথনই দরজা খালে বোরিং ত্রিগস আর অন্য একজন পরেষ্ ঘরে ঢাকেল।

'আমি জানতে চাই এসব কি চলছে।' রিগস তীর স্বরে বলল।

ডঃ অ্যালটন একমুখ বিত্ঞার সঙ্গে দ্ভেনকে দেখে শীতল স্বরে বললেন, 'আমি নাস'কে কিছু প্রামশ' দিছি ।'

'আর তার জন্য আপনার একজন আইনজ্ঞ দরকার ?' ব্রিগস প্রশ্ন করল।
ভঃ অ্যালটন ম্যাসনকে বললেন, 'আলাপ করিয়ে দিই, ইনি মিসেস ট্রেণ্টের অন্য ভয়ীপতি গড়'ন কেলভিন।'

দীঘ' চেহায়ার স্পার্থ গড় ন কেলভিনের বরস প্রাশের কাছাকাছি, তাকে দেখে একজন ক্ষ্ত্র অভিনেতা বলেই মনে হয়। সে সামান্য মাথা হেলিয়ে ম্যাসনের দিকে হাত বাভিয়ে বললেন, 'আপনি এখানে কি করছেন জানতে পারি কি ?'

'আমি মিসেস ট্রেণ্টের সঙ্গে দেখা করতে এসেছি', ম্যাসন বললেন।

'দেখা করার পক্ষে সময়টা একটু বেমানান', কেলভিন বলল।

ম্যাসন মন ভোলানো হাসি হাসলেন। তিনি বললেন, 'আমি সারা জীবন অপ্রচলিত পথেই চলেছি আর সেটা বিচিত্র, অঙ্বাভাবিক আর অপ্রচলিত বলে তা থেকে সরে আসিনি।'

ম্যাপন দক্ষেন ক্রান্ধ ভগ্নীপতির দিকে তাকালেন।

দক্তেনে পরস্পরের মথের দিকে তাকাল।

'এটা চপলতা প্রকাশের সমর নর', কেলভিন মন্তব্য করল।

'আমি তা করছি না বরং সঠিক বর্ণনা করছি', ম্যাসন বললেন।

রিগস ডঃ অ্যালটনকে লক্ষ্য করে বলল, 'দরা করে এসবের কারণ জানাবেন ?' ডঃ আলেটন সামানা ইতরত করে বললেন, 'হাী, সবই আপনাদের বলব। আমি লরেটা ট্রেণ্টের রোগ নিপর করতে ভুল করেছিলাম।

'ভল করেছিলেন !' রিগস আশ্চম' হয়ে গেল।

'ঠিক তাই ।'

'আর তা স্বীকার করছেন ?'

יו לוכ'

'আবার দৃই ভগ্নীপতি দৃৃণ্টি বিন্মির কর্ল।

'রোগের আসল কারণটা কি দরা করে বলবেন ?' রিগস প্রশ্ন করল।

'আমরা …আমরা জানতে চাই ব্যাপারটা গ্রেন্তর কিনা', কেলভিন বলল।

'অবশাই আপনাদের চিন্তা হতে পারে', শুত্ক স্বরে বললেন ডঃ অ্যালটন ।

ত্তিগস বলল, 'আমাদের দ্বীরা একটু বেড়িয়েছে, এখনই এসে পড়বে। তাদের কাছে ব্যাপারটা জানা বোধহয় আরও যুক্তিমন্মত হবে।'

'এর ব্যাখ্যা চাওয়া', কেলভিন জ্রভে দিল।

'ঠিক আছে', ডঃ আলেটন বললেন, 'আমি জানাচ্ছি। আমি ভেবেছিলাম আপনাদের শালিকা পেটের কোন গণ্ডগোলে ভূগছেন, খাদোর বিব্*ডি*রায়।'

'আর আপনি বলছেন রোগ ধরতে আপনি ভুল করেন ?' রিগস বলল।

'না', ডঃ অ্যালটন বললেন, 'তা নর। কেউ ইচ্ছাকৃত ভাবে তাকে আর্সেণিক প্রয়োগ করেছিল।'

পরিপ্রণ নৈঃশব্দ নেমে আসার মহেতে দ্বন্ধন মহিলাকে ঢ্কতে দেখা গেল। দ্বেনেই প্রায় একই রকম দেখতে, প্রসাধনের পিছনে প্রচুর ব্যায় করে এসেছে বলেই মনে হলো।

ডঃ আলেটন বললেন, মিসেস বিগস আর মিসেস কেলভিন, মিঃ ম্যাসন আর তার সেক্টোরি মিস ডেলা গ্রিট।

মিসেস কেলভিন সম্ভবত তার বোনের চেয়ে কয়েক বছরের বড়ই হবেন, তীক্ষ অনুসম্ধানী দ্ভিট মেলে তিনি প্রশ্ন করলেন, 'এসব কি ব্যাপার জানতে পারি ?'

বোরিং রিগস বলল, ডঃ অ্যালটন এইমাত্র বললেন লরেটার রোগ নির্ণায়ে তার ভুল হয়, সেটা খাদ্যে বিযক্তিয়া ছিলনা, ছিল আর্সেনিকের বিষ্ঠিয়া।

'আসে'নিক।' মিসেস কেলভিন বলে উঠলেন।

'একদম বাজে কথা !' মিসেস বিগস খি চিয়ে উঠলেন।

'তিনি নিশ্চিত বলেই মনে হয়', গড'ন কেলভিন জানাল, 'আপাতদ;ভিতে—।'

'আবার বলছি বাজে কথা। উনি একবার ভূল করলে আবার ভূল করতে পারেন। আমার মনে হয় লরেটার অন্য ডান্ডার দরকার।'

ডঃ অ্যালটন নীরস স্বরে বললেন, 'আমার মনে হর কথাটা মিসেস টেণ্টকেই জিল্ঞাসা করা ভাল !'

বে। दिश विश्वत्र स्नानाम, 'म्यून्यन, अनव कि धवदित काशस्त्र शकाम शारत ?'

'व्याभनात्रा थवरत्रत्र कागरक ना मिरल नत्र', ७: व्यामिटन वमरमन ।

'वाभनाता भ्राम्याम कानाटक्त ?'

'আপাতত না', ম্যাসন বললেন।

এক মহেতে র নীরবতা নেমে এল।

ম্যাসন শান্ত স্বরে বললেন, 'সবকিছ্ই আপনাদের উপর নির্ভ'র করছে। আমার ধারণা ব্যাপারটা প্রচারের আলোয় আসকে আপনারা তা চান না। আমার এও ধারণা কথাটা আপনারা আবেগের আলোতেই দেখছেন, তব্ব বলব আমাদের বাতবের মুখোমুখি হতেই হবে।'

'কি করে জানলেন এটা বাত্তব ?' রিগস প্রশ্ন করল।

ম্যাসন সোজা ওর দিকে তাকিরে কঠিনঙ্বরে বললেন, 'ল্যাবরেটরীর পরীক্ষার ফল দেখে। নিদি'ণ্ট সাক্ষ্য এটাই।'

'যা ঘটে গেছে এভাবে তার সাক্ষ্য পেতে পারেন না', বিগস বলল।

ম্যাসন বললেন, 'এটা অনেকেই জ্বানেন না আর্ষে'নিকের চুল আর নথের প্রতি কিছ্ব আকর্ষণ থাকে। শরীরে প্রবেশ করার পর এই বিষ নথ ও চুলে জমা হর এবং বহুদিন থাকে। ডঃ অ্যালটন আজ মিসেস টেপ্টের নথ ও চুলের নমন্না সংগ্রহ করার পর আমি তা ল্যাবরেটরীতে পরীক্ষা করাই বা খ্ব দক্ষ। তাদের রিপোর্ট হলো আসে'নিক পাওরা গেছে। চুলের ক্ষেত্রে দ্বোরের সাক্ষ্য মিলেছে। এই সঙ্গে ভঃ অ্যালটন লরেটা টেপ্টের ব্যক্তিগত চিকিৎসক তাই তিনি এই তথ্য প্রকাশ করার বোগা।'

'কারণ', ডঃ অ্যালটন বললেন, 'আমি আমার রোগিনীর প্রাণরক্ষা করতে চাই। এতদিন তাকে দেখে আমি তার মেজাজ সম্পর্কে ওরাকিবহাল, অতএব এও আমার জানা যে মহেতে সব আমি প্রকাশ করব অনেক কিছুইে ঘটতে শ্রের করবে।'

'হাাঁ, লরেটা ফেটে পড়বে তা ঠিক', বিগস বলল।

'হঠাং এক মাত্রা আর্সেনিক পাওরা গেলে তাকে দ্বে'টনা বলা চলে, তবে এক বারের বেশী হলে তাকে নিশ্চিতভাবে খ্নের চেণ্টা বলতেই হবে', ডঃ অ্যালটন বলে চললেন। আপাতদ্ভিতে এখানে তিনবারের প্রমাণ মিলেছে।'

जात कथा मकला नौत्रत्वहे गात्न शाला ।

কিছ্ কণ পর মিসেস কেলভিন বললেন, 'এই পরীক্ষা কি নিশ্চিত প্রমাণ ? কোন ভূল হতে পারে না ?'

'ना, ভূলের কোন সভাবনা নেই', ম্যাসন বললেন।

मिर्जिन विश्वन विश्वन (श्रव्यादा उपयन अन्य हम उथन उल्लाहिन थावात स्थादाहिन कात जा त्राह्म कर्दाहिन कर्दा।

'আমরা সকলেই তা থেরেছিলাম' 'মিসেস কেলভিন বললেন, 'প্রথমবারের কথা বলছি।' 'আর শাখ্য লরেট অসাম্ভ হল', ও'র স্বামী বলে উঠলেন।

ডঃ আলেটন বললেন, 'আসে'নিক প্রয়োগের স্বচেরে আদশ' খাদ্য হলো স্পানীশ্ খাদ্য ।'

'বিতীয়বার লারেটা যখন অস্কু হর তখন জ্বর্জ বাইরে কোথাও খাদ্য তৈরী। করেছিল', মিসেস বিগস বললেন।'

'অর্জ' কে?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'कक' रैशान, रामा (माकात', गर्फ'न कमिलन कानान।

'আর সে রামার কাজও করে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'সে না করে হেন কাজ নেই। সে সব সমরেই লরেটার সঙ্গে থাকে।'

'বন্ড বেশি সময় বলব', মিসেস কেলভিন বললেন। 'আমার ধারণা সে লরেটার চিস্তাকেও প্রভাবিত করেছে।'

ম্যাসন বললেন, 'আপনারা কেউ বলতে পারেন উইলে তার কিছ; প্রাপ্য আছে কি না ?'

প্রত্যেকেই পরস্পরের মুখের দিকে তান্তিত ভাবে তাকাল।

'কেউ উইলের ধারার কথা জানেন ?' মাসন প্রশ্ন করলেন।

আবার সেই দৃশ্য দেখা গেল।

'আপাতদ্বিভিতে', ম্যাসন বললেন, 'ডেলানো ব্যানক ভার জীবন্দশার লরেটা ট্রেণ্টের আটিণি ছিলেন। আপনারা কেউ কি জানেন লরেটা ট্রেণ্ট ভার অফিসেকোন উইল করিরেছিলেন কিনা বা আর কোন আটিণি'?'

কেলভিন জানাল, 'লরেটা তার ব্যক্তিগত ব্যাপার খ্বেই গোপন রাখত। তার ধারণা তার কাছে আত্মীরুহ্বজন বেশি সংখ্যার থাকছে তাই সে তার বান্তিগত ব্যাপার খ্বেই গোপন রাখতে অভ্যন্ত।'

'অর্থ'করী বিষয়', মিসেস তিগস বললেন।

'ব্যক্তিগত ও অথ'নৈতিক বিষয়, মিসেস কেলভিন বললেন।

ম্যাসন বললেন, 'আমার বিশ্বাস করার কারণ আছে বর্ড'মান অবস্থা খ্বেই জটিল হতে পারে।'

কেলভিন অ্যানা ফ্রিচের দিকে তাকাল, 'আপনার কি জানা আছে জঙ্ক' ইগান কথাটা জানে যে নথ আর চুলের নম্না নেরা হরেছিল ?'

'লরেটাই জ্বানান', নাস' বলল, 'তিনি বেশ খ্রুদিতে টগবগ ক্রছিলেন যে তার রোগের কারণ অ্যালাজি থেকেই হয়।'

'আলাজি'?' কেলভিন প্রশ্ন করল।

ডঃ অ্যালটন বললেন, 'কথাটা নাস'কে আমিই বলেছিলাম। আমি বলেছিলাম এই কথা ভেবেই আমি ওষ**্ধ** দিতে চাই ।'

কেলভিন আত্মসম্মানের সঙ্গে বলল, 'আমার মনে হর এভাবে ডঃ আলেটনের

छे भन्न ताश ना करत्र किह् वक्षे आभारमन कना मनकान ।'

ME

'কি করা হবে ?' মিসেস রিগস জানতে চাইলেন।

'প্রথমেই লরেটা ট্রেণ্টকে খংজে বার করতে হবে।'

মিসেস কেলভিন বললেন, 'সে সোফারকে নিয়ে বেরিরেছে, সে এখন কোথার ক্লিবরই জানেন। তাহলে কিভাবে তার খৌজ করব ? প্রলিশে জানাব ?'

গর্ডন কেলভিন বলল, 'অবশাই না। অবশা আমরা জানি সে কোন কোন জারগার থাকতে পারে। তার পরিচিত কিছা রেটোরা আছে। সেথানে তার পরিচিত অনেকে আছে। আমার মনে হয় তাদের ফোন করতে পারি, তবে খাব সতক' ভাবেই করতে হবে। মেয়েরাই ফোন করতে পারো, তবে তাকে উর্ভেজিত করতে পারবে না শা্ধা তার সঙ্গে কথা বলার কথাটাই জানাবে। তাকে ফোনে পাওরা গেলে বলতে হবে তার বোন অস্ক্রে তাই তার বাড়ি আসা দরকার। এরকম করলে সোফারের কোন সলেহ হবে না—আর সে কিছা করতে চেণ্টা করবে না।'

'কি চেটা ?' রিগস প্রশ্ন করল।

'অনেক কিছ;ই', মিসেস কেলভিন থি^{*}চিয়ে উঠল।

সকলে কেলভিনের নিকে তাকালে সে বলল, একমান্ত সেই বিষ প্রয়োগ করে থাকতে পারে।

'আমার তা মনে হর না', ম্যাসন বললেন। 'সংশ্বহের কারণ আছে তা ঠিক, তবে তাতে প্রমাণ করা ঢের শন্ত। আমার প্রস্তাব হলো কোন ফাঁদ পাতার আগে সত্ক' থাকবেন।

'আপনার কথাটা ব্ঝেতে পেরেছি', কেলভিন বলল। 'যাই হোক ওর থেজি করা যাক। সে বাড়িতে অন্তত নিরাপদ।'

'তা সে থাকেনি', ম্যাসন বললেন।

'ঠিক আছে, এখন অন্তত তাই থাকবেন', কেলভিন কড়া গলায় বলল।

'আমি আপনার সঙ্গে একমত', ডঃ কেলভিন বললেন। 'কি ঘটেছে আমি তাকে চপুট করে বলব, সব প্রকাশ করব এবং আমি দেখব মাতে তাকে চবিশ ঘণ্টাই বেসরকারী নাসে রা লক্ষ্য রাখে এবং তারাই তার খাদ্য তৈরি করে।'

'থ্বই গ্রহণযোগ্য প্রস্তাব', কেলভিন বললেন। আমার মনে হর এতে কারোরই আপত্তি হবেনা।'

সে অন্যদের দিকে তাকাল।

'সবাই রাজী ?'

মিসেস রিগস বললেন, 'একদম বাজে কথা। তুমি ওকে এভাবে বশ্বী বানিরে রাথতে পারো না। তঃ আলেটন তাকে কথাটা জানানোর পর লরেটা নিজেই সাবধান হতে পারবে। নিজের মত জীবন কাটানোর বয়স ওর হয়েছে। তঃ আলেটন শ্বহ্ একথা বলেছেন বলে যে কেউ তাকে বিষ প্ররোগ করার চেট্টা করেছে তাকে জ্বীবনের

আনন্দ থেকে বণিত করা যায় না।'

ডঃ অ্যালটন রুদ্ধ দ্বরে বললেন, 'আপনি আমার নাম উচ্চারণ না করে বলতে। পারেন কেউ তাকে বিষ প্রয়োগ করার চেণ্টা করছে।'

মিসেস বিগস বললেন, আমি কথা বদল করিনা।'

ম্যাসন ডঃ অ্যালটনের জুদ্ধ দৃথ্টি অন্সরণ করে বললেন, আমরা এবার ষেতে

'আমি একটু থেকে জানতে চাই আমার রোগিণীর সঙ্গে এরা যোগাযোগ করতে পারে কিনা।'

তখন সশবেদ টেলিফোন বেজে উঠল।

'নিশ্চরই লরেটা ফোন করছি', মিসেস কেলভিন বললেন। ফোন ধর্ণ নাস' তারপর আমার সঙ্গে কথা বলতে দিন।'

নাস' রিসিভার তুলন।

'ফোন মিঃ পেরি ম্যাসনের।'

ম্যাসন ফোন তুলে বললেন, 'হ্যালো!'

ফোনে ভাঙ্কি'নিয়া ব্যাক্সটারের কণ্ঠদ্বর শোনা গেল, 'মিঃ ম্যাসন, আমি কি লরেটা টে:'টর সঙ্গে দেখা করতে পারি ?'

ম্যাসন চকিতে ঘরের সব উদগ্রীব মৃথেগুলো নিরীক্ষণ করে নিলেন।

'কোথার তিনি প্রশ্ন করলেন।

'शानित्'त कान शाटिल।'

'কখন ?'

'তার সেখানে আসার কথা। ভেবেছিলাম কাছটা করতে পারি, কিন্তু এখন ততটা নিশ্চিত নই।'

'জায়গাটা কোথায় ?'

'दम रेम दवरहे, रेडिनिहे टहान्त।'

'টেলিফোন আছে ওখানে ?'

'হাা, প্রত্যেক ইউনিটেই আছে।'

় 'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন, 'আমি ফোন করব। অপেক্ষা কর।'

মাসন এবার সকলের দিকে তাকালেন।

'মাপ করবেন, এবার এবার আমরা ব্যাচ্ছ।'

ডঃ অ্যালটন বললেন, 'আমি আপনার সঙ্গে যোগাযোগ করতে চাই, মিঃ ম্যাসন।' 'তাহলে ড্রেক ডিটেকটিভ এজেন্সীতে ফোন করবেন। সেটা চ**িবশ ঘণ্টাই**

খোলা থাকে। তারাই আমাকে খবর দেবে।'

ম্যাসন দরজার দিকে এগ্যেলেন।

शिरात्रम विश्वम वर्ष्म छेठेरानन, 'याखदाद आर्था अकरो। कथा, शिः श्रामन,

ডঃ আলেটনের কথার আমরা সত্যিই ব্যন্তিত। আমাদের তাই ধারণা বা শন্নলাম ব্যাপারটা তার চেরেও গভীর।

মাথা নোরাজেন ম্যাসন। 'আপনাদের নিক্তস্ব মত থাকতেই পারে। আমি শ্বং আপনাদের শভেরাতিই জানাতে পারি।'

ম্যাসন ডেন্সার হাত ধরে নিল্ফান্ত হলেন।

🗆 পনের 🗆

ডেলা বলে উঠল, 'আমার খারণা ফোনটা খ্ব গরে;ত্বপ্ণ', নাহলে আপনি ওখান থেকে ওইভাবে চলে আসতেন না।'

ফোনটা ছিল ভাজিনিয়া ব্যাক্সটারের', ম্যাসন বললেন। আপাতদ;িন্টতে লরেটা ট্রেণ্ট ওর সঙ্গে যোগাযোগ করেছিলেন আর সেণ্টস থেল্ট মোটেলে ওর সঙ্গে সাক্ষাতের বশ্লোবন্তও করেন। জারগাটা ম্যালিব;'তে। সেখানে টেলিফোন আছে। অতএব স্কুযোগমত আমরা ওকে ফোন করতে পারব। এখানেই কোন বৃথ থেকে ফোন করব, তবে এই বাড়ি থেকে দ্রেই কোধাও যাতে ওই ভ্রমীপতিরা না দেখতে পারে।'

'কি সব চলছে বলে ভাবছেন আপনি ?' ডেলা জানতে চাইল।

'তা জানি না', ম্যাসন বললেন। 'তবে ওই উইল আর প্রচ্ছন্ন উত্তরাধিকারীদের মধ্যে একটা যোগসূত কোথাও আছে।'

ডেলা বলল, 'এই সোফারের পক্ষে ব্যাপারটা বেশ স্থোগ এনে দিয়েছে। সে বাইরের রালা করত। লরেটা ট্রেন্ট মশলা দেরা রালা থেতে অভ্যন্ত আর প্রায়ই তার হজমের গোলমালও হর—হরতো মারাত্মক নর তাহলেও প্রচন্ড বমি হলে হরতো হাট' অ্যাটাকও হরে যেতে পারে।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'চল ওখানে একটা বৃথ ররেছে।'
ম্যাসন গাড়ি বৃরিরে জারগাটার সামনে এসে থামলেন।
ডেলা ফোন তুলে নশ্বর ঘোরাতেই ওপাশ থেকে সাড়া পাওরা গেল।
রিসিভার নিলেন মীসেন, 'হ্যাল্লো, ভাজিনিরা?'
'হ্যা, মিঃ ম্যাসন?'
'হ্যা বল, কি হয়েছে।'

ভাঙ্কি নিরা ব্যাক্সটার বলল, 'আপনি আমাকে বাড়িতে থাকতে বলেছিলেন, সেই সমর লরেটা ট্রেন্ট ফোন করেন। তিনি জানতে চান আজ রান্তিরে বিশেষ কোন জরুরী ব্যাপারে আমার সঙ্গে তিনি কথা বলতে চান, আমার তাতে আপত্তি আছে কিনা। আমি জানাই কোন অস্থাবিধা নেই আমি বাড়িতেই থাকব। তিনি বলেন তিনি এজনা আমাকে প্রাথিরে দেবেন, আমার সব খরচ মিটিরে পাঁচণ ভলারও দেবেন

আমাক। তবে শত হলো কাউকে জানাব না আর জারগাটার গিরে তার জন্য অপেকা করব।'

'আর তুমি তাই করেছিলে?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'হ্যা। তই পাঁচশ ডলার খ্বেই দরকারী ছিল। আমি আপনাকে ফোন করব ডেবেছিলাম তবে উনি কারো সঙ্গে যোগাযোগ করতে বারণ করেছিলাম। আমি কোথার কেউই তা জানত না ।'

'অতএব ?' ম্যাসন বললেন।

'অতএব আমি এখানে এসে এক ঘণ্টারও বেশি অপেক্ষা করছি কিন্তু কেউই আসেনি বা কোন খবরও দেরনি। আমার তারপর মনে হলো আমি আপনাকে সব না জানিরে ভূল করেছি তাই ফোন করে জানাই কোথার আছি। আমি পল ভ্রেকের অফিসে ফোন করি। সে জানাল আপনি লরেটা টেণ্টের বাড়িতে আছেন তাই ফোন করেছিলাম।

'তুমি এখানেই অপেক্ষা কর, আমরা সেণ্টস বেক্ট মোটেলে **ষাচ্ছি। র্যাদ লরেটা** ট্রেন্ট এসে পড়েন তাকে আটকে রাখবে', ম্যাসন বললেন।

'কিন্তু, তাকে আটকাবো কি করে ?'

'কোন ওজরআপত্তি করে', ম্যাসন বললেন। 'তাকে জানাবে খ্রুব দরকারী কথা বলতে চাও। যদি দরকার হর তাহলে বলবে আমি আসছি। তাকে বলবে আড়ালে কথা বলতে চাও। দরকার হলে সব কাহিনী শোনাতে পার, ডেলানো ব্যানকের অফিস ফাইল থেকে কার্ব'ন কপি করার কথাও বলতে পারে।'

'আপনার ধারণা আমার গ্রেপ্তার এর সঙ্গে জড়িত ?'

'খ্বই সঙ্গত কথা', ম্যাসন বললেন। 'অবশ্যই তাই। আমার ধারণা তোমার সাক্ষোর যাতে কোন মূলা না থাকে তাই এটা করা হয়। তুমি এখন কোথার ?'

'মোটেলে আমার ঘরে।'

'কতক্ষণ রয়েছ ?'

'প্রার একঘণ্টা।'

'তোমার গাড়ি কোথার ?'

'বাইরে পাকি'ংরের জারগার।'

'ঠিক আছে আমরা আসছি', ম্যাসন বললেন।

ম্যাসন ফোন নামিরে ডেলাকে নিরে বেরিরে পড়লেন। গাড়ি নিরে করেকটা বাঁক পেরিরে গাড়িতে জনালানী ভরেও নিলেন।

एजना खानरा ठारेन, 'नरत्रों। रहेचेरक शिक्ष कि वनस्वन ?'

'তা জানি না। তিনি আমার মক্তেল নন মনে রাখতে হবে।'

'সোফার বোধহর ও'র সঙ্গে**ই থা**কবে।'

मात्र पिटलन भामन ।

'সে বদি জেনে থাকে ডঃ অ্যালটন আসে'নিকের বিবক্তিরার কথা জেনে তার মত পাল্টেছেন, তাহলে লোকটা বিপশ্জনক হরে উঠতে পারে। লরেটা ট্রেণ্ট তাহলে আর বাড়ি ফিরবেন না।'

ম্যাসন বললেন, 'আমি যদি তাকে কিছু না বলি তাহলে তাকে আরও বড় কোন বিপদের মুখেই ঠেলে দিতে পারি। লরেটা ট্রেটকে জানাবার আমার কোন দায় নেই। আমি অবশ্য তাকে বলতে পারি ডঃ অ্যালটনকে ফোন করতে যাতে তিনিই কথাটা জানাতে পারেন।'

'তারপর ?'

'ভারপর', ম্যাসন বললেন, 'জ্জু' ইগান, সেই সোফার ভাইলে কি কথাবাত হিরেছে তা জানতে পারবে না। তবে মিসেস ট্রেণ্ট যদি তাকে প্রশ্ন করেন তাইলে শ্বেষ্ট টেলিফোনে কিছ্ব বললে তিনি ওর প্রতি মোটেই অসম্ভাইট হবেন না, আর আমি কিছ্ব বললে তিনি আমার বিরক্তিই যাবেন।'

'কিন্তু, ডঃ অ্যালটনও উইলে একজন উপ্সরাধিকারী।'

'আমাদের তা জানা নেই।'

'তিনি অস্তত তাই ভাবেন।'

ম্যাসন ছেলে বললেন, 'তিনিই প্রথমে ভেবেছিলেন ব্যাপারটা খাদ্যে বিষক্রিয়া। খাক, এস দেখা বাক আমাদের মক্তেলের রক্ষার ব্যবস্থা করি, সেই আমাদের প্রধান দারিছ। লরেটা টেণ্ট তার সঙ্গে দেখা করতে চাইলে তার কোন কারণ আছে। কারণটাই আবিষ্কারের চেণ্টা করে সেখান থেকে শুরু করব।'

गां ि थ्या दे सार्टिल व याला प्रथा राजा।

'মোটেল করার অভ্তত জারগা বটে', ডেলা স্টিট বলল।

'এখানে লোকে নৌকোবিহার আর মাছ ধরার জনাই সকলে আসে। এর এক দিকে সমাদ্র অন্যাদিকে ফাঁকা জারগা।'

পাকি (ংরের জারগার গাড়ি রেখে নেমে ম্যাসন করেকটা কেবিনের সামনে এসে ইউনিট চোন্দর দরজার টোকা মারলেন।

দরকা খলেল ভার্কিনিয়া ব্যাস্থটার। 'উঃ, আপনাকে দেখে বে কি আনন্দ হলো', সে বলে উঠল। 'ভিতরে আসবেন না ?'

'লরেটা ট্রেণ্ট কোথার ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তার কাছ থেকে কোন ফোন আসেনি।'

'তিনিই তো তোমাকে এখানে আসতে বলেন ?'

'शो।'

'কেন ?'

'जिनि वर्णन किह् वलरवन । भाव शास्त्र भूष किह् या आशास भरक खतासी।' 'कथावाजशिर्णा कथन दस ?' 'আপনার অফিস থেকে একটা পোন্ট অফিসে গিরে আমার নামে ওই খামখানা পাঠাই রেজিন্টি করে। তারপর একটু দুখে খাই …এরপরেই ফোন বেজে ওঠে আর লরেটা ট্রেন্ট আমাকে বলেন তিনি কে আর জানতে চান আমি তার সঙ্গে দেখা করতে রাজি কিনা।'

'এই মোটেলে ?'

হা। জারগাটা কোথার তিনি আমাকে বলেও দেন।' 'উনি কথন দেখা করতে আসবেন বলেছিলেন?' 'নিদি'ট্ট সমর বলেননি, তবে বলেন এক ঘণ্টার মধো।' 'ল'অফিসে চাকরি করার সমর লরেটা ট্রেণ্টকে দেখেছিলে?' 'হাা।'

তার একটা উইলে তুমি সাক্ষী হিসেবে সই করেছিলে?'

'আমার মনে হর দ্টো উইল ছিল। সাক্ষী হিসেবে সই করি কিনা মনে নেই, তবে উইল তৈরী করি মনে আছে—আমি টাইপ করি — আমার এও মনে আছে উইলে অন্ত্ত কিছা ধারা ছিল—তার আত্মীয়দের সন্পর্কে। তিনি তাদের বিশ্বাস করতেন না—তিনি কথাটা বলেও ছিলেন তারা তার মৃত্যুর জন্যই অপেক্ষা করছিল, তারা একাস্তই গ্রাথপির। উইলে কি ছিল ভেবেও ঠিক মনে আস্ছে না।'

ম্যাসন বললেন, 'এই মহেতে' উইল নিয়ে মাথা ঘামাছি না। আমি জানতে চাই তুমি তার গলা চিনতে পারবে কিনা।'

'লরেটা ট্রেণ্টের গলা? না, সেটা মনে নেই। তিনি কেমন দেখতে সেটুকুই অঙ্গণ্ট মনে আছে, পাতলা শরীর, মাথার চুল সাদা—চেহারা ভালই।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, ভার গলা একেবারেই মনে নেই ?'

'ਕਾ।'

'जारल कि करत जानल कारन जात मलारे कथा वनह ?'

'মানে …তিনি তো তাই বললেন—ওহ … এবার বুকেছি।'

'অন্য অথা বললে', ম্যাসন বললেন, 'ফোনে কোন স্থালোকের স্বর দানে ভেবেছিলে তিনি কথা বলছেন, যে তোমাকে এথানে এসে অপেক্ষা করতে হবে। এখন কথা হলো—এথানে কতক্ষণ রয়েছ ?'

'দ্বেণ্টা—না, প্রায় আড়াই ঘণ্টা।' 'তোমার নিজের নামে বর নিয়েছ ?' 'হাাঁ, নিশ্চরই।' 'আর গাড়িও পাক' করেছ ?' 'হাাঁ।' 'চল একবার দৈখে আসি', ম্যাসন বললেন। 'কিস্তু কেন ?' 'কারণ', ম্যাসন বললেন, 'সব কিছ্ই বাচাই করে দেখতে চাই। এটা আমার ভাল লাগছে না। অ্যাপাট'মেণ্ট ছেড়ে বেরোনর আগে আমাকে তোমার জানানো উচিত ছিল।'

'কারণ তিনি বলেছিলেন কাউকে না জানাই, বদলে উনি আমাকে পাঁচশ ডলার দেবেন, আপনাকে বলেছি টাকাটা আমাব কাছে অনেকথানি ছিল।'

ম্যাসন বললেন, 'তিনি তোমাকে দশ লক্ষ ডলার দিতেও চাইতে পারতেন। যদি টাকাটা না পাও তাহলে যত টাকাই বলে থাকুন তার কোন মলো নেই।'

ভাঙ্কি নিরা পাকি ংরের জারগার সকললে নিরে গেল। ও বলে উঠল, 'ওই ষে ওখানে—আরে আশ্চম' কাল্ড। আমি তো এদিকে রেখেছিলাম গাড়িটা মনে হচ্ছে।'
ম্যাসন গাড়ির কাছে এগিরে গেলেন। 'ডোমার কোন টেচ' আছে গাড়িতে?'

ম্যাসন বললেন, 'আমার গাড়িতে আছে। আমি আদছি। গাড়িটা এখানে রেখেছিলে বলে মনে হচ্ছে না ?'

'মিঃ ম্যাসন, আমি ঠিক জানি এখানে রাখিনি। আমার বেশ মনে আছে বা=পারটা ওই পোডেট্র কাছে ছিল।'

'কোন কিছ্ স্পশ' করো না', ম্যাসন বললেন। 'আমি একটু দেখতে চাই— তোমাকে একবার ফাঁদে ফেলা হয়েছিল আর তুমি বে°চে গিয়েছিলে। মনে হচ্ছে এবার অতটা ভাগ্য নাও হতে পারে।'

ম্যাসন নিজের গাড়ি থেকে একটা টর্চ এনে ভাজিনিয়া ব্যাক্সটারের গাড়ির ভিতরটা দেখতে চাইলেন।

'গাড়ির চাবি কাছে আছে ?' তিনি প্রশ্ন করলেন। ভান্ধিনিয়া চাবি দিলে ম্যাসন গাড়ির ডালা তুলে দেখলেন।

'সবই ঠিকঠাক আছে মনে হচ্ছে।' তারপর একটু গাড়িখানা ব্রুরে দেখে তিনি বল্লেন, 'হ্যাল্লো, এসব কি ?'

'হা ভগবান', ভাঙ্গিনিরা চমকে উঠল। 'এ যে ভেঙে গেছে। বাদ্পারের সামনেটা দেখান, এটাও ভাঙা—।'

ম্যাসন বললেন, 'গাড়িতে লঠে পড়, ভাঞ্চি'নিরা। মোটর চাল কর।' ভাঞ্চি'নিরা বাধ্য মেরের মডই গাড়িতে উঠে মোটর চাল করল।

ম্যাসন বললেন, 'বেরোনর পথ দিরে এগিরে বাও তারপর আবার প্রবেশ মুখ দিরে এগিরে এস।'

ভাজি নিরা হেডলাইটের স্ইেচ টিপে বলল, 'একটা হেডলাইটেই শ্বা জ্বলছে।' 'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'বেরোনোর পথ দিরে বেরিয়ে আবার ঢোক।' ম্যাসন এরপর ডেলার হাত ধরে প্রত নিজের গাড়ির দিকে চললেন । 'গাড়িতে উঠে পড়, ডেলা', ম্যাসন বললেন, 'বতটা স্বাভাবিক দেখানো সম্ভব তাই

করতে হবে।'

ভার্ন্ধিনরা ইতিমধ্যে ওর গাড়ি নিরে বেরিরে আবার প্রবেশ পথ দিরে ত্কিছিল। ম্যাসনের গাড়ি হেডলাইট না জনুলোনো অবস্থাতেই প্রবেশ মনুখের কাছে বেশ জোরে ব্রুরেডে গেল, ঠিক তখনই ত্কিছিল ভার্ন্ধিনিয়ার গাড়ি।

ওর গাড়ির হেডলাইটের আলোর ম্যাসনের গাড়িটা দেখেই ব্রেক ক্ষলো ভাজি নিরা। চাকা ঘর্ষ পের শব্দ জেগে উঠতেই সজোরে ম্যাসনের গাড়ি ওর গাড়িতে ধাকা লাগালো।

মোটেলের ইউনিটগ্রের দরজা সঙ্গে সঙ্গেই থ্লেতে শ্রুর করল। অফিসের দরজা খ্রেল ম্যানেজার দ্রুণটনার জারগায় দৌড়ে এলেন। ম্যানেজার একজন মহিলা। তিনি ওদের দিকে দ্রুত এগিয়ে এলেন।

'কি ব্যাপার! কি হয়েছে?'

ভাজিনিরা ব্যাস্থটার বলল, 'কি ব্যাপার—আপনি—আপনি হেডলাইট জ্বালাননি কেন ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি বোকামি করেছি। বেরনোর রাস্তা দিরে বেরোনো উচিত ছিল।'

ম্যানেজার দ্রতে ম্যাসনের দিকে ঘ্রেলেন। 'এটা আপনারই দোষ। লেখাটা দেখেননি? পরিষ্কার লেখা রয়েছে 'প্রবেশ পথ'। এই নিরে চারবার দুর্ঘ'টনা ঘটেছে বলে বড় করে লিখে রেখেছি। বেরোনোর পথ অন্য দিকে।'

'আমি খবেই দঃখিত', ম্যাসন বললেন। 'দোষটা আমারই।'

ম্যানেজার ভাজি'নিরার দিকে তাকালেন, 'আপনার লাগেনি তো ?'

'না', ভান্ধি'নিরা বলল। 'আমি আতে চালাচ্ছিলাম, সমর মত রেকও ক্ষেছিলাম।'

ম্যানেজার ম্যাসনকে বললেন, 'আপনি কি খবে বেশি পান করেছেন নাকি ?' ম্যাসন একটু সরে গিয়ে বললেন, 'না।'

'আগার তো ধারণা করেছেন', ম্যানেজার বলে ভাজিনিয়ার দিকে তাকালেন। 'আপনি মনে হচ্ছে এখানেই উঠেছেন, চোগ্দ নশ্বর ইউনিট, তাই না ?'

'হাা।'

'ঠিক আছে সাফীর দরকার হলে আমাকে জানাবেন। আমি হাইওরে প্রিলশকে জানাচ্ছি ঘটনাটা।'

'তার দরকার নেই', ম্যাসন বললেন। 'আমি তো বললাম দোষ আমারই। আমিই সব দারিত নিচ্ছি।'

'আমিও বলছি আপনার দোষ। আপনি পান করেছিলেন। আপনি এখানে থাকেন না নিশ্চরই ?'

'আমি একখানা ঘর চাইছিলাম।'

'আমার এখানে ঘর খালি নেই, তাছাড়া মাতালদের আমি ঘর ভাড়া দিই না । আপনি দীড়ান, গাড়ি সরাবেন না, আমি পঃলিশ ডাকছি।'

ম্যানেজার দ্রতে অফিসে তাকে গেলেন।

ভান্ধিনিরা ম্যাসনের কাছে এসে বলল 'ব্যাপার কি বলনে তো? কি করতে চাইছিলেন?'

'বীমা', ম্যাসন বললেন !

'বীমা?' ভাজি'নিরা আশ্চর্য হরে বলল।

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'কেউ এবার যদি প্রশ্ন করে কি করে তোমার গাড়ি ভাঙল তাহলে সব জানতে পারবে। তাছাড়া এটা প্রমাণ করার জন্য তোমার সাক্ষীও দরকার হবে। তুমি এবার তোমার বাশ্ধবী ওই ম্যানেজারের কাছ থেকে বাটা চেরে আনলে ভাল হর, তাহলে এই ভাঙা কাচের টুকরোগ লো সরিয়ে ফেলতে পারি। তারপর তোমার আর আমার দ্টো গাড়িরই একটা করে হেডলাইট যথন ভাঙা তখন মনে হচ্ছে সারারাত এখানেই কাটাতে হবে, অশুত একটা গাড়ি ভাড়া না করা পর্যস্থা। সেক্ষেত্র তোমাকে বাডি পেশীছে দেব।'

'আর আমাদের গাড়ির কি হবে ?' ভাজি নিয়া প্রশ্ন করল।

হাসলেন ম্যাসন । প্রিলশ আসার পর মনে হয় তোমার গাড়ি ঠিকই থাকবে, তবে আমারটা যে কোন গাারাজে টেনে নিয়ে যাওরা হবে তা ঠিক।'

🗆 যোল 🗆

ট্রাফিক অফিসার হ্যারি অবার্ণকে খবর দিয়েছিলেন ম্যানেজার। অফিসার অবার্ণ খবেই মার্জিত, দক্ষ আর পক্ষপাতহীন।

তিনি প্রশ্ন করলেন, 'এটা কিভাবে ঘটল ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি বেরিরে আস্ছিলাম আর ওই মহিলাটি ত্কছিলেন।'

ম্যানেজার বিরক্তস্বরে বললেন, 'উনি পাকি'ংরের নিরম মানেন নি । বেরোনোর পথ বেশ বড করেই লেখা আছে উনি গ্রাহ্য করেন নি ।'

ম্যাসন কোন উত্তর দিলেন না।

ট্রাফিক অফিসার তার দিকে তাকালেন।

ম্যাসন বললেন, 'ষা ঘটেছে বলছি। আমি পাকি 'ংরের জারগা থেকে বেরোচ্ছিলাম তখন ওই তর্বেণী ঢুকছিলেন।'

'मा्था श्रातम लामा कथाणे परायन नि?' अधिमात खाना हारेलान।

'আমার বীমা কোম্পানীর নিরম হলে এ বিষরে কিছ', না বলা যাতে দোষ কবলে ছতে পারে', ম্যাসন বললেন।

'উনি পান করেছিলেন': ম্যানেজার বললেন । অফিসার তাকালেন সপ্রশ্ন ভঙ্গীতে ।

ম্যাসন বললেন, দ্বেণ্টা আগে একটা ককটেল পান করি, তারপর কিছ্ই না।' অফিসার গাড়ি থেকে একটা বেলনে এনে বললেন, 'এটা ফোলাতে আপত্তি আছে ?'

'किছ्, यात ना', यात्रन वन्तान ।

ম্যাসন বেলনেটা নিয়ে ফোলালেন।

অফিসার সেটা একটা পরীক্ষার বশ্বে পরীক্ষা করে বললেন, নথীভূত করার কারণ নেই, তত সারা পান করেননি।'

'উনি মাতাল', ম্যানেন্ডার বলে উঠলেন।

ম্যাসন তার দিকে হাসিমুখে তাকালেন।

'মাদকাসম্ভও হতে পারেন', ম্যানেজ র এবার বললেন।

ম্যাসন তার একটা কাড' অফিসারকে দিরে বললেন, 'মখনই দরকার আমাকে পেতে পারেন।'

'আপনাকে দেখেই চিনেছি', অফিসার বললেন। 'আপনার ড্রাইভিং লাইসেশ্স থেকেও দেখে নিরেছি।'

'তাহলে এথানকার কাজ শেষ', ম্যাসন বললেন। 'কিন্ত, আমার গাড়ি টেনে নেয়ার জনা একটা টেকার দরকার।'

'আমি ফোন করে দিচ্ছি', অফিসার বললেন, তারপর নিজের গাড়িতে উঠে মাইক্রোফোনে কথা বলতে চাইলেন। কিছ্বুক্ষণ কথা বলার পর তিনি আওরাজ কমিয়ে দিলেন যাতে কেউ শ্বনতে না পারে।

একটু পরে ভার্চ্চিনিরা ব্যাক্সটারের দিকে এগিরে এলেন অফিসার।

'আপুনি সংখ্যেবেলা কোথার ছিলেন, মিস ব্যাস্কটার ?' তিনি প্রশ্ন করলেন।

'আমার অ্যাপার্ট'মেণ্ট থেকে গাভি চালিরে এই মোর্টেলে আসি।'

'পথে কোথাও থেমেছিলেন ?'

'ना ।'

'আপনার আপোট'মেণ্ট কোথার ?

'লাইসেন্সে বা আছে—৪২২ ইউরেকা আম'স আগোর্টমেন্ট ৷'

'भर्ष कान बारममा हरहा हम ?'

'कहे, ना? अकथा बानए हारेएन कन?'

অফিসার বললেন, 'উপক্লের রাজার বিশ্রী রকম একটা দ্বিটনা ঘটেছে। জর্জ ইগান নামে একজন সোফার লরেটা টেট নামে এক মহিলাকে গাড়ি চালিরে নিরে বাওরার সমর একখানা গাড়ি নিরশ্রণ হারিরে তার গাড়িতে ধাজা মারে পিছনের দিকে, গাড়িটা প্রচম্ভ ভাবে পাক খেরে রাজা থেকে ছিটকৈ সমন্ত্রে পড়ে যার। ইগান পালাতে সক্ষম হর কিন্তা লারটা ট্রেণ্ট সমানে ভূবে যান। প্রলিশ এথনও তার দেহ খ্রুকে পারনি। যে গাড়িটা দর্ঘ'টনা ঘটার তার সঙ্গে এই গাড়ির যথেণ্ট মিল আছে। আপনি কি পান করেছিলেন ?'

'ecक विमातित भरीका कतान', ग्रामन विमालन ।

'আপনার এই পরীক্ষার আপত্তি আছে ?' অফিসার প্রশ্ন করলেন।

ভার্ন্ধিনিরা ভরাত' চোখে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

'কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন বললেন।

অফিসার চোখ না সরিয়ে ভাজি নিরাকে লক্ষ্য করে চললেন।

'আমি পরীকার রাজি, ভাজিনিয়া বলল।

'বেল্যন ফোলান', অফিসার বললেন।

ভান্ধিনিরা বেলনে ফোলানোর পর অফিসার সেটা নিরে আবার গাড়িতে গিরে পরীক্ষা করে আবার মাইকোফোনে কথা বলে এগিয়ে এলেন।

'আজ কোন ওষ্ধে গ্রহণ করেছেন আপনি ?' অফিসার প্রশ্ন করলেন।

'ना, जरव काल प्राती ज्यामिश्वित त्थरहिलाम', जाकि'निहा वलल ।

'কখন আপাট'মেণ্ট থেকে বেরিরেছিলেন ?'

'দীডান…হাী, প্রায় ঘণ্টা তিনেক আগে।'

'সোজা এখানেই আসেন ?'

5.11

'এখানে কতক্ষণ রয়েছেন ?'

'রেজিভৌশনের সময় থেকেই যাচাই করতে পারবেন', ম্যাসন বললেন।

ম্যানেজার বললেন, 'আমরা সমর লিখে রাথিনা—শা্ধা তারিখ, তবে মনে হর ও'কে দেখেছি …বোধহর ঘণ্টা দেডেক আগে আসেন।'

'সেকি, আমি তের বেশি সমর আছি', ভাঙ্গিনিয়। বলল।

'তাহলে আমিও শপথ করে বলব উনি ঘণ্টা দেড়েক আগে আসেন', ম্যানেজার জানালেন।

অফিসারকে চিন্তিত লাগল।

'ব্যাক্সটারের গাড়ির বর্ণনা কি রকম জ্ঞানতে পারি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। অফিসার একটু চিন্তিত ভাবে তাকিরে বললেন, 'একজ্ঞন মোটর গাড়ি চালক ঘটনাটা লেখেছে। সে গাডিটা আর লাইসেম্স নাম্বারের কিছটো দেখেছিল।'

'कान व्यथ्णेता स्म प्रत्यः ?' ग्रामन कानरा हारेलन ।

'সনাত্ত করার পক্ষে বথেন্ট', অফিসার জবাব দিলেন।

ভার্ন্ধিনিরা ব্যাক্সটার প্রচণ্ড রেগে গিয়ে বলল, 'ঠিক আছে, বেশ ব্রুক্তে পারছি এটা আবার একটা ফাল। রাস্তার কোন দৃষ্পটিনা ঘটেনি, আর ওই সোফার একটা মিখোবাদী। ও একটা জাল উইল লরেটা টেন্টের নামে তৈরী করার জন্য আমার

शिष्ट्रत चात्रहिल।'

'ভেবে বল, ভাকি'নিয়া', ম্যাসন ওকে বাধা দিলেন।

'আমি আর ভাবব না', বলসে উঠল ভার্জিনিয়া। 'এই সোফারটা আমাকে জ্বাল উইল বানানোর জ্বনা পাঁচশ ডলার দের। লোকটা স্লেফ একটা খানে আর—।'

'हुপ !' ग्रामन थि हित्त छेठेरन ।

ভাঙ্কি'নিয়া রাগত ভাবে তাকাল। 'আমি চুপ করে থাকতে চাইনা আর—।'

'আমাকে এক মিনিট কথা বলতে দাও ভালি'নিরা।'

অফিসার বলে উঠলেন, 'আপনি এই মহিলার পক্ষে আছেন ?'

'এখন আছি', ম্যাসন বললেন।

ট্রাফিক অফিসার নিজের গাড়িতে গিরে মাইক্রোফোন তুলে দরজা খালে ধরলেন যাতে এবার সকলেই শানতে পার ।

'…দাশ পনেরো নন্বর গাড়ি, অবারণ । দাঘাটনাম্বল থেকে জানাচ্ছি। গাড়ির অবস্থা সন্পকে জানানো শন্ত, কারণ পেরি ম্যাসন তার গাড়ি দিয়ে ভাজি'নিরা ব্যাস্কটারের গাড়িতে ধালা মারেন। পেরি ম্যাসন ব্যাস্কটারের পক্ষ সম্পনি করছেন, মিস ব্যাস্কটারে বলছেন ট্রেটের সোফার জর্জ ইগান তাকে জাল উইল করার জন্য তাকে টাকা দেয় আর সে খানের পরিকল্পনা করছিল।'

একথার উত্তরে ওপাশ থেকে যা শোনা গেল তা সকলেই শ্নতে পেল। বত্'ছব্যঞ্জক এক কণ্ঠগ্র । 'ডি এর অফিসের চিফ ইনভেগ্টিগেটর বলছি। মেরেটিকে
জেরা করার জন্য নিরে আসনে। তাকে সম্ভবত ফার্ট ডিগ্রি খ্নের অভিযোগে
অভিয্তু করা হবে। ম্যাসন সাক্ষ্য আর কোন ভাবে নন্ট করার আগেই আমরা
মেরেটির বত্তবা শ্নেতে চাই।

'ঠিক আছে, সাার', অফিসার উত্তরে জানালেন। 'এখনই রওয়ানা হোন। এখন বলতে এখনই ।

'ওকে জিনিষপত্র গ্রেছিয়ে নিতে দেব ?'

ওপাশ থেকে উত্তর ভেসে এল, 'এখনই।'

ম্যাসন চাপা গলার বললেন, 'ঠিক এই ভরই করছিলাম। আবার কোন চক্রান্তের শিকার হয়েছ তুমি, ভার্জিনিয়া। ঈশ্বরের দোহাই, মুখ বন্ধ রাখ। আমি উপন্থিত না থাকলে কোন কথাই ওদের বলবে না।'

'ব্যাপারটা আরও খারাপ হতে চলেছে', চাপা স্বরে বলল ভাঞ্চিনিয়া। 'আমি আমার নামে যে রেজিস্টি চিঠিটা পাঠিরেছি ওরা সেটা পেরে যাবে, তারপর—।'

বাধা দিলেন অফিসার। 'এই গাড়িতে উঠুন, মিস ব্যাক্সটার।'

'আমার জিনিসপত নেরার অধিকার আমার আছে', ভাজি'নিয়া বলগ।

'বত'মান অবস্থায় আপনি গ্রেপ্তার হয়েছেন। প্রয়োজনে আপনাকে হাতকড়া পরতে পারি।' 'গাড়িতে যে রাস্তা বশ্ধ হরে আছে তার কি হবে ? ম্যানেজার প্রশ্ন করলেন। 'আমি একটা গাড়ি পাঠাচ্ছি', অফিসার বললেন, 'তারাই এটা দেখবে, আমার আপাতত অন্য কাজ আছে।'

ভাজি নিরাকে নিরে গাড়িখানা এবার সাইরেন বাজিরে দ্রুত মিলিরে যেতে ম্যাসন ভাঙা গাড়ির দিকে একবার তাকিরে বললেন, 'আপাতত আমরা স্থানঃ, অতএব গাড়ির ব্যবস্থা করাই এখন প্রথম কাজ।'

🗆 সতের 🗆

সকাল দশটা। ম্যাসন জেলের মধ্যে আটেনি'দের ঘরে অন্থির ভঙ্গীতে পারচারি কর্বছিলেন।

একজন মহিলা প'লিশ ভাজিনিরাকে নিয়ে ঘরে দ্বেক বিদায় নিল। ম্যাসন বললেন, 'মনে হর তুমি প্লিশকে সবই বলেছ। ভাজিনিরা। ও উত্তরে বলল, 'আমাকে প্রায় মাকরাত পর্যান্ত ওরা জেরা করেছে।'

'জানি', ম্যাসন সহানভূতির স্বরে বললেন। 'ওরা বলেছিল ওরা তোনাকে ছেড়ে দেবে যদি সত্যি কথা খালে বল। সমন্ত খালে জানালে ওরা তথনই তোমাকে মাভি দেবে, আর না বললে তোমাকে জেলেই দাকিরে দেরা হবে।'

ভাঙ্গি নিরার চোথ গোল হরে উঠল। 'আপনি ওরা কি বলেছে কিভাকে জানলেন ?'

हामत्मन भागन । 'अत्मत्र कि खानित्रहरू, छार्कि'निहा ?' 'अत्मत्र मक्टे नर्लाह ।'

মাসন বললেন, 'ডিল্টিক্ট আটেণি' হ্যামিন্টন বাৰ্জার আর লেফটেনান্ট ট্রাক্য আমাকে জানিয়েছেন তারা আজ সকালে আমাকে এখানে চান, তারা তোমাকে কিছ্ প্রশ্ন করবেন যা নাকি আমার শোনার দরকার। এর অর্থ ব্যাপারটা বিপর্ষারকর হতে চলেছে। নিশ্চরই তিনি এমন কিছ্ব আশ্চর্য কথা বলবেন যা শ্বনে তুমি চমকে যাবে। এতে আরও বোকা যাচ্ছে তুমি আমার সঙ্গে কথা বলতে চাও জ্বানানোর তারা আমাকে ফোন করে।'

'ঠিক তাই হর', ভার্চ্চি'নিরা বলল। 'গত রাত্তিরে আমি ওদের সবই বলি কারন ওরা বলেছিল ওরা তদন্ত করবে আর তারপর আমি বাড়ি বেতে পারব। এরপরেই ওরা উঠে পড়লে আমি বলি আমি বাড়ি যেতে পারি কিনা। তাতে ওরা জানার একটা দিন তদন্ত করতে লাগবে।'

'তারপর ?'

'সারা রাত আমি ঘুমোইনি। এসব কি হচ্ছে, মিঃ ম্যাসন ? এই নিয়ে বিভীয়

বার হলো !'

'আমার জানা নেই', ম্যাসন বললেন। তবে তুমি কোন গোলমেলে ব্যাপারে জড়িতে পড়েছ তা ঠিক। সব নিভ'র করছে তুমি আমাকে সত্য কথা বলছ কিনা তার উপর।'

'আপনাকে মিথ্যে বলব কেন ?'

'তা জানি না।'

'कि विम आमात कथा विश्वाम ना करत छाशल कि शत ?'

'আমার ভয় হচ্ছে ডি এ হ্যামিকটন বান্ধরি আর লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ তোমার কথা বিশ্বাস করেন না।'

'আপনি কি ভেবেছিলেন তারা বি^{*}বাস করতেন ?'

'মাঝে মাঝে তারা তা করে বটে', ম্যাসন বললেন। 'তারা সাবিচার চান তবে কোন মামলা অমিমাংসিত থাকুক তা চাননা।'

'খানের ব্যাপারটা কি ?' ভাজিনিরা জানতে চাইল।

ম্যাসন বললেন, 'সোফার জন্ধ' ইগান উপক্লের রান্তা ধরে লরেটা ট্রেণ্টকৈ গাড়ি চালিরে নিরে যাচ্ছিল। তারা ভেনচুরা থেকে দক্ষিণে আসঞ্জিল। মিসেস ট্রেণ্ট সোফারকে বলেন তারা পাহাড়ি এলাকায় কোন মোটেলে যাবেন। মোটেলের রান্তার তারা একটা বাঁকও ছোরেন। এতে বোঝা যাচ্ছে লরেটা ট্রেণ্টই তোমাকে ফোন করেন।'

'আমিও তো সেই কথাই বললাম, মিঃ ম্যাসন—।'

'তোমার জানার কথা নর', ম্যাসন বললেন। 'তুমি শৃখ্ কোন মহিলার গলা শ্নেছিলে, যিনি লরেটা ট্রেণ্ট বলে নিজের পরিচর দেন। বাই হোক সোফার বখন বাঁ দিকে ঘ্রেতে যাচ্ছিল তার পিছনে দ্রুত একখানা গাড়ি এসে পড়ে। ও ভান দিকে ঘ্রের গাড়িটাকে চলে যেতে দেয় আর গাড়িখানা ওদের গাড়িকে প্রচণ্ড ধারু মেরে রাভার ধার থেকে ছিটকে দেয়।'

'সোফার জ্ঞানত ওখানে পাহাড়ি ঢালে ঘাস আর নিচেই গভীর জ্ঞল, সে চিংকার করে মিসেস ট্রেণ্টকে লাফিরে পড়তে বলে দরজা খুলে নিজেও লাফিরে পড়ে। পাথরে মাথা ঠুকে গিয়ে অজ্ঞান হয়ে যায় ইগান। অনেকক্ষণ সে জ্ঞানহীন ছিল। যখন জ্ঞান ফেরে ওর ট্রেণ্টের গাড়ির কোন চিহুই দেখতে পায়ন। স্রামামান প্রিলশ কাছেই ছিল। তারা গাড়িখানা আবিংকার করে ভুব্রির নামিরে। তারাই গাড়িটা তোলে। গাড়িতে লরেটা ট্রেণ্টের কোন চিহু ছিল না আর বীদিকের দরজা খোলাই ছিল। এটা পরিংকার তিনি দরজা খুলে ঘাসের উপর লাফিরে পড়েছিলেন।

'তারা কোনদিনই তার দেহ খাজে নাও পেতে পারে। ওখানে ভরানক চোরা স্রোত আছে। ভূবনুরিরা কোন রক্ষো নিচে নেমেও ছিল। বে কোন দেছ চোরা স্রোতে বংনুর ভেসে যেতে পারে।' 'কিন্ত; আমাকে ধরা হলো কেন ?'

'বে গাড়ি ধাকা মেরেছিল সোফার সেটা এক বলক দেখতে পেরেছিল। তার বর্ণনার সঙ্গে তোমার গাড়ি মিলে গেছে। এর পিছনে দক্ষেন গাড়ি চালিরে আসছিল তারা তোমার গাড়ির লাইসে-স নন্বর দেখতে পেরেছিল।'

'কিন্তু, আমি তো মোটেল ছেড়ে কোথাও ষাইনি।'

ম্যাসন বললেন, 'ভারা দ্ঘ'টনার জায়গায় কিছু ভাঙা কাঁচের টুকরো পেয়েছে।
সেগ্লো কোন পাড়ির হেডলাইটের কাঁচ। এরপর পালিশ মোটেলে গিয়ে ভোমার
গাড়িতে যেখানে ধালা মারি সে জায়গাটা পরীক্ষা করেছে আর ভারা ভোমার গাড়ির
হেডলাইটের একখণ্ড কাঁচও পেয়েছে। দ্টো টুকরো একই কাঁচের। লরেটা ট্রেণ্টের
গাড়ি যেখানে দ্ঘ'টনায় পড়ে সেখানে ওই কাঁচ পাভা য়য়, সেটা ওই একই হেডলাইটের। ভারা এইভাবেই ধাঁধাঁ মিলিয়েছে, শা্ধা একখণ্ড চিকোনা কাঁচ পাওয়া
য়ায়নি।'

'কিন্তু, ওই সোফার', ভাজিনিয়া ব্যাক্সটার বলে উঠল, 'সেই তো এসব করেছে, ওরা তাকে বিশ্বাস করছে কেন?'

'সেটা আমিও ব্ৰুতে পারছি না', ম্যাসন বললেন। 'তুমি তাকে সোফারের কথা বলেছ ?'

'নি×চয়ই।'

'সে তোমাকে ঘ্সে দিরে উইলের কপি করাতে চেয়েছিল একথাও ?' 'হাা।'

'আর কার'ন কপি তৈরি করে তোমার নামে তা ডাকে পাঠিছেছ ?'

'হা। ওদের সব কথাই বলেছি, মিঃ ম্যাসন। এখন ব্রুতে পারছি বলা উচিত হয়নি, কিন্তু একবার যখন কথা বলা শ্রু করেছিলাম—তখন তথন ভরে কাঠ হরে গোছলাম। আমি প্রানপনে ওদের বোঝাতে চাইছিলাম যাতে এরা আমার ছেডে দেয়।'

আচমকা দরজা খালে গোল আর ডিপ্টিট্ট আটেনি হ্যামিন্টন বাছার লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগকে নিয়ে ঘরে ঢাকলেন।

'স্প্রভাত ভাঙ্কি'নিরা', হ্যামিন্টন বার্দার বললেন।

তিনি এবার পোর ম্যাসনের দিকে ফিরলেন। 'হাই, পোরি। কাজকম' কি রকম চলছে ?'

'তোমার থবর কি, হ্যামিল্টন ?' ম্যাসন বললেন। 'আমার মধেলকে ছেড়ে দিচ্ছ ?'

'म्रात रहित् ना', वास्त्र वन्तरम् ।

'नन्न रकन ?'

'दन आमारनत स्माकात कक् देशान मन्भरक' नातान भन्भ मानितहरू । शहभी

চমংকার তবে আমরা তা বিশ্বাস করিনা। লরেটা টেণ্টের আত্মীররা সোফারের সন্বশ্যে আর এক গলপ শানিরেছে। গলপটা বিশ্বাসযোগ্য তবে সামান্য চুটি আছে। আমাদের মনে হচ্ছে তোমার মবেল হয়তো ওই আত্মীরদের সঙ্গে গতিছড়া বেংখছে যাতে খানের চেন্টা কোনভাবে চাপা দেয়া বার যা তোমার মডেলেরই মতিন্দ্রপ্রসাত।

'এ একেবারে অসম্ভব কথা', ভাজি'নিরা বলে উঠল। 'লরেটা ট্রেণ্টের আত্মীরদের আমি জীবনে চোথেও দেখিনি।'

'হরতো ওই সোফারের কথার তুমি সন্মোহিত না হলে ব্যাপারটা পরিষ্কার ব্রুবতে পারতে', ম্যাসন বললেন।

'ঠিক আছে ব্যাপারটা আমরা দেখব', বাজরি বললেন।

তিনি উঠে গিয়ে দরজা খালে কাউকে বললেন, 'ভিতরে এস।'

'যে লোকটি ভেতরে ঢ্বকল তার বরস চল্লিশের কাছাকাছিই হবে। মাধার ধন কালো চুল, গাত পারের রঙ, উ[°]চু হন; আর কালো চোধের তারা।

সে সোজা ব্যাক্সটারের দিকে তাকিরে মাথা নাড়ল।

'এই মেরেটিকে আগে কোনদিন দেখেছ ?' বাজ্জরি লোকটিকে প্রশ্ন করজেন। 'না', লোকটি বলল।

'তাহলেই দেখন', বাজার ভাজি'নিয়ার দিকে তাকিয়ে বললেন।

'এ কিছ্ই প্রমাণ করে না', ভাজি'নিয়া বলল। আমিও একে আগে দেখিনি। ওকে অনেকটাই ট্রেপ্টের সোফারের মত দেখতে, তবে ও আমার সঙ্গে দেখা করতে আসেনি।'

'এ হলো জর্জ ইগান, লারেটা টেন্টের সোফার ফাঠিক আছে, জর্জ তুনি যেতে পার', লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ নীরস স্বরে বললেন ।

ট্রাগ এবার ম্যাসনের দিকে তাকালেন। 'স্বস্ত্র' দৃষ্ণটনার সময় মাথায় আঘাত পেয়েছিল। সে অনেক সময় অস্তান অবস্থায় ছিল।'

'এক মিনিট দীড়াও', ম্যাসন বললেন। 'আমাকে এসব বোঝাতে চেরোনা। সে বদি এতখানি এসে আমার মঞ্চেলকে সনান্ত করতে পারে তাছলে আমার দ্'একটা কথারও জ্বাব দিতে পারবে।'

'তার প্রয়েজন হবে না', বান্ধরি বললেন।

ম্যাসন ডিস্টিক্ট আটেণি'র কথা গ্রাহ্য না করে সোফারকে বললেন, 'তোমার এক খানা নিজ্ঞস্ব গাড়ি আছে, ওলডস মোবাইল, যার লাইসেম্স নম্বর ও জি টি ০৬২।'

সোফার আশ্চব' হয়ে ম্যাসনের দিকে তাকাল, 'এটা আমার লাইসেম্সন্দবর, তবে গাড়িটা ওল্ডস নয়, ক্যাডিলাক।'

'তুমি গতকালের আগের দিন সেটা চালাচ্ছিলে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। ইগানের মুখে'বিজ্ঞাতাব **জেগে উঠল। সে মাথা বা**কিরে বলল, 'আমি মিসেস

रो जेरक गाजिए निरंत्र वाह्निमाम । आमत्रा रक्षमत्नात्र वाह्निमाम ।

বা**ন্ধার বলে উঠলেন,** ঠিক আছে, জ্জ্ব', তোমাকে আর কোন প্রশ্নের উত্তর দিতে হবেনা।'

সোফার ধর ছেড়ে এবার চলে গেল।

হ্যামিন্টন বান্ধরি এবার মাসনের দিকে তাকালেন। 'এই হলো ঘটনা। কাউকে বদি ফাঁদে ফেলার চেণ্টা হরে থাকে তাহলে এই সোফারকেই তা করার চেণ্টা হরেছে। তোমার মকেলের কথা তোমার ভাল করে বাচাই করা উচিত ছিল। আমরা আজ এগারোটার সমর ওকে আদালতে হাজির করতে চাই যদি তোমার তাতে স্ববিধে হর। প্রাথমিক শ্নোনী সেই মত শ্রে হতে পারে। আশা করি তার মধ্যে তৈরী হওরার মধেণ্ট সমর পাবে।'

'তোমার অনুগ্রহ', ম্যাসন বললেন। 'বিচারক আদেশ দিলে আগামীকাল স্কালে প্রাথমিক শ্নানী শ্রু হতে পারে।'

বাজারের মুখে হাসির কুরাশা দেখা দিল। 'তুমি আমাদের কোন কোন বিষরে অপ্রস্কৃত করে দিতে পার, পেরি, তবে আমাদের পোশাক অবিনান্ত করতে পারবে না। এক্ষেত্রে ভোমার পদক্ষেপই ভূল। তোমার মঙ্কেল একজন মহা বুলিমতী, মতলববাজ সুযোগ সম্থানী তা বলতে পারি। এখনও জানিনা সে কার যোগসাজসে কাজ করছে। আমরা এও জানিনা লরেট্রা ট্রেণ্টকে কে বিষ দের, তবে একথা জানি তোমার মঙ্কেলের গাড়িই তার গাড়ি ধারা দিরে ছিটকে ফেলে আর সে মথেণ্ট মিথ্যা বলে মিজেকে ফাদে ফেলেছে। অন্তত্ত তাকে আমরা অন্যজনকে না পাওয়া অবধি বে ধৈ ফেলতে পারব। যাক, এবার তোমাকে মঙ্কেলের কাছে একা ছেডে যাছি।'

বাজরি কথাটা বলে লেঃ ট্রাগকে ইঙ্গিত করে বিদায় নিলেন।

भगमन ভाषि निशा वाञ्चे दित्र पिट्क जाकारमन ।

'কোথাও একটা ভাষণ ভূল হচ্ছে', ভাজি'নিরা বলল, মিঃ ম্যাসন। ওই লোকটার সঙ্গে এই সোফারের অনেকটাই সাদ্শ্যে আছে—যে লোকটা মেনার্ড' বলে নিজের পরিচর দের···অবশ্য আপনিই বলেছিলেন সে লরেটা ট্রেণ্টের সোফার।'

'সেটা গাড়ির বগ'না থেকেই জেনেছিলাম', ম্যাসন বললেন। তোমার কি দৃঢ় বিশ্বাস গাড়িটা ওলডস মোবাইল ছিল ?'

'আমার তাই বিশ্বাস···নন্বরটা দেখতে ভুঙ্গ হতে পারে, তবে প্রথম সংখ্যা শ্ন্য ছিল।'

মাসন মাথা বীকালেন, 'না, ভাজি'নিরা এটা হলে বড় বেশি রকম সমাপতনের বিষয় মানতে হয়। তবে তোমাকে কেউ শাক্তি দিতে এইভাবে ফাঁদে জড়াতে পারে তাই আসল কথাটা এবার বলে ফোলাই ভাল হবে।'

'কিন্তু সত্যি কথাই তো আপনাকে বলেছি।'

'তোমাকে একটা কথা বলছি', ম্যাসন বললেন। তুমি যদি একই কথা বলতে চাও তাহলে তোমাকে খানের অভিযোগে মামলার জড়ানো হতে চলেছে। আর কেউ যদি তোমাকে কাজে লাগিরে এসব করে থাকে তাহলে নিদেখিতা প্রমাণ করতে সব খুলে বলা চাই, নচেং তুমি মার।ত্মক বিপদে পড়তে চলেছ।'

মাথা নাডল ভাঞি'নিরা। 'আমি সত্যি কথাই বলছি।'

ম্যাসন বললেন, 'এ যদি সত্যি হয় তাহলে কোন গৈশাচিক মনোবৃত্তি সম্পন্ন কেউ এই বড়যন্ত্র করেছে। বাই হোক, আমি তোমার আটণি'। কোন কাছিনী যতোই অবিশ্বাস্য হোক সেকথা বিশ্বাস করাই আমার কাজ। আদালতে তুমি কণামানত সম্পেহ প্রকাশ করবে না বলেই আশা করি।'

'কিন্তঃ আপনি অ।মাকে বিশ্বাস করেন তো ?' ভালি'নিরা বলল। 'তমি জরেী হলে বিশ্বাস করতে ?'

'ना', काह्माकता शलाञ्च वलल छाव्रि'निता', अहा ... अहा व्यवस्वात्राष्ट्र मत्न इत्र ।'

'ঠিক তাই', ম্যাসেন বললেন। 'তোমার আত্ম সমর্থনে একটা পথই আছে। হর তুমি সত্য বলছ না হর কোন পৈশাচিক ব্যক্তি তোমাকে খ্লেরে অভিযোগে ফাঁসাতে চাইছে।'

জলভরা চোথে তাকাল ভাঙ্গিনিয়া।

'আমার অবস্থাট। নিশ্চরই ব্রেছ ?' ম্যাসন বললেন। শ্নানীর সমর তোমার কথার কোন অংশও যদি মিথ্যা প্রমাণ হয় তাহলে তোমার শান্তি এড়ানো অসমত হবে।'

'জানি' বলল ভান্ধি'নিয়া। 'আমি সত্যিই বলছি।' 'সেক্ষেয়ে এখান থেকেই আমরা শ;র, করতে পারি। চুপচাপ বসে থাকো।' মাাসন এরপর বিদায় নিলেন।

🗆 আঠারো 🗅

ভান্ধি নিরাকে মাদক চালানের অভিযোগে যে ডেপ:টি ডিগ্টিক্ট অভিযুক্ত করে-ছিলেন তার ধারণা বিচারে কোথাও ভূল হরেছিল। ডেপ:টি ডিগ্টিক্ট আটিণি জেরি ক্যাসওরেল তাই এই মামলার প্রাথমিক শ্লানার দায়িত্ব নিতে আবেদন করেছিলেন।

দায়িত্ব পাওরার পর ক্যাসওরেল দেখতে চাইছিলেন কোন সংকৌশল বিন্যাসের সাহাব্যে পেরি ম্যাসন বাতে কোনভাবে এই মামলার সংবোগ নিতে না পারেন।

প্রথম সাক্ষী হিসাবে তিনি জর্জ ইগানকে আহ্বান করলেন।

'বা্ধবার রাত্তিতে তুমি কি করছিলে মনে আছে ?' ক্যাসওরেল প্রশ্ন করলেন। 'আমি লরেটা ট্রেণ্টকে গাড়ি চালিয়ে নিয়ে বাচ্ছিলাম। আমরা ভেনচুরায় গিয়েছিলাম, আর-সেধান থেকে ফিরছিলাম উপকলে ধরে।'

'दकान निमि'को खाइगा ठिक बिल ?'

'মিসেস ট্রেণ্ট বলেছিলেন একটা ছদের কাছে পাহাড়ি জারগার মোটেলে বাবেন চ তিনি রাজা চিনিয়ে দেখেন বলেন।'

'ডোমার কি সেই রেণ্ট মোটেল আর সেটার রান্তা জানা ছিল ?'

'হার্ট স্যার। সাঁ ক্রেণ্ট কাফের তিনশ গজের মত দুরে একটা জারগার। বাঁকের মুখে মিসেস টেণ্ট তোমাকে কি বলেন ?'

'তিনি আতে গাডি চালাতে বলেন। আমি ভেবেছিলাম উনি হয়তো—।'

'উনি কি ভেবেছিলেন সে কথার প্রয়োজন নেই। এরপর কি ঘটে?'

'আমাদের পিছনে হেডলাইটের আলো দেখতে পাই। আমি তাই ডান দিকে ঘুরে গাড়িটাকে পাশ কাটিরে যেতে দিই, কিন্তু—।'

'গাড়িটা পাশ কাটিরে গিরেছিল ?'

'হবাভাবিকভাবে না ।'

'কি হয়েছিল ?'

'গাড়িটা আচমকা পাক থেরে ঘারে গিয়ে আমাদের গাড়ির সামনের শেষ প্রান্তে ধা^রা লাগায়। প্রচণ্ড সেই ধা^রার আমাদের গাড়ি নির্ম্তণ হারিয়ে ফেলে।'

'ভারপর কি হয় ?'

'আমি প্রাণপনে স্টিয়ারিং হাইল চেপে ধরি যাতে তীর থেকে গাড়িটা ছিটকে না পড়ে, কিন্তা বেশ বা্ঝতে পারছিলাম গাড়ি পড়ে যাছে। আমি লরেটা ট্রেটকে দর্জা থালে লাফ মারতে বলি, যঙ্গে অামিও দর্জা থালে লাফিরে পড়ি।'

'তারপর কি হলো ?'

'তারপরের কথা আমার মনে নেই।'

'তমি জ্ঞান হারিরেছিলে ?'

'হা।'

'কথন তোমার জ্ঞান ফিরে এসেছিল মনে আছে ?'

'না। সঠিক সমর আমার জানার উপার ছিল না। আমার ঘড়ি দেখার কথা মনে আসেনি। বখন জ্ঞান ফিরল মাধার অসহা যশ্চণা হচ্ছিল শরীর খারাপও লাগছিল।'

'কতক্ষণ অজ্ঞান ছিলে তমি ?'

'অপ্রয়োজনীর, অপ্রাসঙ্গিক, অধ্যোত্তিক প্রশ্ন, এতে সাক্ষীকে মনন্দ্রির করতে ৰাধ্য করা হচ্চে', ম্যাসন বলে উঠকেন ।

'আপত্তি গ্হীত হলো', জ্জ গ্রেসন রার দিলেন।

'ওহ, আদালতের অনুমতি হলে জানাব কোন ব্যক্তির পক্ষে কডক্ষণ অজ্ঞান ছিল বলার উপায় আছে', ক্যাসওরেল বললেন।

'তাহলে সেইভাবে জানাতে বলনে, তার মনন্থির করতে বাধা করা মাবে না।' 'ঠিক আছে', ক্যাসপয়েল বললেন, 'জ্ঞান ফেরার পর তোমার অবস্থা কি রক্ষ ছिन ?'

'আমি মাটির উপর উপরে হরে পড়েছিলাম।'

'রাতার কতটা কাছে পড়েছিলে ?'

'ঠিক বলতে পারব না, দশ ফিট হতে পারে।'

'সেখানে কে ছিল ?'

'দ্রামামান প্রলিশের একজন অফিসার আমার উপর বংকে ছিলেন।'

'তিনি কি তোমাকে উঠে দীড়াতে সাহাষ্য করেছিলেন ?'

'সরাসরি করেননি। তিনি আমাকে চিং করে দেন। ওরা আমাকে কিছ্ ওষ্থ দিরেছিলেন। তারা জানতে চান আমি পা নাড়তে পারছি কিনা আর হাতের আঙ্গেও। তারা আতে আতে আমার হাত পা নাড়তে সাহাষ্য করেন, তারপর বসতে সাহাষ্যও করেন, তারপর আমি দাড়িটে।'

'জ্ঞান ফেরার পর দাড়াতে কত দেরী হর ?'

'কয়েক মিনিট।'

'তখন তুমি তোমদের গাড়ির খেজি কর ?'

'शौ ?'

'সেটা দেখতে পেয়েছিলে ?'

'ना। उठा व्यमुण इस्त गिरत्रिका।'

'তথন কি হয়েছিল তুমি অফিসারদের বলো ?'

'মাথা ঠিক করতে করেক মিনিট সমর লাগে, মাথা কিমকিম করছিল। তারপর সাইরেনের শব্দ শন্নতে পেলাম আর গাড়ি টেনে নেরা একটা ভ্যান এল, তারপর আর একটা গাড়িও আসে। ভূব্বরিরা প'চিশ ফিট জলের তলার গাড়িটা পার, সেটা কাত হরে পড়েছিল বা পাশের দরজা খোলা। গাড়িতে কেউই ছিলনা।'

'কেউ ছিলনা জানলে কি করে ?'

'গাড়িটা যথন ভোলা হর আমি ছিলাম, আমি দৌড়ে গিয়ে ভিতরে তাকাই। লয়েটা টেন্টের কোন চিস্টে ছিলনা।'

'এবার আদালতের অন্মতি হলে', ক্যাসওরেল বললেন, 'আমি এই সাক্ষীকে সাময়িক সরিরে অন্য একজন সাক্ষীকে ডাকতে চাই, অবশ্য আমি অবহিত আছি বে এক্ষেত্রে কোন মৃতদেহ পাওরা যায়নি বলে আপত্তি উঠবে। আমি জ্বানাই মৃতদেহ পাওরা না গেলেও অপরাধের প্রমাণ আছে।'

'অনেক ক্ষেত্রেই হত্যাকারীকে যে সাফল্যের সঙ্গেই অভিমৃত্ত করে শাতি প্রদান করা হরেছে যে ক্ষেত্রে মৃতদেহ পাওৱা বায়নি। এটি নথীভূত্তও আছে।'

'আপনার আদালতকৈ শিক্ষিত করে তোলার প্ররোজন হবে না ফৌজনারী আইন সম্পর্কে',' অজ প্রেসন বলজেন। 'আমার মনে হর প্রাথমিক প্রমাণ উপস্থিত করা হরেছে। মিঃ স্ব্যাসন বদি মনে করেন শ্রেম মৃতদেহ নেই প্রমাণিত হরেছে আমার ধারণা তাহলে বৃথা পরিশ্রম করছেন।

ম্যাসন উঠে দাঁড়িয়ে হেসে বললেন, 'পরিবতে', ইওর অনার, প্রতিবাদী পক্ষ মনে করে যে সাক্ষ্য উপস্থিত করা হয়েছে তাতে লরেটা ট্রেন্টের মৃত্যু প্রমাণ হয়েছে । খংঁজে না পাওরা মৃতদেহ সম্পর্কে আমরা কোন আপত্তি তুলছি না'। তবে আশা করি আদালত অবহিত আছেন যে মৃতদেহ না পাওরা গেলেও মৃত্যু যে বেআইনি উপারে সংঘটিত তা প্রমাণ করা চাই।

'এখন পর্যান্ত দেখা বাচ্ছে লরেটা ট্রেণ্টের মৃত্যু হর দ্বেটিনার।'

'সেই কারণেই আমি এই সাক্ষীকে সামরিক ভাবে সরিরে নিতে চাই', ক্যাসওরেল বললেন। 'এই সাক্ষী দিয়ে আমি দেখাতে চাই তাকে হত্যা করা হয়।'

'উন্তম', জন্ধ গ্রেসন বললেন। 'যদিও প্রতিবাদী পক্ষ এই সাক্ষীকে জেরা করতে পারবেন যদি ইচ্ছকে হন।'

'পান্টা জেরার জন্য আমরা অপেক্ষা করব', ম্যাসন বললেন।
'উত্তম। আপনার সাক্ষীকে আহ্বান কর্নে', জল গ্রেসন বললেন।
'আমি লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগকে আহ্বান করছি', ক্যাসওয়েল বললেন।
ট্রাগ এগিয়ে এসে শপথ নিয়ে দাঁড়ালেন।
'প্রতিবাদীকে যথন জিজ্ঞাসাবাদ করা হয় তথন আপনি জেলে ছিলেন?'
'হাাঁ সারে।

'প্রতিবাদীর সঙ্গে আপন।র কোন কথা হর ?'

'হাী স্যার। সে জানায় যে লরেটা ট্রেন্ট তাকে সেন্ট্স রেস্ট-এ দেখা করতে বলেছিলেন। তিনি সেখানে যান আর প্রায় এক ঘণ্টার মত ছিলেন। সে একটু নার্ভাঙ্গ হরে পেরি ম্যাসনকে ফোন করে; ম্যাসন সেখানে দেখা করতে যান। তারপর তিনি বলেন ওর গাড়ি দেখবেন।'

'তারপর ?'

'তারপর ওরা দেখেন গাড়িখনোর চোট লেগেছিল, আর একটা হেডলাইট ভাঙা ।' 'আর ম্যাসন কোন প্রস্তাব করেছিলেন ?' সাগ্রহে জানতে চাইলেন ক্যাসওরেল ।

'সে বলে মিঃ ম্যাসন তাকে গাড়িতে উঠে বাইরে মাওরার পথ ধরে গাড়ি চালাতে বলে তারপর প্রবেশ পথ দিরে ত্বকতেও বলেন। সে তাই করলে মিঃ ম্যাসন তার গাড়িতে লাফিয়ে উঠে ওর গাড়িতে ধালা লাগান, যাতে বেশ ক্ষতি হর গাড়ির আর চালান অসম্ভব হয়ে পড়ে—।'

'এক মিনিট', ম্যাসন বলে উঠলেন, 'আমি আপত্তি জানাচ্ছি সাক্ষীকে মনস্থির করতে বংধ্য বরা হচ্ছে বলে। ওকে শুখু ঘটনা জানাতে বলা হোক।'

'আমি শ্বা জানতে চাইছি প্রতিবাদী কি বলেছেন', ক্যাসওয়েল বললেন। 'প্রতিবাদী কি বলেছেন কেন এটা করা হয় ?'

'হা। সে বলেছিল এটা হলে গাড়িটা কথন ভেঙেছিল বলা অসম্ভব হবে।'

'সে আর কি বলেছিল ?'

'সে বলে যে লরেটা ট্রেণ্টের সোফার জর্জ ইগান তার কাছে একটা উইলের জাল কপি তৈরি করার প্রভাব নিয়ে এসেছিল।'

'কি ধরণের উইল ?'

'মিসেস টেল্টের তৈরি কোন উইল।'

'এরপর ?'

'সে বলে সে এজন্য পাঁচশ ডলার নের, যে সে দুটো উইল জাল করে আটোণি' ডেলানো ব্যানকের নাম লেখা কাগজে, যিনি মিসেস টেপ্টের আটোণি' ছিলেন আর প্রতিবাদী তার কাছে কাজ করত।'

'একথার কোন প্রমাণ দেয় সে?'

'সে বলে যে সে নিজের নামে টাইপ করা কার্যন কাগজের কপি ডাকে পাঠিরেছিল। সে বলে পেরি ম্যাসনের পরামশে সে দ্বোর নতুন কার্যন ব্যবহার করেছিল যাতে আলোর সামনে ধরলে লেখাটা পড়া যার।'

বিচারক গ্রেসন বললেন, 'এক মিনিট। এটা কোন মক্ষেলকে জানানো গোপন প্রামশ প্রকাশ করা নয় ?'

'হ্যা, তাই, ইওর অনার', ক্যাসওয়েল বললেন। 'আপাতদ্বিভতৈ একথা জানানো অযোজিক তবে প্রতিবাদী কি বলেছে সেটা জানানোই আমার উদ্দেশ্য। অন্যভাবে প্রতিবাদীতে সাক্ষীর কাঠগড়ার তুলে আমি তার বলা কথা জানতে ঢাইতে পারভাম। কোন আটেগি'র পক্ষে একাজ অশোভন নয়। বিশেষত কোন চক্রান্ত প্রকাশ করার প্রয়েজন হলে। আমরা মিঃ ম্যাসনের বিরুদ্ধে যথাযথ ট্রাইব্বনালে অভিযোগ জানাব, ইতিমধ্যে প্রতিবাদীর কথা জানতে চাই।'

জন্ধ গ্রেপন ম্যাসনের দিকে তাকাঙ্গেন। 'আপনার কোন আপত্তি আছে, মিঃ ম্যাসন ?'

'কথনই না', ম্যাসন বললেন। 'এই মামলার ঘটনা উল্ঘাটনে কোন আপত্তি নেই। আমি মথা সমরে দেখাব আমার মকেলকে মিথ্যা খানের মামলার ভড়ানো হরেছে আর—।'

'একটু দীড়ান, একটু দীড়ান', ক্যাসওয়েল বাধা দিলেন, 'এই সময় মিঃ ম্যাসন প্রতিবাদী বা তার নিজের আত্মসমর্থানের সময় নয়, সে স্যোগ পরে তিনি পাবেন।'

'আমার ধারণা দেকথা যথাযথ', বিচারক গ্রেসন বললেন। 'যাইহোক, মিঃ ম্যাসনের এ বিষয়ে বিতক' তোলার সঃযোগ আছে।'

'এক্ষেত্রে কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন বললেন। 'আমার মনে হয়েছিল আমার মক্তেলের বিশেষ স্কৃবিধা কেড়ে নেরা হচ্ছে, কিন্তু, সে স্বয়ং প্রতিবেদন দাখিল কংলে কোন আপত্তির কারণ নেই।'

'তিনি বলেছেন সাক্ষী জল ইগান তার সঙ্গে সাক্ষাৎ করে?'

ים לופי

'জেরা করতে পারেন', ক্যাসওরেল কড়াম্বরে বললেন।

ম্যাসন বললেন, 'আপনি গভীর রাহি পয'ন্ত প্রতিবাদীর সঙ্গে কথা বলেছেন, লেকটেনাণ্ট ?'

'হা, তাকে সন্ধ্যার অনেক পরে গ্রেপ্তার করা হর।'

'আপনি কানতেন উনি আমার মৰেল ?'

'ਜਾ।'

'वार्थान कानरकन ना ?'

'উনি যা বলেছেন সেটুকুই জানতাম।'

'এবং তা সতা মনে করেননি ?'

'প্রতিবাদীরা যা বলে আমরা ভাই বিশ্বাস করি না। আমরা প্রতিটি আংশ; বাচাই করে দেখি।'

'ব্ৰেলাম', ম্যাসন বললেন। 'অথাৎ আমি তাকে যা বলি আপনি তা সত্য ৰলে বিশ্বাস করেননি ?'

'মানে', ট্রাগ ইভত্তত করলেন, 'কিছ্ যোগস্তের সম্পর্ক' ছিল।'

'যেমন ?

'তিনি আমাদের নিজেকে পাঠানো রেজিণ্টি চিঠিটা খ্লেতে অন্মতি দেন।'

'এবং আপনি তা করেছেন :'

'হা1'

'আর ওই'উইলের কার্বন কপি পেরেছেন ?'

'र्गा ।'

'আর তাতে সে যা বলেছে তা বিশ্বাস করেছেন ?'

'शी।'

'অথচ সে বে আমার মঞ্জে সেকথা বিশ্বাস করেননি ?'

^{'বল}তে গেলে এক রকম তাই', খ্রাগ বললেন।

'তাহলে আমাকে কেন জানাননি সে জেলে আছে ?'

'আমি তাকে বলি আপনাকে ডাকতে পারেন তিনি। তাতে তিনি বলেন এতে কোন লাভ নেই কারণ কি ঘটেছে তিনি জানেন, ওই সোফার জর্জ ইপানই দারী আর তিনি সব বলে ওকে খংজে বের করতে চান।'

'আপনারা সেই দাযোগ তাকে দেন ?'

'সে রাহিতে নর। পরদিন সকালে আপনার সামনে ডিগ্রিট আটেণি' হ্যামিল্টন বার্জার আর আমি ইগানকে তার সামনে হাজির করি। ইগান জানার সে আগে প্রতিবাদীকে কথনও দেখেনি। কিন্ত; প্রতিবাদী জানার ইগানই ভার কাছে গিরেছিল।' 'रम यात किहा वर्लाहम ?'

'হাা, সে বলে ইগানই তার কাছে গিয়ে একটা প্রস্তাব রেখেছিল আর নিজের পরিচয় বিয়েছিল জর্জ মেনাড বলে।

'প্রথচ আপনি প্রতিবাদীকে বলেন আপনি সত্য উল্ঘাটন করতে চান তাই সব সত্য প্রকাশ করলে আসল অপরাধীকে ধরতে পারবেন, আপনারা মনে করেন না সে অপরাধী, তাকে তাই ছেড়ে দেরেন আর সে বাড়ি শ্বেতে পারবে।'

হাসলেন ট্রাগ। 'আমি এসব বলিনি, অন্য একজন অফিসার বলেন।'
'আপনার সামনে এবং সম্মতিতেই তা হয় ?'

ট্রাগ সামান্য ইতন্তত করে বলজেন, 'এসব ক্ষেত্রে সংশহভাজনদের একথা বলতে হয়।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন! 'আর প্রশ্ন নেই।'

ক্যাসওরেল বললেন, 'কাস'ন হেরম্যান সাক্ষীর কাঠগড়ার আসবেন।'

হেরম্যান, কৃশ, দীর্ঘাকার, পাখির মত বাঁকানো নাক, উচু হন, জলভরা নীলাভ চোথ এনে শপথ নিরে দাঁড়াল। সে জানাল সে উপক্লের রাজার দক্ষিণে আসছিল। সে আসছিল অক্সনার্ড ও সাণ্টা মনিকার মধ্যে। তার সামনে দ্বখানা গাড়িছিল। তার একটা হাল্কা রঙের শেশুলে আর তার সামনে একখানা কালো সিডান।

'গাড়িতে কোন অংবাভাবিকত্ব দেখেছিলেন ?' কাসওরেল জানাত চাইলেন। 'হাা স্যার, আমরা এগোতেই কাল গাড়িটা ভাল দিকে ঘ্রে যার, সে বোধহর চাইছিল—।'

'ড্রাইভার কি চাইছিল বলার দরকার নেই, শ্বের্ বা ঘটেছিল তাই বল্ন।'

'শেল্ডলে গাড়িখানা প্রার পাশাপাশি চলার পর আচমকা পাক খেরে ছারে বার। শেল্ডলের সামনের অংশ কালো সিডানের সামনের দিকে ধাকা লাগার।'

'কালো সিডানের কি হলো দেখেছিলেন আপনি?'

'না, স্যার। আমি অনেকটাই পিছনে থাকার দেখিন।'

'আপনি এবার কি করলেন ?'

'वाप्रि वृत्रमात्र अहा पृष्'हेना छारै अकस्यन महनागतिक हिरमरन-।'

'কি ভেবেছিলেণ বলার দরকার নেই', ক্যাসওয়েল বাধা দিলেন। 'কি করলেন তাই বলান।'

'আমি শেল্লজের পিছনে ছুটে ষাই যাতে লাইসেম্স নদ্বরটা দেখতে পাই ।' 'দেখতে পেয়েছিলেন ?'

'রান্তার প্রচুর বাঁক ছিল। আমি চেণ্টা করি আর শেষ দ[্]টো সংখ্যা দেখতে পাই—তা হলো ৬৫। আমি রাত্তাটা ফাঁকা দেখে এবার ভর পেরে যাই, মনে হাজ্জল আমার পক্ষে—।'

क्क श्चिमन वरम छेठेरमन, 'शिः 'रुत्रभान, जाभनारक म्यात्र मठक' कता रातरह ।

ঠিক ষা করেছিলেন তাই শুধু বলুন।'

'আমি লক্ষ্য করেছিলাম গাড়িটার একটা হেড লাইট ভাঙা।'

'তারপর।'

'আমি সাবধানে গাড়ি নিয়ে একটা ছোট রেত্তীরায় পে হৈছে টেসিফোনে ক্যালিফোনির্গার ভাষামান প্রলিশকে সব জানাই। তারা জানান একজন আগেই সেক্থা জানিয়েছে আর একখানা গাড়ি সেথানে গেছে।'

'আপনি সেখানে যাননি ?'

'না, স্যার ? আমি জানতাম কেউ না কেউ দেখতে পাবে আর অবশ্যই সাহাম্য করবে। এজন্য আমি দঃখিত ।'

'আপনি সামনের গাড়িতে কোন পরেষ বা মহিলা কে ছিল দেখতে পেয়ে-ছিলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'বা কজন ছিল ?'

'মাত্র একজনই ছিলেন, সে পরেষে না মহিলা তা বলতে পারব না।'

'ধন্যবাদ, আর প্রশ্ন নেই।'

'আমি এবার গড়'ন কেলভিনকে সাক্ষ্য দিতে আহ্বান করছি', ক্যাসওরেল বললেন।'

কেলভিন এসে শপথ নিয়ে জানাল সে মৃত লয়েটা ট্রেণ্টের একজন ভগ্নীপতি।
'আপনি প্রতিবাদীর প্রতিবেদন শ্নেছেন ষে তাকে উইলের একখানা জাল কার্বন

কপি তৈরী করতে বলা হয় ?'

'হাী, স্যার।

'লরেটা ট্রেণ্টের এফেটি সম্পকে আপনি কি বলতে পারেন ?'

'অযৌত্তিক, অপ্রাসঙ্গিক ও অসঙ্গত হিসেবে আপত্তি জানাচ্ছি', ম্যাসন বঙ্গলেন।

ক্যাসওরেল সঙ্গে সঙ্গে মন্তব্য করলেন, 'আদালতের অন্মতি সাপেক্ষে বলি এটি শ্রেণ্ বান্তব বিষয়। আমি দেখাতে চাই প্রতিবাদী যা বলেছে তা অতিরঞ্জিত কারণ ওই কাব'ণের জাল কপি দিয়ে কোন কাজই হতো না। আমি দেখাতে চাই লরেটা ট্রেণ্ট ঢের আগেই একটা উইল করেন আর তার প্রতিলিপি একটা খামে রেখে এই সাক্ষীকে দেন যা তার মৃত্যুর পর খোলার কথা। আমি জানাচ্ছি সেই খাম খোলা হয়েছে আর উইলের বিষয়বন্তও জানা গেছে তাই ওই কাব'ন কপির কোন ম্লাই নেই।'

'আমি আপত্তি তগ্রাহ্য কর্নছ', জ্বন্ধ গ্রেসন বললেন।

কেলভিন জানাল, 'আমি আমার শ্যালিকার খবে কাছের মান্ধ ছিলাম আর দুই ভ্রমীপতির মধ্যে আমিই বড়। আমার শ্যালিকা লরেটা ট্রেণ্ট তার উইল খামে সীল করে ডেন্টেকর ভ্ররারে রেখে দিয়েছিলেন। তিনি আমাকে বলেছিলেন প্রায় চার বছর আগে যে, তার মৃত্যুর পর যেন খামটা খোলা হয়। গত ব্ধবারের ওই বিরোগান্ত ঘটনার পর আমি ডিগ্রিষ্ট অ্যাটনির অফিসে ঘটনার কথা জানাই, তারপর

একজন অ্যাটনির্ণ আর ব্যাপেকর অফিসারের সামনে থামধানা থোলা হয়।

'তাতে কি ছিল ?'

'তাতে ছিল আপাতদ, ষ্টিতে লরেটা টেন্টের শেষ উইল ।'

'সেটা এখানে নিয়ে এসেছেন ?'

'হাী, এনেছি।'

'मिंग माथिन कत्न।'

সাক্ষী পকেট থেকে একখানা ভাজ করা কাগজ বের করে ধরল।

'এটা সনান্ত করার কোন উপার আছে ?'

'ওই কাগন্ধে', কেলভিন বলল, 'প্রতি পাতায় আমার সই আছে আর হাামিন্টন বার্জারেরও সই আজে, এছাড়াও উপস্থিত আইনজ্ঞ ও ব্যা•ক অফিসারেরও সই আছে।'

'এতে সনাত্তকরণ হচ্ছে' জব্দ গ্রেসন মৃদ্ধ হেসে বললেন। তিনি এবার উইলের কাগন্ত চিন্তিতভাবে পরীক্ষা করলেন।

ম্যাসনও দেখলেন এরপয়।

ক্যাসওয়েল বললেন, 'আমার আবেদন এই উইল সাক্ষ্য হিসেবে গ্হীত হোক এবং একটি প্রত্যায়িত নকলও তৈরী করে রাখার আদেশ দেয়া হোক।

'কোন আপত্তি নেই', ম্যাসন বললেন।

ক্যাসওয়েল এবার শাস্তুস্বরে পড়তে শ্রের্ করলেন, 'আমি, লরেটা টেণ্ট, সম্পূর্ণ স্মৃত্ব মতিছেক জানাচ্ছি যে আমি একজন বিধবা এবং আমার কোন সস্তান নেই। আছাীয় বলতে আছে আমার দুটি বোন ডায়ান বিগস ও ম্যাক্সিন কেলভিন। আমার বোন ডায়ানের বিবাহ হয়েছে বোরিং বিগসের সঙ্গে আর ম্যাক্সিনের বিবাহ হয়েছে গড়িন কেলভিনের সঙ্গে।

'আমি আরও জানাতে চাই যে ওই চারজন বাজি আমার বাড়িতেই করেক বছর যাবং বাস করছে এবং আমি এও জানাতে চাই আমার জমীপতিদের প্রতি আমার অকুণ্ঠ স্নেহ আছে এবং তাদেরও আমার প্রতি আছে। আমার বোনেদের প্রতিও তাই আছে।

'আমি এও জানাতে চাই যে আমার বোনেদের আমার এপ্টেটের নানা সমস্যা সামলানের মত বৈষয়িক বৃদ্ধি নেই আর সেই কারণেই আমি আমার ভগ্নিপতি গর্ড'ন কেলভিনকে আমার উইলের অছি নিয়েগ করতে চাই।'

ক্যাসওয়েল বিজ্ঞভঙ্গীতে আদালতের চারদিকে একবার দৃণ্টি বৃলিয়ে নিলেন।
তিনি এবার আবার পড়তে শ্রের করলেন, 'আমি এতদারা আমার বোন ডারান
রিগসকে পণ্ডাশ হাজার ডলার ও আমার অপর বোন ম্যাক্সিন কেলভিনকেও একই
রক্ম পণ্ডাশ হাজার ডলার দিতে চাই।'

ক্যাসওয়েল এব্ার বললেন, 'এছাড়াও কিছ্ব লোককে সেবার ম্লা হিসেবে কিছ্ব কিছ্ব দাতব্য করা আছে।' 'প্রথমেই ডঃ ফেরিস অ্যালটন। তিনি ঔষধ সম্পকে' বিশেষজ্ঞ হলেও অস্প্রপচারে বিশেষজ্ঞ নন তাই আয়ের দিকে কিছুটো দুব'লতার শিকার।'

ভাজি নিরা ব্যক্তার আচমকা ম্যাসনের হাঁটু চেপে ধরে চাঁপা গলায় বলে উঠল, 'গুহ, তাই। আমার মনে পড়েছে, টাইপ করেছিলাম। উনি তাকে বা দিয়েছিলেন মনে পড়ছে—।'

'हुन ।' गाजन जावधान करत्र निर्मान ।

জেরি ক্যাসওরেল আবার পড়ে চললেন, 'ডঃ আলটন আমাকে নিঃস্বার্থ'ভাবে বছু করেছেন। আমি, তাই ডঃ আলটনকে একশ হাজার ডলার দান করছি।'

'এছাড়াও দ্বেল আছে বাদের নিঃস্বার্থ সেবা ও বিশ্বস্ততা আমাকে ম্প্র করেছে। তারা হলো জন্ধ ইগান, আমার সোফার এবং অ্যানা ফ্রিচ, নার্স বে আমার অস্কুতার সর্বাদা সেবা করেছে।

'আমি মনে করিনা আমার দানে তারা ধনী হরে উঠবে, তব[্]ও তাদের প্রতি কৃতক্কতা হিসেবে আমি জর্জ ইগানকে পঞাশ হাজার ডলার দিতে চাই এই আশার বে সে এই টাকার নিজের ব্যবসা খলেতে পারবে, এই সঙ্গে আমি আানা ফ্রিচকেও পঞাশ হাজার ডলার দিরে গেলাম।'

ছোর ক্যাসওরেল পড়া শেব হওরার মাথে প্রত পাতা উল্টে চললেন।

কোন ব্যক্তি বা প্রতিষ্ঠান এই সঙ্গে যদি ভেবে থাকেন তাদের আমি কোনভাবে বণিত করেছি এবং তাদের দাবীর মৃত্তি আছে, সেজন্য তাকে বা তাদের আমি একশ ভলার দেরার ব্যবস্থা রাখলাম।

ক্যাসওরেল এবার বললেন, 'উইলের মূল বয়ান এই । এরপর সাক্ষী হিসেবে সই করেছিলেন অ্যাটণি ডিলানো ব্যানক আর এই মামলার প্রতিবাদী ভান্ধিনিরা ব্যাস্থটার', তিনি ওর দিকে তাকালেন।

ভाর্জিनিয়া প্রায় হা হয়ে গেল।

ম্যাসন ওর হাত চেপে ওকে বার্তবে ফিরিরে আনলেন।

'এটাই मुद्राटी द्वार होत छेरे स्मात नात्रमर्भ ?' अस रहामन श्रम क्रास्मन।

'হ্যা, ইওর অনার।'

'কোন পান্টা জেরা করবেন ?'

ম্যাসন উঠে দাঁড়ালেল। 'এই উইলই আপনি সীল করা খামে পেরেছেন ?'

'शी। अत्तरो एमें देत एए क्ये प्रवादा जीम क्या हिन।

'আপনি ওটা নিয়ে কি করেন ?'

'वामि त्रिपट्टक द्वरथ जिन्द्रिके कार्विन'टक बानारे।'

'সিন্দকে কোথার ছিল ?'

'আমার শোবার ঘরে।'

'আপনার শোবার বর লরেটা থেণ্ট জীবন্দশায় বে বাড়িতে থাকতেন সেই

বাড়িতেই ?'

'शौ।'

'আপনি ওখানে থাকতে বাওয়ার আগে থেকেই ওই ঘরে সিম্প্রকটা ছিল ?'

'ना, वाभिरे छो वानारे।'

'আপনি বানিরেছিলেন কেন।'

'কারণ আমার অনেক দামী জিনিস ছিল, আমি জানতাম বাড়িখানা বড়। আমি জানতাম লরেটার প্রচুর দামী জিনিস ছিল, আমার স্থার গংনা আর আমার দামী জিনিসপত রাখার জনাই তা করি।'

'আপনার পেশা कि?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমি অনেক কিছু; করেছি', কেলভিন মুম্পার সঙ্গে বলল।

'ষেমন ?'

'বিশদ করে বলার প্ররোজন দেখছিনা।'

'অযোচ্চিক, অপ্রাসঙ্গিক ও অপ্রয়োজনীয় প্রশ্ন', ক্যাসওয়েল বলে উঠলেন।

'ওহ অবশাই', জ্বন্ধ গ্রেসন বললেন। আমার মনে হর এ হলো পশ্চাৎপট আর প্রতিবাদী কাউদ্পেলরের জেরার অধিকার রয়েছে অবশ্য আমি ব্যক্তি না এর উদ্দেশ্য কি হতে পারে।'

'সাক্ষীর প'্রো জীবনের বর্ণনার কোন প্ররোজন নেই', ক্যাসপ্রেল জুক্ষ স্বরে বললেন।

জন্ধ গ্রেসন সপ্রশ্ন দ[্]ণ্টিতে ম্যাসনের দিকে তাকালেন', আপনার এ প্রশ্নের কোন প্রশ্নেজন আছে ?'

'আমি ব্ৰিরে বলছি', ম্যাসন বললেন। 'আপনি যে সব কাজের কথা বলছেন সেসব কি লাভজনক ছিল না, তাই নর কি ?'

'একথা সভা নর, সারে।'

'আর তার ফলেই আপনি লরেটা ট্রেন্টের সঙ্গে বাস করতে যান ?'

'তারই আমশ্রণে, স্যার।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন, 'সে আমন্ত্রণ এসেছিল যখন নিজের ভরণপোষণ করার অবস্থা আপনার ছিল না।'

'না, স্যার । আমার নিজেকে চালানোর যথেণ্ট শক্তি আমার ছিল, আমার শ্বে স্মার্মারক কিছু অর্থকরী অসুবিধা হরেছিল, ব্যবসার দিকে।'

'অন্যভাবে বললে আপনি প্রায় ভেঙে পড়েছিলেন ?'

'आমার অথ'করী অস্ববিধা হয়েছিল।'

'আর আপনার শ্যালিকা আপনাকে তার কাছে গিয়ে থাকতে বলেন ?' 'হাা ।'

'আপনারই ইঙ্গিতে ?'

'তার অন্য ভগ্নীপতি মিঃ বোরিং ত্রিগস ইতিমধ্যেই সেখানে বাস করছিল— বাড়িটাও অনেক বড়। আমি আর আমার স্ত্রী সেখানে বেড়াতে ষাই আর ফিরে ষাইনি।'

'আপনার মত মিঃ বোহিং বিগসেরও বাাপার একই রকম সভ্য ভাই না ?' 'কি বকম সভা ?'

'যে তারও অর্থকরী বিপর্ষার হয় আরু তিনি ওখানে থাকতে আসেন?'

'ভার বেলার', কেলভিন বলল, 'অবস্থা সেই রকমই ছিল, তাই এর প্রয়োজন হয়।'

'অথ'নৈতিক অবস্থা ?'

'একরকম তাই। বোরিং রিগস নানা ঝামেলার পড়েছিল আর স্বীকে আথি'ক স্বচ্ছলতা দিতে পারছিল না। সেই সময় তার স্বী তার বোন লরেটা টেশ্টের সদাশ্যতায় আথিক সাহাযা পায়।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন। 'আর প্রশ্ন নেই।'

িনি এবার ভার্জিনিয়ার দিকে চাপা স্বরে বললেন, 'সব কথা এবার বল।'

'এটাই সেই উইল', ভান্ধি'নিরা উত্তর দিল। 'আমার মনে পড়তে ডান্তারের প্রতি তিনি কুতজ্ঞতা এই ভাবেই দেখিয়েছিলেন।'

ম্যাসন বললেন, 'আমি উইলটা আর একবার ভাল করে দেখতে চাই। তুমি আমাকে সেভাবে লক্ষ্য করবে না তবে বিশেষভাবে লক্ষ্য রাখবে সাক্ষীর আর সইরের ব্যাপারটায়।'

ম্যাসন এবার ক্লাকের টেবিলের কাছে গিয়ে বললেন, 'আমি উইলটা একবার দেখতে চাই।'

ক্যাসওয়েল ইতিমধ্যে বললেন, 'আমি এবার ক্যালিফোনি'রা দ্রাম্যমান পর্লিশের হ্যারি অবানকৈ আহ্বান করছি।'

ম্যাসন উইলের সাক্ষীর সই দেখার ভাব করতে ভাজি নিরাও পাশ থেকে সেট্য দেখে প্রার হতাশ ভাবে বলল, 'ওটা আমার সই, মিঃ ব্যানকেরও সই ঠিক আছে। ওহ, মিঃ ম্যাসন, সব আমার মনে পড়ছে। উইলটা ঠিকই আছে। অনেক কথাই আমার মনে পড়ছে। পাতার শেযে সামান্য কালির দাগ আছে। মনে পড়ছে আমরা সই করার সময় এই রকম হয়। মিঃ ব্যানক বলেন ওতেই চলবে।'

'এখানে একটা আঙ্বলের ছাপ দেখা যাচ্ছে', ম্যাসন বললেন। 'কালিতে ছাপ পড়েছে।'

'আমার চোখে পড়ছে না।'

'এই যে এখানে', ম্যাসন বললেন। 'সামান্য ছাপ তবে সনান্ত করা সম্ভব।' 'ওহ ভগবান', ভাঙ্গিনিরা বলল। 'এটা হর আমার বা লরেটা ট্রেণ্টেরই হবে।' 'ওটা ক্যাসওরেলই দেখবে', মাসেন বললেন। 'সেই বের করবে।' ম্যাসন উইলের বাকি প্রঠাগ্লো উল্টে গেলেন যেন খ্ব আগ্রহ নেই তারপর অবহেলাভরে ক্লাকের ডেঞেক সেটা ফিরিরে দিলেন।

ম্যাসন ফিরে আসার পরেই ভাঙ্কিনিয়া ফিসফিস করে বলল, 'ব্রুত পার্ছি না তাহলে ওই দুটো জাল উইল তৈরির কি দরকার ছিল আসল উইল বখন ছিলই ?'

'হংতো কেউ কিছ্ জানতে চাইছিল, 'ম্যাসন বললেন। একথার পরেও আসব।' হ্যারি অবাণ শাস্তভাবে তার সাক্ষ্যে জানালেন যে তাকে বেতার মারুষত জানানো হর সেণ্টস রেস্ট মোটেলে এক মোটর দৃহ 'টনার তদস্ত করতে। এটা রুটিনমাফিক কাজ। সেথানে তিনি প্রতিবাদীর একটা গাড়ি আর পেরি ম্যাসনের গাড়ির মধ্যে সংঘর্ষ হর দেখতে পান। এরপর তাকে আবার বেতার মারুষত ভাকা হরেছিল।

'আপনাকে কেউ কি বলেছে জানানোর দরকার নেই', ক্যাসও**রেল বললেন। তবে** ডাকার কারণ জানাতে পারেন।'

'ওই ডাক পেয়ে আমি প্রতিবাদীকে প্রশ্ন করি তিনি গাড়িটা চালাচ্ছিলেন কি না আর আগে কোন দ্বেটিনা হয়েছিল কিনা এক ঘণ্টার মধ্যে।'

'তিনি কি জবাব দেন ?'

'তিনি অঙ্বীকার করেন আর জানান গত দ্বেণ্টা যাব**ং তিনি নোটেলেই ছিলেন।'** 'তারপর ?'

'আমি লাইসেশ্স নন্বর যাচাই করে দেখি। আনি দুটো লক্ষ্যণীয় নন্বর দেখি। গাড়ির মডেলও দেখি আর মথেট সাক্ষ্য পেয়ে তাকে প্রালশ হেফাজতে নিই। পরে আমি দুর্ঘটনার জাহগায় বাই আর হেডেলাইটের কাচের কিছু টুকরো পাই যা তার গাড়ির হেডেলাইটের সঙ্গে খাপ থেয়ে যায়। এরপর আমি উপক্লের কাছে দুর্ঘটনাশুলে যাই সেখানে কিছু হেডলাইটের ভাচা কাচ পাই, তারপর তার গাড়ির হেডলাইট খুলে নিই।'

'হেডলাইট আপনার সঙ্গে আছে ?'

'हारी ।'

'তাহলে সেটা দাখিল কছবেন ?'

অবান' একখানা কাগজের বাক্স থেকে একটা মোটরের হেডলাইট তুলে দেখালেন ষার কাচগলো জোডা লাগানো।'

'এই জোড়া লাগানোর বিগয় ব্যাখ্যা করবেন ?'

'হা সাার।' অবার এবার দ্রোরগার পাতা কাচ সম্পর্কে জানালেন।

'জেরা করতে পারেন', ক্যাসওয়েল এবার বললেন।

'কোন প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বললেন।

'এবার আমি জঙ্ক' ইগানকে আর একবার আহ্বান করতে চাই', ক্যাসওরেল বললেন ।

'উত্তম', জব্ধ গ্রেসন বন্সলেন।

ইগান এসে দাড়াল এরপর।

'তুমি কি এর আগে প্রতিবাদীর কাছে গিরে একটা উইলের কথা বলেছিলে।' 'জেলে তাকে প্রথম দেখার আগে তাকে জীবনেও দেখিনি। 'তুমি কোন উইলের কপি জাল করার জন্য পাঁচণ ডলার দার্থনি ?' 'না স্যার।'

'জেরা করতে পারেন', ক্যাসওরেল ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে বললেন।
ম্যাসন চিন্তিতভাবে সাক্ষীকে বললেন, 'তুমি কি জানতে লরেটা ট্রেণ্টের উইলে
তোমার কিছু প্রাপ্য ছিল ?'

সাক্ষী একটু ইতত্তত করল।

'छेखत मार्थ', ग्रामन वमस्मन, 'कानरू कि कानरू ना ?'

'আমি জানতাম তিনি উইলে আমার কথা মনে রেখেছেন। আমি জানতাম না কত ?'

'তুমি জানতে তাহলে উনি মারা গেলে তুমি কিছ্টা অর্থবান হরে উঠবে ?' 'না সাার! আমার জানা ছিল না কত টাকা।'

'কিভাবে তুমি জেনেছিলে তিনি উইলে তোমার কথা মনে রেখেছিলেন ?' 'তিনিই আমাকে বলেন।'

'কখন ?'

'প্রার তিন কি চার মাস আগে—মনে হয় পাঁচ মাসও হতে পারে।' 'ভমি সরেটা শ্লেণ্টের জন্য ঢের রাহ্মা করেছ, তাই না ?'

'হাী সারি।

'বাইরে রামা ?'

'शो मादि।'

'তুমি প্রচুর রসনে ব্যবহার করতে ?'

'উনি রস্ক্রন ভালবাসতেন, তাই।'

'তোমার কি জানা ছিল রস্কানে গাঁড়ো আসে'নিকের স্বাদ চাপা পড়ে বার ।'

'তুমি কোন সময় যে খাবার রামা করেছ তাতে আসে'নিক মিশিরেছিলে ?'

'ওহ, ইওর অনার এ প্রশ্ন সন্প্রণ' অবোচ্চিক, অপ্রাসন্ধিক, অপ্ররোজনীর। এটা সাক্ষীর পক্ষে অপমানজনক।'

'আমার মনে হর তাই', ভাজ গ্রেসন বললেন, 'বিদিনা কাউন্সেল কোন বোগস্ত দেখাতে পারেন।'

ম্যাসন বললেন, 'আমি দেখাতে চাই অন্তত তিনটি ক্ষেত্রে লরেটা ট্রেণ্টকে বিব প্রয়োগ করার জন্য আসে নিক দেরা হর। শেষবার সেই খাদ্য এই সাক্ষীই তৈরী করেছিল।' বিচারক গ্রেসনের চোখ বড় বড় হরে উঠল। তিনি খ¦কে বলে উঠলেন, 'আপনি একথা প্রমাণ করতে পারবেন ?'

'আমি প্রমাণ করতে পারি, এবং তা উপব্রন্ত সাক্ষাের সাহায়ে।'

ক্ষম্ব গ্রেসন আরাম করে বসলেন। 'আপত্তি অগ্রাহ্য করলাম', তিনি ভীরুষ্ক্রে বললেন। 'প্রশ্নের উত্তর দিন।'

ইগান ভিত্তস্বরে বলল, 'আমি মিসেস ট্রেণ্টের খাবারে কোন বিষ দিইনি। কোন বিষের সম্পর্কে আমি কিছু জানি না। আমি জানতাম না তাকে বিষ দেরা হয়েছে। আমি শ্বেনছিলাম তার পেটের গোলমাল হয় কোন খাবার থেকে। আমি তাই জানাতে চাই, মিঃ মাসন, বিষ সম্পর্কে আমার কিছুই জানা নেই।'

'তুমি জ্ঞানতে লরেটা টেশ্টের মৃত্যুতে তুমি লাভবান হবে?' ম্যাসন প্রশ্ন ক্রলেন।

'ওহ, এক মিনিট', ক্যাসওয়েল বললেন। 'সাক্ষীর বন্তব্যের এই অর্থ নর।' 'আমি ওকে প্রশ্ন করছি ও লরেটা টেণ্টের মৃত্যুতে লাভবান হবে জানত কিনা', ম্যাসন বললেন।

'**ਕ**ਾ।'

'ত্মি জানতে না ৰে চাকরির মাইনের চেরে এতে লাভ হবে ?'

'মানে । মানে, হাা, তিনি সেই বুকুমই বলেছিলেন।'

'তার অর্থ' তুমি লাভবান হবে জানতে।'

'তার কোন মানে নেই। আমার চাকরি খোরাতাম।'

'কিন্তু তিনি তোমাকে প্রবিয়ে দেবেন বলে রেখেছিলেন ?'

'হা ।'

'এবার অন্য কথা', ম্যাসন বললেন, 'লরেটা তার শেষবার বাতার সমর কি রক্ম পোশাক পরেছিলেন ?'

ł

'কি পোশাক পড়েছিলেন ?'

'शी।'

'কেন, তিনি পরেছিলেন কোট, টুপি আর জ্বতো।'

'बहाजा ?

'দাড়ান · · হা । একটা এপকোট, লোমের তৈরী।'

'তিনি কোথার গিরেছিলেন ?'

'ভেনচুরার।'

'সেখানে কেন যায জান ?'

'না **।**'

'তোমার কি জানা নেই তিনি কিছ; সম্পত্তি কিনবেন ভাবছিলেন ?' 'মানে—হাী। সেরকম কিছ; দেখেছিলেন জানতাম।' 'ভার কাছে একটা হাতব্যাগ ছিল ?'

'নিশ্চয়ই, তার সঙ্গে একটা হাতব্যাগ ছিল।'

'তাতে কি ছিল তোমার জানা আছে ?'

'বাাগে কি ছিল কিভাবে জানব ?'

'আমি জানতে চাইছি জানো কি না।'

'at 1'

'ব্যাগে কি ছিল তার কিছাই তুমি জানো না ?'

'बात--- आर्थि कानजाय थरा भाम' हिन-ना, कि हिन आर्थि कानि ना ।'

'কথা প্রসঙ্গে বলছি', ম্যাসন বললেন, 'তোমার কি জানা নেই তার হাতব্যাগে নগদ পঞ্চাশ হাজার ভলার ছিল ?'

সাক্ষী প্রার তড়াক করে সোজা হয়ে বসল। 'কি ?'

'পুণু।শ হাজার ডলার', ম্যাসন ফের বললেন।

'हा क्रेन्द्र, ना! जात कारह अठ होका हिल ना।'

'তাম নিশ্চত ?'

'নিশ্চিত।'

'ভাছলে তোমার জানা নেই তার ব্যাগে কি থাকা সম্ভব।'

'আমি জানি তার ব্যাগে এত টাকা থাকলে তিনি আমাকে না জানিয়ে পারতেন না।'

'কি করে জানলে ?'

'তাকে চিনি বলে।'

'जाइल जारक कारना वरन मास बातना जिन वर होका निरंकन ना ?'

'অন্তত সেই রকমই', সাক্ষী স্বীকার করল।

'আমারও তাই মনে হয়েছিল', ম্যাসন বললেন।

'তিনি কি একথা বলেননি তিনি কিছা নগদ টাকা নেবেন সম্পত্তি কেনার জন্য বা এরকম কিছা ?' ম্যাসন প্রশ্ন কংলেন।

'ইতত্তত করল ইগান।'

'বলেননি ?' ম্যাসন আবার চাপ দিলেন।

'মানে', ইগান বলল, 'উনি বলেছিলেন তিনি ওখানে কিছু; সম্পত্তি কিনতে চান আরু মালিক নগদ টাকা চাইছেন।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'আর গাড়িটা জল থেকে তোলার সমর তুমি ওখানে ছিলে?'

'e it 1'

'আর গাড়িতে তার কোন হাতব্যাগ মেলেনি?'

'না, গাড়ি থালি ছিল।'

থি জাইভার ভোমাদের ধাজা মারে তাকে চেনো না ?'
'আমাকে বলা হয়েছে সে ওই প্রতিবাদী।'
হাসলেন মাাসন। 'তুমি নিজে জানতে না জাইভার কে ?'
'না ।'
'তুমি প্রতিবাদীকে দেখনি ?'
'না ।'
'সে যে কেউই হতে পারত ?'
'হা ।'

ম্যাসন আচমকা ঘ্রের দাঁড়িয়ে বললেন, 'আমার আর কোন প্রশ্ন নেই।' জন্জ গ্রেসন বললেন, 'ভদুমহোদরগণ, অন্য জর্বে এক মামলার জন্য আমি দ্নানী মলুত্বী রাখতে চাই।'

'আমার মামলা প্রায় শেষ', ক্যাসওয়েল বললেন। 'আমার মনে হর আদালত সমস্ত সাক্ষা গ্রহণ করার পর মলেতুবী ঘোষণার আগে তার রায় জানাতে পারেন। এই সাক্ষো এটা স্পর্ট কোন অপরাধ সংঘটিত হয়েছে এবং এর সঙ্গে প্রতিবাদীকৈ জড়ানো সন্তব। প্রাথমিক শ্নানীর ক্ষেত্রে এটাই যথেটে। আমি আজ রাত্রির মধোই এটি সমাপ্ত করতে ইচ্ছুক।'

ম্যাসন বললেন, 'সহকারী প্রসিকিউটর সেই একই ভ্রম করছেন বে মামলা শৃন্ধ; একপেশে। প্রতিবাদীর অধিকার আছে তার পক্ষ থেকে সাক্ষ্য দান করার।'

'আপনি আত্মপক্ষ সমর্থনের জন্য তৈরী ?' জ্জ গ্রেসন প্রশ্ন করলেন।

ম্যাসন হাসলেন। 'খোলাখ^{*}লে বললে, ইওর অনার, আমি জানিনা। আমি প্রসিকিউশনের সম**ত** সাক্ষ্য শনেতে চাই তারপর অবকাশের সমরে ম∉েলের সঙ্গে পরামশ' করে সিদ্ধান্ত নিতে ইচ্ছকে।

'এই পরিপ্রেক্ষিতে একটি পথই আছে', জ্বন্ধ গ্রেসন বললেন, 'আগামী কাল সকাল দশটার আগে এই মামলার শানানী চালানো। আদালত মালতুবী রইল। প্রতিবাদীকে হেফান্সতে রাখা হবে তবে অফিসারদের আদেশ দেওরা হচ্ছে মিঃ ম্যাসন যেন তার মালের সঙ্গে একান্তে আলোচনার সাথোগ পান।'

বিচারক গ্রেসন আদালত ত্যাগ করলেন।

ম্যাসন, ডেলা স্ট্রিট, পল ড্রেক, আর ভাঙ্কি'নিয়া ব্যাস্থ্রটার আদালত কক্ষের এক নিভৃত অংশে বসেছিলেন।

'হা ভগবান', ভান্ধি'নিয়া বলে উঠল, 'জাল উইল করতে এসেছিল সেই লোকটা ভবে কে?'

'সেটাই আমাদের জানতে হবে', ম্যাসন বললেন।

'লরেটার কাছে মে পণ্ডাশ হাজার ডলার ছিল কি করে জানলেন ?'

'আমি জানি না', ম্যাসন হেসে বললেন। 'আমি বলিনি তার কাছে প্রাণ

হাজার ওলার ছিল। আমি ইগানের কাছে জানতে চেরেছিলাম সে জানত কিনা তার বাাগে ওই টাকা ছিল কিনা।'

'আপনার কি মনে হয় ছিল ?'

'কণামাত্র ধারণা আমার নেই', ম্যাসন বঙ্গালেন। আমি ইগানকে দিয়ে বজাতে চাইছিলাম যে ছিল না। এখন, ভাজি'নিরা, তোমাকে শপথ করতে হবে আগামীকাল আদালতে না আসা পর্যন্ত একেবারে মুখ খুলবে না, মনে হর না ওরাও তোমার কাছে আরও কিছ; জানতে চাইবে, তবে বিদি চার তুমি বলবে তোমাকে কোন কথা বলভে আমি বারণ করেছি। এটা করতে পারবে তো যঙই উত্তেজনার কারণ ঘটক ?'

'আপনি বললে নিশ্চরই পারব', ভাঞ্জিনিরা বলল। 'তাই করব।' ম্যাসন ওর পিঠ চাপডে বললেন, 'লক্ষ্মী মেরে।'

এরপর ম্যাসন উঠে দীড়ালে একজন মহিলা পর্কাশ ভাজি নিরাকে নিরে গেল। ম্যাসন ডেলা আর ড্রেককে চেরার ইন্সিত করে পারচারি শ্রের্করলেন। 'ঠিক আছে', পল ড্রেক বলল, '২ই প্রাশ হাজার ডলারের ব্যাপারটা কি ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি ওর হাতব্যাগ খেজিরে ব্যবস্থা চাই। অফিসাররা সেকাজ করনে এটাই চাই। আশা করি এবার তারা ত। করবেন। 'এবার পল, তোমার কাজ শ্রের হবে। কথাটা কেন ভাবিনি তাই ভাবছি।'

ত্রেক ওর নোট বই বের করল।

ম্যাসন বললেন, 'লরেটা টেণ্ট গাড়ি বাঁ দিকে ঘ্রিরেরে সেণ্টস রেন্ট মোটেলে খেতে চাইছিলেন। তার সেখানে বাওরার অবশাই কারণ ছিল। ভার্জিনিরা বখন বলল তার জাল্য সেখানে ওকে লরেটা টেণ্ট অপেক্ষা করতে বলেছিলেন, আমার সন্দেহ জেগেছিল কেউ মিথ্যা পরিচর দিরে ক্ষের ওকে বিপদে ফেলতে চাইছে খেহেতু টেলিফোনে হে কেউ নিজেকে লরেটা টেণ্ট বলে থাকতে পারত। টেলিফোনে তো কাউকে দেখা যার না।'

'কিন্ত; লরেটা যখন বা দিকে গাড়ি ঘোরাতে ৰলেন তাতেই বোঝা যাচ্ছে তিনিই ভাঙ্গিনিরাকে ফোন করেন। এখন প্রশ্ন হলো উনি ওকে ফোন করেন কেন?'

खुक कौथ बाकाला ग्राजन आवात वरन हनरनन ।

'এর উদ্দেশ্য হতে পারে লরেটা ভান্ধি'নিরাকে কোন কিছ; খবর জানাতে চেরে-ছিলেন না হর তিনি ওর কাছ থেকে কিছ; জানতে চাইছিলেন। সবচেরে প্রবল সম্ভাবনা হলো তিনি কিছ; খবর জানতে চাইছিলেন।'

'এখন কেউ নিশ্চরই ওই টেলিফোন আড়ি পেতে শানেছিল। লাইন ট্রাপ করার অবশ্য সংযোগ ছিল না। অতএব কেউ কথাটা আড়ি পেতে শোনে, হর ভারিংনিরার বাড়িতে, বা সম্ভাবনা কম, না হর লরেটা ট্রেণ্টের বাড়িতে।'

रष्ट्रक भारत पिन ।

সেশ্টস রেণ্ট মোটেলে যাছে সে ওখানে গিয়ে ওর অপেকার ছিল। ভাজিনিরা গাড়ি পাক করে ভিতরে ঢোকার পর সেই লোকটি ওর গাড়ি নিরে উপক্লের রাজার লরেটা টেণ্টের অপেকার ছিল। লোকটা পাকা ড্রাইভার। সে টেণ্টের গাড়িতে ধাকা মারে ভাজিনিরার গাড়ি দিরে আর গাড়িটা ছিটকে যার। লোকটা এরপর ভাজিনিরার গাড়ি আবার মোটেলে নিরে এনে রেখে দের। বেহেতু ইতিমধ্যে অনেক গাড়ি পাক করা হর সেইজনা ভাকে অন্য জারগার গাড়ি রাখতে হর।

'এরপর ?' ড্রেক জানতে চাইল।

'এরপর সে নিজের গাড়ি নিরে চোখের আড়ালে হাড়িরে ষার', ম্যাসন বললেন। 'হাী, এটা পরিষ্কার', ড্রেক বলল।

'কিন্ত; তাই কি ?' ম্যাসন বললেন। 'তার পক্ষে সময়ের ব্যাপারটা ঠিক করতে পারত না। তাছাড়া তার পক্ষে জানা সন্তব নর ভাজি'নিরা ব্যাক্সটারের লাইসেম্স নম্বর পিছনের গাড়ি থেকে কেউ ঠিক দেখেছে কিনা শ্বে; দ্বটো সংখ্যা ছাড়া। অতএব তার দরকার ছিল আরও কিছ; ধনুকের জন্য আরও একটা তীর।'

'ঠিক ব্ৰেলাম না', ড্ৰেক বলল।

ম্যাসন বললেন, 'আর দ্যেটিনাছলে পে'ছিনোর মত সমর না থাকলে সে কি করত ?'

'খাবই সহজ', ড্রেক বলল, 'সে সেণ্টস রেণ্ট মোটেলে একটা ইউনিট ভাড়া নিত।' 'হা', ম্যাসন বললেন, 'সেখানেই তোমার কাজ শারে, হতে চলেছে। আমি চাই তুমি সেণ্টস রেণ্ট মোটেলে গিয়ে কে কে এসেছিল খোঁজ নেবে, প্রতিটি গাড়ির লাইসেন্স নন্বরও বাচাই করবে। আর খোঁজ করবে এমন কেউ এসেছিল কিনা যে রাহিতে ব্যোর্মনি বিছানার। বিদি সম্ভব হর তার বর্ণনা চাই।'

ড্রেক ওর নোট বই বশ্ধ করে বলল, 'কাঞ্চটা শক্ত তবে নেমে পড়ছি। বেশ কৈছে। লোক লাগাব তবে—।'

'দীড়াও, আমার কথা শেষ হয়নি', ম্যাসন বললেন। 'খেজি নেবে গাড়িটা রাজ্য থেকে ছিটকে পড়ার পর কি হয়, পজা।'

ওখানে বড় বড় পাথর আছে', ড্রেক বলল। সোফার প্রাণপন চেণ্টা করেও নিরুক্ত্ব রাখতে পারেনি। গাড়িখানা সমুদ্রে ছিটকে পড়ে। আমি ইতিমধ্যেই বাচাই করেছি। রাষ্টাটার পাশেই গভীর ঢাল একেবারে সমুদ্রে নেমেছে।'

'এবং সেই কারণেই জারগাটা বেছে নেরা হয়েছিল', ম্যাসন বললেন। 'নিজ'ন আর একেবারে চমংকার জারগা।'

'ধ্বেই গ্ৰাভাবিক, প্ৰিয় হোমস', ড্ৰেক হেসে বলল !

'ঠিক তাই, প্রির ওরাটসন', ম্যাসন বন্ধলেন, 'কিন্তু লরেটা টেপ্টের কি হলো? সোফার তাকে লাফ দিতে বলেছিল। সম্ভবত তিনি দরজা খোলার চেণ্টা করেন। বা দিকের দরজা খোলা ছিল, থাড়িতেও কেউ ছিলনা। অতএব ধরা যার তিনি গাড়ি থেকে বেরোতে পেরেছিলেন।

'বেশ, তাতে আমাদের লাভ কি হলো ?' ড্রেক বলল।

তার হারানো হাতব্যাগ', ম্যাসন বললেন। 'বিপদে লাফিরে পড়ার সমর কোন মহিলার তার হাতব্যাগ নেয়ার কথা মনে থাকতে পারেনা, যদি না তাতে কোন দামি জিনিস বা অনেক টাকা না থাকে। এই জন্যই আমি ইগানের কাছে জানতে চেয়েছিলাম লরেটা থ্রেণ্টের কাছে মোটা টাকা ছিল কিনা। এও গ্রাভাবিক তার ব্যাগে মোটা টাকা থাকলে তিনি সোফারকে বলতেন।

'এক্ষেত্রে ইগানের আশ্চর' হওয়া কোন সাজানো হতে পারে না। তাই এটাই ধরে নিতে হবে তার ব্যাগে মূল্যবান কিছু ছিলনা। তব্তুও এও ঠিক লরেটা ট্রেন্ট লাফ মারার সনর নিশ্চয়ই তার ব্যাগ হাতে নিয়েছিলেন না হলে সেটা গাড়িতে বা কোথাও থাকতই।'

'এখন আমার ওই পঞাশ হাজার ডলারের কথার পর্নিশ এবার হন্যে হরে জারগাটাতে অন্সংখান করতে চাইবে। বাগেটা যদি নদীর তলার থাকে তবে পর্নিশ তা খংজে বের করবেই। কোন দেহ জলে ভেসে গেলেও ব্যাগ পাথরের খাজে আটকে থাকবে।'

ছেক চাপা শিস দিরে উঠল।

'এরপর ওই আত্মীয়দের ওই অভ্তুত ব্যাপার', ম্যাসন বললেন। কেউ নিশ্চরই ভাঙ্গিনিরাকে দিয়ে ওই জাল উইল করিয়েছে, ব্যানকের কাগজপত্রের মধ্যে যাতে সেটা গাঁকে দেয়া চলে।

'ব্যাপারটা ভাই ব্রুষতে পারছি না', ড্রেক বলল। 'খাটি একটা উইল ষখন আছে তথন এইভাবে জাল উইল তৈরী হলো কেন?'

'সেটাই আমাদের বের করতে হবে', ম্যাসন বললেন। 'আর তা করতে হবে কাল সকাল দশটার আগেই।'

'কিন্তু বিতীয় জাল উইল কেন?' ড্রেক প্রশ্ন করল।

'জালিয়াতির এটাই মলে কথা', ম্যাসন বললেন। 'কোনভাবে প্রথম জাল উইল বাতিল হলে তখন বিতীয়টার সামনে পড়তে হবে। উত্তরাধিকারীরা কিছ্ হারানোর চেয়ে কিছ্ পাওরাই শ্রেয় মনে করে। দুটো বাধা পেরিয়ে চলার চেয়ে মাঝামাঝি রফাই তাদের কাছে গ্রহণযোগ্য।'

'না, এ আমার মাথার ঢুকেবে না', ড্রেক বলল। 'আমার মনে ছচ্ছে না যে ঠিক পথেই চলেছি।'

'কোন পথে চলেছি বলে তোমার মনে হর, পল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'যে পথে ভান্ধি'নিয়াকে নিদেষি প্রমাণ করা বাবে', ছেক বলল।

'তার আটেনি' হিসেবে সেটাই আমার কর্তব্য, পল', ম্যাসন চিন্তিতভাবে বললেন। 'সেই পথই আমি দেখছি।'

🛘 উনিশ 🗆

অফিসে ফিরে ম্যাসন বললেন, 'বেশি রাত পর্য'ন্ত কাজ করলে কেমন হবে, ডেলা, তারপর ডিনার ?'

হাসল ডেলা। 'কোন মামলা হাতে এলে আপনি তো জানেন আমি কাজ শেষ না হলে বাডি যাই না।'

ম্যাসন ওর কাঁখে চাপড় দিলেন, 'লক্ষ্মী মেরে। সব সময়েই তোমার উপর নিভ'র করতে পারি। টাইপরাইটারে কাগজ চাপাও, ডেলা। অনেকগ্লো প্রশ্ন করতে বাহ্ছি।'

'প্রশ্ন?' ডেলা বলল।

ম্যাসন সায় দিলেন। 'আমার কেমন মনে হচ্ছে তেমন ভাবে মাথাটা খাটাতে না পেরে আমি আমার মকেলকে ঠিক সাহায্য করতে পারিন। আড়ালে বসে কেউ একজন নিখতে পরিকল্পনা মাফিক এই সব করে চলেছে। তার এই পরিকল্পনা আমারা কল্পনাও করতে পারিছি না। আমাদের কাছে তা অর্থ'হীন মনে হচ্ছে। এ রক্ম হলে আমারা তার একটা অংশই শুখে দেখতে পাছিছ। তাই একে একে একটু একট করে এগিরে দেখতে হবে পুরো ছবিটা পাওয়া যায় কিনা।'

'আমরা এক নন্বর প্রশ্ন দিয়ে শা্রা করব', ম্যাসন বললেন, 'কেউ ভার্জিনিয়ার স্টুটকেসে নিষিদ্ধ বস্তু, রেখেছিল কেন ?'

ভেলা দিট্রট টাইপ করল।

ম্যাসন মেঝের উপর পায়চারি শরের করজেন। 'প্রথম প্রাভাবিক উত্তর হলো সে চাইছিল ভান্ধিনিয়া বাতে চোরা চালানের অভিযোগে শালি পায়।'

'দন্দশ্বর প্রশ্ন ঃ ওই ব্যক্তি কেন ভান্ধি'নিয়া ব্যাক্সটারকে চোরাচালানে অভিয**্ত** করতে চেরেছিল ?'

'এর প্রথম স্বাভাবিক উত্তর হলো যে সে জানত ভাজি'নিয়া লরেটা ট্রেণ্টের একজন সাক্ষী, সে প্রমাণ করতে চেরেছিল উইলটা জাল অতএব সাক্ষী হিসেবে ভাজি'নিয়ার সইয়ের কোন মলোই নেই।'

'তিন নন্বর প্রশ্নঃ কেউ ভার্জি'নিরার কাছে গিরে তাকে দ্;টো জাল উইল টাইপ করতে বলেছিল কেন ?'

'এর খ্বাভাবিক উত্তর হলো, সে চাইছিল ওই দ্টো উইলের কপি সে তার সংবিধামত কাজে লাগাত।'

'পরবর্তী প্রশ্ন হলো । ওই জাল কাব'ন কপি দ্বটো সে কেন নিজের স্ক্রিধামত কাজে লাগাতে চাইছিল। এর সাহাযো সে কি লাভ করতে চাইছিল?'

ম্যাসন পারচারি করে চললেন। এবার তিনি বললেন, 'এর উত্তর্কী পরিব্কার নয়।'

'এরপর আমাদের সামনে প্রশ্ন আসছে ঃ লরেটা ট্রেণ্ট ভাঙ্কি'নিয়া ব্যাক্সটারের সক্ষে কথা বলতে চাইছিলেন কেন ?'

'এর খ্বাভাবিক উত্তর হলো, তিনি জানতেন যড়যশ্রকারীরা কোনভাবে ভাজি'নিরা ব্যাস্কটারকে বাবহার করতে চাইছিল। সভবত তিনি ওই জাল উইলের বিষর জানতেন। বা তিনি ভাজি'নিরার কাছে জানতে চাইছিলেন ব্যানক যে উইল তৈরী করেছিলেন তার কার্বন কপি কোথার। এখানেও একটা দেরালে ধাকা খাচ্ছিকারণ লরেটা ট্রেট বহু বছর আগে তৈরি উইল নিরে মাথা ঘামাবেন কেন? উইল করার দরকার হলে তিনিতো ফের কোন আটিনির কাছে গিয়ে মতুন উইল বানিরে নিতে পারতেন।'

ম্যাসন পারচারি থামিরে বললেন, 'এই হলো সব প্রশ্ন ডেলা।' ডেলা বলল, 'আমার মনে হচ্ছে সব প্রশ্নেরই উত্তর পেরে গেছেন।' 'উত্তর পেরেছি বটে', ম্যাসন বললেন, 'তবে ওগ্লোই কি সঠিক উত্তর?' 'অন্তত স্কৃতিপূণ', তা তো নিশ্চরই', ডেলা বলল।

'আমরা আরও একটা প্রশ্ন করব', ম্যাসন বললেন। চরম বিপদের মহেত্তে' লরেটা ট্রেণ্ট কেন তার ব্যাগ আঁকড়ে ধরেছিলেন? বা ঘ্রারিয়ে বললে কেন লরেটার হাতব্যাগ গাড়িতে বা অন্য কোথাও পাওয়া গেল না?'

হয়তো তার হাত ব্যগের ফিতে আটকানো ছিল', ডেলা বলল।

'তিনি ব্যাগের ফিতে হাতে জড়িয়ে গাড়িতে উঠতে পারেন না', ম্যাসন বললেন।
'তাছাড়া ওই চরম সমরে ব্যাগটা তুলে নিলেও তার একমান্ত কাজ হত প্রাণপনে সীতার কেটে ডিগবাজি খেয়ে ছিটকে পরার পর। সীতার কাটতে গেলে ওই ফিতে কখনও হাতে থাকতে পারে না।'

'হ‡, প্রশ্নগ্রলো ভাববার মতই', ডেলা বলল।

ম্যাসন আরও দ-্এক মিনিট পায়চারি করে বললেন, 'ডেলা, একটা কথা কোন নাম মনে করতে গেলে যদি সেটা মনে না পড়ে তখন অন্য কিছ, ভাবলে আচমকা নামটা মনে পড়ে যায়। আমি এখন তাই অন্য কিছ, ভাবৰ আর দেখৰ কি হয়।'

'বেশ, এবার তাহলে কি ভাববেন ?' ডেলা বলল।

'ভোমাকে', ম্যাসন বললেন। 'চল কোথার থিরে একটু ককটেল আর চমংকার ডিনার থাওরা যাক। কোন পাহাড়ি জারগার গিরে বসে চারণিকের রঙীন আলো ফলমল ঘর বাড়ি দেখতে দেখতে সব ভূলে গেলে কেমন হর ?'

ডেলা মিণ্টি হেসে বলল, 'সেক্ষেত্রে প্রশ্নগর্লো সঙ্গে নিলে কেমন হয় ?' 'সঙ্গে নেব', ম্যাসন বললেন, 'তবে খাওরা শেষ করার আগে এনিয়ে ভাষৰ না।'

🛘 কৃড়ি 🗆

ম্যাসনের বিপরীতে বসে একাগ্র দৃণ্ডিতে তাকেই দেখছিল ডেলা শিট্ট।
ভাজা শিককাবাব মূথে প্ডেলেও ম্যাসনকে দেখে মনে হচ্ছিল কি করছেন তিনি
যেন জানেন না। কালো কফিতে চুমুক দেৱার সমরেও তাকে চিন্তিত মনে হচ্ছিল।

'थ्रवरे जावनात भएए एक मत्न राष्ट्र, हिक ?' राज्या वनन ।

'শ্বং' ভাবছি', ম্যাসন হাসলেন।

'ভাবনার পড়েছেন ?'

'বেশ তাই হলো।'

'আপনার মকেলের না আপনার নিজের জনা ?'

'দ্ধেনেরই জন্য। ব্যাপার কি জানো, একজন আইনজ্ঞও একজন ডান্তারের মত।
একজন ডান্তারের বহু রোগী থাকে, তাদের কেউ তর্গ আর আরোগ্যও সন্তব, তাদের
কেউ কেউ আবার বৃদ্ধ আর এমন রোগে আক্রান্ত মা সারবার নর। জীবনের এই
স্লোতেই বহমান প্থিবীর মান্যে, আর তা চলে জন্ম থেকে মৃত্যু পর্যন্ত। একজন
ডান্তার এতে জড়িত হতে পারেন না কারণ তাকে রোগীদের নিরেই জড়িত
থাকতে হর।

'একজন আইনজ্ঞ অন্য রকম। তার মক্তেল সংখ্যার তুলনাম্লক কম। তাদের সমস্যা নিরামর করা সভব শৃষ্থ আইনজ্ঞ যদি জানতে পারেন তাকে কি করতে হবে। নিরামর সভব হোক বা না হোক একজন আইনজ্ঞ তার মক্তেলর উপকার করতে পারেন শৃষ্থ বদি উপযুক্ত বোগাযোগ সভব হর।'

'আপনার নিজের ব্যাপার কি ?' ডেলা জানতে চাইল।

ম্যাসন হেসে বললেন, 'আমি সোজা পথে হাঁটি, আমি জানতাম মে কেউ ভালিনিরার গাড়ি নিরেছিল আর সেটা কোন প্র্টিনার জড়িত। আমি ব্রেছিলাম এটা
কোন ফাপ আর কেউ ওকে সেই ফালে ফেলতে চার। তাই বলি হরে থাকে তাহলে
আমি যা করেছি তা ব্রুকিসম্মত।

'আসলে আমি জানতাম না কোন অপরাধ হরেছে, শুধু জানতাম কোন অপরাধের সঙ্গে ভার্জিনিরাকে জড়ানোর চেণ্টা হরেছে আম আমি তাকে বীচাতে চেণ্টা করি। অবশ্য আমি মদি জানতাম কোন খুন হরেছে আর গাড়িটা তাতে জড়িত তাহলে আমার কান্ত অপরাধম্লক হত। আসলে এ হলো উল্পেশ্যের হেরফের।

किर्कने शासकादि कदरना महानन ।

এবার আচমকা তিনি ডেলা স্টিটের দিকে তাকিরে বললেন, 'তোমার আন্বগতোর জন্য ধন্যবাদ, ডেলা।' তিনি ডেলার হাড নিজের মুঠোর নিরে বলে চললেন, 'আমি সব ভাষার প্রকাশ করতে পারছি না। আমার ধারণা আমি অনেকটাই নিশ্চিত বলে ধরে নিই, বেমন ভাবে "বাস টানি বা জল পান করি, কিন্ত; তার অর্থ এই নর তোমার কাজের তারিফ করি না।'

তিনি ডেলার আঙ্কলে হাত বোলাতে লাগলেন।

'তোমার হাত আশ্চর' রকম সাম্মনাদায়ক, আত্মবিশ্বাস জাগিয়ে তোলার মত', তিনি বললেন, 'মেয়েলি হাত, কিন্তু, শক্তি ভরা হাত।'

ডেলা মৃদ, হাসল, 'বহা বছর টাইপ করার জনা আঙ্লেগ্লোর শন্তি জমা হয়েছে।'

ম্যাসন ডেলার আঙ্কলে আরও একটু চাপ দিয়ে যখন দেখলেন অনেকেই লক্ষ্য করছে তিনি নিজের হাত সরিয়ে নিলেন।

তিনি দ্রের আলো দেখার ফাঁকে আচমকা ঘ্রের দাঁড়ালেন।

'কোন কিছ্ম মনে পড়েছে?' ডেলা জানতে চাইল।

'হা ভগবান', ম্যাসন বলে উঠলেন। তারপর একটু চুপ করে থেকে বললেন, প্রেরণা জোগানোর জন্য ধন্যবাদ, ডেলা।'

ডেলা সপ্রশ্ন দৃণ্টিতে তাকাল। 'আমি কিছু ইঙ্গিত করলাম ?'

'হ্যা, তুমি ওই টাইপের কথা বললে।

'এ অনেকটা পিরানো বাজানোর মত', ডেলা বলল। 'এতে আঙ্লে আর হাত শক্ত হয়।'

ম্যাসন বললেন, 'আমাদের দিতীয় প্রশ্ন : কেউ ভাঙ্গিনিয়া ব্যাস্কটারকে কোন অপরাধে জড়াতে চেয়েছে কেন। তোমাকে যা উত্তর দিয়েছি তা ভূল।'

'ব্রুজাম না', ডেলা বলল। এটাই স্বচেয়ে ম্র্তিগ্রাহা জ্বাব, মাতে সে অভিমৃত্ত হয় আর তার পরের সাক্ষ্যের কোন দাম না থাকে—।'

ম্যাসন মাথা ঝাঁকিয়ে বাধা দিলেন, 'তারা ওকে অভিযুক্ত করতে চারনি। তারা তাকে পথ থেকে সরতে চেয়েছিল।'

'কি বলছেন ?'

'তারা ওর আপার্ট'মেশ্টে ঢ্কেতে চেয়েছিল, যাতে ওর কাগন্ধপর আর টাইপ-রাইটার হাতে পেতে পারে।'

'কিন্তু' ওরা জানত ও কোন প্লেনে আর—।'

'তারা সম্ভবত সেকথা সময়মত জানত না', ম্যাসন বাধা দিলেন। 'ও দ্বেদ্ধ্যু' সানফানসিসকোর গিরেছিল আর রাতটা ছিল না। ওদের নিশ্চিত হতে হত যাতে ওই টাইপ রাইটার কব্জা করা যায় আর ব্যানকের কাগজ হাতানো যার আর ওরা নিশ্চিত হতে চেরেছিল ভাজি নিয়া ওদের মতলব হাসিলের আগে যেন বাড়ি না ফিরতে না পারে।'

'ওদের মতলব কি ছিল ?' ডেলা জানতে চাইল।

ম্যাসনের মধ্যে উৎসাহ স্ফ্রিত হতে চাইল। 'ঈশ্বরের শপথ, ডেলার বাপারটা তের আগেই আমার বোঝা উচিত ছিল। ওই উইলে অম্ভূত কিছু লক্ষ্য করেছ?' 'মানে, ষেভাবে তিনি সম্পত্তি বংটন করেছেন ?'

'না। ষেভাবে উইলটা লেখা হর', ম্যাসন বললেন। 'লক্ষ্য করেছ আশা করি অবশিষ্ট সম্পত্তি বণ্টনের কথা প্রথম প্রশুষার ছিল—তুমি কত উইল টাইপ করেছ, ডেলা ?'

'আইনের অফিসে যথন কাল্প করি, তা ঢের হবে', হেসে উত্তর দিল ডেলা । 'ঠিক', ম্যাসন বললেন। সেই সব উইলে উইলকারী সমন্ত সম্পত্তি বন্টনের কথা আগে জানিয়ে সবশেষে অবশিষ্ট তংশেষ কথা বলে থাকেন…।

'তাই তো হয়', ডেলা বলল।

ম্যাসন বললেন, 'ওদের কাছে একটা উইল ছিল। তার শেষ প্রণ্ঠা ঠিকই আছে। হয়তো বিতীর প্রণ্ঠাও তাই। প্রথম প্রণ্ঠাটা জাল, ওটা ব্যানকের টাইপ রাইটারে আর অঞ্চিসের কাগজে টাইপ করা, তবে টাইপ করা হয় গত করেকদিনের মধ্যে।'

'উইলে একটা পাল্টানো প্লটা আছে—আর সেটা ওদেয় ওই টাইপ রাইটারে টাইপ করতেই হত তাই দরকার হয় যশ্রটার।'

'কিন্তু কে জাল করে ?' ডেলা প্রশ্ন করল।

'এই ধরণের বিষয়ে যে বা ষেসব লোক উইলে লাভবান হয় তাদেরই কেউ', ম্যাসন বললেন।

'চারজন জীবিত আত্মীয়', ভাজি'নিরা বলল।

'এবং ওই ডাক্তার, নাস' আর সোফারও', ম্যাসন বললেন।

তিনি কিছু শণ চুপ করে রইলেন।

তারপর বললেন, 'ভাজি'নিয়ার প্রথম মামলার সময় একটা ব্যাপার ছিল সেটা আমাকে ধাঁধায় ফেলে দিয়েছিল।'

'সেটা কি ?'

'সেই অফিসার বলেছিলেন তিনি পর্কাশকে গোপন খবর দের যে সেই সংবাদ-দাতার নাম প্রকাশ করতে পারবেন না, তবে সেই লোকটি বরাবরই বিশ্বাসযোগ্য।'

'এখনও ব্রেডে পারলাম না', ডেলা বলল।

থেই ওই উইল জাল করতে চেয়ে থাকুক পর্নিশের কোন ইনফরমারকে নিশ্চরই সে চিন্ত, তাকে সে ঘ্য দিয়ে মিথো থবর দিয়ে ভাজিনিরার স্টেকেশে মাদক প্রব্য ভরে রাখার ব্যবস্থা করে।

কথাটা বলে উঠে দীড়ালেন ম্যাসন। তিনি ওরেটারকে খংজে না পেরে টেবিলের উপর কুড়ি আর দশ ভলারের বিল রেখে দিরে বললেন, 'এতেই বিলের টাকা মেটানো আর বক্ষাস হরে বাবে। চল, ডেলা ঢের কাজ বাকি।'

'বনেক বেশি দিলেন কিন্ত;', ডেলা প্রতিবাদ করল।

'এসব খবর নিরে হাথা দ্বামিও না', ম্যাসন বললেন। আমাদের কাছে এখন সবচেরে দামী হলো সমর। চল, যাওয়া যাক।'

🗆 अकुम 🗆

পল ড্রেক অফিসের এক কোণে বসেছিল, ওর সামনের ডেপ্কে চারথানা টোলফোন, একটা প্রেটে আধ খাওয়া সাাক্টিষ্টিচ।'

পল ড্রেক সবে কফির কাপে চুমুক দিতেই ঘরে চুকলেন ম্যাসন আর ডেলা স্টিট। ড্রেক টেলিফোনে বলছিল, 'ঠিক আছে, লেগে থাক। আমার সঙ্গে যোগাযোগ রাখবে।'

ম্যাসন আর ডেলাকে একবার দেখে নিয়ে ও বলল, 'তোমরা ভরপেট ডিনার খেরে এলে আর আমি চিবোচ্ছি এই হামবার্জার আর স্যাণ্ডউইচ। পেট এর মধ্যেই পাকিষে—।'

'अनव वाम माअ, भन । स्मार्टिला कि थवत (भरत ?' मानिन वाथा मिलान।

'সাহায্য হওয়ার মত কিছ^{ন্} নর', ড্রেক বলল। 'একটা লোক এসেছিল তবে সে রান্তিরে বিছানার শোরনি। হরতো সেই আমাদের লোক। সে যে ঠিকানা দের সেটা মিথো। ওর গাড়ির মূদ্বরও ভূরো।'

'शाष्ट्रित कान उन्हरू सावारेन, ठार ना ?' मात्रन सानरा हारेलन।

ভ্রেক জ:ু কু^{*}চকে তাকাল। 'ঠিক তাই, গাড়িটা ওলডস্ভেনরে ভিল্টেশনের সমর মিথা বলা যার না।'

'বণ'না কি রকম?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'বলার মত নয়', ড্রেক জানাল। 'বেশ ভারিকি চেহারা—।'

'काला हाथ जात शीक जारह', ग्रामन वनलन ।

'ড্ৰেক অবাক হরে তাকাল, 'তুমি জানলে কি করে ?'

'মিলে যাচ্ছে বলে।' ম্যাসন বললেন।

'বলে যাও', ডেক বলল।

'भन, छात्रात महन भ्रीनामत कि तक्र याशास्याश चाह ?' बारमन वनहन ।

'তা কিছ্ব আছে', ড্লেক বললেন। 'আমি ওদের খবর দিই, ওরাও আমাকে দের। তবে ওদের কোন কামেলার ফেলি না আমি তাহলে আমার লাইসে॰স কাটা বাবে। আমি কোন বেআইনি কাজ করিনা, আমি—।'

'না, না', ম্যাসন বললেন। 'আমি যা চাই তা হলো পর্লিশের একজন ইনফরমারের নাম যার ওপর পর্লিশ নিভ'র করে আর যার সঙ্গে সেণ্টস রেণ্ট মোটেলের ওই লোকটার চেহারার মিল আছে।' 'এটা জোগাড় করা কঠিনই হবে', ড্রেক বলল।

'নাও হতে পারে', ম্যাসন বললেন। 'কারণ প্রিলণ কোন ইনফরমারের থবরে নিভ'র করে কোন মামলা করলে তাদের সেই লোকটার পরিচর জানাতে হর। কোন ইনফরমার খুব বেশি পরিচিত হয়ে গেলে সে আর কোন কাজই করতে পারে না অশ্বকার জগত তাকে আর বিশ্বাস করে না। আমার ধারণা এই লোকটা, যাকে আমরা চাই, তার পরিচর কিছ্ব আইনজ্ঞের কাছে জানানো হয়েছে, আর সে এর বদলে কোন কোন মাদক চালানকারীকেও খবর পাঠার।'

'তা মদি হর তাহলে তাকে খ^{*}ুদ্ধে বের করতে পারব', ড্রেক বলল।

ম্যাসন টেলিফোন ইঙ্গিত করলেন। 'কান্সে লেগে যাও। আমরা অফিসেই ফিরছি।'

'কি রকম তৈরী হয়ে নামবো ?' ডেক বলল।

'ষতখানি দরকার, আমার কাজ চাই। এ হলো জীবন মরণের প্রশ্ন। দরকার হলে একজন লোক লাগাও, প্রেগ্নার দেবে বলে দাও', ম্যাসন বললেন। 'পারলে অফিসেই চলে এস। এস ডেলা।'

🗆 বাইশ 🗆

ম্যাসন আর ভেলা িট্রট ম্যাসনের ব্যক্তিগত অফিসে বসে ছিলেন।

কৃষ্ণির পাত্রের সামনে উদগ্রীব হয়ে পল ড্রেকের জন্য অপেক্ষার ছিলেন দ্জেনে। ম্যাসন মাঝে মাঝে পায়চারি করছিলেন।

ডেলা কফির কাপ ভতি করে বলল, 'ওই হাতব্যাগ নিরে এতসব করছেন কেন ?'
'এই মামলার একটা আশ্চয' বিষয় আছে, ডেলা। হাতব্যাগটা পাওয়া গেল না
কেন ?'

'ওই রকম জারগার, কড়ো হাওয়ার এমন হতেই পারে।'

'ব্যাগটার গাড়িতে থাকা উচিত ছিল', ম্যাসন বললেন। 'আমি বলছি না ওটার পঞ্চাশ হাজার ভলার ছিল। আমার একথা বলার উদ্দেশ্য ভূব্বীদের খ^{*}্জতে উৎসাহ দেওবা ।'

তথনই দরজার ড্রেকের সাংকেতিক টোকা শোনা গেল।
ডেলা লাফিরে উঠে দরজা থোলার আগেই ম্যাসন দরজা খালে দিলেন।
ক্লান্ত মাথে ঘরে ঢাকল ড্রেক। 'মনে হর তোমার লোককে পেরেছি, পেরি।'
'কে সে?'

'লোকটার নাম হ্যালিনাস ফিসক্। সে বহুদিন ধরেই পর্কিশকে থবর দিরে আসতে। একটা কেসে তাকে সাক্ষা দিতে হর আর তার নাম জানাজানি হরে পড়ে! সে পরিচিত ইনফরমার। সে ভাবে তার জবিন বিপন্ন। সে তাই প্রিলিশের কছে। থেকে মোটা টাকা আদার করে দেশ ছেডে পালানোর চেণ্টায় আছে।

'ওর সফল হওরার আশা আছে ?' ম্যাসন বললেন।

'কিছ্টা', ড্রেক বলল। 'তবে প্রিলেশের অত টাকা নেই। এ হলো কুকুরের কুকুরের মাংস থাওরার জগত। তবে প্রিলেশ তাদের ইনফরমারদের মাকে মাকে এরকম টাকা দের। ফিসক বহুকোল ধরে প্রিলেশকে মাদকের থবর দিরে আসছে। সে এইভাবে টাকা রোজগার করে। যেহেতু এখন তার পরিচর প্রকাশ হয়ে পড়েছে তাই সে পালাতে চাইছে। ওর ভয়, যে কোন ম্হুতের্ণ মাদক পাচারকারীরা ওকে শেষ করে দিতে পারে। মাঝে মাঝে ও বেনামী ফোনও পেরেছে। কেউ তাকে পছন্দ করছেন।'

'ওর ঠিকানা পেয়েছ ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'মনে হয় ওকে কোথায় পাওয়া যাবে তা জানি।'

'চল যাওয়া যাক', ম্যাসন বললেন।

ডেলাও উঠে দীড়াল। ড্রেক ওকে বসে থাকতে ইঙ্গিত করে বলল, 'না, এসকে মেরেদের জারগা নেই।'

'ফুঃ', ডেলা বলে উঠল। 'ফুল, পাথি আর গাছপালার সঙ্গে অন্ধকার জগতকেও আমি ভাল রকম চিনি।'

'ওখানে গণ্ডগোল হতে পারে', ড্রেক বলল।

ডেলা কাতর চোখে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

একটু চিস্তা করলেন ম্যাসন, তারপর বললেন, 'নিজের ইচ্ছার যাচ্ছ কিস্ত**ে**— আত্মরক্ষার ব্যবস্থা কি রকম, পল ?

एक उत्र कारित कलात है ह करत प्रथान स्मात अकरो भिष्ठन तथा वाहि।

'অবস্থা যদি কোনে রকম খোরালো হয়ে ওঠে', ও বলল, 'তাহলে আমার পরিচর প্র দেখাব, আর যদি প্রয়োজন দেখা দেয় এটা বাবহার করব।'

'আমরা খানের মোকাবিলা করতে যাচ্ছি', ম্যাসন বললেন।

সকলে এরপর অফিস বশ্ধ করে ড্রেকের গাড়িতে গিয়ে উঠলেন। রাতের রা**ডা** ধরে গাড়ি নিয়ে এগিয়ে চলল ড্রেক।

শেষ পর্যন্ত বিশেষ কোন এক রাস্তায় এসে থামল ড্রেক। তিনজনেই গাড়ি ছেড়ে নেমেও পড়ল।

পল ড্রেক আর ম্যাসনের বৃষ্ণকশ্বের মাকথানে রেখে ডেলাকে নিয়ে এগোলেন এবার রাজ্য ধরে।

শেষ পর্যন্ত একটা লোকান ঘরের সিভির কিছু ধাপের সামনে এসে দীড়াল ফ্রেক। সেধানে চোখে পড়ল 'অফিস' লেখা একটা বোড'। একটা বোডে অনেক চাবি কলেছিল।

'পাঁচ নদ্বর', ড্রেক বলল। 'চাবিটা হ**ৃকে কোলানো দেখছিনা। এবার দেখতে** ছবে।

'ও কি ঘরে থাকবে? ডেলা প্রশ্ন করল।

'আমার ধারণা সে ঘরেই আছে', পল বলল। ও ঘর ছেড়ে বেরোতে ভয় পাছে। ' বারাদ্যা ধরে একটু এগিয়ে পাঁচ নন্বর ঘরটা দেখা গেল।

'मत्रकात्र निर्दे जारना रम्था यारक', रक्षक वनन ।

ম্যাসন হট্টি দিরে দরজায় ধাকা সাগালেন । 'কে ?' ভিতরে কেউ বলে উঠল । 'গোয়েস্পা ডেক', পল বলল ।

'কোন গোরেন্দা ড্রেককে আমি চিনি না।'

'তোমার জন্য থবর এনেছি', ড্রেক বলল।

'সেই জনাই ভর পাচ্ছি।'

'আমাকে এখানে দীড় করিয়ে সবাইকে শোনাতে চাইছ?'

'ना, ना।'

'তাহলে আমাদের ঢাকতে দাও।'

'আমরা মানে কারা ?'

'একটা মেরে আছে আমার সঙ্গে', ড্রেক বলল। 'আর একজন বংধু।

'মেরেটা কে ?'

ডেলা বলল, 'আমার নাম পিটুট।'

'পাশের কোন গলি খংজে নাও বোন।'

ম্যাসন বললেন, 'ঠিক আছে, এই রকমই বাদ তোমার ইচ্ছে হর তাহলে তাই হোক। এর জন্য তোমাকে দাম দিতে হবে। তুমি গা ঢাকা দিতে চাইছিলে এতে তোমার সঃবিধাই হবে ভেবেছিলাম।'

'তোমরাই গা ঢাকা দাও', লোকটা বলল। আমি দরজা খ্লেছি না এইসব বাজে ধাণপাবাজদের জন্য। বিদ দরজা খোলা চাও তাহলে আমার চেনা কাউকে আনো।' ম্যাসন পল ডুেককে বললেন, 'তোমরা দ্লেন বারান্দায় থাকো, পল। ও বিদি

বাইরে আসে ওকে আটকাবে।'

'ওকে নিয়ে কি করব ?'

'ষে করেই হোক আটকাবে, ঘরে ঢ**্**কিরে দেবে। দরকার হলে জনগণের নামে গ্রেপ্তার করবে।'

'কি করেণে?' ড্রেক বলল।

'গাড়িতে ধাৰা মেরে পালানো', ম্যাসন বললেন। 'তবে আমার মনে হয় না সেবাইরে বেরোবে।'

ম্যাসন এরপর চুর:্টের গণ্ডে ভরা বারান্দা ধরে এগিরে চললেন একটা টেলিফোন ব:থের দিকে। তিনি ভারাল ঘ্রিরে প্রলিশের সদর দপ্তরে ফোন করলেন, 'আমাকে হোমিসাইড দপ্তরে দিন।'

একটু পরে কারো গলা শোনা গেল, 'হোমিসাইউ। ম্যাসন বললেন, 'বিশেষ জরুরী ব্যাপারে আমি লেফটেন্যাণ্ট ট্যাপকে চাইছি। উনি আছেন? আমি পেরি ম্যাসন বলছি।'

'একট ধরনে', ওপাশ থেকে শোনা গেল।

একটু পরেই লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগের শ্বেকস্বর শোনা গেল, 'ব্যাপার কি, পেরি, আবার কোন লাশ পেরেছ নাকি ?'

'ওহ ভগবান, তুমি আছু, সত্যিই ভাগ্য ভাল', ম্যাসন বললেন।

'তা বলতে পারো', ট্রাাগ বললেন। 'একটা কাজে ফিরে এসেছি। ব্যাপার কি ?' ম্যাসন বললেন, আমার কাছে একবার আসতে হবে। বিরাট একটা ব্যাপার।' 'কোন লাশ ?'

'আপাতত না। তবে পরে পাওরা যেতে পারে।'

'কোথার আছ ?' ট্রাগ জানতে চাইলেন।

ম্যাসন জানিরে দিলেন।

'হ°-', ট্রাগ বললেন, 'আমার অফিসের কাছেই ।'

'আসছো তো? ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

ট্রাগ উত্তর দিলেন, 'ঠিক আছে।'

'সঙ্গে কাউকে এনো', ম্যাসন বললেন।

'ঠিক আছে। পর্নালদের গাড়ি নিয়ে করেক মিনিটের মধেই আসছি।'

'জায়গাটার কিছ়্ দোকান আছে।'

'टिना टिना मागरह', ग्रेगा यमलन । 'हार्डाह ।'

म्याप्तन वार्थत मामति अर्थकात त्रहेलन ।

দ্বন্ধন লোক সি^{*}ড়ি বেরে উঠে এল। তারা অফিসের দিকে তাকিরে ম্যাসনকে দেখতে পেরে চারদিকে তাকাল। তারা ম্যাসনের দিকেই এগোল।

म्यानन उपन प्रिक्ट अर्गामन ।

ম্যাসনের চওড়া কাঁধ আর চেহারা দেখে লোক দক্তন পরম্পরের দিকে তাকাল তারপর সি^{*}ড়ি বেরে নিঃশব্দে রাজার নেমে গেল।

করেক মিনিট পড়ে ট্রাগ একজন ইউনিফর্ম পরা অফিসারের সঙ্গে এসে পড়লেন। ম্যাসন্ত এগোলেন।

ট্রাণ মিণ্টি চোখে সপ্রশ্ন দৃণ্টিতে তাকালেন।

'কি ব্যাপার, পেরি ?' ট্রাগ বললেন, 'তোমার বান্দা হাজির এবার কি খেল ব্যাধার দেখাও ৷'

ম্যাসন বললেন, 'পাঁচ নদ্বর কামরার।'

'ঘোড়াটা কি রকম গরম ?'

'তা জানি না', ম্যাসন বললেন। 'তবে ভিতরে একবার চ্কতে পারলে মনে হর লরেটা টেপ্টের খুনের রহস্য ভেদ করতে পারব আমরা।'

'তোমার কি ধারণা সেটা এখনও পারিনি?'

'আমি জানি পারোনি।'

দীর্ঘ দিবাস ফেললেন ট্রাগে। 'একটু আন্দান্ধ করতে পারলে আর ছাটে আসতে হতো না। আমার ওপরওরালারা ভিন্টিন্ট আটেণি'র সাজানো ফাঁসিরে দিতে আমার এরকম প্রতিবাদী আটেণি'র পিছনে ছোটা পছন্দ করে না। খবরের কাগজে এটা ছাপা হলে গল্পটা দার্শে হবে, তাই না?'

'তোমাকে কোনদিন এরকম কাগজের খবরের শিরোনামে টেনে এনেছি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তা করোনি বটে, তবে শরুরু কর তাও চাই না।'

'ঠিক আছে এতদরে যখন এসেছ, পাঁচ নন্বর ঘরে একবার চল', ম্যাসন বললেন। ট্রাগ দীর্ঘন্যাস ফেলে বললেন, 'ঠিক আছে, একবার শ্বের্দেখব', তিনি অফিসারকে ইঙ্গিত করলেন।

ম্যাসন একার পল ড্রেক আর ডেলা যেথানে দীড়িরে ছিল সেদিকে এগোলেন।
'হ°়া, আমাদের কোরাম হয়েছে দেখতে পাচ্ছিা, ট্রাগ বললেন।

ম্যাসন আবার দর্জার ধারা দিলেন।

'চলে যান', ভিতর থেকে গলা শোনা গেল।

ম্যাসন বললেন, 'হোমিসাইডের লেফটেন্যা°ট ট্র্যাগ আর একজন অফিসাপ্ন এসেছেন।'

'आशनारमंत्र कारह अज्ञादत्र वे वारह ?'

'আমাদের ওয়ারেণ্ট লাগেনা', ম্যাসন বললেন। 'আমরা-।'

'একটু দীড়াও', ট্রাগ বাধা দিলেন। 'কথাবাতা আমিই বলব। এসব কি ব্যাপার ?'

ম্যাসন বললেন, 'এই লোকটা সেপ্টস বেন্ট মোটেলে কাল'টন জ্ঞাসপার বলে একটা ঘর ভাড়া নের। এই লোকটাই ভাজিনিরা ব্যাক্সটারের মামলার প্রিলশকে মাদকের থবর দিয়েছিল। পর্বলিশের কাছ থেকে টাকা নিয়েও দেশ্ ছেড়ে পালাতে চাইছে। ও দ্বিণিদন মাদক সম্পর্কে ইনফরমারের কাজ করছে—', মাঁসন এবার বললেন, 'কি ফিসক্ এখানে দ্বিড়িরে চিংকার করে সবাইকে জানাই তাই চাও ?'

এ কথার পরেই দরজার হড়েকো খোলার শব্দ শোনা গেল। শিকল লাগানো পালা সামান্য ফাঁক হলো। ধ্ত' দ্টো চোথ দরজার ফাঁকে দেখা দিল উদ্বেগ নিরে। তারপর প্রতিশের পোযাক দেখে ওর দুখি ছির হলো ট্যাগের উপর।

'वाभनात्र भतिहत्रभव प्रभान बक्टू', त्माक्टि वनम ।

द्यान वकी हामज़ात थान त्वत्र करत रम्थान।

माको धवात वनन, 'वात्रान्माने धकवात स्मध्न खा। क्रि जाहि?'

'এখন নেই', ম্যাসন বললেন, 'তবে দুইে টপে'ডো কয়েক মিনিট আগেই এসেছিল। তারা তোমার ঘরের দিকে আসছিল আমাকে দেখে একজন সাক্ষী রারেছে ভেবে কেটে পড়েছে।'

কীপা হাতে লোকটা এবার দরজা খুলল।

'আসনে ভেতরে আসনে', ফিসক্ বলল।

স্বাই ঘরে প্রবেশ বরল—নোংরা এলোমেলো একখানা ঘর, মরলা শয্যা, একটা কাগজের বাঙ্কেট, ফুটো হয়ে যাওরা একখানা কাপেট, ছোপ ধরা একখানা আরুনা, আস্বাব বলতে এই।

এছাড়া চোখে পড়ে একটা কুশন বসানো চেরার, আর বেতের একটা আরাম কেদারাও।

किनकः वनलन, 'वााभात कि?' वाभनात्मत्र वामात्र त्रका कत्रात हरव।'

ম্যাসন বললেন, 'তোমার মতলব কি আগে বল। ভাঞ্চি'নিরা ব্যাক্সটারকে মাদকের ব্যাপারে জড়িয়েছিলে কেন? সেণ্টস রেণ্ট মোটেলে গিরে তার গাড়িটা হাতিরেছিলেই বা কেন?'

'আপনি কে ?' ফিসক; জানতে চাইল।

'আমি তার উকিল।'

'আপনার মত মাউথপিস আমার দরকার নেই।'

'আমি মাউপপিস নই', ম্যাসন বললেন। 'আমি একজন অ্যাটনি'। আর এরা আমার বন্ধ;। আগামীকাল আদালতে হাজির করার জন্য আমি তোমাকে সমন ধরাতে চাই, ব্যাক্সটার বনাম জনগণের মামলায় তোমাকে সাক্ষ্য দিতে হবে।'

'আমাকে এসব কি কামেলায় জড়াতে চাইছ ?' ট্র্যাগ বলে উঠলেন। 'আমাকে সমন ধরাতে ডেকে এনেছ নাকি ?'

'শোন', ম্যাসন হাসিম্থে বললেন, 'একটু বৃদ্ধি খরচ কর। করলেই দেখবে বিরাট স্নাম অঞ্জ'ন করতে চলেছ তুমি।'

'আমাকে আপনি সমন ধরাতে পারেন না', ফিসক্ বলে উঠল। 'আমি শৃধ্ আইনরক্ষকের জন্য দরজা খুলেছি।'

'ভাঞ্চি'নিয়া ব্যাক্সটারের গাড়িতে তোমার হাতের ছাপ এল কিভাবে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন !

'ফুঃ। কোথাও আমার হাতের ছাপ পাবেন না।'

'আর', ম্যাসন বললেন, 'অভিসাররা বখন ভার্ন্ধিনিরা ব্যাক্সটারের অ্যাপার্টায়েণ্ট গেছিলেন তোমার সেই মাদক আছে বলে গোপন সূত্র পেরে তখন তুমি দরজার এমন কৌশল করে এসেছিলে বাতে ভালি নিরার টাইপ রাইটারে টাইপ করতে সেই লেকটির ছন্মবেশে দ্বতে পেরেছিলে।

'থালি ব্কেনি আর কথার মারপ্যাচ', ফিসক্ বলে উঠল। 'আমাকে ফালে ফেলার এসব চেণ্টা দেখে হাঁফিরে উঠেছি। দান্ন উকিল মদাই, আমি পাকা লোকের হরে কাজ করি, এইসব আনাড়ি আমার কাছে পান্তা পারনা।'

'ব্ৰেছি, ভার্জিনিয়া ব্যাক্সটারের গাড়ি নেয়ার সময় ভোমার হাতে পরানা ছিল', ম্যাসন বললেন, 'কিন্তু সেন্টস রেন্ট মোটেলে তা ছিল না। তোমার ঘরে ভোমার হাতের ছাপের ছড়াছডি আছে।'

'তাতে কি? श्वीकाর করছি আমি সেণ্টস রেণ্ট মোটেলে ছিলাম।'

'আর সেখানে নাম ভীডিরে উঠেছিলে ?'

'হাজার হাজার লোক তা করে।'

'আর জাল লাইসে॰স ন-বরও দিরেছিলে।'

'नन्दत्रों आमात म अह हिला।'

ম্যাসন এবার বেশ কিছ্কেণ ফিসককে লক্ষ্য করে বলে উঠলেন, 'হা ভগবান, অবাক হওয়ার আর কারণ নেই! বেশ তো মিল আছে দেখছি। ফ্লফ্ল ইগানের সঙ্গে তোমার সম্পর্ক কি?'

भगत्कत्र बना लाकरोत्र हात्थ भ्भिषं ज जाश्न बदल छेठम ।

'र्, वााभात्रणे त्यौक त्नवता त्यत्व भारत', मामन वनत्नन ।

ফিসক্ যেন পোশাকের মধ্যে **কু'করে গেল।** 'ঠিক আছে', সে বলল, 'আমি শুর যমজ ভাই। আমাদের পরিবারে আমিই এক নচ্ছার।'

'আর', ম্যাসন বললেন, 'তুমি ইগানের গাড়ির সঙ্গে লাইসে•স ন•বর বদলে নিয়েছিলে, অবশা ইগান খেরাল করেনি, পাছে ন•বর দেখে দেখে কেউ তোমাকে ঋ*ুিজে পার।'

. 'এসবের প্রমাণ আছে ?' ফিসক্ প্রশ্ন করল।

'আমার প্রমাণ লাগবে না', ম্যাসন বললেন। 'তোমাকে সাক্ষীর কাঠগড়ার কাল তোলার পর যখন খবরের কাগজওয়ালারা তোমার ছবি কাগজে প্রকাশ করে দেবে আর তোমার জীবন কণা বের করবে তখন তুমি এতবড় দ্মুখো সাপ জানার পর অব্ধকার জগতের লোকেরা আমার চেরে ভাল করেই তোমার ব্যবস্থা করতে পারবে। হল, সবাই এবার যাওরা যাক।'

ম্যাসন ঘ্রে দর্মার দিকে পা বাড়ালেন !

ফিসক প্রার ভান্তিত হরে করেক সেকেণ্ড দীড়িয়ে ম্যাসনের কোট টেনে ধরল।

'না! না! দরা করে যাবেন না। একটা রফা করতে চাই আমি।'

সে এবার লেফটেনাাণ্ট ট্রাগের দিকে তাকাল। 'আমি আগে আপনাদের ঢের সাহাষ্য করেছি। আমাকে দক্ষা করে এবার সাহাষ্য করনে। এই মাউৎপিসকে দরা क्रिकान। আমাকে শহর ছেড়ে বাইরে যেতে পিন।'

ট্রাগ তীক্ষ দ্'তিতৈ ওকে লক্ষ্য করে বললেন, 'সব কথা আমাকে খালে বল, তারপর দেখব কি করতে পারি। তবে চোখ বংধ করে কোন কথা দেব না।'

ফিসক বলল, 'দেখনে, আমি বন্ধ কামেলার পড়েছিলাম। জল্পই আমাকে উদ্ধার করে।'

'कक्ष' (क ?' ग्रेगांश कानत्व हाहैत्सन।

'कक्ष' हैशान, त्म महत्रहो होत्रहेत त्माकात ।'

ম্যাসন আর ট্রাণ দ্খি বিনিমর করলেন। তারপর ট্রাণ বললেন, 'ঠিক আছে, তারপর কি হর ?'

'আমার প্রলিশের যোগাযোগ নচ্ট হরে যার, তাই বামেলার পড়ে যাই। তখনই ওই মেরেলোকটি আমার কাছে এল যে আগেও আমার সাহায্য করেছিল।'

'কোন মেরেছেলে?'

'নাস', অ্যানা ফ্রিচ । কয়েকবার ওর সঙ্গে ঘোরাঘ্রুরি করেছি । বেশ করেববছর ধরে ওকে মাদক সরবরাহ করেছি ।'

'বলে যাও', ট্রাগ বললেন।

'সে কেলভিনের সঙ্গে হাত মিলিরেছিল। কেলভিনের ধারণা ছিল সেই ট্রেণ্টের এফেটের বেশিরভাগ অংশই পাছে—সে আর তার অন্য ভাররা আর তাদের স্কীরাও। সে তাই ওই নাসের সঙ্গে হাত মিলিরে লরেটা ট্রেণ্টকে তাড়াতাড়ি সরিয়ে দেয়ার ব্যবস্থা করে।

'ওর তিনবার আসে'নিক প্ররোগ করেছিল। তারা অবশ্য তাকে আসে'নিক দিয়ে মেরে ফেলার সাহস পামনি, তবে ওদের ধারণা ছিল বার করেক এরকম হলে শেষ পর্য'স্ত রুড়ি টে'সে মাবে। তারপর বৃড়ি মখন শেষবার অস্কুছ হলো কেলভিম উইলটা খ'্রেজ পায়। শক থেরে সে প্রায় মরার দাখিল হয়।

'ওকে তাই উইল বদলানোর ব্যবস্থা নিতে হয়। ওরা ব্যানকের টাইপ রাইটারটা খ'ুল্লে বের করে। নাস' ফ্রিচ দার্গ টাইপিন্ট। সে বলেছিল সময় হাতে পেলে সে এমন টাই করে দেবে যে উইল জাল বলে কেউ ধরতেই পারবে না, তবে তার জন্য আটনির সেই কাপজ আর টাইপ রাইটারটা তার চাই।

'এর মানে হলো তারা যে শা্ধা ভাজি'নিরা ব্যাক্সটারকে বেইল্জত করতে চেয়েছিল তাই না তারা তাকে জেলে পচার বাবস্থাও করেছিল যাতে তার সাক্ষ্যের কোন দাম না থাকে। ওরা ব্যানকের কার্বন কপিগা্লোও চাইছিল।

'বাই হোক ওদের প্রথম মতলব ছিল ওই ব্যাক্সটার মেরেটাকে মাদক চালানের অপরাধে জেলে ঢোকানো। বাক, আমাকে বা বলা হয় আমি তাই করি। আমি একজনকে ঘ্রে দিরে প্রেনে আমার মালপত আনার জন্য ঢ্বেতে দিতে ব্যবস্থা করি ভারপর নানা কথা বলে ওর স্টেকেশে মাদক ঢ্বিকরে দিই। এইটুকুই ছিল

আমার কাজ।

'তবে এ ধরণের কাব্দে একবার ঢ্বকলে রেক্সই নেই। একবার কাদে পা দিশে আর কেউ দাড় থেকে নামতে চারনা। তাই এবার ওই গাড়িটা নিরে ভর্জ আসা পর্যন্ত আমাকে অপেক্ষা করতে হল, তারপর ওর গাড়িতে ধান্তা লাগাই। কান্দটা করতে থেলা হরেছিল আমার—তবে জর্জ আমাকে ভালভাবে সাহায্য করেছিল তাই আমি করতে বোধা হই। বাঁচতে হবে তো।'

'বেশ', ট্র্যাপ বললেন, 'আর কি করেছ ?'

'আমাকে যা ওরা বলেছিল তাই শুখু করেছি', কাপতে কাপতে বলল কিসক্। 'আমি বেশ ব্ৰুতে পারছিলাম সব আমার হাতের বাইরে চলে বাচ্ছে, আমি কোন গাড়িতে ধাকা লাগিরে পালিরে যাচ্ছি…এই হলো সব, বলে আমার মন হাল্কা হল।'

'তুমি ভাজি'নিরা ব্যাক্সটারের গাড়ি নিরে একাজ করেছ ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'ঠিক তাই। আমাকে বলা হয় সে সেপ্টস রেণ্ট মোটেলে থাকবে। ধরা ধর গাড়ির ন্দবর আমাকে দিরেছিল। তাবপর কাজ শেষ করে আবার ধর গাড়ি রেখে নিজের গাড়ি নিরে চলে আসি। ব্যাক্সটারের গাড়িটা অন্য জ্বারগার পার্ক করতে হর কারণ সেখানে জারগা ছিল না।

'এই কাজ করে কি পেরেছ ?' ম্যাসন ৰললেন।

'শা্ধ্ ই প্রতিশ্রতি। আমার মাথা গরম হরে উঠেছিল। আমার অনেক শন্ত্রতাই কোথাও গা ঢাকা দেরার ব্যবস্থা দরকার ছিল বাতে কেউ আমাকে কব্দা করতে না পারে। ওরা আমাকে আড়াই হাজার জলার দেবে বলেছিল আর ফিচ দের মান্ত্রদেশ। আমি জানি না আপনি আমাকে খাজে পেলেন ভাল ভগবান, আপনি আমাকে সাক্ষীর কাঠগড়ার দাঁড় করালে আর কাগজাওলারা আমার কথা ছাপলে আমার প্রাণের আর কানাকড়িও দাম থাকবে না ভাটঃ ওরা এখনই গালে করে মারবে আমাকে, ভালানিই তো বললেন দ্টো টপেডো সি ভির কাছে রয়েছে ?'

भाजन नात पिटनन ।

ফিসক্ ওর হাত বাড়িরে দিল, 'আমাকে গ্রেপ্তার কর্নে, শেকটেন্যাণ্ট। আমাকে রক্ষা কর্নে। কিন্তু ভর হচ্ছে বড় ওরাদের ঠগদের হাত থেকে বীচতে পারব না।'

'বড ওতাদ কে ?' ট্রাগ জানতে চাইলেন।

ফিসক্ ভরে কে'পে উঠল', তাকে কখনও সামনা সামনি দেখিনি। সব সমর
দলের চুনোপ্টিরাই আমার কাছে এসেছে। কিন্তু সব বদি প্রকাশ করতে হর
আমাকে একটা সেলে চ্কিরে দিন না হলে বাঁচব না। আমার বাঁচান ভাইলে সন
বলে দেব।'

ট্রাগ ম্যাসনের দিকে ভাকাজেন, ভাহতো দেখা বাচ্ছে তোলার জ্বানির শহুদিকেই মাখন লাগানো ।

🗆 তেইশ 🗆

মাশ্বরাতের একটু আগে ম্যাসন, ডেলা স্টিট আর পল ড্রেক ম্যাসনের অফিসে ফিবে এলেন।

ষে সহকারীটি এলিভেটর দেখাশোনা করে সে বলল, 'একজন মহিলা আপনার সঙ্গে দেখা করার জন্য চেণ্টা করছেন, মিঃ ম্যাসন, তিনি বলছেন ব্যাপারটা নাকি খাবই জরারী। আমি তাকে বলেছি আপনি ফিরে আসবেন যত দেরীই হোক। তিনি বললেন তিনি অপেকা করবেন।'

'কি ব্লকম দেখতে তাকে?' ম্যাসন জানতে চাইছেন।

'থ্বে অভিজাত চেহারা। বাটের কাছাকাছি বরস হবে। মাথার সাদা চুল। শ্ব দামী পোষাক। গলার স্বর শাস্ত—কোন বাজে কেউ নৃন, তবে খ্ব চিস্তার পড়েছেন মনে হর।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'আমি অফিসে থাকছি। ভাজি'নিরা ব্যারটারের জন্য অপেকা করব, তারপর ছুটি।'

'यात्र कि पिनिहोरे शाल !' एक वनन ।

'ভাজি'নিরা ব্যাস্কটার !' এলিভেটর চালক বললেন । 'খ্নের জন্য বার বিচার হচ্ছে তারই কথা বলছেন ?'

'ওকে ছেড়ে দেরা হচ্ছে', ম্যাসন বললেন, 'ট্রাগে ওকে পর্বলিশের গাড়িতে পে'ছি দেবে।'

'আশ্চম' ব্যাপার !' এলিভেটর চালক বলল । 'আপনিই ওকে ছাড়িরে এনেছেন । ভাইনো ?'

'वामता हाजित्त अतिहि', म्राजन रम्यान । 'ठम, अर्गान याक ।'

अमिर्फिटेन मात्रत्मत अफिरत माजामात शिरत थामन।

্ জ্রেক বলস, 'আমি একটু অফিসে গিরে সব দেখে নিই, পেরি। নাসেরি বিষরে কি করতে চলেছ ?'

হাসলেন ম্যাসন, 'আমাদের বন্ধ্র লেফটেন্যান্ট ট্র্যাগাই ব্যাপারটা দেখছে। তোমরা কালকে ট্রাণের অসাধারণ গোরেন্দারিনির সন্পকে পড়তে পারবে। সম্ভবত লেখাও হবে ট্রাল পেরি ম্যাসনকে তার সঞ্জে থাকার স্ক্রেন্সা দিরেছিলেন ববন তিনি ট্রেন্ট শুনের ম্যামলায় আসল সাক্ষীকে শুনুকে বের করেন।'

শ্বী, আমারত মনে হছে সেই সৰ কৃতিদাুকু আম্বলত করবে', দ্রেক উত্তর দিল। শ্বীনা স্থা অবহুৰ মা, জবে আ দশ্বই করবে। এইভাবেই দ্যুনিরটো চলছে পল, শ্বীন ইমার শিক্ষাত হালক কাল সকলো দেখা হবে, চলি।

क्ष)क्रम रक्षमंदि देशक **बद्दा** कविरमद विदय हमाराम ।

্রাক্তি ক্রিন্তা প্রায়ের বিভাগের স্কর্তে আলোর স্কৃতি টিসকেন ম্যাসন, ক্রারপর বিশ্বস্থানীকর বৈদ্যাকিক সারকোলেটয়ের দিকে এগোলেন। 'कष्टकर खागरव चार ?' रखवा बानरज ठावेन ।

'দশ পনেরো মিনিটের বেশি রাশ্বে মতে হর না', মাসন বললেন। 'ট্রাগ্র ওকে নিরে আমার কাছেই দিয়ে বাবে যাতে কেউ বিরস্ত না করে। ট্রাগ চারনা ওর কৃতিখের খবর কাগজে ফলাও করে হাগা হওরার কেউ বাধা হরে না দক্তির। সে—'

তথনই দরজার মাদ্য শব্দ জেগে উঠল।

भगमन कशिरत शिरत पत्रका भागामन ।

বাশ্বা চেহারার শত্রে কেশ এক মহিলা দীড়িরে। তিনি বললেন, 'আপনিই কি মিঃ ম্যাসন ?'

'शी', भामन यनलन ।

'আর অপেক্ষা করতে পারলমে না', মহিলা ব্ললেন। 'আপনার সঙ্গে বন্ড দেখা করার দরকার ছিল।'

তিনি সপ্রশ্ন দৃষ্টিতে ডেলা স্মিটের দিকে তাকালেন।

'আমার সেক্টোরি ডেলা গ্রীট', ম্যাসন জ্বানালেন তারপর সামান্য একটু ইতকত করে বললেন, 'আর আমার যদি তেমন ভূল না হর তাহলে, ডেলা, ইনি হলেন লরেটা থেণ্ট ৷'

'হাাঁ, ডাই', মহিলা বললেন, 'আমি আর অপেকা করতে পারছিলাম না যাতে বেচারি মেরেটা গান্তি পেরে যার, তাই আপনার কাছে আমার আসতেই হতো। আমার আশা আছে আপনিই আমাকে রক্ষা করতে পারেন স্বতক্ষণ না আমি ছানতে পারি কে আমাকে থ্ন করার চেণ্টা করেছে।

'आস्त, चरत आताम करत वन्तन', मात्रन वन्तरणम ।

মহিলা বললেন, 'আমি ধ্বেই সরল, মিঃ ম্যাসন, ডঃ অ্যালটন না বলা প্র'ন্ত নাস'কে আমার নথ আর চুলের নমনোর কথার আমি কোন সন্দেহই করিন। এক সমর আমি বিবজিয়া নিয়ে কিছা পরীক্ষার কাজ করেছিলাম বাতে বিবৃদ্ধিরার লক্ষ্মণ বোঝা যায়। আমি তাই যত প্রত সম্ভব পালাতে চাইছিলাম।

'তারপর ওই গাড়িখানা যখন ইচ্ছাকৃতভাবে আমার গাড়িকে ধানা দিয়ে ছিটকে দিল আর ক্সন্ত্র' ইগান চিংকার করে বলল, 'লাফ মার্ন—' আমি লাফ দিই। আমার শা-হাক্তপা একটু ছড়ে গিলেছিল বটে, জবে ভাষোর কথা এই গাড়িটা আমাদের ধানা মারার চেন্টা করছে ব্যক্তে গেলেই দারজার হাতলে হাত রেখে তৈরী ছিলাম।

'আমার ব্যাগে প্রাশ হাজার পাউন্ড ছিল না বটে বেমন আপনি আদালতে বলেন তবে বথেও নগদ টাকা ছিল মাতে কাজ চালিয়ে নিতে পারি!'

'आगि एन्टर्श्वहणाम स्वयं आहण हटकाह । आगि हाहेश्टराट शिद्ध शिए । द्राचारन अक्रमन काएँत आहरताही आमारक निद्ध अवते तासात वाद्यत कारकट एन हिए एनत । आहित कारमान भ्रतिमहत्त्व आगात कथा सानाहे । जाता वरण अवनहे द्राचारन शाहित शाहित निद्धक ! 'আমি ঠিক কয়েছিলাম আপাতত গা ঢাকা দিয়ে থাকাই ভাল বভক্ষণ না সব জট খোলে আর প্রকাশ হয়। আমি জানতে চাইছিলাম এ সবের পেছনে কে।'

'আপনি সেটা জানতে পেরেছেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ষধন উইলটা আদালতে পড়া হল জীবনে এত আঘাত পাইনি !'

'ওই উইল, আমার ধারণা তাহলে ভাল ?'

'সম্পূর্ণ'।' লরেটা ট্রেন্ট বললেন। 'এক বা দুই প্রুণ্টা আসল, বাকিটা পাল্টানো হরেছে। আমি আমার উইলে যা লিখেছিলাম তা হলো বে আমি বখন ব্রুতে পেরেছি যে আমার সব আত্মীররাই যারা আমার মৃত্যুর জন্য হা পিত্যেশ করে বসে আছে নিজেরা সামান্য কোন কাজও না করে, আমি ভাই আমার দুই বোনকে সামান্য কিছু দিয়ে যাচ্ছি যাতে তাদের স্বামীরা কাজকর্ম' করতে বাধ্য হর।

'আমি ভেবেছিলাম উইলটা খুব নিরাপদ কোন জারগাতেই রেখেছি। ওরা নিশ্চরই সেটা খুঁজে বের করেছিল, তারপর পৃষ্ঠাগুলো খুলে করেকটা পৃষ্ঠা বদলে নের আর আমাকে পথ থেকে সরিয়ে দেবার ব্যবস্থাও করে।

'আপাতদ্ভিতে', ম্যাসন বললেন, আরও কিছু আঘাত পেতে চলেছেন আপনি। আপনার আত্মীররাই শৃথে নর যারা আপনার মৃত্যু চাইছিল, ওই নাস'ও সে একজন ভাল টাইপিন্ট হওয়ায় কেলভিনের সঙ্গে যোগসাজসে সে ওই জাল উইল বানার—সম্ভবত শতকরা কেনে লেনদেনের চুভিতে আর ভবিষ্যতেও ব্ল্যাকমেলের সম্ভাবনার কথাটা মাথায় রেখে।

'এই সঙ্গে ভাঞ্চি'নিরা ব্যাক্সটার যদি উইলের ধারার কথা মনে রেখে দের সেই কথা ভেবে ওরা তাকে এমন অবস্থার ফেলে দিতে চার যাতে তার সাক্ষ্যের কোন মুলাই না থাকে।

'আমি খ্রিণ যে আপনি ঠিক আছেন। ওরা যখন গাড়িতে আপনার হাত-ব্যাগটা পার্মান দেখলাম তখনই ব্যক্তে নিই আপনি জ্বীবিত আছেন। আপনি ভাজিনিয়া ব্যাক্সটারকে এক সাংঘাতিক পরীক্ষাতেই ফেলেছিলেন, তবে বা হয়ে গেছে তা নিয়ে আর ভেবে কি হবে।

'আমরা ভাজি'নিরার জনোই অপেক্ষা করছি। ও এখনই এসে পড়বে।'

লরেটা ট্রেন্ট তার হাতব্যাগ খুলে বললেন, 'সৌভাগ্যখণত আমার চেকবইটা আমার কাছেই আছে। আপনার নামে বদি প'চিল হাজার ডলারের চেক লিখে দিই তাতে কি আপনার ফি ঠিকমত হবে? আর অবশাই এর সঙ্গে আপনার মকেলের নামেও পঞাল হাজার ডলারের চেক লিখে দেব, আলা করি এতেই তার কিছুটা ক্ষতিপ্রেণ হতে পারবে বিশেষ করে তার উপর দিরে যা গেছে।'

ম্যাসন হাসিম্বথে ডেকা পিইটের দিকে তাকালেন আমার মনে হর আপনি হার চেকদ্বটো লিখে ফেলেন, মিসেস্ট্রেট, ভার্মিনিয়া ব্যারটার আপনি চেক সই করার ফাকেই মুনে হর এসে পড়বে আর ওর জবার ও নিজেই ঘোষহর দিতে পারবে।'

দি কেস অফ ডুবিয়াস ব্রাইডগ্রন্থ

口。如本口

শহরের বিরাট আকাশচুদ্বী অট্টালিকাগ্নলো রাত নেমে আসতে আলো আঁথারিতে মনে হচ্ছিল যেন একরাশ ইম্পাতের খাঁচার বদলে অশরীরি ছারাম্তি ।

পেরি ম্যাসনের অফিস থেকে যে বাড়িগ;লো দ;শ্যমান ছিল সেগ;লোর আলো ঠিকরে পড়া জানালাগ;লোই চোখে পড়ছিল বাকি অংশে শ;ধ; এলোমেলো ভাবে পড়েছিল বাইরের আলো ।

পেরি ম্যাসন আদালতে সারাদিন অমাণ্যবিক পরিপ্রমের পর বেশ ক্লান্ত, তাই আলো নিভিরে তিনি ডেস্কের পিছনের চেরারে গা এলিরে দিরেছিলেন। ক্লান্তিতে একটু বিম্যুনিও এসেছিল তার।

রান্তার আলোর অভাব নেই, সেই আলোর ম্যাসনের জ্বানালার বাইরের ফারার এসকেপটা বেশ স্পণ্টই দেখা যাছিল, ডেস্কের ওপর ছড়ানো একগাদা আইনের বই আর চেরারে শাস্ত নির্লিপ্ত একজন, যে চেরারে ম্যাসন তার নার্ভাস মঙ্গেদের অভর দিতে অভাত।

সারাদিনের অসহনীর গরমের পর সংখ্যা থেকেই বড়ের দাপাদাপি শোনা বাচ্ছিল। খোলা জানালা দিরে আসছিল বাতাসের কাপটা। অর্ধনিপ্তিত ম্যাসন যেন চেথের সামনে আগামী কালের আদালতের ঘটনাগলোর স্বপ্নে মশগলে।

ম্যাসনের জানালার বাইরে উপরের নৈঃশব্দে ফারার এসকেপের উপরে জেগে উঠেছিল খাব মাদা কিছা শব্দ, তারপরেই শোনা গেল ছম্পমর রমণীস্কেভ এক পদ শব্দ, লোহার সিভি বেরে নেমে আসার শব্দ। একটু পরেই অন্য পা নেমে এল।

ধীরে, সতক'ভঙ্গীতে এক তর্না ফারার এসকেপ বেরে নামতে শ্রের করল, উপরের অফিসের চাতাল বরাবর তার মাধাও পে°ছিল।

সেই মহেতে ই উপরের অফিসে দেখা দিল আলো অন্ধকারের বৃক চিরে। তখনই ম্যাসন ঘ্রেরের মধ্যে নড়ে উঠলেন। অস্পন্টস্বরে কিছু তার গলা দিরে বেরিরে আসতে তার হাত চেয়ারের হাতলে এলিরে পড়ল।

উপরের আলোকিত জানালার চোথে পড়ল একটা চলমান ছারা।

ফারার এসকেপের উপরে থাকা মেরেটি দ্রুত দ্রু'পা নেমে এল, ওর উদ্দেশ্য সম্ভবত ম্যাসনের জানালার ধারীর উপর নেমে আসা। তারপরেই অচমকা ম্যাসনের হাত নড়ে উঠতেই মেরেটি প্রার সি*টিরে দাঁড়িরে পড়ল।

তথনই হঠাৎ ঝড়ের ঝপটার ওর স্কার্ট এলোমেলো হয়ে মেতে স্বভাব বশেই ও হাত দিয়ে সেটা চেপে ধরতে চাইল। সঙ্গে সঙ্গে রাস্তার আলোয় ধাতব কিছ্ন যেন ঝিকরিক করে উঠল।

তভাক করে উঠে বসলেন ম্যাসন।

ফারার এসকেপে থাকা তর্ণী দ্রুত উঠতে গিরে ম্যাসনের অফিসের উপরে জানালা থেকে আলোর মধ্যে যেতে ভর পেরেই যেন থমকে গেল। দ্রের কোথার যেন বাজ পড়ল তথনই ভয়•কর শব্দ করে।

ম্যাসন হাই তুলে চোখ ডলে নিরে উপরের দিকে তাকালেন, সঙ্গে সজে পরম অবিশ্বাসের সঙ্গে দেখতে পেলেন তর্মুলীর স্কার্ট আর দুটি পা ।

প্রতে চেরার ছেড়ে জানালার সামনে গিরে মাথ্য বের করে উপরের দিকে তাকিরে তিনি বলে উঠলেন, 'ভিতরে আস্কুন···।'

ফারার এসকেপে দীড়ানো মেরেটি ঠোঁটে আঙ্কার রেখে সতক' করতে চাইল। ম্যাসন শ্রু ক্রেকে বললেন ব্যাপার কি । '

মেরেটি অধৈর ভঙ্গিতে মাথা ঝীকিরে ম্যাসনকে চুপচাপ থাকতে বলে স্কাট⁴ সামলাতে চাইল।

আবার তাকে ভিতরে আসতে ইঙ্গিত করলেন ম্যাসন। মেরেটি তব; ইতত্ত করতে লাগল।

ম্যাসন এবার জানালার বাইরে একটা পা বাড়াতেই প্রার ভর পেরে মেরেটি ফারার এসকেপ বোর আত্তে আতে নেমে আসতে লাগল। ওর হাতে রাখা কোন ধাতব পদার্থ আলো লেগে বিকমিক করে উঠল। ও আবার নিজের স্কার্ট সামলাতে ব্যক্ত হরে উঠল। 'পয়সা খরচ না করেই বেশ উপভোগ করছেন', হাসিম্বরে চাপাশ্বরে বলল তর্গী।

'তা বটে', ম্যাসন বললেন। 'ভিতরে আসনে।'

আত্মসমপ'ন না করে উপায় নেই ব্রেই তর্গী ম্যাসনের জানালার পা রেখে ঘরে লাফিয়ে পড়ল। ম্যাসন আলোর স্টেচের দিকে এগোলেন।

'পরা করে আলো জ্বাল্যেন না', তর্ণী শাস্ত মিণ্টি গলার বলল। 'নহ কেন ?'

'ना रामहे काम । अहा- अहा विशव्यनक हाउ भारत ।'

'কার পক্ষে?' মাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমার', তর্বে বলে একটু চুপ করল, তারপর বলে উঠল, 'আপনারও।'

ম্যাসন জানালার সামনে সিল্বেটের মত ম্তিটা দেখে বললেন, 'আপনাকে দেখে মনে হয় না আলো থেকে ভয়ের কিছা আছে।'

হেসে উঠল তর্ণী। সেটা আপনিই জানেন। ওষানে কভক্ষণ বসে ছিলেন?' ঘণ্টাখানেক হবে। আমি ঘুমিয়ে পড়েছিলাম।'

'ঠিক রখন দরকার তথনই আপনার ঘ্রম ভাঙল', হেসে উঠল তর্গী। 'বাতাসটা ভারি বিপদে ফেলোছল।'

'সেই রকমই মনে হয়', ম্যাসন বললেন। 'আপনার ভান হাতে কি ছিল ?' 'প্কাট'।'

'ধাতৰ কিছে'।'

'बर, वकरें। झाम माहेरे, 'ह्ट्स छेरेम छत्रानी।

'সেটা কোথার ?'

'হাত থেকে পছে গেছে।'

'ঠিক জানেন ওটা কোন বল্পকে নর ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'বন্দ্রক হতে যাযে কেন? আপনি অভ্ত প্রশ্ন করছেন, মিঃ ম্যাসন।'

'আপনি আমার নাম জানেন ?'

তর্ণী ঘসা কাচ লাগানো দরজার লেখাটা ইন্ধিত করল। 'দরদ্বাতেই লেখা আছে। উল্টো দিক থেকে বেশ পড়তে পারছি।'

'आभात जर, मत्न ट्राव्ह छो। वन्त्रकः। छो। कि कत्रासनः ?'

'আমার কোন বন্দকে ছিল না। যেটা দেখেছেন নামার সময় হাত থেকে নিচের গলিতে পড়ে গেছে।'

'কি করে জানব?' সতক'ভাবে ওর দিকে এগোতে চেরে বললেন ম্যাসন। তর্ণী দহৈতে চড়িয়ে হতাশভাবে বলল, 'এসব হবে জানতাম, নিন, বা করার করনে।'

भगमन पुरु अभितः भितः जन्नानीत नतीत राज नितः तन्यतन । ও अकरे कांठे

हरत्र छेठेन ।

'धत्रकम कदाद पदकाद हिल ?' उदानी खाना हारेल।

'ছिन रामहै ভार्वाह', ग्रामन रनामन, 'नएरवन नः।'

'এরকম করার অর্থ কোন অস্ট থেজা।'

'ঠিক', ম্যাসন বললেন। 'এর কারণ আমি নই। আত্মরক্ষার ব্যবস্থা কর। আমার কর্তব্য ।'

কঠে হয়ে থাকলেও বাধা দিল না তর্ণী শুধু বলল, 'আপনার খোজা শেষ হলো?'

ম্যাসন সার দিতে সে একটা চেরারে গিরে বসে সিগারেট নিরে ধরাল।

'এ ধরণের কাজ আমার পছন্দ নর।'

'কোন মেরে আমাকে গ**ৃলি কর**ুক তা চাই না', ম্যাসন বললেন। 'আপনার হাতে বন্দ**ৃক ছিল, মনে হয় সেটা কোথাও ফেলে দি**রেছেন।'

'একবার গিরে দেখে আসনে না', তরুণী বলল।

'তার চেরে অন্য কাজটাই সহজ, আর তা হলো পরীলশে খবর দেরা।'

ল্পেবের সঙ্গে হেসে উঠল তর্গী। 'হাঁ, গল্পটা দার্গ হবে। থবরের কাগজের হেডিটো বেশ দেখতে পাছিঃ নামকরা আইনবিদ পর্লিশকে জানালার নিচে গালিতে বন্দ্যক খৌজার জন্য ডেকেছেন।'

ম্যাসন তীক্ষ দ্বিউতে ওকে লক্ষ্য করলেন। দেশলাইরের আলোর ভার চোঝে পড়ল স্বেশর আকৃতির একটা মুখ।

'তারপর', মিণ্টি হাসির সঙ্গে তর্বা বলে চলল, 'প্রলিশ যথন কিছ্ই পেলনা, আইনবিদ তথন কোন ব্যাখ্যা দিতে অস্বীকার করেন। পেরি ম্যাসন কি রিভলবার নিরে সাকাসের ভান্মতীর খেলা দেখাছিলেন যা তথন গলিতে পড়ে যায়, না তিনি মক্লেকে নিরুষ্ঠ করার অনুশোলন করছিলেন? যাই বলনে কাহিনীটা জ্যাট্ট হবে।'

'আমি কোন ব্যাখ্যা দেব না ভাবছেন কেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'কারণ তাতে আপনি জড়িরে পড়বেন।'

'তাই কি ?'

'নিশ্চরই, কোন মেরেকে ফারার এসকেপে দেখে তাকে ঘরে ঢ্বিকরে তার কাছে বন্দ্বক ছিল বলে অভিযোগ করা—অথচ কোন প্রমাণই করতে পারেনি—এতে ক্ষতি-পরেণের মামলার আপনি না জড়িরে পড়ে পার্বেন না ।'

'কখনই না', মাসন বললেন। আমি প্রমাণ করতে পারব একজন মহিলা আমার অফিসে ফারার এসকেপ দিয়ে জোর করে ঢাকেছিল।'

'আপনার অফিসে !' তর্নাে অভিযোগের স্বরে বলল।

'নিশ্চরই, তাই না ?'

'কক্ষণও না।'

ম্যাসন বললেন, 'এভাবে নঘ্ট কয়ার মত সমন্ত্র আমার নেই। এ সবের ঠিকমন্ত ব্যাখ্যা বদি না দিতে পারেন আমাকে প**্রলিশ** ভাকতেই হবে।'

'নতুন ব্যাপার হবে বটে', তর**্ণী বলল । পেরি ম্যাসন পর্বালশ ডাকবেন !'** কথাটা চিন্তা করে হাসলেন ম্যাসনও । 'হ্যা, নতুনত্ব হবে তা ঠিক । আশা করি এবার ব্যাখ্যা করবেন আপনি ।'

'আমার উপর ষথেণ্ট অত্যাচার হরেছে—।' 'আমি একটা অস্ত খ্রেছিলাম', ম্যাসন বললেন। 'শ্বাম এটুকুই।' 'হাট।

'তাহলে সতিটি আপনি নিছক একটা ষশ্ব', তর্ণী জ্বাব দিল। 'সেটা এখনই টের পাবেন', ম্যাসন বলে রিসিভার তুলতে গেলেন। 'দীড়ান।' দ্রতে বলে উঠল তর্ণী। 'আপনিই জিতেছেন।' 'তাহলে আরম্ভ কর্ন।'

তর্ণী বলল, 'উপরের এক অফিসে সেকেটারির কান্ধ করি আমি।' 'কার অফিস ?'

'দি গারভিন মাইনিং, এক্সপ্লোরেশন ও ডেভেলপমেণ্ট কোম্পানী।' ম্যাসন টেলিফোন গাইড খুলে নামটা দেখে বললেন, 'হাঁ। এ প্রশ্নন্ত ঠিক।'

'আমার অফিসের মালিক আজ রাতে ফিরে এসে কিছু কাজ করতে বলেন আমার। একটু দেরি হতে পারে একথাও তিনি বলেন। কোন ডিনারে গিরে সেখাদ শ্বেকে আসার কথা ছিল তার। আগামীকাল তার বাইরে মাওয়ার কথা।

'আর তাই আপনি ফায়ার এসকেপের উপর বসে তার অপেকার ছিলেন ?' হাসল তর্ণী। 'ব্যাপারটা সেই রকমই, মিঃ ম্যাসন।' 'অথিং ?'

'আমি একঘণ্টা আগে অফিসে আসি। তারপর অপেক্ষা করে প্রায় ক্লান্ত হয়ে পাড়। সংখ্যা কাগজও পড়ে ফেলেছিলাম। কি করব ব্বতে না পেরে আলো নিভিরে ফারার এসকেপে গিয়ে দাড়াই। আমার হাতে খ্ব লেগে গেছিল সেখানে। তথানে দাড়িয়ে নানা রোমাণ্টিক কথা মনে আসছিল চারদিকের দ্শ্যা দেখে, আর তখনই দরজার চাবি লাগানোর শব্দ শ্নেলাম। আমি মনে করেছিলাম আমার বস এসেছেন। কিন্তু তারপর আলো জবলে উঠতেই দেখলাম তার স্থাকৈ।'

'তারপর ?' ম্যাসন বললেন।

'উনি কেন এসেছেন জানতাম না। আমাকে কালে ফেলতেই কিনা কে জানে। মাই ছোক আমি সঙ্গে সঙ্গে করেক পা নেমে আসি যাতে ওর চোথে না পড়ি। উনি কি করেন দেখার ইচ্ছে ছিল আমার কিন্ত, তব্ ফারার এসকেপে নেমে আসি আর ভখনই কড় ওঠার হাত দিরে স্কার্ট চেপেও ধরি।' 'बार्न रम शास्त्र अवहीं वंभाक स्त्रा हिले', में। मन वनस्त्रन ।

'वन्त्र नम्र क्रामनाहैहैं', न्यूबेंद्र मिने छंत्र्नी।

'ঠিক আছে, আমি একজন ভদ্রলোক তাই মেনে নিচ্ছি। তবে তিন সেকেণ্ডের মধ্যে ক্ল্যাশলাইটের একটা ব্যাখ্যা চাই। তিন—দ্ই—এক।'

ঠোট কামড়ালো তর্ণী, ও বলল, 'ওটা আমার গাড়ি খ'জে পাওরার জন্য এনে-ছিলাম, অনেক রাত হলে স**্বিধা হবে বলে**।'

'ফারার এসকেপে নামার সমর সেটা সঙ্গে রাথেন ?'

'আশ্চর' লাগলেও তাই করি। খুবেই অংশকার ছিল জায়গাটায়।

'চমংকার। এবার সেখানে গাড়ি রেখেছেন সেখানে আমাকে নিরে গেলে ভাল হয়', ম্যাসন বললেন।

'আনশ্বের সক্রেই যাব', তর্ণী বলল । 'সেখানে আমার গাড়ির লাইসেম্স আর সার্টিফিকেটও দেখতে পাবেন, তারপর এমন চমংকার সাক্ষাতের কাজও শেষ হবে, কি বলেন ?'

'অবশাই', ম্যাসন বললেন। 'যদিও খ্বই অস্বাভাবিক এক পরিছিতিতেই আমাদের সাক্ষাত হল। একটা কথা, আপনার নামটা এখনও জানা হরনি।'

'গাড়ির কাছে গেলেই জানতে পারবেন।'

'আমি মাখ থেকেই শানতে চাইছি।'

'ভারি'নিরা কোলফ।জ।'

'शिन ना शिटनन ?'

'মিস।'

'हम्त्न এवात याखता याक।'

ম্যাসন দরজার দিকে এগিরে সেটা খালে দাজনে বারা দার এসে পড়লেল।
এলিভেটরের সামনে আসতে তাদের চোখে পড়ল ড্রেক ডিটেকটিভ এজে সীর
আলোকিত জানালা। তর্ণী মুখ বিকৃত করে বলল, 'এই জারগাটা আমার ভাল '
লাগে না।'

'र्कन ?' भाजन श्रश्न कद्रास्त्रन ।

'গোরে নাদের দেখলেই আমার গা নির্রাণয় করে।'

ম্যাসন এলিভেটরের বোডাম টেপার পর বললেন, 'ড্রেক আমার সব কাজ করে। ওর কাজ দার্শ। ওর সঙ্গে কাজ করলে থারাপ লাগবে না। তবে আমার মারে মনে হর ড্রেক বোধহর নিজেই বিরম্ভ বোধ করে।'

मृद्भात्न এवात्र अनिएक्टेरत केन्न । अक्ट्रे भरत स्मिटा मीकृत्न ।

ম্যাসন বললেন, 'আপনাকে বেরোনোর সমর একটা রেক্সিন্টার সই করতে হবে।' হাসল তর্গী। 'আপনার ভুল হচ্ছে, মিঃ ম্যাসন। ড্রেক ভিটেকটিভ এক্সেন্সী সারারাত খোলা থাকে তাই যারা আসে তাদের কোন সই করতে হরনা।' 'वार्गीन उपार्त शिर्ताहरणन ?' भगमन श्रेय क्यरणन ।

'জোরে হেনে উঠন তর্গী। 'নিশ্চরই। তাহলে কোথার ছিলাম ভাবছেন চ কি বোকা আপনি।'

ম্যাসন নিজে রেজিন্টারে সই করে বলজেন, 'আপনার চটজলদি জবাব দেবার ক্ষমতা দারুল। বেশ বুজিমতী আপনি।'

'বন্যবাদ', ভাঞিনিয়া কোলফাজ শতিল স্বরে বলল।

এলিভেটর লবিতে থামলে বেরিয়ে এল ভাজিনিয়া, পিছনে ম্যাসন । বাজিয় দরজার সামনে আসতেই বড়ের দাপট েংড়ে উঠল, মাঝে মাঝেই শোনা বাজিল বজেরে হাকার।

ভাজিনিয়া হঠাং ঘ্রের দাড়িয়ে বলল, 'আপনার স্মানর ব্যবহারের জন্য সভিত্ত ক্তজ্ঞ।'

ম্যাসন হা তলে তাকালেন।

পরক্ষণেই ম্যাসন কিছা ব্রেডে পারার আগেই ভাজিনিরা তার গালে সজােরে চড় ক্ষিয়ে দিল। চড়ের শব্দটা এতই জােরালাে যে আশে পাশে অনেকেই ব্রেড ভাকাল। হতভদ্ব ম্যাসন ব্যাপারটা কি ব্রে ওঠার আগেই ভাজিনিরা দ্রুত রাভার নেমে একটা চলস্ত টাাক্সি থামিরে উঠে পড়ল।

'হেই !' ম্যাসন ট্যাক্সি ড্রাইভারকে হাত নেড়ে বলে উঠলেন, 'গাঁড়ি থামাও ! গাড়ি থামাও !'

ঠিক সেই মাহতেওঁ বিশাল চেহারার সাবেশধারী একজন লোক ছাটে এসে ম্যাসনের কোটের কলার ধরে বলে উঠল, 'এসব চলবে না মশাই।'

দ্রত ঘ্রে দীড়ালেন ম্যাসন, 'হাত সরিয়ে নিন !'

লোকটা তব্ব ম্যাসনকে না ছেড়ে বলল, 'খ্ৰুমনির আপনাকে যে পছন্দ নর ।' ইতিমধ্যে ট্যাক্সি দ্ৰতে গাড়ির ভিডে মিলিয়ে গেল ।

मात्रन लाकवित्क वनलन, 'कांग्रे हाफ़ ना रल हाजान एएख एव ।'

ম্যাসনের দ্বিভাতে এমন কিছ্ব ছিল যা দেখে লোকটা পিছিয়ে গেল। 'দেখলেন না খকুর আপনাকে ভাল লাগেনি···।

ম্যাসন রাজার নেমে ট্যাক্সির জন্য এদিক ওদিক তাকালেও বোন ট্যাক্সির চিহণ্ড দেখতে পেলেন না। তিনি আবার লোকটার দিকে তাকালেন, 'সকলের সামনে খ্বই বীরত্ব জাহির করেছো। কলেজে পড়ার সমর বোধহর ভাল ম্লিট্যোল্ধা ছিলে। কিন্তু আইনের বা বামেলা একটু আগে পাকিরেছ তা বোকার মত বিলু তোমার মাথার নেই। তোমার হোৎকা মুখখানা সরাও না হলে আমাকেই সরানোর বাবছা করতে হবে।'

লোকটা ম্যাসনের জ্বান্তক্ষী দেখে প্রার ভর পেরে পিছিরে গেল। ম্যাসন পাশ কাটিরে নিজের অফিসে চুক্তে গিরেও মন বদলে পারে পারে রাজার এনে পাশের গলিতে ঢ্কলেন। গলিটা খ্টিরে খ্টিরে পরীকা করেও কোন রিভলবার বা ফ্রাণলাইট ভার চোখে পড়ল না। তিনি অকিস বাড়ির সামনে এসে ড্রেক ডিটেকটিভ একে-স্থীর অফিসে ঢুকলেন।

পিল ড্রেক আছে ?' তিনি ডেম্কের সামনে বসা মেরেটিকে প্রশ্ন করলেন। সে মাথা নাডল।

ম্যাসন বললেন,। 'ওর ছনা একটা কাজ আছে। অবশ্য তেমন তাড়া নেই। কাল সকালে শ্রেন্ করলেই হবে। আমি গারভিন মাইনিং কোল্পানী সম্পর্কে কিছ্ম খবর চাই। আমি এটার জানাতে চাই ওই অফিসে ভাজি নিরা কোলফার নামে কোন মেরে কাজ করে কিনা। এই সঙ্গে গারভিন সম্পর্কেও। পল কিছ্ম জানতে পারার পরই যেন আমাকে জানায়।'

এরপর বেরিরে এলেন ম্যাসন। নিজের অফিস কামরার ঢোকার পরেও একটা চাপা অংবতি তার মন বিক্ষিপ্ত করতে চাইছিল। কাছাকাছি বাড়িগলোর আলোও একে একে নিভতে শরে করল। হরে খ্ব হাল্কা কিছু সেপ্টের গন্ধ টের পেলেন স্যাসন, রাতের সেই অনাহতে মেরেটির রেখে বাওরা গন্ধ।

হঠাৎ তার নজরে পড়ল ঘরের মেঝের পড়ে থাকা একটা মরলা রাখানো রুমাল। এ মরলা হরতো কারার এসকেস থেকেই এসেছিল। রুমালেও সেই গংধ আর এক কোণে এমররডারি করা ইংরাজী 'ভি' অক্ষর।

□ मारे □

পর্নদিন সমালে দশটার সময় পেরী ম্যাসন রাজ্যের স্থোম কোটে আধ্যণ্টা স্থ্যাল করে তার মজেলের নিমু আদালতে পাওরা রার বহাল রাখতে সক্ষম হলেন। একটা ট্যাক্সি নিয়ে ম্যাসন নিজের অফিসে ঢুকেলেন এবার।

তার সেকেটারি ডেলা গিট্ট ডেগ্ক থেকে মূখ তুলে হাসিম্ধে অভার্থনা জানাল, ক্যামলায় কি হলো, চিফ ?'

'मात्र्या ।'

'অভিনন্দন ।'

'ধনাবাদ।

'আপনাকে খবে ক্লান্ত লাগছে '

'কাল সারারাত প্রার ঘ্রেমাইনি।'

रामम एका এ कथात।

'হাসছ কেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'খবরের কাগজ পড়েছেন ?'

'হ্যা, সকালের কাগজ পড়েছি · ।'

'আমি বিকেলের সংস্করণের কথা বলছি', ডেলা বলল । 'গালগল্পের কলমটা একবার দেখলে পারতেন ।'

'(कन ?'

ডেলা আঙ্কলে আঙ্কল ঘসে ঠাট্টার স্করে বলল, 'আপনি খ্বেই দ্ব্ল্ট্, চিফ ।' 'ব্যাপার কি, ডেলা, খ্লে বলতো ?'

एजा अक्षात्र अक्षाना कागल नित्त रहेवितन वायन।

ম্যাসন প্রথম পাতার দাগ দেওরা কিছ; অংশ পড়তে খু:র; কর্লেন ঃ

'শহরের খ্যাতির শিশ্বরে বসা আইনজ্ঞের হলো কি ? যার নাম প্রান্ত কিংবদন্তীতে পরিণত, মক্ষেদের অভিযোগের বেড়াজাল থেকে বের করে আনার যার জ্বড়ি নেই, নিজের অফিসের সামনেই গতকাল রাচিতে সেই অলৌকিক ক্ষমতার অধিকারী আইনজ্ঞ প্রস্থাত ? স্বর্ণকোণী তর্বণীটি কে যার হাত আইনজ্ঞকে ছান্তত করে দিছে পারে ? পরম্হতে সে চলন্ত ট্যান্থিকে নির্দেশই বা হলো কোথার ? তর্বণী নিঃসম্পেহে এমন কেউ যার প্রতি আইনজ্ঞ মশাই একটু বেশী মান্তার মনোযোগ দিছে চাইছিলেন, কারণ তথনই একজন খেলোরাড় ভন্নলোক তাকে জোর করে বাধা না দিলে তিনিও হয়তো ট্যান্থিতে ওঠার চেণ্টা করতেন।

আইনজ্ঞ মশাই অত রাহিতে গলির মধ্যেই বা কি খ্রেছিলেন। স্বর্ণকেশী কি তার অফিস থেকে গলিতে কিছঃ ছঃড়ে ফেলেছিল ?

এই সংপ্রেষ আইনবিদ অনেক য্বতীরই হাদর যাত্রনার কারণ হরেছেন জীবনে কারণ কোরণ দেকে দ্কপাত করার বদলে আইনি কেতাবের মধ্যেই তিনি নিজেকে ঢেকে রেখে এসেছেন—এমন কি তার অফিসে দক্ষ আর আকর্ষণীরা কর্মী থাকার জন্য যে তিনি সামাজিক কর্তাব্য ভূলে ব্যবসারিক পারিপান্বিকতাতেই নিজেকে জড়িরে রেখেছেন।

তবে ৰাই হোৰ ওই তর্ণী তার আপত্তি বেশ জোরালো ভঙ্গীতেই প্রকাশ করেছে।

हि:। हि:। दि: अम ।'

কলমের লেখা পড়ে ম্যাসনের মুখ লাল হরে উঠল', ষত শরতান পরের ঘরের খবর খ^{*}ুছে বেড়ানো বাজপাখির দল', তিনি বলে উঠলেন। 'এই খবরের কাগজগুলো কেন যে নোংরা ঘে^{*}টে বেড়ানো এই লোগুলোকে পোষে কে জানে?'

'এवং शनि शांकर् राक्षाता', राज्या ग्रेडीं वनला ।

'গলিও বটে', ম্যাসন বললেন। 'লোকটা খবরটা পেল কি করে তা ভাবছি।'

'আপনি ভূলে গেছেন আপনাকে সবাই চেনে। ওই থেলোরার লোকটা কে?' ভেলা প্রশ্ন করল ।

'এकটা চবি'র পিলে', ম্যাসন বললেন। 🕳 दे होहाल भर्दछ। करत पहा छेहिछ

ছিল। লোকটা মেরেদের কাছে বীরত্ব জাহির করারই চেন্টার ছিল। ও আমার কোট চেপে ধরার জনাই মেরেটা পালাবার সংযোগ পেরে বার।'

'তা আপনার বাংধবীটি কে ?'

'ও নিজের নাম বলেছিল ভাজি'নিরা কোলফারে', ম্যাসন বলজেন। 'সম্ভাব্যতার নীতি অনুযায়ী ধরা যায় কোটিতে এটা সঠিক হওরার সম্ভাবনা মাত্র এক, তবে মনে হয় ভাজি'নিয়া নামটা সতিয়।'

ক্লান্ত স্বরে ম্যাসন গতরাতের নিশাচরীর বিষয় ডেলাকে বলে গেলেন।
'ও কি চাইছিল ?

'ও চাইছিল বাইরে চলে ষেতে। প্রথমেই পর্বালশ ডাকা উচিত ছিল আমার।' স্করু তুলে তাকাল ডেলা। 'পর্বালশ ডাক্তেন ?'

'হাা, বেমানান লাগত তা ঠিক', ম্যাসন বললেন, তারপরেই অট্টহাসিতে ফেটে পড়লেন। 'মহাবিচ্ছ; শয়তান, আমাকে বেকুফ বানিরে ছেড়েছে। আমি ভেবে-ছিলাম ও আমাকে ওর গাড়ির কাছে নিয়ে বাচ্ছে।'

'তারপর কিছ্ একটা ঘটল ?'

'অভাবিত কিছু বটে, ডেঙ্গা—ওর ডান হাত।'

'কারণ ?'

'ও বেশ ভালই জানত আশে পাশের মান্য কোন মেরেরই পক্ষ নেবে, যে কোন কোন নেকড়ের হাত ছাড়িরে পালাতে চাইছিল। ও আরও জানত কাছাকাছি ট্যাক্সিও মিলবে---আসলে সবটাই ওর মনোমত ছিল, যা আমার ছিল না।'

ডেলা উত্তর দিল, 'বেশ ব্ৰুডে পারছি আপনাকে রাচিবেলা আর একা অফিলে রেখে বাওরা চলবে না। আমি কাল থাক্তে চেরেছিলাম।'

'তোমাকে কণ্ট দিতে চাইনি', ম্যাসন বললেন। 'অনেক রাচি পশ্ব'ন্ত কাজ করেছি। তবে যাই হোক বেশ নতুন একটা আডভেণ্ডার হলো।'

ম্যাসন এব।র ডেঞ্কের বাঁ পাশের জন্ধার থেকে থরে পাওরা র্মালটা বের করলেন।

'এটা দেখে কি মনে হয়, ডেলা ?'

एक्सा डाम करत प्रत्थ वमन, 'त्वम महमा।'

সায় দিলেন ম্যাসন। 'ফারার এসকেপের ময়জা ও মহছেছিল এটার। কি সেপ্ট মনে হয়, ডেজা ?'

ডেলা র্মালটার এক কোণ ধরে দেখে বলল, 'ওছ, আপনার নিশাচরী দেখছি বেশ দামী সেপ্ট ব্যবহার করে !'

'কি সেণ্ট ?'

'किरतात मारत'छात्र मत्न रुष्छ ।'

'नामुहो महन बाय्व', महत्रन बन्दलन । 'व्हिष्टित्रत तक्तन एकत काटक एकत ?'

'বাইরে একজন মিঃ গারভিন অপেকা করছেন', ডেলা বলল। তিনি আপনার সঙ্গে দেখা করার জন্য ছটফট করছেন। এই বাড়িতেই তার অফিস আমাদের ঠিক উপরের তলার। গারভিন মাইনিং ও····।'

'হান, হান, জানি। ভাজিনিরা কোলফাস্থ ওই অফিসেরই সেক্টোরি বলে জানিরেছে। তাড়াতাড়ি মিঃ পারভিনকে ডেকে পাঠাও। দেখি কেমন দেখতে ভদ্রলোককে। উনিই হরতো চিভুজের অন্য বিন্দু।'

'বেশ গোলাকার কিছু', হেসে উঠল ডেলা।

'খাব ভারি চেহারা ?'

'ভাল ভোজনবিলাসী।'

'বরস কত হবে ?'

'চল্লিশের কাছাকাছি। কেতাদ্য়েক্ত পোশাক। খ্ব সম্ভব যা চান তা পেতে অভার।'

'হ'। শানে মনে হচ্ছে গ্রিভুজের এক বিশ্দর হতে পারেন। বিতীর হতে পারে ক্রিমপিরারনা দ্বী আর তৃতীর হতে পারে কোন দ্বর্ণকেশী, ধ্সের চোখ, তারপর—।' 'চেহারার বর্ণনা তো দার্ব', ডেলা বলল। 'আমি মিঃ গারভিনকে নিরে

আসছি।

একটু পরেই কন্দিতে ঘড়ি দেখে ঘরে ঢাকে গারভিন বলদেন, 'আমার মনে হচ্ছিল আপনি বানি আর আসবেন না, ম্যাসন। প্রায় বিশ মিনিট অপেক্ষা করছি, এতে আমি অভ্যন্ত নই।'

'সেই রকমই মনে হচ্ছে', ম্যাসন বললেন।

'এখনকার কথা অবশ্য বলছি না', গার্রভিন বললেন। 'এটা সাধারণ মত। আপনাকে বহুবার দেখেছি, তবে ভাবিনি আপনার পরাম্প' নিতে হবে।'

'বলনে', ম্যাসন বলকেন। 'বলনে আপুনার জন্য কি করতে পারি ?'

গারভিন ডেলা স্মিটের দিকে তাকালেন।

'ও থাকছে', ম্যাসন বৃশকোন। 'ও আমাকে সর ব্যাপারে সাহাব্য করে।'
'আমার ব্যাপারটা খ্রেই গোপনীয়।'

'গোপনীয় ব্যাপারে আমি একজন বিদেবজ্ঞ।'

'সন্প্রতি আমি এক অতি স্কুপ্তরী মেরেকে বিরে করেছি, ম্যাসন। আমি— আমি চাই বিরেটা কোন গোলমাল না হর।

'গোলঘালের ভর করছেন কেন ?'

'किह्र कार्यका आरह।'

'ব্যাপারটা খলে বলনে। ক্তদিন আপ্নার বিয়ে র্রেছে ?' 'ভ'সপ্রাহ', গারভিন কিছটো রাগত স্বরে ব্রুছেন।

'बिडीस न्ही', माजत शुध क्यानत ।

'ঝামেলা তো সেটাই', গার্রান্তন বললেন। 'ঝলনে, শোনা যাক।'

গারভিন কোটের বোতাম খুলতে খুলতে বললেন, 'রাসেন, মেরিকান বিবাহ বিচ্ছেদের কতটা দাম আছে ১'

'কিছ্ মূল্য আছে', ম্যাসন বললেন। 'সেটা নিভ'র করে এর সীমানার উপর ।' 'কি ধরণের দাম আছে এর ?'

'নানে, এর কিছ্টো মনতাত্বিক দিক আছে।'

'এর মানে ?'

'অর্থ'গত দিক থেকে কোন লোক মেজিকান বিবাহ বিচ্ছেদের পর আবার বিজে করলে কত্'পক্ষ কড়া হতে পারেন। অর্থাং লোকটি সরল বিশ্বাসে বিবাহ করেছে যদি প্রমাণিত হয় তাহলে খবে বেশি কিছ্ব করার থাকে না, না হলে এদেশে সবাইকে রাখার মত জেলখানা নেই যারা বিতীর বিবাহ করে। এর ফলে সংসার চেড্ডে যাওয়ার ভর, রাণ্টের ব্যার বৃদ্ধি পেতে পারে। এসব ক্ষেত্রে বিচারক অবেক্ষাধীন রাখার আদেশ দিতেও পারেন।'

'তাহলে এটা ভালই ।'

'কিছ্টা', ম্যাসন হেসে বললেন। 'তবে এ নিরে ভাবনার অবকাশ রয়েছে। মেক্সিকান সরকার তাদের সীমান্তকে আমাদের পারিবারিক সমস্যার আবর্জনা ত্প করে দিতে চান না। তবে আমাদের আদালত মেক্সিকান বিচ্ছেদের স্থারিত মেনে চলার বাধ্য নর।'

'ব্ৰেছি, ম্যাসন, গারভিন বললেন। 'আমি দার্ণ এক ঝামেসাতেই পড়েছি।' 'আশা করি গোড়া থেকেই সব বলবেন', ম্যাসন বললেন।

'দশ বছর আগে আমি ইথেন কাটরি নামে একটি মেয়েকে বিরে করি', গারভিন বলে চললেন। 'মেরেটি খুবই মিণ্টি মেয়ে ছিল। আমার মনে পড়ছে কেমন যেন সম্মোহিত হরে পড়েছিলাম। পরে ব্রুতে পারি সে কি রকম শীতল, চতুর আরু মতলববাজ—একজন মহিলার সামনে কথাটা বলার জন্য দুঃখিত।

ম্যাসন বললেন, 'প্রেম মান-্যের ভাল দিকটা প্রকাশ করে। প্রেম বখন থাকেনা তথন বোঝা যার সেরা জিনিসটাই খোরা গেছে। সম্ভবত ত্টি দ্'তরফেই ছিল।'

গারভিন একটু নড়ে চড়ে বসলেন। 'হন্নতো, তব্ বলছি ও ছিল সাংঘাতিক মেরে।'

'কিভাবে ?'

'প্রতিটি দিক থেকেই', গারভিন বললেন। 'ও ছিল বানো বেড়ালের মত। সেই প্রবাদটা শানেছেন তো? ক্ষিপ্তা রমণীর চেয়ে নারকীয় আর কিছা হয় না।'

'আপনাদের বিচ্ছেদ কতদিন হরেছে ?'

'বিচ্ছেদের এতে কিছ্ করার ছিল না', গারভিন বললেন। ওই সমরেই আমি

আবার বিরে করি। সে কেপে আগ্রন হরে যার।

'একটা কথা', ম্যাসন অথ'পুশে' দ্'ভিতৈ ভেলার দিকে ভাকালেন, 'আপনার বর্তমান স্থাী দেখতে কি রকম ?'

'স**্দর**রী, গ্বণ'কেশী, নীল চোথ, ম্যাসন। চমংকার ছক। একেবারে বাছাই করা মণি।'

মাসেন বাধা দিলেন, ব্বেছি। সেরেদের বিষয় আলোচনার ফাঁকে একটা কথা জামতে চাই। অপিনার অফিসে তেইশ কি চাব্বশ বছরের কোন মেরে চাকরি করে? চমংকার চেহারা, একটু কুশ, লন্বা পা, উ°চু ব্বুক, স্বর্ণকেশী, ধ্সুর চোথ · · · ।'

'আমার কাছে চাকরি করে।' গারভিন বললেন। 'হা ঈশ্বর, ম্যাসন, আপনি যে বর্ণনা দিলেন এতো হলিউডের নায়িকার মত।'

'দেখতে ভালই সে', ম্যাসন স্বীকার করলেম।

মাথা নাড়লেন গারভিন, 'না এমন কাউকে চিনি না।'

'কোলফাাক্স নামে কাউকে জানেম ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

একটু ভাবলেন গারভিন। 'হাাঁ, তিনি বললেন। 'এক সমর কোলফ্যাক্স নামে একজন লোকের সঙ্গে খনির ব্যাপার নিয়ে কারবার করেছিলাম বটে। স্থাক, আমি আমার প্রথম দ্বীর বিষয়েই আলোচনা করতে এসেছি।'

'ঠিক আছে, বলে যান।'

'বেশ', গাল্পভিন বললেন, 'আমাদের বিচ্ছেদ হর এক বছর আগে। এখন, ওই বিক্তব্যে অভ্তুত কিছা ব্যাপার ছিল। আমার স্ট্রীর সঙ্গে আমার সন্পক' ভাল চলছিল না। আমি তাই নানা কাবে বংখাদের সঙ্গে কাটাছিলাম। আমার স্ট্রীও তার মত চলছিল। আমাদের আর মিল হওরার মত অবস্থা ছিল না। দালনে দালেনের কাছে বির্ত্তির কারণ হয়ে উঠি, তাই যখন বিচ্ছেদ ঘটল তিত্ততা ছিলনা। এটাছিল নিছক ব্যবসায়িক। আমি তাকে নিউ মেক্সিকোয় একটা ভাল খনি দিয়েছিলাম।'

'কোন সম্পত্তির বাঁটোরারা হয়েছিল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করদেন।

'এখানে আমি একটা ভূল করি গ্রীকার করছি। আমি নিরমমাফিক কান্ধ করিনি, তরে ইংথল এ বিষয়ে পাকা ছিল। সে আর আমি ওই খনিটা দেখতে যাছিলাম কেমন চলছে দেখার জন্য। সেটা বেশ ভালই চলছিল কিনা সেটাই দেখভে চাইছিলাম।'

'ভान ज्लिहन ?'

'ঠিক বলেই আমার মনে হরেছিল', গারতিন বললেন। 'তবে কথা হলো ইথেল নিউ মেক্সিকোর গিরে কিছ্দিন ছিল, তারপর আমাকে জানার ও নেভাদার গিরে বিচ্ছেদের ব্যবস্থা করবে। তারপর কিছ্দিন পরে ঘ্রপথে আমি স্থানতে পারি ও বিচ্ছেদ পেরে গেছে।'

'ওর কাছ থেকে কোন চিঠি আসে ?'

'না আমাদের একজন বশ্ধরে কাছ থেকে।'
'আশা করি চিঠিখানা রেখে দিয়েছিলেন ?'
'দ্ভগ্যিবশতঃ রাখিনি।'
'আপনার গুৱী রেনোয় কোন বিচ্ছেদের ডিক্রি পান ?'
'মনে হয় না।'
'এবার বাকি কথা বলুন।'

'আমার সঙ্গে তখন লোরেন ইভাল্সের দেখা হর', গারভিনের মুখে খুদির হাসি দেখা দিল। 'লরির কথা আপনাকে না বলে পারছি না, ম্যাসন। এ ষেন হড়ির কটা পিছিয়ে দেয়া। ইথেলকে বিয়ের আগে যা যা আশা করেছিলাম সবই ছিল লরির। আমার যে এটা কত বড় সৌভাগ্য বলে বোঝাতে পারব না।

'বৃক্ছে, আপনার স্বপ্লের দেবী সে', ম্যাসন বললেন। 'এবার বাকি কথা বলুনে।'

'ষাই হেকে, রেকডে'র ব্যাপারে আগে ভাবিনি কিন্ত; লারির সঙ্গে দেখা হওরার পর জানার ইচ্ছে হলো আমি মৃত্ত কিনা, তাই রেনোর বিচ্ছেদের সুন্বশেষ খবর নিলাম। দেখলাম আমার স্ত্রীর বিবাহবিচ্ছেদের কোন রেকড'ই নেই।'

'তারপর ?'

'মানে, আমি তব; ভেবে নিই আমি স্বাধীন তাই—।' 'তারপর কি করলেন সেটাই বল;ন, 'ম্যাসন বললেন।

'আমার তব্ ধারণা হর বিচ্ছেদ পেরে গেছি আর রেকডে'র কাগজপত বোধহর হারিয়ে গেছে।'

'তারপর কি ঘটল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'মানে, তখন আমি মেক্সিকোর গিরে একজন উকিলের সঙ্গে কথা বললাম। তিনি বলেছিলেন আমি ওখানে থাকতে পারি কিছ্বদিন। ব্যবস্থাটা ভাল বলেই মনে হরেছিল আমার। যাই হোক আমি এক মেক্সিকান বিচ্ছেদ পেরে যাই, তারপর লারি আর আমি মেক্সিকোর বিরেও করি। একজন উকিল সব ব্যবস্থা করে দিরেছিল। বেশ পাকা লোক সে।'

'তারপর ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

ইথেলকে নিয়ে খাব সমস ায় পড়ে গেলাম এরপর। সে—সে হঠাং বিচ্ছিরি হয়ে উঠল। সে সম্পত্তি দাবি করে বসে। এমন সব ও ঢাইতে আরম্ভ করে যাতে আমি প্রায় সব'গ্বান্ত হয়ে যেতে পারতাম। সে—সে আমাকেই চেয়ে বসে!'

'অতএব', ম্যাসন বললেন, 'ডবল স্ত্রী হয়ে যায় আপনার ?'

'ইয়ে', গারভিন তার ভারি চিব্বকে হাত ব্লিরে বলল, 'বাপারটা ততদ্র ষাবে না বলেই ভেবেছিলাম, মিঃ ম্যাসন। সংশ্বহের দোলায় থাকা গ্রামীর চেয়ে এক স্থা গ্রামীই আমি হতে চেয়েছিলাম। আমার মনে হচ্ছিল মেক্সিকান বিচ্ছেদ ভালই হয়েছে। তাই এ সম্পকে থেজি খবর করতে চাইলাম।

'আপনার মেক্সিকান বিচ্ছেদের ব্যাপারটা আমি দেখব। আপনার স্ট্রী এখন কোথায় ?' ম্যাসন বললেন।

'সে এখানেই শহরের কোথাও আছে, তবে কোথার জানি না। একটা ব্রথ থেকে সে আমায় ফোন করেছিল। ও ওর ঠিকানা দিতে চায় না।'

'ওর কোন উকিল আছে ?'

'ও জানিয়েছে বাঁটোয়ারার কাব্দ সে নিব্লেই দেখবে।

'উকিলকে টাকা দিতে চান না?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না', গারভিন বললেন। 'দৃল্লন উকিলের চেয়েও ওর ক্ষমতা বেশি। মহা ধ্রুষ্ব মেরেমান্য ও। বিয়ের আগে ও আমার সেক্টোরি ছিল। ব্যবসায় দার্ণ মাথা ওর জেনে রাখবেন।'

'ঠিক আছে', মাসন বললেন। আপনার বত'মান স্ত্রী কি গত রাহিতে আপনার অফিসে গিয়েছিলেন ?'

'অফিসে? আমার ফাী ? হা ভগবান, না !'

'আমার মনে হয়েছিল ওথানে আলো দেখেছিলাম', ম্যাসন বললেন। জানালা দিয়ে তাকাতে দেখলাম ফারার এসকেপের মুখে আলোর ঝিলিক চোখে পড়েছিল আমার। আপনার অফিস বোধহর আমার অফিসের উপরেই।'

'হাা তাই', গারভিন বললেন, 'কিন্ত, আমার অফিসে কখনও আলো দেখতে পারেন না । মনে হর তার উপরের তলার আলো দেখেছেন, ম্যাসন । আমার অফিসে রাভিরে কেউ থাকে না ।'

'ব্রেলাম', ম্যাসন বললেন। 'ঠিক আছে, ব্যাপারটা দেখতে হবে। আপনি মিস স্টিটের কাছে সব কথা বলে, নাম, ঠিকানা রেখে যান আর সঙ্গে এক হাজার ডলার, আগাম বায়না। আমি কাজ শুরু করলাম।

🗆 তিন 🗅

বিকেলে ম্যাসনের অফিসে এল পল ত্রেক হালকা চালে।' 'হাই পোর।'

'কি রকম আছ, পল ? তোনাকে দেখে রোমাণ্টিক বলে মনে হচ্ছে না !' 'রোমাণ্টিক মানে ?'

হাসলেন ম্যাসন, বেসরকারী গোরেশ্বাদের সম্পর্কে একজনের উদ্ভির কথা মনে পড়ল তাই বললাম। এক তর্ণীর তোমার কাজ সম্পর্কে দার্গে রোমাও অন্ভব করে তবে ওই রোমাণের আড়ালে ভরও আছে মনে। 'বটে', বসতে বসতে বলল পল ড্রেক। 'কাচ্চটা তব; কাচ্ছের মত কাচ্ছও তা বলতে পারি!'

'গারভিন মাইনিং কোম্পানী সম্পকে' কি জানতে পারলে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

পল ড্রেক একটা সিগারেট ধরিরে মালপতে ভরা চেয়ারে এলিরে বসে বলল, 'গার্হাভন লোকটা ঝোঁকের মাথার কাজ করে।'

'কি বকম ?'

'সে তার সেক্টোরি ইথেল কার্টারকে বিয়ে করেছিল। দ্বন্ধনে ভালই কার্টাচ্ছিল যতক্ষণ রঙ্কীন স্বপ্নটা ভেঙ্গে না মার তারপর গার্হাভনের নজর পড়ে অন্য জারগায়।'

'আমি জানি', ম্যাসন বললেন। 'এরপর সে লোরেন ইভান্সকে বিয়ে করে।'

'এর মধ্যে আরও দ্যতিনটে ঘটনা ঘটে অবশ্য বিয়ে পর্যস্ত তা গড়ারনি।'

'ইথেল কাটরি মারভিনের কি হর ?'

'এখানে একটা সমস্যা আছে। শোনা ষার সে রেনোয় বিবাহ বিছেদ করে তবে তা নথীভক্ত হয়নি।'

'ক্যেন্পানীর ব্যাপারটা কি রকম ?'

'এটা একটা বৌথ প্রতিষ্ঠান। এক ধরণের হোলিখং কোন্পানী। গারভিন ওতাদ মানুষ। তার কান্ধ হলো খনি খক্তি বের করে লাভ করা। ভাল মত কিছ্ পেলেই সে এডওয়ার্ড চাল'স গারভিন কোন্পানীর হাতে তুলে দের। অংশীদারেরা এরপর সেটা গারভিন মাইনিং কোন্পানীর হাতে মোটা লাভে দিরে দের। প্রথম কোন্পানীর মালিক গারভিন আর এক ভামি।'

'वााभारतो जा राम कि पीछान दे' मात्रम श्रम करामन ।

'ওর ব্যবসার ধারা এই রকমই।'

'আরকরের ব্যাপার কি রকম ?'

'আমি কিভাবে জানব? তুমি হচ্ছ আইনজ্ঞ।'

ম্যাসন বললেন, 'ও যদি গারভিন মাইনিং কোম্পানীর ডিরেক্টর বোডের সদস্য হর তাহলে ওর পক্ষে নিজের কোম্পানীকে মাল দিয়ে কখনই লাভ করতে পারে না ।'

'ওখানেই ওর বৃদ্ধির প্রমান মেলে', ড্রেক বলল। 'সে ডিরেক্টর বোর্ডের কোন সদস্যই. না। কাজ কিভাবে হবে ও নিদে'শ দিলেও ও হলো স্রেক্ড জেনারেল মানেজার।'

'আর শেরারের মোটা অংশ ওর ?'

'না, আপাতদ্ভিতৈ সব ও চালালেও ক্ষমতা দেয়া আছে একদল শেক্ষার মালিকদের। ব্যাপারটা ভেবে দেখলেই ব্রুক্তে, পেরি। ও সম্পত্তি জোগাড় করে অংশীদারের হাতে তুলে দিরে লাভজনক সমর ধরে হাতে রেখে মোটা মনোফার গারভিন মাইনিং ও ডেভেলপমেণ্ট কোম্পানীর হাতে চালান করে। পরিচালনার কাল ও নিজের হাতে রাথে আর মোটা মাইনে নের, সঙ্গে ভাল রকম লাভের অংশও। শেরার যাদের আছে তারাও ভাল লাভের অংশ পার। তাদের তাই ধারণা, এডওরার্ড চাল'স গারভিন ম্যানেজার হিসেবে অপ্রতিদ্বন্দ্বী। এইটুকুই জানতে পেরেছি —তবে ওই স্বর্ণকেশী ভালি'নিয়া কোলফ্যাক্সের কোন হদিশ পাইনি যেমন বলেছিলে।'

'যাই হোক', মাসন বললেন, 'প্রথম যখন বলেছিলাম তথন এটা যে ধরণের শাধ্র খংজে বের করার ব্যাপার ছিল, এখন সভিাকারের কাজ বলতে পার। গারভিনের প্রথম স্ক্রী এই শহরের কোথাও আছে। আমি চাই তাকে খংজে বের করে চবিশ ঘণ্টা যেন চোখে চোখে রাখা হয়।

'ঠিক আছে', ড্রেক বলল, 'তবে জানিনা তাকে খ্ৰ্জে পেতে কত সময় লাগবে যদি না সে সত্যিই আত্মগোপন করে থাকতে চার।'

'ওকে পেলে চোখের আডাল করবে না।'

'তা করব না', ড্রেক বলে উঠতে গিয়ে পকেট থেকে একটা ভাঁজ করা কাগজ বের করে দিল।

'কি এটা ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'গারভিন মাইনিং কোম্পানীর শেবার হোল্ডারদের সভার প্রক্সি', ড্রেক বলল । এক শেরারের মালিকের কাছ থেকে ব্যাপারটা জানতে পেরেছি।'

'এত কম সমরে লোকটাকে খ¦জে বের করলে কি করে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'ওহ', ড্রেক বলল, 'ও আমার কান্ধের অঙ্গ বলতে পার।

'আমার আগ্রহ জাগিয়ে তুলেছ, পল। কিভাবে করলে কাজটা ?'

'অসলে আমার করেকজন বশ্ব সোনার খনির ব্যাপারে আগ্রহী। আমি তাদের ফোন করে গারভিনের কোন্পানী সন্পকে' জানতে চেরেছিলাম। ওরা অনেক ভিতরের কথা জানিয়েছে? অ:মি ওদের কাছে ওই কোন্পানীর একজন শেয়ার লালিকের সম্ধান জানতে চাই। আমার বশ্ব একজনের কথা বলে যে গারভিনকে চেনে।'

'তুমি লোকটির সঙ্গে নিজে কথা বলনি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'অবশাই না। আমার বশ্ধই চাপ দিয়ে তের কথা বের করে নের। সে আমেরিকার বাইরে যাওয়ার পর ফিরে এসে দেখে তার চিঠির বাজে এই প্রক্তি পড়ে ছিল, সভা ডাকা হয়েছিল আগামী পরশা। ব্যাপারটা সে বা্কে উঠতে পারেনি কারণ বাইরে যাওয়ার আগে সে একটা প্রক্তি দিয়ে গিয়েছিল। শেয়ার হোল্ডারদের হোল্ডারদের সভার দশদিন আগে প্রক্তি সেক্টোরিকে ফাইলে রাখার জন্য পাঠাতে হয়।'

য়াসন প্রক্সিটা নিয়ে দেখে বললেন, 'লোকটি বলেছে সে আগেই প্রক্সি

'ঠিক তাই ।'

ম্যাসন প্রক্সিটার ভাল করে চোথ বৃলিয়ে বললেন, 'এই প্রক্সি একটু অভ্ভূত ভাবেই দেয়া হয়েছে, পল ।'

'কি রকম ?'

'এই প্রক্সিতে বলা হচ্ছে ভোট দেয়ার অধিকার দেয়া হলো ই সি গারভিনকে, যার কাছে কোম্পানীর ১২৩ নম্বর সাটি ফিকেট হয়েছে।

'তাতে ভুল কোথায় ?'

'তা জানিনা', ম্যাসন বললেন, 'তবে সাধারণত বিশেষ কোন বাভিকেই প্রক্সির অধিকার দেয়া হয়ে থাকে আর এর বাইরে বেশেষ কোন কিছ; দেয়। থাকে না ···আর লোকটি ইতিমধ্যেই একটা প্রক্সি সই করেছিল ?'

'হাা। ওর ধারণা ওয়া ভূল করে দিতীয়বার পাঠিয়েছে।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'তাই আপাতত মেনে নিচ্ছি। এখন গারভিনের প্রথম স্ত্রীর ব্যাপারে কি জানতে পার।'

'সে কি কোন হোটেলে ব। ফ্ল্যাটে থাকে কি ? ব*ধ; বা*ধ্বই বা কেউ আছে কিনা ?' 'কণামাত্র ধারণা নেই', ম্যাসন বললেন ।

তোমার ধারণা কোন গোয়েশ্লা যাদ্যকরের মতই টুপি থেকে ইচ্ছে মত খরগোস বের করতে পারে', ড্রেক অনুযোগ করল। 'কাজ শা্র্ করার জন্য কিছু একটা তো চাই।'

'আমি তোমাকে শ্রের্ করার জন্য পাঁচশ ডলার দিতে পারি', ম্যাসন বললেন। 'ঠিক আছে', ড্রেক বলল, 'ডেলাকে একটা চেক লিখে দিতে বলে দাও।' ড্রেক এরপর বিদায় নিতে ম্যাসন প্রক্রিটা আবার তুলে নিলেন। 'এটা এত গ্রের্থেপ্রণ' ভাবছেন কেন?' ডেলা ফ্রিট প্রশ্ন করল।

'কারণ হল এক আধ্বর্যজনক সমাপতন', ম্যাসন প্রক্সিটা পকেটে রেথে বললেন। 'তোমার কি চোথে পড়েছে এডওয়াড' চাল'স গারভিনের সই ইথেল কাটার গারভিনেরই মত? এবার দেখবে এই প্রক্সিইস্যু করা হয়েছেই সি গারভিনের নামে যে ১২৩ নন্বর সাটি'ফিকেটের মালিক আর আগেকারে সব প্রক্সি বাতিল করা হয়েছে।'

'जात मात्न', एएला विषेटे वलल, 'जाशीन वलहान वारा ।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বাধা দিলেন। 'আমি বলতে চাই ষে যদি দেখা যার ১২০ নদ্বর সাটি ফিকেটের মালিক ইথেল কাটরি গারভিন তাহলে যেসব শেরার ছোল্ডার বিতীর প্রক্সি সাই করেছে তাদের গারভিনের নামে সই করা সব প্রক্সিই বাতিল বলে গন্য হবে। আর এর ফলে তার স্থাই একগাদা সই করা প্রক্সি নিরে সভার গিরে নিজের পছন্দসই ডিরেক্টর বোড গঠন করে এডওরাড কৈ জেনারেল ম্যানেজারের পদথেকে বরখান্ত করতে পারবে। এর ফলে সে নিজের ইচ্ছেমত প্রতিষ্ঠান চালাতেও পারবে।

'ওহ।' ডেলা আশ্চর' হয়ে বলল।

ম্যাসন বললেন, 'দেখ, গারভিনকে পাও কিনা, ডেলা। ব্যাপারটা **ষাচাই** করা দরকার।'

ডেলা টেলিফোন গাইডের পাতা উল্টে নন্বর খেজার চেণ্টা করল। প্রায় দশ মিনিট পরে ডেলা জানাল, 'শেরারহোল্ডারদের সভার আগে মিঃ গারভিনকে পাওয়া বাবে না কারণ আমাদের অফিস ছেড়ে বাওরার পরেই তিনি কোথাও ভ্রমনে গেছেন। আমার ধারণা তিনি বিতীয় দফার মধ্যচন্দ্রিমা কাটাতেই গেছেন।'

'চুলোর যাক', ম্যাসন বলে উঠলেন। 'সে যে এমন করতে চলেছে আমাকে বলা উচিত ছিল। কোম্পানীর সেক্টোরি আর ট্রেজারারকে ধরতেই হবে। তাকেই এখানে আসতে বল। তাকে বল আমি গারভিনের আটেণি অত্যন্ত গ্রেড্পন্ণ বিষয়ে আলোচনা করতে চাই।

'ওরা সেকথা জানে', ডেলা বলল। 'একটু আগেই সে হাজার ডলারের চেক পাঠিয়েছে।

করেক মিনিট পরে ডেলা জানাল, 'চিফ, মিঃ জর্জ এল ডেনবি দেখা করতে এসেছেন।'

'ডেনবি কে ?'

'গারভিনের কোম্পানীর সেকেটারি ও ট্রেজারার।'

'তাকে আসতে বল', ম্যাসন বললেন।

একটু পরেই ঘরে ঢ্কেসেন ডেনবি। রোগা, চশমা চোখে, ঢোলা স্টুট পরা একজন ভদ্রলোক। ম্যাসনের সঙ্গে করমদ'ন করে তিনি সামনে বসলেন।

ম্যাসন বললেন, 'আমি গারভিনের পক্ষ সমর্থন করছি।'

'সেই রকমই শ্নেছি। কিন্তু জানতে পারি কি আপনি তাকে ব্যক্তিগত হিসেবে সমূর্থন ক্রছেন না প্রতিষ্ঠানের বিষয়ে ?'

'গারভিনকেই', ম্যাসন বললেন। 'তার নানা বিষয়ে আগ্রহ আছে বলেই জানি, তাই না ?'

'उइ, हारी।'

'এয় কিছু, কিছু, এই যৌথ প্রতিষ্ঠানেও আছে।'

'হ্যা ৷'

'এতে আপনার প্রশ্নের জবাব পেরেছেন ?' ম্যাসন হেসে প্রশ্ন করলেন।

ডেনবির চশমার পিছনের শীতল দৃ•িট মাাসনের উপড় পড়ল। 'না', তিনি বললেন।

ম্যাসন এবার অট্টহাসিতে ফেটে পড়লেন।

एकि उद्देशम्या ना।

ম্যাসন বললেন, 'ঠিক আছে, একজন ব্যক্তি হিসেবেই তার পক্ষ সমর্থ'ন করছি

আপনি ধরে নিন। এখন আমার নজরে এমন কিছ্ব এসেছে যা নিয়ে দ্বিকস্তার পড়েছি।'

'मिठा कि, धिः ग्रामन ?'

'आभनारमञ्ज क्रतरभारतभारनत ১২० नन्दत्र मार्गि'किरकर्वेत मानिक रक ?'

'আপনাকে চট করে বলতে পারব না, মিঃ ম্যাসন।'

'আপনাদের শেয়ারহোল্ডারদের সভা কবে?'

'আগামী পরশ্র।'

'কটার সময় ?'

'रवना प्रतिशा ।'

'এটা বাধি'ক নিয়মমাফিক সভা ?'

'ওহ. হাী।

'প্রাক্স ভোট দেয়ার নিরম কি ?'

'এখনই বলতে পারব না, রাজ্যে যে নিয়ম আছে মোটামুটি তাই ।'

'গারভিনের বেশ কিছা প্রক্রি আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমার তাই বিশ্বাস।'

'কতগলো প্রক্রি আছে তার ?'

'করপোরেশনের কাজ সম্পর্কে' আলোচনা করতে পারব না, মিঃ ম্যাসন।'

'ব্ৰেলাম', ম্যাসন বললেন। 'আপনার অফিসে তাহলে ফাইল পরীক্ষা কর্ন। ই'সি গারভিনের জন্য কতগুলি প্রক্রি পাঠানে। হয়েছে দেখনে।

'হাা, সেটা দেখলে খালি হব।'

'তারপর আমাকে জ্বনাবেন।'

'সেটা অবশ্য অন্য কথা, মিঃ মাসন। এটা অফিসের বিষয়। প্রতিষ্ঠানের কোন দায়িত্বশীল অফিসারের নিদেশি চাই এজন্য।'

'সেই নিদে'শ সংগ্রহ করনে তাহলে।'

'সেটা সহজ নাও হতে পারে।'

'সহজ্রে কথা আমি বলিনি। আমি সংগ্রহ করতে বলেছি। এটা অফিসের স্বাথে'।'

'এটা গোপন বিষয়। মিঃ গাবুভিন নিজেও কোম্পানীর অফিসার নন।'

'প্রেসিডেণ্ট কে ?'

'ফ্যা•ক সি লিভেসি।

'তিনি অফিসে আছেন?'

'ना। अप्रिहिलन किस् हत्न श्राहन।'

'তাকে ফোনে ধর্ন। ব্যাপারটা তাকে জানানোর পর বল্নে আমার সঙ্গে যোগাধোগ করতে।' 'হ্যাঁ, স্যার।' ডেনবি উঠে দাঁড়ালেন। 'আমার অবস্থা নিশ্চরই ব**্রতে পারছেন,** মিঃ ম্যাসন।'

'ব্ৰেতে পেরেচি, যা বললাম এবার তাই করনে।'

ডেনবি বিদার নিতে ম্যাসন ডেলা স্টিটকে বললেন, 'লিভেসিকে ফোনে ধ্রার চেণ্টা কর।'

ডেলা গাইডে নন্বর দেখে ভারাল ঘোরালো। 'হ্যাক্সো—হ্যালো, মিঃ ফ্রাঙক সি লিভেসি ? দরা করে মিঃ পেরি ম্যাসনের সঙ্গে কথা বলনে।'

ম্যাসন রিসিভার ধরতেই ওপাশ থেকে সতক' কণ্ঠগ্বর জেগে উঠল, 'ফ্রাণ্ক সি লিভেসি বলছি।'

'জাপনি গারভিন মাইনিং কোম্পানীর প্রেসিডেণ্ট ?'

'হাী, মিঃ ম্যাসন, কিন্তু এ প্রশ্নের উদ্দেশ্য জানতে পারি ?'

'এমন কিছ', ঘটেছে মাতে প্রতিষ্ঠানের ক্ষতি হতে পারে। আমি গারভিনের অাটনি'। এর আগে সেক্টোরি ডেনবির কাছ থেকে কোন খবর বের করতে পারিনি।'

'থ্যাভাবিক', হেঙ্গে বলজেন লিভেঙ্গি।

'এর অর্থ' সে গারভিনকে অপছন্দ করে?' ম্যাসন সরাসরি বললেন।

'এর অর্থ' সে লাল ফিতেতেই বিশ্বাসী', লিভেসি বললেন। 'ঝামেলা কি, মিঃ ম্যাসন ?'

'টেলিফোনে বলা যাবে না।'

'বেশ, আমি তাহলে এখনই আপনার অফিসে আসছি।'

'তাই আস্কুন', বলে ফোন নামিয়ে রাখলেন ম্যাসন।

□ 513□

ফ্রাণ্ক সি লিভেসি বে°টেখাটো চেহারার হাসিখাল একজন মান্ধ। ঠোটের উপর লালচে গোঁফ, বড় বড় চোখ, কপালের সামনে চকচকে টাক। শরীরের মেদ বাহ্ল্য দেখে বোঝা ষায় ইদানীং তা সগুর করেছেন, ষেহেতু পোশাক বেশ অটিটো সাঁটো। ব্য়স চল্লিশের কাছাকাছি। ডেলা স্টিটকে দেখে তার চোখে যেন তারিফ করার ভাব।

'আপনার সঙ্গে সাক্ষাৎ করে খালি হলাম, মিঃ ম্যাসন', তিনি বললেন খালির স্বরে যদিও তার চোথ ছিল ডেলা স্টিটের দিকে।

ম্যাসনের করমদনে করে তিনি বললেন, 'অপেক্ষা করানোর জন্য দ্বংখিত, মিঃ ম্যাসন । কিছু খবর নিয়ে আসতে হলো তাই দেরি হলো। যা খবর পেলাম তা সতি।ই অবিশ্বাসা।

'ভূলটা কোথার ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আসলে গারভিন মাইনিং কোল্পানী একটু অল্ভূত ফাম'। সব কথা বলতে পারছি না, তবে গারভিন বেশ বড় মাপের একজন। আইনের উল্লেখ্যে সে পিছনেই থাকতে চার। আইনজ্ঞের পরামশে'ই তাকে ডিরেক্টর বোডে'র বাইরে রাখা হয়েছে আর সে কোন চাকরিতেও নেই। কোন কোন লেনদেনের জনাই সে শ্বামার শেরারেরই মালিক, সে ডিরেক্টর হলে তাই প্রশ্ন উঠত।

সায় দিলেন ম্যাসন।

'তবে, মিঃ ম্যাসন', লিভেসি বললেন' 'নিশ্চরই ব্রেবেন, আমরা সকলেই গারভিনের লোক। আসলে গারভিনের ডামি…। ইয়ে, কিছু মনে করবেন না, কথাটা মুখ ফসকে বেরিয়ে গেছে।'

'আমি ধরে নিচ্ছি এখানে আসার আগে আপনি সম্ভবত ডেনবির সঙ্গে কথা বলে এসেছেন ?' ম্যাসন বললেন ।

'ঠিক তাই' লিভেসি বললেন। 'আপনি বাস্ত মানুষ তাই অন্তত তৈরী হয়ে আসা ভাল বলে ভেবে নিই। কিছু দেখে আসতেও চেয়েছিলাম।'

'কি দেখলেন ?'

'কিছ্ব অবশ্যই দেখেছি। ওই মেয়েমান্যটা, ইথেল গারভিন! অত্যন্ত ধরিবাজ সে, মিঃ ম্যাসন। একেবারে চাব্কের মত মেয়েমান্যে।'

'কি করেছেন তিনি ?'

'আমরা চাল্য ফরমে ই সি গারভিনের নামে প্রক্তি পাঠাই, আমি অবাক হব না ওই ইথেল গারভিনও যদিনা ১২০ নন্বর সাটি ফিকেটের মালিক ই সি গারভিনের নামে অন্য এক গোছা প্রক্তি না পাঠিয়ে থাকে। আপনি ঠিকই আশাজ করেছেন, ম্যাসন, ১২০ নন্বর সাটি ফিকেট ইথেল গারভিনের নামে ইস্যু করা হয়েছিল চার বছর আগে যথন ওর সঙ্গে এড প্রেমে হাবভেব্য থেরে চলেছিল।'

'আসল মূল প্রক্রিগ্রেলার কি হর ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'সেগ্রলো ঠিকই আছে', লিভেসি বললেন। 'ওগ্রলো পরপর অক্ষর অন্যায়ী ফাইলে রাখা আছে। ডেনবিকে তো দেখেছেন, সে লেজার পর্যস্ত নিথ্ত ভাবেই সাজিয়ে রেখেছে।'

লিভেসি কথা শেষ করে হেসে উঠলেন।

'কিন্তা', ম্যাসন বললেন, কারও এটা নিশ্চরই নজরে আসত নতুন করে একগোছা প্রক্রিরথন আসতে শ্রে করে। ডেনবির নিশ্চরই নজরে পড়েছিল ১২৩ নশ্বর সাটি'ফিকেটের মালিক ই সি গারভিনের নামে প্রক্রিগালো আসার ? তার বাচাই করা স্বাভাবিক।'

'কথাটা মুত্তি সন্মত', লিভেসি বললেন। 'মজার কথা হলো ডেনবি জানেনা

নতুন প্রক্সিগ্রো বখন এসেছিল। সবগ্রোই সই করা। সম্ভবত কোন কেরাণীই সবগ্রো একসঙ্গে পেয়ে ফাইলে গ্রুছিয়ে গে'থে রাখে। ডেনবি শপথ নিরে বলেছে ওগ্রো তার হাত ঘ্রে যায়নি। গেলে তার মনে থাকত।'

'আর শেরারহোল্ডারদের সভা আগামী প্রশঃ ?'

'ঠিক তাই, ম্যাসন, আর আমি বলছি এর জন্য অনেক দাম দিতে হবে। আমরা গারভিনকে খংজে পাচ্ছি না। সে দা নন্বর মধ্চিন্দ্রমা কাটাতে গেছে তার নতুন স্বর্ণকেশীর সঙ্গে। সে কোথায় কাউকে জানাতে চায় না। আমার তাই দানিভো হচ্ছে। খাবই ভয় করছে।'

'ইথেল গারভিন মালিকানা পেলে কি হতে পারে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'কি হতে পারে? হা ঈশ্বর, প্রথমেই সে সব খাতাপত্র অভিট ক্রাবে! তারপর নিজের পছশদসই ডিরেক্টর বসাবে। সে গারভিনের অংশীদার হিসেবে করা কিছ্বলেনদেন নিয়ে প্রশ্নও ভূলবে জ্বাছরি বলে। তাছাড়া সে আরকর দপ্তরের লোকজন ডেকে এমন কিছ্ব দেখানোর চেন্টা করবে মা আমরা চেপে রেখেছি। সে প্রেরা বাবসারই মল্ল ধরে নাড়া দেবে। তাসের বাড়ির মতই প্রতিষ্ঠান ভেঙে পড়বে।

'ডেনবি কি থোঁজ করে দেখেছে কোন কেরানী ওই প্রক্রিগ্যলো পরীক্ষা করে ?'

'আসলে ও নিজে ছোঁক ছোঁক করে বেড়ায় আর কারও সাহায্য নিতে চায়না কোন ভূল হলো কিনা দেখতে। ও বেশ সতক' কিছু প্রশ্নও করেছিল আর…।'

ম্যাসনের ডেপ্টেক রাথা গাইডে না দেখানো টেলিফোনে জর্বী শব্দ জেগে উঠল তথনই, যে টেলিফোনের নন্বর জানা ছিল শুখু ডেলা স্ট্রীট আর পল ডেকের।

ম্যাসন ণিসিভার তুলতেই পল ড্রেকের কণ্ঠগ্বর ভেসে এল, 'জর্বী লাইনে কথা বলার জন্য দ্বেখিত, পেরি। মনে হলো তুমি কথাটা জানতে উদগ্রীব তাই। আমি গারভিনকে খ্রুঁজে বের করেছি।'

'এত তাড়াতাড়ি কি করে কাজটা করলে, পল ?'

দ্রেক কথার ছলে বলল, 'শুখু মাথা থেলিয়ে আর টেলিফোনের সাহাযো। আমি অনেক টুকিটাকি থবর রাখি, যেমন মেরেদের প্রধান প্রধান ক্লাব কি কি আছে। ও যথন গারভিনের প্রাী ছলে ও একটা নামী পাঠাগারের সভ্যা ছিল। আমি সেথান থেকেই কাজ আরম্ভ করি। আমি তাদের ফোন করে জানতে চাই ইথেল গারভিনকে কোথার পেতে পারি কারণ তিনি চান এমন একটা দ্বেপ্রাপ্য বইরের থেজি পেরেছি। দ্বিতীয়বার ফোন করার পর এক মহিলা জানালেন ইথেল গারভিন বেশ কিছ্লিদন শহরের বাইরে থাকলেও তার সঙ্গে তার রাজার হঠাংই দেখা হয়ে যায়। তিনি জানতে পারেন ইথেল গারভিন মনোলিথ আাপাট'মেণ্টে থাকেন। আমি সেথানে গিয়ে তার কেশ পরিচ্যকিরীর কাছে অনেক গালগ্রণ শ্রেনছি।'

'বটে।' ম্যাসন বলে উঠলেন, 'প্রতিবারই তোমাকে কিছু, খেছি করতে দিয়ে শেষ কালে দেখি ব্যাপারটা এতই সহজ্ঞ যে তোমাকে এরজন্য টাকা দিতে গায়ে লাগে।' 'তোমাকে টাকা দিরেই যেতে হবে। আর কিছ্র করতে হবে, পেরি?' 'ওর ওপর চব্বিশ ঘণ্টা নজর রাথার ব্যবস্থা কর।'

ম্যাসন তাকাতেই দেখলেন তার জেকের সঙ্গে কথাবাতা শোনার জন্য লিভেসি কান খাড়া করে বংকে বসেছেন চোথ বড় করে। ম্যাসন তাই হাল্কাঙ্গরে বললেন, কোন গাড়ির দ্বেটনার সাক্ষীকে খ কৈ পাওয়ার পর তাকে আমি চোথের আড়াল করতে চাইনা। ওই সম্ভবত একমাত্র কেউ যে বলতে পারে কোন গাড়ি ওই সংযোগে পেণীছেছিল। অন্যান্য ব্যাপার ঠিক হরে গেলে আমি ওকে দিয়ে একটা বয়ান লিখিয়ে নিতে চাই।

লাইনের অন্যদিকে সামান্য নিত্তব্ধতার পর ড্রেক বলল, 'ওথানে কোন মক্তেল কথা শুনেছে তাই না, পেরি ?'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন।

'তাহলে যাকে পেয়েছি তার ওপর চবিশ ঘণ্টা নজর রাখতে হবে এটাই তুমি চাইছ আর বাকিটা নিছক ফাকা যালি, এই তো ?'

'ঠিক তাই।'

'বেশ ডাই হবে,, ড্রেক বলল।

ম্যাসন রিসিভার রেথে বললেন, 'দ্্থিত, খ্বে জ্বরুরী ফোন ছিল। এক গাড়ি দ্ব'টনায় মারাত্মক আহত হওয়ার ব্যাপার…যাক, যা বলছিলেন। আপনি বলতে চান গারভিন কোন্পানীর আলমারীতে কিছু কেকলে পাওয়া গেছে।'

'হাাঁ, মানে, ম্যাসন, এড গারভিনের অনুপদ্বিতিতে যতটা করা যায় আমি করছি, আর বলতে গেলে অনেক কিছুই বলে ফেলেছি।'

'আপনি কোম্পানীর বহু শেয়ারের মালিক ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

হাসলেন লিভেসি, 'সে বিষরে ভূল নেই, ম্যাসন। কোম্পানীর যথেণ্ট শেয়ার আমার আছে, যার বশে ডিরেক্টর আর প্রেসিডেন্ট হতে পেরেছি। মাইনেও ভাল আর কাজ হলো শুখ্র নিজের নাম সই করা আর অতিথি আপ্যায়ন।

'আপনার স্টেনোগ্রফোরদের মধ্যে কোলফ্যান্ত নামে কেউ আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'হা ঈশ্বর, মিঃ ম্যাসন, আমার পক্ষে জানা শক্ত। যতদ্রে জানি এমন কেউ নেই। ওদের সংখ্যাও কম।'

'যার কথা বলছি, তার বরস বাইশ কি তেইশ, বেশ লন্বা পা সর্ক্রায়র, বেশ স্থাঠিত ব্রুক, ধ্সের চোখ, মাথার লালচে চুল, আর · · ।'

'থামনে, থামনে !' লিভেসি প্রায় আত'নাদ করে উঠলেন। 'আপনি আমার বুক প্রায় গ্রীড়য়ে দিছেন।'

'তাকে চেনেন ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'উফ্ না, তবে চিনলে ভাল হত। ওকে যদি খেছিন তাহলে আমাকেও সঙ্গে

রাখনে, বলে হো হো করে হেসে উঠলেন লিভেসি।

'श्कृति'त सना जाराम निग्नतरे जत्वापातत जामिका त्राथहिन ?'

'হু, আপনি দেখছি শেরার গছানোর কৌশল ভালই জানেন', চুমকুরি ছ্; ড্রেক লিভেসি।'

'তাহলে আপমার নোট বইরে মেয়েটির নাম ঠিকানাও আছে', ম্যাসন প্রশ্ন করসেন, 'তাকে নৈশভোজে তাকাও যাবে ?'

'হতে পারে।'

'কিন্তু, তাকে চিনতে পারছেন না ?'

'পারলৈ ভাল হতো।'

'মনে পডলে আমাকে জানাবেন ?'

'অবশাই, অবশাই, মিঃ ম্যাসন।'

ग्रामन वललन, 'et প্रक्रित व्याभारत कि क्तरवन ?'

'খোলাখুলি বললে, 'ব্ৰুত পারছিনা। মনে হচ্ছে সভার যা কিছ্ই হতে চলেছে।'

ম্যাসন বললেন, 'ইতিমধ্যে দেখনে গারভিনর্কে বের করতে পারেন কিনা, আর ওই প্রক্সির বিষয়ে যে জানে ডাকেও খংজে বের করনে।

লিভেসিকে সন্দিহান মনে হলো। তিনি বললেন, 'মনে হর কেউ আমাদের ভাবলাজশ করছে।'

'সেটা যদি দেখতে চান তাহলে খেজি নিন কাল রাত এগারোটার পর কে অফিসে ছিল।'

'তাই করব ধন্যবাদ', বলে উঠে দব্যিলেন লিভেসি। তিনি দর্জার কাছে একটু ইতত্তত করে আবার পা চালিয়ে ডেলা স্টিটের দিকে বিশেষ হা¦স ছ°ুড়ে দিয়ে বেরিয়ে গেলেন।

एएला त्रिप्टे मन्थ विकृष करत्र वनन, 'खगवात्नत विकित न्विष्टे ।'

'আমার ধারণা কোন কোন মেরের কাছে ও একেবারে সাণ্টা ক্লস', ম্যাসন বললেন।

'তবে ওর বোধহর জানা নেই সাণ্টা ক্লস যেথানে মোজা ঝোলানো থাকে সেই চিলনি হাতবে বেড়ার।'

ম্যাসন হেসে ফোন তুলে পল ডেকের নন্বর ঘোরাতে চাইলেন। ডেক ফোন ধরতে তিনি বললেন আর একটা কাজ দিছি, পল। আমাদের সেই মঙ্গেল সামরিক সরে পড়েছে। হরতো বেশিদরে যার্যান সে কারণ সে পরশ; দিনের শেরার-হোল্ডারদের সভার হাজির হবেই। আপাতত সে বিতীয় স্থাীর সঙ্গে মধ্চিশ্রমার ব্যস্ত কোথার। আমি তাকে চাই। ও কোন গাড়ি চালাছে খ্লে বের কর, কোথার কোথার ভার ডেরা, কি মাল সঙ্গে আছে—সব স্ক্র তাকে খোঁলা চাই। 'ঠিক আছে', ড্রেক ক্লান্ড স্বরে বলল । 'আমার মক্কেল যদি কাউকে খ[®]্জে বের করার জন্য টাকা খরচ করতে চায় আমার আপত্তি কি ? তবে দ্বংথ পাচ্ছি।' 'থেছি পেলেই জানিও, যে কোন সময় হোক', বলে ফেনে ছেডে দিলেন ম্যাসন।

🗆 পাঁচ 🖸

ম্যাসন মোনোলিথ অ্যাপার্ট'মেশ্টের সামনে তার গাড়ি দাড় করিয়ে তাকালেন। লাল ই°টে তৈরি নিরেট কুদশনি একটা বাড়ি। পল ড্রেকের লোক অন্য পাড়ে একটা গাড়িতে বসে বাড়িটার চোথ রেথে চলেছিল। পেরি ম্যাসন গাড়ির দরজা ব•ধ করে রাজা পেরিয়ে মোনোলিথ অ্যাপার্ট'মেশ্টে ত্বকলেও সে চোথ তুলল না।

ম্যাসনকে দেখে সামনের ডেম্কে বসে থাকা লোকটা অপ্রসম ভঙ্গীতে তাকাল। 'গিসেস ইথেল গারভিন', ম্যাসন বললেন।

'তিনি কি আপনার অপেক্ষা করছেন ?'

'তাকে জানান এটা একটা প্রক্সির জনা।'

'আপনার নাম ?'

'ম্যাসন।'

লোকটি স্টেচবোর্ডের দিকে ভিরে স্টেচ টিপে বলল, একজন মিঃ ম্যাসন আপনার সঙ্গে কোন প্রক্সি সম্পর্কে দেখা করতে চান, মিসেস গারভিন — না, তিনি বলেননি — তাকে যেতে বলব ? — ঠিক আছে।

'আপনি উপরে থেতে পারেন', লোকটি জানাল। '৬২৩ নদ্বর ঘর।' 'ধনাবাদ', ম্যাসন বললেন।

ম্যাসন এলিভেটরে উঠতেই দেখলেন সেটার এমন ব্যবস্থা আছে বাতে দিনে কোন কোশল কাজে লাগিরে রাহিতে সেটা স্বয়ংক্রির করা যায়। তিনি ছ'তলা বলে দীড়িয়ে রুইলেন।

ু এলিভেটর চালাচ্ছিল একজন বিশাল চেহারার স্ট্রীলোক। সে বসে বই পড়তে পড়তে ক্লান্ড ভঙ্গীতে তাকাল। ম্যাসন আবার বললেন, 'ছ'তলা।'

ক্লান্ত ভঙ্গীতে আরও কেউ আসছে কিনা দেখে বোতাম টিপল শ্বীলোকটি। এলিভেটর ছ'তলার পে'ছিতে বেরিয়ে এলেন ম্যাসন। বারাশ্ন খরে একটু হটিার পর তিনি ৬২৪ নশ্বর ফ্লাটের সামনে পে'ছিলেন। তিনি দরজার টোকা দিতেই বছর বিশের কালো গাউন পরিহিত একজন মহিলা হাসিম্থে দরজা খ্লেল।

'মিঃ ম্যাসন ?' সারের কংকার তুলে বললেন মহিলা।

'হাী।'

'আমি মিসেস গারভিন। আপনি আমার সঙ্গে কোন প্রক্সির ব্যাপারে কথা

বলতে চান, মিঃ ম্যাসন ?' বংধ্ত্প-্ণ স্বরে বললেন মিসেস গারভিন।

'হা[†]', ম্যাসন বলতেন, 'গারভিন মাইনিং করপোরেশনের ভোটের অধিকার সংস্থান্ত প্রক্রি।'

'ভিতরে আসবেন না? দরা করে আস্ন।'

'ধনাবাদ ।'

ম্যাসন ভিতরে ঢ**ুকলে মিসেস গারভিন দরজা ব**ংধ করে বললেন, 'বস**্ন**, মিঃ ম্যাসন ।'

ম্যাসনের চোথে পড়ল যৌবনের প্রান্তে পে ছিন ছিপছিপে এক চেহারা। খ্বেই শ্ভবলার কাটানো শরীর। সটান চিব্কে দ্ট প্রত্যারী ভাব। প্রতিটি পদক্ষেপে যেন পরিকল্পনা নিয়ে চলার ছাদ।

'वन्नान, भिः भानन।'

ম্যাসন জানালার সামনে বসলেন।

মিসেস গারভিন ম্যাসনকে একটু জরিপ করে নিয়ে বললেন, 'প্রক্সি সম্পর্কে' কি বলছিলেন মিঃ ম্যাসন ? বলেতে অস্থাবিধা হচ্ছে ?'

ম্যাসন বললেন, প্রক্সিতে যার নাম আছে তার পদ আগের প্রক্সি থেকে আলাদা, তাই না ?'

মিসেস গারভিন প্রাণ খালে হেসে উঠলেন।

তার হাসি ক্র্রে হরে উঠল। 'অবাক করলেন, মিঃ ম্যাসন', তিনি বললেন। 'কথার মারপ্যাঁচ থাকার জন্যই কি তবে আপনি এত কণ্ট করে কথা বলতে এলেন নাকি ?'

'হ্যা ।' 🕝

'এটা করা উচিত হয়নি', মিসেস গারভিন যে স্বরে বললেন তাতে মনে হয়, 'বোকা ছেলে !' বলে কথা শেষ করতে পারতেন ।

হাত এলিয়ে তিনি হেসে আবার বললেন, 'কাজটা সত্যিই না করলেই পারতেন।' মাসন চুপচাপ অপেকা করে চললেন।

মিসেস গারভিন বললেন, 'আমাকে খ^{*}ুজে বের করতে নিশ্চরই খাব কণ্ট হরেছে আপনার, মিঃ ম্যাসন । কিভাবে করলেন বলান শানুনি।'

'আমি একজন গোয়েন্দা লাগিয়েছিলাম', মাাসন হাল্কাভাবে বললেন। মিসেস গারভিনের সারা শরীর কাঠ হয়ে উঠল। 'আপনি কি করেছিলেন?' 'আপনাকে খ^{*}ুজে বের করার জন্য গোয়েন্দা লাগিয়েছিলাম', ম্যাসন বললেন। 'হা ভগবান! কেন?'

'थात खताती मत्न रात्राहल।'

ম্যাসন বললেন, 'ওই প্রক্সি নিরে আপনি কি করতে চেরেছেন, মিসেস গার্রাভন ? আপনি কি আপনার প্রাক্তন স্বামীর ব্যবসায়িক প্রতিষ্ঠানের কর্তৃত্ব দখল করতে চান ?'

'প্রান্তন স্বামী ?' গছে 'উঠলেন মিসেস গাব্রভিন।

'ওহ, মাপ করবেন। আমার ধারণা ছিল আপনাদের বিচ্ছেদ হরে পেছে।'

'আপীন কে?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি একজন অ্যাটণি'। আপনার স্থামীর অফিস বাড়িতেই আমার অফিস।'

'আপনি—আপনাকে সে এথানে আসার জন্য ভাড়া করেছে।'

'আটেনি' সম্পকে' আর একটু শালীন হওরা ভাল।

'ঠিক আছে, তিনি আপনাকে…

'ঠিক সেভাবে নয়।'

'তাহলে এখানে এসেছেন কেন?'

'কারণ আমি তার স্বার্থ রক্ষায় নিযুক্ত।'

'আপনি কৈ চাইছেন ?'

'প্রাথমিক ভাবে আমি জানতে চাই আপনি কি চাইছেন।'

মিসেস গার্রভিন বললেন, 'বলতে গোলে, মিঃ ম্যাসন, কথাটা আপনাকে না জানানোর কোন কারন দেখছি না।'

'খাবই ভাল কথা।'

'একটা সিগারেট খেতে পারি ?' মিসেস গারভিন খোদাই করা একটা সিগারেট কেস ইক্লিত করলেন।

ম্যাসন কেসটা নিয়ে খালে ধরলে মিসেস গার্রভিন একটা সিগারেট তুলে নিতে ম্যাসন লাইটার জেবলে ধরলেন। মিসেস গার্রভিন সেই আক্ষের তীক্ত দৃষ্টিতে ম্যাসনকে জ্বিপ করতে চাইলেন। ম্যাসনও একটা সিগারেট ধরিয়ে নিজেন।

'মিঃ ম্যাসন', পা ভাঞ্জ করে বসে মিসেস গারভিন বললেন, 'খোলাখ্বলি কথা বলাই ভাল আমাদের। আমার মনে হচ্ছে আপনি সাংঘাতিক প্রতিপক্ষ হতে পারেন।'

'ধন্যবাদ।,

'আমাকে খ'কে পেলেন কিভাবে ?'

'आগেই বলেছি গোয়েশ্যে লাগিয়ে।'

'প্রক্সির ব্যাপারটা জানলেন কিভাবে ?'

'সেটা অন্য ব্যাপার', ম্যাসন বললের।

মিসেস গারভিন কাপে'টে পা রেখে সিগারেটের নীলাভ ধৌরা উণ্গীরণ করে মৃখ ভলে বললেন, 'বেশ চমকপ্রদ ব্যাপার, কি বলন্ন ?'

'थावरे', ग्रामन वनलन ।

'আমার প্রির স্বামী আর একজন মেরেমান্য যোগাড় করেছে', মিসেস গারভিন বলে চললেন। 'আমাকে সে নতুন ওই মডেলের বিনিমর হিসেবে ধরেছিল। তবে मस्त्र त्राथरान जामि अथन्छ जात्र, नारमला छहे नजून मर्फरलबहे ।

'অভএব ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'অতএব, আমি আমার নথ কত ধারালো সেটাই দেখাতে চাই--।'

'কিন্ত্ৰ, প্ৰকৃতপক্ষে আপনার চাহিদা কি ?'

'আমি তাকেই চাই।'

'অর্থাং আপনি বলতে চান তিনি অনিচ্ছ্ক হলেও তাকে আইনি কান্ননে আপনি বে ধরাখতে উৎসক্ত ?'

অর্ধ'নিমিলিত চোখে মিসেস গারভিন বললেন, 'আপনাকে একটা কথা বলব ম্যাসন। আপনার মুখখানা আমার ভাল লেগেছে। একটু দার্শ'নিক হতে চাইছি বলে কিছু মনে করবেন না। আপনি কি বিবাহিত?'

'ना ।'

'কোন প্রের্থ মথন একজন স্থালোককে দখল করে তার সেই সম্পদ হরে ওঠে বড় অম্ভূত। এ যেন কিছুটো আবেগমর আরনা, প্রতিধননি তোলা মাধ্যম আর নিজের জীবন্ত প্রতিবিদ্ধ। সে যা দের তাই সে ফেরত পার। মধ্চাশ্রমার সমর সে মথন স্থার দিকে তাকার স্থা তাকে ঈশ্বর বলে ভাবে। কিছুকালের জন্য এক পারস্পরিক সামঝোতার স্থিতি হয়। তারপর ক্ষণিক মোহ কেটে গেলে প্রের্থিট উপলব্ধি করে সে একজন কার্যকর সঙ্গীই পেরেছে মাহ।'

'বলে যান', ম্যাসন বললেন।

দ্ব'চোখে ঝিলিক খেলে গেল মিসেস গারভিনের। তিনি বললেন, 'কোন প্রেষ্থ এরপর একটু অসহিষ্ক্ হয়ে ওঠে, সে বাধা পেলেও রেগে ওঠে। সে হরে ওঠে বিরম্ভ কারণ তার প্রধানতা থাকে না। এরপর সে দ্ব'একটা কাজ করে বসে। সে ঠকানোর চেণ্টা করে, ঘ্যানর ঘ্যানরও করতে চায়। আসলে সে বোঝাতে শ্রেফ্ করে স্থা আর সেই ম্লোবান সম্পত্তি হিসেবে নেই।'

'তারপর কি ঘটে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তারপর', মিসেস গারভিন বললেন, 'সে তার কৃতকমে'র প্রতিদান লাভ করে। পরেষ যদি ব্রন্ধিমান হর তাহসে সে যতটুকু স্বাধীনতা দরকার ততটুকুই সে নের, স্বীও তাই দিরে শান্তির নীড় গড়ে তোলে। তাহলেই থাকে স্থে। প্রেষ্থ স্বীর কাছে একটু মিথ্যা বলতে পারে, একটু ঠকাতেই পারে, তব্ স্বীকে সে ম্লাবান প্রেস্কার বলেই মনে করতে পারে। কিন্তঃ সে যদি তাকে কোন শিকলে বাঁধা বোকা মনে করে তাহলে স্বী কারাগারের দরজা বেশ শন্ত করেই এ'টে দিতে পারে। মিঃ ম্যাসন, তারপর চাবিটা ছাঁড়ে ফেলে দিতে পারে।'

'এটাই আপনি করেছেন ?' 'এটাই আমি করতে চলেছি, মিঃ ম্যাসন ।' 'ঠিক কিভাবে সেটা করবেন ডেবেছেন ?' মিসেস গারভিন বললেন, 'আপনি একজন আইনজ্ঞ। আপনি প্রক্সির ওই' চালাকিটা ধরে ফেলেছেন, তাই না ?'

'हारी।'

'আপনি কি করবেন ভাবছেন ?'

'আপনার স্বামীর তরফে আমি দেখতে চাই জ্বাচুরির মাধ্যমে যে প্রক্সিগুলো ইস্যা করা হয় তা যেন বাতিল গণা করা হয়।'

'যাতে আমার স্বামী শেরারহোল্ডারদের সভার হাজির হরে সব নির্দ্ধণ মুঠোর পেতে পারে ?'

'511 1'

'আমার মনে হয় আপনি খ্বেই চতুর, মিঃ ম্যাসন। আমার ধারণা আপনার পক্ষে আইনি ব্যবস্থা নেরা স্বাভাবিক। তবতে, কাজটা আপনি যদি করেন তাহলে আমার পথ নিক্ত°টক করতে আমিও কিছে করব।'

"存 ?"

'হ্যা, তা জানতে চাইতে পারেন বটে', অবহেলাউরে মিসেস গারাভিন রিসিভার্
তুলে স্ট্রেনডে' অপারেটরকে বললেন, 'দয়া করে ডিপ্টিক্ট অ্যাটনি'র অফিসে
দেবেন ব

একটু থেমে তিনি বললেন, 'আমি আপনাদের অভিযোগ দপ্তর চাই। হ্যা, আমি ইথেল গারভিন বলছি। আমি এডওরাড চাল'দ গারভিনের দ্যা, যে বর্তমানে অন্য একজন দ্যালৈককে বিরে করে তাকে নিয়ে বাস করছে। সে আমাকে ত্যাগ করে ওই দ্যালাকটির সঙ্গে দিন কাটাছে। সে সম্ভবত প্রতারগামলেক অন্যযাকর এক মেক্সিকান বিচ্ছেদ আদার করেছে। আমি তার বির্দ্ধে দ্যা বর্তমানে দ্বিভার বিরের অভিযোগ জানাতে চাই। আগামীকাল সকালে কোন সমর দেখা করতে পারি? কি বললেন দশটা পনেরোর? ধন্যবাদ। কার সঙ্গে দেখা করব?

টেলিফোন নামিরে ম্যাসনের দিকে তাকালেন তিনি, 'এবার আপনার প্রশ্নের জ্বাব পেলেন ?'

হাসলেন ম্যাসন। 'এতে আপনার প্রশ্নের উত্তর পেরেছেন?'

মিসেস গারভিন তীক্ষ দৃ্ভিতে ম্যাসনকে অভিষিদ্ধ করে বললেন, 'তা জানি না, মিঃ ম্যাসন, তবে আমি লড়াই শ্রেই করলে তা চালিয়েই যাই। আপনি আমাকে তাস ফেলতে বলেছেন তাই আমি আমার তুর্পের তাস ফেলতে চলেছি। কটা পিট পাব তা জানি না তবে একবার বাচাই করে অবশ্যই দেখতে চাই।'

'আপনি তাহলে সজিট আপনার স্বামীর বিরুদ্ধে দ্বই বিরের অভিযোগ আনতে চান ?'

'মিঃ ম্যাসন, আমাকে বদি শেষ বারের মতই কিছু করতে হয় ভাহলে এটাই

'একবার শ্রু করলে কিন্ত; পিছিরে আসা যার না।'

'কে পিছোতে চার ?' আগনেবরা চোথে বললেন মিসেস গারভিন। মিঃ ম্যাসন দরা করে আমার স্বামীকে জানাবেন একজন স্থীলোকের মন সম্পর্কে ধ্যেন বলেছি। আর এও বলবেন আমার নথের ধার কত এবার সে টের পাবে।'

ম্যাসন বললেন, 'আপনি কি আপনার স্বামীকে বলেননি যে আপনি বিচ্ছেদ পেয়ে গেছেন ?'

'সে কি বিশ্বাস করেছে তার জন্য আমি দারী নই।'

'কিন্তু; আপনি তাকে বলেছেন আপনি বিচ্ছেদের ডিক্রি পেরেছেন, তাই নয় ?'

'মিঃ ম্যাসন, একজন স্ত্রীলোক তার ভালবাসা, প্রেম, তার শ্রন্ধা ফিরে পাওরার জন্য অনেক কিছ্ম বলতে পারে। বেমন সে বলতে পারে সে আত্মহত্যা করতে চলেছে, আরও নানা রকম ভরও সে দেখাতে পারে।

ম্যাসন বললেন, 'এটুকু ব্ৰুক্তে পারছি আপনি আপনার স্বামীর মোটা অর্থ ব্যস্ত ক্রাতে চলেছেন।'

'ভর হচ্ছে, কথাটা ঠিকই ।'

'যা বলছেন ঠিক সেভাবে হরতো নর', ম্যাসন বললেন।

'আপনার একথার মানে ?'

ম্যাসন চোথে চোথ রেখে বললেন, 'আমার কথার অর্থ' হলো লড়াই করতে আমিও দক্ষ। আমি বলতে চাই আগে বা পরে যখনই হোক স্বামীকে ছেড়ে আসার পর আপনি কোথার কোথার গেছেন আমি ঠিকই জানতে পারব। আপনার সব কথাই আমি জানব। আর · · · ।'

তির্থক ভঙ্গীতে হাসলেন মিসেস গারভিন। 'মিঃ ম্যাসন, আপনি কডজন গোরেন্দা লাগাবেন আমি গ্রাহ্য করিনা, গত ছ'মাসে আমি কি করেছি কথনই আপনি জানতে পারবেন না। আর আমার শরনকক্ষের দরজা উন্মন্তে করে দিরে থাকলেও দাই বিরের পক্ষে কোন সাফাই টিকবে না। একথা বোঝার জ্ঞান আমারও বেমন আছে, আশা করি আপনারও আছে। কিন্তু আর যে আমার হাতে সমর নেই, মিঃ ম্যাসন, আমার জন্য কাজ আছে। কিছু টেলিফোন করার আছে যা চাই না আপনার কানে যাক। শভে সন্থ্যা, মিঃ ম্যাসন।'

উঠে मौडाटनन िः भगानन ।

দরজা পর্যস্ত তাকে এগিরে দিয়ে মিণ্টি করে মিসেস গারভিন বললেন, 'আপনাকে আমি এডওরাডে'র আগে বোগাবোগ করলেই ভাল হতো। কিন্ত; কি আর করা বাবে। ব;বতে পার্!ছ আপনি বেশ খ্যামেজা করবেন।

ম্যাসন বারা পার বেরিরে বললের, 'আহার বিশ্বাস, আপনিও!,

আবেগ বারল মিনেস গারভিনেক হরেচাথে। 'ঠিক বলেছেন, তাই করতে চলেছি।'

☐ **5**₹ □

এডওয়ার্ড' মিঃ গারভিন লা ছোলা হোটেলে দীড়িয়ে ছ্যোংয়াপ্রাবিত প্রশাস্ত মহাসাগরের দিকে তাকিরেছিলেন। তার পাশে দীড়িরেছিলেন মিসেস গারভিন।

'প্রিয় লার', গারভিন আবেগের সমুরে বললেন, 'ভারি চমংকার লাগছে।' 'হাা. প্রিয়।'

'মধ্তিদিরমা বড় ভাল লাগছে। আমাকে তুমি ভালবাসভো, প্রিরা ?' 'নিশ্চরই বাসি।'

'প্রিরা, আমার দিকে তাকাও। তুমি তো সম্প্রের দিকে চোথ রেখেছ।' মিসেস গারভিন প্রশ্নের দৃশ্টিতে তাকালেন।

'একটা কিছ; বল, ডালি'ং।'

'কি বলব ?'

'কি বলবে তা তো জান, বল, 'আমি ভোমার ভালবাসি।'

'ওহ এডওরার্ড', তুমি বল্ড ····হরে বাচ্ছ।'

'ডালি'ং তুমি কি রোমাশ্স টের পাচ্ছ না? চারপাশের এই এত সৌন্দর্য উপভোগ করতে পারছ না? সব কাজকম' ছেড়ে আমরা এখানে এলাম, আমরা কোথার কেউ জানে না। আমরা দ্বজনে একা…।'

'আমার ভীষণ খিদে পেয়েছে', লোরি বলে উঠল।

হেসে উঠলেন গারভিন, 'ঠিক আছে, তোম।কে খাওরাব। আমার শুখু মনে হচ্ছে আজ রাত্তিরে তুমি আমারই অন্য কারও তা নর। বরং খাবার আমাদের ঘরে দিতে বলি।'

'ওহ, এ জারগাটা বিচ্ছিরি। বড় হোটেলে ঘরে খাবার পরিবেশনের মত এখানে ব্যবস্থা নেই, এড। তার চেরে চল গিরে ভিটক আর ভাজা পে'রাজ খাওয়া যাক। শহরের মাকথানে সংশ্বর একটা রেক্টোরা আছে, আগেও সেখানে খেরেছি।'

'তাই ভাল', মেনে নিলেন গারভিন। 'আমার আশা ছিল ব্যালকানিতে বসে সমুদের দিকে তাকিরে দুক্তনে খাব।'

'আর স্যাতিসে'তে বাতাসে আমার চুল ভিজে বাক আর কি', লোরি বললেন। 'চল এগোন বাক।'

'তোমার যেমন ইচ্ছে, লোরি।'

দ্বজনে লবি পেরিরে গাড়ির কাছে পে^{*}ছিল। গাড়ি ছেড়ে দিলেন এবার গার্রাভন। কাফের সামনে এসে গার্রাভন গাড়ি রেখে দরজা খোলার মহেতে মন্ত একটা গাড়ি সশব্দে সামনে এসে থামল দ্বজনের। লোরেন গার্রাভনের নম্বর পড়ল গাড়ি থেকে নেমে ওদের দিকেই এগিরে আসতে থাকা স্প্রেষ মান্ষটির দিকেই।

'হা ভগবান !' গারভিন বলে উঠলেন। 'এতো পেরি ম্যাসন।'

'আটেনি' ?' লোরি জানতে চাইলেন।

'হাী, তিনিই।'

ম্যাসন ওদের দিকে এগিয়ে এলেন। 'আপনাকে খংজে বের করতে চিব্দা ঘণ্টা অমান:বিক পরিশ্রম করেছি গারভিন।'

গারভিন বললেন, 'ভালি'ং, ইনি মিঃ ম্যাসন। আর এ হলো আমার স্ক্রী, মিঃ ম্যাসন।'

ম্যাসন মাথা নুইরে বললেন, আপনার সঙ্গে পরিচিত হরে খালি হলাম।' তিনি গারভিনের দিকে ফিরে এবার বললেন, 'আপনার সঙ্গে এখনই একান্তে কথা বলতে চাই।'

'আমাকে খ্ৰীকে না পাওয়ার কারণ আমি তা হতে দিতে চাইনি', গায়ভিন বললেন।

'সেই রকমই আশ্লাক্ত করেছি', ম্যাসন বললেন। 'তবে এজন্য সমন্নটা বড় খারাপ বেছে নিয়েছেন। এখন পাঁচ মিনিট সময় দিন দয়া করে।'

'ব্যবসা নিয়ে কথা বলার ইচ্ছে আমার এখন নেই। যা বলতে চান এখানেই বলনে।'

'আপনাদের শেরারহোক্ডারদের সভা কথন, গারভিন ?'

'আগামীকাল বেলা দ্বটোর । ভাষবেন না মিঃ ম্যাসন, আমি ঠিক হাজির হব ।' 'সভা নিরুত্বণ করার মত ক্ষেণ্ট প্রক্সি আপনার হাতে আছে ?'

'নিশ্চরই আছে। কিন্ত; ব্যাপার কি, 'ব্যবসা নিয়ে কথা বলার সময় এখন নেই। ভাছাভা আপনার গাভি পথ আটকে রেখেছে…।'

ম্যাসন বললেন, 'আপনার স্থাী তার নিজের নামে একগাদা প্রক্সি পাঠিরেছেন। মনে রাখবেন, তার নামের আদাক্ষর ই সি।

'ওর আগের স্থাঁ', লোরেন ঠাণ্ডা স্বরে বললেন।

'এ বিষয়ে কিছ**ু** প্রশ্ন আছে', ম্যাসন বললেন। 'গাড়িতে উঠুন। আপনাকে এখনই মেক্সিকো মেতে হবে।'

'আমরা এখন খেতে চলেছি' গার্রান্ডন বললেন।

'ওহ, ডালিং, মিঃ ম্যাসন আমাদের সঙ্গে আস্কান, থেতে খেতে কথা বলা যাবে।' মাথা ক্রীকালেন গার্রাভন, 'আন্ত রাত্তিরে কথা বলার মত মেজাল নেই আমার।'

ম্যাসন বললেন, 'ইথেল ই সি গার্রাজন, ১২৩ নদ্বর সাটি'ফিকেটের মালিক হিসেবে কিছা প্রক্তির পাঠিরেছে। সভার নির্দ্ধণ মুঠোর পাওরার মত যথেটে প্রক্তি তার থাকা সভব।'

'কিন্তু তা সে পারবে না। আমার প্রক্তি আমার কাছে আছে।'

'তার পরের প্রক্সির জন্য সেগ্রেলা বাতিল হরে গেছে', ম্যাসন বললেন। 'সে দেখে নিরেছে আপনারগ্রেলা ফেরতের পরেই তারগ্রেলা যাতে পাঠানো হর। তাতে বলা আছে আগের প্রক্সি বাতিল।'

'হা ঈশ্বর !' গারভিন বলে উঠলেন, 'ও তো আমাকে শেষ করে দেবে দেখছি !' 'কিস্কু সে আমাদের ডিনার নন্ট করতে পারবে না', লোরেন খি°চিয়ে উঠলেন ।

'তার উপর', ম্যাসন বলে চনলেন, 'আপনি বাতে কাল সভার হাজির না হতে পারেন তার জন্য সে ডিজিট্ট আটনি'র অফিসে অভিবোগ করেছে আপনি স্থাী থাকতেও দ্বিতীর বিরে করেছেন। তাই আপনাকে যেকোন মুহুুুুুতে গ্রেপ্তার করা হতে পারে। আপাতদুুুুিটতে সে…।'

'ম্যাসন, ম্যাসন ঈশ্বরের দোহাই এসব আলোচনা এখন করবেন না।' গারভিন আর্ড'নাদ করে উঠলেন।

'তাহলে আড়ালে আলোচনার স্যোগ চাই', ম্যাসন থি°চিয়ে উঠলেন। 'গত চবিষ্ণ ঘ°টা মজা করার জন্য আপনাকে প্রাণপনে খংজে বেরাইনি।'

'দ্বিতীর বিরের ব্যাপারটা কি, মিঃ ম্যাসন ?' লোরেন বলে উঠলেন।

ম্যাসন বন্ধলেন, 'ব্যাপারটা আপনার জানা দরকার, গারভিন, ব্যবসার কথা ভূলে থাকতে চাইতে পারেন তবে তার থেকে ছাড় পাবেন না। এর ম্থোম্থি আপনাকে হতেই হবে।'

'এডওয়ার্ড',' লোরেন শীতল স্বরে বললেন, 'ভূমি বলতে চাও আমাদের বিয়ে সম্পর্কে সম্পেহ আছে।'

গারভিন অম্বত্তি নিয়ে ম্যাসনের দিকে তাকালেন।

ম্যাসন বললেন, 'আমি স্পণ্ট করে দিচ্ছি। আপনাদের বিরে সম্বশ্ধে ঘোর সম্পেহ আছে। যে কোন সম্ভাব্য অবস্থাতেই ইথেল কাটার এক্ষেত্রে গারভিনের স্কীর দাবি করতে পারে।'

'এডওরাউ',' লোরেন বললেন, 'তুমি বলেছিলে বিবাহ বিচ্ছেদ পেরেছ।' 'আমি ভেবেছিলাম ও র্দেটা পেরেছে।'

'ভেবেছিলে।' লোরেন বলে উঠলেন, আ । চয ' । ।'

'এক মিনিট দীড়ান', ম্যাসন বললেন, 'চিংকার করলে কোন লাভ হবে না, এখানে তা করাও উচিত নর। আমি গাড়ির দিকে বাচ্ছি, আমি চাই আপনারাও আসনে, মনে হচ্ছে আমি সাহায্য করতে পারব।'

'কিভাবে ?' গারভিন প্রশ্ন করলেন।

ম্যাসন বললেন, 'আপনার হোটেলে চলান। সেখানে কিছা খেরে মালপত নিক্ষে মেস্থিকো রওরানা হবেন। সীমান্ডের কাছে।

'আপনাদের মেক্সিকোর বিবাহবিচ্ছেদ হর।'

'তাতে কি ?'

ছাসলেন ম্যাসন। আপনার মেক্সিকোর বিচ্ছেদ ক্যালিফোর্নিরার গ্রাহ্য নাও হতে পারে। আপনার মেক্সিকোর বিরে গ্রাহা হতে পারে বিচ্ছেদের স্থারিত্ব স্বীকার্ম হলে। তবে মেক্সিকোর আপনারা স্বামী স্বাী বলে স্বীকৃত হবেন।

সামান্য নৈঃশব্দ নেমে এল এবার, তারপর লোরেন বলে উঠলেন, 'বারবেলের মত দীড়িরে থেকোনা এড, মিঃ ম্যাসন বা বলছেন শোন। হোটেলে গিয়ে মালপত্র নিরে এখান থেকে চলে বাওয়ার বাবস্থা কর।'

🗆 সাত 🗅

মাসনের গাড়ি গারভিনের কনভারটিবলের অন্সরণ করে সান সিড্রোর বিজ্ঞ অতিক্রম করছিল। ব্রীজের প্রান্ত সামা ছ‡রের নক্ষরণচিত আকাশ যেন ব্র্থাই এক অসপত বলর রেখা তৈরী করতে চাইছিল তিজুরানার সামান্তে।

গারভিন প্রধান রাজ্য হয়ে গাড়ি দাড় করাতে ম্যাসনও গাড়ি থামালেন।

গাড়ি থেকে নেমে ম্যাসন বললেন, 'ষাক পে^{*}ছিলাম আমরা, আবার আপনারা স্বামী স্বী হলেন।'

'চুলোর যাক সব, ম্যাসন', গারভিন বললেন। 'আমার ব্যাপার কি বলনেতো।'
মাসন বললেন, 'আমি নিজেও জানি না, তবে জানার চেণ্টা করছি। ইথেলের
মতলব বানচাল করতে দরকার আপনার পক্ষে যতজন শেরারহে। দ্ডার সম্ভব সভার
হাজির করানা। তারা ব শ্বভাবাপন্ন হতে হবে। যিনি প্রক্সি দেন তিনি স্বরং
হাজির থাকলে প্রক্সি বাতিল হয়। অতএব যতজণ ব শ্বভাবাপন্ন শেরার মালিকের
নাম দিতে পারেন তাদের আমি ফোন করব যাতে তারা হাজির হন। আমার ধারণা
আপনাদের প্রেসিডেণ্ট আর সেক্টোরি এই মতলবের সামিল। তাই বলছি ভবিষ্যতে
কোথাও গেলে অন্তত আপনার অ্যাটনিক জানিয়ে রাথবেন কোথার মাছেন। বহু
চেণ্টার পর এক পেটোলে স্টেশনে লা জোলার গোরেশ্বারা আপনার হদিশ পেলে আমি
ছেটে আসি।'

লোরেন গারভিন বললেন, 'আমার পেট থিদের চু^{*}ইচু^{*}ই করছে, আমি এখন থেতে চাই!'

'সামনেই একটা রেন্ডোরা আছে', ম্যাসন বললেন । 'আজ রাতটা ওখানেই থেকে কাল এনসোনাডার যেতে পারেন ।'

গারভিন গাড়ি সরিয়ে রাখতে গেলে লোরেন ম্যাসনকে বললেন, 'আপনি খ্বেই শৃতিমান, তাই আমি কিন্তু; ভয় পাইনি।'

গারভিন এসে বললেন, 'এনসেনেডা থেকে কখন ফিরতে পারব ?' 'যখন এই দুই বিরের অভিযোগের সামনে দীড়াতে পারবেন।' 'কিন্ত নি আমার অবস্থা কি হবে ?' লোরেন জানতে চাইলেন।
হাসলেন ম্যাসন। 'আমেরিকা মুন্তরাণ্টে আপনি নিছক রক্ষিতা ছাড়া কিছ্
নন, আইনে আপনি পাপ করেছেন। মেক্সিকোয় অবশ্য আপনি আইনি স্ত্রী বটে।'
'এটা জঘনা ব্যাপার।' লোরেন বলে উঠলেন।

'অবশ্যই', ম্যাসন বললেন। 'আন্তম্ভাতিক আইন তাই। আমেরিকার ইথেলই আপনার স্বী, গারভিন। মেক্সিকোর লোরেন গারভিনই আপনার স্বী আর ইথেল প্রান্তন স্বী।'

'হুম, তাহলে অনেকগ্লো শোব।র ঘর দরকার আমার', গারভিন বললেন, 'আর আক্রমিতিক সীমানা সেই ঘরের মধ্য দিরে যাবে। ইথেল তাহলে…।'

'এডওরাড' !' লোরেন বলে উঠলেন, 'নোংরা কাথাবাতা না বললেই খ্রিশ হব ।' 'নোংরা কথা নয়, আমি উম্মাদ হতে চলেছি', গারভিন চিংকার করে উঠলেন। 'মধ্বচিন্দ্রমায় এসে একি ফ্যাসাদ, ব্রুক্তেই পারছি না আমি বিয়ের বর কিনা।'

ম্যাসন দক্তেনকে রেক্টোরার নিয়ে গিয়ে খাবারের হৃতুম দিলেন। তারপর বললেন, 'ভিন্টা দ্য লা মেসা নামে একটা হোটেল আছে সেখানেই ওঠা বাক। আপনি আমাকে বাধ্যভাবাপার শেরার মালিকদের নাম জানাবেন, গারভিন।'

'ফোন আমিই করব, ম্যাসন। আপনি ইথেলকে যে করে হোক রাজী করান। তাকে পণ্যাশ হাজার ডলার দেব বলনে।'

লোরেন তাড়াতাড়ি বললেন, 'এডওরাড', ব্যাপারটা মিঃ ম্যাসনের হাতেই ছেড়ে দাও ৷'

'আমি কান্ধ চাই', গারভিন বললেন। 'ওকে খংঁজে পাবেন কি করে ম্যাসন?' 'গোয়েন্দা লাগিয়ে। তাকে ফোন করে কাল দেখা করার কথা বলল।' 'ওর ফোন নন্বর জানেন? গারভিন প্রশ্ন করলেন।

'জানি। সে আছে মোনোলিথ অ্যাপার্ট'মেটে ৬২৪ নন্বর ঘরে। গতকাল তার সঙ্গে মখন কথা বলি তখন সে বেশ মেজাজেই ছিল। ওর ধারণা এই বিশ্নের ব্যাপারই ওর তুর্বপের তাস। আমি যখন তাকে বলব আপনি মেক্সিকোর পাকাপাকি ভাবে থাক্বেন আর সেথানে সন্পত্তি কেনারও ব্যবস্থা করছেন, মনে হর তাতেই সে বিরাট দৃশ্ভিন্তার পড়বে।'

গারভিনের চোথ উৎজ্বল হয়ে উঠল। 'দার্গে মতলব, ম্যাসন। ও নিঘতি ভিরমি থাবে।'

ম্যাসন উত্তরে বললেন, 'আমার নিশ্চিত ধারণা ইথেলও নিজ্ঞ বেরোমাশেস মশ্পালে।'

লোরেনের চোখ ছারলে উঠল, 'নিশ্চরই তাই। এডওক্লাড', কথাটা আমাদের ভাবা উচিত ছিল।'

भ्राप्तन वलालन, 'वा प्रत्योह एम दिन मृत्यतीय, आह निर्मद भा श्रम्म (त

পাররাজি নয়।'

হেসে উঠলেন গার্রা ভন, 'হাাঁ, ইথেল ওই রকমই বটে। আমাকেও সে ওই ভাবে গেথেছিল মখন সেক্টোরি ছিল… ।'

'এডওরাড'।' লোরেন বলে উঠলেন।

'মাপ কর সোনা।'

ম্যাসন বললেন, 'টাকার প্রস্তাব রাখার আগে আমাকে গোরেশ্য লাগিরে জানতে হবে সে এতদিন কিভাবে জীবন কাটাচ্চিল।'

মনে হচ্ছে ও সত্যিই আমাকে ভালবাসত', গার্রাভন বললেন। আমার এই বিতীর বিরেই ওকে ক্ষেপিয়ে দিয়েছিল। ও হরতো ভেবেছিল আবার সব ঠিক হরে যাবে।'

'অতটা নিশ্চিত না হওরাই ভাল, এডওরাড',' লোরেন স্বামীর অহমিকার আঘাত হেনে বলে উঠল। 'তুর্মি আমাকে বিদ্নে করার পরই ও মোচর দিরে টাকা আদারের ফশ্বি আটি। যাক এখন সব মিঃ ম্যাসনের হাতেই ছেড়ে দাও ।'

প্রধান রাস্তার পিছনের দিকেই হোটেল ভিষ্টা দা লা মেসা। খ্রেই পরিচ্ছল হোটেল বলেই মনে হয়। দুটো বড় গাড়ি সামনে এসে থামল এবার।

গারভিন ডেপেকর সামনে উপবিষ্ট তর্গীকে বললেন, 'আমরা দ্টো বর্ চাই, একটা আমার ও আমায় গুৱীর জন্য আরু অন্যটা আমার সঙ্গীর জন্য ।

মেরেটি ইংরেজিতে বলল, 'নিশ্চরই। সঙ্গে একটা প্লান্থর থাকবে ?'

'আলাদা স্নান্থর চাই ।'

'তাতে খরচ বেশি পড়বে।'

'ঠিক আছে। আপনাদের সেরা ঘরই আমাদের চাই।'

মুখ উণ্জ্বল হয়ে উঠল মেয়েটির। 'তাই হবে সেনর!'

'আপনাদের পাহারাদার আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'গাড়ি ওথানেই রাথতে পারেন। এখানে সবাই সং, সেনর, কেউ চুরি করবে না। শাস্ত্র সাবধান হওয়ার জন্য গাড়িতে চাবি দিয়ে রাখনে।'

'বেশ, আমি চাবি দিয়েই রাখছি', ম্যাসন বললেন। 'কিন্ত; ব্যাগগ;লো নিয়ে বাওরার জন্য কাউকে পাওয়া যাবে না ?'

মেরেটি বলল, 'দঃথিত, সেনর, আজ রাত্তিরে কেউই নেই।'

ম্যাসন বললেন, তাহলে বাাগ আমাদেরই বয়ে নিতে হবে গারভিন।'

লোরেন ম্যাসনকে বললেন, 'আপনার হাতে সব ছেড়ে দিতে পেরে সত্যিই নিশ্চিন্ত হয়েছি।'

মেরেটি ডেপ্ক ছেড়ে উঠে এসে হেসে বলন, আমি সেনোরাকে তার দর দেখিরে দিছি। আমের নাম সেনোরা ইণোসেই মিগ্রেনিও। আমেরিকানদের পক্ষে বস্ত শক্ত নাম, তাই না ?'

'একট্র শক্ত তা ঠিক', লোরেন বললেন।

এই হোটেল স্ক্রের চালাই আমি। ডিজ্রোনার এমন হোটেল আগে ছিল না । দেখবেন কেমন শাস্ত, পরিকার পরিছেল এই হোটেল। আরামও খ্বে, সেনোরা।

रमप्तर्म सिक्किन म्दौलाकि वाष्य्रभारम श्रात छत्रभात हरत अरगाम ।

ব্যাগ হাতে নিয়ে এগিয়ে চলার ফাঁকে গারভিন বললেন, 'তাহলে কাল সকালে দেখা হবে, মাসেন।'

'কটার সময় ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'থ্ব সকালে নর, আমি · ।'

वाथा पिरम्न ग्रामन, 'स्ट्रम यार्यन ना जरनक रहे मिरम्मन कंतरण हरत ।' 'क्षेत्र थंत्रन, जाहेंहे। '

'আপনার চাবিও কি নিয়ে যাব ?' ম্যাসন বললেন।

'আমার কাছেই আছে', গারভিন বললেন, ওই কি যেন নাম সেনোরাকেই দিরে দেব। তাহলে শাভরাতি, ম্যাসন।'

'শভেরান্তি', বলে ম্যাসন গারভিনকে ব্যাগ হাতে এগিরে যেতে দেখলেন। তিনি গাড়ির দরজার চাবি দিরে এক মুহতে নক্ষত্রখচিত আকাশের দিকে তাকালেন। চাদ পশ্চিম আকাশে সরে গেছে, বইছে মুদ্মেন্দ বাতাস। সপ্তাহ ভরে প্রচণ্ড পরিশ্রম করার পর আকাশের দিকে তাকিয়ে আনন্দ অনুভব করলেন ম্যাসন।

একটু পরেই হাসি মুখে ফিরে এল সেনোরা মিগুরেরিনিও। সে ম্যাসনকৈ বড় একটা কামরার পে^{*} ছৈ দিল। নানা আসবাব আর আরামপ্রদ একথানা শয্যা চোখে পড়ল ম্যাসনের।

'দ্বদিকে জানালা আছে, সেনর। বেশ আরাম পাবেন, নয়।' সে বলল।

'হা।' বলে চাবিটা এগিরে দিলেন ম্যাসন, 'আমার গাড়ির চাবি।'

'অন্য গাড়ির চাবি দেবেন বললেন।'

'डेनि रमनि ?'

মাথা নাড়ল ফ্রীলোকটি। 'চাবিগালো দরকার। সকালে পণ্টো গাড়ি সরাবে।' হাসলেন ম্যাসন, 'হরতো ভূলে গেছেন দিতে।'

'ওই ভদ্রলোক অন্য কাজে ব্যক্ত, তাইনা ?' সিগ্রেরিনিও জ্লোরে হেসে বলল। 'এখানে একটা টেলিফোন করা বাবে ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'নিশ্চরই। লবিতে ফোন আছে দেখেননি? চলনে আমি দেখিরে দিচ্ছি। দ্বঃখের কথা ঘরে টেলিফোন নেই। অনেকে চান না তাই। এটা মেক্সিকো, এখানে কেউ সব সময় কান্ত করে না।'

ম্যাসনকে স্বীলোকটি ফোনের কাছে পে^{*}ছি দিতে তিনি পল ড্রেককে ফোন করলেন ।

একটু পরেই ড্রেকের গলা শোনা গেল, 'হ্যাঙ্লো, পেরি, কোথা থেকে বলছ ?' 'আমি তিজুরানার এক হোটেল থেকে বলছি, ভিসটা দ্য লা মেসা ।' 'ওখানে তোমাকে ফোন করতে পারব ?'
'কঠিন কাজ। একটা বৃথ থেকে করছি। দীড়াও, তব্ নন্বর দিচ্ছি।'
ম্যাসন নন্বর বলসে ড্রেক বলস, 'লিখে নিরেছি। একটা খবর আছে, পেরি।'
'কি ?' ম্যাসন বলসেন।

'ইথেল গারভিন সম্পর্কে। তার মেক্সিকোর একটা খনি আছে, সেখানে কিছ্ব দিন ছিল। তারপর সে রেনোর যার, সম্ভবত বিচ্ছেদের জন্য। রেনোর তার সঙ্গে আলম্যান বি হাকেলি নামে একজনের সঙ্গে মাখামাখি হয়। কিছ্ব ব্ৰুত পার্ছ?' 'ক্ণামান্ত না', ম্যাসন বললেন।

'লোকটার ওথানে পশ্পোলনের থামার আছে। বেশ ধনী মেরেপটানো লোক। মেরেরা ওর সন্পর্কে পাগল। ইথেলও বাদ পড়েনি। ওর ধামারের পাশেই ছিল ইথেল। দ্বন্ধনে ঢের সময় কাটিয়েছে।'

'গ্রে:তর ব্যাপার কিছা আছে?'

'গ্রেন্তর বলার কি ভাবছ তার উপর নিভ'র করে', ড্রেক বলল, 'তবে কিছ্ব একটা ঘটে। ইথেল বিবাহ বিচ্ছেদ নিয়ে আর এগোয়নি তার দ্ব'সপ্তাহের বেশী থাকলেও কোন আবেদন করেনি। তাবপর হঠাং হাকলি একদিন কোথায় চলে যায়।'

'থামার বিক্লি করে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না, সেটা আছে। সে ক্যালিফোনি'রার আসে। তারপর মজার বিষর ওকানসাইতে সে একটা সম্পত্তি কেনে। জারগাটা সান ডিরোগোর প্রাশ মাইল উত্তরে।'

হ্যাকলির সম্পর্কে জানা দরকার। ওর পরেরা নাম কি জান ?'

'আলম্যান বেল হ্যাকলি। ওকে ঘণ্টাখানেকের মধ্যেই খ¦জে বের করতে পারব।'

'কিন্তু তকে ক্যালিফোনি রায় থেজি পেলে কিভাবে ?'

'গাড়ি রেজিভ্রেশন পরীক্ষা করে।

'হা।किन कान नकारन निक्त है थाकरव : नकारन एउत काख बारह बाधात।'

'গারভিনকে না জোলায় পেয়েছ ? ত্রেক প্রশ্ন করল।

'ঠিক তোমার লোক ঠিক আন্দান্ত করে। হোটেলে হোটেলে খেজি করতেই এক জারগায় এক রেজারীর ওদের পেয়ে যাই।'

'ভালই হরেছে। এবার একটা কাগজে লিখে নাও, পেরি। হ্যাকলির থামার হলো, ওমানসাইডে যাওরার পর প্র দিকে একটা রাত্তা পাবে, মাইল দুই পরে ওই রাত্তার একটা চিঠির বাস্ত্র দেখবে। জ্বারগাটার নাম লেখা আছে 'রোলাণ্ডো' বলে। বাস্তাটার সিকি মাইল দুরেই হ্যাকলির বাড়ি! সবে কিনেছে সে।'

'ঠিক আছে। ইথেলের উপর নজর রাখতে যেন ভূল না হয়। ছাড়ছি ''কাল সকালে ফোন করব পল', ম্যাসন বলে ফোন নামিরে রাখলেন। ম্যাসন এবার সেনোরা মিগারেরিনিওকে বললেন, 'আমার বংধরে দরের নংবর কত জানেন ?'

'নিশ্চরই। বারাশনরে বাদিকে পাঁচ আর ছ'নশ্বর ঘর। ফোন নেই, দুঃখিত।' ম্যাসন ছ'নশ্বর ঘরের কাছে গিয়ে দরজায় টোকা দিরে বললেন, 'এক মিনিট, গারভিন।'

গারভিন দরজা সামান্য ফাঁক করে বললেন, 'কি ব্যাপার ম্যাসন ?' ওর গলার বিরন্তি।

'অামি এইমাত আমার গোরেশ্বা পল ড্রেকের ফোন পেরে জানলাম আপনার প্রাক্তন দ্বী কিছ্বিদন কেন গা ঢাকা দিরেছিল। সে অ্যালম্যান কেল হ্যাকলি নামে একজনের প্রেমে মজে ছিল। ওমানসাইডের দ্ব'মাইল প্রে দিকে একটা খামারে থাকে। নেভাদার ওর ব্যাণ্ড আছে। একজন রোমিও সে, মেরেরা তার জন্য পাগল।'

'দার্ন থবর !' গারভিন খ্লি গোপন রাখতে পারজেন না। 'সে কি এখন ওমানসাইডে আছে ?'

'হা। সেখানকার রাজা জেনে নিরেছি', ম্যাসন বললেন। 'আজ আর কিছ; করছি না, সব কাল সকালে।'

গারভিন বললেন, 'মানুষ যখন ডাক্তার বা উকিল খেঁছে তথন সেরাটিকেই বেছে নিতে হয়। আপনাকে যখন পেয়েছি আর ভাবনা নেই।'

'ঘরের ভিতর থেকে লোরেন বলে উঠলেন, 'তাহলে টাকার প্রবাব না দেওরাই এখন ভাল। নতুন ব্যাপারটা দেখে নেরাই ভাল হবে।'

'আমার তাই ধারণা', ম্যাসন বললেন। 'কাল সকালে দেখা হবে। শভেরাতি।' 'শভেরাতি', অন্যরাও জানাল।

নিজের ঘরে ফেরার মাথে ম্যাসন দেখলেন জোরালো আলোগ্যলো নিভিরে মিটমিটে আলো জেবলে দেরা হরেছে। সেনোরারও চিহু নেই। তখন ম্যাসন টের পেলেন তার কলমটা টেলিফোন বুথে ফেলে এসেছেন।

আখো অশ্বকারের মধ্য দিরে সতর্ক ভঙ্গীতে ম্যাসন বৃথে চ্বকে কলমটা তুলে নেরার মূখে পাশের বৃথে কোন স্ফীলোকের কণ্ঠস্বর শুনতে পেলেন।

'হ্যা, প্রির ··· ঠিকই ধরেছ ···হ্যা, তিজুরোনার সীমান্ত পেরিরে।'

আরও কিছ্ কথা হলেও ম্যাসন শ্নতে পেলেন না। একটু পরে তার কানে এল '—হা' না অমাম করব অঞ্চল্প দেখে চোখ টনটন করছে ।'

ম্যাসন সতক'ভা,ব আতে আতে বৃষ ছেড়ে চলে এলেও কথাগ**্লো ভবিষ্যতের** জন্য লিখে রাখলেন।

ঘরে ত্তকে শোবার জন্য তৈরী হতেই ম্যাসন রাত দশটা ঘোষণার মিণ্টি ঘড়ির আওরাজ শনেতে পেলেন। একটু পরে বিছানার আরামের আশ্রর নিলেন তিনি। 🛘 আট 🗀

পশ্চিমের জানালা দিয়ে কর্কণা কোন নাম না জানা পাথির ডাক কানে এল ম্যাসনের। পাথিটা কাঠঠোকরার মতই ঠোঁট দিয়ে খটাখট শব্দ তুলছিল বাড়ির দেরালে? অল্ভুত পরিবেশ বলেই মনে হলো ম্যাসনের।

শেষ পর্যস্থ বিরক্তি কেরে ফেলে বিছানার উঠে বসলেন ম্যাসন। জানালা দিয়ে দৃ্ণিট মেলতেই তার চোখে পড়ল ধ্সের উষর প্রান্তর। তথনই তার খেরাল হলো কাঠঠোকরা নর তার ঘরের দরজার কেউ এক নাগারে টকটক শব্দ করে চলেছে।

থালি পায়েই তিনি গিয়ে দরজা খুললেন।

দরজার সামনে দাঁড়িরে এক গোমড়াম্থো মেক্সিকান ছোকড়া। সে বলল, 'সেনর মাসন।

মাথা নোব্লালেন ম্যাসন।

'টেলিফোনো', ছোকড়া বলল চলে যেতে যেতে।

হাসলেন ম্যাসন, তারপর ট্রাউজ্বার আর কোট পরে বারান্দার চলে এলেন। পারে পারে ফাঁকা বারান্দা পেরিয়ে তিনি বৃথেও চুকে রিসিভার তুলে বললেন 'হ্যালো।'

ওপাশ থেকে অধৈয' ক'ঠম্বরে একজন বলল, 'মিঃ ম্যাসন বলছেন ?'

'হ্যা ।'

'লস এঞ্জেলস থেকে কেউ কথা বলবেন। একটু ধরনে।' একটু পরেই পল ডেকের স্বর শোনা গেল, 'হাাল্লো, পেরি ?'

'वलिছ', ग्राप्तन वललन । 'शाह्या, भन ।

'তোমাকে ধরতে দম বেরিরে গেছে', ড্রেক বলল। 'সকাল পাঁচটা থেকে চেট্টা করছি। কে যেন স্পেনীর ভাষার কথা বলল। যেথানে ফোন আছে এমন জারগার থাকোনা কেন?'

'ব্যাপার কি খলে বলবে কি ?'

'একটা ব্যাপার তোমার জানা দরকার বলে ফোন করছি', ড্রেক বলল। 'আমার একজন লোক একটু ভূল করে ফেলেছে, ভূলটা স্বাভাবিক তব্—।'

'কি হয়েছে?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আমরা ইথেল গারভিনকে হারিরে ফেলেছি।'

'ষাচ্ছেত।ই কাজ করেছ। কিভাবে ঘটল ?'

एक स्नाम, 'रम मन्दा काहिनी। महस्र करत वनरम-।'

ম্যাসন বাধা দিলেন, 'একটু ধর পল। পাশের বৃথিটা একবার দেখে নিই। মাৰথানের পার্টিশ্নটা কাগজের মত পাতলা। গতকাল কিছ্ব কথা কানে এসেছিল আমার।'

মাসন পাশের বৃথে দেখে এসে ফোন ধরলেন আবার। 'এবার বলতে পার, পল। ত্রেক বলে চলল, 'কাল একজন লোককে পাহারার রেখেছিলাম ওখানে কারা আসা বাওরা করছে দেখার জন্য। এটাই আমার ভূল হর। বাড়ির সামনে গাড়িভেই সেছিল। এক সমর একখানা বৃইক গাড়ি ওখানে আসে। স্ববেশধারী একজন গাড়ি চালাচ্ছিল। লোকটা গাড়ি পাক' করে অ্যাপাট'মেণ্টের মধ্যেই তৃকে যার। আমার লোকের ধারণা হয় ওর উপরেও নজর রাখা দরকার, কিন্তু তার পক্ষে জায়গা ছেড়ে বাওরা সম্ভব ছিল না। সে গাড়ির লাইসেশ্স নশ্বর দেখার জন্য করেক পা এগোতেই একটা ট্যান্সি মোনোলিথ অ্যাপাট'মেণ্টের সামনে এসে দাড়ার। ইথেল গারভিন সম্ভবত লবিতে ছিল, সে দ্রুত ওই ট্যান্সি চড়ে উল্টো দিকে রএরানা হয়। আমার লোক ব্যাপারটা আশ্বান্জ করে ছবুটে নিজের গাড়ি নিয়ে ওর পিছবু নেরার আগেই ইথেল গারভিন বেপাত্য হয়ে গিয়েছিল।

'ট্যাক্সির রঙ হল্দ। আমার লোক সেটা লক্ষ্য করেছিল। ঘটনার পরেই সে
আমাকে ফোনে জানার। আমার অন্য একজন কর্মী হল্দ ট্যাক্সির খেছি করে
এগোলেও অনেক দেরী হয়ে গিয়েছিল। ইথেল গারভিন তার গাারেজে গিয়ে নিজের
গাড়ি নিয়ে বেরিয়ে যায়, সঙ্গে ছোট একটা ব্যাগ ছিল। ওর পরণে ছিল গাঢ় রঙের
জাাকেট আর ক্টার্টা।'

'কখন এটা ঘটে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'मगरा छेनिरम।'

'আমার লোক এরপর অ্যাপাট'মেন্ট হাউসে থেকি নের। ওখানকার কেরাণী জানিয়েছে ইথেল তিন কি চার মিনিট লবিতে ছিল।'

'ওখানে এখনও নব্ধর রাখছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'โครอสุริ เ'

'তাহলে ও এখনও ফিরে আসেনি ?'

'না। একটু দীড়াও', ড্রেক বলল। 'একটা খবর তোমাকে দিতে ভূলে গেছি। ইথেল যখন লবিতে অপেক্ষা করছিল তখন সেদ্ব'ডলার বের করে ওই কেরাণীকে খাচরো করে দিতে বলে। এর নিশ্চয়ই কোন কারণ ছিল…।'

'ব্যাপারটা আশ্দাজ করছি সে কোন বৃথে থেকে ফোন করতে চাইছিল', ম্যাসন বঙ্গলেন।

'ঠিক তাই হবে। নিশ্চরই ওর দরে ফোন করার ছিল।'

'ভাববার কথা।'

'এখন দ্ভেগ্যের ব্যাপার হলো', ড্রেক বলে চলল, আমার রাতের সেক্টোরি খ্ব কাজের মেরে, তব্ব সে আমাকে পাঁচটার আগে ফোন করেনি। আমার একজন রাতের ম্যানেজার আছে সে খোঁজ নিয়ে ইথেল সম্পর্কে তার গাড়ির নম্বর ইত্যাদি জানতে পেরেছে। গাড়িতে তেলের ট্যাঞ্চ পূর্ণ ছিল। এর কোন উদ্দেশ্য থাকতে পারে। আমি পটিটার সময় সব জানার পর একজনকে ওমানসাইডে পাঠিয়ে নজর রাখতে বলেছি, বিশেষ করে হ্যাকলির বাড়ির উপর। এতে কোন স্ত মিলতেও পারে।

'ঠিক আছে, মনে হচ্ছে যতটা করা সম্ভব সবই করেছ', ম্যাসন বললেন। পরে আমি ফোন করব।' ফোন ছেড়ে দিলেন তিনি।

হোটেলের সামনে ম্যাসন আর গারভিনের গাড়ি ছাড়া আরও আধ ডজন গাড়ি ছিল। গোমড়া মুখের মেক্সিকান ছোকরা সিড়ির উপর রোন্দ্র উপভোগ করছিল। ম্যাসন তাকে বললেন, 'নাম কি তোমার ?'

'পঞ্চো', ছোকরা জবাব দিল।

ম্যাসন পকেট থেকে একটা এক ডলার বের করে দেখাতেই ছোকরা হাত পাতল। ম্যাসন ডলারটা ওর হাতে ফেলে দিলেন।

'ধনাবাদ' 'বসেই বলল ছোকরা।

হাসলেন ম্যাসন।' তোমাকে যেমন মনে হর সেরকম বোকা নও। টেলিফোনের জন্য আমাকে যখন খ্রীজে বের করেছ খ্রেই চাল; গ্রহলে তুমি। আবার টেলিফোন বাজলে ধরেই আমাকে জানাবে, কেমন ?'

'হা, সেনর।'

'আবার টেলিফোনের খবর দিলেই এক ডলার পাবে', ম্যাসন বলে বরে চলে গোলেন।

একটু পরেই আবার দরজায় টোকা শোনা গেলে তিনি দরজা খলেলেন। 'টেলিফোনো', সেই ছোকরা বলল।

'এক মিনিটো', হেসে বললেন ম্যাসন তারপর ছোকরার হাতে একটা ডলার দিলেন।

উन्জ्यल रुख উठेल ছোকরার মূৰ। সে বলল, 'ধনাবাদ।'

ছোকরার পিছন পিছন এসে রিসিভার তুললেন ম্যাসন। 'হ্যাল্লো, পল, কি খবর ?'

জুকের তীক্ত স্বর শোনা গেল, 'ভাল করে কথাটা শানে নাও, পেরি। আমরা এক বাণ্ডিল ডিনামাইটের উপরেই বসে আছি। আমার লোক ইথেল গারভিনকে ব্রুকে পেরেছে।'

'কোথার ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ওমানসাইডে। শহর থেকে প্রার দ্ব'মাইল দ্বের সম্বার থেকে পণ্ডাশ কি পচান্তর ফিট দ্বের তার গাড়ির মধাে। মরে একেবারে কাঠ, কপালে গ্র্লির ক্ষত। অবস্থান দেখে বোকা যার আত্মহত্যা হতে পারে না। সে গ্রিটরারিং হাইলের উপর উপরে হরে পড়েছিল, রক্তে সব ভেসে গেছে। চালকের পাশের কাচ নামানাে, অস্ট্রটা নিচেই পড়েছিল, সম্ভবত ওটা দিরেই খ্না করার হরেছে। হাত বে°কিরে সে নিজের মাথার গাঁল করতে পারত, তবে দেখে তা মনে হরনা ।' 'পাঁলিস আসেনি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'সেটাই কথা', ড্রেক বলল। 'আমার লোক দেখছে, দেহটা সেই আবিশ্বার করে। এখনও পর্যন্ত কেউই জানে না ব্যাপারটা। আমার লোক কোনরকমে আমাকে জানিরেছে। সে পর্বালশকে একটু ব্রেপথে জানাছে, সান ভিরেগোর শেরিফের অফিসে ফোন করে। এটা ওনানসাইডের শহর সীমার বাইরে, তাই পোরফের অফিসে ফোন করে সে ঠিক করেছে "এবার শোন, পেরি। আমার লোক খ্বই স্মাট 'তাই সে বন্দর্ক বা অন্য কোন কিছ্ স্পশ করেনি তবে সবই ভাল করে দেখে নিরেছে। যতদ্র বোঝা গেছে দ্টো গাড়ি পাশাপাশি পাক করা ছিল—অন্য গাড়িটা চলে গেছে। আমার লোক খ্বৈ পড়ে বন্দর্কের নন্বর দেখে নিতে পেরেছে, সেট হলো এক্স ৬৪৮০৫, পর্বালশ খবর পাওরার আগেই বন্দ্রকটার হদিশ বের করার চেণ্টা করিছি।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন। 'আমিও রওরানা হচ্ছি, ওদের আগেই আমরা থাকার চেণ্টা করছি।'

'গারভিন আর তার স্বী তোমার সঙ্গে রয়েছে ?'

'अथारन আছে, তবে আমার সঙ্গে নয়', ম্যাসন বললেন।

'ওদের ব্যাপারে কি করবে ?'

'চুলোয় যাক', ম্যাসন বললেন। ওদের নিয়ে কিছুই করতে চাই না। ওরা এখানে থাকুক তাই চাই। গারভিন আমেরিকায় ত্কলেই দ্বিতীয় বিয়ের অভিযোগে গ্রেপ্তার হবে, তা আনি চাই না।'

ভ্রেক বলল, 'আমি একটা কাজ করেছি পেরি, আশা করি কাজটা ঠিক হয়েছে।
ব্যাপার হলো আমি ডেলা স্ট্রিকৈ ফোন করে বলেছি গাড়ি নিয়ে যত দ্রতে সম্ভব
ওমাশসাইডে যেতে অমার লোক সেথানেই বাস্ত আছে। সে যথন সান ডিয়েগার
শেরিফের অফিসে ফোন করে তথন ও বলেছিল ঘটনাটা আত্মহত্যার মত মনে হছে।
শেরিফ হয়তো একজন ডেপটেকেই পাঠাবেন। ডেপটি দেখে ব্রেকের ব্যাপারটা খ্রন
ভাই সে ফোন করলে শেরিফ আর করোনার হাজির হতে সমর লাগবে। তাড়া তাড়ি
করলে তুমি আগেই পে'ছিতে পার।'

'তাড়াতাড়ি করাই আমার ব্যবসা', ম্যাসন বললেন। 'ডেলাকে ফোন করে ঠিকই করেছ, কিছু; নোট নিতে হবে।

'ও লস এঞ্জেলেস থেকে আসার আগেই তুমি তিজ্বানা থেকে পে'ছিতে পার।' 'ঠিক আছে। তাহলে ছাড়ছি', ম্যাসন বলে ফোন ছেড়ে দিলেন।

পাণো তখনও সিডিতে বসে ছিল।

ম্যাসন তাকে বললেন, 'পণ্ডো, এখানে আমার দক্ষেন বংখ্ব আছে, মিঃ আর মিসেস গার্ক্সিন। তারা ৫ আর ৬ নন্বর ঘরে আছে। ওরা উঠলে তাদের জ্বানাবে জরুরী কান্তে আমি চলে গেছি। আর বলবে আমরা চিনি এমন একজন মারা গেছে। ওরা যেন কোথাও না গিয়ে এখানেই থাকে। ব্যক্তে ?'

'হাী, সেনর।'

ম্যাসন বললেন, 'হোটেলের বিল মেটানো হয়নি। এই বিশ ডলার রইল, ওই মহিলাকে ঘর থেকে নিয়ে নিতে বলবে, কেমন ?'

'হী সেনব।'

'ठारल ७१ कथारै तरेल, जामि हलनाम', मामन वललन ।

গাড়িতে স্টকেশ তুলে ম্যাসন লাফিরে উঠে পরে ইঞ্জিন স্টার্ট দিতেই পঞ্চে হাসিম্থে বেরিয়ে এসে চোত ইংরাজীতে বলল, 'আপনার চাবি, মিঃ ম্যাসন। আপনি ডেম্কের টাকা রাখার ভ্রয়ারে রেখেছিলেন। আমার পিসী সেনোরা ইনোসেন্ট মিগ্রেরিনিও খ্ব সাবধানী, ভ্রয়ারে টাকা প্রসা রাখেন না।

ম্যাসন চাবি নিয়ে হেসে বললেন, 'তুমি তো চমংকার ইংরাজী বলতে পারো, পলেঃ ?'

'না বলতে পারলে স্কুলে মাই কেন?' পণ্ডো উত্তর দিল।

🗆 নয় 🗅

সামনে ভিড় লক্ষ্য করে পেরি ম্যাসন গাড়ির গতি কমালেন। ওশানসাইডের উত্তরে বাড়িগুলো সকালের রোন্দ্রের ঝক্সকে সাদা বলে মনে হচ্ছিল। বড়, রাতার পশ্চিমে নিমেবি আকাশের নিচে সাগরের ছির নিন্চুপ স্নীল জলরাশি।

ম্যাসন রাজার একপাশে গাড়ি থামালেন। একজন ট্রাফিক অফিসার রাজার যান চলাচল নিয়শ্যণ করছিলেন।

ম্যাসন একটু এগোতেই ডেপটে শেরিফ তাকে সতক' করে ওখানে থাকতে বললেন, 'করোনার এখনও আসেননি, পিছিয়ে যান।'

ম্যাসন পিছিয়ে গিয়েও কয়েক ইণি করে এগোলেন। পল ড্রেকের লোক তাকে দেখতে পেয়ে এগিয়ে এসে বলল, 'আমি ড্রেকের লোক। আমিই দেহটা আবিৎকায় করেছি। কিছৢ করতে হবে মিঃ ম্যাসন ?

মাসেন তাকে একপাশে টেনে এনে বললেন, 'চারদিক পরীক্ষা করেছেন ?' 'নিশ্চরই করেছি। বেআইনি কিছ' অবশ্য করিনি হাতের ছাপও কেলিনি।' 'বশ্দুকটা সম্পর্কে কিছ' জানেন ?'

'लाकिं ताउँदाक थाल वनन, 'धर तय नम्वत्रे एमधान ।'

ম্যাসন নন্বর লিখে নিরে বললেন, 'কতগালৈ গালৈ ছেভি হয়েছে ?'

'মাত্র একটাই। এটা ০৮ স্মিথ ও ওয়েসন ডবল-অ্যাকসন রিভলবার। সমস্ত

চেম্বারই ভতি'। মাথার বা দিকে গালি করা হরেছে।'

'পাউডারের পোডা দাগ পড়েছে?' ম্যাসন প্রশ্ন করল।

'তাই তো মনে হয়। ভাল করে দেখতে পারিনি।'

'মহিলার হাতে দন্তানা ছিল ?'

'ราโา'

'জানবার মত আর কিছু আছে ?'

'একটা ব্যাপার লক্ষ্য করার মত', লোকটি বলল। গাড়ির ইঞ্জিন বশ্ধ ছিল। তেলের ট্যাৎক পূর্ণ' ছিল।'

'ওশানসাইডের পেট্রল ফেটশনগ্লো যাচাই করে দেখেছেন মহিলা কোথা থেকে তেল নেন ?'

'সবগ্রলোই সারারাত খোলা থাকে। কিন্তু কারোরই কিছু মনে নেই।'

'ঠিক আছে, আমি সব কিছ্ব একবার দেখে নিতে চাই', ম্যাসন বলে ষতথানি এগোন চলে ততটাই এগিয়ে গেলেন সেই গাড়িয় দিকে। তিনি দেখতে পেলেন দেহটা গিটয়ারিংয়ের উপর ডান পাশে কাং হয়ে পড়ে আছে। ড্রেকের লোকটিও ম্যাসনের পিছনে ছিল।

'গাড়িটা যথন দেখেন তথন হেডলাইট জ্বালানো ছিল ?' ম্যাসন বললেন। 'না। এটা আত্মহত্যা হতেও পারে।'

'কিন্ত, এ কিভাবে সন্তব?' ম্যাসন বললেন। 'এতখানি পথ গাড়ি চালিয়ে এসে কেউ আত্মহত্যা করবে কেন? তাছাড়া দে স্বীলোক আত্মহত্যা করতে চায় সে কেন গাড়ির ট্যাঞ্চে প্ররো তেল ভরবে?'

ম্যাসন এগিরে লক্ষ্য করলেন গাড়ির সামনের ফ্রীনে দ্রুত গাড়ি চালিরে আসার জন্য বহু পোকা লেগে রয়েছে ।

'এটা কি সম্ভব মহিলাকে অন্য কোথাও হত্যা করে এখানে আনা হয়?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'এটা ভেবে দেখিনি।

'আমার সেক্রেটারিকে দেখেননি ?'

'তাকে চিনি বলে তো মনে হচ্ছে না।'

'বেশ স্ফের দেখতে…ওই যে সে এসে পড়েছে।

উত্তর দিক থেকে গাড়ি চালিরে আসতে দেখা যাচ্ছিল ডেলাকে। ডেলা গাড়ি থামিয়ে নেমে এগিরে এল।

ম্যাসন ড্রেকের লোককে প্রশ্ন করলেন, 'কোন গাড়ির চাকার দাগ দেখেছেন আসার সময় ?'

'ওই বিশেষ গাড়ির চাক।র দাগের সঙ্গে মেলে এরকম দেখিনি। এখানে প্রচুর গাড়িই আসে তাই বিশেষ কোন দাগ বেছে নেয়া শক্ত ।' জ্যাকেট আর স্কার্ট পরিহিত ডেলা স্টিট কাছে এসে বলল, 'হাই, চিফ।' 'হাই, ডেলা', ম্যাসন বললেন। 'সকাল সকাল উঠতে হয়েছে বলে দ্ধেখিত। কোন নোট বই কাছে আছে।'

'পকেটেই আছে।'

'ইনি পল ড্রেকের লোক, আর এ হলো আমার সেক্তেটারি', ম্যাসন পরিচয় করিয়ে দিলেন।

ড্রেকের গোরেশ্য বলল, 'এখানে অনেকেই পিকনিকে আসে। ওই গাড়ির বাঁদিকে একখান। গাড়ি রাখা ছিল। তবে ষেই থাকুক ষাওয়ার সময় সে সতক'ই ছিল যাতে কোন দাগ না দেখা যায়।'

তথনই সাইরেণের শব্দ জেগে উঠতে দেখা গেল একখানা লালবাতি জন্বলানো গাড়ি দ্বতে এগিয়ে আসছে। ডেপন্টি দেরিফ বলে উঠল, 'যে মৃতদেহ আবিজ্কার করেছেন, তিনি কোথার? হেই, আপনি এদিকে আসনে।'

ড্রেকের গোরেশ্বে এগিয়ে যেতে ম্যাসন ডেলাকে বললেন, 'তুমি মেয়েদের চোথ দিয়ে যতটা পার দেখে নাও, আমি পল ড্রেককে ফোন করতে চললাম।'

মাাসন একটা ব্থ থেকে ড্রেক্কে ধরলেন। 'কোন খবর পেরেছ, পল ?'

'চেণ্টা চালাচ্ছি', ড্রেক জানাল। 'বশ্দুকেটা প্রথম যে কেনে তার নাম পেরেছি।' 'কে?'

'এক ক্ল্যাণ্ক এল বাইলাম রিভারসাইডে থাকে। আমার লোক তাকে খ্রিজে প্রেত চেণ্টা করছে। এখনও যোগাযোগ করা যায়নি।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন 'ডেলা এসেছে। তার সঙ্গে আমি একটা প্রাইভেট প্রেন চাটার করছি। ব্যাপারটার রহস্য কিছ**্** একটা আছে। **ইথেল বেশ** জারেই গাডি চালিরে এসেছিল, ওর গাড়ির সাননের কাতের উপ অসংখ্য পোকা।'

'অবশ ই জোরে চালিরেছিল', ড্রেক বলল । 'সে শ্যু আমার লোকেদের বোকা বানাতেই কাজটা করেনি।

'কথাটা তা নয়', মাসেন বললেন। 'ওর তেলের ট্যাংক ভতি' ছিল। যদিও গুণানসাইডের কোন পেট্রল ভেটশন মনে করতে পারেনি। তবে লাশ দেখে চেনা সম্ভব। এখন তুমি যদি বলতে পার কোন স্বীলোক গুণানসাইডে তেল ভরে আত্মহত্যার জন্য গাড়ি নিরে প্রার উড়ে আসে তাহলে তোমাকে একটা দামী ফাউণ্টেন পেন দিতে তৈরী আছি। এই সঙ্গে যদি জানাতে গার গাড়ি রাথার জায়গায় পেণছৈ সে কিজনা আত্মহত্যা করতে যাবে তাহলে দ্বিতীর প্রেম্কার পাবে একুশ জ্বেরলের একটা ঘড়ি যেটা উল্টোদিকে ঘোরে।'

হাসল ডেক, 'হু, এতটা আমার পক্ষে বন্ধ বেশি হরে যাছে, পেরি।'

'মাথা খাটাও', ম্যাসন বললেন, 'কথাটার অথ' খেজার চেটা কর। সে এমন কোথাও তেল ভরেছিল বেখানে বায়, কাচ সাফাইরের ব্যবস্থা ছিলনা। ব্যবতে

পারছ ?'

'ওহ! কোন ব্যাঞ্চে, বলতে চাইছ?'

'কোন র্যাণ্ডের পেট্রল পাদেপ, পল। এর অর্থ ধরতে পেরেছ?'

'ব্রেছে, পেরি। ওখানে দেখা করব ?'

এখনই নয়। প্রথমে বন্দকের ব্যাপারটা দেখতে হবে। আমি ফিরে আসার হয়তো কোন স্তু পাবে। ডেলা ওর ১ত সব দেখছে। আমি কিছুক্ষণ পরেই ফিরছি। এর মধ্যে হতটা পার দেখে যাও, প্রলিশের আগেই বাপারটা দেখা চাই।

'ঠিক আছে', ডেক বলল। 'বাইনামের সঙ্গে মধোই দেখা হবে।'

ম্যাসন একখানা প্লেন চাটরি করে ডেলার অপেক্ষায় ছিলেন। সে আসতে তিনি বললেন, 'কিছু জানতে পারলে ?'

'হা। প্রথমত ওর কোন টুপি ছিলনা, গাড়িতেও ছিল না। ড্রেকের লোক বলেছে ইথেলের টুপি ছিল বেরোনর সময়। এটা গ্রেড্প-্ণ হতে পারে।'

'স হয়তো টুপিটা খালে ফেলে তারপর ভূলে গিয়েছিল', ম্যাসন বললেন।

'হয়তো, তবে মেয়েরা এরকম কাজ করে না। আর একটা কথা, ভিড়ের মধ্যে একজন বলেছে কাছেই একটা বাড়ি থেকে একজন আলো জনুলতে থাকা একটা গাড়ি পাক' করে রাখা অবস্থায় দেখেছিল। এরপর ড্রেকের লোক যখন গাড়ি দেখে তখন আলো নেভানো ছিল। এই সাক্ষীর কথায় আলোটা পাঁচ কি দশ মিনিট জনুলেছিল। সে শোবার ঘর থেকে সেটা দেখেছিল।

'সেটা তো অন্য কোন গাড়িও হতে পারে।'

'কেউ হয়তো প্রেম করছিল', ডেলা বলল।

'আলো জ্বালিয়ে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

ছেলা স্টিট হেসে বলল, 'সেটা বিচারের ভার আপনাকেই দিলাম।'

ইতিমধ্যে পাইলট এসে বলল, 'প্লেন তৈরী, আপনারা এখনই চড়বেন ?'

ম্যাসন আর ডেলা পিট্রট প্লেনের ছোট কেবিনে উঠে বসলেন। প্লেনও উড়ল।

ম্যাসন বললেন, 'বশ্দকো যে প্রথমে কেনে ড্রেক তার খেজি পেরেছে, লোকটা রিভারসাইডে থাকে, নাম ফ্র্যাণক বাইনাম। আমরা পে হিনোর পর বাকী কথা জানতে পারব। লস এজেলেস এরারপোটে পে হৈছি ওকে ফোন করব। প্লিশ কিছু জানার আগেই আমি সব জানতে চাই বশ্দকো সম্পর্কে !

প্লেন ইতিমধ্যে সান জ্বানে ক্যাপিসক্রানোর পাহাড়ি এলাকা অতিক্রম করে শহরের উপর এসে পড়ার পর এয়ারপোর্টে নামল।

প্রেন থেকে নেমে মাাসন পাইলটের টাকা মিটিয়ে দ্রুত একটা টেলিফোন ব্থের দিকে এগোলেন। ডেলা স্টিট ততক্ষণে পল ড্রেককে ফোন ক্রেছিল।

ম্যাসন পে ছৈতে সে বলল, 'ফ্র্যাঙ্ক বাইনামের সঙ্গে পল যোগাযোগ করেছে। বাইনাম বলেছে বন্দ[কটা সে তার বোনকে আত্মরক্ষার জন্য দের। ওর বোন থাকে ডিক্সিল্যা•ড অ্যাপাট'মে•ট হোটেলে ২০৬ নদ্বরে। ড্রেক জানতে চেরেছে তার সঙ্গে যোগাযোগ করবে কিনা।'

'পলকে জানাও সে যেন বাইনামকে যেমন করে হোক আটকে রাথে যাতে সে কোন ফোন করতে না পারে, আমি নিজেই ওর বোনের সঙ্গে দেখা করব', মাাসন বললেন। 'তুমি একটা টাাক্সি নিয়ে অফিসে চলে গিয়ে তিজ্য়ানার ভিল্টা দা লা মেসা হোটেলে এডওয়াড গারভিনকে ফোন করবে। তার কাছ থেকে শেয়ার হোল্ডারদের ঠিকানা নিয়ে বিকেলে ফোন করবে। এটা করার পর তাকে জানাবে কি ঘটেছে। তাকে বলবে সে যেন মেক্সিকোতেই থাকে। পর্লেশ যেন কোনরকমেই তাকে এনে লাশ সনান্ত না করাতে পারে। ওই বিতীয় বিয়ের ব্যাপারে যাভ্রাভেট এলেই তাকে গ্রেপ্তার করা হতে পারে। ওকে ওর স্ত্রীর মাতার বিষয়ে বিশেষ কিছ্বনা বলে শাধ্য ঘটনাটা জানাবে। আমি চললাম।'

একটা ট্যাক্সি নিয়ে ম্যাসন ডিক্সিল্যা ড আস্পার্ট মেটে পেণছৈ গেলেন। হোটেলটার কোন কেরাণী ছিল না। বাসিন্দাদের নামের পাশে বোডে শুধু একসারি বোডাম ছিল।

মিস ভি সি বাইনাম নামটা দেখে তার পাশের বোতাম টিপলেন ম্যাসন।

কয়েক মৃহত্ত পরে দরজার পাশে ঝোলানো টেলিফোন বেজে উঠতেই ম্যাসন রিসিভার তুললেন, 'হাল্লো, আমি মিস বাইনামকে চাইছি।'

'আপুনি কে আরু কি চাই আপুনার ?' ক ঠেম্বর ভেসে এল।

ম্যাসন কৌশলের আশ্রয় নিলেন, 'তেইশ সেণ্ট ডাকটিকিট দিয়ে একটা প্যাকেট নিতে হবে আপুনাকে। দুয়া করে নিচে এসে নেবেন ?'

'ওহ, এক মিনিট দাঁড়ান। আমি নিচে আসাছ···নাকি আপনি ২০৬ নন্বরে নিয়ে আসতে অসুবিধা হবে ? এলে ভাল হয়—।'

'ঠিক আছে, আমিই নিয়ে যাছি', ম্যাসন বললেন।

ম্যাসন সামনের দরজা ঠেলে ঢ্কলেন। ২০৬ নন্দর তিন তলায়। এলিভেটরে না উঠে ম্যাসন পারে হে°টেই চললেন। তিনি ২০৬ নন্দর থেকে কয়েক ফুট দ্রে থাকতেই দরজাটা খালে গেল আর তথনই ম্যাসন দেখতে পেলেন তার অফিসের ফায়ার এসকেপে যে মেয়েটি ছিল এ সেই ভাজিনিয়া কোলফ্যাক্স নামে যে নিজের পরিচয় দিয়েছিল। তার দেহে জড়ানো একটা পোশাক, আর কিছৢ কাথে ঝ্লছে। তার হাতে ধরা ছিল তেইশ সেণ্ট।

'প্যাকেট কই ?' বলেই সে আচমকা ম্যাসনকে চিনতে পেরে প্রায় ফ্যাকাশে হয়ে গেল হতাশায়।

ম্যাসন বসলেন, 'প্যাকেটটা হলো ষেটা ছ'ডে ফেলে দিয়ে পরে আপনি তুলে নিরেছিলেন।'

ম্যাসন ওর ওই বিত্তত অবস্থার সংযোগ নিয়ে অ্যাপার্টমেণ্টে প্রবেশ করলেন।

'আপনি !…কিভাবে আমার খেজি পেলেন ?'

ম্যাসন দরজাটা বংধ করে বললেন, 'বেশি কথা বলার দরকার নেই, তাই আসল কথাই বলছি। আপনি যখন ফারার এসকেপের উপর ছিলেন তখন ধরা পড়ে গিরে একটা বংশকে ছুইডে ফেলে দিরেছিলেন।'

'কেন, আমি তো…।

'আমি গলিটার গিরে বশ্দকেটা খংঁজলেও পাইনি', ম্যাসন বললেন। 'থাব সভব আপনার কোন সহযোগী ছিল সেখানে আর নাহয় সেটা অন্য কোথাও ফেলে দিয়েছিলেন আর পরে সংগ্রহ করেছিলেন।'

ভাজি নিয়া ইতিমধ্যে নিজেকে সামলে নিয়ে বলল, 'মিঃ ম্যাসন, আমি পোশাক প্রছিলাম, আমি ··· ৷'

'আমি বৃদ্দকেটা সম্পকে' জানতে চাই', ম্যাসন বললেন।

'ঘরে তেমন জারগা নেই, আপনি যদি বসতে চান তাহলে আমি বাথরুমে গিয়ে পোশাক পরে আসতে পারি তারপর · · ৷'

'वन्द्रकरात्र कथा वल्त', भामन वललन ।

'আমি আগেই বলেছি কোন বশ্বক ছিলনা।'

'বশ্দুকটা আপনাকে দিয়েছিলেন আপনার ভাই ফ্রাণ্কে এল বাইনাম', ম্যাসন বললেন। 'তিনি রিভারসাইডে থাকেন। আছই সকালে কোন এক সময়ে ওই বশ্দুক দিয়ে মিসেস ইথেল গারভিনকে হত্যা করা হয়েছে। আগে বা পরে যখনই হোক আপনাকে সাক্ষীর কাঠগড়ার দাঁড়িয়ে জবাবদিহি করতেই হবে ফায়ার এসকেশে আপনি কি করছিলেন আর গারভিন মাইনিংয়ের অফিসে কেন গোয়েশাগিরি করছিলেন। তাই এটাকে রিহাসলি বলে ধরে নেয়াই বোধহয় ভাল হবে যাতে আপনার গদপটা গা্ছিয়ে নিতে পায়েন।'

'মিঃ ম্যাসন, আমি …ওই বশ্বকটা …ইথেল গারভিন—ওহ ভগবান।

'তাহলে বলনে, আপনার কথা শোনা যাক।'

হঠাং বসে পর্ডল ভার্জি'নিয়া, ওর পাদ্রটো দেহের ভার বইতে পার্রছিল না।

একটু চুপ করে থেকে ম্যাসন বললেন, 'আপনি যদি ওকে খনে করে থাকেন আপনার উকিলের সঙ্গে কথা বলার আগে আর কিছ্ব বলার দরকার নেই। তবে অন্য কোন ব্যাখ্যা থাকলে আমি তা জানতে চাই কারণ আমি এডওরাড গারভিনের স্বার্থ দেখছি।'

'मि · · म वाभनात मान ?'

'शौ।'

'সে এর মধ্যে আসছে কিভাবে ?'

ম্যাসন অংশ্ব' ভাবে মাথা কাঁকালেন। 'সময় নণ্ট করবেন না। আপনি এলেন কিভাবে ?' 'আ ... আমি আসিন।'

'ব•র্কটার ব্যাপার কি ?'

'বন্দকেটা বেশ ক'সপ্তাহ আগে চুরি যায়', ভাজিনিয়া বলল । 'ওটা এই ব্যারোর ভুয়ারে রাখতাম । তাপনাকে দেখাচ্ছি—'. ও উঠে একটা ভুয়ার খুলল ।

ম্যাসন গ্রাহা না করে একটা প্যাকেট বের সিগারেট এগিয়ে ধরলেন।

মাথা নাড়ল ভাজিনিয়া। ও বলল, 'এখানেই রাখা ছিল ওটা কাগজের বাক্সে। আজকাল এত অপরাধ হয় বলেই আমার ভাই ওটা কিনে দিয়েছিল আত্মরক্ষার জন্য। ও এও বলেছিল রাত্তিরে যেন কাউকেই দরজা না খালি।'

'বাৰুকেটা শেষ কবে দেখেছিলেন ?'

'মনে নেই। ডুয়ার যখন কোন দরকারে খ্লতাম তখন দেখতাম। প্রায় তিন কৈ চার সপ্তাহ আগে···।'

মাসন বললেন 'সে রাতিতে আপনাকে যখন ফারার এসকেপে দেখে ফেলি তখন গ্রাপনার হাতে একটা বন্দকৈ ছিল। আপনি জানতেন আপনি ধরা পড়ে গেছিলেন। আপনি বন্দকেটা ওই গলিতে ফেলে দেন। বাইরে পালানোর জন্য আমার কাছে এক গলপ ফাদেন। আমি গলিতে খংজেও বন্দকেটা পাইনি, ওটা ছিলনা। থাকলে পেতাম নিশ্চরই। তাই জানতে চাই বন্দকেটার কি হলো?'

'আমি তো বললাম সেটা চরি গেছে আর · ।'

'আর সেটা দরোত আগে আপনার হাতেই দেখেছিলাম', ম্যাসন বললেন।

'আপনি শপথ করে বলতে পারেন সেটা ওই একই বন্দ্রক ?'

ম্যাসন হেসে বললেন, 'না, মিস ডিপ্টিক্ট অ্যাটনি', তা বলতে পারি না বটে তবে জানি ওটা একটা কন্দক্ষেই ছিল, প্রালেশ অবশ্য আরও অনেক কিছুই জানতে চাইবে।'

একটু ইতন্তত করে ভাজি নিয়া বলল, 'মিঃ ম্যাসন, বান্কটা কার হাতে আমি সতিয় জানি না। একটা ব্যাপারে আপনি ঠিক। ওটা আমার হাতে ছিল, আমি ছ্বিড় ফেলে দিই।'

'ফায়ার এসকেপে আপনি কি করছিলেন ?'

'গারভিন মাইনিং কো-পানীর অফিসে একজনের উপর নজর রাখছিলাম।'

'সে কে ?'

'আসলে রান্তিরে এই অফিসে কি হচ্ছিল সেটা দেখার জন্যই যাই। কতটা আশ্চর্য হই ভাবনে যখন দেখি অফিসের দরজা খালে একজন বেরিয়ে আসে—একজন স্ফীলোক। যতদার জানতাম সে এডওয়ার্ড সি গারভিনের স্ফী।'

'সে কি করছিল ?'

'তা দেখার সংযোগ পাইনি। আপনি বাধা দেয়ার করতে পারিনি। তবে ওর হাতে একগোছা কাগজ ছিল, এখন মনে হচ্ছে সেগংলো প্রক্সি। সে ডারার খালে যখন প্রক্সিংলো ফাইল থেকে বের করছিল তখনই আপনি আমাকে দেখে ফেলেন, আমিও আর কিছ; করতে পারিনি।

ব্যাপারটা ভাবলেন ম্যাসন। তিনি বললেন, 'অফিসে কার উপর নজর রাখছিলেন ?'

একটু ষেন ইতন্তত করল ভাজি নিয়া। ও বলল, 'যতদ্রে জানি সে সেরেটারি আর ট্রেজারার। তার নাম ডেনবি।'

'তাকে চেনেন?'

'ठारी।'

'কি বুকম চেলেন?'

'খবে ভাল করে নয়।'

'তার উপর নজর রাখছিলেন কি জনা ?'

'কারণ আমার মা তার শেষ কপদ'ক ওই কোম্পানীতে রেখেছেন, আমার ভয় হচ্ছিল কিছু একটা গোলমাল কোথাও আছে।'

'হাাঁ, এবার মনে হচ্ছে একটা জায়গায় আসছি', ম্যাসন বললেন ! 'কোথাও গোলমাল আছে ভেবেছিলেন কেন ?'

'আমার মনে হয়েছিল কোন গোলমেলে কাজ হচ্ছে। মা ডাকে একটা প্রক্সি পান। তিনি সব সময় মিঃ গারভিনকেই প্রক্সি দিতেন। সবাই বোধ হয় তাই করে। শেয়ার হোল্ডাররা কোল্পানীর কাজে খুশি ছিলেন, তারা টাকা চাইতেন এবং পেতেনও।'

মানন বললেন, 'গোপন করা ছাড়ান। আপনি জানতেন কিছা একটা হচ্ছিল। আপনি ফারার এসকেপের উপর হাতে বশ্দকৈ নিয়ে ছিলেন। এটা আপনি গহনা হিসেবে নিয়ে যাননি, নিয়ে যান কোন নির্দিণ্ট উদ্দেশ্য নিয়ে।'

ভাজি নিয়া বলল, 'ওটা আত্মরক্ষার জন্য নিয়েছিলাম, মিঃ ম্যাসন। রাত্তিরে বেরোলে ওটা সব সময় বাাগে রাখি। আমি একজন ফেনোগ্রাফার, ফিরতে অনেক দিন রাত হয়। কাগজে নিশ্চয়ই পড়েছেন মেয়েদের উপর কি রকম অত্যাচার হর। অবশা পার্যমিট ছাডা ওটা বহন করা উচিত ছিলনা জানি। এই হলো ব্যাপার।'

'তাহলে বশন্কটা হাতে রেখেছিলেন কেন ?'

'কারণ আমি ভয় পেয়েছিলাম । ধরা পড়লে কি হতো জানতাম না, তাই—।' 'ফায়ার এসকেপে আপনি কি কবছিলেন ?'

'মা বলেছিলেন তিনি একটা প্রক্তি সই করে দিয়েছিলেন। পরে তিনি বলেন ভাকে আবার একটা প্রক্তি পেরে সেটাও সই করেছেন। আমি ব্যুখতে পারিনি ওরা দ্বার প্রক্তি পাঠালেন কেন! কিন্তু মা যথন বললেন দ্বিতীয়টার বয়ান একটু আলাদা তথনই আমার কেমন সন্দেহ হয়। আমি তাই অফিসে গিয়ে অফিসের একটি মেয়ের কাছে জানতে চাই শেয়ারহোল্ডারদের সভা কবে আর আমায় মায়ের প্রক্তিট একবার দেখতে পারি কিনা।

'তারপর কি হলো ?'

'মেরেটি এরপর ডেনবিকে বললে তিনি অমারিক ভাবে জানালেন নিশ্চরাই আমি আমার মারের সই করা প্রক্রি দেখতে পারি। তিনি দেখালে ব্রুক্তাম সেটা সেই প্রথমটা, ই সি গারভিনকে দেওয়া প্রক্রি। তাতে কোন সাটি'ফিকেট ন-বর ছিলসা।'

'তারপরেই আপনি ফায়ার এসকেপে গিয়ে দীড়ালেন আর…।

'থ্যাপারটা অবার্ট্টব প্রমাণ করতে চাইছেন আপনি, তাই না, মিঃ ম্যাসন ?' 'হাা, একটু গোলমেলে বলে মনে হচ্ছে তা ঠিক।'

'ব্যাপারটাকে আপনি মেয়েদের সহজাত ক্ষমতা ভাবতে পারেন। সব সময়েই আমি এই অন্ভূতি অনুযায়ী চলি। ওখানে থাকার ফাঁকেই ডেকে ডিটেকটিভ এক্ষেশ্সীর অফিসটা দেখি। ওটা যে চিবিশ ঘণ্টাই খোলা থাকে তা জানতাম। ওখানে যেতে রেজিণ্টারে সই করতে হয়না তাও জানা ছিল আমার। ভেবেছিলাম ওখানে গিয়ে কথা বলব। ঠিক তখনই একটা দার্ণ বৃদ্ধি মাথায় খেলে মায়। তখনই বৃদ্ধি ওই ফায়ার এসকেপের নিচে একটা চাতাল ছিল যেটা ঠিক অফিসের জানালার সামনে। আমি তাই ফায়ার এসকেপ থেকে ওই চাতালে নেমে পড়ি। জানালাটা খোলা ছিল। আমার ইচ্ছে ছিল জানালা টপকে ভিতরে দ্বেক প্রক্রিগ্রেলা দেখব। ঠিক তখনই জানালার কাচে কার যেন ছায়া পড়ল।

'দার্ণ ভয় পেয়ে গেলাম মিঃ ম্যাসন। তাই দ্রতে সিড়ি বেয়ে নামতে শার্ক করি। ভিতরের লোকটা আলে জেবলে ছিল। ধরা পড়ার ভয়ে আমি যেই নেমে আসি তথনই আপনাকে দেখতে পাই। এক মহা ঝামেলাতেই আমি পড়েছিলাম।'

'হা, আপনি বেশ একগ[া]রে মেয়ে বলতেই হবে।'

'হাাঁ, মিঃ ন্যাসন, আমি ঠিক তাই। আমি যা করেছি তার জন্য খ্রেই দ্বংখিত, মানে আপনার গালে যে চড় মেরেছি।'

হওয়াই উচিত। আমারও বর্দাল পাওনা আছে।'

হেসে উঠল ভাজি নিয়া। 'সতিয় সব ব্যাপারেই আপনার ব্যবহার কত ভাল। ওথানে কি করছিলাম বললে কথনক বিশ্বাস করবেন না। আমি প্রায় মরিয়া হয়ে উঠেছিলাম।'

'এখন সব কথা বেশ সহজভাবে বলছেন দেখছি', ম্যাসন বললেন।

'অবস্থাটা যে একদম আলাদা। আপনি আমাকে খ^{*}্জে বের করেছেন। তার মানে—না থাক[।]'

'कि ?' गामन जानरा हाईस्तन।

'আপনি ওই বশ্নকৈটাও খ^{*}ুজে পেয়েছেন', অভিযোগ করল ভাজিনিয়া। ওটার কি হয় তাই ভাবছিলাম।

'আশা করি বশ্দ্কটার বিষয়ে আপনিই আরও কিছু বলবেন ?' ম্যাসন বললেন। 'ওটা আমি গলিতে ছুড়ে ফেলিনি। ছেড়ার ভঙ্গীই করেছিলাম শৃখ্যু, তারপর হতে নামিয়ে ওটা ফারার এসকেপে দেয়ালের কাছে রেখে দিই। ভেবেছিলাম পরে নিয়ে নেব ··· কিন্তা পরে গিরে আর পাইনি। আমার মনে হর আপনিই বন্দকেটা খ^{*}ক্জিপান। তারপর নাবর দেখে আগার ভাই আর আমাকেও খ^{*}ক্জে বের করেন। ম্যাসন বললেন, 'বন্দকেটা যে ওখানে আর ছিল না, কিভাবে জানলে, ভার্জি'নিয়া?'

চোথ সরিয়ে নিতে চাইল ভাজিনিয়া। ও বলল, 'একটা পথ নিশ্চয়ই ছিল।' 'সেটাই তো জানতে চাই', ম্যাসন বললেন।

ভাদ্ধিনিয়া বলল, 'গতকাল রাতে আর তার আগের রাতেও আমি সেখানে গিয়েছিলাম। গতকাল সারাটা রাতই থেকেছি। এখন তাই এত ঘ্রুম পাচ্ছে। ঠা ভার প্রায় জমে ষাই। মিঃ ম্যাসন, ইচ্ছে হচ্ছিল আপনার অফিসে চ্কে শরীরটা গরম করে নিই।'

'গতকাল সারা রাত তুমি ওখানে ছিলে?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন । 'হাট, সারা রাত।'

'আশা করি বাকি সব কথা খালে বলবে এবার ?'

'সাফাই করার মেরেটি চলে যাওয়ার পর মিঃ ডেব্রের অফিসে যাই। সেখান থেকে ফায়ার এসকেপের পাশে চতালে যাই আর বন্দর্কটা খ'্জতে থাকি, কিন্তু সেটা অদৃশা হয়ে গিটেছিল। এতে খবে তয় পেরে যাই।'

'বলে যাও', ম্যাসন যললেন। 'বাকিটা শোনা যাক। আমার মনে হচ্ছে তুমি যে এরকম সাবলীল ভাবে কথা বলছ তার কারণ আমি জানি। তবে সেকথা থাক।' 'কি বলতে চাইছেন আপনি ?' ভাজি'নিয়া প্রশ্ন করল।

'কিছু না, বলে যাও', তোমার কাহিনী শানি।'

'যাই হোক, আমি সব'ত ভাবে তৈরী ছিলাম', ভাঙ্গিনিয়া বলল। 'বায়াস আর বৃষ্টিলৈ ভিজে কাঁপছিলাম আমি। আমার গায়ে ভারি সোয়েটার আর কোট অবশ্য ছিল। ইডাছোর কাজের অভিজ্ঞতা ছিল আমার তাই তৈরী হয়ে যাই।'

'আর তুমি সারারাত ওখানে কাটিয়েছিলে ?'

'সারা রাত ।'

'তোমার কি মনে হয়নি বাত দটোর পর কেউ আসতে পারে না ?'

'আমি কোন ব°্ধিক নিতে চাইনি। আমার মারের স্বার্থ আমাকে দেখতেই হতো। ওই কোম্পানীতে কোন জোচ্চ্যির চলছিল।'

'তোমার এ ধারণা হয় কেন ?'

'তার কারণ ওই সেক্টেটারি লোকট—সেই ডেনবি, সে সারা রাত অফিসে কিস্ব ক্রছিল।

ম্যাসনের চোথে আগ্রহ জাগল। 'কি সব জিনিস করছিল ?'

'আপনাকে সেসব বলব কিনা ভাবছি, মিঃ ম্যাসন। কে জানে আপনি অন্য পক্ষের হয়ে কাজ করছেন কিনা।' ম্যাসন বললেন, 'যেমনই হোক, তুমি বলছই। ইতিমধ্যেই **যথেণ্ট বলেছ**। কি হরেছিল জানার চেণ্টা করা যাক! কি করছিল ডেনবি ?'

প্রথমত সে এক নাগাড়ে কথা বলতে চাইছিল। সবই সে ডিক্টাফোনের সামনে বলছিল। সে আঠারোটা শ্লেকড' বলে যায়। তথনই দার্ণ সম্দেহ জাগে আনার। 'কেন?'

'কেননা সে নানা ফাইল ঘে°টে কাগজপত্র বের করতে থাকে। তারপর সিম্পুক খ্লেও কিছু কাগজপত্র নিয়ে ওর বিফকোস ঢোকায়। খুবে সম্পেহ হয় আমার।'

'সে কতক্ষণ ছিল?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমি যাওয়ার আগেই সে এসেছিল আর সারা রাতই ছিল আর রেকড' করেছিল। ভার হতেই আমি গায়ে আরও পোশাক চাপিয়ে নেমে এলাম কারণ দিনের আলার লোকজন আমাকে ফায়ার এসকেপে দেখে ফেলছিল। আমি ড্রেকের অফিসের সামনে দিয়ে এলিভেটরে চড়ে নেমে বাইরে চলে আসি তারপর সোজা বাড়ি। বাড়িতে ফিরে লান সেরে এককাপ কফি খাই। আমার মন শেয়ার হোল্ডারদের সভার জন্য উতলা হয়েছিল।'

'তুমি ইডাহোর কথা বললে', ম্যাসন বললেন। 'ভূমি সেখানে থাকো?'

'এককালে থেকেছি।'

'কাজ করতে ?'

'আপনি আমার ব্যক্তিগত সব কিছু জানতে চাইছেন কেন ?'

'তুমি আমার গালে চড় মেরেছিলে তাই আমার অধিকার জশ্মেছে।'

ভাজি নিয়া বলল, 'ঠিক আছে যদি জানতে চান বলছি। আমি ইডাহোতে কাজ করেছি। আমি অ্যাডভেণার ভালবাসি। আমি খনির শিবির আর জ্বার ক্লাবেও কাজ করেছি।'

'ইডাহোতে জ্য়া চাল; আছে ?'

'এখন আর নেই। অবশ্য করেক বছর আগেও ছিল। রুসেট ইত্যাদি নানা জ্বরাথেলা হত। আমার ব্যক্তিত্বও যথেণ্ট তাই সবাই পছশ্দ করত আমার। আমিও মানুষে চিনতে ভূল করিনা।'

ভाञ्जि निज्ञा इठा९ উঠে ম্যাসনের চেয়ারের হাতলে বসল।

ও হেসে বলল, 'মিঃ ম্যাসন, আপনি সত্যিই দার্গে ভাল লোক। ওখানে অনেকে আমাকে চোখ টিপত তাই ভীষণ রাগ হত। আর তাই আপনি যথন রামায় সাচ করবেন বলেন আমার রাগ হরে গিরেছিল। তারপর যথন অত ভাল ব্যবহার করলেন তথনই আমার মনে হলো আমি আপনার কাছে খনী—।'

ভার্চ্চিনিরা মিণ্টি হেসে ম্যাসনের কাঁথে হাত রেথে ওর মুখ নামিরে এনে এবার বলে উঠল, 'স্তাি বলছি · ।'

ঠিক তথনই দরজার জোরালো শব্দ জেগে উঠল। ভাজিনিয়া বাইনামও প্রায়

লাফিয়ে উঠে দীড়াল। ওর দ্লোথে হতাশার চিহ্ন। ও ম্যাসনের দিকে তাকাল। দরজায় আবার শব্দ জেগে উঠল।

'কে ···কে আপনি ?' ভাজি 'নিয়া বাইনাম জানতে চাইল।

পি,লিশের হোমিসাইডের সাজে 'ট হলকো ব। দরজা খালান।'

ভাঙ্গিনরা বাইনামের মুখ প্রায় রন্তুশনা। ও পায়ে পায়ে এগিয়ে গিয়ে দর্জা খালে ধরল।

সাজে 'ট হলকো ব ভাজি নিয়াকে প্রায় ঠেলে ঘরে ঢাকে পোর ম্যাসনকে দেখে থমকে দাঁভালেন।

ম্যাসন বললেন, 'স**ুপ্রভাত, সাজে'**ণ্ট। তারপর তিনি ভাঙ্গিনিয়াকে লক্ষ্য করে বলে উঠলেন, 'আমার মনে হচ্ছে এবার আমারও প্রবেশ।'

'ভুল বলছেন', সাজে'ণ্ট হলকোদ্ব বললেন, 'এখান থেকে এবার আপনার প্রস্থান !'

🗆 नमा 🗆

পল ডেক্রক ম্যাসনের বিরাট চেয়ারে ওর পছন্দসই ভঙ্গীতে বসে বলল, 'টুকরো সন্ত্রগুলো অনেকটাই গৃছিয়ে আনতে পেরেছি, পেরি। সব কেমন ঝামেলায় জ্বানো।'

'কি জানতে পেরেছ, পল ?'

'ওই হ্যাকলি লোকটা মহা ধড়িবাজ। আপাতদৃ্ণিটতে প্রালশ ওর সম্পর্কে কিছুইে জানেনা, তাহলেও আমার ধারণা ওই নাটের গ্রের্।'

'মাতার সময় সম্বশেধ কি জেনেছ ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'ময়না তদন্তের পর ডান্ডারের ধারণা রাত একটা নাগাদ ম(তু ঘটে। দেহের তাপ আর রিগর মরটিস দেখে একথা বলেছেন তারা। প্রলিশও তাই ভাবছে।'

-ইথেল গার্ডিন রাত দশটা উনিশে বেরিয়েছিল ?

'ঠিক। অবশ্য ঘড়ির কটা মিলিয়ে বলা বায়না তব্ দে ওশানসাইডে যাওয়া মাত্র খনে হয়ে থাকতে পারে বা এক ঘণ্টা পরেও।'

'ওর গাড়িতে তেল ভতি'ছিল। হত্যাকারী কখনও তা করেনি। মৃতা নিজেই করে। তেল সে রাজে ভরে।

সায় দিল ডেকে।

'পালিশের খান নিয়ে কিছা ধারণা আছে, পেরি।'

'ষেমন ?'

'তাদের ধারণা মৃতদেহ যেথানে পাওরা যার সেখানে খান হয়নি।' 'হয়নি ?' 'না। ওদের ধারণা মৃতা দরজা খালে কাউকে ঢাকতে দেয়, সে তখন ডানদিকে বসে গাড়ি চালাচ্ছিল। খানী তার মাথার পাশে গালি করে তার দেহ গিট্রারিং হাইলের উপর রেথে দেয়, যাতে মনে হয় সে গাড়ি চালানোর সময় কেউ গালি করে।'

'একটু দাঁড়াও', ম্যাসন বললেন। ঘটনার সঙ্গে এটা মেলেনা, পল। তোমার লোক অন্য গাড়ির দাগ খ¦জে পারনি। অবশ্য দাগ পড়ার মত জায়গাটা না…।'

'তা জানি', ড্রেক বাধা দিল। 'তবে একটা কথা মনে রেখ, পেরি। দেহ যেখানে পাওরা যায় আপাতদৃণিততে সেখানে আর একটা গাড়ি রাখা ছিল। যে লোকটা ইথেল গারভিনের দেহ নিয়ে আসে সে সতক' ভাবেই তা রাথে যাতে গাড়ির দরজা খোলা যায়। সে দেহটা সরিয়ে বংলকে ফেলে যায়।

ম্যাসন অধৈয' ভাবে বললেন, 'এত ঘোরালো পথে খুন করা।' 'এরকম হতেও তো পারে, পেরি? স্টেও হাই বলে।' 'কি রকম স্টে?'

'যেমন ধর, যে গাড়িটা আনা হর সেটা পাক' করা হর।'

'সে কথা পঃলিশ কিভাবে বলছে ?'

'তারা এই রকমই ভাবছে। তাদের ধারণা কেউ নেমে রান্তার হে°টে গেলেও ফিরে আসেনি। আর ওই বশ্দ**্**কটা গারভিনের হাতে বার বলে থেজি মিলেছে।'

कथारो भारते होन हरत राजन मात्रन। 'कि वलल ?'

তেত্রক বলল, 'পর্নলিশ প্রথমে ফ্রাঙ্ক বাইনামকে বের করে, তারপর তার বোন ভাজি নিয়ার খেঁজি পায়। ওরা ভাজি নিয়াকে জেরা করার পর সে জানায় সে গারভিন মাইনিং করপোরেশনের অফিসে মায়ের স্বাথরক্ষার জন্য নজর রাখছিল। সে নাকি ফায়ার এসকেপে অপেক্ষা করার সময় বশ্বকটা সেখানে ফেলে রেখেছিল কারণ তাকে দেখে ফেলেছিলে তুমিই। ও ফায়ার এসকেপ বেয়ে এমনভাবে নামছিল বশ্বকটা রাখার সময় যাতে তুমি ওর পা দ্টো লক্ষ্য করতে বাধ্য হও।'

'রুঃ চুঃ ।' মুখ দিয়ে আওয়াব্দ করল ডেলা পিট্রট।

'তাই করেছিলাম', ম্যাসন বললেন স্বীকার করে। 'বলে যাও পল। তারপর কি হলো ?'

'তারপর ড্রেক বলে চলল, 'প্রিলশ বেশ আগ্রহ জাগানো স্ত্র পার। মনে হর গারভিন পরের দিন তোমার সঙ্গে আলোচনা সেবে অফিসে এসে জানালার সামনে বেশ মেজাজী ভঙ্গীতে দীড়িয়ে নিচের গলির দিকে তাকার। তার চোখে পড়তে সেজজ এল ডেনবিকে বলে, 'ডেনবি, ফায়ার এসকেপের উপর ওটা কি বলতো ?'

'বলে বাও', ম্যাসন বললেন, 'ব্যাপারটা একটা সিনেমার চিত্রনাট্যের মতই লাগছে।'

'ষাই হোক, ডেনবি ক্রকৈ দেখেই অবাক হয়ে বলে, 'হা ঈশ্বর, মিঃ গারভিন

একটা বন্দ বলে মনে হচ্ছে।' ফ্রান্ক লিভেসি, কোন্পানীর প্রেসিডেট, তিনিও এসে পড়েন। তিনজন দেখার পর লিভেসি জানালা দিরে নেমে ফারার এসকেপ থেকে বন্দ কটা তুলে আনেন। তিনি সেটা ডেনবিকে দিরে বলেন, পারের গালি ভিতি এটা।' ডেনবি সেটা এবার গারভিনকে দেন। গারভিন গোরেন্দার মতই বলে ওঠেন, 'এটার কোন মরচে ধরেনি, তার মানে খ্বে বেশিদিন এখানে রাখা হরনি। ফারার এসকেপে বন্দকৈ হাতে কেউ ছিল, কিন্ত, কে হতে পারে সে তাই ভাবছি।'

'ডেনবি প্রালিশে জানানোর কথা বললেও গারভিন বলেন, 'এটা নিরে একটু ভেবে দেখতে হবে। শেরার হোল্ডারদের সভার আগে কোন কিছ; ঘটুক আমি তা ভাই না।'

'বলে যাও', ম্যাসন বললেন। 'একটা খানের অস্ত্র মিলেছে যার উপর তিনজন মান্যের আঙ্গলের ছাপ থাকা সম্ভব।'

'যাইহোক', ড্রেক বলল, 'লিভোস এক কাপ কফি খেতে যান, তিনি সভার জন্য আগেই এসেছিলেন।

গারভিন লিভেসিকে বলেন তিনি স্থার সঙ্গে একটু বেড়াতে ষাছেন। তাই সভার আগে একটু ছাটি কাটাতে গেলে আর কাজের কথা একদম ভূল মাকবেন। বন্দ্যকটা তিনি তাকে গাড়ির গ্লাভ কম্পার্ট'য়েশ্টে রেখে দিতে বলেন কারণ তিনি ওটা পরে ভালভাবে পরীক্ষা করবেন, চমংকার বন্দ্যক ওটা।'

'ভারপর।'

'লৈভেসি কফি থেতে যাওয়ার আগে গাড়ির প্লাভ মন্পার্টমেন্ট খালে কেউ কোঝাও দেখছে কিনা লক্ষ্য করে নিয়ে বন্দাকটা সেখানে রেখে দেন আর চলেও যান। নরে কফি খেরে অফিসে আসায় পর সকলে কথা বলার পর গারভিন দেগ কিছ্ আদেশ দিয়ে বিদায় নেন। ভেনবি বলেছেন তিনি গারভিনকে গাড়ির প্লাভ কম্পার্টমেন্ট খালে বন্দাকটা ঠিক রয়েছে কিনা দেখে নিতে লক্ষ্য করেছেন। এরপর ভেনবি নিজে গাড়িতে চলে যান! ভাজিনিয়াকে পালিশ জেরা করলেও সে বলেছে তুমি তাকে ভালভাবেই সার্চা করেছ।'

ডেলা প্রিট শিস দিয়ে উঠল।

'আসল কথা হলো', মাসন বললেন, 'ওই তর্ণী আমার অফিসের বাইরে ব্রেব্রুর করছিল। সে ফায়ার এসকেপের উপর থেকে আমার উপর নম্বর রেখেছিল মথন আমি ঘ্রিয়ে ছিলাম। আমি কিছুতেই তাকে ঘরে ঢাকে বন্দকে তাগ করতে দিতে চাইনি।'

'তোমার দোষ দিচ্ছি না', ড্রেক বলল।

ম্যাসন ডেলাকে বললেন, 'ফোনে গারভিনকে ধর।'

ডেলা ফোন করতে লাগল।

'त्रमरत्रत व्याभात्रहे। कि. भम ?' म्यामन खानर् हार्रेस्मन। 'भ्रामम प्रकरमत्र

আালিবাই পরীক্ষা করেছে।

'পালেশ আমাকে বিশ্বাগ করে কিছ্ বলতে চারনা, পোর। আমিই খোজ ধ্বর নিরে যা জেনেছি তা হলো ডেনবি এখানে সারারাত কাজ করে। সে বলেছে সারা রাতই সে থেকেছে সেকেটারির জন্য কাগজপত্র তৈরী করেছে। ডেনবি বলেছে লিভেসিই তাকে ফোন করে মিসেস গারভিনের মাতুয়ের খো জানান। ভাজি নিরা বাইনাম যা বলেছে তাও এর সঙ্গে মিলে যাছে। সে লক্ষ্য করে ডেনবি সারারাভ অফিসে যা যা করেছে সবই বলেছে এতে ডেনবির আালিবাই দ্ভে হরেছে। যদিও প্রশিষ্মানতে চার না ডেনবির কোন মোটিভ থাকতে পারে।'

'ভান্ধি'নিয়া আমাকে ও পর্বিশকে যা বলেছে তা অবিশ্বাস্য হলেও এরকম মাঝে মাঝে সত্যিও হয়। লিভেসির ব্যাপার কি ?' ম্যাসন বললেন।

'লিভেসি একজন অবিবাহিত প্রেষ। তিনি বাড়িতে শায়িত ছিলেন, মানিও ভার কোন সাক্ষী নেই, ত:ই অ্যালিবাই নেই! প্রিশ তাই বলেছে ভার বিয়ে করা দরকার এরকম ক্ষেতে।'

'প্লেশ ঠিকই বলেছে', মাসন বললেন।

'পর্লিশ এখন উদগ্রীব গারভিনের সঙ্গে কথা বলার জন্য। তিনি যে শেরার-হোল্ডারদের সভার হাজির হবেন পর্লিশ তা জানে তাই তারা পরিকল্পনা করেছে হাজার টন বোঝা নিয়ে তার উপর ঝাপিয়ে পড়বে যখন সে…।'

ডেলা বলে উঠল, 'আপনার ফোন, চিফ।'

'গাড়ভিন বলছেন?'

'হাী।'

'গারভিন, ম্যাসন বলছি। আপনাকে কয়েকটা প্রশ্ন করতে চাই, অত্যন্ত সাবধানে জ্বাব দেবেন।'

'হা ঈশ্বর, মাসন', গারভিদ বললেন। 'এ তো ভর•কর। আজ সকালে আপুনি চলে গেলেন কেন। আমাকে কেনই বা ডাকেননি।'

'আমার ধারণা আপনি বিরক্ত করা চাননি।'

'হা ভগবান, এরকম এক ব্যাপার ঘটল আর আপনি চলে গেলেন—আমি এখনই আসতে চাই। আমি দেখতে চাই এসব কি…।'

'আপনি ওখানেই থাকবেন', ম্যাসন বললেন। 'আজ দুটোর স্টক হোল্ডারদের সভা নিয়ে ভাববেন না। ডেলা শেরার মালিকদের সঙ্গে কথা বলে সব ব্যবস্থা করছে সকলেই যাতে স্বরং হাজির হয়। আমরা ঠিক মত নির্শুৱন করতে পারব।'

'কিন্তু আমি থাকতে চাই … ।'

'আপনি ওথানেই থাকছেন। এসব করা চলবে না। কারো সঙ্গে কথা বলবেন না, হোটেল ছেড়েও বেরোবেন না। কেউ প্রশ্ন করলে বলবেন আমার সঙ্গে কথা বলার আগে কোন উত্তর দেবেন না। আর শ্নেন নাম সংবংশ সতক' থাকবেন।' 'नाम ? मारन ?'

'নাম মানে নাম', ম্যাসন বললেন। 'একটা বস্তু। এখন শ্বন্ন, প্রশ্রুরাত্তিরে অফিসে আপনি জানালা দিরে যখন তাকিয়েছিলেন তখন কিছ্ একটা ফারার এসকেপে পড়ে থাকতে দেখেন? ধাতব কোন কিছ?'

'ওহ, হাা, মনে পড়েছে। আমি সেটা—।'

'সাবধান', ম্যাসন বললেন, 'ভাসা ভাসা জবাব দেবেন, কেউ পাশ থেকে না শোনে, মধ্যের পার্টিশন খবে পাতলা। এবার বলুন সেই বস্তুটির কি হয়?'

'লিভেসি নেমে সেটা তুলে আনে। অনেক আলোচনার পর আমি তাকে সেটা আমার গাড়ির গ্রাভ কন্পার্ট'মেন্টে রাখার জন্য বলি। ও তাই করে। আসলে, মিঃ ম্যাসন, ওটার কথা আমার একদম মনে পড়েনি। নিশ্চরাই সেখানেই আছে।'

'এখনই গিয়ে একবার দেখে আস্ন রিসিভার রেখে, আমি লাইন ধরে থাকছি।' 'ঠিক আছে।'

'আর একটা কথা, গাড়ির চাবি ওই মহিলাকে আপনি দেননি ?'

'না। ভূলে গিয়েছিলাম। চাবি আমার পকেটেই ছিল।'

'সারা রাত পকেটে ছিল ?'

'হাী, নিশ্চয়ই।'

'গাড়ি কেউ সরায়নি ?'

'কখনই না !'

'দরজাও ব•ধ ছিল ।'

'নিশ্চয়ই। গাড়ি যেখানে রেখেছিলাম সেখানেই আছে।'

'যান, দেখে এসে বলনে জিনিষটা সেখানেই আছে কিনা।'

'ঠিক আছে, লাইন ধরে রাখন—।'

ম্যাসন লাইন ধরে থাকার কিছ্ক্লেণ পরে গারভিনের উত্তেজিত কণ্ঠগ্বর শ্নতে পেলেন তিনি, 'গ্যাসন—ম্যাসন, ওটা সেখানে নেই !'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'কখন গেল ?'

'উঃ ভগবান! নিশ্চরই আমরা লস এঞ্জেলেস থেকে রওয়ানা হওয়ার আগেই কেউই সরিরেছে, এখান থেকে কেউ নিতে পারে না।'

'আপনি নিশ্চিত ?

'নিশ্চরই। কিন্তু: জানব কিভাবে ?'

'গ্ৰাভ কম্পাট'মেণ্ট আগে দেখেছিলেন ?'

'হাা, লিভেসি ঠিক মত রাথল কিনা দেখেছিলাম। সে রেখেছিল।'

'জায়গাটা শেষ কথন দেখেন ?'

'এইবারই মাত। ওহ—না দাঁড়ান, লোরেন একবার খ্লে আমার সান গ্লাস্ট্র বের করেছিল।' 'লোরেন কোথায় আছে ?'

'এখানেই, লবিতে। একটু দীড়ান।'

'উত্তেজিত হয়ে কথা বলবেন না, কেউ যেন না শোনে। তাকে ফোন ব্থেই কে আন্ন

'ঠিক আছে ?'

একটু পরেই ম্যাসন চাপা স্বর শ্নতে পেলেন। এারভিন বললেন, 'সে এসেছে।' 'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'তাকে জিজ্ঞেস কর্ন সানগ্রাস ছাড়া সে…।' 'প্রশ্ন করেছি', গারভিন বললেন, 'সে বলেছে, ওরকম কিছ্ সেখানে ছিলনা।' 'কিন্তা আপনি রওয়ানা হওয়ার আগে দেখেন ?'
'হা।'

'তারপরেই গাড়ি নিয়ে রওয়ানা হন ?'

'আমি…না, এক মিনিট দীভান। চুরুটের জন্য একটা দোকানে গিয়ে চুরটে গ্রি, তারপর স্থীর সঙ্গে রওয়ানা হই।'

'ঠিক আছে, ওখানেই অপেক্ষা কর্ন। আমি সন্ধার আগেই যাচিছ।'

🗆 এগাবো 🗅

গারভিন হোটেল ভিত্তা দ'লা মেসা'র পারচারি করার মুখে ম্যাসন হাজির হলেন। ম্যাসনের মুখ দেখে তার মুখে হাসি ফুটল।

'ঈশ্বরকে ধন বাদ, আপনি এসে পড়েছেন ম্যাসন', গার্ছিন বললেন। 'মনে হচ্ছিল আর আসবেন না। নতুন কিছ; আছে ?'

'আমরা এইমার শেরারহোল্ডারদের সভা থেকে আসছি', ম্যাসন বললেন।

'কি রকম দেখলেন?'

'একেবারে ঘড়ি ধরে। সিমথ নামে একজন গোলমাল পাকানোর তালে থাকলেও সব সামলানো গেছে। ওই ডিরেক্টর বোড কেই আরও এক বছর দায়িত্ব দেয়া হয়েছে, আপনাকেও আর এক বছরের জন্য জেনারেল ম্যানেজার রাখা হয়েছে একই মাইনে আর বোনাস সহ। আপনার সব কাজ অনুমোদন করা হয়েছে।'

'চুম্ব্রার', গার্রভিন বললেন। 'এবার ইথেলের কথা বলনে। ঈশ্বরের শপথ, এ অতি সাংঘাতিক ঘটনা। নানা কথা ভাবছিলাম। কি করে এমন হলো? ওাক আত্মহত্যা করেছে?'

'আপাতদ্ভিটতে না। সম্ভবত খুন।'

'কিন্তু; কে ওকে খনে করবে ?'

'প্রিলশও প্রশ্নটা করছে। আপনার স্ফী কোথার ?'

'ওর ঘরে ।'

ম্যাসন বললেন, 'আমরা ওখানেই যাব। আমি ডেলা স্টিটকে ডাকছি।'
ম্যাসন ডেলাকে গাড়ি থেকে ডাকার পর তিনন্ধনে লোরেনের ঘরের দরজার
সামনে এসে টোকা দিতে শোনা গেল, 'ভিতরে এস।'

গারভিন দরজা খালে বললেন, 'এই যে, লোরি।'

'ঈশ্বরকে ধন্যবাদ', আন্তরিক হাসি দিয়ে এগিয়ে এসে ম্যাসনের হাত ধরলেন লোরেন। 'মিঃ ম্যাসন, আপনি আসায় কতথানি নিশ্চন্ত হয়েছি বোঝাতে পারব না। এড তো ক্ষেপে উঠেছিল।

'ধন্যবাদ', ম্যাসন বললেন। তারপর ডেলা স্টিটকে পরিচয় করিয়ে দিয়ে বললেন, সভা ভালো ভাবেই হয়। আমার ভয় ছিল দলবদ্ধ বিদ্রোহ ঘটবে তবে তা হয়ন। ওই সব প্রক্সিতে ইথেলের নাম বসানো হয়তো সাংঘাতিক কিছ্ব প্রকাশ করবে ভেবে-ছিলাম, অবশ্য তা হয়নি। তবে আমরা যাদের ডেকেছি তারা ছাড়াও বহু স্টক হোল্ডার হাজির ছিল। আপনি যাদের নাম দেন আপ ডেলা যাদের ডাকে তারা সকলেই সশ্যীরে হাজির হন। তবে অন্য লোকেরা কেন আসে ব্রুতে পারছি না, ব্যাপারটা অন্তৃত।'

'যাক গে, সব তো ভালর ভালর মিটেছে', গারভিন বললেন। 'এবার ওই দৃঃখ-জনক ঘটনার কথা বলুনে।'

ম্যাসন বললেন, 'আমি ঢেকে না রেথেই বলছি, গারভিন। আপনি একজন মৃতদার ব্যক্তি। এটা মেক্সিকোয় আপনি গুৱী থাকা অবস্থায় দ্বিতীয় বিয়ে করা পাল্টাচ্ছে না। যুভরাত্তে তাই আপনি যান আমি চাই না! যদিও খারাপ দেখার আপনি আপনার বিগতা গুৱীর অস্ত্যেভিতে থাকতে পারছেন না। তব্ তাইই করতে হবে। অনেক কথা আছে যা এখনই আপনাকে বলতে পারছি না।

'অমি সব জানতে চাই', গারভিন বললেন। 'কি করে এমন হলো বলনে, মিঃ ম্যাসন।'

ম্যাসন বললেন, 'তার উপর নজর রাখতে আমি একজন গোয়েশ্বা লাগাই। উনি আাপার্ট'মেশ্ট থেকে বেরোন দশটা উনিশে। সম্ভবত কোন টেলিফোন পান তিনি যাওয়ার ঠিক আগে। আমার গোয়েশ্বাকে তিনি ধোঁকাও দেন। পরে তার খোঁজ পাওয়া যায় ওশানসাইডের দক্ষিণে এক জায়গায়। কেউ তার মাথায় ৩৮ ক্যালিবারের রিভলবার থেকে গ্রনিক করেছিল।

'এখন ওই রিভলবার সম্ভবত সেটাই ষেটা কদিন আগে আপনি ফারার এসকেপে পেরেছিলেন। আপনাকে আমি কিছ্ব প্রশ্ন করতে চাই। হরতো তাতে আঘাত পাবেন তব্ব উপার নেই। প্রলিশও আপনাকে একই প্রশ্ন করবে। তারা শোনার আগে আমি তাই আপনার উত্তর শ্বনতে চাই।

'কি প্রশ্ন করবেন করনে', গারভিন বললেন। 'ওই রিভলবার সম্পর্কে' ।'

'রিভলবারের বিষয়ে আমি ভাল রকম খৌজ নিরেছি', ম্যাসন বললেন। 'এখন আমার প্রশ্নের বিষয় হবেন আপনি।'

'আমি ?'

'হাী।'

'কি বলতে চাইছেন বলনে তো?'

'গত বাহিতে কোথায় ছিলেন আপনি ?'

'কোথার ছিলাম? কেন, আপনিও তো আমার সঙ্গে ছিলেন।'

'ঘরে ঢোকার পর কি করেন আপনি ?'

'শারে পড়ি।'

'সারারাত তাই ছিলেন ?'

'নিশ্চয়ই।'

'একবারও বা**ইরে যাননি** ?'

'কথনও না।'

'আপনিও তাই জানেন মিসেস গারভিন ?'

'নিশ্চয়ই', তিকুগ্বরে বললেন লোরেন।

শিনেন, রাগ করার কারণ নেই', ম্যাসন সাবধান করে দিলেন। 'কোন ছিদ্র মাতে পর্লিশ না পায় আমি তারই ব্যবস্থা করতে চাই। আপনারা মধ্যরাচির আগেই ঘটমান ?'

'বোধহয় তারও আগে।'

'আপনার ঘমে গাড়?'

'আমার ঘুম গাঢ় নয়', গারভিন বললেন। 'আমার স্তীর ঘুম গাঢ় !'

'খ্বই খারাপ', ম্যাসন বললেন।

'এতে খারাপ কিছা তো মাথায় আসছে না', লোরেন বললেন।

'আপনি আপনার স্বামীকে কোন আালিবাই দিতে পারছেন না।'

'নিশ্চরই পারি। আমার রাত একটা নাগাদ ঘ্রে ভেঙে গিয়েছিল। এডওরাডে র নাক ডাকছিল বলে তাকে পাশ ফিরে শ্তেবলি। তারপর সে পাশ ফেরার পর ঘুমিয়ে পড়ি। ঘুম ভাঙে প্রায় আড়াইটে কি পৌনে তিন্টেয়।'

'সময়টা জানলেন কি ভাবে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন !

লোরেন বলসেন, 'কোথাও ঘড়িতে তিনটের ঘণ্টা বাজতে শ্নেছিলাম। ঘ্ম আসছিল না বলে উঠে এক গ্লাস জল আর আ্যাসপিরিন খাই। একটু মাথা ধ্রেছিল আমার।

ম্যাসন নিশ্চিত হরে শ্বাস ফেললেন। 'চমংকার। আমি শ্বার জানতে চাইছিলাম আপনাদের অ্যালিবাই থেন নিশ্চিত্র হয়। এবার ওই বশ্দকের কথায় আসা যাক · · । বশ্দকোর বখনই ওই গ্লাভ কম্পার্ট মেশ্রে ছিলনা, মিঃ ম্যাসন', লোরেন বললেন।

'আমি এডওয়াডে'র সানগ্রাস খ্রাভতে গিয়ে দেখেছি।'

'সেটা কথন ?'

'লস এঞ্জেলেস থেকে রওয়ানা হওয়ার পরেই। গ্রাভ কম্পার্ট মেন্ট খালে একটু অবাক হয়েছিলাম কারণ সব কিছা পিছনে ঠেলে রাখা ছিল, যেন কিছা একটা সামনে রাখা ছিল।' লোরেন বললেন।

'কোন বন্দ্ৰক ছিলনা ?'

একদম না । বশ্দকেটা কেউ নিতে পারে আমরা একটু বিয়ার খাওয়ার সময় ।' 'ঠিক' গারভিন বলসেন।

'ওই সময় গাড়ি বংধ ছিলনা ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না, আমি ইঞ্জিনও বশ্ধ করিনি। শা্ধ্য আইসবজ্ঞের কাছে গিয়ে দা্টো বোতল নিই, লোরেনও সঙ্গে ছিল। ওই সময় কেউ বশ্দকেটা সরিয়ে থাকতে পারে।'

'এমন কেউ যে এজন্য আপনাকে অনুসরণ করেছিল ?'

'আমার তা মনে হয়না। আশেপাশের বাচ্চারা করে থাকতে পারে।'

'একাজ বাচ্চাদের নয়। যে ওটা নিয়েছে সে উদ্দেশ্য নিয়েই তা করেছে। বশ্দকেটা আপনার আগের স্টীকে খুন করার জনাই নেয়া হয়।'

'ওরা এ ব্যাপারে নিশ্চিত ?'

'গৃন্লি বের করার পরেই নিশ্চিত হবে পরীক্ষা করে। বাজি রাখতে পারেন ওই বশ্দক্টাই খানের জন্য ব্যবহার করা হয়।'

এতে ব্যাপারটা জটিল হয়ে উঠেছে', গারভিন বললেন। 'প**্রলিশ হয়তো ওটার** আমার আঙ্গলের ছাপও পাবে।'

'আপনি ওটা হাতে নিয়েছিলেন ?'

'হাাঁ, ডেনবি আর লিভেসিও নেয়। যে ফায়ার এসকেপে রেখেছিল সেও ধরেছিল। তাই অনেকেরই ছাপ থাকবে।'

'আমারও তাই ধারণা', ম্যাসন বললেন। প্রালিশ তাদের কথা আমাকে বলেনি।' 'দেহটা ওশানসাইডের কাছে পাওয়া গেছে?' লোরেন গারভিন উদ্দেশ্য নিয়েই যেন বললেন।

'ঠিক', ম্যাসন বললেন। 'হ্যাকলির সঙ্গে এখনও কথা বলিনি! তার সম্পকে' প্লিশ কিছুই জানেনা এখনও। আমি ওশানসাইডেই যাচ্ছি, পল ড্রেক সেখানে আসছে।'

'পল ড্রেক ?' লোরেন প্রশ্ন করলেন।

'আমার হয়ে যে গোয়েশ্বার কাজ করছে' ম্যাসন বললেন। 'সেই ইথেলের খেলি পার। চমংকার লোক সে।'

'ষাই হোক এটা ভাবা দরকার ইথেল ওশানসাইডে যায় আর সেখানে তার প্রেমিক থাকে', লোরেন বললেন। 'আয়রা এখনও জানতে পারিনি সে ওর প্রেমিক কিনা, তার সংশকে কিছ্ই জানিনা', য়াসন উত্তরে বললেন। 'সে কঠিন ধাতৃর মান্ষ। আপাতত সংখের বৈষয় তার কথা আমরা জানলেও পালিশ জানেনা। এটাও সংখের কথা ইথেল ওশানসাইতে যায়। এমন কিছা সাত মিলেছে যাতে সন্দেহ জাগে ইথেল তার সঙ্গে দেখা কবার জনাই গিয়েছিল, আর…।'

তথ্যই ভিতর থেকে সেনোরা ইনোসেট মিগ্রেরিনিও'র গলা শোনা গেল, 'এই লারগাটা আমার বাবার আর তারও আগে আমার ঠাকুপরি। আমি এখন এটাকে বারা বেড়াতে আসে তাদের থাকার মতই বানিয়েছি। তাদের ঘ্যোনোর জারগা চাই তো, তাই না ?'

'ব্ৰেলাম', একজন প্রেয় উত্তর দিল।

'এটা পরেনো আমলের জামদারি', সেনোরা বললেন।

পরেষে কণ্ঠ বলল, 'শানে সাখী হলাম। দাবছর আগে যখন আসি তখন এটা দেখিনি।'

'তাতো হবেই, বাবা তাঙাচোরা বলে ঢেকে রেখেছিলেন যে।' 'তাই বাঝি, না…।'

সেনোরা খিলখিল করে হেসে উঠলেন, 'লম্পকারীরা প্রেনো স্পেনীয় বাড়িতে থাকতে চায় যে।'

'शो ।'

'আপনি আমাদের ভাষা বোঝেন, না ?'

'না, তবে দ্বেকটা কথা বৃথি।'

'ভিতরে এসে বসবেন তো ?'

হা। খবে ধনাবাদ।'

ম্যাসন গারভিনের হাসিম্খে লক্ষ্য করে ঠেটিট আঙ্কা রেখে চুপ করে থাকতে বললেন ।

জানালা দিয়ে পর্র্যেটির কণ্ঠস্বর ভেসে এল, 'এডওয়াড' গারভিন নামে একজন স্ফুটিকে নিয়ে এখানে আছেন, তাই না ? তার বড় গাড়ি ওখানে রয়েছে ?'

'ওহো, নিশ্চয়ই। সেনর গারভিন আর সেনোরা। খ্বে স্পেরীমহিলা, কি লাল চুল। তাদের বৃশ্ধ্র পেরি ম্যাসন্ত সঙ্গে আছেন।'

'সেই শয়তান।' কণ্ঠগ্বরে বিরক্তি ঝরে পড়ল।

স্যাসন গারভিনের কাছে গিয়ে ব**ললেন, 'গলার স্বর হলো শহরের প**্লিশের ্লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগের। একে ধনি স্মার্ট বলে আপনার মনে না হর তাহলে একটু দীড়ান দেখতে পাবেন।'

সেনোরা এবার বললেন শোনা গেল, 'তাদের ঘরের নন্বর পটি আর ছয়। ওরা আপনাকে দেখে নিশ্চয়ই থাগি হবে তাই না ?' 'ना', ब्रेगान वलालन।

ম্যাসনের কানে এল দরজার হাতলে শব্দ জেগে উঠেছে। তিনি এগিয়ে পাল্লা খুললেন।

'আরে ট্রাগ ষে। কেমন আছ?'

'মাসেন।' বিভিন্নতভাবে বললেন ট্রাগ। 'আর সঙ্গে স্বনামধন্য মিস িষ্টেও আছেন। তোমাকে দেখে খুশি হলাম, ম্যাসন। অনেকদিন দেখা হয়না।'

'হাাি তা বেশ কিছ;কাল বৈকি', ম্যাসন স্বীকার করলেন। 'লেফটেন। টি, ইনি মিঃ এডওয়াড' গার্রভিন।'

'আলাপ করে আন িদত হলাম', ট্রাগ বললেন।

ম্যাসন এবার ঘরের কোনের দিকে লোরেনের দিকে ফিরে বললেন মিসেস গারভিন, আপনার সঙ্গে পরিচর করিয়ে দিই, ইনি শহরের প্লিশের হোমিসাইডের । লেফটেন্যান্ট ট্রাগ।

লোরেন ঠোঁট টিপে মৃদ্র হাসলেন, 'পরিচিত হয়ে খানি হলাম।'
লোঃ ট্রাগ গারভিনের দিকে তাকিয়ে বললেন, 'আপনার স্টার বিষয়ে শানেছেন ?'
'হাাঁ, খাবই আঘাত পেয়ে শুভিত হয়ে গেছি। আমি—আমি কি করব ব্রুডে
পারছি না।'

'এটা হওয়া সম্ভব তাকে লস এপ্লেলেসে হত্যা করে ওশানসাইডে নিয়ে যাওয়া হয়। তাই এই ঘটনার আমার আগ্রহ জেগেছে। এখন আপনার সাহায্য চাই। অস্ত্যোন্টির জন্য আপনি এসে ব্যবস্থা করতে পারলে ভাল হয়, আর…।

'আর আপনি তাহলে গুটা বর্তমানে দ্বিতীয় বিবাহের অপরাধে তাকে গ্রেপ্তার করতে পারেন', ম্যাসন বাধা দিয়ে বললেন।

ট্রাগ ঘারে বললেন, এসব কথা বলার দরকার ছিল না।

'আমি শাধ্য জানিয়ে দিতে চাইছিলাম কাকি আছে, কেমন', ম্যাসন বললেন।

'কথাটা শ্নেনে' কোন দ্বেট্ ছেলেকে যেন বোকাচ্ছেন এমনভাবে বললেন ট্রাগ। আমি মিঃ গারভিনের সঙ্গে কথা বলতে চাই। তার কোন ক্ষতি করব না আমি, তার গোপন করারও নিশ্চরই কিছ্ব নেই, তবে তার স্ফ্রীর ম্বুতার বিষয়ে কিছ্ব একটা আছে যা আমি জানতে চাই। তিনি আমাকে সাহায্য করতে পারেন।'

'हमरकात', मामन वलला । 'आमता म्बारिक मादाया कतव।'

'তোমার সাহায্য ছাড়াই আমার চলবে', ট্রাগ বললেন।

'(भान, (भान, लक्एरेन्)। अक्करनत (हरत म्क्निरे जान।

'আমার মনে হয় এক্ষেত্রে অন্য প্রবাদটাই মেনে চলা ভাল', হেসে বললেন ট্র্যাগ। , 'পরেনো সেই প্রবাদ ভেবে দেখো অধিক সম্যাসীতে গাজন নণ্ট।'

'ইথেল গারভিন আত্মহত্যা করেনি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'সে আত্মহত্যা করেনি', ট্রাগ বললেন। মাধায় গ্রালিতে তংক্ষণাং মৃত্যু ঘটেছে।

তিনি তথন তার গাড়িতে ডান দিকে বসেছিলেন। তারপর তাকে সরিরে রেখে কেউ গাড়িটা চালিরে অনেকটা পথ যার পরে তার দেহ চালকের আসনে রেখে সে অন্য একটা গাড়িতে চলে যার।'

'यে গাড়িটা ওকে অন্সরণ করেছিল ?' ম্যাসন ৰললেন

মাথা ঝাঁকালেন ট্রাগ। 'আমার তা মনে হর না, ম্যাসন। আমার ধারণা খানী গাড়িটা কোথাও পাক' করে রাখে। পরে মাতার সঙ্গে দেখা হলে তাকে হত্যা করে নিজের গাড়িতে পালিরে যায়। হত্যাকাণ্ড লস এপ্রেলেসেও হয়ে থাক্তে পারে।

'এক্ষেত্রে যদিনা তার একজন সহযোগী থাকে', ম্যাসন বললেন। 'সেক্ষেত্রে এটা দ্রজনের কাজ।'

'সেক্ষেত্রে এটা দল্লেনের কাজ হবে', ট্রাগ বললেন, 'তবে আমরা মনে করি এটা একজনেরই কাজ।'

'কি রকম ?'

'যেমন খানীর কোন সহযোগী তার গাড়িটা কোথাও দাড় করিয়ে অপেক্ষা করতে পারত। হত্যা করার পর তার সহযোগী সেই গাড়ি নিয়ে এগিয়ে এলে খানী তাতে চড়েই চলে যেতে পারে। কিন্তা এক্ষেত্রে তা হয়নি। হত্যাকারী নিজেই গাড়ি এনে কোথাও দাড় করিয়েছিল।'

ট্রাগ এবার গায়ভিনের দিকে তাকালেন। 'আমি জানি এটা আপনার কাছে বেদনাদায়ক বিষয়! কিন্তু, আপনার স্থীকে যদি হত্যা করা হয়ে থাকে তাহলে নিশ্চয়ই রহস্যভেদের জন্য সব রকম সাহায্য করবেন। আপনাদের মধ্যে যত বিরোধই থেকে থাকুক নিশ্চয়ই আপনি সব পরিষ্কার করে দেবেন, নয়কি ?'

'একট ইতন্তত করলেন গারভিন।

'ক্থাটা এইভাবে বলি', ট্রাগ বললেন বরফের মত শীতল দৃ্টি নিয়ে, 'আপনি একজন খনেীকে বাঁচানোর চেণ্টা করবেন না ?'

'কখনই না', গারভিন দ্রতে উত্তর দিলেন।

'আমিও তাই ভেবেছিলাম', ট্রাগ বললেন। 'এখন আপনি যদি সীমান্ত পেরিয়ে আসেন আমরা তাহলে…।'

'আমি বলছি সেটা আমার এভিরারের বাইরে। সেটা এই ভদ্রলোক আর ডিগ্রিক্ট আটনির ব্যাপার। উনি আসবেন কি আসবেন না তাতে অবস্থা পাণ্টাবে না। আমি জ্বানি না ডি এ এক্ষেত্রে কি করবেন। তিনি বাদী মৃত বলে মামলা থারিজ্ব করে দিতে পারেন বা তাকে অপরাধী সাবাস্ত করে প্রবেশনের ব্যবস্থা করতে পারেন। এই গুৱী থাকা অবস্থায় বিশ্লের ব্যাপারে আমার আগ্রহ নেই, আমার আগ্রহ খ্নের ব্যাপারে।'

'আমাদের মধ্যে তফাৎ সেটাই', ম্যাসন খ্রিশর স্বরে বললেন। 'আমি আবার খ্ন আর ওই বিরের ব্যাপারে আগ্রহী ।' 'শোন', ট্রাগ ম্যাসনের ভাবভঙ্গীতে নিজের সৌজন্য প্রায় হারাতে শ্রের্ করে বললেন, 'এটা ভেবোনা এই লোকটির এ ব্যাপারে কোন বিচার করার স্থোগ আছে। তার বিরুদ্ধে অভিযোগ দ্বী থাকা অবস্থায় প্রনিবিবাহ। আমরা ওকে থেকোন সময়েই মেক্সিকোর বাইরে নিয়ে যেতে পারি। এজন্য সহজ্ঞ আর কঠিন দ্টো পথই আছে।'

'আমবা কঠিন পথই পছ"দ করি', ম্যাসন খাদির স্বরে বললেন।

'এরকম কোর না', ট্রাগ বললেন। 'তুমি ভালই জান আমরা ইচ্ছে করলেই ওকে নিয়ে যেতে পারি। আমরা ওকে এই দ্বী থাকা সত্ত্বে বিয়ের অপরাধে জড়াতে পারি যার ফলে মেক্সিকো থেকে বহিন্দার করা সম্ভব। লাল ফিতের ফাস এড়ানোর জন্য যে সময়টুক দরকার তাই এড়াতে চেয়েছিলাম।'

'তুমি কিন্তা, এই দ্বিতীয় বিয়ের ব্যাপারে বেশ মজার মুখোম্থি হতে পার', ম্যাসন বললেন।

'ফুঃ ।' লেফটেন্যাণ্ট ট্রাগ বললেন । 'এসব আমাকে শানিও না, ম্যাসন । তুমি ভালই জান এই মেক্সিকান বিচ্ছেদ বলে ও যা পেরেছে সেই কাগজের কালাকরিও দাম নেই । তুমি এও জান মেক্সিকান বিয়ে দাই বিয়েরই সগোত ।'

ম্যাসন বললেন, 'এ ব্যাপারে স্কের একটা আইন আছে লেফটেন। ট। আমাদের সিভিল কোডের ৬১ ধারা বলছে স্থা খাবতে দ্বিতীয় বিবাহ বেআইনি আর গোড়া থেকেই তচল।'

'ঠিক এই কথাই আমি বলছি', ট্রাগ বললেন।

'অন্য দিকে', ম্যাসন বলকেন, '৬৩ ধারা বলছে ভারি সংশ্বর কিছু।

'যেমন ?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

ম্যাসন পকেট থেকে ৬৩ ধারা লিখে আনা একটা কাগজ বের করলেন।

'শোন, লেফটেন্যাণ্ট, 'এই রাজ্যের স্থীমানার বাইরে অন্যুণ্ঠিত বিবাহ সেই রাজ্যে আইন সঙ্গত হলে সেই বিবাহ এই রাজ্যেও সিদ্ধ পরিগণিত হবে।'

ট্রাাগ বললেন, 'তুমি কি বলতে চাইছ? মেজিকোর ওই বিয়ে বিচ্ছেদ ছাড়া কিছ⊋ই না !'

'ঠিক', ম্যাসন বললেন, 'তবে মেক্সিকো বিচ্ছেদ সিদ্ধ বলে গ্রাহা করে :

'বেশ, তা গ্রাহা করলে কি হবে ?'

'তাহলে আর একবার পড়ছি শোন', ম্যাসন ধারাটা আর একবার পড়ে গেলেন এরপর।

हो। १ देशि थ्राल माथा हुनक वनलन, 'आमात माथा श्रीलत मार्छ ।

'স্বাভাবিক', ম্যাসন উত্তর দিলেন। 'বিবাহ মেক্সিকোয় সিদ্ধ অতএব তা অন্য রাজ্যেও সিদ্ধ। বিশেষ করে ক্যালিফোর্নিরা রাজ্যেও কারণ ক্যালিফোর্নিরার আইন তাই বলে।' 'কিন্ত: এটা প্রমাণ করা সম্ভব এই দ:জন ক্যালিফোনি'য়ার বিছের আইনকে কলা দেখাতেই এখানে আসে আর…।'

ম্যাসন হেসে মাথা ঝাঁকালেন, 'ম্যাক্ডোনান্ডের, ৬ ক্যালিফোনি'রা (দিতীয়)
৪৬৭—এই মামলার রায় পড়ে দেখতে পার, প্যাসিফিক রিপোটে'র ১৬৩ প্রতীয়
আছে। এতে বলা আছে স্পণ্ট করেই যে কেউ বিয়ের উদ্দেশ্য নিয়ে ক্যালিফোনি'য়া
রাজা ছেড়ে অন্য রাজ্যে গেলে এবং বিয়ে করলে তা ক্যালিফোনি'য়া রাজোও আইন
সিদ্ধ হবে।'

'চুলোর যাক', ট্রাগে বললেন, 'মেক্সিকোর বিচ্ছেদ ক্যালিফোনি'য়াতে গ্রাহানর একথা নিশ্চয়ই স্বীকার করছ ?'

'গ্বীকার করছি না, তবে আপাতত তকের খাতিরে মেনে নিচ্ছি।'

'তাহলে এই বিয়েটা আইনসিদ্ধ নয়।'

'এ বিয়ে সোন।র মত খাটি', ম্যাসন বললেন।

'তুমি বলতে চাও লোকটির দ্বেই স্ফ্রী আর · · ।

'তা সে জানে না', ম্যাসন বললেন, 'শুখু আজ সকালে সে তা জেনেছে। সে এক বিচিত্র অবস্থায় আছে, সে আইনসিদ্ধ দ্বিতীয় বিয়ে করেছে আবার তার সম্পূন্ন আইন সম্মত দুইে স্হী আছে তার।'

'তুমি পাগল, ম্যাসন। দ্বৈক্ষ কথা বলছ আবার আইনি বৃলি ঝেরে আমার মাথা গৃলিয়ে দিছে। এরকম কচকচি জ্বারিদের জন্য রেখে দাও, ব্যাস।'

ম্যাসন বললেন, ট্রাগা, আমি বলছি ও মেক্সিকোয় পা রাখা মাটেই ওই মহিলা ওর বিবাহিতা পটা। তবে প্রকাশর করি যক্তরাণ্টে পা রাখা মাট তার বিরক্তি দটী বর্তানা আবার বিয়ের অপরাধে দায়ী। আমি তাই চাইনা ও যক্তরাণ্টে যাক। সে এখানে আইনসন্মত প্রীর সঙ্গেই রয়েছে। এখন মেক্সিকো তাকে বহিত্বার করবে তখনই যখন সেদেশের আইনবিরক্তি কাজ সে করবে। কালিফোনির্যার আইন এখানে অচল। এখানে সে এ দেশের অইন বিরক্তি কিছা করেনি।

ট্টাগ বিরক্তির সঙ্গে বললেন, মাঝে মাঝে এমন জোরালো ভাবে কথা বল যে বিশ্বাস না করে পারা যায় না—তোমাকে নিয়ে এটাই ঝামেলা। তোমার এত স্নাম হয়েছে এই জন্যই যে মান্যকে বিশ্বাস করিয়ে ছাড়।'

ম্যাসন তার মঞ্চেলকে বললেন, 'আপনি ম্ভেরাণ্ট্রে ফিরে যেতে চান, গারভিন ?' গারভিন মাথা খীকালেন।

'তবেই দেখ, ট্রাগ', ম্যাসন বললেন।

ট্রাগ পকেট থেকে একটা আঙ্বলের ছাপ সংগ্রহের সরঞ্জাম বের করলেন। 'ঠিক আছে', তিনি বললেন, 'আশা করি আপনি এই খ্বনের রহস্যভেদের জন্য যতটুকু সম্ভব সাহাষ্য করবেন?'

'আপনি কি চান ?'

'আপনার আঙ্*লে*র ছাপ।' 'কেন ?'

'আমার ধারণা ওই বন্দকে আপনার আঙ্গলের ছাপ পেয়েছি।'

'সেটা নিয়ে মাথা না ঘামালেও চলবে', ম্যাসন বললেন। 'তোমাকে থোলাখালি বলছি ওতে আমার মকেলের আঙ্লের ছাপ আছে, ট্রাগ। অবশ্য ওটা সেই বন্দকে হলে। ও ওটা ধরেছিল।'

'একটা বশ্বক', ম্যাসন বললেন। 'ষে বশ্দকেটা গারভিন মাইনিং কে। পানীর ফারার এসকেপের উপর রাখা ছিল। যে বশ্দকেটা মিঃ গারভিন হাতে নিয়েছিলেন আর যেটা তার গাড়ির গাভ কশ্পার্ট'মেণ্টে লস এঞ্জেলেস থেকে রওরানা হওরার আগে রাখা হয়।'

ট্রাাগ হো হো করে হেসে বললেন, 'তুমি সব সময়েই বেফায়দা আজগ্ববী ব্যাখ্যা দাও। তুমি দ্বীকার করছ তোমার মকেল তার গাড়ির গ্লাভ কদ্পার্ট(মেশ্টে ব্লদ্কটা রেখেছিলেন ?'

'সেটা ওর তরফে রাখা হয়', ম্যাসন বললে।।

ট্রাগে গারভিনকে লক্ষ্য করে বললেন, 'আপনি স্বীকার করছেন ওখানে বন্দ**্**কটা রেথেছিলেন ?'

'উনি স্বীকার করছেন ওর হয়ে কেউ রেখেছিল', ম্যাসন বললেন।

'আমি গারভিনের সঙ্গে কথা বলছি', ট্রাাগ বিরক্ত স্বরে বললেন।

'আমি ওর হয়ে কথা বলছি।'

লোরেন গারভিন বলে উঠলেন, 'শান্ন, আমি ভাল করে জানি ২শদ্কটা গ্রাভ কম্পার্টমেশ্টে ছিলনা আমরা লস এজেলেস থেকে রওয়ানা হওয়ার পর কেউ বের করে নেয়।'

'কিভাবে জানলেন ?' ট্রাগ প্রশ্ন করলেন।

'কারণ আমার স্বামী ওর মধ্যে তার সানগ্রাসটা রেখেছিলেন। তিনি সেটা চাইতে আমি কম্পার্টমেন্ট খালে চম্মাটা বের করি। আমি ওখানে কোন বশ্দকে দেখতে পাইনি। দেখলে নিশ্চরই আমার স্বামীর কাছে ওটার বিষয় জানতে চাইতাম।'

'আপনার স্বামী ইতিমধ্যে বশ্দ**্**কটা সরিয়ে অন্য কোথাও রেখে থাকতে পারতেন।

লোরেন জন্বত চোথে তাকিয়ে বললেন, 'কোন বন্তব্য যদি বিশ্বাস নাই করবেন তাহলে শৃংখু শৃংখু জানতে চান কেন ?'

হাসলেন ট্রাগ, 'এই ভাবেই আমরা খানের কিনারা করি। আপনি নিশ্চয়ই খ্বীকার করবেন, মিসেস গারভিন ষে কেউ খান করে থাকলে অনায়াসেই সে মিথ্যাও বলতে পারে।' 'আমি অন্তত একটা কথা বলতে পারি', লোরেন খি'চিয়ে উঠলেন, আমার স্বামী বশ্দুকটা নিয়ে থাকলেও তিনি কখনই সেটা কাছে লাগাতে পারতেন না কারণ তিনি সারা রাতই আমার সঙ্গে ছিলেন।'

'সারা রাত ?'

'হাী, সাবা বাত ।'

'আপনি কৈ একটও ঘুমোন নি ?'

'আমার একটার সময় ঘুম ভেঙে যায় তথন তিনি আমার পাশে শুরে নাক ডাক-ছিলেন। আমি এরপর পোনে তিনটে থেকে সাড়ে তিনটে পর্যস্ত জেগেছিলাম, স্বামী তথনও ঘুমিয়ে।'

উ্যাগ শ্লেষভরে বললেন, 'সময় জেনে রাখার জন্য আপনি নিশ্চয়ই ঘডি দেখেন ?' 'আমি ঘড়ির সময় ঘোষণা শংনেছিলাম।'

'শানেছিলেন ?'

'হা। এদের একটা ঘড়ি আছে— এই যে নিজেই শানে নিন।'

লোরেন চুপ করে থাকতে বলে আঙ্ল তুলল। লবি থেকে এই মহুহুতে কানে ভেসে এল স্কুললিত মৃষ্ঠিনার সঙ্গে ঘড়ির সময় ঘোষণা।

'ঠিক আছে', ট্রাগ বললেন। 'আপনি মদি শপথ করে ওই সময়ের কথা বলেন···।'

'আমি শপথ করেই বলছি।'

'আর যদি আপনার ভুল না হয়ে থাকে…।'

'কোন ভূল হয়নি।'

'তাহলে আমার কাজ শেষ', ট্রাগ বললেন, 'শৃংধু মিঃ গারভিনের আঙ্গলের ছাপ আমার চাই! আমি দেখতে চাই বশ্বকের উপর তার আঙ্গলের ছাপ পড়েছিল কিনা। কোন আপত্তি আছে গারভিন ?'

'কণামাত্রও না', গারভিন বললেন। রহস্য সমাধানে যে কোন সাহাষ্টেই আমি প্রস্তুত ।'

'একমাত ক্যালিফোনি'রার ফেরা ছাড়া', ট্রাগ বললেন।

'সে ব্যাপারে আমি আমার দ্বীকে অশ্লীল অন্,সন্ধিংসার সামনে ফেলতে চাইনা যে ফাঁদ আমার জন্য সে পেতে রেখেছে…।'

'বলে যান', ট্রাগ বললেন। 'কে পেতেছে?'

'তার নাম উল্লেখের কোনই প্রয়োজন আর নেই', গারভিন আত্মযদিার সঙ্গে উত্তর দিলেন। 'সে আজ মৃত।'

'ঠিক আছে', ট্রাগ হাতের ছাপ তোলার সরঞ্জাম থেকে প্যাড তুলে বললেন, 'আপনার হাত বাড়ান···।

ট্রাাগ গারভিনের প্রসারিত হাতের আঙ্লের ছাপ কাগজে নিয়ে নাম সই করে

তারিথ বসিয়ে উঠে দাঁড়ালেন। 'চমংকার। আশা করি মেক্সিকোর আনশ্দেই সময় কাটাবেন', হেসে মাথা নোয়ালেন ট্যাগ। 'আপনাদের সঙ্গে আলাপ করে আনন্দিত হয়েছি, মিঃ ও মিসেস গারভিন!' প্রক্ষণেই দুতে ঘর থেকে নিজ্ঞান্ত হলেন তিনি!

🗆 ব্যৱে 🗅

পেরি মানসন আর ডেলা হিট্ট যখন সান ডিয়েগোয় ফিরলেন তখন ঘন ড খকার।
ম্যাসন থেমে পল ড্রেককে ফোন করলেন। 'পল', ম্যাসন বললেন, 'আমরা সান ডিয়েগো থেকে এখনই ওশানসাইডে যাচ্ছি। দেখি হ্যাকলিকে নিয়ে কি করা যায়।

'লোকটা ধড়িবাজ', ড্রেক সতক' করে দিল। 'ওর সম্পকে' আরও খবর মিলেছে ' 'ভালই', মাাসন বললেন। 'আমারও এই ধ্রণের লোক পছম্দ। ওশানসাইডে আস্ছ কখন ?'

'আমি এথনই রওয়ানা হতে তৈরী।'

'ঠিক আছে, তোমাকে এরারপোটে' খ্রুজে নেব। ফোন ছেড়ে দিলেন ম্যাসন।
তুশানসাইতে পেণীছলে গাড়ি রেখে একটা রেশ্রেরির দ্বুকলেন ম্যাসন আর ডেলা
ভিট্ট। একট পরেই পেণীছল পল ড্রেক।

'নতুন কি খবর আছে, পল ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'আঁরে দ;কাপ কফি', পল ড্রেক বলল। 'প;লিশ খ্নের অস্কের উপর এডওয়াড' গার্ভিনের আঙ্গলের ছাপ পেয়েছে।

'তাতে কি ? গারভিন স্বীকার করেছে সে ওটা ধরেছিল। আর কিছ্ আছে ? 'বেশি কিছু, না। হ্যাকলি সম্পক্তে জেনেছি সে একবার জ্বার ব্যাপারে জড়িত ছিল। লোকে বলে সে নাকি ভয়ানক।

'চনংকার। আমরা ওঝে একটু ধাকা দেব। ও হয়তো ভাবছে ইথেল গারভিনের সঙ্গে ওব সম্পর্কের কথা কেউ জানে না': ম্যাসন বললেন।

ডেকের কফি খাওয়া শেষ হলে সকলে বেরিয়ে এলেন।

'আমরা আমার গাড়িতেই তিনজনে যাব', ম্যাসন বললেন।

'তা মণ্দ নয়', ড্রেক বলল, 'তবে ডেলাকে মাঝথানে বসতে হবে। বহুকোল সুণুদরী কোন মেয়ের সঙ্গ পাইনি।'

'তোমাকে তৈরী করে দেব ভেবোনা', ডেলা বলল। 'আমি শিক্ষানবিশীদের পাত্তা দিইনা।

সকলে গাড়িতে উঠলে ম্যাসন ইঞ্জিনে স্টার্ট দিলেন। দলরকৈ রোড পেরিয়ে কিছ্ফুণ চলার পর লোশ্যাস্থ মেলবক্স দেখতে পেলেন ম্যাসন! রাজা ধরে একটু এগোতেই চোথে পড়ল স্কের একটা ক্যালিফোনি য়ান বাঙলো। 'মনে হচ্ছে ও বাড়িতে নেই বা শতেে গেছে', ড্রেক বলল। আমরা কি সোদ্ধা ঢাকে পড়ব ?'

'একদম সোজা ঢাকে পড়ব', ম্যাসন বললেন। 'বাড়িতে থাকলে সোজা প্রশ্ন করে ওকে একটু ধাঁধাঁর ফেলে দেব।'

'আমাদের পরিচয় জানাব?'

'প্রয়োজন না হলে জানাব না। ग्रां नाम জানাব।'

'তাহলে চল যাওয়া যাক', ডুেক বলল।

ম্যাসন গাড়িটা নিয়ে এগিয়ে বিশাল বাড়িটার সামনে এসে ত্রেক ক্ষলেন তারপর মুখ বের করে দেখতে চাইলেন কোন কুকুর আছে কিনা।

বিরাট আকৃতির কালো একটা জামনি শেফার্ড কুকুর আত্তে আতে গাড়ির সামনে দ্বাড়িয়ে আগন্তকেদের পরিচয় জানার চেণ্টা করছিল শ‡কতে চেয়ে।

'ওই কুকুরের সঙ্গে চালাকি করতে মেওনা, পেরি', ড্রেক সতক' করলো ম্যাসনকে। বরং হন' বাজিয়ে কাউকে ডাকার চেণ্টা কর।'

ম্যাসন বললেন, 'আমি বরং দরজার বেল:টিপব তাতে ও আশ্চয' হয়ে যাবে। কুকুরটা খুব বংশ্লিমান বলেই মনে হচ্ছে।'

'তাতে কিছ; বোঝা যায় না।'

'কুকুরের ক্ষেতে থায়', বলে গাড়ির দরজা খ্লেলেন ম্যাসন।

কুকুরটা সঙ্গে সঙ্গেই হিংস্র ভঙ্গীতে এগিয়ে এল।

ম্যাসন ওর চোখের দিকে তাকালেন। 'শোন হে', যেন কোন মান্যকেই সন্বোধন করে বললেন ম্যাসন। 'আমি বাড়ির কতরি সঙ্গে দেখা করতে চাই, তাই সোজা গিয়ে ঘণ্টার বোতাম টিপব। তুমি আমার পিছনে এসে দেখতে পার অন্য কিছ; করছি কিনা। ঠিক আছে।'

কথাটা শেষ করেই পা চালালেন ম্যাসন। কুকুরও তার পায়ের আধ ইণি তফাতে মুখ রেখে পিছনে চলল। 'সব ঠিক আছে', স্যাসন ডেলা স্থিটের ভীত দ্বিটি লক্ষ্য করে বললেন।

পায়ে পায়ে বারাশ্বার উঠে বোতাম টিপলেন ম্যাসন। তিতরে ঘণ্টাধ্বনি বেজে উঠল।

বেশ কিছ্মণ পরে ম্যাসন পরপর বোতাম টিপে চললেন। অশ্ধকারে কেউ ভিতরে সাইচ টিপতে আলো দেখা দিল। ম্যাসনের চোখে পড়ল স্যুট পরিহিত এফজন প্রেষ্থ এক ইণ্ডি ফাক করে দরজা খাললো। ম্যাসনের চোখে পড়ল লোকটার কোমরে একটা রিভলবার ঝালছে।

কুকুরটা দাঁড়িরে ল্যাজ নাড়তে শ্রে করেছিল ততক্ষণে। 'কে আপনি?' প্রশ্ন করল লোকটি। 'কি চান?' 'আমি অ্যালম্যান বেল হ্যাকলিকে চাইছি।' 'তার সঙ্গে কি দরকার ?'

'তার সঙ্গে কথা বলতে চাই।'

'কি বিষয়ে ?'

'নেভাদায় কোন সম্পত্তি নিয়ে।'

'ওগ্রেলা বিক্রির জনা নয়।'

'आबि कि वलां हारे भानत्वन, ना भानत्वन ना ?'

'ব্যবসা সংক্রাপ্ত বিষয় হলে ওশানসাইডের হোটেলে যান, সেখান থেকে বেলা দৃশটায় ফোন করবেন', বলে দরজা বশ্ব করতে গিয়েও থমকে দীড়াল সে। কুকুরের আচরণে একটু যেন বিষ্মিত সে। সন্দেহের স্বরেও বলল, 'কুকুর এড়িয়ে আপনি এলেন কিভাবে?'

"একেতো এড়িরে যাইনি। গাড়ি থেকে নেমে সোজা হে টে এসেছি আর ···।

'অশ্ধকারের পর ও তো কাউকে আসতে দেয়না।'

'আমার ব্যাপারে ও ছাড় দিয়েছে।'

'কেন ?'

'কুকুরকেই জিজ্ঞাস। কর্ন।'

লোকটি দ্রু ক্রেকে বলল, 'আপনি কে বলনে তো?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি ইথেল গারভিন সম্পর্কে' কিছ; কথা জানতে চাই।'

হাাকলির ম্থে ভাবলেশহীন হয়ে রইল।

'তার সদবংশধ কিছ্ জানেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'না', বলে সশব্দে দরজা বশ্ধ করল হ।কলি।

'তাকে আজ সকালে খনে করা হয়', বন্ধ দরজার সামনেই বললেন মাাসন।

কোন সাড়া না পেলেও ম্যাসন চলে যাওয়ার পদশব্দও টের পেলেন না।

তিনি এবার চিংকার করে বললেন, 'সে এখানে থেমে গাড়িতে তেল ভরেছিল।'

একটু পরেই দরজা আবার খলে গেল।

'क्थाहें। कि वललन ?' शाकिन वलन।

'আমি বললাম সে গতকাল রাত সাড়ে বারোটায় এখানে গাড়িতে তেল ভরেছিল। 'আপনি মাতাল না হয় উশ্মাদ, কি তা জানিনা, গ্রাহ্যও করিনা। এবার সটান গাড়িতে গিয়ে উঠুন নাহয় কুকুরকে বলব একটা ঠ্যাঙ ছি°ড়ে নিতে।'

'করে দেখনে, এমন ক্ষতিপ্রেণ আদায় করব যাতে আপনার নেভাদার র্যাঞ্চবেচতে হবে।'

'আপনি খুব লব্বা চওড়া কথা বলছেন দেখছি।'

'বলনে আপনার কুকুরকে আমার পা ছি°ড়ে নিতে', ম্যাসন বললেন। 'তারপর দেখনে কি হয়।'

'কি চান আপনি ?'

'আমি ইথেল গারভিন সম্পর্কে কথা বলতে চাই।'

এবার সামান্য নৈঃশব্দ নেমে এল। লোকটি যেন কিছু চিন্তা করতে চাইল সোজা ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে। তারপর দরজা ঠেলে বলল, ভিতরে আসনে। কি বলতে চান চান বলনে, আমি শ্নতে রাজী আছি। তার আগে একটা কথা বলনে, 'আপনার একথার অর্থ' কি যে ইথেল গার্ভিন, সে কে অবলা জানা নেই আমার, এখানে গতকাল রাতে সাড়ে বারোটার গাড়িতে তেল ভরেছিল। এবার আসনুন মিঃ—।'

'ग्राप्तन ।'

'ঠিক আছে, আস্ক্র মিঃ ম্যাসন ।'

ম্যাসন গাড়ির দিকে ত।কিয়ে বললেন, 'এস ডেলা, এস পল।'

'এই মাচ্ছেতাই কুকুরটার কি হবে ?' ড্রেক বিরক্ত কপ্টে বলল। ওটাকে বাড়িতে ঢোকান না।

''কুকুরটা ওখানেই থাকবে', হাকলি বলল, 'আমি না বললে ও কিছুই করবে না।'

ভেলা শ্বিট গাড়ি থেকে মাটিতে পা রাখতেই কুকুরটা গর্জন করে উঠল। ভেলা আত্মবিশ্বাস নিরে এগোলেও কুকুরটা দীড়িয়েই রইল।

ড্রেক গাড়ি থেকে মাটিতে পা রাখতেই কুকুরটা প্রচণ্ড গর্জন করে উঠল। ড্রেক দ্রুত আবার গাড়িতে উঠে দরজা বশ্ধ করল।

'সব ঠিক আছে', গ্যাকলি কুকুরকে বলল 'চুপ, রেক্স !'

কুকুরটা চুপ করে ডেলাকে এগিয়ে আসতে দেখল। ড্রেক ডেলাকে অম্লানবদনে এগোতে দেখে গাড়ির দরজা খুলে মাটিতে পারাথল। তারপর কয়েক পা এগোল।

কুকুরটা হঠাং প্রচণ্ড গর্জন করে প্রায় লাফ মারল ড্রেকের দিকে।

জ্রেক দ্রতে ঘাে দেড়িরে এক দেড়ি গাড়ির মধ্যে ঢাকে দরজা বশ্ব করতে কুকুরটা এক লাফে সামনে গিয়ে দরজার উপর কাপিয়ে পড়ল দাঁত বের করে।

হ্যাকলি দ্র্ত বারাশ্বার এসে চিৎকার করে উঠল, 'রেক্স! শেগগির এদিকে চলে এস।' কুকুরটা অনিচ্ছার সঙ্গেই যেন পিছন ফিরে দেখে মাটিতে বসে পড়ল।

হ্যাকলি চিৎকার করে বলল, 'এখানে চলে এস, রেক্স। আমার কাছে এস।' কুকুরটা ঘুরে হ্যাকলির দিকে এগিয়ে চলল যেন মার খেতেই তৈরী ভঙ্গী করে।

'হতচ্ছাড়া', হ্যাকলি বলে উঠল রেক্স আসতেই। 'তোকে চুপ করে বসে থাকতে বললাম না।' তারপর সে গাড়ির কাছে এগিয়ে গিয়ে ডেক্রেকে বলল, 'নেমে ভিতরে আস্কুন। ও কিছু করবে না।'

ড্রেক রেক্সকে লক্ষ্য করে এগিয়ে আগতে আসতে বলল, 'কুকুরটা আমার কাছে

আবার এলে ঠিক গালি করব।

'ও কোনই গোলমাল করবে না স্বাভাবিক ভাবে যদি আসেন , হ্যাকলি বলল। 'কোন কুকুরের কছে থেকে দৌড়ে পালাতে যাবেন না, আর ভর পেরেছেন এট। দেখাবেন না।'

'স্থির হয়ে থেকে একটা পা ছি^{*}ড়ে নিতে দেব, কি বলেন? শ্লেষের সঙ্গে বল**ল** ডেব্রুক।

'অন্য দ্বেনের তো কোন ঝামেলা হয়নি', হ্যাকলি মন্তব্য করল।

'আমার যা ঝামেলা হলো তা তিনজনেই ভাগ করে নেয়া যায়', এগিয়ে আসার ফাকে বলল ডেকে।

'সবাই ভিতরে আস্ন', হ্যাকলি বলল। 'রেক্স, একদম চুপ করে বসে থাক, তারপর বলুনে, এবার ভদ্রভাবেই কথাবাত বিলা যাক সকলে।'

রেকা চপচাপ বসে পডল।

হ্যাকলি ম্যাসনের দিকে তাকিয়ে বলল, 'আপনার নাম ম্যাসন, আর অনারা ?'

'মিস প্রিট, আমার সেকেটারি', ম্যাসন বললেন।

হ্যাকলি বিনয় ভঙ্গী করল, 'মিস স্টিট, পরিচিত হয়ে খুশি হলাম।'

'আর ইনি পল ডেকে', ম্যাসন এবার বললেন।

'পরিচিত হয়ে খাদি হলাম মিঃ ডেকে', হ্যাকলি বলল।

'ডেকে একজন গোয়েশ্দা', ম্যাসন বললেন।

'एर, जारान अजम् त गिष्टारह ?' रागिन वरन छेठेन।

'शां', मामन वलालन । 'काथाय वास कथा वलव ?'

'আসান। সামনে বাঁদিকে।'

সকলে এগোতেই দেখলেন তাড়াহ্ডো করে গ্রহিয়ে ফেলা একটা লাইরেরী ঘর। কোন সময় শয়নকক্ষই হয়তো ছিল।

'বস্ন', হ্যাকলি আহ্বান জানাল। সকলে বসার পর বলল, 'এগার বলনে কিবলতে চান।'

'আপনি ৰোড়ার আগে গাড়ি লাগাতে চাইছেন', ম্যাসন বললেন। 'আমরা আপনার কথাই শানতে চাই।'

'আমার বলার কিছুইে নেই।'

'আপনি ইথেল গারভিনকে চিনতেন ?'

'কে বলেছে?'

'আমি বলছি', ম্যাসন বললেন। 'সে যথন নেভাদায় ছিল আপনি তাকে চিনতেন। তার সঙ্গে আপনার বশ্বত্বেও হয়। আপনি তাকে তার স্বামীর সঙ্গে বিবাহবিচ্ছেদ নিয়ে কথাও বলেন। আপনি তাকে বলেছিলেন সে যদি চুপচাপ বসে থাকে তাহলে তার স্বামী ভাববে সে বিচ্ছেদের ডিক্লি পেয়েছে সেক্ষেত্রে এডওয়াড

গারভিন মিটমাটের ব্যাপারে প্রচুর টাকা দিতে বাধ্য হবে।'

হ্যাকলি বলল, 'আপনাকে পছন্দ হবেনা বলেই ভাবছি, মিঃ ম্যাসন।

মাসন তীক্ষ দ্ভিতৈ তাকালেন, 'আমি নিশ্চিত ব্যাপারটা তাই হতে চলেছে।' করেক মিনিট নৈঃশ্ৰেক্র মধ্যে কেটে গেল।

'এরপর ইথেল গারভিন আজ সক।লে ওশানসাইডে আসে। সে এখানে থেমে ট্যাঞ্চে তেল ভতি করে। সে আপনাকে কি ব'লছিল জানিনা তবে সে এখান থেকে দু-'মাইল দুরে গাড়ি নিয়ে দাঁড় করানোর পরে খুন হয়।

'আমার মনে হয় এসব কথার ফুলক্রি', ব্যাকলি বলল। এই সব বলে আপনি আমাকে ফাঁদে ফেলতে চাইছেন। এই ইথেল গারভিন না কে, আদপেই খ্নুন হরনি, আপনি কথার মারপাাঁচে তাকে চিনি এটাই স্বীকার করাতে চান। এসব ছেড়ে কি জানতে চান বলনে, তাহলেই ভাল হবে।'

ম্যাসন বললেন, 'আপনার ঘরে টেলিফোন রয়েছে দেখছি, ওসানসাইডের পুলিশকে ফোনে জেনে নিন ইথেল গারভিন আজ সকালে খ্ন হয়েছে কিনা।'

হ্যাকলি উঠে দাঁড়িয়ে হেসে বলল, 'ধাস্পাটা ভালই দিছেন, ম্যাসন, তবে এক্তে কাজ হবে না। আমাকে কেউ ধাস্পা দিলে তাকে সহজে ছাড়িনা।'

সে এবার রিসিভার তুলে বলল, 'দয়া করে পর্লেশ টেশনে দিন। হাণ শিলর করে বলতে পারেন আজ সকালে ইথেল গারভিন নামে কেউ খনে হরেছে কিনা? শকে বলছি তা জানার প্রয়োজন নেই শহাণ, তাই ধরে নিন শ্লামি একজন সাক্ষী হতে পারি শ্লা ঠিক আছে ধন বাদ!'

রিসিভার রেখে ঘরে কিছ্মেণ পায়চারি করতে চাইল হাাকলি। তারপর সেথমকে দাঁড়িয়ে বলল, 'ঠিক আছে, আপনিই জিতেছেন।'

'কি জিতেছি?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

হ্যাকলির হাসিতে আনশেদর রেথা ছিলনা। সে বলল, 'আপনার কথাই ঠিক। আমার সঙ্গে যারা খেলতে চার তারা সহজে জেতে না। তবে আপনি জিতেছেন', ড্রেককে ইঙ্গিত করে সে এবার বলল, 'ইনি একজন গোরেশ্বা বললেন?'

'হা ।'

'লস এঞ্জেলেস, ওশানসাইড না সান ডিয়েগোর ?'

'नम এঞ্জেলেम।'

'সেথানকার হোমিসাইড দপ্তরের সঙ্গে হকে হ'

ড্রেক ইতত্তত করে ম্যাসনের দিকে তাকাল।

ম্যাসন হেসে মাথা নাড়ঙ্গেন, 'না। ও বেসরকারী গোয়েন্দা। 'আমি ওকে নিয়ন্ত করেছি।'

'ওহ।' হ্যাকলি বলে উঠল। 'আর এই সংশ্বরী মহিলা আপনার সেকেটারি ?' 'হাা।' 'আর আপনি ?'

'আমি একজন আইনবিদ।'

'সতিটে । তাহলে কেউ আপনাকে নিরোগ করেছে । নিশ্চরই ট্যাকের পরসা খরচ করে দান খরবাতি করছেন না ?'

'আমাকে একজন নিয়োগ করেছেন।'

'(本 ?'

'এডওয়াড' চাল'স গারভিন ।'

'যে মহিলা খনে হয়েছেন তার স্বামী ?'

'প্রান্তন স্বামী ?'

'त्रक्लाभ', शाकिल वलल। 'त्वण हमश्कात्र शर्धन रेंगली, कि वत्लन?'

'থাবই চমংকার।'

'ঠিক আছে', হ্যকলি বলল, 'আপনি আমার লাকনো দিকে চোথ ফেলেছেন। আমাকে খাব অপবান্তকর অবস্থায় পেয়ে সাযোগ নিয়েছেন! যাইহোক আমার বন্তবা আমি পেশ করব। না, মিস পিটট এটা লিখে নেবেন না। টিক এই মাহাতে তা চাই না। আমি শাখা বন্তাবা রাথব শাতে আপনারা যে তদন্ত করছেন তার মাখবশ্ধ পান। আমি এটুকু করব শাখা ওই মহিলাকে কে খান করেছে জানার জনাই।'

নাটকীর ভঙ্গীতে গামল হ্যাকলি। 'সে এবার বলল, 'আমি যা বলব তা সম্পূর্ণ' সত্য।'

হাাকলি শ্রোতাদের মৃথ লক্ষ্য করে এবার বলতে শুরু করল, 'নেভাদার আমার একটা রাণে আছে। বেশ বিরাট আর আমার অত্যন্ত প্রির। সেথানেই থাকতে ভালবাসি আমি। আমি বিরে করিনি তবে সন্ন্যাসীও নই। মেরেদের আমার ভাল লাগে তবে সংসারে বীধা থাকতে ইচ্ছুক নই। নেভাদার আমার র্যাণের পাশে একটা লাগোরা অতিথি রাণে আছে। ওখানে যার্রা মাঝে মাছে এসে থাকে তাদের ভালই লাগে আমার। ভাববেন না তারা স্ফ্তি' করতে আসে। লারা এসে থাকে তারা প্রধানত ছ'সপ্তাহের জন্য থাকতে আসে বিবাহ বিচ্ছেদের আগে আলাদা বসবাসের উদ্দেশে।।

'আমি স্বীকার করছি ওই সব মেরেদের অনেকেই আমার প্রতি আগ্রহ দেখিরেছে আর আমিও তাদের প্রতি দেখিরেছি। ষেসব মেরে তাদের বন্দন কাটাতে আসে তারা একাকীম্বে ভোগে তাই, কারও সঙ্গ খোঁছে। আমার র্যাণে যে কেউ আসতে বাধা নেই তাই তারা আবাকে বেছে নের। অবশ্য যোগ্য মনে করেই।

'র্য়াণে থেকে বেশ কটাচ্ছিলাম তখনই ইথেল গার্রভিন নেভাদার আসে একই অতিথি র্য়াণে। মিসেস গার্রভিনকে আমার ভাল লেগে যার। তার সঙ্গ উপভোগও করতাম, তারপর আত্তে অত্তে ব্লেডে পারলাম তিনি অতি ব্লিমতী আর একরোখা মহিলা। আমি এও ব্লেলাম তার নির্দিণ্ট এক পরিকচপনা ছিল আর ওই পরিকচপনা আমার ভবিষাতের সঙ্গেও কিছুটো জড়িত। ব্যাপারটা লক্ষ্য করে ব্রক্তাম কিছুট্ব একটা করা চাই। কেমন সব অসহা হরে উঠেছিল। আমি ওকে পছন্দ করতাম তাই আঘাত দিতে চাইনি। বাড়িতে থেকে বাড়ি নেই বলতে পারিনি। তাই অন্য পথ ধরলাম। ক্যালিফোনি রায় কিছুট্ব লগ্নী করার ইচ্ছে ছিল আমার। আমার রোকার এই জারগাটা খংজে বের করে। বেশ সন্তার এটা পেয়েও গেলাম। খবরের কাগজে বাতে খবরটা প্রকাশ না পার সে ব্যবস্থাও করলাম।

সব ব্যবস্থা হরে গেলে চুপিচুপি র্যাণ্ড থেকে পালালাম। ইথেলকে চিঠিতে জানিরে দিলাম কিছুদিনের জন্য এখান থেকে জরুরী কাজে বাইরে যাচ্ছি, পরে আবার মোগামোগ করব। এরপর আমি প্রেনে ডেনভোরে গেলাম। প্রেন আমার নিজের। সেটা স্টোরে রেখে অন্য প্রেনে লস এজেলেসে চলে এলাম। সেখানে একেবারে আনকোরা একটা নতুন গাড়িও কিনলাম। আমি অতান্ত সতর্ক ছিলাম যাতে ইথেল জানতে না পারে আমি কোথার। তারপর যখন জানলাম সে ক্যালিফোনিরায় আছে বা ছিল, খুব মুষরে পড়লাম। আমি ভেবে নিই সে ভাববে আমি জ্যোরিভার তাই সেখানেই যাবে।

'এটা না বললেও চলে গতরাতে বা অন্য কোনদিন সে এখানে আসেনি বা ট্যাঙ্কে তেলও ভরেনি। নেভাদা ছেড়ে আসার পর তার সঙ্গে আর দেখাই হর্মন। সে যে আজ ভোরে খনে হরেছে সে খবরে ভীষন আঘাত পেরেছি। আমার অত্যন্ত রাগও হয়। সতি্যই অত্যন্ত চমংকার স্ত্রীলোক ইথেল। এ সবই আমি মন থেকে বলছি। যতদ্বে জ্বানি তার জীবন্দশার ইথেলের মনে তার স্বামী সম্পর্কেণ দার্গে ভব্ন ছিল। এই জন্যই সে কোন মতলব ছকে চলেছিল।

'এই সব সাক্ষীর সামনে আরও কিছু এমন কথা আছে যা আমি বলতে চাইনা, তবে প্রয়েজন হলে সেসব প্রালিশকে জানাব যা আপনার মঞ্চেলের পক্ষে খুব ভাল হবে বলে মনে হরনা, মিঃ ম্যাসন। এবার আমাকে মাপ করতে হবে আপনাদের, এই আলোচনা এখানেই শেষ।'

'খ্বেই আগ্রহ জাগানো', ম্যাসন বললেন । 'যা বললেন তা সম্প্রণ' সত্য ?' 'আমি সত্যকে এড়িয়ে যেতে অভ্যন্ত নই ।'

'ইথেল গারভিন তাহলে এখানে গাড়িতে তেল ভরেননি ?'

'একদম অবাস্তব, ভদ্রমহোদর। প্রথমত তেলের পাশ্প বন্ধ আছে। দিতীরত তার পক্ষে জ্বানা সন্তব নর আমি এথানে ছিলাম। সে যাতে না জানতে পারে তার সব ব্যবস্থাই আমি করেছিলাম।'

'সে কথন নেভাদা ছেড়ে আসে জানতে চেণ্টা করেন আপনি ?' ড্রেক প্রশ্ন করল। 'এ প্রশ্ন করছেন কেন, মিঃ ড্রেক ?'

'নেভাদার র্য়াণ্ড পছম্দ তাই এটা ভেবে নেরা যারনা আপনি সহজে সে জারগা ত্যাগ করবেন। তাই এটাই ভেবে নেরা যার মিসেস গারভিন ওখাদ থেকে চলে গেলেই আপনিও ফিরে যাবেন ৷'

হ্যাকলি কথাটা শানে একটু চুপ করে থেকে বলল, 'আপনার ষোগ্যতা আছে বটে, মিঃ ড্রেক। আন্দান্ত করতে পারি মিঃ ম্যাসন যোগ্য সহকারীই পেরেছেন। ভাল প্রশ্ন করেছেন আপনি।'

'আর এর উত্তর ?'

'এর উত্তর হলো', হাকলি বলল, 'কাউকে না জানিয়ে একাজ করা সন্তব ছিলনা। যাকেই এই কাজে লাগাতাম সে আমাকে খবর জানাবার জন্য এই ঠিকানা জানাতেই হতো। এই কারণেই মিঃ ড্রেক ইচ্ছে থাকলেও আমি কোথার আছি জানাতে পারিনি।'

'আপনার র্যাণ কে দেখাশোনা করছে ?'

'আমার ফোরম্যান ও ম্যানেজার খাবই দক্ষ আর বিশ্বন্ত। সেই সব দেখাশোনা করে। টাকাকড়ির ব্যবস্থাও করে এসেছি। যাক, আর নর এবার আমাকে মাফ করতে হবে, এ ব্যাপারে আর আলোচনা নর।'

'আপনি গতরাহিতে এখানে ছিলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আর কোন কথা নর আমি আগেই বলেছি। যা বলার সবই বলেছি।' উঠে এগিরে গিরে দরজা খুলল হ্যাকলি।

ডেলা ম্যাসনের চোথ দেখে বলল, 'তাহলে এগোন, চিফ।' ডেলা কথাটা বলে বৃক কেসের দিকে এগিয়ে গিয়ে বই দেখতে চাইল। ম্যাসন আর ড্রেকই প্রথমে ঘর ছেড়ে বেয়েরালেন। ডেলাও একটু পরে তাই করল।

'শ্ভেরাচি', হ্যাকলি বলল।

'শ্ভরাতি', ম্যাসন বললেন।

खुक किছ, वनन ना।

ডেলার চোথ হ্যাকলিদ উপর পড়তেই সে মিণ্টিস্বরে বলল, 'শ্ভেরাতি, মিঃ হ্যাকলি, অনেক ধন্যবাদ।'

'ও আমারও আনশ্দ', হ্যাকলি বলল। তারপর কুকুরকে সে বলল, 'রেক্স, চুপ করে বোস। এরা চলে যাচ্ছেন।'

কুকুরটা ইতিমধ্যে অনেকটা সভা হয়ে উঠেছিল তার উগ্রতা প্রশমিত। সে হ্যাকলির দিকে তাকিয়ে যেন হ:কুমের অপেক্ষা করছিল।

ম্যাসন সকলের আগে গাড়িতে উঠলেন। ডেলা উঠলে ড্রেকও উঠে দরজা বশ্ধ করল। ড্রেকের দ্ভিট তখনও কুকুরটার উপর।

ভেলা হেসে উঠল। 'এখনও কুকুরটার কথা ভাবছ, পল ?'

'ঠিকই বলেছ', ড্রেক উত্তর দিল।

ন্যাসন গাড়ি ছেড়ে দিতে ডেলা হ্যাকলির দিকে তাকাল'। হ্যাকলির মুখেও মুদু হাসি।

'वर्लाह्माम ना लाकरे। महा ध्रुव ध्रुव राज्य वाला।

'ধ্র•ধ্^ট ঠিকই তব**ু** কাজে লাগানোর মত কিছৢ স্ত পেলাম', ম্যাসন বললেন। 'যেমন ' ডে.ক প্রশ্ন করল।

ম্যাসন বললেন, 'প্রথম লক্ষ্য করে দেখেছ কুকুরটা খ্বই শিক্ষিত। এ কুকুর ও ক্যালিফোনি'রার পারনি। এটা নিশ্চরই নেভাদার র্যাণ্ডের আর ওর খ্ব প্রিয়, নাহলে এখানে ও নিয়ে আসত না।

'তাতে কি জানতে পারছি ?' ডেকে বলল।

'হ্যাকলি কোন ব্যাপারে খ্বই ভীত তাই কুকুরকে সে ছেড়ে রাথে। কুকুরটা অত্যস্ত শিক্ষিত, সে কাউকে রাহিতে আসতে দের না।'

'বেশ, তাতে কি প্রমাণ হয় ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমরা এবার যাব রোল্যাশেডা মিঃ লোমাস্কের বাড়িতে। তার কাছে জানতে হবে গতকাল রাতে একটার সময় সে কুকুরের জোরালো গর্জন শানেছিল কিনা।'

চুমকুড়ি ছ্'ড়ল ডেকে। 'হ্', বেশ মতলব করেছ বটে।'

ম্যাসন এবার রোল্যাশ্ডো লোমাক্সের বাড়ির সামনে গাড়ি থামালেন। লোমাক্স দরজা খলেলে তাকে বেশ অমারিকই লাগল।

সে প্রার বছর বাট বছর বরসের, মোটাসোটা চেহারা, চওড়া কাঁধ, গারের রঙ বাদামী। রোদদ্বের পোড়া একজন মান্য। মাথার চুল প্রায় সাদা। সাটের হাতা গাটিরে রাথার বেরিরেছিল লোমশ দ্টো হাত।

ম্যাসন বললেন, 'এই এলাকায় যে ঘটনা ঘটেছে আমরা তারই তদন্ত করছি। বোধহয় ঘটনাটার কথা শানেছেন।'

'ষে মহিলা খনে হয়েছেন তার বিষয়ে বলছেন ?'

সায় দিলেন ম্যাসন।

'আপনি কি জানতে চান ?'

'আপনি কাল এখানে ছিলেন ?'

'হ্যা ।'

'এই পিছনের বাড়িতে অংবাভাবিক কিছ; দেখেছিলেন ?'

'७१ नन्या लाको यो कित्र १'

'হাী।'

'গতকাল রাত্তিরে কুকুরটাকে ডাকতে শ্নেছি', লোম্যাক্স বলল । 'আমি আমার বউকে বলি কিছা একটা নিশ্চয়ই হয়েছে ।'

'তथन करें। वास्त्र झारनन ?' गामन श्रभ कदलन।

'ভাল করেই জানি। আমি আমার ঘড়ি দেখেছিলাম। তথন বারোটা বেজে ঠিক চবিৰ্শ মিনিট।' 'আপনার ঘড়ি ঠিক চলে ?'
'একদম ঠিক। রেডিও দেখে মেলানো।'
'তথন তাহলে রাত বারোটা প°িচশ বেচ্ছেছিল ?'
'বারোটা চন্বিশ', লোম্যাক্স জানালো।
'কুকুরটা কডক্ষণ ডেকেছিল ?'

'অনেকক্ষণ। জানালার সামনে যেতে দেখলাম ওই হ্যাকলির ঘরে আলো জনলে উঠল। তারপর কুকুরের ডাক থামলে আমি শাতে যাই। যাই বলান কুকুরটা ভারি বিচ্ছিরি। ওটা যদি আমার হাঁস মারগাঁর ঘাড় ভাঙে আমি ছেড়ে দেখনা। একেবারে খানুন কাকার, ভদ্রলোকে এমন কাকার রাখে না। ওর আগে এই বাড়িতে ভাল মান্যরাই থাকত। এই হ্যাকলি লোকটা পাড়ার কারো সঙ্গে মেশে না। আমাকে যেন দেখেও দেখে না। ভদ্রতার লেশমান্ত ওর নেই।

'ক্কেরটা মাত্র একবারই ডেকেছিল ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'হ্যা, ওই একবার', লোম্যাক্স বলল। 'আপনি কোন গাড়ি আসতে বা ষেতে দেখেননি ?'

'কোন গাড়ি দেখিনি', একরোখার মত বলল লোমারে। 'ঘ্রেমতে গেলে আমি ঘ্রেমাই। আমার হিশ একর রাজে আছে, খাটুনি তাই কম নর। তাছাড়া পড়শীদের বিষয়ে আমি নাক গলাই না, আমার বাগুপারেও কেট গলাক ভাও চাইনা।

'আপনার কি ধারণা কেউ ওখানে এসেছিল ?'

'ক্কেরেটা কিছ্ দেখে তাতে সম্পেহ নেই।'

'ধন্যবাদ', ম্যাসন হেসে বললেন। 'দরা করে আমরা এখানে এসেছিলাম কাউকে বলবেন না। হ্যাকলি কথাটা জানকে তা চাইনা।'

'জানলেও আমি গ্রাহ্য করিনা', লোম্যাক্স বলল।

ম্যাসন আবার ধন্যবাদ দেওরার পর তিনজনেই গাড়িতে ফিরল।

ডেলা স্টিট বলল, 'হাাকলির বাড়িতে একটু হাত সাফাই করেছি।'

'কি রকম?' ম্যাসন বললেন।

ডেলা হেসে বলল, 'এ আম,র মেয়েলি নজর। আমার মনে হয় না ব্ককেসের উপর রাখা মেয়েদের স্কাফ'টা আপনারা দেখেছিলেন ?'

'চ্কাফ'? না, দেখিনি', ম্যাসন বললেন।

ডেলা হেসে ওর রাউজের মধ্য থেকে সব্ত্ত আর বেগানি রঙের একটা রেশ্মী স্কাফ বের করে দেখাল। 'কোন গন্ধ পাছেন, চিফ ?' ও বল্ল।

भागित श्काक'णे नारकत कार्छ निरत भिन्न पिरत छेठेलन ।

'एजा। এটা সেই গण्ध?'

'কোন গম্ধ?' ডেব্রুক প্রশ্ন করঙা।

ম্যাসন বললেন, 'আমার খবে বেশি ভুল না হলে বলব এ আমার সেই বংখু

ভার্ন্ধিনিরা বাইনামের ব্যবহার করা স্বোস।

ডেলা বলল, 'খ্বেই হাল্কা গশ্ম, কোটে' টিকবে কিনা জানিনা—তবে ভেবে দেখার মতই।'

'এক নতুন সমস্যাও হাজির হলো', মাসন বললেন।

'আরও একটা জিনিস আছে, চিফ', বলে কোটের মধ্য থেকে একটা চ্যাপ্টা মেরেদের টুপি বের করে দেখাল ডেলা। 'এটাও ব্ককেসের উপর ছিল। মনে আছে ড্রেকের লোক বলেছিল ইথেল একটা টুপি পরে বেরিরেছিল?'

प्रेष्टिम निरम् मात्रन ।

পেরি চাপা শিস দিয়ে উঠল। 'চুলোয় যাক, পেরি, ধর ওই দুটো মেরেই যদি হ্যাকলির প্রেম পড়ে থাকে?'

'আর দ:জনেই গত রাহিতে এখানে ছিল', ম্যাসন ইঙ্গিত করলেন।

🗆 তের 🖸

সকালে আসা চিঠিপত না খ্লেই ম্যাসন পায়চারি করতে করতে ডেলাকে দু-'একটা মন্তব্য ছ্ব'ডে দিছিলেন।

'একটা ব্যাপার মিলছে না', ম্যাসন বললেন। 'ইথেল গারভিনের গ্যাসট্যা•ক প্র'ছিল আগড়ির ফুলীন ময়লা আস কোন পেট্রল ছেটশনে তেল ভরেনি, অত্যন্ত ভাড়াওছিল তার। ফুলীন পরিছকার করার সময় পায়নি। এর অর্থ হয় না।'

আবার পারচারি করে চললেন ম্যাসন।

'আমরা জানি কেউ রাত বারোটা চব্বিশে হ্যাকলির কাছে আসে', ম্যাসন আবার বললেন। 'আমাদের মনে হচ্ছে ভাজি'নিরা বাইনাম গিয়ে থাকতে পারে তবে ওই সময় সেটা সম্ভব ছিল না কারণ সে ফারার এসকেপের উপর থেকে ডেনবির উপর নচ্ছব বার্থছিল।'

ডেলা হিট্রট বলল, 'আমি ফ্র্যাঙ্ক লিভেসি সংবংশ আরও কিছ্ জানতে চাই। লোকটা হ্বার্থপর, বাজে আর নিষ্ঠুর।'

'ও নিষ্ঠর ভাবছ কেন ?'

'আমি জানি। মেরেদের সম্পকে' ওর ধারণাও তাই বলে। ও মেরেদের নাচাতে অভা**ত**।'

'আতে কিছাই প্রমাণ হয় না', ম্যাসন বললেন। 'তা হয় না তবা এ ধরণের মান্য উদ্ধত হয়।' তখনই দরজায় সাংকেতিক শব্দ শোনা গেল। 'পল ডেকের সংক্তে', ম্যাসন বললেন। ডেলা দরজা থ্লেডে ডেক্রেক প্রবেশ করল ।
'আবার কাপেটিটা নাট করছ. ব্যাপার কি?' ডেক্রেক প্রশ্ন করল।
'ব্যাপারটা পরিস্কার করার চেট্টা করছি', ম্যাসন বললেন।
'শোন, কিছু খবর আছে।'
'কি?'

'পর্লিশ ওশানসাইডে মার্টিমার সি আর্ডিং নামে একজনকে পেরেছে ··· এক্ষেত্রে সময়ের ব্যাপার অত্যন্ত গরের্পুণ্র ।'

'ঠিক আছে বলে যাও।'

'আরভিং কয়েকজন বশ্ধরে সঙ্গে দেখা করার জন্য লা জোলার গিরেছিল। সে শুশানসাইডে ফিরে আসছিল। সে জ্বা খেলতে গিরে অনেক টাকা হারে স্টাকৈ তা জানতে দিতে চারনি, তাই সমর সম্পর্কে সে খেরাল রেখেছিল। গুশানসাইডের প্র'মাইলের মধ্যে আসার পর সে লক্ষ্য করে রান্তার ধারে একটা গাড়ি দাড় করানো ছিল। গাড়ির হেডলাইট থেকে জোরালো আলো ঠিকরে পডছিল।'

'তখন কটা ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'লোকটা বাড়ি ফেরে ঠিক বারোটা পণ্ডাশে। সে ছড়ি দেখেছিল, তার স্ট্রীও সেকথা সমর্থন করেছে।'

'বলে যাও।'

'এখন গ্রেছপূর্ণ' হলো', ডেক্র বলল, একজন র্যাণার বলেছে গাড়ি থেকে এত জোরালো আলো আসছিল যে তার শোবার ঘরেও আলো পে'ছায়। সে ঘড়ি দেখেনি তবে আলোর কথা বলেছে, আর সেটা বড় সাক্ষী।'

मात्र फिट्टन ग्रामन ।

র্থখন এই আরভিং সাক্ষ্য দিলে মারাত্মক হতে পারে। তার ধারণা ওই আলো জনুলার কারণ নিশ্চরই গোলমাল হরেছিল। মাই হোক সে ওই আলোর একটা বড় গাড়ি লক্ষ্য করে। তার মতে সে একটা বড় হাক্কা বাদামী রঙের গাড়ি দেখেছিল।

সে লাইসেম্স নম্বর দেখেনি তবে গাড়িটা ভাল করেই দেখে। শানে মনে হয় গাড়িটা গারভিনের গাড়ির মতই।'

'বা অন্য কোন গাড়িও হতে পারে', ম্যাসন বললো। 'সে শ্ধ্য দেখে মন্ত একটা গাড়ি।'

'হাম্কা বাদামী রঙের।'

'এরকম অনেক গাড়ি আছে', ম্যাসন বললেন। 'আমারটাও হাল্কা বাদামী। গারভিনেরটা হাল্কা ধ্সের যা আলোর অন্য রকম দেখাবে।'

'তা জানি', ডেকে বলল। 'আমি শ্রেদ্ প্রিলশ বা ভাবছে তাই বললাম। ওরা কি করবে তা পরিষ্কার! ওরা লোকটাকে শিথিরে দেবে সে বাতে বলে ওটা রভিনেরই গাড়ি ছিল। এমনও হতে পারে সে লাইসেশ্স নন্বরও দেখেছিল বলবে।' ম্যাসন মাথা বংকিয়ে চিন্তিত স্বরে বললেন, 'সাক্ষীদের এরকম সন্মোহিত হওয়া অপরাধ—বিশেষ করে পর্বিশের কাছ থেকে। আমি ··· ।'

ঠিক তখনই দরজা থালে মাখ বাড়াল গাটি।

'ওহ', ড্রেককে দেখে ও বলল, 'আমি ভেবেছিল'ম আপনি আর ডেলা আছেন।' 'ঠিক আছে, কি ব্যাপার বলো', ম্যাসন বললেন।

'মিসেস গারভিন ফোন করছেন। তিনি সান ডিরেগো থেকে ফোন করছেন আর খবে উত্তেজিত। তিনি এখনই আপনার সঙ্গে কথা বলতে চান।'

'লাইনটা দাও', ম্যাসন বলে ডেলার দিকে তাকালেন। 'সব লিখে নেবে।' ডেলা তৈরী হয়ে নিল।

'হাালো', ম্যাসন বললেন।

প্রায় হিন্টিরিরাগ্রন্তর মত লোরেন গারভিন বললেন, 'ওহ, মিঃ ম্যাসন, আপনাকে প্রের খুব খুবিশ হলাম। আমি · ।'

'সহজভাবে निन', गामन वललन, 'वल्न कि रसाह ?'

'ওরা আমাদের সঙ্গে চালাকি করেছে।'

'কারা ?'

'श्रीलम् ।'

'কি ঘটেছে ?'

'মেক্সিকোর অভিবাসন কর্তৃপক্ষ আমাদের কাছে এসেছিল। তারা জানতে চেয়েছিল আমরা কর্তদিন এদেশে থাকব। এডওয়াড বলে ঠিক নেই আর আমরা এনসেনাডা যেতে পারি। সেখানে দ্ব-তিন সপ্তাহ বা বেশিও থাকতে পারি। ওরা ভাল ব্যবহায়ই করে বলে আমাদের টুরিন্ট কার্ড নিতে হবে, সেটা ছ'মাস চাল্বে থাকে। এর জন্য ম্বন্তরান্টে যেতে হবেনা, মেক্সিকোতেই পাওয়া মাবে। তাই আমি আর এডওয়ার্ড সীমান্তের কাছে ষাই। সেখানে অফিসাররা আমাদের গাড়ির লাইনে ঠেলে নিয়ে যান। এডওয়ার্ড বলে আমরা টুরিন্ট কার্ড নিতে এসেছি কিন্ত্ব্বা কথা বোকেনি কারণ তারা ইংরাজি জানত না।'

'তারপর কি হলো?'

'প্রথমেই যা জানলাম তা হলো আমরা ব্রেরাণ্টে যাওয়ার লাইনে ছিলাম আর গাড়ি বের ক্রেরে আনার কোন পথই ছিলনা। তাই এড ভেবে নের সীমান্তে পে'ছি গাড়ি ঘ্রিয়ে নেবে।'

'আপনাদের বোঝা উচিত ছিল', ম্যাসন বললেন ঢিন্ডিত স্বরে।

'এখন ব্রুতে পারছি', লোরেন বললেন। 'ব্যাপারটা নিছকই ফাঁল। আমরা লাইন থেকে বেরোনোর চেণ্টা করেছিলাম কিন্তু করেকজন মার্কিনী অফিসার বাঁলি বাজিরে আমাদের লাইনে থাকতে বলে। এড বাধ্য হয়ে এগোতেই ব্রুর্রাণ্টের সীমানার ঢুকে পড়তে বধ্যে হয়। আর ঠিক তখনই একখানা গাড়ি এসে দাঁভার

সঙ্গে সেই ট্রাগ নামে পর্লেশ অফিসার হেসে বলল, 'আমি তো আগেই বলেছিলাম কঠিন পথে কাজ করব।' এরপর তারা এডকে গ্রেপ্তার করে সান ডিরেগোতে জেলে ভরে দিয়েছে।'

'আপনি এখন কোথার ?'

'আমি সান ডিরেগোর ইউ এস গ্রা ॰ট হোটেলে।'

'আপনাকে ওরা গ্রেপ্তার করেনি ?'

'না, আমার সঙ্গে এরা ভালই ব্যবহার করেছে। তারা বলে ওরা খ্বেই দ**্থেওত** আর আমি মেক্সিকোর গিরে মালপত্ত নিরে আসতে পারি। তারপর তারা গাড়িটা দেখতে চায়।'

'গাডিটা কোথায় ?'

'হোটেলের গ্যারাজে।'

'ওরা আগে দেখেনি ?'

'দেখলেও আরও তিন ঘণ্টার জন্য চেয়েছে। বোধহয় হাতের ছাপ পরীক্ষা করবে।'

'গাড়ির চাবি কোথার ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

'মনে হয় গাড়িতেই।'

'ওরা আর কি বলেছে ?'

'ওরা বলল আমি প্রিলের গাড়িতে গিয়ে মালপত নিয়ে আসতে পারি। আর… ।'

ম্যাসন প্রতে বাধা দিলেন', শ্নান, আমি যা বলব শ্যেত্র তাই করবেন। কখনই প্রিলশের গাড়িতে যাবেন না। আপনার নিজের গাড়িতেই যাবেন, দরকারে একজন প্রিলশ অফিসার আপনার সঙ্গে থাকতে পারেন। ব্রেছেন ?' আপনাকে কড়া হতে হবে।'

'हारी।'

'আর শান্ন', অন্তত এক থেকে দেড় ঘণ্টা গাড়িটা যেন ওদের হাতে না যার। যেমন করেই হোক দেরী করাবেন। এমন ভাব দেখাবেন যেন কিছ্লাকোনোর চেন্টা করছেন, খাব আপত্তি জানাতে চাইবেন। ওদের গাড়ি দেবেন না তা বলবেন না, শাধ্য বলবেন নিজের গাড়িতেই আপনি যাবেন।'

'কিন্ত; এসব কেন ?'

'আপনার তা জানার দরকার নেই । আমাকে দ্রুত কাচ্চ করতে হবে, বিদার ।' ম্যাসন ফোন রাখতে ড্রেক বলল, 'কি ব্যাপার ?'

ম্যাসন বললেন, 'তুমি ঠিকই খরেছ, পল। ওরা গায়ভিনের গাড়িটা পেতে চাইছে। তারা তাকে ফাঁদে ফেলে সাঁমান্ত পার করিয়ে গ্রেপ্তার করেছে, এখন গাড়িটা চাইছে। ওদের মতলব ব্যুক্তে? ওরা গাড়িটা ওশানসাইডে নিয়ে আরভিংকে দিয়ে সনাত্ত করিরে বলতে চাইবে ওটাই সেই গাড়ি।'

'করার কিছ্টে নেই', ড্রেক ক্লান্তগ্বরে বলল। 'আরভিংরের মত লোকেরা এই ফাদে পড়ে···।'

'সবাই তাই পড়ে। সাক্ষীদের ব্যাপারই এই', ম্যাসন বললেন। বহুবার দেখা গৈছে একঘর লোকের সামনে কোন অপরাধ ঘটার পর তাদের বর্ণনা লিখতে দিলে এক একছন এক একরকম লেখে যার মধ্যে সত্যতা কমই থাকে। প**্লিশ সাক্ষীকে বোকা**য় তার বর্ণনায় ভূল আছে। তারা তাকে হাটিগলো দেখিরে দের। শেষ পর্মন্ত ওই সাক্ষী ষে সাক্ষ্য দের ভাতে প**্লিশের বর্ণনাই প্রাধান্য পায়।** ওরা গারভিনের গাড়ি নিরে—।'

ড্রেক বলে উঠল, 'কিন্তু, আমাদের করার কিছুইে নেই ।'

'সমস্যা সেটাই', ম্যাসন বললেন। 'তৃমি ভেলাকে তোমার গাড়িতে তুলে নাও। যত দ্রতে পার আমাকে অনুসরণ করবে।'

'তুমি কি করতে চাইছ, পেরি ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমি আমার গাড়ি নিয়ে ওশানসাইডে যাব আর ওই সাক্ষী যেমন বলেছে সেইভাবে গাড়ি দাঁড় করাব। তুমি আর ডেলা মাটি মার সি আরভিংকে গিরে বলবে তোমরা তাকে একবার গাড়িটা দেখাতে চাও। আমার কনাভারটিবল ওখানেই থাকবে। আমি বাজি রাখতে পারি লোকটা বলবে আমার গাড়িটাই সে দেখেছিল—অবশ্য গারভিনের গাড়িটা দেখার আগে।'

'তারপর কি হবে ?' ডে:ক সম্পিহান হয়ে বলল।

'তারপর আমরা বাড়ি ফিরে মিসেস লোরেন গারভিনকে বলব পর্বিশকে জানাতে যে তারা এবার গাড়িটা নিতে পারে। প্রিলশ দ্বত গাড়িটা ওশানসাইডে নিরে গিরে আরভিংকে দিরে সনাক্ত করাতে চাইবে। আরভিং তখন বলবে ওটা সেই গাড়ি নর, সে আগেই সেই গাড়ি সনাক্ত করেছে, তার লাইসেশ্স নন্বরও সে দেখেছে।

'সে গাড়িটা সনাস্ত করবে না যদি সে ভাবে ওটা তোমার, আর তুমি কে', ডেক্রেক বলল ।

'আমি কে সে জানবেই না, আর গাড়ি কার তাও জানতে পারবে না ।'

'এতে কান্ধ হবে না', ডেকে বলল । আমাকে এসব কান্ধ থেকে বাদ দাও। এ কান্ধ বিপশ্জনক। এর জন্য কামেলা হতেও পারে।'

'কি রকম ঝামেলা ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'আমরা একজনকে শ্বে' একটা গাড়ি সনান্ত করতে বলছি।'

'তাকে এলোমেলো করতে চাইছ। তাকে ভাবতে দিতে চাইছ সে রাতে সে ওই গাড়িই দেখে।'

'ঠিক এই কাজটাই পর্বিলশও করতে চাইছে', মাাসন বললেন। পর্বিলশ একাজ করলে তা ঠিক আর সাধারণ কেট করলে বেঠিক। চমংকার! তুমি আসবে কি আসবে না ?'

'না', ডেব্রুক বঙ্গল। 'আমার লাইসেম্পের কথাটা ভাবতে হবে। একাজ করলে তা···।

ম্যাসন ডেলা স্টিটের দিকে তাকালেন।

ডেলা চেয়ার ঠেলে উঠে দাঁড়াল। 'আমার গাড়িতে তেল ভাঁত' আছে। আপনার মত জোরে না চললেও আমি ঠিক পিছনেই থাকব চিফ।'

ম্যাসন তার টুপি হাতে নিরে বললেন, 'চল, যাওয়া যাক !' ডে:ক বলল, 'এনিয়ে দার্ল হৈচে উঠবে, পেরি ওরা · · ।'

'ওরা হৈচৈ কর্ক', ম্যাসন বললেন। 'আমি চুপ করে বসে থেকে একজন সাক্ষীকে সম্মোহিত হতে দেবনা, এটা খ্নের মামলা। কাউকে যদি আদালতে জেরা করতে পারি সে গাড়িটা চিনল কিভাবে, তাহলে সে সাক্ষ্য দেয়ার আগেও তাকে দেখাতে পারি সে একটা গাড়ি থেকে অন্য গাড়িকে আলাদা করে কখনই সনান্ত করতে পারেনা। চল, ডেলা।'

🗆 ट्ठान्स 🗆

পেরি ম্যাসন আর ডেলা গিট্ট ওশানসাইডের এক রান্তার সাধারণ একটা ছোট বাড়ির সাবনে থামলেন। ম্যাসন এবার ডেলাকে বসিরে রেখে নেমে বাড়ির দরজার সামনে গিরে শুন্দ করলেন।

রন্তকেশী একজন স্ক্রীলোক বিরন্তভঙ্গীতে সঙ্গে সঙ্গেই দরজা খ্লেল। ম্যাসনকে একবার দেখে নিয়ে সে বলে উঠল, 'আমাদের কিছু; চাইনা ।'

'এক মিনিট', ম্যাসন হেসে বললেন। 'আমি আপনার স্বামীর সঙ্গে দেখা করতে চাই।'

'সে কাজে বার ।'

'কোথার বলতে পারেন।

'ফ্ট্যাণ্ডাড' সাভি'স ভৌশনে।'

'তিনি লা জোলা থেকে ফেরার মুখে যে গাড়ি দেখেন তার বিষয় আপনাকে বলেছিলেন ?'

'হা।', श्वीलाकि छानाल।

'তার সঙ্গে এই নিয়েই কথা বলতে চাই। তিনি কি বলেছিলেন ?'

'তিনি শা্ধ্য দেখেন হালকা রঙের একটা কনভারটিবল। তাতে কেউ ছিলনা। যে মহিলা খান হন তিনি ওই গাড়ি চালান নি।'

'আপনার স্বামী কখন বাভি ফেরেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আমার মনে আছে', স্থালোকটি বলল, 'রাত একটা বাজার দশ মিনিট আগে । অতরাত পর্যস্ত সে জ্রা থেলে টাকা উড়িরে ঘরে ফেরে যা করার অধিকার ওর নেই । জোচনুরি করে পোকার থেলতে ওন্তাদ ও আর…।'

'ঠিক আছে, ধন্যবাদ', ম্যাসন বলে বিদার নিরে গাড়িতে ফিরে এলেন।

ডেলা গাড়ি চালিয়ে সেই পেট্রল পাদিপং ভৌশনে হাজির হতে ম্যাসন মার্টিমার আর্হভিংরের খৌজ ককলেন।

লম্বা চেহারার হাসিম,থের আরভিংকে স্টার চেয়ে কম বরসী বলেই মনে হর। সে মাসনের প্রশ্নের উত্তরে বলল, 'হাাঁ, গাড়িটা আমি ওই ওখানে দেখি—তখন এনিরে কিছ্ ভাবিনি—আলো জ্বলতে দেখে শ্ব্র অবাক হয়েছিলাম।'

ম্যাসন বললেন, 'আধঘ°টার জন্য একটু আসতে পারবেন ?'

'এজনা দশ ডলার দেব।'

লোকটা একট ইতন্তত করতে লাগল।

'আরও দশ ডলার দেব অন্য কাউকে যদি দায়িত্ব দিয়ে যান।'

আরভিং মাথা চুলকে ভাবতে চাইল।

'পোকার খেলতে গিরে কত টাকা হেরেছেন ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন। 'পনেরো ডলারের সামান্য বেশি।'

'কথাটা আগে বলেন নি কেন?' ম্যাসন বললেন। 'আমি আপনাকে বিশ ডলার দেব। যে কাজ সামলাবে তার জন্য দশ ডলার, আর ষে ছোকরা জল বয়ে আনে তার জন্য পাঁচ ডলার। এরপর আপনি স্টাকৈ বলতে পারবেন জ্রোর আপনি হারেন নি, পনেরো ডলারে বিশ ডলার লাভ করেছেন।'

আরভিং বলল, 'আপনি ওন্তাদ সেলসম্যান, মিন্টার। আপনার মত কথা বলতে পারতা এই ম্বেরান্টে আমি সবার সেরা সেলসম্যান হতে পারতাম। দীড়ান ওদের বলে আসি।'

- 'এই নিন প'রিত্রিশ ডলার', ম্যাসন একটা বিশ দশ আর পাঁচ ডলারের নোট বাড়িয়ে দিলেন। তারপর বলসেন, 'করেক মিনিটের বেশি লাগবে না।'

আরভিং একটু পরে ফিরে এসে এক গাল হাসিতে অভিষিত্ত করে গাড়িতে উঠে বলল, 'আজ খ্বই মজা করতে পারব। বউরের মুখ নাড়া আর সহ্য করতে হবেনা। আজ দার্ণ ব্যাপার হবে।'

ম্যাসন ইঙ্গিত করতে ডেলা স্ট্রিট গাড়ি ছেড়ে দিল।

'আপনি কি মনে করেন ওই গাড়ি দেখলে চিনতে পারবেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন ।

'মানে, আসলে তেমন থেয়াল করে দেখিনি, গাড়ির মডেল, লাইসেম্স এসব দেখিনি। সাধারণ ভাবে মান্যে যা দেখে তাই দেখেছিলাম। একটু ভাবনার পড়েছিলাম সেকথা ঠিক আলো জ্বলতে দেখে। ভেবেছিলাম কোন বদ লোকের কাশ্ডুই হবে ৷ ঠিক ফটোগ্রাফির মতো দৃশ্য ।'

'আপুনি ক্যামেরা নাড়াচাড়া করেন মনে হচ্ছে', ম্যাসন বললেন।

'ফিল্ম কেনার মত পরসা পকেটে থাকলে তবেই। দারণে মজা পাই।'

'ঠিক আছে', ম্যাসন বললেন, 'আপনাকে কিছু ফিল্ম দেরা ন্যার কিনা দেখব। কি মাপের ফিল্ম বাবহার করেন?'

'সিস্থাটোয়েণ্টি।'

'ঠিক আছে কি করা যার দেখব।

ডেলা ইতিমধ্যে গাড়ির গতি কমাল।

'এবার দেখনে', ম্যাসন বললেন। ওখানে একটা কনভারটিবল পাক' করা রয়েছে। গাড়িটা কি ঠিক সেই জায়গায় রাখা আছে মনে হয় ?'

'প্রায় মোটামটি তাই', আরভিং বলল। 'প্রায় একই রকম গাড়ি বলেই মনে হচ্ছে।'

'যতদরে দেখছেন তাই', ম্যাসন বললেন, 'এটা সেই একই গাড়ি। এক কথার সেই একই রকম গাড়ি।'

'তা হতে পারে', আরভিং বলল।'

ডেলা গাড়ি থামিরে একটা নোটবই বের করে কথাবাতগিলো লিখে নিভে লাগল।

'সহজ কথার যতদরে আপনার মনে পড়ছে সেদিন রাত্তিরে যে গাড়িটা এখানে দেখেছিলেন লা জোলা থেকে ফেরার সমর, এই গাড়িটা সেই গাড়ি নর একথা বলতে পারছেন না।'

'সেই গাড়ির মতই যে এটা তা বলতে পারি', আরভিং বলল।' মোট কথা এটা সেই গাড়ি বলেই মনে হচ্ছে।'

'গাড়িটার কে।ন বিশেষত্ব লক্ষ্য করেননি ?'

'শ্বে হাল্কা রঙ লক্ষ্য করি, প্রায় একই আকারের আর দেখতে। আমাকে কি বলতে হবে ? এটাই সেই গাড়ি ?'

হাসলেন ম্যাসন। 'আমি চাই আপনি সত্যি কথাই বলবেন। আমি ঘটনাটা তদন্ত করছি, খ্ৰুকে দেখতে চাইছি ওটা কি ধরণের গাড়িছিল আর আপনি কি রক্ম সনাম্ভ করতে পারেন।'

'ব্যুবলাম', আরভিং বলল। আমি অন্য দিক থেকে একটু দেখতে চাই গাড়িটা।' 'ঠিক আছে' তাই হবে', ম্যাসন বললেন। 'আমিই এবার চালাচ্ছি।'

আরভিংকে গাড়িতে তুসে ম্যাসন গাড়ি নিরে খানিকটা এগিরে আবার স্বরে চলে এলেন।

'হ্যা, এখানে থামান', আরভিং বলল । 'দীড়ান—ভাল করে দেখি—হুম, সেই

পাড়িই মনে হচ্ছে। একই রকম লাইন। আসলে এটা সে সেই গাড়িনর জোর গিরে বলতে পারব না।'

'চমংকার', ম্যাসন বললেন। 'এতেই হবে। আপনার বর্ণনা যথাযথ। হারী, একটা কথা, আমার দ্ভিট শক্তি তত ভাল নর। গাড়ির লাইসেম্স নন্বর পড়তে পারছেন।'

'মনে হয় পারব। হারী ... ৯ ওয়াই ৬৩৭০।

'চমংকার হয়েছে।'

মাাসন এবার গাড়ি নিরে ওশানসাইডে গিরে আরভিংকে তার জারগার নামিরে দিরে গাড়ি নিরে ফিরে চললেন।

एका निष्ठे रहरम वलक. 'दिम श्वामा मत्त्र अक्कन माक्की।'

তব্ প্রিলশ ওকে পাখি পড়ানো শ্রের করার পর ও হরতো বলবে এডওরাড পারভিনের গাড়িই সেই গাড়ি', ম্যাসন বললেন।

ম্যাসন এবার ওশানসাইড ছেড়ে গাড়ির গতি বাড়িরে দিলেন।

'প্রলিশ আসার আগেই আমি পে'ছিতে চাই', তিনি বললেন।

যেখানে গাড়ি রেখেছিলেন সেখান থেকে আধ মাইল দ্বের আসতেই ভেলা বলল, মিনে হচ্ছে দেরী করে ফেলেছেন, চিফ।'

ম্যাসনের চোথে পড়ল হাইওরেতে একটা লাল আলো। এবার সাইরেনের আওরাজও শোনা গেল। বিরাট একটা পর্লিশের গাড়ি ম্যাসন যেখানে থেমেছিলেন সেথানেই এসে থামল।

'এর মধ্যেই যেতে হবে', বলে ম্যাসন তার গাড়ি নিজের কনভারটিবলের পাশে পাঁড় করালেন।

সাঙ্গেণ্ট হলকোন্থের সঙ্গে একজন লোককে প্রলিশের গাড়ির কাছে আসতে দেখা গেল। তার কোটে লেখা 'সান ডিয়েগো কাউণ্টি, ডেপ্রটি গেরিফ।'

'ব্যাপার কি ?' সাজে'ণ্ট হলকোন্ব বলল।

'আমার গাড়িটা একটু রেখেছি', ম্যাসন বললেন।

'আপনার গাডি ?'

'ঠিক তাই।'

'আপনার মতলব কি ?' ডেপ্রটি শেরিফ জানতে চাইলেন।

ম্যাসন বললেন, 'ইথেল গারভিনকে কে খনে করেছে আমি খংঁজে বের করতে চেটা করছি। যতদুর জানি আমার মক্তেলকে খনের অপরাধে গ্রেপ্তার করা হরেছে।'

'শান্ন, ওথানে আপনার গাড়ি রাখার উন্দেশ্য কি ?' হলকোদ্ব প্রশ্ন করল। 'না রাখার কোন আইন আছে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'আপনার উদ্দেশ্য কি আমি জানতে চাই।

ম্যাসনের দ্বটোখে অপার নিরীহ ভাব। 'ভদ্রমহোদরগণ', তিনি বললেন,

'আপনাদের খোলাখ্লিই বলছি। এই ঘটনার আসল স্ত আবিন্দারই আমার উদ্দেশ্য। যতদ্র জানি ওশানসাইডের আরভিং নামে জনৈক বাজি একটা গাড়ি এখানে দাড়াতে দেখেন। তার সম্পর্কে আপনাদের সব বলছি। তার নাম মটি মার সি আরভিং। তাকে স্টাম্ডার্ড ভেটশনে পাবেন। খ্নের সময় সে লা জোলার পোকারের আন্ডার ছিল। গাড়িতে ফেরার সময় সে একটা গাড়ি দাড়িরে থাকতে দেখে। নিশ্চিত ভাবেই ওই গাড়িতে ইথেল গারভিনকে খ্ন করা হয়নি। এটা অন্য ধরণের গাড়ি।

'এই গাড়ি সম্পর্কে' আরও কিছ্ তথ্য জানতে চাইলেও আরভিং বেশি বলতে পারেনি। সে বলেছে সেই গাড়িটা আমার গাড়ির মতই আকার ও রঙের। আমি সেইজনাই গাড়িট রাখি।'

'অন্যভাবে বললে আপনি তাকে গাড়িটা সনান্ত করতে বাধ্য করেন', হলকে। স্ব বললেন।

'আমি কাউকে সনাম্ভ করতে বাধ্য করিনি', ম্যাসন বললেন।

'করেননি বটে ।' হলকোন্ব ঝলসে উঠলেন। 'আপনি ও আমিই দ্বেজনেই জানি কাউকে দিয়ে কোন গাড়ি সনান্ত করাতে হলে একই ধরণের গাড়ি লাইনেন রাখতে হর বাতে সে বেছে নিতে পারে আর… ।'

'একটা কথা', ম্যাসন বললেন, 'আপনি গারভিনের গাড়ি নিম্নে কি করবেন ?' 'আমরা হাতের ছাপ প্রশীক্ষা করছি', ডেপটি শেরীফ বললেন।

ম্যাসন মাথা ন্ইয়ে হাসলেন। 'তাহলে আমি বাধা দেবনা, ভদ্রমহোদরগণ।
মিঃ গারভিন যখন তার গাড়ি আপনাদের দিরেছেন তখন নিশ্চরই ব্যুখবেন তিনি
এই রহস্যের কিনারার জন্য সাহায্য করতে উৎস্কৃত। আর একটা কথা, মিঃ গারভিনের খ্নের সময় সম্পর্কে নিখ্ত অ্যালিবাই আছে…। এখন আমাকে বিদার
নিতে হবে, ভদ্রমহোদরগণ। আমাকে অফিসে ফিরতে হবে।'

ম্যাসন তার কনভারটিবলের দরজা খালে গাড়িতে টার্ট দিয়ে চলে যেতেই দাজন অফিসার প্রায় ক্রান্ধ অথচ অসহায় ভঙ্গীতে পরস্পরের মাথের দিকে তাকালেন, এই পরিস্থিতিতে কি বলা উচিত যেন তাদের জানা ছিলনা।

সান ডিরেগোর ডিণ্টিই অ্যাটনি হ্যামলিন এল কভিংটন প্রতিবাদী পক্ষের আইনজ্ঞ পেরি ম্যাসন আদালত কক্ষে ত্বেতে তার প্রধান ডেপ্টি স্যাম্রেল জারভিসের দিকে তাকালেন।

'দেখতে সংপরেহ্য', কভিংটন চাপাস্বরে বললেন, 'তবে যাদকের বলে ভারিনা !' 'সাংঘাতিক মান্য', জারভিস সাবধান করে দিতে চাইলেন।

সম্প্রান্ত চেহারার, শান্তমান কভিংটন বললেন, 'এই মামলার ওকে ভর করার কারণ নেই। উনি হয়তো ডের পাচি পয়জার দেখাবেন তবে আমি তাতে ভূলছি না। উনি যতই কৌশল প্রয়োগ কর্ন তা কাটানোর কৌশল আমারও জানা আছে।

স্যাম জারভিস বিজয়ী ভঙ্গীতে হাসলেন, 'ম্যাসন যদি জানত ওর জন্য কি জমা আছে।'

'এটা ও^{*}র পাওনা', কভিংটণ বললেন। 'ও আদালতে তুর্বাড় ছোটার। এবার ওকে ঠান্ডা করব।'

কভিংটন থালি মনে চুমকুড়ি ছাড়িলেন, 'এবার ওকে দেখাব আমাদের কাজ আলাদা, কি বল, জারভিস ?'

'বাজি রাখতে পারি ও যথন শ**্নবে** ··· ।'

ওই মহেতে দরজা খালে যেতে জজ মিনডেন আদালত কক্ষে প্রবেশ করলেন। সকলে উঠে দীড়ালেন। জজ মিনডেন বসতে সকলে বসলেন।

বেলিফ এবার জানালেন, 'ক্যালিফোনি'রা রাজ্যের উচ্চতম আদালত সান ডিরেগো কাউণ্টির পক্ষে প্রবেশ করেছেন মাননীয় বিচারপতি হ্যারিসন ই মিনডেন, আসন গ্রহন করেছেন। আদালত শ্রুর হলো।'

'ক্যালিফোনি'রা রাজ্য বনাম এডওয়াড' চাল'স গারভিন', জজ মিনডেন বলসেন । 'বাদী পক্ষ প্র**ত**্ত', কভিংটন বলসেন।

'প্রতিবাদী পক্ষও, ইওর অনার', ম্যাসন হাসিম্থে বললেন।

'জুরির প্যানেল তৈরী কর্ন', জজ মিনডেন বললেন।

কভিংটন ফিসফিস করে জারভিসকে বললেন, 'তুমি প্যানেল তৈরী কর, স্যাম । আমি আড়ালে থাকছি…। আমি মাাসনকে এক হাত নেব তবে এ মামলার বিশেষ দরকার হবে না ।'

'ও'কে উড়িয়ে দেরার জন্য শ্রে বোতাম টেপার অপেক্ষা', জারভিস বললেন। কভিংটন তার গোঁফে হাত বোলাতে বোলাতে কল্পনায় তার সহকারীর তৈরী অবস্থাটা দেখতে চাইলেন। জ্জ মিন্ডেন বললেন, 'জ্বরি হিসেবে যাদের নাম বলা হবে তারা এগিয়ে আস্বেন আর জ্বড়ি বক্সে বস্বেন। করণিক মহোদয় বারোটি নাম তুল্ন।'

জঙ্ক মিনডেন এরপর জ্বারিদের কত'ব্য সম্পর্কে কিছ; বললেন আর ডিণ্টিক্ট আটেনিকে বললেন তাদের অ্যাটনির কাছে প্রশ্নের জন্য পাঠিরে দিতে।

ম্যাসন তার চিরাচরিত কৌশলের বদলে সাধারণ কিছ্ প্রশ্ন করলেন।

ভি ভিট্ট আটেনি হঠাংই তাই সি দিহান হয়ে জারভিসকে সতক করে দিলেন।
তিনি বেশ আশ্বাক্ত করলেন ম্যাসন কোন কারণে যেন যেকোন বারোজন জারিকেই
মেনে নিতে প্রস্তাত।

মৃত্যুদ'ড সম্পর্কে মতামতের জন্য চারজন জ্বরিকে বাতিল করে নতুন চারজনকৈ নেয়া হলো। ম্যাসন হাসিমুখে সব ব্যাপারটাই যেন খেলার ছলে নিলেন।

একটু বেকারদার পড়েই জ্বরিদের প্যানেল শেষ ক্রলেন ডিণ্টিক্ট অ্যাটনির্ণ কভিংটন। তিনি বেশ ব্রুলেন এক্ষেত্রে ম্যাসন তাকে কোণঠাসা করেছেন কারণ তিনি জ্বরিদের সকলের চরিত্রই বেশ ভাল অনুধাবন করেছেন।

'আপ্রনি কোন মুখ্বশ্ধ দিতে তৈরি, মিঃ ডিণ্টিক্ট আটেনি' ?' জব্দ মিনডেন প্রশ্ন করলেন ।

আগে ঠিক ছিল স্বারভিসই কাজটা করবেন কিন্ত; ক্রান্ধ বিচলিত কভিংটন উঠে দীড়ালেন। তিনি জ্বরিদের বললেন যে তিনি প্রমাণ করতে চান প্রতিবাদী এডওরাড চাল'স গারভিন এক বেআইনি বিবাহ বিচ্ছেদের জােরে প্রেবিবাহ করে সাংসারিক জটিলতার আবদ্ধ হন আর সেই অবস্থা থেকে উদ্ধার পাওয়ার জনা প্রতিন স্ফালে বিভলবােরের সাহায্যে হত্যা করেন।

কভিংটন উপসংহারে বলসেন, 'ভদ্রমহিলা ও ভদ্রমহোদরগণ, আমি আশা করি আপনাদের দেখাতে পারব এই ভদ্রসোক তার সেই স্বীকে মধ্যরাহিতে তার সঙ্গেদেখা করার জন্য আমন্ত্রণ জানান যে সাক্ষ্য থেকে তিনি আর জীবিত ফিরতে পারেননি। এ এক ঠাণ্ডা মাখার, অতান্ত স্পরিকল্পিত পথে সমাধা করা নিষ্ঠুর হত্যাকাশ্ড। এই হত্যাকাশ্ডের বিষয় জানা যেত না যদি না…।'

ওই মৃহত্তে তার কোট ধরে জারভিস টান মারতে কভিংটন ব্রুতে পারলেন তিনি বড় বেশি বলে ফেলেছেন। তাই তিনি বললেন, 'ষদিনা এই কাউণ্টির প্রিলশ লস এঞ্জেলেসের প্রিলশের সঙ্গে দ্রুত তদস্ত করত। ভদ্রমহোদরগণ, সাক্ষ্যের বিষয়ে আমি বেশি কিছা বলব না, শৃষ্যে এটুকুই যে প্রতিবাদী ব্রুরান্ট থেকে মেক্সিকোর গা ভাকা দেন স্থীর কাছ থেকে সরে যেতে, আর…।'

'এক মিনিট', ম্যাসন হাসিম্থে বাধা দিলেন, 'ইওর অনার, আমি বাদী পক্ষ থেকে এমন কোন সাক্ষ্যে আপত্তি জানাছি যা অন্য অপরাধ। আমার দাবী এজন্য ডিণ্টিই অ্যাটনি'কে ক্ষতিকর আচরণের জন্য দারী করা হোক আর জ্বরিদের জানানো হোক তারা এই মন্তব্য ধেন গ্রাহ্য না করে।' 'আদালতের অনুমতি হলে', ক্যাভিটেন ক্রন্ধেশ্বরে বললেন, 'এ সাধারণ নিরম বহিভূ'ত। এক্ষেত্রে দিতীর বিবাহের যে অভিাযোগ আনা হর তাই থানের মোটিভ। এ বিষয় কাউদ্দেল ভালই জানেন। এই অপরাধের জনাই অভিযাভ মেক্সিকোর পালিরেজিপ্রেন অন্য এক মহিলাকে নিয়ে যার সঙ্গে তার প্রেমজ ভালবাসা জন্মায়।'

'একই আপত্তি এবং অনার আচরণের জন্য শাতি দাবী করছি', ম্যাসন বললেন।
জ্জ মিনডেন রাগত স্বরে বললেন, 'মিঃ ডিণ্টিক্ট আাটনি' আমার জানা নেই
সাক্ষ্যে কি প্রকাশ পাবে তবে আমার ধারণা আপনি কোন আইন সন্মত প্রশ্ন আশা
করছেন। এই বিষয় সাক্ষ্য প্রদান পর্মন্ত মূলতুবী রাখা যার না। এ অনেকটা
পিছনের দরজা দিরে প্রবেশ, আদালত তা মেনে নিতে প্রকৃতে নয়! আমার মনে
হয় আপনি জ্বিয়াদের শা্ধ্য ঘটনার বিবরণ, খা্নের সময় ইতাদি জানালেই ভাল
করবেন। এমত অবস্থায় প্রতিবাদীর অধিকার স্বেক্ষার জন্য আমি আদেশ দিছি
জ্বিব্রেদ্র সতর্ক করছি তারা এই মন্তব্য গ্রহণ করবেন না।'

কভিংটন যথন ব্যুবলেন তাকে ম্যাসন বেকারদার ফেলে এটাই বোকাতে চেরেছেন তিনি জ্বারদের প্রভাবিত করতে চেরেছেন, তিনি জ্বাজাবে বললেন, 'এই সব, ভন্তমহোদর ও ভন্তমহিলাগণ, প্রতিবাদী অতঃস্ত নির্মামভাবে, ঠাণ্ডা মাথার, স্প্রিক্লিপতভাবে প্রথম ভিগ্নি হত্যাকাণ্ড ঘটিয়েছেন তাই এক্ষেত্রে আমি তার প্রাণ্দণ্ড দাবী করতে চাই।

রুদ্ধ ভঙ্গীতে তিনি এডওয়ার্ড গারিভিন আর ম্যাসনকে লক্ষ্য করে জারভিসকে চাপাস্বরে বলতে চাইলেন, 'চুলোর যাক অহব্কারী মুর্থ'। ওর গব' চুর্ণ করবই।'

'অপেনার বয়ান লিপিবন্ধ কর্নে কাউন্সেল', জজ ম্যাসনকে আহ্বান করলেন।

ম্যাসন একথার উঠে জ্রিদের সামনে গিয়ে তাদের যেন একটু জরিপ করতে চাইলেন।

'মহামান্য আদালতের অন্মতি প্রাথ'নার সঙ্গে বলছি, ভদ্রমহিলা ও ভদ্রমহোদয়-গ্ল', ম্যাসন শ্রেন্ করার পরেই নাটকীর ভঙ্গীতে বললেন, 'উনি প্রমাণ করতে পারবেন না।'

কেউ কিছ্ ব্রে নেয়ার আগেই যে এটাই তার মূখবশ্ধ ম্যাসন হাসিম্থে নিজের আসনে ফিরে গেলেন ।

দ্ব'একজন জ্বার মাদ্ব হাসল, আদালতে মাদ্ব গ্লেনও উঠল। বিচারপতির হাতুড়ির শব্দে সবাই চুপ করলেন।

কভিংটন চাপা গলায় জারভিসকে বললেন, 'তুমি এগিয়ে গিয়ে এই অপরাধের প্রমাণ উপস্থিত করার চেণ্টা কর, আমি একটু বাতাসে ঘ্রের আসছি। লোকটা এতাদিনে যে স্নাম তৈরী করেছে এবারই তা একেবারে ধ্লোয় মিশিয়ে দেব, ওকে টকরো টুকরো করে ছি ড়ে ফেলব। এগোও, স্যাম।'

किएहेन क्रांच क्रमीरक वारेरत स्थल कात्र महकाती काल गात्र क्रतलन। स्थ

সাক্ষী দেহ আবি করে করেছে সে যে ড্রেকের লোক আর স্থোগ পেলেই সে যে ম্যাসনের পক্ষেই যাবে জেনে সাবধানে এগোলেন জারভিস। তিনি তাকে শ্যু প্রশ্ন করলেন সে নিদি ট দিনে কোন গাড়ির মধ্যে একটি মহিলার মৃতদেহ আবি কার করে কিনা। সে যে গাড়িতে একটা রিভলবার দেখে প্রলিশকে জানার এ কথাও তিনি জানালেন।

আচমকা জারভিস এবার ম্যাসনের দিকে বল ছ‡ড়ে বলর্লেন, 'জেরা করতে পারেন।'

'কোন প্রশ্ন নেই', ম্যাসন জানালেন।

জারভিস স্পণ্টতই বিশ্মিত। তিনি ভেবেছিলেন ম্যাসন এই সাক্ষীর মাধ্যমে তার রক্ষা ব্যবস্থা করতেই চাইবেন।

পরবর্তী সাক্ষী ছিল ওশানসাইডের প্রালিশ প্রধান। এই লোকটির জন্য জারভিস বেশ নিশ্চিন্তই বোধ করলেন। প্রালিশ অফিসার জানালেন তাকে ডেকে পাঠানোর পর তিনি করোনার ও সান ডিয়েগোর শেরিফকে জানান। তিনি সেথানকার মাটি পরীক্ষা করেন বলে জানালেন।

জারভিস সতর্ক'ভাবে লোকটিকে দাগ সম্পর্কে বিশেষজ্ঞ প্রমাণের চেণ্টা করলেন । তিনি জানালেন গাড়ির অবস্থান ও চাকার দাগ সম্পর্কে তিনি ওয়াকিবহাল।

ইতিমধ্যে হ্রামলিন কভিংটন নিজের আদালতে ফিরে আসাকে খবেই চিত্তাকর্ষক হিসেবে চিহ্নিত করার চেন্টা করে প্রবেশ করলেন। তিনি জারভিসকে চাপা স্বরে বললেন, 'এগিয়ে যাও। সাক্ষীকে প্রশ্ন কর চাকার দাগ কি রক্ম ছিল। ম্যাসনকে আপত্তি তোলার সংযোগ দিয়ে কোনঠাসা কর।'

জারভিস চাপা গলার বললেন, 'ওকে বিশেষজ্ঞ বলে আমরা চিহ্নিত করিনি। ম্যাসন ও°কে ছি°ড়ে ফেলবে।'

'চেণ্টা করতে দাও', কভিংটন বললেন।

'বেশ।' উঠে দাড়িয়ে এবার জারভিস সাক্ষীকে বললেন, 'চিফ, দুটো গাড়ি সমান্তরাল ভাবে রাখা হওয়ায় চাকার দাগ থেকে কি প্রমাণ হয় ?'

'এতে বোঝা যাচ্ছে যে গাড়িতে দেহটা ছিল সেটা আগে থেকে রাখা গাড়ির পাশে রাখা হয়েছিল আর···।'

'এক মিনিট', জ্বজ মিনডেন বললেন। 'প্রশ্নটা আমি আর একবার শনেতে চাই, মিঃ রিপোটার।'

আদালতের রিপোটেরি পড়ে গেলেন।

জজ জিজ্ঞাস্ দ্ভিটতে ম্যাসনের দিকে তাকালেও ম্যাসন নিশ্চুপ রইলেন।

'উত্তর দিন', সাক্ষীকে বললেন কভিংটন।

'ব্যাপারটা এই রকম', সাক্ষী জানালেন, 'যে গাড়িতে মৃতদেহ পাওরা থার সেটা এনে অন্য গাড়ির পাশে রাখা হর তারপর হত্যাকারী মৃতদেহটা টেনে নামিরে বিতীর গাড়ির চালকের আসনে রেখে দের। কাজটা এই রকমই হয়েছিল। গাড়িটা ইণি ইণি করে এগিয়ে আনা হয়।

'জেরা করতে পারেন', জারভিস বিজয়ী ভঙ্গীতে বললেন।

ম্যাসন হাল্কা চালে উঠে দাঁড়ালেন যেন তেমন আগ্রহী নন। 'আপনি চাকার দাগ পরীক্ষা করেছিলেন ?'

'করেছিলাম।'

'আপনি বলছেন গাড়িটা ইণ্ডি ইণ্ডি করে এগিরে আনা হয়।'

'ঠিক তাই। ওখানকার মাটি গ্রানাইটে তৈরী আর পাথরের মত কঠিন। দাগ দেখা গেলেও চাকার বিশিষ্টতা ধরা পড়েনা। ইথেল গারভিনের গাড়ির সামনের চাকার দাগ দেখা যাচ্ছিল। চালক একটু গাড়িটা পিছনে নিয়েছিল কারণ চাকার দাগ অন্য গাড়ির চাকার দাগের বুকে পড়েছিল কোথাও কোথাও।'

'হাা, হাা', ম্যাসন ষেন জ্বেশ্বেবললেন। 'আর আপনি বলছেন অন্য গাড়িটা ওখানেই রাখা ছিল ?'

'ঠিক তাই ।'

'মহিলা গাড়ি চালানোর সমর খান হননি ?'

'না স্যার। এটা জমাট বাধা রক্তের দাগ থেকেই বোঝা যায় যে তিনি খুন হওয়ার সময় ডান দিকে ছিলেন। খুনি তাকে গ;িল করে তাকে অন্য গাড়িতে টেনে চালকের আসনে বসিয়ে দেয় তারপর গাডি চালিয়ে গা ঢাকা দেয়।'

'ব্রেলাম', ম্যাসন বললেন। 'আপনি বলছেন অপর গাড়িটা রাথাছিল ?' 'ঠিক তাই, হাা।

ম্যাসন তার গলার স্বর না বদলে যে উত্তর জানার জন্য অত্যন্ত আগ্রহী সেই ভাবে বললেন, 'ওই দাগে কি এমন ছিল, চিফ, যে বোঝা সম্ভব গাড়িটা অপেক্ষা করছিল ?'

'দাগের মধ্যে একটু পিছিরে আসার ছিল ।'

'ব্ৰুজাম', ম্যাসন বললেন, 'দাগ যদি বাঁকা নাহত, চিফ, তাহলে গাড়িটা কোথায় যেতে পারত ?'

'একেবারে সোজা গিয়ে বকৈ থেয়েছিল।'

'সোজা পথে কি ছিল ?

'গাড়িটা সোজা সটান যেতে পারত না।'

'কেন সোজা পথে কি ছিল ?'

'প্রশান্ত মহাসাগর।'

'ওহ, ব্রুবলাম। তাই গাড়িটা ঘ্রুরে ছিল।'

'তাই আপনি বসছেন গাড়িটার চাকার দাগ বাঁকা বলেই ঘ্রেরে ছিল ?'

'ইথেল গারভিনের চাকার দাগ একটু এলোমেলো ছিল, অন্য গাড়িটা সম্ভবত আগ্রাপিছ, করতে হয়েছিল।' 'হা, আমার তাই মনে হয় ওই দাগে এমন কিছ্টে ছিলনা যাতে বোঝা সম্ভব গাড়িটা অপেক্ষায় ছিল।'

'নানে, এভাবে যদি বলেন তাহলে তাই।'

'প্রিয় চিফ, ম্যাসন বললেন, 'এটা আমি বলছি না, বলছেনে আপনি। নিজ্রে মত বললেও অনুগ্রহ করে ঠিক ভাবে বলনে। আপনি তাহলে ভূল করেছিলেন।' 'হাা, তবে তাই। কিন্তু ভল করিনি।'

'তাহলে কিজন্য বললেন দাগ দেখে বলতে পারেন অন্য গাড়িটা রাখা ছিল ?' 'দাগ দেখে তাই মনে হয়। অপর গাড়িটা একটু করে এগিয়ে আনা হয়েছিল। 'অথিং যে গাড়িতে ইথেল গার্রাভনের দেহ ছিল ?' 'হাট।'

'আমার প্রশ্ন ভাল করে বৃকে নেরার চেণ্টা কর্ন', ম্যাসন বললেন। এটা কি বলা সম্ভব কোন গাড়ি রাখা থাকলে তার চাকার কোন বৈশিণ্টা ধরা পড়ে?

'মানে, তা নয়', চিফ বললেন। 'এটা স্বাভাবিক। কোন দাগ দেখে কখনও বলা যায় না কোন গাড়ি এক, দুই বা চার্ঘণ্টা দীড়িয়ে ছিল, এসে চলে গিয়েছিল এই রক্ষ। অন্তত বুডিট না হলে।'

'ওহ', ম্যাসন মন ভোলানো হাসির সঙ্গে বললেন, 'তাহলে জ্বরিদের সামনে আপনি ভুল বলেছেন যে গাড়ির দাগ প্রমাণ করছে সেটা কিছ্কেণ সেখানে রাখা ছিল।'

'নিশ্চয়ই। ওই দাগে কিছ্ই ছিলনা', সাক্ষী জানালেন। 'সমন্ত ছবিটা তৈরী করতে হয়েছে অন্য গাড়ির হালচাল দেখে।'

'তাহলে আপনার ভল হয়েছিল ?' ম্যাসন বললেন।

'ইরে—হাা, আমার তাই মনে হর।'

'আমি সেটা জানি', একই ভাবে হাসলেন ম্যাসন। 'আমি শ্বা দেখতে চাইছিলাম এটা স্বীকার করতে আপনার কত কঠিন লাগে। ধন্যবাদ, চিফ।'

'একটু দাঁড়ান', কভিংটন চিংকার করে বললেন। 'আপনার এটা বলা ভূল হয়নি যে খুনী তার গাড়ি রেখে গিয়ে খুন করে তারপর আবার এসে ওখানে গাড়ি দাঁড় করায়, তাই নয় চিফ ?'

'দীড়ান, দীড়ান', ম্যাসন হাসিম্থে বললেন। 'কাউশ্সেল এভাবে তার সাক্ষীকৈ প্রশ্ন করার আমার আপত্তি আছে। আমি জেরার সময় করলেও তিনি তা পারেননা। আমি তাই আপত্তি জানাছি।'

'এ প্রশ্ন সরাসরি', জজ মিনডেন বললেন। 'আপতি গ্রাহ্য হলো।' 'বেশ, কি ঘটেছিল।' কভিংটন প্রশ্ন করলেন। 'সাক্ষী যথন হাজির ছিল তখন অবশ্য', ম্যাসন বললেন। 'অন্তত উনি দাগ পরীক্ষার পর কি হর বলতে পারেন।' 'উনি বলার চেণ্টা করেছেন', ম্যাসন বললেন। 'তিনি দ্ব'দফা দাগের কথা বলেছেন। আমার ধারণা ওই দাগের কোন ফটো তোলা হয়নি?'

'ফটোগ্রাফার যাওরার আ**গেই সেগুলো এলোমেলো হরে** যার', কভিংটন বললেন। 'এজন্য প্রতিবাদ**ী দারী নর', ম্যাসন মনে করে দিলেন**।

'६ मारभत विषय वन्त । एए कि प्रथा याए ?'

'সাক্ষীকে প্রভাবিত করা হচ্ছে বলে আপত্তি জানাচ্ছি', ম্যাসন বললেন। 'এর কোন ভিত্তি নেই ।'

'আপত্তি গ্রাহ্য করা হলো', জজ মিনডেন তিক্ত স্বরে বললেন। 'সাক্ষী এধরণের প্রভাবিত আগেও হয়েছেন কিন্ত: কোন আপত্তি করেননি।

'ঠিকই, ইওর অনার', ম্যাসন হাসিম্থেই বললেন, 'পরে তিনি স্বীকারও করেছেন তার ভ্রম হয় !'

'তবঃ কি ঘটেছে সে সম্পর্কে' তার ভূল হয়নি', খি চিয়ে উঠলো কভিংটন। 'সাক্ষী স্বীকার করেছেন তার ভূল হয়', ম্যাসন বললেন। 'আপনার খাটিনাটি নিয়েই থাকুন আপনি। আশা করি জ্বেরীরা ব্রাবনে।'

'আমারও ধারণা তাই', ম্যাসন বললেন।

'আপনার পরবর্তী সাক্ষী', জজ মিনডেন কভিংটনকে বললেন।

একজন বেলিফ প্রবেশ করে পেরি ম্যাসনের হাতে একথণ্ড ভাজ করা কাগজ দিল।

ম্যাসন ভাঁজ খালে লেখাটা পডলেন।

লেখার বিষয়বন্ত, ছিল বার অ্যাসোসিয়েশনে অভিযোগ সংক্রান্ত কমিটি তাকে সাক্ষীর সাক্ষ্যে হতক্ষেপের অভিযোগে পরদিন সংখ্যা আটটার তাদের সামনে হাজির হওরার আহ্বান জানাছে।

ম্যাসন কাগজটা ভাজ করে পকেটে ঢুকিয়ে রাথলেন।

কভিংটন ম্যাসনের ভাবলেশহীন মূখ লক্ষ্য করে জারভিসকে বললেন, 'চুলোয় যাক, এতেই ও ঠা'ডা হবে। ও এমন ভাব দেখাছে যেন কিছুই হয়নি, কিন্তু, অগাধ জল বাছাধন টেব পাবে।'

'আগামীকাল ও আরভিংকে জেরার ফাঁদে ফেললে নিজের গলাই কাটবে। আবার উল্টোটা হলেও ওর মঙেলের গলা কাটা বাবে।'

'ওকে এবার ব্রঝিয়ে দেব ওর ওই চালাকিতে আর কাজ হবে না', জারভিস বললেন।

'কাজ শারের করাণ ভদুমহোদয়গণ', জজ মিনডেন বিরক্তির সঙ্গে বলে উঠলেন।
এবার স্যাম জারভিস একজন সাভে রারকে আজান করার পর তিনি মানচিত আর
ছবি দেখানোর পর ময়না তদস্তকারী সাজ ন হাজির হলেন। একজন বংশা বিনি

মতদেহ সনান্ত করেন তিনিও হাজির হন।

বিচারপতি মিনডেন এরপর বললেন, 'আজ যথেণ্ট অগ্রগতি হয়েছে। আমি জ্বিদের আটকে রাখতে চাইনা তবে জ্বিদের আদেশ করছি তারা এই মামলা সম্পর্কে নিজেদের মধ্যে বা কারও সঙ্গে আলোচনা করবেন না, কোন সংবাদপত্র পাঠও করবেন না। আদালত আগামীকাল বেলা দশ্টা পর্যন্ত মূলভূবী রইল।'

আদালত ছেড়ে বাইরে আসার মূথে কভিংটন তার সহকারীকে বললেন, 'ম্যাসন কিভাবে এত সানাম অর্জ'ন করেছে বেশ বাঝতে পারছি। খাব স্মাট' বলেই ও জারিদের মন জর করে। ওর ওই বেলান আমি ফুটো করে দেব, দেখে নিও।'

ম্যাসন বাইরে আসার সময় গারভিনকে বললেন, 'একেবারে মুখে কুল্পে এ'টে রাখনে ৷'

গারভিন রুখেভাবে হাসলেন। 'একটা কাগজ পেলেন দেখলাম। ওটা কি আমার বাাপারে ?'

'একেবারেই না।' ম্যাসন আশ্বন্ত করলেন। 'ওটা আমার জনা।'

🛘 যোল 🗖

পর্যদিন সকালে আবার আদালত বসলে হ্যামলিন এল কভিংটন সারারাজ ম্যাসনকে জব্দ করার সর্খনিদ্রার পর খ্বেই উংফুল্ল।

তিনি আদালতে এডওরার্ড গারভিন ও ইথেল গারভিনের বিবাহ সংক্রাস্ত নথী দাখিল করার পর সাক্ষীর মাধ্যমে প্রমাণ করবেন মেস্থিকান বিচ্ছেদের শেষে গারভিন কিভাবে লোরেনকে বিয়ে করেন।

'তাহলে ধরা মেতে পারে ডিণ্টিক্ট আাটনি'র বন্তব্যের এটাই প্রমাণ', জজ মিনডেন মন্তব্য করলেন। 'আমি ধরে নিচ্ছি, মিঃ ম্যাসন, এক্ষেত্রে আপনি জ্বরিদের এর বাইরে রেখে আপনার আপত্তি ও প্রশ্ন রাখতে চলেছেন।'

'বরং এর বিপরীতই করতে চাই', ম্যাসন হাসিম্বথে বললেন, 'ডিণ্টিস্ট আটিনি' ষেভাবে সাক্ষ্য প্রমাণ উপস্থিত করেছেন তাতে আমি কোন আপত্তি জানাচ্ছিনা।'

কভিংটনের আশা ছিল প্রচ°ড আইনি লড়াই হতে চলেছে, সে সম্ভাবনা ম্যাসনের পক্ষ থেকে দেখতে না পাওয়ায় আশাভঙ্গ হলো তার। তিনি হতাশ ভাবে বললেন, 'আপনি গোড়ায় তুলকালাম করেছিলেন অথচ এখন···।'

'আপনি তথন প্রথাগত প্রমাণ দিতে পারেননি', ম্যাসন ষেন ব্রাদ্ধিহীন কোন ছাত্রকে শিক্ষা দিতে চাইছেন এমন ভাবে বললেন। 'আদালত আপনাকে ষেহেতু সঠিক পথে পরিচালিত করেছেন, আমার কোন আপত্তি নেই, মিঃ ডিগ্রিক্ট অ্যাটনি'।' 'ভাল কথা', জন্ধ মিনডেন কভিংটনের ক্রাদ্ধ জ্বাব বন্ধ করতেই যেন বললেন, ঠিক আছে, এ বিষয়ের নথী গৃহীত হলো। শুরু কর্ন, মিঃ ডিণ্টিন্ট অ্যাটনি ।' কভিংটন ধীরে ধারে সাক্ষা প্রমাণ উপস্থিত করলেন।

ভাঙ্গিনিয়া বাইনাম সাক্ষ্যে জানাল সে ফারার এসকেপে বন্দকেটা রেখেছিল। লিভেসি জানালেন তিনি সেটা তুলে এনে গারভিনকে দেন আর তার গাড়ির গ্লোভ কম্পার্টামেশ্টে রেখে দেন।

खर्ख' এल एउनिवे खानाल रत्र वन्त्रको। এति गार्जाछनरक निर्ट एन्एथ्रह ।

ম্যাসন যেন কোন দ্রুক্ষেপই করলেন না, তিনি ভাঞ্জিনিয়া বাইনাম বা লিভেসিকে কোনও জেরা করলেন না। শুখু ডেনবিকে জেরার সময় বললেন, 'আপনি কিভাবে জানলেন এটা সেই একই বংশকে ?'

'সেই একই নন্বর ছিল, তাই।'

'আপনি নন্বর লিখে রেখেছিলে ?'

'ना, नाता। भास परथहिलाम।'

'আর তাতেই মনে রেখেছেন ?'

'হাাঁ, স্যার। আমার স্মৃতিশন্তি একেবারে ফটোগ্রাফের মত। আমি একবার দেখেই সব নম্বর মনে রাখতে পারি।'

'ঠিক আছে, আর প্রশ্ন নেই', ম্যাসন তীরগ্বরে বললেন।

কভিংটন তার সহকারীকে হেসে বললেন, 'একেবারে গ্রম আল্বর মত ফেলে দিল, কি বল হে?'

'তা আরু বলতে', জারভিস মন্তব্য করলেন।

এবার কভিংটন সাক্ষ্য প্রমাণের দ্বভে দা প্রাচীর তৈরীর প্রচেণ্টা চালালেন। তিনি দেখালেন এডওয়ার্ড গারভিন আর তথাকথিত দ্বিতীয় স্থাী লোরেন ইভাম্প লা জোলা এক হোটেলে হাজির হন। হোটেলের পরিচালিকা স্থাীলোকটিকে হাজির করে তিনি দেখালেন কিভাবে ওই দক্ষেন আচমকা নৈশভোজের পরেই চলে যান। সেই সময় আরও একজন তৃতীয় ব্যক্তি তাদের সঙ্গে ছিলেন যার গাড়ি অবিকল গারভিনেরই গাডির মত।

কভিংটন এবার নাটকের চরম মহেতে তৈরী করে স্থালোকটিকে বললেন, 'আপনি সেই তৃতীয় ভদ্রলোকের পরিচয় জানেন ?'

ম্যাসন অবহেলার সঙ্গে বলে উঠলেন, 'এভাবে সময় নণ্ট করার প্রয়োজন নেই মিঃ ডিণ্টিট অ্যাটনি', আমিই ৬ই গাড়ির চালক। আমি খ্রিশ মনেই স্বীকার করতি।'

এই সাক্ষ্য যে তার নাটকীয়তা প্রায় সম্প**্রণই** হারিরে বসেছে এটা ব্**রুতে পেরে** কভিংটন কোন রকমে হতাশা কাটিয়ে বললেন, 'ঠিক তাই, আর এর ঠিক পরেই প্রতিবাদী তার তথাকথিত বিবাহিতা পদ্মীর সঙ্গে দ্রুত মেক্সিকোয় রঞ্জানা হন।

'আপনি কি নিজেই শপথ নিয়ে সাক্ষ্য দেবেন নাকি ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন ।

'না', কভিংটন বললেন তিয'ক ভঙ্গীতে হাসিমুখে তাকিরে, 'আমি একথা প্রমাণ করব একজন এমন সাক্ষীকে দিরে যাকে আপনি জেরা করতে পারবেন, মিঃ ম্যাসন। সেনোরা ইনোসেণ্ট মিগরেরিনিওকে ডাকা হোক।'

মেদবহুলে, হাসিখাুশি, ভিস্টা দ্য লা মেসা হোটেলের মালিকা তার শরীরে ছব্দ তুলে আদালতে প্রবেশ করার পর স্বর্ণকেশী লোরেনকে সনান্ত করে জানালেন যে খাুনের আগের রাতে স্বামীর সঙ্গে হোটেলে এসেছিলেন।

কভিংটন এবার ঘড়ির দিকে তাকালেন মাতে আছাই বিকেলে তিনি তার বোমা ফাটাতে পারেন। এই কারণেই সাক্ষীর কাঠগরার তিনি উপস্থিত করলেন হাওরাড বি স্ক্যামলন নামে মধাবয়স্ক, উ^{*}চু চোয়াল, দ্টু মুখ্প্রীর, নীলাভ চোথ বিশিষ্ট একজন প্রেম্বেত।

কভিংটন হাল্কা ভাবে প্রশ্ন শরের করলেন, 'আপনার পেশা কি, মিঃ স্ক্যানলন ?' 'আমি একজন রঙের কারিগার, সারে।'

'ঠিক। একুশে সেপ্টেব্র রাহিতে আপনি কোথার ছিলেন?'

'जिक्रातात रहारहेन जिन्हों मा ना समा'त ।'

'সময় সম্পকে' আপনার নিশ্চিত হওয়ার কোন কারণ আছে ?'

'হ্যা, সাার।'

'সেটা কি ?'

'আমি একটা ভাল কাল খ্লৈছিলাম, আমার স্বীছিলেন অরিগণের পোর্ট'-ল্যাংশ্ড। তাই ভেবেছিলাম যে । '

'একটু দীড়ান', কভিংটন যেন উদার পিতৃত্নেহজড়িত স্বরে বললেন, 'মিঃ স্কানলন, কি ভেবেছিলেন তা বলার দরকার নেই, শা্ধা বলান ওই দিনের কথা আপনার স্মরণে আছে কেন?'

'হাাঁ, স্যার। আমি আমার স্থাকৈ ফোন করার চেণ্টা করছিলাম এথানে আসার জনা।'

'त्यमाम । আপনার मही কোথার ছিলেন ?'

'পোর্ট'ল্যান্ডে, অরিগণের।'

'কখন ফোন করেন ?'

'সারা সম্পোই করি, কিন্তু সে সিমেমার গিয়েছিল বলে…।'

'আপনি যা জানেন না তা সাক্ষ্য দেবেন না, মিঃ স্ক্যানজন। আপনার স্ক্রীর সঙ্গে কথন কথা বলেন ?'

'রাত দশটা দশে ফোন এসেছিল।'

'সময় লক্ষ্য করেছিলেন আপনি ?'

'হ্যা, সাার।'

'ফোনের জন্য কোথায় অপেক্ষায় ছিলেন আপনি ?'

'টেলিফোন ব্ৰথে।' 'সেটা কোথায় ?' 'তিজ্বোনার হোটেল ভিন্টা দ্য লা মেসা'য়। 'সেখানে একটার বেশি বথে আছে ?' 'गौ जाव।' 'ফোনের জন্য কতক্ষণ অপেক্ষা করেছিলেন ?' 'য়নে হয় পাঁচ য়িনিট।' 'আপনি যথন অপেক্ষায় ছিলেন অখন কি অন্য কেউ পাশের ব্থে এসেছিল ?' 'হাী সাার।' 'কটার সময় ?' 'দশটা বাজার দশ মিনিট আগেই হবে।' 'এই ব্যক্তিকে আপনি দেখেছিলেন ?' 'না, তবে পবে দেখেছিলাম ।' 'কত পবে ?' 'দুই কি তিন মিনিট পরে তিনি যখন বুথ ছেড়ে যান।' 'তিনি কে জানেন ?' 'সাক্ষী আঙলে তলে বব, 'যে লোকটি ওখানে বসে রয়েছেন ?' 'আপনি প্রতিবাদী এডওয়াড' গার্ভিনকে ইঙ্গিত করছেন ?' 'হাী সারে, যিনি আটনি' মিঃ পেরি ম্যাসনের পাশে বসে আছেন।' 'আপনি ওই গারভিন নামের লোকটিকে বুথে থেকে বেরোতে দেখেছিলেন ?' 'হাী, সাার।' 'বুথে থাকার সমর উনি কি করেন দেখেছিলেন ?' 'তিনি দরে কেথাও ফোন করেন।' 'কি করে সেকথা জানলেন ?' 'আমি তার কথা শ্নেতে পাচ্ছিলাম।' 'পাশের ব্রথের কথা পাটি'শনের মধ্য দিয়ে শ্নতে পাচ্ছিলেন ?' 'হাী, স্যার। আমি পার্টি'শনের পাশেই ছিলাম, তাই · ।' 'উনি কি কথা বলেছিলেন ?'

'আমি তাকে বলতে শ্নি তিনি লস এপ্সেলেসের মনোলিথ আাপার্টমেণ্টে ইথেল গারভিনের সঙ্গে কথা বলতে চাইছিলেন। লাইন পাওয়ার পর তিনি বলেন, ইথেল এডওয়াড বলছি। শুখু শুখু উকিলের পিছনে টাকা ঢেলে লাভ নেই। আমি তিজ্বোনায় আছি, এখানে যোগাযোগ করতে পার। আমি ওশানসাইডে গাড়ি নিয়ে যাছি, তুমিও গাড়ি নিয়ে বেরিয়ে পড়। দ্জেনে আলোচনা করে একটা রফা করা যাবে।' তারপর একট থেমে উনি বললেন, 'না, এরকম কাজ করো না! আমি

মূর্থ নই। ভূলে বেও না তোমার সংগকে কিছ্ না জানলে এসব কথা বলতাম না।
নেভাদার লোকটার সঙ্গে কি চালাচ্ছিলে আমিও জানি। এই মূহ্তে সে কোথার
আছে তাও আমার জানা। এরপর তিনি লোকটার র্যাণ্ড কোথার তাই বলেন। ভাল
করে শুনতে পাইনি তবে ওশানসাইড়ের বাইরে কোথাও।

'উনি ওই লোকটার নাম বলেছিলেন ?'

'না, স্যার। অন্তত মনে পড়ছে না। নেভাদায় কোথাও সে থাকত।'

'তারপর উনি কি বললেন ?'

'তিনি বলেন, 'তুমি ওশানসাইডে চলে এস। আমাদের যেখানে বাড়ি করার কথা ছিল সেথানে। আমি ওখানেই তোমার সঙ্গে দেখা করব। গাড়ির আলো জ্বালিরে রাখব তাহলেই চিনতে পারবে যে আমিই।'

'তারপর তিনি কেবল বললেন উনি বৃদ্ধিমতীর মত কাঞ্চ করবেন জেনে তিনি খুশি। তারপর ফোন রেখে তিনি বৃথে থেকে বেরিরে আসেন।'

'আপনার সাক্ষী, নিন পান্টা জেরা কর্ন', কভিংটন ম্যাসনকে তীরপ্রের বলসেন।

ম্যাসন ঘড়ির দিকে তাকালেন । বেলা এগারোটা বহিশ ' আদালত ম্লেতুবীর আবেদন বড় আগে হরে যাবে আবার কিছ**ু সময় পাও**য়ারও উপায় নেই।

ম্যাসন মুখে হাসি ফুটিরে আলস্যভরে খুব নিচু স্বরে বললেন 'আপনার শ্রবন শক্তি খুব ভাল, তাই না, মিঃ স্ক্যানলন ?'

'হ্যা স্যার, কথাটা ঠিক' স্ক্যানলন বললেন। ই'আন্তে কথা বললেও আমি শ্নেতে পারি।'

'আপনি সাক্ষ্যে যা বললেন তাই কি লোকটি বলেছিলেন ?'

'ঠিক ঠিক তাই বলেন তা নর, তবে মোটামটে তাই।'

'সাক্ষ্য দিতে আসার আগে আপনি ডিজিট্ট অ্যার্টনি' মিঃ কভিংটনের সঙ্গে কথা বলেন ?'

'হ্যা, সার। উনি লোকটি যা বঙ্গে তাই বলার জন্য বলেন। আমি সেই চেণ্টাই করেছি।'

'আপনি হোটেল ভিন্টা দ্য লা মেসার রাত কাটাচ্ছিলেন?'

'হাী সার।'

'কতদিন সেখানে ছিলেন আপনি ?'

'फ्रिफिन।'

'সম্পোবেলা আপনি আপনার স্ত্রীর সঙ্গে ষোগাযোগের চেণ্টা করছিলেন ?' 'চা. সার ।'

'আরও আগে ফোন না করার কোন কারণ ছিল ?'

'হ্যা, সার, ছিল। আমার সান সিক্রোর কাঞ্জ ছিল কিন্তু, সেখানে থাকার জারগা

ছিলনা, তাই ঠিক করি সীমান্ত পেরিয়ে তিজ্বোনায় থেকে যাতারাত করব। তাই ওই হোটেলে ছিলাম। মেক্সিকোর ছাড়পত্রও জোগার করে নিই। এইজন্য আমার স্থাকৈ ফোন করে এখানে আসার কথা বলতে চেয়েছিলাম। দ্বালারগার খরচা মেটানোর ক্ষমতা আমার নেই।

'ব্ৰুলাম', ম্যাসন বললেন, 'তাই বুথে ফোন করতে যান ?' 'হ্যা সার ।' 'আপনি ঘড়িতে ঘণ্টা বাজতে শ্বেনিছিলেন ?'

হারী সার। ওদের এরকম একটা ঘড়ি আছে।

'ঘড়িতে দশটা বাজতে শ্নেছিলেন ?'

'হাী সার, শ্বনেছি।'

'তখন কোথার ছিলেন আপনি ?'

'হলঘর থেকে ফোনের বৃথে আসছিলাম।'

'তখন লবিতে আলো জনলছিল ?' ম্যাসন কথা প্রভেট ষেন বললেন।

'না, স্যার, জবলেনি।'

'জবলছিল না ?' ম্যাসন স্পন্টতই আশ্চর' হলেন।

'না, সার। আলোগ্রলো দশটার আগেই কেউ নিভিন্নে দের শেষ কামরা ভাজা হওয়ার পরেই।'

ম্যাসন হেসে বললেন, 'যা নিজে জানেন না তা বলবেন না। আলো কেন নেভানো হলো আপনি তো জানেন না।'

'হাাঁ, সার জানি। আমি যখন লবিতে ছিলাম তথন একজন তর্ণী আসেন, আমি মেস্থিকান মহিলাকে কথা বলতে শ্নি। তিনি বলেছিলেন ওটাই শেষ কামরা আর তথনই আলো নেভানো হবে।'

'তখন কটা ?'

'বোধহয় দশটার কিছু আগে।'

'বেশ', ম্যাসন বললেন। যেন তার জেরার শেষ সুযোগটাও নণ্ট হরে গেল এমন ভাবে। 'তাহলে বোঝা বাচ্ছে ওই সম্ধ্যার সবই আপনার সুম্পুর মনে আছে।'

'তা আছে, স্যার।'

'লবিতে কোন আলোই ছিলনা ?'

'ওহ, হাাঁ, খাব অঙ্গ একটা আলো ছিল।'

'তখনই ওই লোকটাকে ব্ৰথ থেকে বেরিয়ে আসতে দেখেন, তাইনা ?'

'বাথের দরজা খালে দেখেন ?'

'না, সার, সামান্য একটু ফাক করে।'

'সামানা একটু ফাক, ঠিক তো ?'

'হাী সার ।'

'এখন দরজা যদি সামান্য ফাঁক থাকত', ম্যাসন বললেন, 'তাহলে মাত্র একটা চোখেই আপনি দেখতে পারতেন, দ্রচোখ দিয়ে দেখতে হলে দরজার একটা পালা খোলা থাকার দরকার ছিল। এবার বেশ ভেবে উত্তর দিন। দরজা সামান্য ফাঁক ছিল না বেশ কয়েক ইণ্ডি খোলা ছিল ?'

'সামান্য ফাক ছিল?'

'তাহলে আপনি এক চোথ দিয়ে শুখু লোকটিকে বেরোতে দেখেন। ঠিক কিনা ?' 'হাঁ, তাই মনে হচ্ছে। এক চোথ দিয়েই দেখি তাকে।'

'তিনি ঘরের দিকে গেলেন ?'

'না, সার। তিনি সদর দরজা দিয়ে বেরিয়ে যান।'

'কোন দবজা ?'

'বাইরে যাওয়ার দরজা, যেদিকে গাড়ি রাখা থাকত, তারপর তিনি গাড়ি নিয়ে চলে যান ।'

'তিনি গাড়ি নিয়ে যান কিভাবে জানলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'মানে···আমি ···আমি ঠিক জানিনা গাড়ি নিয়ে যান নিনি তবে একটা গাড়িকে চলে যাওয়ার শব্দ শঃনেছিলাম। গাড়ির হেডলাইট দেখি মিলিয়ে যেতে!'

'তারপর লোকটিকে সাক্ষী দিতে আসার আগে আর দেখেন নি ?'

'চাা, সার তাই।'

'তাকে কোথায় দেখেন ?'

'অফিসাররা তাকে যেখানে রাথেন সেখানে।'

'তাকে গ্রেপ্তার হওয়ার পর ?'

'হাী, সার।'

'তার সঙ্গে আর কেউ ছিল? অফিসাররা লাইনে আর কাউকে দীড় করিয়ে ছিলেন?'

'না, সার, তা করেন নি । একজনই ছিলেন । তার হাবভাব আমি ভালভাবে দেখে নিই ।'

'একটা কথা', ম্যাসন বলবেন, 'বুথে ছেড়ে যাওয়ার সময় তার দেহে কি রঙের পোশাক ছিল জানেন? বাদামী রঙের স্টে?'

'क्इांटा वामाभी, भरत इस, भात ।'

'কি রঙের জ্বতো ?'

'গাঢ় রঙের মনে হচ্ছে।'

'আর নেকটাই ?'

'তার নেকটাই --- দাড়ান । না তার নেকটাই দেখিন।'

'তার নেকটাই ছিল কিনা জানেন না ?'

'তা জানিনা। তাকে সামনা সামনি দেখিনি।' 'তার মাথায় টপিছিল ?'

'ঠিক গনে নেই।'

'তার মোজা কি রঙের ছিল জানেন?'

'না, সার', স্ক্যানলন হেসে বলল।

'এতএব', ম্যাসন বললেন, 'আপনি এমন একজন লোককৈ সনান্ত করছেন দরজার সামান্য ফাক দিয়ে একটোথ দিয়ে দেখে, যাকে অন্ধকার লাবিতে সামনা সামানি দেখেন নি, শুখু পুলিশ তাকে চিনিয়ে দেয়ার পর আপনার মনে পড়ে।'

'না, সার, তা নয়। আমি পরিলশকে তাকে দেখিয়ে দিই।'

'জেলের মধ্যে ?'

'হাা, সার।'

'সেথানে আর কেউ ছিল ?'

'না শ্ধা তিনিই।'

'আর তব, আপনি বলছেন প্রলিশ তাকে দেখিরে দেয়নি', ম্যাসন শ্লেযের সঙ্গে বললেন। 'তারা বলেছিল তারা এমন একজনকে দেখাবেন যাকে আপনাকে সনান্ত করতে হবে।'

'হাা, সার।'

'একজন প্রালিশ অফিসার বলেন ওকে সনাত্ত করতে হবে, তাই না ?'

'অনেকটা তাই। সার। তবে তাকে ভালভাবে দেখেই করি।'

'কতক্ষণ দেখে ?' দশ, পনেরো বা বিশ সেকেণ্ড ?'

'म् 'এक मिनिए हर्द', श्काननन छेखत मिन।

'দ্ব'মিনিট? এতক্ষণ?' ম্যাসন বললেন। 'তিন মিনিটও হতে পারে?'

'তা—তা পারে।'

'তাকে যথন ব্ৰথে দেখেছিলেন তখন তিনি জোরে হাঁটছিলেন ?' 'মোটাম:টি জোরে।'

'আপনি তাকে আধো অশ্বকারে একচোথ দিরে দেখেন ?'

'হারী সার ।'

'আপনার দিকে পিছন ফিরে ছিলেন তিনি ?'

'হারী সার।

'আর তাই মন ঠিক করতে আপনার তিন মিনিট সমর লেগে যার ?'

'কি বলতে চাইছেন আপনি ? তাই হয়, সার।'

'একজন লোক घ'णेस कछो। दौरेख भारत ज्ञातन ?' ग्रामन वनलान ।

'ষদি ঘণ্টার হিসেবে বলেন তাহলে ওই পনেরো ফিট যেতে মনে হয় ঘণ্টায় মাইল তিনেক বেগেই হবে', স্ক্যানলন বলল। 'ঠিক আছে একটু অণ্ক কষে দেখা বাক', ম্যাসন বললেন। এবার তিনি পকেট থেকে একটা স্নাইড র্ল বের করে বললেন, 'আপনাকে জানাই, মিঃ স্ক্যানলন, কেউ ঘণ্টার এক মাল হটিলে প্রতি সেকেণ্ডে হটিবে ১'৪৬ ফিট। ঘণ্টার তিন মাইল বেগে হলে সেটা দাড়ার সেকেণ্ডে ৪⁸৪ ফিট।'

'আপনার কথা মেনে নিলাম', भ्काानलन वलन।

'তাহলে ওই অস্পণ্ট আলোর একচোথে তাকে আপনি কখনও তিন বা সাড়ে তিন সেকেশ্ডের বেশি দেখতে পারেন না।'

'তাই যদি বলেন তাহলে তাই। তবে ভেবেছিলাম একটু বেশিই ছবে। কিন্তু, অঙক বখন বলছে…।

'অথচ পর্নলিশের জন্য সনান্ত করতে গিরে আপনার লেগে মার তিন মিনিট, যখন তার হাবভাব মুখ সবই দেখতে পেলেন ?'

'মানে, আমি নিশ্চিন্ত হতে চাইছিলাম।'

'অথচ পূৰ্ণ দিনের আলোর নিশ্চিন্ত হতে তিন মিনিট লাগল ?'

'বললাম তো নিশ্চিন্ত হতে চাইছিলাম। আগে তা হইনি, পরে জেলে দেখার পর হই।'

'ঠিক তাই', উদার হাসির সঙ্গে বললেন ম্যাসন। 'আর প্রশ্ন নেই, মিঃ স্ক্যানলন, ধন্যবাদ।'

'আর প্রশ্ন নেই', কভিংটন বীবিয়ে উঠলেন।

বিচারপতি মিনডেন ঘড়ির দিকে তাকালেন। 'মধ্যাহের জন্য আদালত ম্লতুবী রইল। জুরিরা মনে রাখবেন এই মামলা সম্পকে' কারো সঙ্গে আলোচনা চলবে না, কোন মতামত প্রদান চলবে না।'

'আদালত দ্বটো পর্যন্ত মূলতবী বুইল।

এডওরাড' গারভিন ম্যাসনের হাত চেপে ধরে বললেন, 'ম্যাসন, ঈশ্বরের দোহাই, আমি…।'

'হাস্ক্রন', ম্যাসন বললেন।

'আমি · · ।'

'চুলোর যান, বলছি হাস্বন', ग्रामन চাপা গলার বলে উঠলেন।

গারভিনের মথে কোনকমে হাসি জেগে উঠল।

'আরও ভাল করে হাস্ন', ম্যাসন বললেন। 'জ্রিররা বেরিরে যাওরা প্রথ মুখে হাসি রাখ্ন।' তারপর তিনি গারভিনের পিঠ চাপড়ে বললেন, কিছু খাওরা দরকার।'

'ম্যাসন, আপনার সঙ্গে জরুরী দরকার আছে। আমি · ।'

'এখনই কথা বলনে। জ্বরিরা আপনাকে লক্ষ্য করছে। ষেরকম মুখের ভাব করছেন তাতে আপরার সান কুরেন্টিনের প্রাণদশ্ভ প্রাপ্তদের সেলে যাওরা ছাড়া পথ নেই।'

কথাটা বলে হাত ছাড়িয়ে নিরাসম্ভ হাসির সঙ্গে বেরিয়ে গেলেন ম্যাসন। ডেলা পিট্রট তার সঙ্গে বারাশ্নায় মিলিত হলো। 'ভগবানের নামে বলছি চিফ, উনি কি সত্যি কথা বলেছেন ?'

'আমার জানা নেই', ম্যাসন বললেন। 'পরে দেখতে হবে। জ্বরি আর দর্শকদের চোখের সামনে আমি মকেলের সঙ্গে আলোচনা করতে পারিনা।'

'এখন কি করবেন ?'

'এখন শুধু থাওয়া, অন্য কাজ নেই', ড্রেক বলল।

সকলের দৃষ্টির সামনে ড্রেক ভিড় ঠেলে পথ করে নিল। তারপর বলল 'দার্গ জেরা করেছ, পেরি। ওই অঙ্গ আলোয় লোকটা যে ভালভাবে কাউকে দেখতে পারে না তা প্রমাণ করে দিয়েছ।'

'তাহলেও ওই সাক্ষীর হাবভাব আমার ভাল লাগল না। ও যেন মনস্থির করেই এসেছিল সনান্ত করবে বলে! ওর মধ্যে কেমন যেন প্রচ্ছায় একটা সততা রয়েছে।'

'তুমি কি বিশ্বাস করো তোমার মলেল রাত্তিবেলা বাইরে বেরিরেছিল ?' ড্রেক প্রশ্ন করল।

'আমি কিভাবে জানব ?' ম্যাসন বললেন। মক্তেলরা অনবরতই মিখ্যা কথা বলে। তবে এ ব্যাপারে আমাদের এক তুরুপের তাস আছে।'

'মানে ভার স্ক্রীর সাক্ষা?'

'ঠিক তাই। অবশ্য জ্বরিরা মনে করতে পারে উনি স্বামীকে সমর্থন করছেন। সেক্ষেত্রে পারলে তারা একজন নববিবাহিতা স্ত্রীর স্বামীকে মৃত্যুদ্ভ দিতে নাও চাইতে পারে। আমি আশা রাখি মিসেস গারভিনের সাক্ষ্য স্ক্যানলনের সাক্ষ্যকে ছাপিয়ে যাবে।'

'তিনি সময় সম্পকে' নিশ্চিত ?' ছেক প্রশ্ন করল।

'নিশ্চরই', মাাসন বললেন। 'বাজনাওরালা ঘড়ির এটাই সংবিধা। শব্দটা আমিও শ্নেছি।' আচমকা কথা শেষ করলেন তিনি কারণ তার চোঝে পড়েছিল সেনোরা মিগুরেরিনিও হাতে বিরাট একটা দেরাল ঘড়ি নিয়ে এলিভেটর থেকে আসছেন। তিনি মাাসনের দিকে হাসিম্থে তাকালেন। সেনোরা বললেন, 'কি খবর, মিন্টার মাাসন, আপনার কি মনে হয় ওই স্বামী তার স্ত্রীকে নিয়ে আবার আমার হোটেলে মধ্চিশ্রমায় আসবেন ?'

'ওই নিশ্চয়ই', আত্মবিশ্বাস নিয়ে বললেন ম্যাসন । 'ঘড়ি নিয়ে কোথায় যাচ্ছেন, সেনোরা ?'

'ডিণ্টিট অ্যাটনি' এটা চেয়েছেন।' 'কেন?' ম্যাসন বললে। 'তিনি এটা জ্বিয়েদের দেখাবেন।'

'এটা কোন ঘডি ?' ম্যাসন যথাসম্ভব নিরাসক্ত ভাবে বললেন। 'আমার হোটেলের ঘডি। এটা থেকেই সমর দেখি।'

'যে ঘডিতে ঘণ্টা বাজে ?'

'ঠিক তাই', সেনোরা বললেন। এ ঘডিতে দিনের বেলার বাকে।'

'দিনের বেলার ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

মাথা নেডে সায় জানালেন সেলোরা । 'শুখে দিনের বেলায় ৷ রাতে বাজে না ৷ এতে অতিথিদের ঘমে ভেঙে যায় যে। মেক্সেকোয় সবাই সকালেই ঘডির শব্দ শানতে চার রাতের বেলা তাই ঘণ্টা বশ্ধ করে দেয়া হয়, তাই না ?'

'রাব্রিরে কি করা হয় ?' মাাসন জানতে চাইলেন।

'এটা তো ইলেকট্রিক ঘড়ি', সেনোরা বললেন, 'তাই শব্দ হর ৷ ঘড়ির পাশে এই দেখনে একটা বোতাম আছে, রাত্তিরে সেটা টিপে দিলে শব্দ হয় না।'

'বোতাম টিপলে ঘডিতে শব্দ জাগে না বলছেন ?'

'ঠিক তাই। বোতাম টিপলেই শব্দ বন্ধ, আবার টিপনে তবেই শব্দ হতে পাকবে। প্রত্যেক দিন রান্তিরে শতেে যাওয়ার আগে বোতাম টিপে দিই আবার भकारल हाल, कति।'

'তাহলে ডিণ্টিক্ট আটেনি' ঘডিটা দেখতে চেয়েছেন ?'

'তাই তো, ঘড়িটা সরকার কিনে নেবেন। এটা তিনি জ্বরিদের দেখাবেন তারপর रकार्टि स्त्रमा रदा। जामारक अकठा नजून घाँ खता किरन रमस्त । जामि शर्वीव বিধবা, নতন ঘডি কেনার মত টাকা আমার নেই। আর ঘডি ছাডা ছোটেলও তে: চলবে না জানেন তো?'

'निम्हत्रहे हलात ना', भागन श्वीकात कतालन।

'তাহলে চলি', সেনোরা বললেন, 'ডিঘিট্ট আটেনি' আমার জনা বসে আছেন। ঘড়ি নিয়ে আমাকে সাক্ষী দিতেও হবে।'

'যান তাহলে, আমরা এবার মধ্যাহভোজে যাব', মাসন বললেন।

'খাওরা নিশ্চরই উপভোগ করবেন, সেনর।

'छह, निम्ह्यू । धनावाम ।'

সকলে এগিয়ে চলার ফাঁকে ড্রেক অঙ্গণট স্বরে কিছু, বলল ।

एफ्ला वरल छेठेल, 'हा छशवान, हिक ...।'

'খাওরার ব্যাপারে মন দাও', ম্যাসন বক্রোভ করলেন।

🗅 সতেরো 🗅

রেতে।রার দ্বকে ম্যাসন, পল ড্রেক আর ডেলা গ্রিট যে মার আসনে বসে পড়লেন। 'আমার গলা দিয়ে খাবার নামবে না', ডেলা বলে উঠল, 'কি ভয়ুঙ্কর।'

ম্যাসন মূথে আত্মবিশ্বাস জাগিয়ে তুলে বললেন, 'এরকম করোনা, ডেলা। চারপাশের লোকজন আগাদের দেখে কি আলোচনা করছি ভাবছে। মূথে হাসি ফুটিরে রাখো, ঠাট্টা তামাশা কর।'

'কি সব ঘটছে, পেরি, ব; কিয়ে বল তো', ড্রেক বলল।

'আমি নিব্দেও জানি না', ম্যাসন বললেন। 'আমার ভয় হচ্ছে ওই স্ক্যানলন জুরিদের এলোমেলো করে দিতে পারে। আমার ব্যান্তিগত ধারণা স্ক্যানলন । ।

'তুমি কি ভাবছ না গারভিন সতিাই ফোন করে আর গাড়ি নিয়ে ওশানসাইডে যায় ?'

ম্যাসন বললেন, 'আমার ধারণা গারভিন বোকার মতই গাড়ি নিয়ে কোথাও গিয়েছিল। মান্মকে বহুবার জেরা করার অভিজ্ঞতা থেকে ব্ঝোছ স্ক্যানলনকে সে সত্যি কথাই বলার চেণ্টা করছে, প্রালশ তাকে যতই চাপ দিয়ে চলকে। এথন সে ওই অলপ আলোর ভাল মত দেখতে না পেলেও যে কথা সে শানেছে বলেছে তা হরতো ঠিক। এর কারণ আমি দেখেছি ব্থের পাটি'শনটা খ্বেই পাতলা। প্রালশ জেনেছে গারভিন ইথেলকেই ফোন করেছিল।

'এখন ধরা যাক স্ক্যানলন গারভিনকে চিনতে পারেনি। ওই হোটেলে তাহলে আর কে ইথেল গারভিনকে ফোন করে থাকতে পারে?'

'এভাবে বললে বলা খুবেই শন্ত', ড্ৰেক বলল।

ম্যাসন বললেন, 'গ্ক্যানলনের সাক্ষ্যের দর্বে'ল জারগাটা আমি তখনই ধরে ফেলি। বৃথে ছেড়ে যে বেরিয়ে আসে তাকে দেখা। কথাবাতা সম্পকে সে যা বলেছে তার উপর আমি জোর দিইনি।'

'আমার ধারণা হলো', ড্রেক বলল, 'মিসেস গারভিন যথন কাঠগড়ার সাক্ষ্য দিরে বলবেন তার স্বামী সারা রাতই তার সঙ্গে ছিলেন তথন জ্বরিরা তার কথা বিশ্বাস করবেই।'

'সেক্ষেকেরেও ঝামেলা ররেছে', ম্যাসন বললেন। 'তিনি ঘড়ির শব্দের বিষয় নিভ'র করে বলতে চেরেছেন, আর…।'

'তিনি কি নিজের ঘড়ি একবারও দেখেননি ?'

'দেখেছেন, তবে ওই দেয়াল ঘড়ির শব্দের কথাই জোর দিয়ে বলেছেন। কিন্তু ধর, যদি দেখা যার ঘড়িতে কোন সমর ঘোষণা হরনি, সেক্ষেত্রে ওর সম্পূর্ণ সাক্ষ্য মিথ্যা প্রমাণ হয়ে যাবে।'

পল ও ডেলা কথাটা চিন্তা করতে যেতেই হেসে উঠলেন ম্যাসন । ওরা অবাক হয়েই তাকাল ।

'এস প্রাণ খালে হাসা যাক।' ম্যাসন বললেন। 'খাব মজার কোন ব্যাপার ঘটেছে এমন ভাব দেখানো যাক।'

বাকি দক্ষেন এ কথায় হাসিতে যোগ দিল।

'অন্য দিকে', মানন হাসিম্থে বললেন যেন সতিটে কোন মজার বিষয় আলোচনা হচ্ছে তাদের মধ্যে, 'সবচেয়ে মারাত্মক ব্যাপার হলো ঘড়িটায় কোন সময় ঘোষণা হয়েছিল কি হয়নি তা সম্পূর্ণ নিভার করছে সেনোরা মিগুরেরিনিয়ার সাক্ষ্যের উপর। সবই নিভারশীল উনি কি করেছিলেন তার উপরেই। এমনও হতে পারে তিনি শব্দ বন্ধ রাখার বোতাম টিপতে ভূলে গিয়েছিলেন ওই রাতে। শৃখ্যু আমি যদি দশ্টায় ঘুমোতে না যেতাম তাহলে বলতে পারতাম ঘড়ি বেজেছিল কি না।'

'বিবেক পরিষ্কার হলে এই রকমই হয়', ড্রেক বলল। 'তুমি…এক মিনিট দীড়াও, পেরি, আমার একজন লোক আসছে।'

ভেকের একজন গোয়েশ্যা দয়জার সামনে দাঁড়িয়ে তাকাচ্ছিল।

ভ্রেক হাত তুলে ইঙ্গিত করে বলল, 'আমি এখানে থাকব ওকে বলেছিলাম। ওর সঙ্গে কোটের কারো পরিচয় আছে। সে অবশ্য জানেনা ও আমার লোক। জর্বুরী না হলে ও আসত না।'

লোকটি ড্রেকের ইঙ্গিত ব্ঝেতে পেরে একটু এগিয়ে যেতে ড্রেকও এগিয়ে গেল। ডেলা ভিটি ম্যাসনকৈ বলল, 'আশা করি কোন সংখ্যর এনেছে লোকটা।'

দ্বজনেই এরপর টানটান অপেক্ষার ফাঁকে ড্রেককে ফিরে আসতে দেখল। ওর মুখ দেখে মাথা নাড়লেন ম্যাসন।

ড্রেক আসতেই ম্যাসন বললেন, 'মুথে হাসি আন, পল। তারপর কি খবর ?' 'তুমি প্যাটিটেই পড়েছ', ড্রেক বলল।

'যেমন ?'

'ভি এ একজন সাক্ষী এনে চমকে দেবে তোমার। পেট্রল পাশ্পের একজন ক্ম'চারি। সে গারভিনের গাড়িতে তেল ভরেছিল।'

'কখন ?'

'প্রার সাড়ে এগারোটার সময়। গারভিন খাব নাভাগ আর উত্তেজনার ভরপার ছিল। তেল ভরার সমর সে খালি পায়চারি করছিল আর দক্ষিণমাথো সব গাড়ির উপর নজর রাখছিল। কাউকে যেন বেহালার তারের মত টানটান হয়ে সে খাঁজে বেরাছিল। লোকটা বিশেষ ভাবে তাকে লক্ষ্য করেছে।

'সনান্ত করার কাজ কিরকম হতে পারে ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'শতকরা একশ ভাগ ঠিক', ড্লেক বলল। 'লোকটি গারভিন, তার গাড়ি স্বই সনান্ত করেছে। সে বিশেষ করেই গারভিনকে মনে রেথেছে।'

'হুঃ, ব্যাপারটা সত্যিই জটিল হরে গেল', ম্যাসন বললেন।

'গারভিনকে সব কথা জিজ্ঞাসা করছ না কেন?'

'সাহস পাচ্ছি না।'

'কেন ?'

'বন্দীদের জেলের মধ্যেই মধ্যাহ্রভোজ দেন শেরিফ। ডেপ্রটি শেরিফ গারভিনকে দ্বটো বাজার দশ মিনিট আগে আদালতে নিয়ে যাবে! জ্বরিদের সামনে আমি ওর সঙ্গে কোন আলোচনা করতে চাই না। স্কানলনের সাক্ষ্যের পর এই আলোচনা মারাত্মক হতে পারে। ওর সঙ্গে দ্বটো বাজার মিনিট পাঁচেক আগে দ্বেএকটা কথাই বড় জার বলতে পারি।'

'সময় চেয়ে নিতে পারো না ?'

'সেটা হলে ভর পেয়েছি মনে হবে', ম্যাসন বললেন। 'আমাকে হাসিম্থেই আদালতে ঢকেতে হবে।'

'তাহলে ভাগ্যের উপরেই নিভ'র করবে ?' ড্রেক বলল ।

'দ্ধীবনে বহুবোর তাই করেছি, এবারও করতে হবে। বার অ্যাসোসিরেশনের অভিযোগ কমিটি আমাকে আজ তাদের সামনে সংধ্যায় হাজির হতে বলেছে এই অভিযোগে যে আমি মাটি'মার আরভিংকে নাকি আমার গাড়িই সে দীড়িয়ে থাকতে দেখে একথা সনাত্তকরণে বলতে বলেছি। জীবনটাই এই, পল।'

'ওই সনান্তকরণ নিয়ে ওরা তোমার ক্ষতি করতে পারে ?'

'তা মনে হর না। আমি বিশ্বাস করি আমি আমার অধিকার সীমার মধ্যেই আছি। সাক্ষীর সঙ্গে কথা বলার অধিকার আমার ছিল আর ঠিক সেই রকম অধিকার ছিল রাজ্ঞার ষেকোন জারগার গাড়ি দাড় করিয়ে রাখারও। তাকে একথা জিজ্ঞাসারও অধিকার আমার ছিল সে আমার গাড়িই সেরাতে দেখে কিনা। ষেভাবে প্রালশ স্ক্যানলনকে নিয়ে জেলের মধ্যে গারভিনকে দেখিয়ে সনান্ত করিয়েছে মাকে সে খানের রাজিতে হোটেলের ফোন বাথে দেখেছে বলে মাক এখন আমার আর কিছাই করার নেই একমাত মনের খাদি দেখানো ছাড়া। তারপর কোটে পাঁচ মিনিট ধরে গারভিনকে যতটুকু প্রশ্ন করা সম্ভব তাই করা। পল, এবার মজার কিছা জানা থাকলে বলে ফেল। লোকে আমাদের তাকিয়ে দেখছে।

🗆 আঠারো 🗅

দুটো বাজার সাত মিনিট আগে ম্যাসন ছিড়ে ঠাসা আদালত কিক্ষ্যে দুকলেন।
তিনি একটা সিগারেট ধরিয়ে নিদি'ছট চেয়ারে বসলেন তার আত্মপ্রতায় নিয়ে জ্বীরদের
দিকে একবার তাকাতে চাইলেন। তাকে সম্প্রণ হাসিখ্যি লাগছিল যেন স্বেমার
মধাক্তিজ সেরে তিনি তপ্ত।

দ্টো বাজার চার মিনিট আগে ডেপ**্টি শেরিফ এডওয়াড** গারভিনকে আদা**লত** কক্ষে নিয়ে এলেন ।

গারভিন ম্যাসনের কানে কানে ফিস্ফিস করে বললেন, 'ম্যাসন ঈশ্বরের দোহাই আপনার সঙ্গে একট কথা বলতে চাই।'

ম্যাসন হেসে বললেন, 'বসে থাকুন গারভিন। এক মিনিটের মধোই কথা বলছি। এখন যাই ঘটুক আমার সঙ্গে কথা বলার চেণ্টা করবেন না। চুপচাপ বস্না।

ম্যাসন সিগারেট ফেলে দিয়ে আদালতের ঘড়িতে অতি মলোবান সেকে ডগালো নট হয়ে যেতে দেখলেন। তারপর কিছা যেন মনে পড়ে গেছে এইভাবে গারভিনকে বললেন, 'শা্ধা প্রশ্নেরই উত্তর দেবেন সঙ্গে মা্থে হাসি ফুটিয়ে তুলান। আপনি ইথেল গারভিনকে ফোন করেছিলেন?'

গারভিন হাসতে গিয়েও পারলেন না। 'ম্যাসন আমার কথা শানেন। আমি ওকে টেলিফোন করেছিলাম। পরে আমার গাড়ি নিয়ে যাই! লোকটা সত্য কথাই বলছে। তবে লোরেন ওর অ্যালিবাই বজার রাখবে। সে উঠে আমাকে দেখেনি! ও থা বলেছে তা হলো…।'

ম্যাসন বাধা দিলেন, 'এত দ্রত কথা বলবেন না, আর বেশি বকবেন না। এমন ভাব দেখান যেন কোন ভাবনায় পড়েন নি।'

ম্যাসন এরপর চার্রাদকে একবার তাকিয়ে গার্রাভনকে বললেন, 'এবার বাকি সব শোনা যাক।

গারভিন বললেন, 'আমি ওর সঙ্গে দেখা করতে সেখানে গিরেছিলাম, মাসন, কিন্তু ও আসেনি। একটু অপেক্ষা করেছিলাম তারপর হ্যাকলির রাজ্যর যাই। সেখানে গাড়ি রেখে একটু পায়চারি করি। কিছুক্ষণ পরে একটা কুকুর আমাকে দেখে প্রচণ্ড ঘেউ কর্তুত থাকে। পড়ে সে থামলে আমি বাড়ি ফিরে আসি। ইথেলের গাড়িকে এরপর আসতে দেখি। গাড়িটা আমি চিনতে পেরেছিলাম। সে একাই ছিল কিনা তা জানি না। আমি আবার আমার গাড়ি নিয়ে বেরোতে একটু দেরী হয়ে যায়। যেথানে ওর সঙ্গে দেখা করার কথা সেখানে ওর গাড়ি দেখতেও পাই। সে তার মধ্যে মরে পড়েছিল। আমি বৃদ্ধি করে গাড়ির কাছে যাইনি, কিছু

স্পর্শও করিনি। সেখান থেকে এবার আমি তিজ্বোনায় ফিরে বাই।' 'কখন ফিরেছিলেন?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন।

'তা জানিনা। ঘড়ি দেখিনি, তবে লোরেনকে বলি আমি দার্ণ ঝামেলার পড়েছি। ওকে সবই বলি। ওকে বলি আমার জন্য একটা অ্যালিবাই খাড়া করতে হবে ওকে। এই হল আসল সত্য। আপনাকে মিথ্যা বলেছি বলে আমি দংগিও। আমি…।'

ঠিক তখনই বিচারপতি মিনডেন প্রবেশ করায় আদালতে মৃদ্ গ্রেন শোনা গেল।

গারভিন বলে উঠলেন, 'ষত টাকা লাগে আমি দেব, ম্যাসন, দশ হাজার বা বিশ হাজার ডলার, যা লাগে…।'

'যা করেছেন তার বদলে দেবার মত টাকা আপনার নেই' ম্যাসন জুক্ষ থরে বললেন। 'আপনি আমাকে ভাবল জশ করেছেন, তবে আমি তা করব না। এখন চুপচাপ বসে থাকুন।'

'আপনার পরের সাক্ষী কে ?' জজ মিনডেন কভিংটনকে প্রশ্ন করলেন। 'মাটি'মার সি আরভিংকে আহ্বান করা হোক', কভিংটন বললেন।

আরভিং কাঠগড়ায় উঠে কভিংটনের দ;িট এড়িয়ে গেল। সে ম্যাসনের দিকে কিছুটা ভীরু চোখে তাকাল।

কভিংটন বললেন, 'এই বছরের বাইশে সেপ্টেম্বর মাঝরাতেও পর আপনি কি লা জোলা আর ওশানসাইডের মাঝামাঝি ওশানসাইডের দ্ব'মাইল দক্ষিণে গিয়েছিলেন ?'

'হাাী, স্যার।

'কখন ?'

'রাত বারোটা পণ্ডাশ নাগাদ।'

'আমি আপনাকে একটা ম্যাপে জারগাটা দেখাতে বলছি।'

আরভিং এগিয়ে এসে ম্যাপে জারগাটা দেখিয়ে বলল, 'গাড়িটা এইখানে ছিল।'

'গাড়িটাতে কোন অম্বাভিবিকত্ব দেখেছিলেন ?'

'হাা, স্যার। গাড়িটার হেডলাইট জ্বলছিল আর ওটায় কেউ ছিলনা।'

'আপনি এরপর কি করেন ?'

'আমি আমার গাড়ির হেডলাইট জনালিয়ে দেখতে চাই কেউ ওতে ছিল কিনা।' 'আপনি ওই গাড়ির লাইসেম্স নম্বর দেখেছিলেন ?'

'তথন দেখিনি সারে।'

'গাড়িটার বর্ণনা দিতে পারেন ?'

'হা, সারে। গাড়িটা হাল্কা রঙের একটা কনভারটিবল। বেশ বড় গাড়ি । হেডলাইট জ্বালানো ছিল। গাড়ির চাকার সাদা বেড় ছিল।'

'कान पत्रमा (थामा हिम ?'

'ता मात प्रवास वन्ध किला।'

'মিঃ আর্রভিং, আপনি কি প্রতিবাদী মিঃ গারভিনের গাড়িটা কখনও দেখেছেন ?' 'হাী, সারে, দেখেছি।'

'eই সময়ে যে গাড়ি দাড় করানো দেখেন সেটা ওই গাড়িই কি ?'

'গাডিটা অনেকটাই সেই রকম।'

'ধন্যবাদ। আপনার সাক্ষী, মিঃ ম্যাসন।' কভিংটন বলে নিজের আসনে বসে প্রভলেন।

ম্যাসন বললেন, 'দ্বদিন পড়ে যখন ব্যাপারটা আপনার মনে বেশ টাটকা জেগে ছিল, মিঃ আবভিং, আপনি আমার সঙ্গে সে বিষয়ে কথা বলেন, তাই না ?'

'এ প্রশ্নে যদি কোন সম্পেহ কবলে করা হয় তাহলে আমি আপত্তি জানাচ্ছি…', কভিংটন বলে উঠলেন।

'এ প্রশ্ন সম্পেহ কবলে করা নয়, আমি শা্ধ্ প্রশ্ন করছি কথাবাত। হয়েছে কিনা। হ্যা বা না বলে জবাব দিতে পারেন।'

'মিঃ ম্যাসনের সঙ্গে আপনার কথা হয়েছিল, মিঃ আরভিং হার্ট বা না বলে জবাব দিন', জজু মিনডেন বললেন।

'हारी।'

'কথাবাতরি পর ম্যাপে দেখানো রান্তার আপনি কি আমার সঙ্গে গিরেছিলেন ?' 'হ্য, স্যার।'

'আর সে সময় ৯ ওয়াই ৬৩৭০ নশ্বর লাগানো একখানা গাড়ি ওখানে দাড় ক্রানো ছিল?'

'আর আপনি তখন ওই গাড়িকেই সনান্ত করেন ?'

'মানে, আমি ঠিক সনাক্ত করিনি। আমি বলেছি গাড়িটা অনেকটা সেই রকমই দেখতে।'

'গাডিটার রঙ হাল্কা ছিল ?'

'शी मात्र।'

'আপনি তখন ওই গাড়িকেই দেখেছিলেন ভেবে নেন?'

'মানে, দেখেছিলাম বলেই মনে হয়েছিল।'

'অথচ এখন তা ভাবছেন না ?'

'মানে', আর্হভিং মাথায় হাত বোলালেন, 'স্বিতা বললে…।'

'সে জনাই আপনি এখানে এসেছেন', ম্যাসন সাক্ষীকে চুপ করতে দেখে বললেন। 'আপনি সত্য কথাই বলবেন।'

'মানে, সে রাহিতে যে গাড়িটা দেখি তা ঠিক সনাত্ত করতে পারিনি। আমি শুখু বলতে পারি অনেকটা ওই রকমই দেখতে। আমি · ।'

'आर्थान आमात श्रद्धात क्याव निष्क्त ना', मामन वन्नत्न। 'आर्थन मधन

আমার সঙ্গে ছিলেন তখন যে গাড়ির কথা আপনাকে বলি সেই গাড়িই আপনি দেখেন ভেবেছিলেন, নয় কি ?'

'হাী সারে, তাই', সাক্ষী বলে উঠল।

'আর এখন', মাসন বললেন, 'বিষয়টা যখন আপনার মনে তেমন টাটকা নেই, দেস সময় কি জারিদের বে:ঝাতে চান আপনি মত বদল করেছেন ?'

'আমি বলতে চাই কোন গাড়ি আমি নিশ্চিত ভাবে ঠিক মত সনাস্ত করতে পারৰ না।'

'আমার সঙ্গে গাড়িটা দেখা আর তার দ্বাদিন পরে কি এমন ঘটেছে যাতে আপনি মত বদল করলেন ?'

'আমি মত বদলেছি একথা বলিনি।'

'আপনি বলেছেন, নয় কি ?' ম্যাসন তীরুম্বরে বললেন।

'বদলেছি ত। মনে হচ্ছে না।'

'অনাভাবে বললে', ম্যাসন বললেন, 'আপনি এখনও ভাবছেন দুদিন পরে ৯ ওরাই ৬৩৭০ লাইসেশ্স নশ্বরের যে গাড়ি আপনি ২২ সেপ্টেশ্বর রাত বারোটা প্র্ণাশ মিনিটে দেখেন সেই দুটো গাড়িই এক, তাই না, মিঃ আরভিং ?'

'মানে', আরভিং স্বীকার করল, 'আমাকে বোঝানো হয়েছিল প্রথম যে গাড়িটা দীভানো দেখি আমি তা সনাত্ত করা কত কঠিন।'

'এই সনাত্ত করার অসম্ভবতা কে আপনাকে ব্রবিয়েছেন ?'

'আমি নিজেই মনে ভেবেছিলাম ষে…।

ম্যাসন বললেন, 'আপনি নিজেই বিশেষ ভাবে বলেছেন আপনাকে বোকানো হয় এভাবে সনান্ত করা কত অসম্ভব! কে আপনাকে বঃকিয়েছে ?'

'কেউ আমাকে ব্ৰিয়েছে বলিনি।'

'আপনি বলেছেন বোঝানো হয়। কে ব্ৰিয়েছে?'

'আমি···মানে আমার সঙ্গে ডিণ্টিট আটেনি' মিঃ কভিংটনের সঙ্গে করেকবার কথা হয়।'

'অন্যভাবে বললে মিঃ কভিংটন আপনাকে বিশ্বাস করিয়েছেন আপনার পক্ষে সে রাহিতে যে গাড়ি দেখেন সেটা সনান্ত করা সহজ নর । এই তো ঠিক ?'

'এভাবে বলব কিনা ব্যেতে পারছি না।'

'আমিই এইভাবে বলছি', ম্যাসন বললেন। 'প্রশ্নের উত্তর দিন। মিঃ কভিংটন আপনাকে বিশ্বাস করাতে চেরেছেন না চাননি যে ওই পরিস্থিতিতে গাড়িখানা আপনার পক্ষে সনাম্ভ করা সম্ভবপর নয় ?'

'ওহ, ইওর অনার', কভিংটন বলে উঠলেন। 'আমি আপত্তি জানাচ্ছি। এই জেরা আসলে…।'

'অগ্রাহ্য হল ।' বিচারপতি মিনডেন তীরুস্বরে বললেন।

'উত্তর দিন', ম্যাসন বললেন।

'शी, मात-छिनि मिरे तकमरे वालन मान राष्ट्र ।'

'আর প্রশ্ন নেই', ম্যাসন হাসিমুখে বললেন।

'হ্যারন্ড ওটিসকে সাক্ষ্য দিতে ডাকা হোক', কভিংটন বললেন।

ওটিসের চেহারা তর্ণ স্লেভ, পোশাক পরিপাটি। সে কাঠগড়ার উঠে নিজের পরিচর জানিয়ে কভিংটনের প্রশ্নের উত্তরে জানাল সে ওশানসাই ডের এক সাভি সি ভেটশনের কর্মচারি, একুশে সেপ্টেশ্বর বিকেল চারটে থেকে মধ্যরাহি পর্যস্ত কত ব্যরত ছিল। সে সাক্ষ্যে জানাল ওইদিন ছুটি হওরার আগে সে এডওরাড গারভিনকে দেখেছিল। তিনি বড় একখানা কনভারটিবলে চড়ে এসেছিলেন। সে বিশেষ করে তাকে লক্ষ্য করেছিল আর তার গাড়িতে জ্বালানী ভরেও দিয়েছিল। তাকে খ্রই নাভসি আর ছটফট কবতে দেখেছিল সে।

কভিংটন গারভিনের গাড়ির একটা ফটো দেখানোর পর সাক্ষী জানাল ওই গাড়িই সেরাতে চালিয়ে আসেন। সে লাইসেম্স নম্বরও সনান্ত করল।

'জের। কর্নে।' কভিংটন দৃশ্ত ভঙ্গীতে বলে স্যাম্যেল জারভিসের পাশে উপবেশন করলেন।

'গাড়িতে তেল ভতি' করার পর ড্রাইভার কি করেছিলেন ?' ম্যাসন প্রশ্ন করলেন। 'তিনি গাড়ি চালিয়ে চলে যান।'

'কোন দিকে ?'

'উত্তরে ।'

'नम এঞ্জেলেमের দিকে?'

'হাাী।'

ম্যাসন এমন ভাবে হাসলেন খেন কভিংটনের মামলা চ্ণ করেছেন। 'তাকে আপুনি আরু ফিরতে দেখেন নি ?'

'সাভি'স ভেশনের সামনে দিরে শ'রে শ'রে গাড়ি যার তাদের স্বগ্লোকে দেখা সম্ভব নয়।'

'বটেই তো', ম্যাসন বললেন। 'তাহলে ওই গাড়িকে ফিরতে দেথেননি ?'

'না, সারে।'

'আর', ম্যাসন বিজয়ীর ভঙ্গীতে বলে উঠলেন, 'আপনি মাঝরাত নাগাদ কাজ শেষ করে চলে যান তাই না ?'

'হাী স্যার।'

'তব্ গাড়িটা মাঝরাত্তির পর, ধর্ন, তিনটে নাগাদ ফিরে এলেও আপনি তা দেখেন্নি ? কারণ আপনি ছিলেন না।

'নিশ্চরই না। সব গাড়ি লক্ষ্য করা আমার কাজ নয়।' 'তার মানে বলতে চান কোন গাড়িই আপনি লক্ষ্য করেন না?' 'মানে বিশেষ করে দেখিনা।'

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন। 'তবে হাইওরে বরাবর কোন কোন গাড়ি দেখে থাকেন?'

'কতকটা তাই ।'

'তাহলে ওই গাড়িটা বিশেষ করে দেখেন যেহেতু ড্রাইভার একটু নাভাস ছিলেন ?' 'মানে, মনে হচ্ছিল তিনি যেন কিছা খঞ্জিতে…।'

'কোন মতামত দেবেন না', ম্যাসন বললেন, 'শ্বেদ্ প্রশ্নের জবাব দিন। ড্রাইভারকে নাভাস ও চণল দেখেছিলেন কেমন ?'

'হ্যা, স্যার ।'

'আর তাই গাড়িটা ভাল করে দেখেছিলেন ?'

'হ্যা, স্যার।

'তাহলে পরে গাড়িটা দেখলে চিনতে পারতেন ?'

'সম্ভবত পারতাম।'

'তাহলে গাড়িটা যদি রাত তিনটে বা তার পরে খানের জারগায় ফিরে এসে থাকত তাহলে প্রতিবাদী কোনভাবেই খানের অকুস্থলে হাজির থাকতে পারতেন না, এবং সেটা আপনার পক্ষে জানা সম্ভব হতো না, তাই নয় কি ?'

'মানে · · ।'

'हार्री कि ना ?' मनामन श्राप्त गर्ख छेठेरलन ।

'AT 1'

'আর প্রশ্ন নেই', ম্যাসন বিজয়ী ভঙ্গীতে বললেন।

কভিংটন মাাসনকে যেন একটু ধাধার পড়ে দেখে নিলেন তারপর উঠে দাড়ালেন। তিনি বৃথাই গোপন করার চেণ্টা করছিলেন যে গারভিনের লস এঞ্জেলেসের দিকে গাড়ি নিয়ে যাওয়া ব্যাপারটা তাকে দৃশ্চিন্তার ফেলে দিয়েছে। তিনি বললেন, ইওর অনার, আমি তিজ্বানা থেকে ইথেল গারভিনকে করা ফোনের বয়ান হাজির করতে চাইছিলাম কিন্তাই হিতিমধ্যে আমি আর একজন সাক্ষীকে হাজির করতে ইচ্ছাক কিন্তা তাকে এখনই পাওয়া যাবে না, তাই আমি কাল সকাল পর্যন্ত আদালত মালতবী থাকুক চাইছিলাম…।

জঙ্গ মিনডেন মাথা নাড়লেন, 'আমি মনে করি এ অনুরোধ অযৌত্তিক যদি না প্রতিবাদী পক্ষ রাজি হন ।'

ম্যাসন বললেন, 'না, ইওর অনার, আমরা এই মামলার দ্রতে নিম্পত্তি চাই ।'

'কিন্তু, ইওর অনার', কভিংটন তব**ু বললেন, 'খাব গাুরাত্বপ**্রণ কিছা বিষয় আছে যা এই মাহাতে ব্যাখ্যা করতে পারছি না।'

ম্যাসন আচমকা উদার ভঙ্গীতে বললেন, 'ঠিক আছে, এ বিষয়ে আপত্তি নেই। আপনি যদি ভাবেন যে প্রমাণ করতে পারবেন প্রতিবাদী খানের জারগার সে সমর হাজির ছিলেন তাহলে আমরা আপনাকে সাহাষ্য করতে রাজী। আমরা তাই মূলত্বী রাখার পক্ষে।'

'আমি এটা আগেই প্রমাণ করেছি !' কভিংটন চিংকার করে বললেন। 'আর কি চাইছেন? আমি প্রমাণ করেছি উনি···।'

'এতেই হবে, ভদ্রমহোদরগণ।' হাতুড়ি ঠুকে বললেন জব্ধ মিনডেন।' বেহেতু প্রতিবাদী পক্ষের কাউশেসল মূলতুবীর পক্ষে তাই আদালত আগামীকাল দশটা পর্যস্ত মূলতুবী রইল। ইতিমধ্যে জ্বেরীরা নিষেধাজ্ঞার কথা মেনে চলবেন, তারা কোন সংবাদপত্র পাঠ করবেন না, মামলার বিষয়ে কারো সঙ্গে আলোচনা করবেন না বা কোন মতামত দেবেন না।'

ম্যাসন উঠে দীড়িরে পল ড্রেক আর ডোল স্টিটের কাছে এগিরে গিরে চাপাগলার বললেন, 'উঃ জোর অবকাশ পাওরা গেছে। স্বীকার করতে ভর পাছি এই মলেতুবী দরকার ছিল। ডিগ্টিই আটেনি স্থেফ আমার কোটে বল ছইডে দিরেছেন।'

'ছোকরাকে নজরে রেখ', ড্রেক বলল। 'লোকটা সাংঘাতিক। কিছ**ু** একটা মতলবে আছেও।'

'ও চিন্তার পড়েছে', ম্যাসন বললেন, 'তবে আমার চিন্তার অধে'বও নর। একটা কাঞ্চই আমরা এবার করতে চলেছি।'

'কি?' ডুকে প্রশ্ন করল।

'ওই সাক্ষী আরভিং। ওকে চালাকি করে আমার গাড়ি সনান্ত করতে বাধ্য করেছি।'

'দার্ণ স্মার্ট' কাজ করেছ বলতেই হবে', ড্রেক বলল।

'বড় বেশি রকম স্মার্ট' হয়ে গেছে।'

'কি বলছ, পেরি?'

ম্যাসন বললেন, 'আমার গাড়ির কাছে চল। ওই আরভিং অত্যস্ত সং সাক্ষী।' ম্যাসন এবার হেথানে তার গাড়ি রাখা ছিল সেথানে উপস্থিত হলেন তারপর দর্কা খালে সত্ক' দুভিতি কিছু দেখতে চাংলেন।

'সামনে রাখা রবারের পাপে।ষটা লক্ষ্য কর, পল।'

'কি ব্যাপার ?' ছেক প্রশ্ন করল।

ম্যাসন একটা বাদামী দাগের দিকে ছেকের দৃটি আবর্ষণ করলেন।

'পল' তিনি উত্তেজিত ভাবে বলে উঠলেন, 'এখনই কোন সেরা ল্যাবরেটরিতে ছটেতে হবে । দেখতে হবে দাগটা মানুহের রক্তের কিনা।'

'মানাষের রক্ত।' ডেলা ভিটট অবাক হয়ে বলে উঠল।

'ঠিক তাই', ম্যাসন বললেন।

'তুমি কি বলতে চাইছ পেরি?' ড্রেক জ্বানতে চাইল।

ম্যাসন উর্ত্তেঞ্চিত স্বরে বললেন, 'আমি এই ঘটনার গোড়ার পে'ছিতে চাইছি।

মাটি'মার আরভিং সত্যি কথাই বলেছে। আমার গাড়িই সে ওখানে দাঁড় করানো দেখেছিল।'

'তোমার গাড়ি ?'

'নিশ্চরই', ম্যাসন উত্তর দিলেন। 'মনে করে দেখ, গারভিন নিজের গাড়ি নিরে রওরানা হর। আমার গাড়ি ওর গাড়ির ঠিক পাশে রাখা ছিল। গাড়ির চাবি রাখা ছিল হোটেলেবই অফিনেব টেবিলের ভ্রমবে।'

ডেক শিস দিয়ে উঠল।

ডেলা বলে উঠল, 'তাহলে আপনি বলছেন যে…।'

'আমি বলছি যে লোরেন গারভিনের পক্ষে দ্রুত উঠে পোষাক দবলে আমার গাড়ি নিয়ে রওয়ানা হয়ে ইথেল গারভিনকে খ্ন করে তিজ্য়ানায় ফিরে আসতে কোন অস্ববিধা হওয়ার কারণ ছিলনা। অন্যভাবে বললে, ব॰দ্কটা সারাক্ষণ ওই য়াভ কল্পার্টমেশ্টেই ছিল। লোরেন কালো চশমা আনতে গিয়ে ওটা দেখে ফেলেও কিছ্ব বলেনি! সে গারভিনকে তার চশমাটা দের তারপর প্রথম স্যোগেই ব৽দ্কটা হাতিয়ে নিজের পার্সে রেখে দেয়।'

জেক হতবাক হয়ে ম্যাসনের দিকে তাকাল। 'আমি বোবা বনে গেছি, পেরি।' 'এখন আমাদের কাজ হলো এসব প্রমাণের ব্যবস্থা করা, সেটা কয়েক ঘণ্টার মধোই করতে হবে। চল, পল, এবার তোমাকে কাজে নামতে হবে।'

🗆 উনিশ 🗅

সান ডিরেগোর ইউ এস গ্র্যাণ্ট হোটেলে পেরি ম্যাসনের স্কাইটে তার টেবিলের সামনে প্রচণ্ড ক্লব্ব আর হতাশ ভঙ্গীতে ম্যাসনের দিকে তাকিরে বসেছিলেন লোরেন গার্রাভন।

ম্যাসনের ভান দিকে উপবিষ্ট পল ড্রেক। ডেলা শ্বিট শট'হ্যাণ্ডে সব কিছ্ লিখে নেওরার ফাকে মাঝে মাঝে লক্ষ্য করছিল লোরেনকে।

'আমি বারবার বলছি আমি হোটেল ছেড়ে ষাইনি', লোরেন প্রায় মরিয়া হরে বললেন।

ম্যাসনের চোখ শীতল আর কঠিন। 'আপনাকে হোটেল ছেড়ে যেতে হরেছে।
একমার আপনারা দ্ভানেই শ্ধে ইথেল গারভিন সম্পর্কে আগ্রহী ছিলেন। আপনি
ও আপনার স্বামী। ডিণ্ট্রিক্ট অ্যাটনি কে ধন্যবাদ তিনি প্রমাণ করেছেন আপনার
স্বামী গাড়ি নিয়ে বেরিয়ে যান। তারে পক্ষে গাড়ি বদল করা সম্ভব ছিলনা। তাকে
ওশানসাইডে নিজের গাড়িতেই দেখা গেছে। ওই সময়ের সাক্ষ্যে তা জ্বানা গেছে।
ব্যাপারটা হয় এই রকম। তিনি কি করতে চলেছেন আপনাকে বলেছিলেন। আপনি

জানতেন তিনি তার প্রান্তন স্ফীর সঙ্গে দেখা করতে যাচ্ছেন। আপনি জানতেন আপনি আইনসঙ্গত স্ফীনন অন্তত ইপেল গারভিনকে সরিয়ে না দিতে পারলে।

লোরেন গারভিনের মূখ কঠিন হয়ে উঠল। 'আপনার এই সব কথা শোনার জন্য জামি আর বসে থাকব না। আমি আমার আটেনির সঙ্গে দেখা করতে চাই।'

'সেটাই ভাল', মাসন বললেল। 'কি ঘটে আপনি জানেন। আপনি উঠে পোশাক বদলে অফিসে গিয়ে ডুয়ার থেকে আমার গাড়ির চাবি নেন, তারপর আমার গুই গাড়ি চালিয়ে সীমান্ত পার হন। আপনার স্বামী অধে কটা পথ পেরিয়ে বাওয়ার আগেই তাকে ছাড়িয়েও যান। তারপর ইথেলের মুখোমুখি হয়ে তাকে খুন করেন · · ।'

'আমি খনে করিনি।'

'আমি বলছি আপনি করেছেন। আপনার উদ্দেশ্য ছিল ইথেলকে পথ থেকে সরিয়ে দেয়া মাতে আপনারা নিচ্কণ্টক হতে পারেন। অথবা এও সম্ভব স্বামী গ্যাস চেন্বারে যাচ্ছেন কিনা তাতেও আপনার মাথাব্যাথা নেই আর তা হয়েছে আপনার মিথ্যা অ্যালিবাইয়ের জন্য।'

লোরেন দুতে চেয়ার ঠেলে উঠে দাঁড়ালেন, 'আপনার এই সব অপমানকর প্রলাপ শোনার জন্য কেউ আমাকে বসিয়ে রাখতে পারবে না', বলে দুতে ঘর ছেড়ে চলে গোলেন লোরেন।

ম্যাসন বললেন, 'যাক, যা ঘটেছে তা জানতে পারলাম, এবার প্রমান। ওই রক্তের দাগ যে কোন সমর লাগতে পারত। কভিংটন বলতে পারেন আমরাই সেটা লাগাই। আর তাহলেই সব ফুংকারে উড়ে ধাবে আমরাও ঝামেলার পড়ব।' ম্যাসন উঠে পারচারি শরে করলেন।

সকলে উদগ্রীব হরে লক্ষ্য করে চলল।

'আরও একটা ব্যাপার হয়ে থাকা সম্ভব', ম্যাসন বললেন এবার। ঘটনা এত দুত্ত ঘটছে যে ভাল করে চিন্ডার সময় পাইনি, পল। কিন্তু কথা হলো লোরেন ইথেলের সলে যোগাযোগ করল কিভাবে?'

'কোন ভাবে করেছিল', ত্রেক বলল।

ম্যাসন টুপি তুলে নিয়ে বললেন, 'এখনই তিজ্বানায় থেতে হবে, চল ।'

সকলে গাড়িতে উঠলে অসম্ভব দ্রুত গতিতে গাড়ি চালিয়ে তিজ্বানা পে°ছিলেন তারা। তাদের চোখে পড়ল সেনোরা মিগ্রেরিনিরা একগাদা খবরের কাগল নিরে বঙ্গে আছেন, মুখে বিখ্যাত হওরার তৃপ্তির হাসি।

ম্যাসন বললেন, 'শ্বভ সম্ধাা, সেনোরা ।'

'শ্রভস্থ্যা, সেনর, সেনোরিটা। মামলা কেমন চলছে? আপনার মকেলকে ছাড়াতে পেরেছেন, না?'

'না', ম্যাসন বললেন। 'আপনাকে কিছ্ম প্রশ্ন করব, সেনোরা। খ্নের রাতে

আপনি একজনকে শেষ ধরটা ভাড়া দিয়েছিলেন। কে ভাড়া নিয়েছিল ?'

'একজন সিনোরিটা। দার্ণ সম্পের চেহারা', সেনোরা বললেন।

'চুলের রঙ কি রকম তার ?'

'रवण नामरह, व्यत्करो भ्रारिनास्त्र तर ।'

'কি নাম বলেছিলেন তিনি?' ম্যাসন জানতে চাইলেন।

রেজিণ্টারের পাতা উন্টে সেনোরা বসলেন, 'সেনোরিটা কারলোটা ডিলানো, লস এপ্রেলেস।'

'উনি কথন আসেন ?'

'সমর দেখিনি, আপনারা ইয়াঙ্কিরা যেমন দেখেন, সেনর। ঠিক অলো নেভানোর মুখে বলতে পারি।'

ম্যাসন দ্র ক্রিকে বললেন, 'ব্যাপারটা চিন্তা কর পল। আমি যথন গারভিনের ঘরে ছিলাম তথনই ওই ঘর ভাড়া দেন সেনোরা। মনে পড়ছে যথন আমি ফোনের ব্থেছিলাম পাশের ব্থে কোন মেয়ে ছিল ফোন করার জন্য। এবার ভেবে নেরা মুক্তিসঙ্গত যে মেয়েটি ঘর ভাড়া নিয়েছিল ফোন সেই করেছিল।।'

'ঠিক ঠিক, সেনর। তিনি ফোনের কথা জিজ্ঞাসা করেছিলেন লস এঞ্জেলেসে ফোন করবেন বলে।'

'এবার ভেবে নিতে পার, পল, ওই মেয়েটাই আমার অফিসে ফায়ার এসকেপ থেকে আসা সেই রহস্যময়ী। যদি ধরা যায় সেই বন্দকে হাতে ভাজিনিয়া বাইনামই কোন আদেশ শোনার জন্য ফোন করছিল লস এঞ্জেলেসে। চল, পল, ওই ফোন সন্পর্কে থেজি নিতেই হবে।'

চল্লিশ মিনিট পরে তারা এর উত্তর পেরে গেলেন। ফোন করা হর নটা পণ্ডান্নর সময়। একজন স্থালোক মিস ভার্জিনিয়া কোলফ্যাক্স নামে লস এঞ্জেলেসে ফ্র্যাঙক এল লিভেসিকে ফোন করেছিল।

ছেক भित्र पिरत छेठेल कथारी स्थान ।

ম্যাসন গন্তীর হরে বললেন, 'পল, আমি এবার আলোর রেখা দেখতে পাচ্ছি। এবার ব্যুখছি আমার গাড়ি কে ধার নিরেছিল ওই রাতে।'

🗆 কুড়ি 🗆

ভেপট্ট শেরিফ গারভিনকে নিয়ে আদালতে প্রবেশ করতেই গারভিন ক্লান্ধ স্বাসনকে বললেন, 'এসব কি, মিঃ ম্যাসন, আপনি আমার স্হীকে ফাঁসানোর চেণ্টা করছেন শ্নলমে?'

'हुभ', ম্যাসন চাপা গলার বললেন।

'আমি এটা সহা করব না', আমি আদালতের কাছে আবেদন জানাব অন্য অ্যাটনি । চাই বলে। চুলোয় যাক, ম্যাসন, আপনি কখনই · ।'

ঠিক তথ্যনই প্রবেশ করলেন বিচারপতি মিনডেন, সকলে উঠেও দাঁডাল।

'সবাই উপন্থিত ?' জজ মিনডেন বললেন।

'হাী, ইওর অনার', ম্যাসন বললেন।

'উপন্থিত, ইওর অনার', কভিংটন জানালেন।

জন্ধ মিনডেন কভিংটনের দিকে তাকালে তিনি কিছ; বলার আগেই ম্যাসন দ্রত বলে উঠলেন, 'ইওর অনার, আমি ফ্রাণ্ড সি লিভেসিকে দ্ব'একটা প্রশ্ন করতে ইচ্ছকে। তাকে জেরার জন্য আহ্বান করতে পারি ?'

'তাকে কি প্রশ্ন করতে চান ? তিনি বন্দকেটার বিষয়ে সাক্ষ্য দিরেছেন ইতিমধোই', কভিংটন বললেন ।

হাসলেন ম্যাসন। 'সেক্ষেত্রে তাকে ডাকার জন্য আপত্তি থাকার কথা নম ।' 'আপত্তি নেই', কভিংটন বললেন।

'মিঃ লিভেসি, সাক্ষীর কাঠগড়ার আস্কুন', জ্বন্ধ মিনভেন বললেন।

লিভেসি হাসিম্থে এসে দীড়ালে ম্যাসন বললেন 'গ্লিঃ লিভেসি, আপনি কি গ্লিস ভাজি'নিয়া বাইনামকে চেনেন ?'

লিভেসি দ্র ক্রিকে বললেন, 'আমি আগেই বলেছি এত লোককে আমি তিনি যে…।'

'হা कि ना?' ম্যাসন বললেন।

লিভেসি একটু যেন অস্বতির সঙ্গে বলল 'হাাঁ, তাকে চিনি।'

'তাহলে, হা বা না বলে জবাব দিন। একুশে সেপ্টেম্বর রাত দশটার কিছ; আগে আপনি তার সঙ্গে কি কথা বলেছিলেন না বলেন নি ?'

কভিংটন দ্রতে উঠে দীড়ালেন, তিনি বেশ ব্যতে পারছিলেন মামলার কোন নাটকীর পরিবর্তন দেখা দিতে চলেছে এমন কিছ্ যা তার পক্ষে স্থকর হবে না। তিনি তাই বলে উঠলেন, 'ইওর অনার, এ কোন নিরম মাফিক জেরা নর। এ অন্য দিকে মোর, মামলার সঙ্গে যার সংপক্ নেই।' 'এতে সাক্ষীর আগ্রহ ও সম্পর্ক' দেখানো হচ্ছে।'

'বেশ', ছন্দ্র মিনডেন বললেন, 'তবে এতে সীমানা অতিক্রম করা হলেও প্রতিবাদীর কাউন্সেলরের এই মামলার ষথেণ্ট স্ববিধা অবশা প্রাপা। তাই আপত্তি অগ্রাহ্য করলাম। তবে কাউন্সেলকে সতর্ক করে দিতে চাই এ সেন মামলা সম্পান্ত হর, মাছ ধরার অভিযান না হয়।'

'আমি মেনে নিচ্ছি, ইওর অনার, এটা মাছ ধরার অভিযান নয়।'

'বেশ, প্রশ্নের জবাব দিন, মিঃ লিভেসি।'

লিভেসি একটু নড়েচড়ে বসে কভিংটনের দিকে সত্^{রু} তাকিরে তার কেশবিহীন মাথার একবার হাত বোলাতে চাইলেন। গলা সাফ করে কিছ**ু বলতে গি**রেও বললেন না তিনি।

'वर्षा हिला ना वर्षान नि?' हा कात हा एरान भागन।

'হ্যা', ইতন্তত করে বললেন লিভেসি।

'আর সেই সময় ভাজি'নিয়া বাইনাম তিজ্যোনা থেকে কথা বলেছিলেন ?'

'ওহ, ইওর অনার', কভিংটন বলে উঠলেন, 'এটা সাক্ষীকে সিদ্ধান্ত টানতে বাধ্য করা হচ্ছে। তার জানা সম্ভব ছিল না অপরপক্ষ কোথায় ছিলেন।'

'আপত্তি গ্রাহ্য করা হল', জব্দ মিনডেন বলেও সামনে ক্রংকে সাক্ষীর দিকে তাকালেন।

'আপনি কি সে সমন্ন ভাজিনিয়া বাইনামকে বলেন নি আমার গাড়ি ভিড্টা দ্য লা মেসা হোটেল থেকে নিয়ে ওশানসাইডে যেতে ?'

'ওহ ইওর অনার', কভিংটন বলে উঠলেন, 'এ বড় বাড়াবাড়ি হচ্ছে। মিঃ ম্যাসন যদি সাক্ষীকে নিজের সাক্ষী করে নিতে চান তো অন্য কথা, কিন্তু, আমি নিরম্মাফিক মিঃ লিভেসিকে আহ্বান করেছিলাম আর…।'

'তা সত্ত্বেও, এতে তার পক্ষপাতিত্ব লক্ষ্য করা যাচ্ছে, এই মামলায় তার ব্যক্তিগত আগ্রহ জন্মানো সন্তব। আদালত এই প্রশ্নের উত্তর শোনার আগ্রহী। উত্তরু দিন, মিঃ লিভেসি।'

লিভেসি বারবার মাথায় হাত বোলাতে লাগলেন।

'বলনে হারী কি না', ম্যাসন বললেন, 'আপনি তাকে ওই নিদে'ল দিয়েছিলেন ?' লিভেসি একই ভঙ্গীমায় মাধায় হাত বোলাতে চাইলেন। আদালত কক্ষে শা্ধা নৈঃশন্দ।

'উত্তর দিন, মিঃ লিভেসি', জজ মিনডেন তীব্রুগ্বরে বললেন।

আচমকা লিভেসি হুছ মিনডেনের দিকে তাকালেন। 'আমি প্রশ্নের উত্তর দিতে আপত্তি জানাচ্ছি কারণ এতে আমি জড়িয়ে পড়তে পারি।'

আদালতকে শান্ত করতে জঞ্জ মিনডেনের প্রায় এক মিনিট লেগে গেল। তিনি শেষ প্রশাস্ত বললেন 'আদালত পনেরো মিনিট মলেতুবী রইল। আদালতে কোন বিশৃত্থকা দেখা দিলে দশ কদের আমি বহিত্কার করতে বাধ্য হব।'
ম্যাসন হাসিম্থে পল ড্রেকের দিকে তাকালেন, 'ব্যাপার ঘটতে শ্রুর্
করছে, পল।'

'না ঘটলেই অবাক হতাম', ড্রেক বলল।

🗆 একুশ 🗖

আদালত আবার বসার পর লিভেসি সাক্ষীর কাঠগড়ার উঠে একখণ্ড কাগজ থেকে পাঠ করে শোনালেন, 'আমি জানাতে চাই আমি ইতিমধ্যে আমার আইনজ্ঞের সঙ্গে পরামশ করেছি। আমাকে পরামশ দেয়া হয়েছে ভাজিনিয়া বাইনামের সঙ্গে আমার সংপক্ সংবংশ কোন প্রশ্নের উত্তর না দিতে কারণ তাতে আমি জড়িয়ে পড়তে পারি।'

কভিংটন উঠে দাঁড়িয়ে প্রতিবাদ করে বলে উঠলেন, 'ইওর অনার, এর সবই সক্তা চমক ছাড়া কিছু না। একজন সাক্ষীর প্রশ্নের উত্তর দানে অগ্বীকৃতির মধ্য দিয়ে জ্বারিদের বোঝানোর চেষ্টা হচ্ছে এই লোকটি খ্বনের ব্যাপারে জড়িত থাকতে পারে। আমি একে তাই সন্তা চালাকি বলতে চাই।'

'আপুনি অভিযোগ করেছেন, এবার সেটা প্রমাণ করুণ', ম্যাসন বললেন।

'আমার পক্ষে প্রমান করা সম্ভব নয় তা আপনি জানেন। ব্যাপারটা দেখে আমি অবাক হয়ে গেছি।'

জ্জ মিনডেন হাতুড়ি ঠুকে বললেন, 'কাউশেসল ব্যক্তিগত আক্রমনে বিরত থাকবেন। আদালতে এ এক অশ্ভূত পরিস্থিতি দেখা দিয়েছে।'

'সত্যিই অশ্ভূত', কভিংটন বিরম্ভির সঙ্গে বললেন। 'আমার বিশ্বাস এটা নিছক চালাকি! ভাজি নিয়া বাইনাম ওই সময় ফারার এসকেপে ছিলেন অথচ বলা হচ্ছে তিনি ছিলেন তিজ্বরানার। জ্বরিদের সামনে এই ঘটনা ঘটিয়ে মুখ্য প্রশ্নের মাধ্যমে একজন সং সাক্ষীকে উত্তর দিতে ভয় পাইরে স্রেফ চিলে কান নিরে গেল বোঝানো হচ্ছে।

'ঞ্বারিরা সাক্ষীর বন্ধব্যে অযথা গ্রেছে দিতেও পারে। আমি অভিযোগ করছি এটি ইচ্ছাকৃত ভাবে তৈরী কোঁশল। মনে রাখবেন, সাক্ষী প্রতিবাদীর অফিসে তারই ইচ্ছার কম'রত। সেক্ষেত্রে সম্পর্ণ ব্যাপারটাই আগে মহড়া দেয়া হয়ে থাকা সম্ভব। লিভেসি একটা গাড়ি নিয়ে থাকতে পারেন, এর সঙ্গে ম্লে ঘটনার সম্পর্ক নেই।
বিশ্বী চমক…।

'একটু দাঁড়ান', ম্যাসন বাধা দিলেন, 'আপনি এই ধরণের অভিযোগ বারবার করতে চাইলে আপনাকে আমি ব্যক্তিগত ভাবে দারী করব। আপনি···।' 'ভন্তমহোদয়গণ', জজ মিনডেন বললেন, 'কোন ব্যক্তিগত আক্রমন নয়, অ র সাক্ষীর জবাব না দেয়া সম্পর্কেও কোন মন্তব্য নয়। আমি কি ধরে নেব মিঃ লিভেসি আপনি কোন জবাব দিতে রাজী নন ?'

'আমি রাজী নই, সাার। এতে আমি জড়িয়ে পড়তে পারি।'

কভিংটন ক্র্ত্বে বললেন, 'আমি চার্রাদনের ম্লতুবী ঘোষণা চাই। আমি গ্রাণ্ড জ্বির অধিবেশন ডাকতে চাই। এর শেয আমাকে দেখতেই হবে। আমরা · · · '

'ইতিমধ্যে ম্যাসন বললেন, 'আমি জর্জ' এল ডেনবিকে আর একবার কিছ্ব প্রশ্ন করতে চাই তারপর আদালত মলতুবী ঘোষণার আপত্তি নেই ৷'

্বেশ, কাঠগড়ায় আস্কুন মিঃ ডেনবি', জজ মিনডেন বললেন।

ডেনবী ধীর পারে সংযত ভাবে এসে দাড়ালেন।

ম্যাসন বললেন, 'মিঃ ডেনবি, সময়ের ব্যাপারটা যাচাই করে নিতে চাই আমি। আপনি একুশে সেপ্টেম্বর রাত্তি ও বাইশে সেপ্টেম্বর সকালে কি গারভিন মাইনিংরের অফিসে কম্বত ছিলেন ?'

'হাাঁ, সাাব।'

'আপনার সঙ্গে কি ভাজি'নিয়া বাইনামের পরিচয় আছে ?'

'সেই অথে নেই । সে একবার অফিসে শেয়ার সম্পর্কে খেজি নিতে আসায় ভাকে দেখি।'

'সাক্ষা প্রমাণ হিসেবে যে বৃদ্ধকে রাখা হয়েছে তা কি আপনি দেখেছেন ?'

'হাাঁ, সারে।'

'কি করে জানলেন ওটাই সেই বন্দ;ক ?'

'নদ্বর দেখে। এস ৬৪৮০৫!

'নন্বর আপনি মনে রেখেছেন ?'

'হৰী'

'কেন ?'

'প্রয়োজন হতে পারে ভেবে।'

'আপনি কি জ্বারিদের বিশ্বাস করাতে চান শ্ধের্ দেখে নন্বর মনে রেখেছেন ?'
'হাাঁ স্যার । নন্বরের ব্যাপারে আমার স্মৃতিশক্তি ফটোগ্রাফির মত । কদাচিত আমি তা ভলে যাই ।'

ম্যাসন পকেট থেকে একটা কার্ড বের করে বললেন, 'এটা কি, মিঃ ডেনবি ?' 'অ্যাটণি' পেরি ম্যাসনের নামে গাড়ির লাইসেশ্স।' ডেনবি দেখে নিয়ে

'এটা আগে দেখেছেন ?

'না ।'

বললেন।

'তা**ছলে** একটু দেখবেন কি ?' ग्राामन বললেন। ডেনবি লাইসেম্সটা হাতে নিয়ে দেখে ফেরত দিলেন।

ম্যাসন এবার বলে উঠলেন, 'মিঃ ডেনবি, আপনার স্মৃতি শক্তি এত জোরালো হওরায় বলতে পারেন কি আমার লাইসেন্সের নন্বর কি ?'

ডেনবির শীতল চোথে তাচ্ছিল্যের হাসি ফুটে উঠল। 'মিঃ ম্যাসন, আপনার লাইসেম্স নন্বর হলো ৪০০৫৫৩। ঠিক বলেছি ?'

'ঠিক বলেছেন', ম্যাসন বললেন।

वामाना प्राप्त गांक्षन माना राज ।

ম্যাসন আচমকা ঘারে দাঁড়িয়ে ডেনবির দিকে আঙ্লে তুলে বললেন, 'আপনার ফটোগ্রাফির মত যদি স্মাতিশান্তিই থাকে তাহলে প্রথম মখন আপনাকে প্রশ্ন করি ১২৩ নম্বর সাটি ফিকেটের মালিক কে তখন আপনি বলতে পারেননি কেন ?'

'কোম্পানীর প্রতিটি স্টকের বিষয় জানা আমার পক্ষে সম্ভব নয়।'

'তাই বৃকি ?' ম্যাসন বললেন আর প্রশ্ন নেই ।'

'আদালত আগামী সোমবার সকাল দশটা পর্যস্ত মলেতুবী রইল', বিচারপতি মিনডেন বলে উঠলেন। 'জুরিরা আদালতের নিষেধাজ্ঞা মেনে চলবেন।'

🗆 বাইশ 🗆

ম্যাসন, ডেলা শিট্ট আর পল ড্রেক ইউ এস গ্র্যাণ্ড হোটেলে ম্যাসনের স্ইটে বসে ছিলেন। টেবিলের অন্যদিকে অগ্রানিস্ত চোপে ভাঙ্গিনিয়া বাইনাম ম্যাসনের দিকে চোপ রাথতে গিরেও বার্থ হন।

ম্যাসন বললেন, 'ভান্ধি'নিরা, তুমি প্রচ'ড গোলমালে জড়িয়ে পড়েছ। এই গণ্ডী থেকে তুমি বেরিয়ে আসতে পারবে কিনা তা তুমি সত্যি কথা বলছ কিনা তারই উপর নিভ'র করছে। আমরা জানি সেই খ্নের রাতে ফারার এসকেপে তোমার থাকার কথা মিথ্যা। এজন্য তোমাকে মিথ্যা সাক্ষ্যের জন্য অভিয়ান্ত করা হতে পারে। আমরা জানি তিজারানার আমার গাড়ি তুমিই নাও। এও জানি খ্নের জারগার তুমি গিরেছিলে। অবস্থা যা তাতে খানের অভিযোগে তুমি গ্রেপ্তার হতে পার। তোমার চরম শাত্তিও হতে পারে। তবা আমি মনে করি তুমি খান করোনি, তাই সব খালে বল।'

ভার্ন্ধিরা একবার ড্রেকের শীতল অভিযোগ ভরা মুখের দিকে তাকিয়ে সহানুভূতির জন্য ডেলার দিকে তাকাল।

ডেলা উঠে এসে ওর পিঠে হাত রেখে বলল, 'সব কথা খুলে বলছ না কেন, ভাজি নিয়া? তুমি নিশ্চরাই ব্রুক্তে পারছ একমাত্র মিঃ ম্যাসনই তোমাকে বাঁচাতে

পাবেন।'

ভার্জিনিরা এবার যেন কার্কুনি থেরে জেগে উঠল। 'ও বলল, 'বেশ, সবই আমি খুলে বলব। যারা আমাকে বাঁচাতে আসেনি তাদের বাঁচানোর দারিছও আমার নেই। এ সবের শুরে আমি লিভেসির প্রেমে পড়ার পর। আমি পাটি'র মেরে তাই জানতাম লিভেসি আমাকে শেষ করে দিতে পারে। সব কথা জানিনা তবে এটুকু বিকেছিলাম লিভেসি আর ডেনবি কোম্পানী লঠে করে চলেছে। অডিট করার সমর এলেই ডেনবি ফাইল থেকে কাগজপত্র সরিরে ফেলত।

'বেশ চলছিল আর তথনই জানা গেল কেউ ফাইলপত্র ঘটিাঘটি করছিল। সে ষে কে ওরা জানতে পারেনি। ওরা খেজি করে ব্রেছেল সেই বান্তি রাতিরেই কাজটা করে চলেছিল। ওরা তাই আমাকে নজর রাখার কাজে লাগার। আমিও তাই ফারার এসকেপের দিকের জানালা খলে রেখে সেখানেই থাকতে শ্রের্করি কে আসে দেখতে।

'আমি লিভেসিকে পছন্দ করতাম। আমি জানতাম মোটা টাকাও পাব, তাই রাজি হয়ে যাই। কি ঘটেছিল আপনারা জানেন। মিসেস ইথেল গারভিন সেকেটারি থাকাকালীন একটা চাবি রেখে দিয়েছিলেন। তিনিই অফিসে আসেন। সে রাতে আমি ফায়ার এসকেপে নেমে আসতে আপনি আমাকে ধরে ফেলেন। কোন রকমে ট্যাক্সিতে আমি পালাই। আমি পরে আবার ফিরে আসি। ইথেল গারভিন বেরিয়ে এলে তাকে ট্যাক্সিতে অন্মরণ করে জানতে পারি তিনি মনোলিথ অ্যাপার্টমেন্টে বাস করছিলেন।'

'এসব তুমি লিভেসিকে জানিয়ে দাও ?' ম্যাসন জানতে চাইলেন। 'হাাঁ

'তারপর কি হয় ?'

'লিভেসি আর ডেনবি টেলিফোন অপারেটরকে ঘ্র দিয়ে ইথেল গারভিনের ফোনে বলা সব কথা জেনে নিতে থাকে। ওরা ব্রুতে পারে ইথেল গারভিন প্রক্সি বদল করেছিলেন আর ট্রেজারির টাকা তছরুপের কথাও জেনে ফেলেন।

'এডওয়াড' গারভিন তার নতুন স্ফ্রীকে নিয়ে কোথাও চলে গিয়েছিলেন কেউ না জানলেও লিভেসি জানত আপনি তাকে খ্রুঁজে বের করবেন আর তথন তাকে সীমানা পোরিয়ে মেক্সিকোয় যেতে বলবেন। তাই সে আমাকে সীমানার কাছে থাকতে বলে যাতে গারভিনকে দেখে ওকে জানিয়ে দিই সে তিজ্বানায় পেণীছেছে।

'তারপর কি হয় নিশ্চরই জানেন। গারভিন সীমান্ত পার হন, আপনি পিছনে ছিলেন। আমি একটা ট্যাক্সি নিয়ে হোটেল পর্য'ন্ত ষাই। গারভিন আমাকে চিনতেন না কিন্তন আপনি চিনতেন। তাই আমাকে আড়ালে থাকতে হয়। তারপর আপনি শাতে গেছেন ভেবে একখানা ঘর ভাড়া নিই। ওটাই শেষ ঘর ছিল। আমি এবার লিভেসিকে ফোন করি আলো নিভে ষেতেই। ফ্যান্ক আমাকে শাত্রে পড়তে বললেও

আমি জেগেই ছিলাম। ভাবনা হচ্ছিল আপনি কোন চালাকি করবেন।

'জানালার সামনে বসে দেখতে পেলাম গার্রভিন তার গাড়িতে কোথায় রওয়ানা হলেন। কিছা একটা তাই না করলেই নয় ভেবে নিয়ে দৌড়ে অফিসে ঢাকলাম। আপনার গাড়ি আমি দেখেছিলাম, বেশ দ্বেগামী গাড়ি ওটা জানতাম। তাই অফিসের ড্রয়ার থেকে আপনার নামে লেবেল লাগানো চাবিটা নিয়ে' আপনার গাড়ি নিয়ে গার্রভিনের পিছনে ছাটলাম। তিনি ওশানসাইডে গেলেন। তার আগে গাড়িতে তেলও ভরে নিয়েছিলেন। তাকে ফলব্রুক রোড পর্যস্ত পিছা নিলাম। ওখানে হাাকলির আন্তানা জানতাম। গার্রভিন গাড়ি দাড় করে মাঠের মধ্যে ঢাকলেন। আমি ভাবলাম একবার ফোন করে দিই। ঠিক তখনই আর একটা গাড়ি হ্যাকলির বাড়ির সামনে এসে পড়ল। ইথেল গার্রভিনের গাড়ি, তার পিছনেই আরও একটা গাড়ি দেখলাম। সেটা মিঃ ডেনবির, তিনিই চালাচ্ছিলেন।'

'মিঃ ম্যাসন, আমার ধারণাই ছিলনা ওর মতলব কি । তিনি আমার কথা শানে বলেছিলেন আপনার গাড়িটা তিনি ধার নেবেন একটু আর আমাকে ওর গাড়ি নিয়ে হ্যাকলির ব্যাড়িতে কি ঘটছে নজর রাখতে । মনোলিথের কেরাণী ডেনবিকে ইথেলকে করা গারভিনের টেলিফেনের কথা জানিয়েছিল ।'

'আমি এগিয়ে গিয়ে বাড়িটায় উপর নজর রাখতে শ্রের করি। আমি ইথেল গারভিন আর একজন লংবা লোককে কথা বলতে দেখতে পাই। সে ওর গাড়িতে তেল ভরে জিছিল। তথনই অন্য একজনকে দেখেই ব্রেফা নিই তিনি মিঃ গারভিন। তিনি বাড়িটার দিকে যাচ্ছিলেন আর তখনই একটা কুকুর মেউ ঘেউ করে ভাকতে শ্রের করে।'

'একটু পরে মিসেস গারভিন বেরিয়ে এসে গাড়ি চালিয়ে চলে যেতে মিঃ গারভিন তার পিছ; নিতে চেণ্টা করেও পারলেন না। আমিও মিঃ ডেনবির গাড়িতে উঠলাম। স্বিতা বললে প্রচণ্ড নাভাসি বোধ করছিলাম। অশ্ধকারে ভীষণ ভয় লাগছিল, বিশেষ করে কুকুরটাকে। মনে হচ্ছিল কেউ যদি আমার উপর ঝাপিয়ে পড়ে। প্রচণ্ড ভয়ে ফেই ছাট লাগালাম স্কাফটা ঝোপের মধ্যে কোথায় হারিয়ে গেল।

'মিঃ ডেনবির গাড়িতে ওশানসাইডে এসে মিঃ গারভিনকে কোথাও দেখতে পেলাম না। কি করব ভাবতে যেতেই মিঃ ডেনবি আপনার গাড়ি চালিরে এলেন। তাকে প্রচম্ভ নার্ভাস আর উত্তেজিত লাগছিল। তিনি বললেন, 'শিগগির কর। মিঃ ম্যাসনের গাড়ি নিয়ে যেভাবেই হোক গারভিনের আগে তিজ্বানান পে'ছিতে হবে তোমাকে। যত জােরে সন্তব চালাতে হবে। তিজ্বানায় পে'ছেই গাড়িটা জায়গায় রেথে দেবে। কাল সকালে উঠেই হােটেল ছেড়ে বেরিয়ে পড়া চাই। একটা প্রেন নিয়ে লস এজেলেনে ফিরে যাবে। কোথায় ছিলে কেউ জানতে চাইলে বলবে সারারাত অফিসের ফায়ার এসকেপে বসে ছিলে, আর আমি সারা রাত কাল করছিলাম। একথা বলতে ভূলবে না আি ডিক্টাফোনে নানা নিদেশি দিছিলাম।